

وِل وَايرِيْل دِيورَانت

رُوْسِيُوْ وَالنَّهُوْرَة

تَارِيْخُ ٱلحضَارَةُ فِي فَرْسَا ، وَانِجِلِتِرَهُ ، وَأَلَمَانِيَا مِن ١٧٥٦ الِك ١٧٨٩

> تَنجَسَة فؤاد أندرَاوس

ا لجزه الرّابع مِنَ المَجَلِّدالعَاشِر







حقوق الطبيع محفوظة

٨٠٤١ه - ٨٨٩١٠

وَالْرِالْيَكِينِ لَى : ص.ب، ٨٧٣٧ ـ ت: ١٦٦١٥٨ ـ تكس، ٢٢٤٣٠ ـ تكس، ٢٢٤٣٠ ـ المنوان البرتي : دارميلاسب - بيدست - لبناست

ففريس

الجزء الرابع من المجلد العاشر الكتاب السادس

إنجلتره جونسن : ١٧٥٦ -- ٨٩

صفحة								
11	•••	• • •	•••	ă	لصناعي	: الثورة ا	ابع والعشرون	القصل ال
11	• • •	•••	16 1 p	•••	•••		. أسبابها	- 1
10	• • •	•••	• • •				. مقوماتها	
24	•••	•••	•••	, , ,	• • •		. ملابساتها	۳
44	• • •	• • •	• • •				. عواقبها	£
40	• • •	41	17	سية ٥٦	ة السيا	: المسرحي	من والعشرون	الفصل الثاه
40	• • •	• • •	•••	• • •			إلبنية السياسية	\
27	•••	• • •			• • •		. أبطال الدراما	
09	• • •			• • •	• • •	لمان	الملك ضد البر	W
70	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	شعب	البرلمان ضد ال	·
77	•••	•••	• • •	• • •	•••		. انجلتره ضد أه	
۸۷	• • •	•••	• • •	• • •	•••	• • •	انجلتره والهند	۳
44		• • •		• • •		ة الفر نسية	انجلتره والثور	V
۱۰٤	• • •	•••	• • •	• •		ون	الأبطال ينقاعا	Λ
۱۰۷	•••	۸۹-	- 140	زی ۲	الانجلير	: الشعب	سع والعشرون	الفصل التاء
1.4	• • •	.,,		• • •	• • •	الانجلىزية	أساليب الحياة	1
117	• • •			• • •	• • •	لىزية	الأخلاق الانجا	~~·· Y

صفحة			
114		٣ ـــ الإيمان والشاك	
177		٤ ــ بلاًكستون وبنتام والقانون	
177		٥ ــ المسرح	
177	•••	(أ) التمثيل (أ)	
144	•••	(ب) جاریا ، و با	
144	•••	٢ ـ لندن	
149	•••	الفصل الثلاثون : عصر رينولدز ١٧٥٦ - ٩٠	
149	•••	١ ــ الموسيقيون	
14.		٢ المعاريون ٠٠٠ ٠٠٠	
117		٣ ودجوود	
147	• • •	٤ ــ جوشوا رينولدز ٤	
108	•••	ه ــ توماس جينز برو	
171	•••	الفصل الحادي والثلاثون : جيران انجلتره ١٧٥٦ – ٨٩	
171		١ ارلندة جراتان ١	
177	• • •	٢ ــ الخليفة الاسكتلندية	
179	• • •	۳ – التنوير الاسكتلندي	
177	• • •	٤ ــ آدم سمث	
144	•••	ه ـــ روېرت بىرنز	
194	• • •	٦ - جيمس بوزويل ٠٠٠	
194	• • •	رأ) الشبل أ	
194	• • •	(ب) بوزویل خارج بریطانیا	
7.1		(ح) بوزویل نی وطنه	
		الفصل الثانى والنلاثون : المسرح الأدبى ١٧٥٦ - ٨٩	
Y + 0		١ الصحافة ١٠٠٠	
**		٧ لورنس ستېرن ۲	

714	•••	,	•••					بىر نى	فانی	۳.
412	• • • •	•••	.,,		***		ول	ء اس ولب	هورا	٤.
177	•••	•••					ć	د جبوا	ــ ادور	. 6
111	•••	• • •	•••				ده	اعدا ((1)	
777	• • •	•••	•••		•••	•••	اب) الكتا	(ب	
240		•••	• • •	•••	.,,		جل) الر-	~)	
227	•••	•••	•••	•••			خ) المؤر	(د	
727		•••		•••	.,.		وبر	ِتن وک	ت ش اتر	٦.
729			•••	•••				-	ــ أو لفر	
404										الفصل ال
404						-			النشأة	_
474									ــ القامو	
**	***								الحالة!	
441	• • •	•••	•••		• • •	,		الأكبر	ــ الدب	٠ ٤
111	•••	• • •						•	ـ الفكر	
YAY				•••		•••	•••	ف	۔ ۔۔ الحری	٠ ٦
44.	•••	• • •		•••	٨٤	- 1	۷۸۱	اج :	الأفر	. Y
790	•••							_	۔۔ بوزو	
					، الساب	الكتاب				
				_	: سا الإق					
4.4	1		۸۳		-	_		لاثه ن	ارم و الث	الفصل الر
4.4	•••	, , ,	* 1 *		-		-		۔ بی ر ۔۔ ورثة	
4.4		,	* • •						۔ الحکو	
414									۔ الملكة	
									_ الملك	
									 وزارا	
									ورار - وزارا	
					'	, •		, ,	J. J.J. ""	•

مفحة									
٣٣٩						***	امر يكا	. فرنسا وأ	Y
729	۰۸	• 🗸	144	غة ٤	و الفلاس	الموت	لاثون :	امس والثا	الفصل الح
729		• • •	• • •		,	• • •	لتمير	- نهاية فوا	- 1
789			• • •		*	فرنيه	شفق فی	ll (†)	
401	• • •				• • •	لثير	نمجيد فو	(ب)	
41.	• • •	• • •			• • •	ثير	تأثير فوا	(>)	
474		•••			٧٨	1777	رسو :	. خاتمة رو	Y
474			• • •			بذب	اروح المع	(1)	
277	***				• • •	سو	نأثير روء	(ب)	
TV4			• • •			(. جنائز ی	لحل سار	. *
ፕ ለፕ			111			رالسيبن	لاسفة الغر	. خاثم الفا	ξ
የ አለ	• • •	•••	***		¥ ()		والثورة	- الفلاسفة	~ ò
794		.,, А	٠	1441	الثورة ا	عشية ا	دانون :	يادس والثا	القصل الد
4	,	• • •					الثور 🕯	. الدين وا	1
444				• • •	• • •	نورة	لى شفما الث	- الحياة ع	- Y
8.4	• • •		• • • •		• • •	• • •	ات	- الصالوني	- T
ŧ . Y				• • •			٠.,	- الموسيقي	- ξ
٤١٠	• • •			فسو	ادس عا	بس السا	عصر لو	. الفن في	0
113				f 10 10				. الأدب	٠ .
140	• • •		• • •		• • • •		٠., ٨	- بومارش	- Y
٤٣٧		۸٩		\ Y \\$	الثور ة	تشريع	ثون :	ابع والثلا	الفعسل الس
247						* * *	الثورة	- النبلاء و	- 1
111	•••	4	***			4	ن والثور	الفلاحو	Y
111	***	***	• • •		• • •	• • •	و الثور ة	. الصناعة	۴

فيهليجه									
219		• • •	• • •			ررة	ورجوازية والثر	٤ _ الب	
202	• • •	• • •					متشاد القوى	-1 0	
209		۸٩	1	٧٨٣	لسياسي	لأنهيار ا	والثلاثون : ا	الفصل الثامن	
109			• • •			٥٨٧١	نلادة الماسية:	il \	
174			• • •		۸۱	/ - 1	الون : ۷۸۳	5 Y	
٢٢٦				٨	١ ١	VAV	مینی دېر يېن	۳ لو	
173	• • •	***	• • •		۸۹	١٧٨٨	و دة نكير ً : ،	e t	
140	• • •			• • •			خل میر ابو	٠ بلا	
٤٨٠	• • •	***		۱۷	A 4 :	للدر اما	جربة الأخبرة	네 7	
ደለ ۳	•••	* * *	• • •		1444	: 3.5	لمس طبقات ال	<u> </u>	
£44	•••						إلى الباسىيل	A	
140	4	•••			• • •		ختام .		
144				5	- 4 5		المراجع .		

* * *

الكتابُ السّادسُ

انجلترة جونسن ۱۷۵۶ - ۸۹

الفيصًال سابغ والعشون

النسورة الصناعية

١ . . أسياحسا

لم به أست الثورة الصناعية أول ما بدأت في انجلتره ؟ لأن انجلتره كانت قد انتصرت في حروب عظمي على القارة وحفظت في الوقت نفسه أرضها من خراب الحرب ، ولأنها حققت السيطرة على البحار فظفرت مستعمرات وفرت لها الحامات واحتاجت إلى السلع المصنوعة ، ولأن جيوشها ، وأساطيالها ، وسكانها المترايدين ، هيأوا لها سوقاً متسعة للمنتجات العسناعية ، ولأن النقابات الحرفية عجزت عن تلبية هذه المطالب المتسعة ، ولأن مكاسب ولأن النجارة الممترابية الحدود كاست وأسمال يبحث عن وجوه جديدة الإستبار ، ولأن انجلتره سمحت لنبلائها — ولثرواتهم بالاشتغال بالتجارة و الصناعة ، ولأن إحلال الرعى تدريجياً محل فلاحة الأرض أجبر الفلاحين على النروح ولأن إحلال الرعى تدريجياً محل فلاحة الأرض أجبر الفلاحين على النروح من الحقول إلى المدن حيث زادوا من عدد العال المتاحين المصانع ، ولأن العلم في المبرد على المجرد ، وأخيراً لأن انجلتره كان لها حكومة القارة ، نصرية المصانعة المبارة ، شاعرة على نحو غامض بأن السبق في الثورة الصناعية سيحقق لانجلتره الزعامة السياسية للعالم الغربي طوال حقبة قرن أو يزيد .

أما سيطرة بريطانيا على البحار فكانت قد بدأت بهزيمتها الأرمادا الأسبانى و وامتدت هذه السيطرة بفضل الانتصارات على هولندة في الحروب الانجليزية الهولندية ، وعلى فرندا في حرب الوراثة الاسبانية ، ثم جاءت حرب السنين السبع فكادت تجعل تجارة الهيط حكراً على بريطانيا ، وكان

للبحرية البريطانية التي لاتقهر الفضل في تحريل القنال الانجليزي إلى ما يشبه الحندق المائي الحالى لهذا « الحصن الذي شيدته الطبيعة . . لبادراً عها شر المرض وذراع الحرب » (۱) (كما قال شكسبير) . فلم يعف الاقتصاد الانجليزي من نهب الجند المغيرين وسلهم فحسب ، بل غذته وحفزته حاجات الجيوش البريطانية وجيوش الحالفاء المحاربة في القارة ، ومن هنا هذا التوسع الزائاء في صناعات النسيج والمعادن ، والحاجة لآلات تزيام من سرعة الإنتاج ولمصانع تستكثر منه .

وسهلت السبطرة على البحار فتح المستعمرات . وكانت كناءا وأغنى بقاع الهند الثمرة التي وقعت من نصيب انجلتره في حرب السنين السم . وأكسبت رحلات كرحلات الكبتن كولة (١٧٦٨ -- ٧٦) الامبر اطورية البريطانية جزائر أفادتها من الناحية الاستراتيجية في الحرب والتجارة وثبت انتصار رودني على دجراس (١٧٨٢) -.. السيطرة البريطانية على جميكا ، وبربيدوس . وجزر النهاما . ثم ظفرت بنيوزيلنده في ١٧٨٧ ، وباستراليا في ١٧٨٨ . وأتاحت تجارة المستعمرات وغيرها من أقطار ما وراء البحار للصناعة البريطانية سوقاً أجنبية لا ينافسها فيها تمنافس في القرن الثامن عشر. وكانت التجارة مع المستوطنات الانجليزية في أمريكا الشمالية تُستخدم ۱٬۰۷۸ -- سفینة و ۲۹٬۰۰۰ ملاح^{۲۲)} . وآزدهرت لندن وبرسنل ولفربولُ وجلاسجو ثغوراً هادة لتجارة الأطلنطي ها.ه , وأخاءت المستعمرات السلع المصنوعة وأرسلت عوضاً عالم الطعام والتبغ والتوابل والشاى والخرير والقطن والخامات والذهب والنضة والأخجار الكريمة . وقيد البرلمان استبراد المصنوعات الأجنبية بفرض الرسرم العالة علماً ولبط تنمية صناعات المستعمرات أو العسناعات الأرلندية المنافسة لصناعات بريطانيا . ولم تقم مكوس داخلية (كملك التي عرقلت مسر النجارة الداخلية في فرنسا) عقبة في سبيل انتقال السانم في أرجاء انجلتره واسكتلنده وويلز ٢٠ وكانت هذه الأقاليم أوسع منطقة للاعجارة الحرة في غربي أو ربا . وحظيت الدابقتان العلميا والوسعلي برخاء عظم جاءاً ، وبقدرة شرائية كإنت حافزاً إضافياً للإنتاج الصناعي . ولم تكن النقابات الحرفية كانمؤا لتلبية حاجات الأسراق المتسعة في الداخل والخارج. لقد أسست أولا لسد حاجات البلدة وما حولها ، وغلت يدها نظم عتيقة ثبيات الابتكار والتنافس والاقتحام ، ولم تكن معدة لجلب المواد الخام من مصادر نائية ، أو للمحصول على رأس المال اللازم للإنتاج الموسع ، أو لحساب الطلبات من الخارج أو الحصول عليها أو تلبيتها . وحل محلم الاتمابة الحرفية شيئاً فشيئاً «مقاولون» ومتعهدون يعرفون كيف يجمعون المال ، ويتوقعون الطاب أو يخلقونه ، وخصلون على الحامات ، وينظمون الآلات والعمال للإنتاج لأسواق في كل أركان المسكونة .

أما المال فقد جاء من أرباح التجارة أو الأعمال المالية ، ومن غنائم الحرب ومراكب الترصنة . ومن النعدين أو استبراد الذهب أو الفضة ، ومن الثروات الكبيرة التي نختمةت في تجارة الرقيَّق أو في المستعمرات . كان الانجليز يرحلون عن بلادهم فقراء ، فيعود بعضهم أغنياء . فني تاريخ مبكر (١٧٤٤) أتيح لخمسة عشر رجلا عائدين من جزر الهند الغربية من المال ما يكنِّي لشراء انتخابهم للبرلمان^(٣) . وما وافى عام ١٧٨٠ حتى كان « النوابون » Nabohs الله إن أثروا في الهند قوة في عباس العموم ، والكثير من هذا المال المجلوب كان متاحاً للاستثمار . وبينما كان النبلاء في فرنسا ممنوعين من الاشتغال بالتجارة أو الصناعة ، كان نظر اؤهم في انجلتره معفين من هذا الحظار ، ونمت الثروة المتأصلة في الأرض بفضل استُمارها في المشروعات التجارية ؛ من ذلك أن دوق برد جووثر غامر يمير الله في تعدين الفيحم . وأودع آلاف البريطانيين مدخراتهم في المصارف التي كانت تقرض النقود بفوائد منخفضة . وانتشر مةرضو المال في كل مكان ، فقد اكتشف المصرفيون أن أيسر طرق الأثراء هي التعامل في نقود غيرهم . فكان في لندن عشرون مصرفاً في ١٧٥٠ . وخمسون في ١٧٧٠ ، وسبعون في ١٨٠٠ (١) . وعد ببرك اثني عشر مصرفاً خارج لندن في ١٧٥٠ ؛ وفي ١٧٩٣ كان هناك أربعائة (٥) . وأضافت النقود الورقية إلى النقاح الخصب ، فبلغت ف ١٧٥٠ اثنين في المائة من المدلة وفي ١٨٠٠ بلغت عشرة في المائة (٦) . وغامرت الأموال الهنتزلة بالاستثبار حين نشرت التجارة والصناعة أرباحهما المتصاعدة .

واحتاجت الحوانيت والمصانع المتكاثرة إلى رجال . وتعاظم الملد الطبيعي من العال بفضل العدد المتزآيد من الأسر الريفية التي لم تعد قادرة على كسب قوتها من الفلاحة . وطالبت صناعة الصوف المزدهرة بالصوف ؛ وانتزع المزيد من الأرض من الفلاحة وخصص للرعي ؛ وحلت الأغنام محل الرَّجال ؛ ولم تكن قرية « أوبرن » (التي حزن عليها جولد سمث(القرية المهجورة الوحيدة في بريطانيا . فني الفترة من ١٧٠٢ إلى ١٧٦٠ كان هناك ٧٤٦ قانوناً برلمانياً يصرح بنزع اربعاثة فدان من الزراعة ، ومن ١٧٦٠ إلى ١٨١٠ كان هناك ٢٠٤٣٨ قانوناً ، تأثرت بها خمسة ملايين فدان تقريباً (٧) . ولما تحسنت الآلات الزراعية . لم تعد الملكيات الصغيرة مرغوبة ، لأنها عجزت عن استعمال الآلات الجديدة أو دفع ثمنها ، فباع الألوف من المزارعين أراضيهم وأصبحوا أجراء فى مزارع واسعة أو فى مصانع ريفية أو فى المدن . وأنتجت المزارع الكبيرة المزودة بطرائق وتنظيم وآلات أفضل غلة للفدان أكثر من مزارع الماضي ، واكنها كادت تمحو كلُّ أثر للمزارعين الأحرار ، أو الفلاحين الملاك ، الذين كانوا الدعامة الاقتصادية والحربية والأخلاقية لانجلتره . وزادت أثناء ذلك الهجرة من ايرلنده والقارة اعداد الرجال والنساء والأطفال المتنافسين على الاشتغال في المصانع .

ولم يلعب العلم إلا دوراً متواضعاً في التحول الاقتصادى الذي طرأ على انجلتره القرن الثامن عشر . وقد استعان وات ببحوث ستيفن هيلز في الغازات ، وجوزف بلاك في الحرارة والبخار ، على تحسين الآلة البخارية . وكانت جمعية لندن الملكية يتألف أكثر ها من رجال عمليين محبدون الدراسات التي يرجى تطبيقها على الصناعة . كذلك كان استعداد البرلمان البريطاني لمراعاة الاعتبارات المادية ، ومع أن ملاك الأرض كانوا وهيمنين عليه ، فإن العديد منهم شاركوا في النجارة أو العسناعة ، وكان أكثر الأعضاء ميالين إلى قبول الهدايا واستجابة إلى الالتماسات من رجال الأعمال لتخفيف القيود التي فرضها الحكومات السابقة على الاقتصاد . وظفر المدافعون عن حرية المشروعات وحرية التجارة ... وترك الأجور والأسعار حرة في الصعود أو الهبوط طبقاً لقوانين العرض والتالب ... هؤلاء ظفروا بتأييد عدة زعماء أو الهبوط طبقاً لقوانين العرض والتالب ... هؤلاء ظفروا بتأييد عدة زعماء

برلمانيين ، فتحطمت ببطء الحواجز القانونية المعوقة لانتشار التجارة والمصنوعات . وهكذا تحققت جميع الشروط اللازمة لتفوق انجلتره في الثورة الصناعية .

٢ - مقومامتها

كانت العناصر المادية للثورة الصناعية هي الحديد والفحم والنقل والآلات والطاقة والمصانع ، ولعبت الطبيعة دورها بتزويدها انجلتره بالحديد والفحم وسيولة الطرق ، ولكن الحديد على الصورة التي جلب بها من المناجم كانت تتخلله الشوائب التي لابد من إزالتها بصهره بالنار ، كذلك كان الفحم تختلط به الشرائب التي أزيلت بتسخينه أو «طهوه » حتى يستحيل إلى «الكوك» وتحول خام الحديد المحمى المنتى لدرجات متنوعة بالكوك الحديد المحمى المنتى لدرجات متنوعة بالكوك الحديد أو صلب .

ورغبة فى زيادة الحرارة بنى ابراهام دارف (١٧٥٤ وما بعدها) أفراناً عالية تزود فيها النار بهواء إضافى من منفاخ تشغله ساقية . وفى ١٧٦٠ استعاض جون سميتن عن المنفاخ بمضخة هواء مضغوط تشغلها المياه من جهة والمبخار من جهة أخرى ، ورفع تيار الضغط العالى الثابت إنتاج الحديد الصناعى من اثنى عشر طناً إلى أربعين طناً للفرن فى اليوم (٨) . ورخص الحديد رخصاً أتاح استعماله فى مئات النواحى الجديدة ، مثال ذلك أن رتشره رينولدز بنى فى ١٧٦٣ أول سكة حديد معروفة ــ وكانت طرقاً حديدية يسرت إحلال المركبات محل خيول الحمل فى نقل الفحم والحديد .

وبدأ الآن عصر ساد فيه كبار صناع الحديد المشهورون الذين سيطروا على المسرح الصناعي وأثروا ثراء طائلا باستخدامهم الحديد في أغراض بدت غريبة تمام الغرابة على ذلك المعدن . مثال ذلك أن جون ولكنسن وأبراهام درابي الثاني أقاما أول قنطرة حديدية على نهر سفرن (١٧٧٩) . وأضحك ولكنسن المجلرة حين اقترح بناء سفينة حديدية ، وقال بعضهم إنه جن ، ولكنه وقد اعتمد على المبادئ التي أرساها أرخميدس ، ركب

بآلواح معدنية آول سفينة حديدية عرفها التاريخ (١٧٨٧) . وأقبل رجال الأعمل من الخارج ليشاهدوا ويدرسوا المصانع الكبرى التي أقامها واكنسن ، أو رتشرد كرونشي أو أنتوني بيكن . وأصبحت برمنجهام التبريبة من طبقات عائلة من الفحم والحديد أهم مركز لصناعة الحديد في انجلتره . ومن هذه الورش تدفق إلى ورش انجاتره ومصانعها الجديد من العدد والآلات الأكثر قوة واحبالا والأحق بالاطمئنان إلها .

وكان الفحم والحديد ثقياين غالبي النقل إلا بالماء . وأتاح الساحل الغنى بالفجوات العميقة للنقل البحرى الوصول إلى الكثير من مدن بريطانيا الكبرى. وكان لابد من احداث ثورة في وسائل النقل لجلب المواد والمحاصيل إلى المدن البعيدة عن الساحل والأنهار الصالحة للملاحة وظلت حركة البضائع على البر شافة رغم شبكة الطرق الرئيسية Turnpikes التي بنيت بين ١٧٥١ و ١٧٧١ . (وقد اشتق اسمها من الأبواب الدوارة turnstiles المرشوقة بالمناخس التي تعوق المرور حتى تدفع المكوس) (١) . وقد ضاعفت طرق المكوس تعوق المرور حتى تدفع المكوس) (١) . وقد ضاعفت طرق المكوس تجرها الحيل ، وأخلى السفر على ظهور الحيل «كانه لمركبات البريد . على أن الهارق الرئيسية تركت لأصحاب المشروعات الحرة ليعمدونوها وسرعان ما تدهورت حالها .

إذن ظلت حركة التجارة تؤثر الطرق المائية . المائ ظهرت الأنهار لتحمل السفن الثقيلة ، وربعلت الأنهار والمدن بالقنوات . وقد تحول حيمس برندلى ، الذى لم يكن له حظ من التعليم النظامى أو الذى ، من مركب طواحين غير متعلم إلى أشهر مهندس قنوات فى جيله ، إذ حل بميله الميكانيكى مشاكل تمديد القنوات خلال الأهوسة والأنفاق وفوق السقابات . وفى مشاكل تمديد القنوات خلال الأهوسة والأنفاق وفوق السقابات . وفى في ورسلى ، فأنقص هذا إلى النصف ثمن الفحم في ما نشدتر ، ولعب دوراً في ورسلى ، فأنقص هذا إلى النصف ثمن الفحم في ما نشدتر ، ولعب دوراً رئيسياً فى جمل المائل المدينة حاضرة صناعية ، وكان من أجمل المناظر فى المجائر: القرن الثامن عشر منظر مركب تمخر مياه قناة برندل سرد جووتر المديدة بدات الربال فى بارتن ، وفى المديدة بدات الدويل فى بارتن ، وفى المديدة بداية تعلو تسمة و تدعين قدماً فوق نهر ايرويل فى بارتن ، وفى

1۷٦٦ بدأ برندلى شق قناة الجراند ترنك التي ربطت بهرى ترنت ومرزى قفتحت بذلك طريقاً مائياً عبر و سط انجلترة من البحر الإيرلاندى إلى بحر الشهال . وربطت قنوات أخرى بهر ترنت بالتيمز ، وما نشستر بلفربول ، ولم تنقضى ثلاثون سنة حتى خفضت مثات القنوات الجديدة تكاليف نقل النجارة فى بريطانيا تخفيضاً كبيراً .

أما وقد توفر المثورة الصناعية المواد والوقود والنقل ، فقد بنى علمها بعد ذلك أن تستكثر من السلع . وكان الطالب على الآلات اللازمة لتعجيل الإنتاج على أشده فى المندوجات . فالناس فى حاجة إلى الكساء ، والجنود والصبابا كان نجب تمويام بالأزياء الحاصة بهم . وكان القطن يدخل انجذرة عقادير تتزايا بسرعة - ثلاثة ملايين رطل فى ١٧٥٣ . واثنان وثلاثون مليوناً فى ١٧٥٩ . واثنان عمائع معسقولة فى الاما الذى يلبى فيه الطلب . إن تقسيم العمل الذى كان قد تعلور فى حرف الكساء أوسى باختراع الآلات وشجعه .

وكان جون كاى قد بدأ ميكنة النسيج بفضل مكوكه الطائر (١٧٣٣)، ولى ١٧٦٥ غير جيمس ولويس بول ميكن الغزل بطريقة البكر (١٧٣٨). وفي ١٧٦٥ غير جيمس هار جريفز ، وهو من أهالي مدينة بلاكبير ن بلانكا شير وضع عجلة الغزل فعجعلها أفقية بدل أن تكون رأسية ، وركب عجلة فوق أخرى ، وشغل ثماني منها ببكرة واحدة وسير ، ونسيج ثمانية خيوط في وقت واحد ، ثم أضاف مزيداً من القوة لمزيد من المغازل حتى استطاع مغزله spinning jenny (وجني هو اسم زوجته) أن ينسج ثمانين خيطاً في وقت واحد . وخشي الغزالون اليدويون أن تفقدهم هذه البدعة حرفهم وقوتهم ، فحطموا الات هار جريفز فهرب لحياته إلى نوتنجهام حيث أتاح نقص العال لمغازله أن تركب . فلما حات سنة ١٧٨٨ كان عددها في بريطانيا قد بلغ عشرين ألفا ، وكانت عجلة الغزل بسبيلها إلى أن تصبح حلية رومانسية .

وفی ۱۷۶۹ وفق رتشرد آرکرایت بناء علی اقتراحات میکانیکیین شتی نی تداریر « إطار ۱ائی» تستطیع قوة الماء بواسطته أن تحرك ألیاف القطن (م ۲ - . قصة الحضارة ، ج ۲۲) بين سلسلة متعاقبة من البكرات تجذب وتمد الألياف فتجعلها خيطاً أكثر المحكاماً وصلابة . وحوالى عام ١٧٧٤ جمع صموئيل كرومتن بين مغزل هارجريفز وبكرات آركرايت في آلة هجين لقبها ظرفاء الانجليز «بغلة كرومتن» : فكانت حركة المغازل المنعاقبة إلى الخلف وإلى الإهام بالتناوب تمد الخيط وتفتله وتلفه فتجعله أرفع وأقوى ؛ وقد ظلت هذه الطريقة إلى وقتنا هذا المبدأ الذي تقوم عليه أعقد آلات الغزل والنسيج . وكانت المغزلة القديمة (الجني) والإطار المائي يصنعان من الحشب ، أما البغلة فقد استخدمت البكرات والعجلات المعدئية بعد ١٧٨٣ ، وأصبحت من المتانة بحيث تحتمل سرعة التشغيل الآلى وضغطه .

وكانت الأنوال الآلية التى تشغل بالكرانك والأثقال تستعمل من قبل في ألمانيا وفرنسا ، ولكن حدث في ١٧٨٧ أن شيد إدموند كارترايت في دونكاستر مصنعاً صغيراً شغل فيه عشرون نولا بقوة الحيوان المحركة . وفي ١٧٨٩ استبدل بهذا المحرك آلة بخارية . وبعد عامين اشترك مع بعض أصدقاء من ما نشستر في إنشاء مصنع كبير يدار فيه أربعائة نول بالبخار . وهنا أيضاً ثار العال ، فأحرقوا المصنع وسووه بالأرض وهددوا بقتل ، وسسيه ، وبنيت في العقد التالى أنوال آلية كثيرة ، حطم المشاغبون بعضها ونجا بعضها وتحا بعضها وتحاثر ، وانتصرت الآلات ،

وكان مما أعان انجلتر، على الصناعة توافر القوة المائية المتولدة من أنهار كثيرة يغذيها المطر الغزير . فأقيمت الطواحين والمصانع فى القرن الثامن عشر فى الريف أكثر مما أقيمت فى المدن على أنهار بمكن بناء سدود عليها تحدث مساقط للمياه لها من القوة ما يكفى لإدارة عجلات كبيرة . هنا قد يتساءل شاعر ألم يكن من الحير لو لم يحل البيخار قط محل الماء قوة محركة ، وأن تختلط الصناعة بالزراعة فى الريف بدلا من أن تحشد فى المدن . ولكن وسيلة الإنتاج الأكثر فاعلية وريحاً تزيح الوسيلة الأقل ، وقد وعدت الآلة البخارية (التي تألقت هى أيضاً – إلى وقت قريب – بوهج رومانسي) بأن تنتج أو تنقل من السلع والذهب أكثر مما شهد العالم فى أ زمان مضى .

ولقد كانت الآلة البخارية ذروة الثورة الصناعية لاثمرة لها تماماً . ولا داعى للرجوع بالله كرة إلى هيرو الاسكندرى (٢٠٠ م؟) ، لأن دنتن بابين وصف جميع مكونات ومبادىء آلة بخارية عملية في ١٦٩٠ . ثم صنع تومس سافرى مضحة يديرها البخار في ١٦٩٨ . وطورها تومس نيوكومن (١٧٠٨ — ١٢) إلى آلة يكثف فيها تيار متدفق من الماء البارد البخارى المولد من الماء الحمى ، ويدفع فيها تناوب ضغط الهواء كباساً إلى أعلى وأسفل ؛ هذه « الآلة الهوائية » ظلت الآلة القياسية حتى حولها جيمس وات إلى آلة عفارية حقيقية في ١٧٦٥ .

وكان وات بخلاف معظم مخترعي ذلك الجيل طالباً كما كان رجلا عملياً. كان جده معلم رياضيات ، وأبوه معارياً وبناء سفن وقاضياً بلدة جرينوك في جنوب غربي اسكتلنده . ولم يحظ جيمس بتعليم جامعي ، ولكنه كان ذا تطلع خ ق واستعداد ميكانيكي . ويعرف نصف العالم قصته مع عمته التي وبحته قائلة « لم أر قط ولداً خاملا مثلك . . . فإنك لم تنطق بكلمة واحدة طوال هذه الساعة ، بل نزعت غطاء تلك الغلاية ، ثم أعدته إلى مكانه ، ثم أمسكت تارة قلنسوة و تارة ملعقة فضية فوق البخار ملاحظاً كيف يتصاعد من البزبوز ، وممسكاً بالقطرات محصياً إياها (١١) ه . وفي القصة واتحة الأسطورة ، ولكن مخطوطاً خلفه جيمس وات مخط يده يصف تجربة فيها « ثبت الطرف المستقيم لأنبوب على بزبوز غلاية شاى » ، وجاء في فيها « ثبت الطرف المستقيم لأنبوب على بزبوز غلاية شاى » ، وجاء في فيما « ثبت الطرف المستقيم لأنبوب على بزبوز غلاية شاى » ، وجاء في فيما « ثبت الطرف الآخر في ماء بارد » (١١) .

وحين بلغ وات العشرين (١٧٥٦) حاول أن يبدأ عمله فى ج سجو صانعاً للأدوات العلمية ؛ وأبت عليه نقابات حرف المدينة الرخصة بحجة أنه لم يكمل فترة التلمذة كلها ، ولكن جامعة جلاسجو أعطته ورشة داخل أرضها . واختلف إلى محاضرات الكيمياء التى يلقيها جوزيف بلاك ، وكسب صداقته ومساعدته ، واهتم خاصة بنظرية بلاك فى الحرارة الكامنة (١٣) .

ثم تعلم الألمانية والفرنسية والإيطالية ليقرأ الكتب الأجنبية بما فيها كتب الميتافيزيقا والشعر . وقد راع السير جيسس روبيسن تنوع معلوماته . وكان يعرفه في تلك الآونة (١٧٥٨) . فقال « رأبت صانعاً و لم أتوقع أكثر من هذا . ولكني وجدت فيلسوفاً »(١٤) .

وفى ١٧٦٣ طلبت إليه الجامعة أن يصلح نمو ذجاً من آلة نيوكو من كان يستعمل فى تدريس الفزياء . وأدهشه أن يجاء ثلاثة أرباع الحرارة التي تمد بها الآلة تضيع هباء ، فبعد كل ضربة كباس تفقد الأسطوانة الحرارة من جراء استعال الماء البارد لتكثيف كمية البخار الجديدة التي تدخل الأسطوانة ، فقد كان قدر كبير من الطاقة يتبدد حتى حكم أكثر أصحاب المصانع بأن الآلة غير مجزية . واعتزم وات تكثيف البخار فى وعاء منفصل لا تؤثر درجة حرارته المنخفضة فى الأسطوانة التي يتحرك فيها الكباس . وزاد هذا والمكثف ، كفاءة الآلة فى نسبة الوقود المستعمل إلى العمل المؤدى قرابة ثلاثمائة فى المائة . يضاف إلى هذا أن الكباس بفضل اصلاح وات للآلة أخذ يحركه تمدد البخار لا الهواء ، لقد صنع وات آلة بخارية لامراء فيها .

أما الإنتقال من الحطط والنماذج إلى التطبيق العملى فقد أفنى الني عشر عاماً من حياة وات . ولكى يصنع عينات و بحدث تحسينات متعاقبة في آلته اقترض أكثر من ألف جنيه ، أكثر ها من جوزف بلاك . الذى لم يفقد إيمانه به قط. وتنبأ جون سميتن ، وكان هو نفسه مخترعاً ومهندساً ، بأن آلة وات لا يمكن «تعميم استعمالها أبداً لصعوبة تصنيع أجزائها بالدقة الكافية «(١٠) وفي ١٧٦٥ تزوج وات ، وكان عليه أن يكسب مزيداً من المال . فنحى اختراعه وعكف على أعمال المساحة والهندسة ، فرسم تصميمات الثغور والكبارى والقنوات . وخلال ذلك قدمه بلاك إلى جون روبك الذي كان يبحث عن آلة أكثر فاعلية من آلة نيوكومن لضخ الماء من مناجم الفحم يبحث عن آلة أكثر فاعلية من آلة نيوكومن لضخ الماء من مناجم الفحم على أن يدفع ديون وات ويزوده برأس المال اللازم لصنع آلات طبق على أن يدفع ديون وات ويزوده برأس المال اللازم لصنع آلات طبق مواصفات وات ، وذلك لقاء ثلثى الأرباح التي تتحقق من التركيبات

أو المبيعات . ورغبة فى حاية استثمارهما طلب وات فى ١٧٦٩ إلى البرلمان براءة اختراع تعطيه دون غيره حتى إنتاج آلته ، فمنح البراءة حتى عام ١٧٨٣ . وأقام هو وروبك آلة بخارية قرب أدنبره ، ولكن صنعة الحدادين الرديثة تسببت فى فشلها ؛ وفى بعض الحالات كانت الأسطوانات التى صنعت لوات أكبر فى قطرها ئمن بوصة فى طرف منها فى الآخر ،

وباع ووبك نصيبه في الشركة إلى ماثيو بولتن (١٧٧٣) بعد أن فتت النكسات في عضده . وبدأ الآن ارتباط ملحوظ في تاريخ الصداقة كما هر ملحوظ في تاريخ الصداقة كما هر ملحوظ في تاريخ الصناعة . ذلك أن بولتني لم يكن مجرد إنسان بجرى وراء الربح ، فلقد بلغ اهتمامه بتحسن طرائق الإنتاج وميكانيكياته حداً أنقده ثروته في هذا السبيل . فني ١٧٦٠ تزوج وهو في الثانية والثلاثين من امرأة غنية ، وكان في وسعه أن يتقاعد ويعيش على دخلها ، ولكنه بدلا ، ن هذا أنواع كثيرة من الأدوات المعدنية من أكبر مصانع انجلترا ، يقوم بصنع أنواع كثيرة من الأدوات المعدنية من مشابك الأحدية إلى الثريات . وكن يعتمد على القوة المائية لنشغيل الآلات في مباني مصنعه الحمسة ثم اعتزم أن وأن آلة و ات فشلت بسبب الأسطوانات التي ثقبت بغير دقة . فغامر مغامرة عسوبة مفترضاً أن هذا العيب يمكن التغلب عليه . و في ١٧٧٤ نقل آلة وات إلى سوهو ، و في ١٧٧٥ لحق بها وات . و مد البر لمان أجل البراءة من ١٨٧٠ إلى سوهو ، و في ١٧٧٥ لحق بها وات . و مد البر لمان أجل البراءة من ١٨٧٠ .

وفي ١٧٧٥ أخرع كبير الحدادين ولكنسن قضيب ثقب أسطوانياً عجوفاً مكن بولتن ووات من إنتاج آلات ذات قوة وكفاية لم يسبق لهما نظير ، وسرعان ما أخذت الشركة الجديدة تبيع الآلات البخارية لأصحاب المصانع والمناجم في طول بريطانيا وعرضها . وقد زار بوزويل سوهو في ١٧٧٦ وكتب يقول :

ا لقد تفضل على مستر هكتور عرافقتى لرؤية مصانع مستر بواتن الكبرى . . . ووددت لوكان جونسن معنا ، لأنه كان مشهداً كان يسرنى

أن أتأمله على ضوء علمه . ولقد كانت ضخامة بعض الآلات وتعقدها خليقة بأن تكون قريعاً لعقله الجبار . ولن أنسى ما حييت عبارة مستر بولتن التي قالها لى « إنني ياسيدى أبيع هنا ما يريد العالم كله أن بملكه ــ القوة الحركة » . وكان يشتغل بمصنعه نحو سبعائة نفس . وقد رأيت فيه « زعيم قبيلة حديدياً ، وبدا أنه أب لقبيلته »(١٦) .

على أن آلات وات البيخارية كانت لاتزال ناقصة ، وقد جاهد على الدوام لتحسينها . فنى ١٧٨١ سجل اختراعاً تحول فيه حركة الكباس المتناوبة إلى حركة دوارة ، مما جعل الآلة البيخارية صالحة لإدارة المكنات العادية ، وفى ١٧٨٢ سبجل آلة بخارية ثنائية العمل ، يتلتى فيها طرفا الأسطوانة دفعين من الغلاية والمكثف . وفى ١٧٨٨ سبجل اختراع «ضابط على شكل بلية طياره» ينظم تدفق البيخار ليزيد من السرعة المماثلة فى الآلة . وخلال سنوات التجريب هذه كان مختر عون آخرون يصنعون آلات منافسة ، وكان على وات أن ينتظر حلول عام ١٧٨٣ حتى تسدد مبيعاته ديونه وتبدأ فى أن تؤتى ثمراتها . فلما انتهت فترة براءته اعتزل العمل النشيط ، وواصل العمل فى شركة بولتن ووات أبناؤهما . وتسلى وات بالاختر اعات الصغيرة ، في شركة بولتن ووات أبناؤهما . وتسلى وات بالاختر اعات الصغيرة ، واستمتع بشيخوخة رضية ، ومات ١٨١٩ وقد بلغ الثالثة والثانين .

وكان هناك اختراعات أخرى كثيرة في هذا العصر الزاخر الذي « بملك كل معلم صناعة فيه تقريباً اختراعاً جديداً من بنات أفكاره ، ويدخل كل يوم تحسينات على مخترعات غيره » (١٧) على حد قول الدين تكر . وتوصل وات نفسه إلى طريقة لاستخراج النسخ المطابقة باستعال حبر غروى وضغط الصفحة المكتوبة أو المطبوعة على فرخ مبلل من الورق الرفيع (١٧٨٠) : وطبق أحد موظفيه المدعو وليم مردوك آلة وات البخارية على الجر ، وصنع نموذجاً لقاطرة سرعتها تمانية أميال في الساعة (١٧٨٤) ، وقاسم مردوك رجلا فرنسياً يدعى فليب لوبون أمتياز استعال غاز الفحم في الإضاءة ، وأنار بهذه الطريقة خارج مصنع سوهو (١٧٩٨) ، والمنظر المحورى للاقتصاد وأنار بهذه الطريقة خارج مصنع سوهو (١٧٩٨) ، والمنظر المحورى للاقتصاد وأنار بهذه الطريقة ناون الثامن عشر هو منظر الآلة البخارية تقود المسرة

وتزيد السرعة ، وتسخر نفسها للآلات فى عشرات الصناعات ، وتصرف مصانع الغزل والنسيج عن قوة الماء إلى قوة البخار (١٧٨٥ وما بعدها) ، وتغير وجه الريف ، وتغزو المدن ، وتحجب السماء بغبار الفحم وأنخرته ، وتختبىء فى أحشاء المراكب لتسبغ قوة جديدة على سيادة انجلترة على البحار .

واقتضى الأمر عنصرين آخرين لجعل الثورة تامة ، المصانع ورأس المال , وكانت مقومات الصناعة — وهى الوقود والقوة المحركة والمواد والآلات والعمال — تتعاون على خير وجه إذا جمعت فى مبنى أو مصنع واحد ، وفى تنظيم وضبط واحد ، تحت رئيس واحد . لقد كانت المصانع موجودة من قبل ؛ ولكنها الآن تكاثرت عدداً وحجماً لأن السوق الموسعة تطلبت الإنتاج المنتظم الواسع النطاق ، وأصبح « نظام المصنع » علماً على النظام الجديد في الصناعة . فلما أصبحت الآلات الصناعية والمصانع غالية التكلفة ، قوى سلطان الرجال والمؤسسات القادرة على جمع رأس المال أو تقديمه ، وتسلطت المصارف على المصانع ، واتخذ المركب كله اسم الرأسمالية — وهو اقتصاد يسيطر عليه الممولون . أما وقد توافرت كل حوافز الاختراع والمنافسة ، يسيطر عليه الممروعات الصناعية تحرراً متزايداً "من قيود النقابات الحرفية والمعوقات التشريعية ، فإن الثورة الصناعية تهيأت لتشكل من جديد وجه بريطانيا وسماءها وروحها .

٣ _ ملابساتها

كان على صاحب العمل والعامل كليهما أن يغيرا عاداتهما ومهاراتهما وعلاقاتهما . فأما صاحب العمل الذي أخذ يتعامل مع عمال لايفتأ عددهم في از دياد ، وفي دورة أسرع لرأس المال ، فقد فقد الصلة الحميمة بهم ، واضطر أن ينظر إليهم لابوصفهم معارف عاكفين على عمل مشترك ، بل يشتغلون جزئيات في عملية لايحكم عليها إلا بالأرباح . وكان معظم الحرفيين قبل في ورش النقابات أو في بيوتهم حيث لاتكون ساعات العمل صارمة ١٧٦٠ لاتلين ، وحيث يسمح بفتر ات للراحة ، وفي عهد أسبق كانت هناك عطلات دينية تحرم الكنيسة فيها كل عمل يأتي بربح . وعلينا ألا نتمثل حال الرجل

من عامة الشعب قبل الثورة الصناعية في صورة مثالية ؛ ولكنا لانخطىء إذا قلنا أن المشاق التي تعرض لها آنئذ كانت تخفف منها التقاليد ، والتعود ، والهواء الطلق في كثير من الحالات . فلما تقدم التصنيع خفف من عناء العامل تخفيض ساعات العمل ، وزيادة أجره ، واتساع قدرته على الحصول على نصيب من السلع التي ازداد تدفقها من الآلات . ولكن تصف القرن الذي حدث فيه الانتقال من الحرفة والببت إلى المصنع بعد ١٧٦٠ ، كان لعال انجلتره نصف قرن حافلا بالذل اللا إنساني الذي كان أحياناً شراً من العبودية .

كان أكثر المصانع في تلك الفترة يشترط اثنتي عشرة ساعة إلى أربع عشرة من العمل في اليوم على مدى ستة أيام في الأسبوع (١٨). وكانت حجة أرباب العمل أنه لامفر من الاحتفاظ بالعامل ساعات طويلة لأنه لا يمكن الاعتماد عليه في الحضور بانتظام: ذلك أن عمالا كثيرين كانوا يسرفون في الشراب يوم الأحد اسرافاً يعوقهم عن الحضور إلى المصنع يوم الإثنين وكان هؤلاء — بعد أن يشتغلوا أربعة أيام يلزمون بيوتهم في الثلاثة الباقية وقد فسر آدم سمث هذه الظاهرة فقال لا أن الجهد المفرط خلال أربعة أيام من الأسبوع هو في حالات كثيرة السبب الحقيقي للتبطل في الأيام الثلاثة الباقية » و ونبه إلى أن اطالة فترة العمل أو الزيادة في سرعته قد تؤدى إلى الأنهيار البدني أو العقلي ؛ وأردف « أن الرجل الذي يعتدل في العمل اعتدالا الانهيار البدني أو العقلي ؛ وأردف « أن الرجل الذي يعتدل في العمل اعتدالا على مدى السنة يؤدى أكبر قدر من العمل » (١٩) .

أما الأجور الحقيقية فلا يمكن بالطبع قياسها إلا مرتبطة بالأسعار . فني ١٧٧٠ كان رغيف الخبز الذي يزن أربعة أرطال في نتنجهام يباع بنحو ستة بنسات ، ورطل الجبن أو لحم الخبزير بأربعة ، ورطل الزبد بسبعة ، وقد حسب آدم سمث حوالي عام ١٧٧٣ متوسط أجر العامل اللندني بعشرة شانات ، وفي المراكز الأصغر بسبعة ، وفي إدنبره مخمسة (٢٠) . وقال آرثر يونج حوالي عام ١٧٧٠ أن الأجر الأسبوعي للعامل الصناعي الانجليزي

يتفاوت جغرافياً من ستة شلنات وستة بنسات إلى أحد عشر شلناً . وظاهر أن الأجور كانت أقل كثيراً بالنسبة المأسعار منها الآن ، ولكن بعض العال اشتغلو! بعض الوقت بالعمل الزراعي . وبعد ١٧٩٣ ، حين بدأت انجلتره حربها العلويلة مع فرنسا الثائرة ، ارتفعت الأسعار بأسرع كثيراً من ارتفاع الأجور ، وبات الفقر مدقعاً .

وأوصى كثير من اقتصاديى القرن الثان عشر بخفض الأجور حفزاً للتشخيل المتصلى. وحتى أرثر يونج صرح بهذا الرأى ، وهو الذى أزعجه ما شهد من فقر فى بعض أقاليم فرنسا: « لا يجهل إلا أبله أنه لابد من الإبقاء على فقر الطبقات الدنيا وإلا لما نشطت أبدا ه(٢١) . أو كما قال ج. سمث :

و من الحقائق التي يعرفها جيداً كل خبير بهذاالموضوع أن العوز ، إلى حد ما ، يحفز على الاجتهاد ، وأن الصانع (أى العامل اليدوى) الذى يستط على العيش على شغل ثلاثة أيام ، سيظل متبطلا سكران بقية الأسبوع . و يمكننا على العموم أن نؤكد منصفين أن خفض الأجور في صناعة الصوف سيكون بركة على الشعب ، وأن يضار منه الفقراء حقيقياً . وبهذه الطريقة قد نصون تجارتنا ، وندعم دخولنا ، ونصاح الشعب بالإضافة إلى هذه المنافع» (٢٢)

واستخدمت النساء والأطفال في المصانع ، عادة لأداء العمليات التي لاتختاج إلى مهارة . وكانت بعض النساجات الماهرات يتقاضين أجوراً لانتل عن أجور أزواجهن ، ولكن الأجور العادية لعاملات المصانع بلغت في المتوسط ثلاثة شلنات وستة بنسات - ولم تزد على نصف أجور العالى في المتوسط ثلاثة شلنات وستة بنسات - ولم تزد على نصف أجور العالى لا فيها ندر (٢٢) . وكانت مصانع الغزل والنسيج وحدها في ١٧٨٨ تشغل م ٥٠٠٠ وكان السير روبرت بيل يستخدم نيفا وأنف طفل في مصانعه بلانكاشير (٢٥) . ولم يكن تشغيل الأطفال بدعاً في أوربا ، فقد كان أمراً مسلماً به في المزارع والصناعة الأسرية . وإذ كان التعليم العام أمراً لم يرض عنه المحافظون لأنه يفضي إلى فائض في المتعلمين التعلمين العام أمراً لم يرض عنه المحافظون لأنه يفضي إلى فائض في المتعلمين

وندرة في العال اليدويين ، فإن قلة قليلة جداً من الانجلمز في القرن الثامن عشر هي التي رأت ضيراً في ذهاب الأطفال إلى المصنع بدلا من المدرسة . وحين كانت الآلات من البساطة بحيث يستطيع الأطفال أن يقوموا عليها ، رحب أصحاب المصانع بالغلمان والفتيات ذوى الأعوام الحمسة أو يزيد. وكان المستولون في الأبرشيات الذين ضاقوا بالإنفاق على الأيتام أو أطفال الفقراء يجهزونهم لرجال الصناعة مغتبطين ، أحياناً في أفواج من خمسين أو ثمانين أو مائة ؛ وفي حالات عدة كانوا يشتر طون أن يأخذ صاحب العمل طفلا معتوهاً واحداً في كل عشرين طفلا(٢١). وكان يوم العمل العادى للعال الأطفال يتراوح بين عشر ساعات وأربع عشرة . وكثيراً ماكانوا يسكنون جاعات ، وفي بعض المصانع كانوا يعملون في ورديات من اثنتي عشرة ساعة ، محيث ندر أن توقفت الآلات أوخات الأسرة من شاغليها . وكان النظام يحفظ باللطم أو الركل . وقد وجد المرض ضحايا عاجزين عن در ثه في صبيان المصانع هؤلاء ؛ وكثير مهم أصابه العمل بتشوهات في جسده أو الحوادث بعاهات مقعدة ، ومنهم من قتل نفسه . وكان في بعض الرجال من رقة الشعور ما يكفي المم تشغيل الأطفال هذا ، على أن هذا التشغيل تقلص لا لأن الناس أصبحوا أكثر رحمة ، بل لأن الآلات أصبحت أشد تعقيداً.

وأخضع الأطفال والنساء والرجال في المصانع لظروف ونظم لم يعرفوها من قبل . وكانت المبانى في حالات كثيرة تشيد على عجل دون توخ للمتانة ، مما أعان قطعاً على كثرة الحوادث وتفشى المرض . وكانت القواعد صارمة ، وانتهاكاتها تعاقب بغرامات قد تفقد العامل أجريومه (٢٧) . وكانت حجة أرباب العمل أن العناية الواجبة بالآلات وضرورة التنسيق بين مختلف العمليات ، والعادات المتسيبة لسكان لم يألفوا النظام أو السرعة كل هذا يتطلب ضبطاً صارماً إذا أريد ألا تقضى الفوضى والتبديد على الأرباح وترفع سعر المنتجات بحيث تخرجها من السوق في داخل البلاد وخارجها . واحتمل العمال الانضباط لأن الصانع العاطل كان يواجه الجوع والبرد هو وأسرته ، وكان العامل المشتغل يعرف أن العمال العاطلين يتوقون

إلى أخذ وظيفته ، ومن ثم كان من مصلحة رب العمل أن يكون هناك وعاء » من المتعطين يأخذ منه البدائل للعال المقعدين أو الساخطين أوالمرفوتين. وحتى العامل الكفء الحسن السير والسلوك كان يواجه الرفت إذا تشبعت السوق المتاحة به إنتاج زائد » يفوق قدرتها الشرائية ، أو إذا وضع السلام نهاية لاستعداد الجيوش المبارك لطلب مقادير متزايدة من السلع واستهلاكها بأسرع ما يمكن ه

وكان العال فى ظل نظام النقابات الحرفية محميين بالأوامر النقابية أوالبلدية، أما فى حركة التصنيع الجديدة فلم يجدوا حاية تذكر من القانون أو أى حاية إطلاقاً. وكانت دعوة الفزيوقر اطيين لتحرير الاقتصاد من التنظيم قد تقدمت فى انجلتره كما تقدمت فى فرنسا ؛ وأقنع أصحاب الأعمال البرلمان بأنهم لايستطيعون مواصلة عملياتهم أو التصدى للمنافسة الأجنبية ما لم تترك الأجور لتحكمها قوانين العرض والطلب . وكان قضاة الصلح يحتفظون من قبل ببعض الأشراف على الأجور فى مصانع القرى ، أما فى المصانع بعد ١٧٥٧، فلم يكن لهم أى اشراف (٢٨) . ولم تر الطبقتان العليا والوسطى مبرراً للتدخل في شئون أقطاب الصناعة ، وكان فيض الصادرات المتعاظم يفتح أسواقاً جديدة للتجارة البريطانية ؛ وكان الانجليز القادرون على الشراء مسرورين بوفرة المصنوعات .

ولكن العمال لم يصيبوا قسطاً من هذا الثراء فقد ظلوا – رغم تكاثر الساع بفضل الآلات التى يقو ون عليها – فقراء عام ١٨٠٠ كما كانوا قبل قرن (٢٩) . ثم انهم لم يعودوا بملكون أدوات حرفتهم ، ولم يكن لهم نصيب يذكر فى تصميم السلعة المنتجة ، ولم ينالوا كسباً من توسع السوق التى يغذونها . وزادوا فقراً على فقر بمواصلة الأنجاب المرتفع الذي يؤتى ثماره في المزرعة ؛ ووجدوا أكبر عزاء لهم في الشراب والجنس ، وظلت نساؤهم يقو من بعدد من يلدن من الأطفال . وانتشر الفقر المدقع ؛ وارتفعت المصروفات المخصصة الإغاثة الفقراء من ٢٠٠،٠٠٠ جنيه في ١٧٤٢ الى المصروفات المخصصة الإغاثة الفقراء من ٢٠٠،٠٠٠ جنيه في الإسكان أن

تساير هجرة العال الصناعيين أو تكاثرهم ، وكثيراً ما أكرهوا على العيش في مساكن متداعية تتزاحم في شوارع ضيقة كثيبة ، وعاش بعض العال في أقباء زادت رطوبتها من أسباب المرض . ولم يحل عام ١٨٠٠ حتى كانت كل المدن الكبرى قد قامت فيها أحياء فقيرة مزدحمة باتت ظروف العيش فيها أسوأ من أي ظروف عرفت في تاريخ انجلتره السابق .

وحاول العمال تحسين ظروفهم بالمشاغبات أو الاضطرابات أو التنظيم ، فهاجموا المخترعات التي تهددهم بالبطالة أو العمل الشاق والأجر الحقير . وقرر البرلمان في ١٧٦٩ اعتبار تخريب الآلات جناية(٣١) . ولكن العمال في مصانع لانكاشير تجمعوا رغم ذلك عام ١٧٧٩ في حشد من الغوغاء تعاظم من خمسهائة رجل إلى ثمانية آلاف ؛ ثم جمعوا الأسلحة النارية والذخيرة ؛ وصهروا الأطباق البيوترية لبصنعوا منها الأعبرة ، وأقسموا أن يدمروا كل آاة فى انجلتره . وفى بواتن حطموا مصنعاً وأجهزته تحطيماً ثاماً ؛ وفى أولذم اقتحموا عنوة مصنع نسيج روبرت بيل (أبى السيزروبرت الوزير) ، وحطموا أجهزته الغالية . وكانوا في طريقهم للهجوم على مصنع آركرايت فى كرامفورد حين لحق بهم الجنود المرسلون من لفربول ، فَفروا للفور ملحورين . وقبض على بعضهم وحكم عليهم بالشنق . وعال قضاة الصلح هذا بأن « تدمير الآلات في هذا الباد أن يكون إلا الوسيلة لنقاعا إلى البلاد الأخرى . . . مما يؤذى تجارة بريطانيا(٣٠) . وطاب « صديق للفقراء » مجهول الهوية إلى العمال أن يتحلوا بمزيد من الصبر « أن كل الحسينات بو اسطة الآلات ينجم عنها أول الأمر بعض المصاعب لأشخاص بعينهم . . . أو لم يكن أول أثر للمطبعة هو حرمان الكثير من النساخين من حرفهم ؟ »(٣٣).

وحرم القانون تأليف الاتحادات العمالية بهدف المساومة الجماعية ، ومع ذلك وجدت «جمعيات العمال المهرة» التي يرجع بعضها إلى القرن الدابع عشر . وفي القرن الثامن عشر كثر عددها لاسيا بين صناع النسيج . وكانت أولا أندية اجتماعية أو جمعيات لتبادل المنافع ، ولكنها بتقدم القرن أصبحت أكثر عدواناً ، ونظمت أحياناً الإضرابات حين كان البرلمان يرفض

ملتمساتها ، مثال ذلك أن السنتين ١٧٦٧ - ٦٨ شهدتا اضرابات للملاحين والنساجين وصانعي القبعات والخياطين وطاحني الزجاج ؛ وصاحب العديد من هذه الاضرابات العالية عنف مسلح من الطرفين (٣٤) ، وقد أجمل آدم سمث النتائج حتى ١٧٧٦ :

« ليس من العسير أن نتكهن بانتصار أحد الفريقين حتماً » في النزاع في جميع الظروف العادية ، وإكراهه الفريق الآخر على الامتثال اشروطه ، فأرباب الأعمال يستطيعون لقلة عددهم أن يتكتلوا بأسهل كثيراً من العال ، والقانون . . . لا يحرم تجمعاتهم ، في حين يحرم تجمعات العال ، وليس الدينا قوانين بر لمانية تمنع التكتل الحفض أجور العال ، ولكن القوانين الكثيرة تمنع التكتل ارفعها . وفي جميع هذه النزاعات يستطيع أصحاب المصانع الصمود زمناً أطول بكثير . . . وكثير من العال لا يستطيعون العيش وهم متعطلون ولو أسبوعاً واحداً ، وقليلون يستطيعونه شهراً وندر من يستطيعونه من يستطيعونه من يستطيعونه من يستطيعونه من العالى .

وأنفذ أصحاب العمل مشيئتهم سواء في المصانع أوفى البرلمان ؛ فني ١٧٩٩ قضى مجلس العموم بعدم شرعية أى اتحادات ترمى إلى الحصول على أجور أعلى أو إلى تغيير ساعات العمل ، أو إلى انقاص كمية العمل المطلوبة من العال . ويعاقب العال الداخلون في تكتلات كهذه بالسجن ويؤمن المبلغون عن هؤلاء العال (٣٦) .

٤ - عواقبها

كانت نتائج الثورة الصناعية هي تقريباً كل شيء تلاها في انجلتره إذا استثنينا الأدب والفن ؛ وايس في الاستطاعة إيفاء هذه النتائج حقها من الوصف إلا إذا كتبنا تاريخاً للقرنين الأخيرين . على اننا بجبأن نلفت النظر ولو إلى القمم البارزة لعملية التغير المستمرة والتي لم تنته بعد .

١ - تغير الصناعة نفسها بتكاثر الخترعات والآلات - وهي عملية
 من الكثرة محيث تختلف طرائقنا الحاضرة في إنتاج السلع وتوزيعها عن

طرائق عام ١٨٠٠ أكثر من اختلاف هذه عن الطرائق التي سادت قبلها بألني عام .

۲ — انتقال الاقتصاد من النقابات الحرفية المنظمة والصناعات الأسرية إلى نظام الاستثمار الرأسمالي والمشروعات الحرة . وكان آدم سمث الصوت البريطاني للنظام الجديد ، وأسبغ بت الثاني على النظام التكريس الحكومي في 1۷۹۲ .

٣ - تصنيع الزراعة - أى الاستعاضة عن المزارع الصغيرة بمساحات كبيرة من الأرض تدار رأسمالياً ، وتستخدم الآلات والكيمياء والقوة الميكانيكية على نطاق واسع لإنتاج الطعام والألياف لسوق قومية أودولية - هذا التصنيع ما ض فى طريقه اليوم . والمزرعة التى كانت تفلحها الأسرة تنضم إلى النقابات الحرفية فى ركب ضحايا الثورة الصناعية .

٤ - تشجيع العلم وتطبيقه وبثه . وقد انصب التشجيع أولا على البحوث العملية واكن الدراسات فى العلم البحت أفضت إلى نتائج عملية هائلة ، ومن ثم فقد مولت البحوث النظرية أيضاً ، وأصبح العلم هو الطابع الممز للحياة الحديثة كما كان الدين للحياة الوسيطة .

• - أعادت الثورة الصناعية (لانابليون كما توقع بيت الثانى) رسم خريطة العالم بضهانها سيادة بريطانيا على البحار وعلى أكثر المستعمرات جلباً للأرباح على مدى ١٥٠ عاماً . وقد عززت الأمريالية لأنها حملت انجلتره - ثم غيرها من الدول الصناعية - على فتح أصقاع أجنبية تستطيع أن توفر الحامات أو الأسواق أو التسهيلات للتجارة أو الحرب . وأكرهت الشعوب الزراعية على التصنيع وتقوية نفسها عسكرياً لتحصل على حريتها أوتصونها ، وخلقت روابط اقتصادية أو سياسية أو حربية جعلت الاستقلال وهمياً والتكافل واقعياً .

٢ - غيرت انجلتره طابعاً وحضارة بتكثير سكانها ، وتصنيع نصفها ،
 وتحريكها شمالا وغرباً إلى مدن مجاورة لمناجم الفحم أو الحديد ، أو للطرق

الماثية أو البحر ؛ وهكذا نمت ليدز وشفيلد ونيوكاسل وما نشستر وبرمنجهام وليفربوك وبرستل . . . وقد حولت الثورة الصناعية مناطق شاسعة من انجلتره ، ومن غير ها من الدول المصنعة ، إلى بقع ملطخة من الأرض تنفث دخان المصانع وتختنق بالغازات والغبار ، وأرسبت الحبث البشرى فى أحياء قذرة مدخنة بائسة .

الطابع الشخصى ورفعت الحرب ووسعتها وجردتها من الطابع الشخصى ورفعت قدرة الإنسان على التدمير أو القتل بدرجة هائلة .

مناعية أكبر وسهلت التحكم فى مناطق أوسع من رأس مال واحد .

٩ -- ولدت الديمقراطية برفعها طبقة رجال الأعمال إلى مكانة الثراء المهيمن ، وإلى التفوق السياسي نتيجة تدريجية لذلك . ولأحداث هذا الانتقال الحطير للسلطة ورغبة في حايته ، جندت الطبقة الجديدة تأييد قطاع متزايد من الجاهير ، واثقة من أن في الإمكان الاحتفاظ بولائها بالهيمنة على وسائل الإعلام وتلقين المبادىء . ولكن رغم هذه الهيمنة أصبح شعب الدول الصناعية أفضل الجاهير إعلاماً في التاريخ الحديث .

١٠ وإذا كانت الثورة الصناعية المتطورة تتطلب مزيداً من التعليم في العال والمديرين ، فإن الطبقة الجديدة مولت المدارس والمكتبات والجامعات على نطاق لم يحلم به أحد من قبل . وكان الهدف تدريب الذكاء التقنى ، وكانت الحصيلة الجانبية توسعاً لم يسبق له نظير في الذكاء العلماني .

١١ - نشر الاقتصاد الجديد السلع وأسباب الرفاهية بين نسبة من السكان تفوق كثيراً أى نظام سابق لأنه لم يكن من سبيل أمامه لصيانة إنتاجيته المطردة الارتفاع إلا بقوة شرائية مطردة الاتساع فى الشعب .

۱۲ ــ أرهفت العقل الحضرى ، ولكنها بلدت الحس الجالى ؛ وأصبحت مدن كثيرة قبيحة المنظر قبحاً يغم النفوس وفى النهاية أقلع الفن نفسه عن نشدان الجال ، وكان من آثار إسقاط الارستقراطية عن عرشها— زوال حفظة المعايير والأذواق وحكمتها ، وهبوط مستوى الأدب ، الفن .

17 — رفعت الثورة الصناعية أهمية الاقتصاد ووضعه ، وأفضت إلى التفسير الاقتصادى للتاريخ ، وعودت الناس على التفكير بالخة العلة والمعلول الماديين ، وأفضت إلى نظريات ميكانيكية النزعة في علم الأحياء فحواها محاولة تفسير جميع عمليات الحياة على أنها أفعال ميكانيكية .

14 - تضافرت هذه التطورات في العلم ، والنزعات الشبيمة بها في الفلسفة ، مع الأحوال الحضرية والثراء المتسع ، على إضعاف العقيدة الدينية .

١٥ – غيرت الثورة الصناعية من الأخلاقية . إنها لم تغير طبيعة الإنسان ولكنها أعطت قوى وفرصاً جديدة لغرائز قدعة نافعة بدائياً ، مكدرة اجتماعياً . وأكدت حافز الكسب إلى حد بدا فيه مشمجعاً ومكثفاً لأنانية الإنسان الفطرية . لقد كانت الغرائز غير الاجتماعية تجد كابحاً لجاحها في سلطة الوالدين ، وفي التعليم الأخلاق في المدارس ، وفي التُلقين الديني ، ولكن الثورة الصناعية أضعفت هذه الكوابيح كلها . وكانت الأسرة في النظام الزراعي هي وحدة الإنتاج الاقتصادي كما كانت وحدة الاستمرار العرقى والنظام الاجتماعي ؛ وكانت تعمل جماعة على الأرض خاضمة للنظام الذي يفرضه الأبوان والفصول ؛ وقد علمت التعاون وشكلت الحلق . أما النزعة الصناعية فقد جعلت الفرد والشركة هما وحدتى الإنتاج ، وفقا الأبوان والأسرة الأساس الاقتصادي لسلطتهما ووظيفتهما الأخلاقية . وإذ أصبح تشغيل الأطفال غير مجز في المدن لم يعد للأطفال نفع اقتصادى . وانتشر ضبط النسل ، وأكثر انتشاره بين الأفراد الأكثر ذكاء ، وأقلة بين الأقل ذكاء ، مما أحدث نتائج غير متوقعة للعلاةات العرقية والسلطة الثيوقراطية : وإذ حرر تحديد الأسرة والأجهزة الميكانيكية المرأة من هموم الأمومة وواجبات البيت ، فقد جذبت إلى المصانع والمكاتب ؛ وكان التحرير معناه التصنيع. وإذ استغرق الأبناء فترة أطول حتى يصلوا إلى الاعتماد على ذواتهم اقتصادياً فإن الفترة التي طالت بين النضج البيولوجي والاقتصادي جعلت العفة السابقة للزواج أشق ، وحطمت الناموس الأخلاق الذي كان ممكناً في المزرعة بفضلَ النضبج الاقتصادى المبكر ، والزواج المبكر ، والعقوبات الدينية ووجدت المجتمعات الصناعية نفسها منساقة على غير هدى فى فترة فاقدة لحس المسئولية الأخلاقية ، بين ناموس أخلاق يحتضر وآخر جديد لم يتشكل بعد .

وما تزال الثورة الصناعية ماضية في طريقها قدماً ، وليس في قدرة عقل واحد أن يستوعبها في جميع مظاهرها ، أو أن يصدر حكماً أخلاقياً على نتائجها . ولقد ولدت مقادير وأنواعاً جديدة من الجرائم ، وألهمت العاماء كل ما اتصف به المبعوثون الدينيون والراهبات من اخلاص وتفان ، وأنتهجت المباني القبيحة ، والشوارع الكثية ، والأحياء الفقيرة القذرة ، واكن هذه لم تكن مستمدة من صميمها ، وهو احلال القوة المكنية ممل الجهد البشرى . وهي الآن تهاجم شرورها ، لأنها وجدت أن الأحياء النقيرة القدرة تكلف أكثر من التعليم ، وأن التخفيف من الفقر يثرى الأغنياء . وفي استطاعة المعار الوظيفي والبراعة الميكانيكية – كما نرى في الكبارى مثلا – أن يخلقا جالا يزاوج بين العلم والفن . وأخذ الجال يصبح الكبارى مثلا – أن يخلقا جالا يزاوج بين العلم والفن . وأخذ الجال يصبح بجزياً ، والتصميم الصناعي يتبوأ مكانه بين فنون الحياة وأسباب تجميلها .

* * *

الفصل الماموالية ورث

المسرحية السياسية

17 - 1707

١ -- البنية السياسية

كانت الثورة الصناعية أهم عملية أساسية في النصف الثاني من القرن الثامن عشر في انجلترا ، والصراع السياسي أكثر الدرامات اثارة فيها . فقد جعل عمالقة الخطابة الانجلزية – شاتام ، وبيرك ، وفوكس ، وشريدان – هؤلاء جعلوا مجلس العموم مسرحاً لصراعات مريرة خطيرة بين البرلمان والملك ، وبين البرلمان والشعب ، وبين انجلتره وأمريكا ، وبين ضمير انجلتره وحكام الهند الانجليز ، وبين انجلتره والثورة الفرنسية . وكان البنائم السياسي اطار المسرحية وأداتها .

كانت حكومة بريطانيا العظمى ملكية دستورية ، بمعنى أن الملك كان. يوافق ضمناً على أن يحكم وفق القوانين الراهنة والممارسات التقليدية ، وألا يضع قوانين جديدة دون موافقة البرلمان . أما الدستور فلم يكن وثيقة بل تراكماً للسوابق باستثنائين ، أولهما المجناكارتا الذى وقعه الملك يوحنا في ١٦٢٥ ، والثانى نشأ حين أرفق مؤتمر وستمنستر في ١٦٨٩ (الذى عرض تاج انجلتره على وليم أورنج وزوجته مارى) بهذا العرض «قانونا يعلن حقوق وحريات الرعية ويسوى مسألة وراثة التاج » وقد أكد «قانون بأمر ملكى دون موافقة البرلمان غير قانونيه » وأن « جباية المال للتاج أو بأمر ماكمى دون موافقة البرلمان غير قانونيه » وأن « جباية المال للتاج أو لاستعاله بدعوى الحق الملكى الحاص ، دون إذن البرلمان . . . عمل غير قانوني» ثم أردف : • ونظراً إلى الثقة الكاملة بأن . . . أمير أورنج سوف قانوني» ثم أردف : • ونظراً إلى الثقة الكاملة بأن . . . أمير أورنج سوف

محميهم (أى البرلمان) من انتهاك حقوقهم التي أكادوها هنا ، ومن أى اعتدائات أخرى على ديبهم وحقوقهم وحرياتهم ، فإن . . اللوردات الروحيين والزمنيين ونواب العموم . . يتررون أن يكون وليم ومارى ، أمير وأميرة أورنج ، وأن ينادى بهما ملكاً وملكة على انجلتره وفرنسا وارلندة . » ومعنى هذا إن وليم الثالث ومارى الثانية بقبولهما العرش قبلا ضمنا القيود التي وضعتا أرستقراطية انبلتره المزهوة القوية على سلطة الملك بهذا التصريح وحين عرض البرلمان في «قانون تسوية » لاحق (١٧٠١) ، وبشروط معينة ، التاج على «الأميرة صوفيا » (الهانوفرية) وورثتها البروتستنت معينة ، التاج على «الأميرة وافقوا بقبولهم العرش على «قانون للحقوق» سلبهم كل الحق في وضع القوانين إلا بموافقة البرلمان . وبينها كانت جميع سلبهم كل الحق في وضع القوانين إلا بموافقة البرلمان . وبينها كانت جميع دول أوربا تقريباً حتى ١٧٨٩ محكومة دستورية امتدحها الفلاسفة وحسدها ويلغونها ، كان لانجلتره حكومة دستورية امتدحها الفلاسفة وحسدها فيصف العالم .

وقد قدر تعداد ۱۸۰۱ (۱) سكان بريطانيا العظمى بتسعة ملايين نسمة ينقسمون إلى الفئات التالية :

ا — فى القمة ٢٨٧ نبيلا ونبيلة زمنيين (علمانيين) بوصفهم رؤساء أسر مجموعها نحو ٧,١٧٥ شخصاً . وكان داخل هذه الفئة مراتب فى ترتيب تنازلى : أمراء الدم (الماكمي) ، وأدواق ، وماركيزات ، وايرلات ، وفيكونتات ، وبارونات . وانحدرت هذه الألقاب إلى الإبن الأكبر جيلا بعد جيل .

٧ .- ستة وعشرون أسقفاً - « لوردات روحيون » وكان من حقهم هم واللوردات الزمنيون ال ٢٨٧ أن نجلسوا في مجلس اللوردات . وقد ألف هؤلاء معاً - وجملتهم ٣١٣ أسرة - طبقة النبلاء الأصليين ، ويصبح استعال لقب « اورد » لهم جميعاً إلا الأدواق والأمراء . وكان من الممكن اكتساب نبالة دون ذلك رسمية ، ودون حق توريثها ، بفضل التعيين في الوظائف العليا في الحكومة أو الجيش أو البحرية ؛ ولكن كان المتبع عادة أن يعين في هذه الوظائف أشخاص رفعوا إلى مقام النبالة من قبل .

۳ - نحو ٤٠ بارونتا ، وزوجاتهم ، يحق لهم أن يضعوا لقب « سير »
 و « ليدى » فى صدر أسمائهم الأولى ، وأن يورثوا هذين اللقبن .

خو ۳۵۰ فارسا وزوجاتهم یحق لهم استعمال اللقبین السابقین ،
 دون تهریشهما .

ه ـ نحو ستة آلاف « سكواير » Squires » وهم ال « په gentry » أو العلبقة الكبرى من ملاك الأرض الرئيسيين . وكان البارونيتات ، والفرسان، وهؤلاء الملاك ، وزوجاتهم ، يؤلفون « الطبقة الدنيا من النبلاء » ويندر جون بوجه عام هم وكبارهم في الطبقة « الارستقراطية » .

تعو عشرين ألف «سيد» (جنتامان «أوسيدة» (ليدى) يعيشون على دخول دون عمل يدوى ، لهم شعارات نبالة ، ومفروض أنهم من أصل كريم « gentle » – أى ولدوا في مجموعة الأسر العريقة المقبولة « gens » .

٧ - وأسفل هؤلاء جميعاً جاءت بقية السكان ، الأكلبروس الأدنى ، وموظفوا الدولة ، ورجال الأعمال ، والمزارعون ، وأصحاب المتاجر ، ومهرة الصناع ، والعمال ، والجنود ، والبحارة ، كذلك نحو ١٠٤,٠٠٠ من المعدمين الذين يتلقون المعونة من المدولة ونحو ٢٢٢,٠٠٠ من «المتشردين، والعجر ، والأشرار ، واللصوص ، والمحتالين ، ومزيني العملة البخسة ، داخل السجون أو خارجها ، وعامة البغايا» (٣) .

وقد هيمنت الطبقة الأرستقراطية على الحكومة ، دون أن تلقى من المقاومة إلا العارضة بفضل ثرائها (وقد أصاب النبلاء ال ۲۸۷ تسعة وعشرين في المائة من الدخل القومى في ۱۸۰۱) (۳) ، وبرو زها في الوظائف العليا مدنية أو حربية ، وهيبة عراقتها ، وهيمنتها على الانتخابات البر لمانية والتشريع وكانت انجلتره من ناحية النظام الانتخابي مقسمة إلى أربعين اقليماً أو مقاطعة ريفية (Counties) و حان يستثنى من حق التصويت النساء ، والمعدمون ، والمجرمون المحكوم عليهم ، والكاثوليك الرومان ، والكويكرز ، واليهود ، واللاأدريون ، وغيرهم ممن

لايستطيعون حلف يمين الولاء لسلطان الكنيسة الانجليزية وعقائدها . ولم يكن حق التصويت للبر لمان مخولا في الأقاليم إلا للملاك البروتستنت الذين يدفعون ضريبة سنوية قدرها أربعون شلناً ، ومجموعهم نحو ١٦٠,٠٠٠ . ولما كان التصويت علنياً ، فإن قليابن جداً من الناخبين كانوا مجرءون على تأييد أي مرشح غير الذي رشحه كبار ملاك الإقليم ، ومن ثم لم يكترث بالتصويت الا نفر قليل نسبياً من الناخبين ، وكان الكثير من الإنتخابات يتقرر بترتيب يتفق عليه الزعماء دون اقتراع على الإطلاق . وكان كبار ملاك الأرض يرون أن من الإنصاف لهم ـ وهم يراهنون بالكثير في سياسة الحكومة ومصير الأمة ـ أن يكون تمثيلهم في البرلمان متناسباً مع ثروتهم . وقد وافق على هذا الرأى معظم صغار الملاك .

أما المدن فقد تمثل فيها تنوع مربك من الأنماط الانتخابية . فنى مدينة وستمنستر (وسط للدن حالياً) كان هناك نحو تسعة آلاف ناخب ، وفي مدينة لندن كما كانت مكونة آنئد ستة آلاف ؛ وفي برستل خسة آلاف ؛ ولم تضم أكثر من ألف ناخب سوى اثنتين وعشرين مدينة (٤) وفي اثنتي عشرة مذينة كان التصويت من حق جميع الذُّكور؛ وفى معظم الملدن الباقية اقتصر على ذوى الأملاك ؛ وفي عدة مدن كانَّ المرشحون ينتخبُهم « تكتل » بلدى عرف بأنه «أولجركية حضرية من المحامين والتجار والسياسرة وصانعي الجعة ، تحصنت في تكتل ينتخب ذاته ، وخولت له براءة ملكية الهيمنة وحده على أملاك المدينة ه (٥). وكان بعض هذه التكتلات يعطى صوته للمرشح (أو المرشحين) الذي يدفع راعيه (أو راعيهم) أغلى ثمن . فني ١٧٦١ أعلنت مدينة صدبرى صراحة عن بيع صوتها ؛ وفي الانتخاب التالى عرضت بلدية أكسفورد رسميًّا أن تعيد انتخاب أعضائها في البرلمان إذا دفعوا ديون البلدية (٦) . وكان امتياز اختيار المرشح في بعض المدن بملكه بحكم العادة أفراد أو أسر معينة لاتسكن هناك بالضرورة ، وآية ذلك أَن اللورد كاملفورد كان يفاخر بأنه لوشاء لاستطاع أن ينتخب ساقيه الزيجي للبر لمان (٧) . وكانت « دواثر الجيب » هذه تباع أحياناً كالسلع . فاشترى اللورد أجرمونت مدهرست ودفع فيها ٢٠,٠٠٠ جنيه(٨) وفي يعض « الدوائر

الفاسدة Rotten boronghs كانت حفنة من الناخبين تستطيع أن تبعث إلى البر لمان نائباً أو أكثر في حين لم يكن نصيب ددينة لندن غير أربعة . وحتى حين كان حق التصويت المجميع تقريباً وكان العامل الذي يحسم الانتخاب عادة هو الرشوة أو العنف أو إتمال الناخب العنيد بالحمر إلى درجة تعجزه عن الأدلاء بصوته (٩٠) . وقد سيطر ١١١ « راع » على الانتخابات بمختلف الوسائل في ٧٠٥ ددينة (١٠) . وبالغ عدد الناخبين تحو ٢٠٥،٠٠٠ في اللان المدن » وبالغ عدد الناخبين تحو ٢٠٥،٠٠٠ في اللان ،

من هذه الانتخابات المتباينة جاء أعضاء مجلس العموم البالغ عددهم مده عضواً في ١٧٦١. فأرسلت أسكتلنده خسة وأربعين ، وأقاليم انجلتره وويلز أربعة وتسعين ، والمدن ١٥٤ ، والجامعتين تاثبين عن كل ، وكان مجلس اللوردات يضم آنئذ ١٢٤ من كبار النبلاء ، علمانيين أو روحيين ، وكان « الامتياز البرلماني» « يشمل حق البرلمان في إقرار مشروعات القوانين المقدمة للتشريع ، وفي فرض الضرائب وبهذا علمك « قوة المال » ، وفي الحكم على مسوعات الأشخاص الذين يطالبون بقبولهم في عضويته ، وأن يعاقب على مسوعات الاشخاص الذين يطالبون بقبولهم في عضويته ، وأن يعاقب على وأن يتمتع بكامل حرية الكلام ، عا في ذلك الحصانة من العقاب على الألفاظ التي يتفوه مها في البرلمان ،

أما انقسام الأعضاء إلى محافظين Tories وأحرار whigs فكان فى ١٧٦١ قد فقد تقريباً كل دلالة ، وكان الانقسام الحقيق بين المؤيدين والمعارضين له و الحكومة » الحالية ، أو الوزراء ، أو الملك . وكان المحافظون بوجه عام محمون مصالح ملاك الأرض ؛ والأحرار على استعداد بين حين وحين للنظر في رغبات طبقة رجال الأعمال ؛ وفيا خلا ذلك كان كلا المحافظين والأحرار محافظين على السواء . ولم يشرع أحد الحزبين قوانين لمصلحة الجاهر .

والمشروع لايصبح قانوناً إلا إذا وافق عليه بجلسا البرلمان ووقعه الملك ه وكان الملك يملك « الحق الملكي الحاص » أي السلطات ، والامتيازات ،

والحصانات الممنوحة له يحكم العرف والقانون الانجليزيين. فكان له سلطات حربية: فهو القائد الأعلى للجيش والبحرية ، يستطيع اعلان الحرب ، ولكنه يحتاج إلى المخصصات البرلمانية ليخوضها ؛ ويستطيع المفاوضة لإبرام المعاهدة وعقد الصلح . وكان له بعض الحقوق التشريعية ، فهو يستطيع الامتناع عن الموافقة على مشروع أقره البرلمان – ولكن كان في استطاعة البرلمان أن محمله على الموافقة بما يملك من قوة المال ، وعلى ذلك لم يمارس ذلك الحق اطلاقاً بعد ١٧١٤ ؛ وكان يستطيع الإضافة إلى القوانين بالتصريح لم يمارس ذلك الحق اطلاقاً بعد ١٧١٤ ؛ وكان يستطيع الإضافة إلى القوانين بالتصريح أو بالأوامر الصادرة من مجلسه الحاص ، ولكنه لايستطيع تغيير بالتصريح أو بالأوامر الصادرة من مجلسه الحاص ، ولكنه لايستطيع تغيير شرع لها كما يشاء . وكان له سلطات تنفيذية . فله وحده أن يدعو البرلمان أو يؤجله أو يفضه ، وكان يعمن الوزراء الذين يوجهون السياسة والإدارة ، وكان بعض الضجة التي اصطخبت في العقود الأولى (١٧٦٠ – ٨٢) من اختيار الوزراء وتقرير السياسة .

وقد ضيق حق الملك في التشريع ولم يكن ممكناً جعل المشاريع التي يقترحها وزراؤه على البر لمان قانوناً إلا بإقناع مجلسي البر لمان كليهما بقبولها . وكان هذا يتم بالمساومات السياسية ، أو بالوعد بالمناصب أو المعاشات أو بقبضها ، أو بالرشوة (في ١٧٧٠ كان أكثر من ١٩٠ عضواً في مجلس العموم يملكون وظائف تعيين في الحكومة) . أما الأموال والمكافآت التي تتطلبها هذه العمليات فكان أكثر ها يأتي من «القائمة المدنية » للملك ، وهي حساب نفقاته لشخصه ولأسرته (المخصصات الملكية) ، ولبيوته وخدمه ، وللرواتب التي يدفعها ، وللمعاشات الممنوحة على سبيل المكافأة . وقد خصص البر لمان لجورج الثالث ، ١٠٠٠ جنيه في العام لهذه القائمة المدنية ؛ ولكنه كثيراً ما تجاوز هذا المبلغ في نفقاته ؛ وفي ١٧٦٩ أضاف البر لمان ١١٥ (١٣٥٥ جنيهاً ليدفع الديون الملكية . وكان جنيهاً ، وفي ١٧٧٧ أضاف الملكية . وكان بعض مال الملك يستخدم في شراء الأصوات في الانتخابات البر لمائية (١١) ،

وبعضه لشراء الأصوات فى البرلمان نفسه . وفى حالات كثيرة كانت الاعتمادات التى يوافق عليها البرلمان للخدمات السرية ترد إلى البرلمان على هيئة رشاوى. فإذا أضفناإلى هذه التجارة الملكية المال الذي ينفقه فى الانتخابات أو التشريع «النوابون» العائدون إلى انجلتره بثروة جمعوها فى الهند، أو رجال الأعمال الساعون إلى عقود حكومية أو إلى تفادى تدخل الحكومة، أو رجال الأعمال الساعون إلى عقود حكومية أو إلى تفادى تدخل الحكومة، اكتملت لنا صورة للفساد السياسي منقطعة النظير غربي الأودر، تكشف عن طبيعة البشر كشفاً لا يشرح الصدور.

وفى رأى بالأكستون (حوالى ١٧٦٥) أن بناء انجلتره السياسي كان خير ما سمحت به طبيعة الناس وتعليمهم فى تلك الحقبة . وقد استشهد بالرأى القديم القائل بأن خير أنواع الحكم ما جمع بين الملكية والارستقراطية والديمقراطية ، وقد وجد هذه كالها «مجتمعة أجتماعاً حسناً وموفقاً » فى المدستور البريطانى . يقول :

لا فيها أن السلطة التنفيذية للقوانين عندنا مخولة لشخص فرد ، فإن لها كل مزايا القوة والنجاز التي توجد في أكثر الملكيات استبداداً ؛ وبما أن تشريع المملكة موكول إلى سلطات متميزة ثلاث ، مستقلة كل الاستقلال بعضها عن بعض ؛ أولا الملك ، ثانياً اللوردات الروحيين والزمنيين الذين

يؤلفون مجلساً أرستقراطياً من أشخاص اختيروا لتقواهم أو عراقتهم أوحكمتهم أو بسالتهم أو ثرائهم ؛ ثالثاً مجلس العموم الذي يختاره أفراد الشعب اختياراً حراً من بينهم ، مما يجعله نوعاً من الديمقراطية ؛ وبما أن هذه الهيئة الكلية التي تحركها مختلف الدوافع والتي تعني بمخلتف المصالح . . . لها التصرف الأعلى في كل شيء ، فلا يمكن أن يكون هناك عمل مزعج يحاوله أى فرع من الفروع الئلاثة إلا حال دونه الفرعان الآخران ؛ لأن كل فرع مسلح بسلطة سلبية تكفي لصد أى بدعة تراها غير لائقة أو خطرة . هنا إذن تكمن سيادة الدستور البريطاني ، وتكمن على خير ما يمكن للمجتمع (١٢) .

وقد تبتسم لنزعة المحافظة المشوبة بحب الوطن لفقيه قانونى شامخ ينظر إلى الأمر من موقعه العالى المريح ، ولكن أغاب الظن أن حكمه كانت تكرسه تسعون فى المائة من الشعب الانجليزى أيام جورج الثالث .

٢ --- أبطال الدراما

كان أشخاص الدراما من أشهر من حواهم التاريخ الانجليزى . فعلى القمة جورج الثالث الذى تربع على العرش طوال الأعوام المنحوسة (١٧٦٠ – ١٨٢٠) التى مرت بانجلتره خلال الثورتين الأمريكية والفرنسية وحروب نابليون . وكان أول الملوك الهانوفريين المولودين في انجلتره ، أول من نظر إلى نفسه كرجل انجليزى ، وأول من استخرقه الاهتمام بالشئون الانجليزية . وهو حفيد جورج الذانى ، وابن فردريك لويس أمير ويلز العتيد الذى كان قد مات في ١٧٥١ . وكان ملك المستقبل جورج الذالث آنئذ في الثانية عشرة من عمره . وخافت عليه أمه ، أوجسة أميرة ساكسي – جورا من «شباب من عمره . وخافت عليه أمه ، أوجسة أميرة ساكسي – جورا من «شباب الطبقة العليا الأراذل سبىء التربية » الذين كانت تلقاهم ، فعزلته عن مثل هذه المعاشرات ، ونشأته – واحداً من ثمانية أطفال – في عزلة مانعة عن الألعاب والأفراح والضجيج والتفكير في أترابه وفي جيله . ومن ثم شب هياباً ، كسولا ، متديناً ، سبىء التعليم ، تعساً . وقد قال لأمه اللوامه » لو أنني رزقت كسولا ، متديناً ، سبىء التعليم ، تعساً . وقد قال لأمه المرة بعد المرة ، «كن ملكاً ولماق تسيد البرلمان ، وكانت تردد على مسامعه المرة بعد المرة ، «كن ملكاً أطاق تسيد البرلمان ، وكانت تردد على مسامعه المرة بعد المرة ، «كن ملكاً يا جورج ا » – وأهابت به أن ينتزع قيادة الحكم النشيطة من جديد .

وهناك رواية متواترة كثيراً ما يشوبها الشك تنسب إلى الفتى شرف المتأثر بكتاب بولنجروك ومفهوم الملك الوطنى وأن يسنوا القوانين لتحسين الحكام على وأن يحكموا ولا يكتفوا بأن مملكوا وأن يسنوا القوانين لتحسين الحياة الانجليزية (١٥) (مع والسماح للبر لمان بأن يحتفظ بالسلطات التي مملكها » . وقد وصف اللورد وولد جريف جورج في عام ١٧٥٨ ، وكان أحد معلميه ، بأنه وأمين غاية الأمانة ، ولكنه يفتقد ذلك السلوك الصريح المفتوح الذي بجعل الأمانة صفة مجببة ، . . وهو لا يفتقر إلى العزيمة ، ولكنها مشوبة بعناد شديد . . . وفي طبعة ضرب من الشعور بالتعاسة . . . مما سيكون مصدراً لقلق دائم »(١٦) . وقد لازمته هذه الصفات إلى نهاية الحقبة التي كان عقله فيها سليماً ،

وبعد أن مات أبو جورج وثقت الأرملة صداقتها بجون ستيوورت ، ايرل بيوت ، أمين الأرواب في البيت الأميرى ، وكان بيوت في الثامنة والثلاثين في ١٧٥١ ، متزوجاً منذ خمسة عشر عاماً بمارى ورتلي مونتجيو البنة الليدى مارى مونتجيو الشهيرة ، وفي الأعوام الأخيرة السابقة لارتقاء جورج العرش اتخذ بيوت كبيراً لأمنائه ومعلميه . وكان معجباً بعلم هذا الاسكتلندى ونزاهته ، وتقبل مشورته شاكراً ، ولتي منه التشجيع على اعداد نفسه للقيادة العدوانية في الحكم ، وحين خطر للأمير الشابأن يعرض الزواج على حسناء في الحامسة عشرة تدعي الليدى ساره لينوكس ، أذعن في حزن ولكن في محبة لنصح بيوت بوجوب زواجه من أميرة أجنبية تعينه على دعم تحالف سياسي في عرامي الحبيب ، وأجتر حزني في صمت ، دون أن أكدرك بعد اليوم اطلاقاً مهذه القصة التعسة ؛ لأنه لو فرض على الحيار بين فقد صابيق أو حبيبتي ، لضحيت بالأخيرة يقيناً ، لأنني أقدر صداقتك فوق أي متعة أرضية » (١٧) وقد أخذ جورج بيوت معه حين ارتبي العرش ،

وشهد ملكه خطوباً وكوارث من أفجع ما منيت به انجلتره في تاريخها ، وعليه وقع جانب من التبعة . ومع ذلك كان هو ذاته دون ريب رجلا مسيحياً،

وإنسانًا مهذبًا عادة ، قبل لاهوت الكنيسة الإنجلكانية ، وتمسك بطقوسها في إخلاص وتواضع ، ووبخ واعظاً للبلاط امتدحه مرة فى عظة . وقد حاكى خصومه السياسيين في استعمال الرشوة ، وبز معلميه في هذا المضهار ، ولكنه كان مثالًا في الفضيلة في حياته الخاصة . وفي جيله الذي اشتهر بالإباحية الجنسية أعطى انجلتره قدوة في الوفاء الزوجي كانت النقيض لحيانات أسلافه وانحرافات أخوته وأبنائه . وكان آية في اللطف والعطف في كل شيء إلا الدين والسياسة ، بسيط العادات والميول وإن كان مسرفاً في العطاء . وقد منع القيار في بلاطه ، وكد وكدح في الحكم بعزيمة صادقة ، فكان يهتم بالتفاصيل الدقيقة ، ويبعث بتعلماته لمساعديه ووزراثه مرارآ كل يوم . ولم يكن بيورتانيا متزمتاً مكتثباً ، فقد أحب المسرح والموسيقي والرقص . ولم تعوزه الشجاعة : فقد حارب خصومه السياسيين بعناد طوال نصف قرن ؛ وواجه جمهوراً عنينمآمن الرعاع ببسالة في ١٧٨٠، واحتفظ برباطة جأشه خلال محاولتين للاعتداء على حياته . وقد أقر في صراحة بعيوب تعليمه ، وظل إلى النَّهاية بريتاً نسبياً من الأدب والعلم والفلسفة . وإذا كان ضعيف العقل بعض الشيء فلعل ذلك مرده التواء في الجنينات أو إهمال في معلميه ، كما كان مرده مثات الضغوط التي تكتنف الملك .

ومن مآخذه أنه كان يغار من الأكفاء النزاعين إلى الاستقلال برأيهم ويشك فيهم . فلم يستطع قط أن يغتفر لوليم بت الأول ما شعر به من تفوق في الرؤية والفهم السياسيين ، وفي نفوذ الحكم ، وفي قوة الحطابة وبلاغتها . وقد سبق أن رأينا (١٨٠٠ سيرة هذا الرجل الفذ منذ دخوله البر لمان (١٧٣٥) حتى انتصاره في حرب السنين السبع . وكان في استطاعته أن يكون متغطر سأ عنيداً – أكثر كثيراً من جورج الثالث ؛ فقد شعر أنه هو الحارس الحقيقي للإمبر اطورية التي خلقت تحت قيادته ؛ فلما التي الملكان – الملك الإسمى والملك العرش . وكان بت رجلا نزيها لم تلوثه الرشوة التي استشرت من حوله ، ولكنه لم يفكر في السياسة إلا بلغة المنعة القومية ، ولم يسمح لأى عاطفة رحمة أن تثني عزمه على احراز التفوق الأعظم لا نجلتره . وقد لقب « العامى العظم » لا لأنه فكر في تحسين ظروف

وأحوال عامة الشعب بل لأنه كان أعظم رجل فى مجلس العموم ؛ على أنه انبرى للدفاع عن الأمريكيين وشعب الهند ضد ظلم الانجليز وكان كالملك يكره النقد «غير مبال للنسيان أو الصفح » (١١) وكان يأى أن يخدم الملك إلا إذا استطاع أن يسيطر عليه ، وقد استقال من الوزارة (١٧٦١) حين أصر جورج الثالث على انتهاك اتفاق انجلتره مع فردريك وعقد صلح منفرد مع فرنسا . وإذا كان قد قهر فى النهاية فإن العدو الذي قهره لم يكن غير النقرس .

ويضارع تأثير بت في السياسة الانجليزية تأثير إدموند ببرك في الفكر الانجليزي . وقد المحتنى بت من المسرح في ١٧٧٨ ، وظهر عليه ببرك في ١٧٦١ ، وظل يشد انتباه المثقفين من الانجليز في فترات متقطعة حتى عام ١٧٩٤ ، وربما كان مولده في دبلن (١٧٢٩) لأحد المحامين عقبة في طريق كفاحه للمنصب والسلطة السياسيين ، فهو لم يكن انجليزيا إلا بالتبنى ، ولا عضوا في أي أرستقراطية إلا أرستقراطية الذهن ، ولا بد أن كثلكة أمه وأخته كان لها دخل في عطفه طوال حياته على كاثوليك انجلتره وايرلنده، وتأكيده الذي لا بني على الدين بوصفه حصناً لا غنى عنه للأخلاق والدولة . وقد تلقى تعليمه المدرسي في مدرسة للكويكر في باليتور ، وفي كلية ترنى وقد تلقى تعليمه المدرسي في مدرسة للكويكر في باليتور ، وفي كلية ترنى بدبلن . وتعلم من اللاتينية ما يكنى للإعجاب بخطب شيشرون ولجعلها الأساس لأسلوبه البلاغي .

وفى ١٧٥٠ انتقل إلى انجلتره ليدرس القانون فى «مدل تميل». وقد امتدح القانون فيما بعد لأنه (علم يعين على شحد الفهم وتنشيطه أكثر من جميع ألوان المعرفة مجتمعة» ولكنه ذهب إلى أنه «لا يصلح لفتح مغاليق العقل وتحريره بدات القدر بالضبط ، اللهم إلا فى أشخاص محظوظى المولد »(٢٠) وحوالى ١٧٧٥ قبض أبوه عنه الراتب الذي يمده به محجة أنه مهمل دراسة القانون مؤثراً عليها هوايات أخرى. ويبدو أن ادموند كان تقد هوى الأدب ، وكان مختلف إلى مسارح لندن وأنديتها الحطابية ، وسرت أسطورة زعمت أنه هام بالممثلة الشهيرة بيج ووفنجتن . كتب إلى صديق

فى ١٧٥٧ يقول : « لقد كسرت كل قاعدة ، وأهملت كل لياقة » ، ووصف « أسلوب حياته » بأنه تتنوع فيه مختلف الخطط ، فأنا فى لندن ، وأنا فى أنحاء نائية من الريف ، وأنا آخر فى فرنسا ، وعما قريب فى أمريكا أن استجاب لى الله » . وفيا خلا هذا لا نعرف عن بيرك شيئاً فى سنى الاختبار والتجريب تلك ، اللهم إلا أنه فى ١٧٥٦ ، فى تعاقب غـــير مؤكد ، نشر كتابين رائعين و تزوج .

وأحد الكتابين عنوانه « دفاع عن المجتمع الطبيعي ، أو نظرة إلى ألوان الشقاء والشر التي بجرها على البشر كل نوع من أنواع المجتمع الاصطناعي ، خطاب إلى اللورد ـــ بقلم كاتب نبيل • توفى » . والمقال الذي بلغت صفحاته نحو خمس وأربعين ، هو فى عنوانه ادانة قوية لكل أنواع الحكم . فيه من النزعة الفوضوية أكثر كشرآ مما في مقال روسو « الأصل في عدم المساواة » الذى ظهر قبل ذلك بســـنة فقط . وقد عرف بىرك المجتمع الطبيعي بأنه « مجتمع أساسه الرغبات والغرائز الفطرية لا أي نظام وضعي»(٢١) . « فتطور القوانينكان انحطاطا، (٢٢)، وما التاريخ إلاسجلا للمجازر والغدر و الحرب(٢٣)، والمجتمع السياسي منهم بحق بأكبر قسط من هذا الدمار» (٢٤) . وكل الحكومات تتبع المبادىء المكيانللية ، وترفض كل الضوابط الأخلاقية ، وتعطى المواطنين مثالا مفسداً للجشع والخديعة واللصوصية والقتل(٢٥) . والديمقراطية فى أثينا وروما لم تأت بعلاج لشرور الحكم ، لأنها سرعانما انقلبت دكتاتورية بفضل قدرة زعماء الدهماء على الظفر بإعجاب الأغلبيات الساذجة .أما القانون فهو الظلم مقنناً ، فهو يحمى الأغنياء المتبطاين من الفقراء المستغاين (٢٦) ، ويضيف إلى ذلك شرآ جديداً - هو المحامون(٢٧) ﴿ لقد أحال المجتمع السياسي الكثرة ملكاً للقلة ٣ . فانظر إلى حال عمال المناجم في أنجلتره ، وفكر ملياً أكان من الممكن أن يوجد شقاء كشقائهم في مجتمع طبيعي – أى قبلوضع القوانين ــ أفينبغي رغم ذلك أن نقبل الدولة ، كما نقبل الدين اللح يساندها ، على أنها قد استلزمتها طبيعة الإنسان ؟ كلا على الإطلاق .

ان كانت نيتنا أن نخضع عقلناً وحريتنا للاغتصاب المدنى ، فإنه لا سبيل أمامنا إلا الامتثال بكل ما نستطيع من هدوء الأفكار والتصورات السوقية (الشعبية) المرتبطة بهذا ، واعتناق لاهوت السوقة وسياستهم سواء بسواء أما إذا رأينا هذه الضرورة وهمية لاحقيقية ، فإننا سننبذ أحلامهم عن المجتمع كما ننبذ رؤاهم عن الدين ، ونحرر أنفسنا حربة كملة ، (٢٩).

وفى هذا رنين شجاع وإخلاص غاضب من راديكالى شاب ، فني متدين روحاً ولكنه يرفض اللاهوت المقرر ، شديد الإحساس بما رأى في انجلتره من فقر وانحطاط ، وصاحب موهبة واعية بذاتها ولكنها لم تزل بغير مكان ولا مقام فى خضم العالم . وكل فتى يقظ بمر بهذا الظور فى طريقه إلى المنصب ، والثراء ثم النزعة المحافظة المرتاعة التي سنجدها في كتاب ببرك « تأملات فى الثورة فى فرنسا » . ونلاحظ أن مؤلف « الدفاع» تخنى وراء اسم بمجهول ، حتى إلى حد ادعاء الموت . وقد فهم كل القراء تقريباً ، بما فيهم وليم وربرتن وايرل تشسترفيله الكتيب على أنه هُجوم صادق على الرذائل الشَّاتُعة (٣٠) ، ونسبه الكثيرون إلى الفيكونت بولنجروك ، لأن عبارة «كاتب نبيل متوفى » تنطبق عليه إذ كان قد مات عام ١٧٥١ . وبعد نشر المقال بتسع سنوات رشح ببرك نفسه للانتخاب فى البرلمان . وخشى أن تؤخذ فورة أيام الشباب حجة عليه ، فأعاد طبع المقال في ١٧٦٥ بمقدمة جاء فى قسم منها « أن الغرض من القطعة الصغيرة التالية كان أن تبين أن ً . . . الأدوات (الأدبية) ذاتها التي استخدمت لتدمير الدين قد تستخدم بنجاح مماثل لقلب الحكومة «(٣١) . وقد قبل معظم كتاب سيرة بيرك هذا التفسير على أنه تفسير صادق مخلص ، ونحن لانستطيع أن نوَّافقهم على رأيهم ، " ولكنا نستطيّع أن نفهم جهد المرشح السياسي لحاية نفسه من تحامل الشّعب. فمن منا يكون له مستقبل لوعرف ماضيه ؟

ويعدل «الدفاع» بلاغة ويفوقه حذّقاً وبراعة مؤلف بيرك الآخر الذي نشره فى ١٧٥٦ وعنوانه «تحقيل فلسنى فى أصل الجليل والجميل» ، وقد أضاف إليه فى طبعة ثانية «مقال فى الذوق» ولسنا نملك إلا الإعجاب

بشجاعة الشاب ذى السبعة والعشرين عاما الذى عالج هذه الموضوعات المحيرة قبل «لاوكون» لسبنج بعقد كامل . ولعله استرَّشد باستهلال الجزء الثانى من كتاب لوكريتويس عن « الطبيعة » الذى نصه « يطيب لك حمن تلطم الرياح الأمواج في خضم عجاج أن تشهد من البر ما يكابده إنسان آخر من عنت شدید ، لا لأنه مبعث مهجة أن تشهد شدة أى إنسان ، بل لأنه جميل أن ترى من أى الشرور أنت نفسك قد بجوت». ومن ثم يكتب بيرك : ه ان السواطف المشبوبة التي تنتمي لحفظ الذات تدور حول الألم والحطر ؛ فهي ببساطة عواطف مؤلمة حين تؤثر أسبامها فينا تأثيراً مباشراً ، وهي مهجة حين يكون لدينا فكرة عن الألم والخطرُ دون أنَّ نكون فعلا في ظرُوفُ كهذه . . . وكل ما يثير هذا الابتهاج أسميه جليلا، . ويلى ذلك أن « كل الأعمال المتسمة بالعظيم من ألجهد والنفقة والبهاء جليلة . . وكذلك كل الصروح الفائقة الغنى والأبهة . . . لأن العقل و هو يتأملها يطبق أفكار عظم المجهود اللازم لإنتاج مثلُ هذه الأعمال على الأعمال ذاتها »(٣٢) . والغموضُ والظلام والخفاء كلها تعنن على انبعاث إحساس بالجلال ، ومن هنا حرص معاربي العصر الوسيط على ألا يسمحوا إلا للضوء الحافت المصفى بالتسال إلى كتدراثياتهم . وقد أفاد القصص الروما نتيكي من هذه الأفكار كما نرى فى قصة هوراس ولبول « قلعة أوترانتو» (١٧٦٤) أو قصة كن رادكلف (١٧٩٤) ، (١٧٩٤) .

يقول ببرك « ان الجال اسم سأطلقه على كل صفات فى الأشياء تثبر فينا إحساساً بالمحبة والحنان ، أو أى عاطفة حارة أخرى قريبة الشبه بهما (٣٣٠) . وقد رفض رد الكلاسيكيين هذه الصفات إلى الانسجام والوحدة والتناسب والتماثل ؛ فكلنا نتفق على أن البجعة جميلة مع أن عنقها الطويل وذياها القصير غير متناسبين مع جسمها . والجميل يكون عادة صغيراً (وبهذا يكون نقيضاً للجليل) .

« لست أتذكر الآن شيئاً جميلا لا يتصف بالنعومة »(٣٤) ، فالسطح المكسر أو الحشن ، والزاوية الحادة أو النتؤ الفجائى ، كلها تضايقنا وتحد من سرورنا حتى فى أشياء تكون جميلة لولا هذا « ومظهر الغلظ والقوة

مؤذ جداً للجال ، أما مظهر الرقة ، لا بل الهشاشة ، فيكاد يكون أساسياً للجال » (٣٥) . واللون يزيد من الجال لا سيا إذا كان متنوعاً مشوقاً ، دون أن يكون وهاجاً أو قوياً . . . ولم يسأل ببرك هل المرأة جميلة لأنها صغيرة الحجم ناعمة رقيقة مشرقة ، أم أن هذه الصفات تبدو جميلة لأنها تذكرنا بالمرأة ، التي هي جميلة لأنها تشهى .

على أية حال كانت جون نوجنت مشهاة ، فتزوجها بيرك فى سنة ١٧٥٦ المثمرة هذه . وكانت ابنة طبيب إرلندى . وكانت كاثوليكية ، ولكنها لم تلبث أن ارتضت الإنجليكانية مذهباً . وقد لطف طبعها الدمث الرقيق من مزاج زوجها الغضوب .

وفتحت الأبواب أمام بيرك بفضل تأثير أسلوب « الدفاع» و « التحقيق » ان لم يكن تأثير حججهماً . تعيينه مركبز روكنجهام سكرتيراً له ، رغم أن دوق نیوکاسل حدره قائلا ان بعرك إرلندى متوحش ، وستیوارتی ، وبابوی ویسوعی مستخف (۳۱ . وفی أواخر عام ۱۷۹۰ أنتخب ببرك لعضوية البر لمان عن دائرة وندوفر بفضل نفوذ اللورد فيرنى ، ١ الذى كان يمتلكها »(٣٧). وفي مجلس العموم اشهر العضو الجديد بأنه خطيب مفوه وان لم يكن مقنعاً . كان صوته أجش ، ولهجته هيبرنية (أى إرلندية) ، وإبماءاته تعوزها الرشاقة ، ونكته سوقية أحياناً ، واتهاماته حارة مشبوبة في غير موجب . ولم يدرك الناس — إلا حين قرءوا له — انه انما نخلق أدباً وهو يتكلم ــ وذلك بفضل تمكنه من اللغة الانجليزية ، وأوصافه النَّاصعة ، وسعة معرفته وشروحه ، وقد رته على تطبيق الرؤية الفلسفية على قضايا الساعة . ولعل هذه المزايا كانت معوقات في مجلس العموم . ويروى لذا جولد سمث أن بعض سامريه «كانوا يحبون أن يروه يتسلل كالثعبان إلى موضوعه »(٣٨) ولكن كثيرين غيرهم ضاقوا ذرعاً بأسرافه في التفاصيل ، وباستطراداته النظرية ، وتخطبه المنمقة ، ويجمله المتكورة الضخمة ، وبتحليقاته في أجواء التأنقُ الأدبي ؛ فهم يريدون الاعتبارات العملية

والموضوعية المباشرة ؛ لقد امتدحوا بيانه ، ولكنهم تجاهلوا نصيحته . ومن أثم نرى جونسن يرد على بوزويل الذى شبه بهرك بالصقر فيقول : « أجل يا سيدى ولكنه لا يصيد شيئاً » (٣٩) وقد ظل إلى نهاية حياته العملية تقريباً يدافع عن سياسات لا يسيغها الشعب ، ولا الوزارة ، ولا الملك . قال : « أنا علم بأن الطريق الذى أسير فيه ليس طريق الترقى إلى المنصب الرفيع » (٤٠)،

ويبدو أنه خلال سنوات تسلقه قرأ كثير آوقرأ بفطئة وتمييز . وقد وصفه أحد معاصريه بأنه موسوعي يفيد كل إنسان من ذخيرته العلمية . وقد أثني عليه فوكس ثناء لاحد له إذ قال : «لو أنه (أى قوكس) وضع فى كفة كل المعلومات السياسية التي تعلمها من الكتب ، وكل ما اكتسبه من العلم ، وكل ما علمته الحبرة بالدنيا وشئونها ، ثم وضع فى الكفة الأخرى الفائدة التي اكتسبها من تعليم صديقه المبجل وحديثه ، لاحتار أيهما يفضل » (١٤) أما جونسن — وهو الضنين بالمدح عادة — فقد اتفق مع فوكس فقال : لان تستطيع الوقوف خمس دقائق مع ذلك الرجل تحت ظلة أثناء المطر ، ولكنه لابد مقتنع بأنك كنت تقف مع أعظم رجل رأيته في حياتك » (٢٠).

وقد انضم بيرك إلى ندوة جونسن - رينولدز حوالى عام ١٧٥٨ . وندر أن التحم فى نقاش مع المناظر الدى لا يقهر ، ربما لأنه كان يخشى من حدة طبع جونسن ، ولكنه حين فعل ، من حدة طبع جونسن ، ولكنه حين فعل ، نكص « الحان الأكبر» (جونسن) على عقبيه . وحين مرض جونسن ، وذكر بعضهم بيرك ، صاح الدكتور « ان هذا الفي يستنفر كل قواى ، ولو رأيت بيرك الآن لكنان فى ذلك القضاء على » (١٣٤٠) . ومع ذلك كان الرجلان متفقين على معظم القضايا الأساسية فى السياسة والأخلاق والدين . فقد قبلا حكم بريطانيا الأرستقر اطى مع أن كلهما كان من العامة ؛ واحتقرا الديمقراطية لأنها تتويج للكفايات الهزيلة ، ودافعا عن المسيحية التقليدية والكنيسة الرسمية بوصفهما معقلين للأخلاق والنظام لا بديل لهما . ولم يفرق بين الرجلين غير ثورة المستعمرات الأمريكية . وقد وصف جونسن نفسه بأنه محافظ (تورى)، ورمى الأحرار (الهوجز) بأنهم مجرمون وحمق ،

أما ببرك فزعم أنه حرى ، ودافع عن مبادىء المحافظين دفاعاً أقوى وأفضل تبريراً من أى رجل فى التاريخ الانجليزى .

وبدا أحياناً أنه يؤيد أكثر عناصر النظام القائم عرضة للاعتراض والمساءلة فقد عارض إحداث تغييرات فى قواعد انتخاب الأعضاء أو سن القوانين و ورأى أن الدوائر الانتخابية « العفنة » أو دوائر « الجيب» (أى التي يتحكم فيها شخص أو أسرة واحدة (لا غبار عليها ما دامت ترسل رجالا أكفاء مثله إلى البرلمان . وبدلا من توسيع حق التصويت . رأى أنه « يخفض العدد سيزداد ثقل ياخبينا واستقلالهم » (عنا) . ومع ذلك احتضن عشرات القضايا التحررية . ودافع عن حرية التجارة قبل آدم سمث ، وهاجم النخاسة قبل ولبرفورس . ثم نصح بإزالة المعوقات السياسية المفروضة على الكاثوليك ، وأيد التماس المنشقين على الكنيسة الرسمية أو يمنحوا كامل حقوقهم المدنية . وحاول أن يلطف من صرامة قانون العقوبات الوحشية ويخفف من الأعباء التي تنؤ بها حياة الجندى . ودافع عن حرية المطبوعات وبحدة غلبيات شوفينية . وناصر البرلمان على الملك بصراحة وجرأة أفقدتاه كل وجه أغلبيات شوفينية . وناصر البرلمان على الملك بصراحة وجرأة أفقدتاه كل أن نستطيع الشك في شجاعته .

وقد كلفته آخر حرب شعواء شنها فى حياته العملية ـ وهى حرية على الثورة الفرنسية ـ صداقة رجل طالما كان موضع حبه وإعجابه . وكان هذا الرجل وهو تشارلز جيمس فوكس يرد على محبته بمثلها ويقاسمه أخطار المعركة فى كثير من القضايا ، ولكنه كان يختلف عنه فى كل صفة من صفات العقل والحلق تقريباً إلا الإنسانية والشجاعة . فبيرك إرلندى ، فقير ، محافظ، متدين ، متمسك بالأخلاق ؛ وفوكس انجليزى ، غنى ، راديكالى ، لا يبقى من الدين إلا على القدر الذى يتفق والقرار والشراب والخليلات والثورة من الفرنسية . كان ثالث أبناء همرى فوكس ولكنه آثرهم عنده ، وقد ورث الأب ثروة ، وبددها ، ثم تزوج ثروة ثانية ، وجمع ثالثة وهو كبير

صيارفة القوات المسلحة ، وأعان بيوت على شراء بعض أعضاء مجلس العموم ، وأثيب بلقب البارون هولند ، وشهر به خصومه (مختلساً عاماً لملايين لاتفسير لضياعها »(٥٠) أما زوجته كارولين لينوكس فكانت حفيدة تشارلز الثانى من لوير دكيرواى ، وهكذا جرى في عروق تشارلز جيمس الدم المخفف لملك استيوارتى خليع وامرأة فرنسية ذات مبادىء أخلاقية متسامحة . وكانت أسماؤه مذاتها ذكريات استيوارتية ، ولا بد أنها كانت تخدش مسامع الهانوفرين .

وحاولت الليدى هولند أن تنشىء أبناءها على النزاهة والشعور بالمسئولية ، أما اللورد هولند فقد تسامح مع تشارلز فى كل نزواته ، وقلب من أجله الحكم المأثورة رأساً على عقب : « لاتعمل اليوم أبدا ما تستطيع تأجيله إلى الغد ، ولا تقم بنفسك أبداً بعمل تستطيع أن تجعل إنساناً غيرك يقوم به لك » . وما كاد الصبي يناهز الرابعة عشرة حتى أخذه أبوه من كلية إيتن . فى رحلة أوربية طاف مها على أندية القار والمنتجعات المعدنية ، ورتب له خمسة جنهات انجليزية في الليلة للعب القار . وعاد الفتي إلى إيتن مقامرًا راسخ القدمين ، وواصل اللعب في اكسفورد . وقد وجد متسعاً من الوقت لإدمان الاطَّلاع على الآداب الكلاسيكية والانجليزية على السواء ، ولكنه غادر اكسفور د بعد عامين لينفق عامين في الرحلات و تعلم الفرنسية والطليانية ، وبدد ۱۲٬۰۰۰ جنیه فی نابلی ، وزار فولتیر فی فرنیه ، وتلقی منه قائمة بكتب تنيره في اللاهوت المسيحي (٤٧) . وفي ١٧٦٨ اشترى له أبوه دائرة انتخابية ، واتخذ تشارلز مقعداً في العرلمان وهو في التاسعة عشرة ، وكان هذا مخالفاً كل المخالفة للقانون ، ولكن المعجبين من النواب بسحر الشاب الشخصى وتراثه المرتقب كانوا من الكثرة بحيث لم ينجح أى احتجاج على عضويته . وبعد عامين ، وبفضل نفوذ أبيه ، عبن وزيراً للبحرية في وزارة اللورد نورث . وفَّى ١٧٧٤ مات الأب والأمَّ وابن أكبر منه ، وغدا تشارلز المتصرف الوحيد فى ثروة عريضة .

وقد شاب مظهره البدنى فى سنوات نضبجه من التسيب ما شاب أخلاقه . فجواربه مرخاة الأربطة ، وسترته وصدرته مجعدتان ، وقميصه مفتوح عند العنق ، ووجهه منتفخ محتقن بالإسراف في الطعام والشراب ، وكرشه المتضخم يوشك أن يندلق على ركبتيه وهو جالس . وحين نازل وليم آدم في مبارزة رفض نصيحة شاهده بأن يتخذ الوقفة الجانبية المعتادة ، إذ قال وانني غليظ في ناحية غلظى في الأخرى ((١٤) ولم يحاول إخفاء عيوبه . وكان من الأقاويل الشائعة عنه أنه أثبت أنه ضحية محببة للنصابين والمحتالين من المقامرين ، وذات مرة (في رواية جبون) قامر اثنتين وعشرين ساعة في جلسة واحدة خسر فيها ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، وكان يملك اسطبلا لحيول السباق ، في الحياة بعد الربح هي الحسارة (٩٤) . وكان يملك اسطبلا لحيول السباق ، ويراهن بمبالغ كبيرة عليها ، وقد كسب منها أكثر مما خسر (كما يريدنا أن نصدق) (١٠٠) .

وكان أحياناً متسيباً في مبادئه السياسية تسيبه في مبادئه الحلقية وهندامه ؛ فقد سمح غير مرة لمنافعه أو خصومته الشخصية أن تقرر مسلكه ، وكان أميل إلى الكسل ، ولم يكن يعد خطة أو مشر وعات قوانينه البرلمانية بالعناية والدرس اللذين تميز بهما ببرك . وكان بملك في ميدان الحطابة مزايا قليلة ، ولم يلتمس غيرها . وكثيراً ماكانت خطبه عديمة الشكل كثيرة التكرار ، صادمة للنجاة أحياناً . يقول عنه رتشرد بورسن «كان يقذف بنفسه في معمعان جمله ويكل إليه تعالى مهمة اخراجه منها »(٥١) . ولكنه وهب من سرعة البديهة وقوة الذاكرة ما جعله بالإجاع أقدر مناقش في مجلس من سرعة البديهة وقوة الذاكرة ما جعله بالإجاع أقدر مناقش في مجلس العموم . كتب هوراس ولبول « ان تشارلز فوكس أسقط ساتوون (شاتام) العجوز عن عرش الحطابة »(٥١) .

وكان معاصرو فوكس متسامين في أخطائه لأن كثيرين شاركوه فيها ، وقد أجمعوا تقريباً على الشهادة بفضائله . فقد ظل معظم حياته بعد عام ١٧٧٤ أميناً للقضايا المتحررية مضحياً في سبيلها تضحيات تسهين بالترقي في المنصب وبالشعبية . أما بيرك الذي كان محتقر الرذيلة فقد أحب فوكس رغم ذلك لأنه رآه مخلصاً في غير أنانية للعدالة الاجتماعية والحرية الإنسانية . قال بيرك « أنه رجل خلق ليحب ، ذو طبع غاية في البراءة والبساطة والصراحة وحب الحير ، نزيه في اسراف ، له مزاج لطيف سميح إلى حد الإفراط ،

ليس فى كيانه بأسره ذرة حقد واحدة (٣٥) وقد اتفق معه جبون فقال « لعله لم يوجد مخلوق أكثر منه تجرداً من لوثة الحقد أو الغرور أوالكذب» (٤٥٠) . ولم يمتنع على هذه الجاذبية التلقائية والسحر الفطرى فى الرجل غير جورج الثالث .

وارتبط بيبرك وفوكس فى قيادة عنصر الهوجز التحررى إرلندى ثان هو رتشرد برنز لى شريدان . وقد نشر جده توماس شريدان الأول مرجات عن اليونانية واللاتينية ، وكتاباً سماه « فن التورية» ، ربما سرت عدواه إلى حفيده . أما أبوه توماس شريدان الثانى فكان فى رأى البعض لايفوقه غير جاريك ممثلا ومديراً للمسرح . وقد تزوج فرانسيس تشيمبران ، وكانت كاتبة مسرحية وروائية ناجحة . ونال الدرجات العلمية من دبان وأكسفور د وكمر دج ، وحاضر فى كمبر دج فى التعليم ؛ وكان الواسطة فى الحصول على معاش ملكى لجونسن ، وحصل على معاش لنفسه . وألف كتاباً مسلياً عن «حياة سويفت» وغامر بنشر «قاموس عام فى اللغة الانجليزية » (١٧٨٠) على الما ينقض على نشر قاموس جونسن غير خمسة وعشرين عاما . وأعان ابنه على إدارة مسرح درورى لين ، وشهده يصعد فى دنيا الرومانس والأدب والبر لمان .

وهكذا أتيحت لرتشرد عناصر التفوق الفكرى والدراما فى بيئته ان لم يكن فى دمه . وقد ولد فى دبان (١٧٥١) ، وحين بلغ الحادية عشرة أوفد إلى هارو حيث أقام ست سنين واكتسب تعليماً كلاسيكياً جيداً ؛ وحين بلغ العشرين ردد صدى جده بنشره مترجات عن اليونانية . وفى عام ١٧٧١ ذاك بينما كان يعيش فى باث مع والديه ، هام حباً بوجه إلزابث آن لنلى الجميلة وصوتها ، وكانت فى السابعة عشرة ، تغنى فى الحفلات الموسيقية التى يقدمها أبوها المؤلف توماس لنلى . والذين رأوا لوحة من اللوحات التى رسمها لها جينزبرو (٥٠) يدركون أنه لم يكن أمام رتشرد من سبيل إلا الهيام والانتشاء ، ولا أمامها هى أيضاً إذا صدقنا أخته ، إذ رأته فتى مليحاً محبباً على نحو لا يقاوم . «كان خداه يشرقان بريق العافية ، وعيناه أبدع العيون على نحو لا يقاوم . «كان خداه يشرقان بريق العافية ، وعيناه أبدع العيون

فى العالم . . . وله قلب رقيق محب . . . وقد شرح صدر أفراد الأسرة وأسهجهم ما اتسمت به كتاباته فيما بعد من خيال عابث وظرف أصيل ودعابة لا تؤذى . لقد أعجبت به ، بل أوشكت أن أعبده . وما كنت لأثر دد فى أن أضحى بحياتى من أجله » (٢٠) .

وكان لألزابث آن خطاب كثيرون ، ومنهم تشارلز أخو رتشرد الأكبر ، وقد ضايقها أحدهم واسمه الميجر ماثيوز ، وكان غنياً ولكنه متزوج ، واشتدت مضايقته حتى أفضت بها إلى تعاطى الأفيون بغية قتل نفسها . ثم تماثلت للشفاء ، ولكنها فقدت كل رغبة فى الحياة حتى أنعش حب رتشرد روحها المعنوية من جديد . وهدد ما ثيوز باغتصابها ، فهربت مع شريدان إلى فرنسا بدافع الحوف والحب معا ، وتزوجته (١٧٧٢) ، ثم لجأت إلى دير قرب ليل فى حين عاد رتشرد إلى انجلتره ليسترضى أباه وأباها . ونازل ما ثيوز فى مبارزتين ، وقد أبتى على حياة ماثيوز فى الأول بعد أن انتصر عليه ، أما فى الثانية فقد أعجز خصمه عن النزال لأنه كان ثملا بالحمر ، وهبط بالمبارزة إلى درك المصارعة ثم عاد إلى باث ملطخاً بالدم والوحل . وتبرأ منه أبوه ، ولكن توماس لنلى أعاد الزابث آن من فرنسا وبارك زواجها (١٧٧٧) .

وشرع رتشرد وهو فى الثانية والعشرين فى جمع المال بكتابة التمثيليات إذ أبت عليه كبرياؤه أن يترك زوجته تعوله بالغناء أمام الجمهور . وهكذا أخرجت أولى تمثيلياته «المزاحمون » فى ١٧ يناير ١٧٧٥ فى كوفنت جاردن ، وكان حظها سيئاً تمثيلا واستقبالا ، ثم وفق شريدان إلى ممثل أكفأ يلعب الدور الرئيسي ، وكان العرض الثاني (٢٨ يناير) بداية لسلسلة من الانتصارات المسرحية التى حققت الشهرة والثراء لشريدان ، وسرعان ما راحت لندن كلها تتحدث عن السير انتوني أبسوليوت ، والسير لوشس أوتر بجر ، والآنسة ليديا لانجويش ، وتقلد خلط السيدة مالا يروب بين الالفاظ (٥٨) .

[•] يستشهد المؤلفان بعبارات خلطت السيدة مالابروب بعض ألفاظها خلطا مضحكا ، فقالت illiterate بدلا من obliterate ، وAllegory بدلا من alligator . (المترجم)

وكان شريدان بملك معينا لاينضب من النكت فى رأسه ، ينثرها على كل صفحة ، ويخلع الذكاء والظرف على الحدم والاتباع ، ويجعل الحمقى يتكلمون كالفلاسفة . ولامه النقاد لأن شخوصه لم تكن دائماً متوافقة مع حديثها ، ولأن النكت والدعابات التى تفرقع فى كل مشهد وتتدفق فى كل فم تقريباً قد أثلمت لذعها بالأفراط ؛ لا ضير ، فقد استطاب النظارة هذا المرح ، وهم يستطيبونه إلى يومنا هذا .

وظن الكثيرون أن ثقته بنفسه جاوزت الحدن، ولكن شريدان انتقل إلى نصر آخر حين أخرج (٨ مايو ١٧٧٧) « مدرسة الفضائح» وهي أعظم مسرحيات القرن الثامن عشر نجاحاً . واصطلح أبوه الآن معه بعد أن كان غاضباً عليه منذ فر بحبيبته قبل خس سنوات . وتلا هذه الانتصارات فترة توقف في صعود نجم شريدان . ذلك أن العروض التي قدمت على دروري لين تبين أن الجمهور لايقبل عليها ، وروع الشركاء شبح الإفلاس . وأنقد شريدان الموقف ممهزلة « فارص » سماها « الناقد » وهي هجاء للدرامات

الفاجعة ونقاد الدراما المقنطعين ، على أن بطأه المألوف تدخل ، فلم يكن قد كتب المشهد الأخير مع أن الافتتاح المحدد لم يبق عليه غير يومين . واستطاع حموه وآخرون تخدعة أن يستدرجوه إلى حجرة في المسرح ، وأعطوه ورقاً وقلماً وحبراً وخمراً ، وأمروه بالفراغ من التمثيلية ، وحبسوه في الحجرة ، فخرج ومعه النهاية المطلوبة ، فجربها الممثلون ووجدت وافية بالغرض ، وكان العرض الأول (٢٩ أكتوبر ١٧٧٩) ابتسامة أخرى جاد بها الحظ على الإرلندى المتحمس .

ثم تلفت من حوله باحثاً عن عوالم جديدة يغزوها ، وقرر أن يلخل البر لمان . ودفع لناخبي ستافورد خسة جنيهات المجليزية لكل صوت ، وفي ١٧٨٠ اتخد مكانه في مجلس العموم لبر اليا متحمساً . وشارك فركس وبيرك في اتهام وارن هيستنجز ، وفي يوم واحد رائع سطع نوره فحجب نورهما جميعاً . وكان أثناء هذا يعيش مع زوجته المثقفة في هناءة وبلخ ، مشهوراً محديثه ، وظرفه وحيويتة ، ولطفه ، وديونه . وقد لحص اللورد بايرون هده العجيبة فقال لا كل ما فعله شريدان ، أو يريد أن يفعله ، وائع ، والأفضل من نوعه دائماً . لقد كتب أفضل كوميديا ، وأفضل دراما . . . وأفضل خطاب (مونولوج عن جاريك) ، وتتومجاً مؤلدا كله ، ألى أفضل خطبة . . . تصورها الناس أوسمعوها في هذا البلد هراما . . . من كان قد ظفر محب أحب نساء انجلتره إلى القلوب واحتفظ مهذا الحب له

كان شريدان كله الحيال والشعر ، ومن العسر أن نصوره في عالم وليم بت الثانى وفى جيله نفسه ، ذلك الرجل الذى لم يعترف إلا بالواقع ، وسما فوق العاطفة وحكم بغير بلاغة . وقد ولد (١٧٥٩) فى أوج مجد أبيه ، وكانت أمه أخت جورج جرنفيل ، رئيس الوزراء ١٧٦٣ – ٦٥ ؛ رضع السياسة منذ حداثته، وترعرع فى جو البرلمان . وإذ كان هشاً عليلا فى طفولته، فقد أبعد عن ممارسات المدارس « الخاصة » الصارمة واتصالاتها المهيئة لحياة المجتمع ، فربى فى البيت بإشراف أبيه الدقيق ، الذى علمه طريقة الإلقاء بأن جعله يتلو شكسبر أو ملتن كل يوم . فما ناهز العاشرة حتى كان دارسا

كلاسيكياً ومؤلفاً لمأساة . ثم أرسل إلى كمروج حين بلغ الرابعة عشرة ، فلم يلبث أن مرض ، فعاد إلى بيته ، وبعد عام ذهب ثانية ، وإذ كان ابناً لشريف من كبار الأشراف فقد تخرج أستاذاً فى الآداب عام ١٧٧٦ دون امتحان . ثم درس القانون فى لنكولنزان ، ومارس المحاماة برهة قصيرة ، ثم رشح للبر لمان فى الحادية والعشرين عن دائرة جيب بهيمن عليها السير جيمس لوذر . وكان خطابه الافتتاحى فى البر لمان مؤيداً تأييداً قوياً لما اقترحه بيرك من اصلاحات اجتماعية حتى أن بيرك وصف بأنه (ليس شظية من الشجرة العجوز (أى سر أبيه) بل هو الشجرة العجوز بعينها »(١٠٠) .

وإذ كان الإبن الثانى لأبيه ، فإنه لم ينل غير ٣٠٠ جنيه راتباً سنوياً ، مع معونة بين الحين والحين من أمه وأخواله ؛ وقد شجعت هذه الظروف البساطة الصارمة في سلوكه وخلقه . فتجنب الزواج لأنه نذر نفسه بجملته للسعى إلى السلطان . ولم يلذه قمار ولا مسرح . ومع أنه في مرحلة لاحقة أفرط في الشراب تهدئة لأعصابه بعد صخب السياسة وضجيجها إلا أنه اكتسب شهرة بنقاء الحياة ونزاهة المقصد ؛ وكان في وسعه أن يشترى ، دون أن يكون في وسع أحد أن يشتريه ﴿ وما سعى قط إلى الثراء ، وندر أن بذل تنازلات للصداقة ، ولم تكتشف غير قلة حميمة ، وراء تحفظه البارد وضبطه لمشاعره ، ما يخيى من مرح ودود ، بل من حنان و محبة في بعض الأحايين .

وفى مطامع عام ١٧٨٧ ، حين أوشكت وزارة اللورد نورث على الاستقالة ضمن «الصبى » — كما لقب بعض النواب بت فى تعطف — أحد خطبه اعلاناً فيه شيء من الغرابة : «أما عن نفسى ، فلا يمكن أن أترقع أن أكون عضواً فى حكومة جديدة ، ولكن لوكانت هذه العضوية فى متناولى فإننى أراه لزاماً على أن أعلن أننى لن أقبل أبداً منصباً ثانوياً »(١١)، أى أنه لن يقبل منصباً أدنى من المقاعد الستة أو السبعة التى ألغت ما أصبح يسمى « مجلس الوزراء » . فلما عرضت الوزارة الجديدة أن تعينه نائباً لوزير خزانة إرلنده عرتب ٠٠٠،٥ جنيه فى العام رفض ، وواصل العيش على ايراده البالغ ٠٠٠٠ جنيه . وكان واثقاً من النقدم ، وأدل أن يظفر به بفضل كفايته الشخصية ، فعكف على العمل بهمة ، وأصبح أكثر أعضاء مجلس كفايته الشخصية ، فعكف على العمل بهمة ، وأصبح أكثر أعضاء مجلس

العموم اطلاعاً فى ميادين السياسة الداخلية ، والصناعة ، والمالية ، وبعد عام من اعلانه الفخور قصده الملك لا ليكون مجرد عضو فى الحكومة بل ليرأسها . ولم يحظ رجل قط قبله برآسة الوزارة وهو فى الرابعة والعشرين ؛ وقل من الوزراء من ترك على التاريخ الانجليزى بصمة أعمق مما ترك ،

٣ ــ الملك ضحد البرلمان

اختتم جورج الثانى ملكه الذى استغرق ثلاثة وثلاثين عاماً بشعور من النفور البين من السياسة الإنجليزية « لقد سئمت حتى الموت كل هذا الهراء الأبله ، وأتمنى من كل قلبي أن بأخذ الشيطان كل أساقفتكم ، وأن يأخذ الشيطان الشيطان وزراءكم ، وأن يأخذ الشيطان برلمانكم ، وأن يأخذ الشيطان الجزيرة كلها ، على أن أخرج منها وأذهب إلى هانوفر »(١٢) ، وقد ألفى راحته في ٢٥ أكتوبر ١٧٦٠ ، ودفن في كنيسة وستمنستر ،

ولتى ارتقاء جورج الثالث العرش يوم وفاة جده الترحيب الحاسى من كل الانجليز تقريباً ما عدا قاة مازالت تواقة إلى أسرة ستيوارت . كان فى الثانية والعشرين ، فتى وسيماً ، مجهداً ، متواضعاً . (كان أول ملك انجايزى مند حكم هنرى السادس يسقط من لقبه دعوى السيادة على فرنسا) . وفى خطابه الأول للبرلمان أضاف إلى النص الذى أعده له وزراؤه كلمات ماكان أحد سلفه الهانوفرين يستطيع أن يفوه بها : « اننى وقد ولدت وربيت في هذا البلد لأفخر بأننى بريطانى » . كتب هوراس وليول يقول : انالملك الشاب يبدو عليه كل مظهر اللطف . ففيه كثير من الكياسة الذى يخفف من الرقار الشديد ، وطيبة فائقة تتفجر فى جميع المناسبات ه (١٣٠ . وقد زاد من حب الشعب له بالإعلان الذى أصدره فى ٣١ أكتوبر « لتشجيع النقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى التقوى والفضيلة ، ولمنع وعقاب الرذيلة ، والتبذل واللا أخلاقية » . وفى

خلوها من الجاذبية ، فأنجب منها خمسة عشر طفلا ، ولم يجد وقتاً لحيانتها . وكان هذا أمراً لا سابقة له في الملوك الهانوفرين .

ولم يحب حرب السنين السبح ، يوم كان في الرابعة من عمره ، وأحس أن في الإمكان الوصول إلى تسوية ما مع فرنسا . ولكن وليم بت الأول ، وزير الدولة للإدارة الجنوبية ، والشخصية المسيطرة في وزارة الدوق نيوكاسل ، أصرعلي مواصلة الحرب حتى توهن فرنسا وهنا أمل لها معه في تعدى الا ، راطورية التي خلقتها الانتصارات البريطانية في كندا والهند ؛ وقد ألح فوق ذلك على ألا يعقد صالح إلا برضي فر دريك الأكبر حليف انجلتره . وفي مارس ١٧٦١ عين الأيرل بيوت وزير دولة للإدارة الشهالية ، وشرع في تنفيذ خطة لعقد صلح منفرد . وعبثاً قاوم بت ، فاستقال في وأكتوبر . وطيب جورج خاطره بمعاش قدره ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، فاستقال في وأكتوبر . وطيب جورج خاطره بمعاش قدره ، ، ، ، ، ، ، ، وقد رفض بت ولقب الشرف لزوجته التي أصبحت الآن البارونة شاتام . وقد رفض بت (حتى عام ١٧٦٦) النبالة لنفسه لأنه لوحصل عليها لأبعدته عن ساحة عراكه (حتى عام ١٧٦٦) النبالة لنفسه لأنه لوحصل عليها لأبعدته عن ساحة عراكه المحببة وهي مجلس العموم . وإذ كان قد أبدى احتقاره للمعاشات ، فقد انتقد بشدة على قبوله هذه الرواتب ، ولكنها كانت أقل مما كان يكسب ، ولقد نال آخرون أكثر كثيراً منها مع أنهم كانوا يكسبون أقل منه كثيراً .

وفى ٢٦ مايو ١٧٦٢ اعتزل الدوق نيوكاسل منصبه بعد أن شغل مكانآ مرموقاً فى السياسة طوال خسة وأربعين عاماً. وبعد ثلاثة أيام خلفه بيوت وزيراً أول. واتخلت الآن أهداف الملك الشاب شكلا ودفعاً. فرأى هو وبيوت أن من حق الملك أن يقرر الخطوط الكبرى للسياسة لا سيا فى الشتون الحارجية. أضف إلى ذلك أنه كان تواقاً إلى كسر سلطان بعض الأسرالغنية على الحكومة. وفى ١٧٦١، حث عضو قديم فى حزب الأحرار يدعى وليم بلتنى ، إيرل باث ، فى نبذة غفل عن اسم كاتبها ، الملك على ألا يقنع به « ظل الملكية ، بل يستعمل « امتيازاته القانونية » فى كبح جاح « الدعاوى غير القانونية الأولجركية المتحزبة » (١٤) .

وكانت الأغلبية في مجلس العموم تذهب إلى أن على الملك أن مختار وزراءه من الزعماء المعترف بهم للحزب أو العصبة الفائزة في الانتخابات، وأصر جورج على حقة الشرعي في اختيار وزرائه دون اعتبار للحزب، ودون قيود عليه إلا مسئوليته أمام الشعب، وكان الأحرار هم اللين دبروا ارتقاء ناخب هانوفر لعرش انجلتره منهوكان بعض المحافظين قد تفاوضوا مع الاستيوارتيين المنفيين. لذلك لم يكن بد من أن يقتصر جورج الأول والثاني في اختيار وزرائهما على الأحرار، وكان أكثر المحافظين قد اعتزلوا في ضياعهم، ولكنهم في ١٧٦٠ قبلوا الاسرة المالكة الجديدة، وأقبلوا في نفر كبير ليقدموا ولاءهم للملك البريطاني المولد.

ورحب بهم جورج ، ولم ير مبرراً لعدم تعيينه المحافظين الأكفاء كما يعين الأحرار الأكفاء في المناصب الوزارية . واحتج الأحرار بأنه لوكان . الملك حراً في اختيار الوزراء وتقرير السياسة دون أن يكون مسئولا أمام البر لمان لكان هذا انتهاكاً لمرسوم الحقوق الصادر في ١٦٨٩ ، ولصعدت سلطة الملك من جديد إلى المستوى الذي ادعاه تشارلز الأول ، ولبطل مفعول ثورتي ١٦٤٢ و ١٦٨٨ . ان للنظام الحزبي عيوبه ، ولكنه (في رأى الزعماء) لا غنى عنه للحكومة المسئولة ، فهو يوفر لكل وزارة معارضة ثراقها ، وتنتقدها ، وتستطيع (إذا شاء الناخبون) أن تحل محلها رجالا مهيأين لتغيير اتجاه السياسة دون الإخلال باستقرار الدولة . وهكذا تكونت المحطوط لأول صراع كبر بين القوى في الحكم الجديد .

وتحمل بيوت وطأة المعركة . وكان أكثر النقد يعنى الملك ، ولكنه لم يعنى أمه ، فاتهمتها الأهاجى الحقيفة الساخرة بأنها خليلة بيوت ، وأثار هذا التشهير الملك فغضب غضبة مضرية ، وعقد بيوت صلحاً منفرداً مع فرنسا ، ثم كف عن تقديم المعونة المالية لبروسيا ليكره فردريك على الإذعان ، فوصفه فردريك بالوغد الحسيس ، وواصل القتال . أما الشعب الانجليزى فرغم سروره لأن الحرب وضعت أوزارها إلا أنه ندد بالصلح لأنه أفرط في اللبن مع فرنسا المغلوبة ؛ وسخط بت عليه ، وتنبأ بأن فرنسا

التي خرجت من الحرب ببحريتها سليمة لم يمسها سوء ستستأنف الحرب على انجلتره عما قليل ــ وهو ما فعلته في ١٧٧٨ . وصدق مجلس العموم على المعاهدة ، بأغلبية ٣١٩ ضد ٦٥ . واغتبطت أم جورج بانتصار الإرادة الملكية وقالت « ان ابني الآن ملك على انجلتره حقاً وفعلا» (٢١) .

كان الملك الجديد حتى الآن يشهر بالنزاهة . ولكنه حين رأى الأحرار يشترون الأصوات البرلمانية ، ويستأجرون الصحفيين لمهاجمة سياساته ، صمم على أن يبزهم في هذا المضهار . فسخر ماله وقوة رعايته لإغراء المؤلفين من أشباه سمولت بالدفاع عن أهداف الوزارة وتصرفاتها . ولعل بيوت كان يفكر في أمثال هذه الحدمات حين أقنع الملك في يوليو ١٧٦٢ بأن ينفح صموثيل جونس بمعاش ، ولم يخب ظنه في الكاتب . ولكن ما من متشيع للوزير استطاع أن يضارع خطب جون ولكس اللاذعة الذكية ، أوهجائيات تشارلز تشرشل الضارية ، أو قدح «جونيوس» الغفل من التوقيع . وظهرت الآن كل يوم ، نثراً وشعرا ، طعون في البلائط فاقت في جرأتها وغلها أي طعن نشر له وات كثيرة (١٧٦٠) .

وأخذ البرلمان نقود الملك وأعطاه أصواتاً ، ولكنه كره كبير وزرائه ، لأنه اسكتلندى لم يرق إلى مقام السلطة جزاء على خدمة طويلة لحزب من الأحزاب فى مجلس العموم . واشتد شعور الكراهية لاسكتلنده فى انجلتره التى لم تزل تذكر غزو ١٧٤٥ الاسكتاندى . ثم أن بيوت كان قد أغدق الغنائم السياسية على بنى جلدته : فعين روبرت آدم معارياً للبلاط ، وآان رمزى مصوراً للبلاط (متجاهلا رينوللز) ؛ وأجرى معاشاً على جون هيوم الكاتب المسرحى الاسكتلندى ، فى حين ضن على توماس جراى بكرسى الاستاذية . وأعربت جاهير لندن عن شعورها بشنوق جزمة عسكرية ثقيلة jackboot أو احراقها (كناية عن Bute) وبالهجوم على مركبة الوزير ، فكان يضطر إلى إخفاء وجهه حين نختلف إلى المسرح . ونفرت الوزير ، فكان يضطر إلى إخفاء وجهه حين نختلف إلى المسرح . ونفرت أهل الريف منه ضريبة فرضها على عصير التفاح (السيدر) ، فبات بيوت أبغض وزير وعاه التاريخ الانجليزى . فاما أن عجز عن التصدى لهذا السيل

الجارف ، وتحطم بدناً وروحاً ، وأدرك أنه لايصلح لمعارك السياسة ودسائسها ، استقال (٨ ابريل ١٧٦٣) بعد أقل من سنة وهو كبير وزراء الملك .

أما خلفه جورج جرنفل فعانى من خطوب ثلاثة : فقد هاجمه فى الصحف جون ولكس الذى لا يقهر (١٧٦٣ وما بعدها) ؛ وحصل على موافقة البر لمان (مارس ١٧٦٥) على قانون الدمغة الذى كان أول ما نفر المستعمرات الأمريكية ؛ وأصيب فى عهده جورج الثالث بأول نوبات جنونه . ذلك أن اخفاق بيوت واستقالته حطما أعصاب الملك وفلا عزيمته ، ولم يسبغ عليه زواجه أى سعادة ، وكان جرنفل معتداً برأيه إلى حد مؤلم ، لا بل يكاد يكون مسيطراً . ثم تماثل جورج للشفاء بعد قليل ، ولكنه لم يعد بعدها يشعر بأن فيه من العافية ما يكنى لمقاومة أو لجركية الأحرار التي هيمنت على معظم البرلمان والصحافة . فلجأ إلى حل وسط ، ودعا المركيز روكنجهام — وهي من الأحرار — لتأليف وزارة جديدة .

وشرع المركبز بموافقة البرلمان خلال سنة عدة قوانين مهدئة ، ربما عملا باقتراحات أشار بها سكرتبره إدموند ببرك . فألغيت أو عدلت ضريبة اللبس (السيدر) ، وألغيت ضريبة الدمغة ، وأعان التجارة إبرام معاهدة مع روسيا ، وهدىء الهياج الذى نشب حول ولكس ؛ ويبدو أن هذا التشريع لم تسخر الرشوة لدفعه قدماً . أما الملك فقد ساءه إلغاء الضريبة ، والتنازلات التي قدمت لولكس ؛ وعليه ففي ١٢ يوليو ١٧٦٦ أقال وزارة روكنجهام ، وعرض النبالة على بت ، وطلب إليه أن يضطلع بالحكم ، ووافق بت ،

غير أن « نائب العموم العظيم » كانت صحته قد تضعضعت ، وكذلك عقله . وضحى الآن بما بتى له من شعبيته بقبوله لقب إيرل شاتام ، فتخلى بذلك عن مكانه فى مجلس العموم ، وكان له فى هذا بعض العذر : فقد أحس بأنه أضعف من أن يثبت لتوترات مجلس العموم وصراعاته ، أما مجلس اللوردات فسيتاح له فيه فراغ أكثر وسيكون التوتر فيه أقل ، واتحد منصباً هادئاً نسبياً هو منصب وزير الحاثم الملكى ، وسمح لصديقه دوق جرافين

أن يشغل منصب الرئيس الأعلى للخزانة ، وهو أبرز المناصب الوزارية اسمياً . على أن زملاء بت لاحظوا أنه يقرر السياسة دون أن يشاور هم أو رغم معارضتهم ، وقد تنفس كثيرون الصعداء حين ذهب إلى بات ملتمساً تهدئة آلام النقرس الذي يشكوه ، وقد حقق هذا الهدف ولكن بعقاقير شوشت عقله . فلما عاد إلى لندن لم يكن في حال تسمح له بالاهتمام بالسياسة . وفي أكتوبر ١٧٦٨ استقال ، وأصبح جرافتن كبيراً للوزراء .

فى فترة الفوضى السياسية هذه (١٧٦٦ – ٦٨) تكتل الهيف عرفوا بررة أصدقاء الملك » ليدعموا أهداف الملك . فأرشدوا جورج فى توزيع العنائم لقاء تأييد نائلها لسياسته ، واستخدموا كل وسيلة لانتخاب مرشحين وتقديم وزراء موالين الآراء الملكية . فلما تورط جرافتن فى مصاعب وأخطاء فاضحة ضاعفوا من إرتباكه حتى استقال (٢٧ يناير ١٧٧٠) . وفى ١٠ فبراير أحرزوا أعظم نصر لهم إذ بدأ فردريك نورث سنى خدمته الاثنتى عشرة وزيراً للخزانية (وهو المعروف لنا باللورد نورث ، وإن لم يرث هذا اللقب إلا فى ١٧٠) .

كان نورث رجلا ضعيفاً وإن لم يكن شريراً . وإحساسه بالولاء والرحمة هو الذي أبقاه في منصبه وأكسه مكاناً غير كريم في التاريخ . وقد ابتسم له الحظ لأنه كان ابن إيرل جلفورد ، فحظى بكل مزايا التعليم والاختلاط بالمجتمع الراقى ، وأصبح نائباً في يجلس العموم ولما يجاوز الثانية والعشرين ، واحتفظ بمقعده فيه قرابة أربعين عاماً . واكتسب صداقة الكثيرين بفضل تواضعه ولطفه و دمائته وظرفه ، ولكنه اتبع الجانب المحافظ . في ثبات غالى فيه حتى لم يسر أحداً سوى الملك . فقد أيد قانون الدمغة وطرد ولكس ، وواصل الحرب مع أمريكا (إلى مراحلها الأخيرة) ودافع عن سياسات جورج الثالث حتى وهو يشك في حكمتها ، وعد نفسه عاملا للملك ،

^{*} شكا خطيب من أن نورث ينام أثناء الحطبة ، فأجاب نورث بأن من الظلم أن يعاب عليه فناول دواء قدمه له السيد الموقر بنفسه . وطالب عضو غاضب برأسه فرد بأنه بسره أن يسلمه شريطة الايكره على أن يقبل بديلا رأس للمضو(٦٨) .

لا عاملا للبر لمان فضلا عن أن يكون عاملا للشعب ؛ ويبدو أنه كان مخلصاً في اعتقاده أن للملك الحق الشرعى في اختيار وزرائه وتوجيه السياسة . وبفضل نورث ولباقته في سياسة مجلس العموم - وبفضل استخدام الأموال التي أقرها البر لمان - حكم جورج الثالث انجلتره طوال عقد من ذلك القرن ، وعن طريق عملاء نورث اشترى المقاعد والأصوات ، وباع المعاشات والمناصب ، وأعان الصحفيين بالمال ، وحاول أن يقيد الصحافة بالأغلال . وأنه لحك لشجاعته وعناده أن تتطلب هزيمته تكتل جهود جون ولكس ، وأنه لحك لشجاعته وعناده أن تتطلب هزيمته تكتل جهود جون ولكس ، وشريدان ، وفرانكلن ، وواشنطن ضده ليقهروه .

٤ - البرلمان ضد الشعب

نقرأ فى يومية جبون بتاريخ ٢٣ سبتمبر ١٧٦٢ : « تناول الكولونيل ولكس الغداء معنا . . . وندر أن ألتقيت فى حياتى برفيق خير منه . فقد أوتى حيوية لا ينضب معينها وذكاء وروح فكاهة لا حد لهما ، وقدراً وافراً من المعرفة ، ولكنه كان ممعناً فى الحلاعة والمجون مبدأ وممارسة على حد سواء : فخلقه معيب ، وحياته تلوثها كل الموبقات ، وحديثه طافح بالتجديف والبذاءة ثم هو فخور معتز بهذه الأخلاق ــ لأن الحجل ضعف تغلب عليه منذ أمد بعيد . وقد أخبرنا هو نفسه أنه مصمم فى فترة الانشقاق العام أن يصبح ثرياً » (١٩١) .

هذا رأى محافظ كان يقترع فى صف الحكومة طوال الأعوام الثمانية التي كان فيها عضواً فى مجلس العموم ، ولم يستطع أن يتعاطف بسهولة مع عدو سافر للبرلمان والملك ، فياض بالحيوية . . . على أن ولكس لوسئل لسلم بمعظم هذه التهم . ذلك أنه كان قد نبذ أخلاقيات المسيحية كما نبذ لاهوتها ، واستمتع بالجهر بمذهبه فى اللذة أمام نواب يشاركونه أخلاقه ولكنهم ينزعون من صراحته .

كان جون ولكس ابنا لمقطر ملت فى كلاركنويل بشهالى لندن . تلقى تعليماً حسناً فى أكسفورد ولايدن ، كفى لإثارة دهشة جونسن من إلمامه بالآداب الكلاسيكية ومن تأدبه بر .. «آداب السادة » (۲۰) فلما بلغ العشرين تزوج «سيدة تكبرنى مرة ونصفا » ، ولكنها «ذات ثراء عريض » (۲۰) فلما وكانت من جاعة المنشقين على الكنيسة الإنجلكانية ، تميل إلى التقوى المكتئبة ؛ فأقبل على الشراب والحليلات . وحوالى عام ۱۷۹۷ انضم إلى السير فرانسيس فأقبل على الشراب والحليلات . وحوالى عام ۱۷۹۷ انضم إلى السير فرانسيس داشوود ، وبب د و دنجتن ، وجورج سلوين ، والشاعر تشارلز تشرشل ، وإيرل ساندوتش الرابع فى «ناد لنار الجحيم » يلتم شمله فى دير مدمنهام البندكتى على ضفاف التيمز قرب مارلو . هناك راحوا وهم ينتحلون صفة « رهبان مدمنهام المجانين » يقلدون فى سخرية الطقوس الكاثوليكية بإقامة «قداس مدمنهام المجانين » يقلدون فى سخرية الطقوس الكاثوليكية بإقامة «قداس أسود » للشيطان ، ويطاقون العنان لميولهم التجديفية الشهوانية (۲۷) .

وأنتخب ولكس نائباً للبرلمان عن دائرة ايلزبرى (١٧٥٧) بفضل نفوذ رفاقه وبإنفاق ٢٠٠٠ جنيه . وانضم أولا لبت الأب ، ثم لحصوم بيوت بعد عام ١٧٦٠ . ولما كان بيوت يعين بالمال مجلة سمولت «البريطاني» ، فقد بدأ ولكس ، مستعيناً بتشرشل ، في يونيو ١٧٦٢ اصدار مجلة أسبوعية معارضة سماها «بريطاني الشمال» اكتسبت قراء كثيرين بفضل حيوية أسلومها وخفته ، وضراوة هجاتها على الوزارة . وفي عدد منها نفي في إسهاب أي أنه أذاع الشائعة التي أرجفت بأن بيوت خالل أم الملك . وفي العدد ٥٤ أي أنه أذاع سالشائعة التي أرجفت بأن بيوت خالل أم الملك . وفي العدد ٥٥ أسلحاً منفرداً مع بروسيا بإبرامه صلحاً منفرداً مع فرنسا ، وبادعائه ، في «خطاب العرش» الذي ألقاه الوزير ياسم الملك ، أن هذه المعاهدة باركها فردريك الأكبر .

«أن هذا الأسبوع قد أعطى الجمهور مثالاً على وقاحة الوزارة - هو أشد ما حاولته وزارة من قبل تسيباً واستهتاراً . . . على البشرية . ذلك أن «خطاب الوزير » الذى ألقاه الثلاثاء الماضى لانظير له فى سجلات تاريخ هذا البلد . ولست أدرى هل الدجل والخداع أعظم على الملك أم على الأمة . فكل صديق لهذا البلد لابد يحزن لأن ملكاً أوتى هذا العدد الكبير من الخلال

العظيمة المحببة . . . يمكن حمله على التصديق باسمه المقدس على أبغض القرارات ، وعلى أشد التصريحات العامة حيفا . . . وأنا واثق من أن جميع الأجانب ، لا سيا ملك بروسيا ، سينظرون إلى الوزير نظرة الازدراء والاشميزاز ، فقد جعل مليكنا يصرح بآلاتي : « لقد تحققت كل توقعاتي تحققاً كاملا بفضل النتائج الطيبة التي جناها حلفاء تاجي المختلفون من المعاهدة النهائية وقد أقتنعت الدول المشتبكة في حرب مع أخي الفاضل ملك بروسيا بالموافقة على شروط التسوية التي وافق عليها ذلك الملك العظيم » والمغالطة المخزية في هذه العبارة كلها ظاهرة للناس جميعاً ، لأنه من المعروف أن ملك بروسيا . . . قد خدله رئيس وزراء انجلتره الاسكتلندي خدلانا خسيساً . . . أما عن تصديق البرلمان « تصديقاً كلياً » الذي هو موضع فخر ينطوى على غرور شديد ، فإن العالم يعرف كيف تم الحصول عليه . والدين ينطوى على « القائمة المدنية » . . . يعان بوضوح تام صفقات الشتاء» (٧٢) .

ومع أن ولكس كان قد فسر «خطاب الملك» على أنه في الحقيقة خطاب بيوت ، إلا أن جورج الثالث فهم المقالة على أنها إهانة شخصية ، وأمر اللوردين هاليفاكس واجرمونت ، وزيرى الدولة آنئذ – بالقبض على جمعيع الأشخاص الضالعين في نشر العدد ٤٥ من «بريطاني الشهال» . فأصدرا أمراً عاماً بالاعتقال – أي أمراً لايسمى الأشخاص الذين يعتقلون ، وبناء على عباراته الغامضة زج في السجن تسعة وأربعون شخصياً منهم ولكس (٣٠ ابريل ١٧٦٣) ، رغم دعوى الحصانة بوصفه نائباً في البرلمان ، ووضع طابع المجلة واسمه وليمز في المشهرة ، ولكن حشداً من الناس هتفوا له شهيداً وجمعوا فمائتي جنيه لإعانته . وطلب ولكس إلى محكمة الدعاوى العامة أوراً قضائياً من أوامر «هابياس كوريس» ، وحصل عليه ، ودافع عن قضيته ، ونال من قاضي القضاه تشارلز برات (وكان صديقاً لبت). عن قضيته ، ونال من قاضي القضاه تشارلز برات (وكان صديقاً لبت). ورفع ولكس الدعوى على هاليفاكس وآخرين للقبض غير القانوني ورفع ولكس الدعوى على تعويض قدره ، • • ه جنيه وأنهت إدائة برات ولاضرار بماله ، وحصل على تعويض قدره ، • • ه جنيه وأنهت إدائة برات

للتفويضات العامة ذلك الاستعال السيىء للسلطة الذى أبغضه البريطانيون بغض الفرنسيين لأوامر القبض المختومة .

وشاء ولكس أن يعاند القدر ، فاشترك مع توماس بوتر (ابن رئيس أساقفة كنتربرى) في تأليف « مقال عن المرأة » وهو معارضة شعرية ساخرة لقصيدة بوب « مقال عن الإنسان (الرجل) » . وكان خليطاً من البداءة والمتجديف ، مزوداً بحواش تنبىء بعلم الشاعر الواسع وتنسيج على المنوال ذاته . ونسب المقال إلى الاسقف وليم وربرتن ، الذي كان قد أضاف هوامش لقصيدة بوب . وطبع المقال الصغير في مطبعة ولكس في بيته ، لكنه لم ينشر ، غير أن ثلاثة عشرة نسخة طبعت خصيصاً لبضعة أصدقاء ، وحصل وزراء الملك على تجارب الطبع ، وأقنعوا إيرل ساندوتش بأن يقرأها على مجلس اللوردات ، ففعل الإيرل (١٥ نوفمر) ، الأمر الذي يقرأها على مجلس اللوردات ، ففعل الإيرل (١٥ نوفمر) ، الأمر الذي وتهتك . وغيرنا وليول بأنهم « لم يستطيعوا الاحتفاظ برزانهم » وساندوتش من خلاعة ماض في القراءة ، ولكنهم وافقوا على أن القصيدة «قدف فاضح بذيء ماض في القراءة ، ولكنهم وافقوا على أن القصيدة «قدف فاضح بذيء فاستى » . وطلبوا إلى الملك أن يقدم ولكس للمحاكمة بتهمة التجديف . وحير أخير ساندوتش ولكس بأنه سيموت إما شنقاً أو من مرض سرى ، وحير ذلك يامولاى اللورد رهن عن أعانق حمادتك أم خليلتك » (٧٥)

وفى ذلك اليوم ذاته - يوم ١٥ نوفمر - قام ولكس فى مجلس العموم ليسجل شكوى من إهدار حقه البرلمانى بالقبض عليه . ولكن المجلس صوت ضده ، وأمر البرلمان الجلاد بأن يحرق علنا العدد ٤٥ من «بريطانى الشمال» . وفى اليوم السابع عشر تحدى صمو ثيل مارتن ولكس للمبارزة ، وكان قد سبه فى ذلك العدد . فالتقيا فى هايد بارك ، وجرح ولكس جرحاً خطيراً ، وألزم الفراش شهراً . وأدان أهالى لندن مارتن باعتباره قاتلا مأجوراً ، وأحدثوا شغباً حين حاول الجلاد أن يحرق العدد ٤٥ ، وأصبح الهتافان ولكس والحرية » و « العدد الحامس والأربعون » شعارين على تمرد شعبى صاعد ضد الملك والبرلمان (٧٦) . ثم حاول اسكتلندى مسعور قتل ولكس ،

فرحل إلى فرنسا (٢٦ ديسمبر) . وفى ١٩ يناير ١٧٦٤ طرد رسمياً من البر لمان . وفى ٢١ فبراير صدر ضده حكم فى محكمة «كنجز بنش» بأنه مذنب بإعادة طبع العدد ٤٥ وبطبع «مقال عن المرأة» ، ودعى للمثول وتلتى الحكم عليه ، فلم يحضر ؛ وفى أول نوفمبر أعلن أنه خارج على القانون .

وظل ولكس أربع سنوات شريداً في فرنسا وإيطاليا يخشي أن يسجن سجناً «وَبداً إِن عاد إِلَى انْجلتره . وفي روما التقي مراراً بفنكامان ، وفي نابلي قابل بوزويل الذي وجده رفيقاً مسايا : « ان سخرياته المرحة الحية في المواضيع الأخلاقية حركت روحي المعنوية حركة ليست غير سارة »(٧٧) . وفي طريقه عودا إلى باريس زار ولكس فولتبر في فرنيه ، وسحر أظرف رجل في أوربا بظرفه وخفة روحه .

ثم فتح رجوع الأحرار إلى السلطة بزعامة وكنجهام وجرافتن لوكس باب الأمل في العفو عنه . وتلقى تأكيدات سرية بأنه لن يمس بسوء إذا لزم الصمت . فعاد إلى انجلتره (١٧٦٨) وأذاع من لندن ترشيحه للبر لمان . فلما أن خسر تلك المعركة ، التمس انتخابه للبر لمان من مد لسكس ، وحصل على أغلبية كبيرة بعد حملة صاخبة ؛ وكانت تلك المقاطعة التي تحول أكثرها حضراً (وهي تضم الآن شمال غربي لندن) معروفة يميولها الراديكالية وعدائها للرأسمالية الصاعدة . وفي ٢٠ ابريل مثل ولكس أمام المحكمة متوقعاً إلغاء الحكم بخروجه على القانون ؛ وألغى الحكم ؛ ولكن حكم عليه بغرامة قدرها ألف جنيه وبالسجن اثنين وعشرين شهراً . فأنقذه حشد غاضب من ضباط الشرطة وحملوه في موكب نصر طافوا به شوارع لندن . وبعد أن هرب من المعجبين ، سلم نفسه للسجن في سانت جورجز فيلدز . وتجمع الغوغاء هناك في ١٠ مايو وأرادوا اطلاق سراحه عشر .

وفى ٤ فبراير ١٧٦٩ طرده مجلس العموم ثانية ، فانتخبته دائرة مدلسكس النية (١٦ فبراير) ، وطرد من جديد ، فعادت مدلسكس وانتخبته ۱۹۲۱بريل)، هذه المرة بأغلبية ١,١٤٣ صوتاً ضد٢٩٢ للمفرى لوتريل؛ وأعطى المر لمان المقعد للوتريل على أساس أن ولكس بعد أن طرد من البر لمان فقد أهليته شرعاً للنيابة في دورة ذلك البرلمان . وهوجم لوتريل وهو يغادر مجلس العموم ؛ ولم يجرؤ على الظهور في الشوارع (٢٨١) . وأرسلت سبع عشرة مقاطعة ومدن كثيرة خطابات موجهة إلى العرش تشكو من أن حقوق الملاك الأحرار في اختيار ممثلهم في مجلس العموم قد انتهكت انتهاكاً صارخاً . أما الملك الذي كان قد أيد الطرد بقوة فقد تجاهل الالتماسات ، وقال عضو يدعى الكولونيل اسحاق باريه في البرلمان أن تجاهل الالتماسات « قد يعلم الشعب للتفكير في الاغتيال »(٢٩١) . وخلع جون هورن توك ، الذي أسلم إيمانه لسخر فولتير ، ثوبه الديني وصرح بعد إقصاء ولكس مراراً بأنه سيصبغ رداءه (رداء القساوسة) الأسود بالحمرة .

وتزعم توك تنظيم «جاعة المؤيدين لملتمس الحقوق ، (١٧٦٩) التي كان هدفها العاجل اطلاق سراح ولكس ، وأداء ديونه ، ورده إلى البر لمان ، ونشرت الجاعة الدعوة في محافلي عامة لحل البر لمان الراهن لفساده الذي لايرجي صلاحه ، ولعدم استجابته للإرادة العامة ، وطالبت ببر لمانات سنوية تنتخب بالتصويت العام للذكور البالغين ، وبمسئولية الوزارات أمام البرلمان في سياستها ومصروفاتها (١٠٠٠). ونادت بأن على كل مرشح أن يقسم الهين بألا يقبل أي ضرب من ضروب الرشوة ، ولا أي وظيفة أو معاش أو «كافأة أخرى من التاج ، وبأن على كل عضو أن يدافع عن آراء ناخبي دائرته ولو ناقضت آراءه ، وبأن على كل عضو أن يدافع عن آراء ناخبي دائرته للمستعمرات الأمريكية وحدها حق فرض الضرائب على شعها (١٨).

وفى يوليو ١٧٦٩ ، رفع وليم تكفورد عمدة لندن وكبار هوظفيها الرسميين إلى الملك خطاباً يلوم مسلك وزرائه لأنه هادم للدستور الذى أعطى بموجبه بيت هانوفر عرش انجلتره . وفى ١٤ مايو ١٧٧٠ أرسلوا إلى الملك المحتجاجاً استخدم لغة الثورة : « ان أغلبية أعضاء يجلس العموم - الواقعين

سميت مدينة ولكس - باريه في بنسلفائيا باسم ولكس وباريد اللدين ناصرا قضية المستمرات في البرلمان بقوة د.

تحت التأثير الخنى والخبيث الذى أحبط كل النوايا الحسنة وأوحى بكل النوايا الحسنة وأوحى بكل النوايا السيئة فى جميع الحكومات المتعاقبة ــ هؤلاء حرموا شعبكم من أعز حقوقهم . لقد اقترفوا عملا أفدح تدميراً فى عواقبه من فرض تشارلز الأول ضريبة السفن ، أو سلطة منح المعاشات التى ادعاها جيمس الثانى لنفسه »(٨٢).

وقد ناشد الحطاب الملك أن يعيد «الحكومة الدستورية . . . وأن تقصى أولئك الوزراء الأشرار عن مجالسك إلى الأبد »(٨٣) وأن يحل البرلمان الحالى . أما الملك المحنق فقد صاح ويده على سيفه « دون ذلك سيفي هذا »(٨٤) . وبدت لندن لا باريس قاب قوسين من الثورة في ١٧٧٠ .

فى هذه الدوامة الملتهبة من دوامات السياسة قذف « جونيوس » بأشد الرسائل إثارة للفتنة فى تاريخ انجلتره . وقد أفلح فى إخفاء هويته حتى عن ناشريه إخفاءاً تاماً ، حتى أنه إلى يومنا هذا لا يعرف أحد من هو ، وان حزر معظمهم أنه السر فيليب فرانسيس ، الذى سنلتى به الخصم اللدود لوارن هيستنجز . وكان المؤلف قد وقع بعض رسائله باسم « لوشس » ، وبعضها باسم « بروتس » أما الآن فقد انتحل الاسم الأوسط « لوشس جونيوس بروتس ، الذى يقول ليثى انه خلع ملكاً (حوالى ١٠٥ ق . م .) وأسس الجمهورية الرومانية . وتدل فحولة لغة هذه الرسائل على أن «جونيوس » أوتى تعليم السادة وإن لم يؤت حسن أدبهم . والراجح أنه كان غنياً ، لأنه لم يتقاض أجراً على رسائله التى وسعت قوتها ونقدها اللاذع من توزيع لم يتقاض أجراً على رسائله التى وسعت قوتها ونقدها اللاذع من توزيع فهما من ٢١ نوفهبر ١٧٧٨ إلى ٢١ يناير ١٧٧٧ .

وفى مقاله «إهداء للأمة الانجليزية» الذى صدر به المؤلف «رسائل جونيوس» (۱۷۷۲) أعلن هدفه وهو «تأكيد حرية الانتخاب، والدفاع عن حقكم أنتم دون غيركم فى اختيار ممثليكم «واتخذ نقطة انطلاقه اقصاء ولكس المتكرر، واعتقال كل من له صلة بالعدد ٤٥ من «بريطانى الشمال» بأمراعتقال عام. «أن حرية الصحافة هى الحصن المنيع لجميع الحقوق المدنية والسياسية والدينية للرجل الانجليزى، وحق المحلفين. . . . جزء أساسى من

دستورنا » ومن هذه الزاوية انتقد المؤلف أسس الحكومة البريطانية : « ان سلطة الملك ، واللوردات ، ونواب العموم ، ليست سلطة تعسفية . فهم ليسوا إلا الأمناء على التركة لا مالكيها . والملكية المطلقة قائمة فينا نحن . . . وأنا موقن بأنكم ان تتركوا لمشيئة سبعائة شخص ، أفسدهم التاج على نحو مفضوح ، الفصل في مستقبل سبعة ملايين من نظرائهم ، أيكونون أحراراً أم عبيداً » (٥٥) .

ومضى جونيوس يتهم حكومة جرافتن (١٧٦٨ – ٧٠) ببيع المناصب وإفساد البرلمان بالانعامات والرشا . هنا أصبح الهجوم مباشراً وبلغ من الاحتدام حداً يشعر بأنه تصميم على الانتقام لإساءة أو إهانة شخصية .

« تقدم أيها الوزير الفاضل وقل للعالم بأى نفوذ زكى مستر هاين لمثل هذه الإمارة الحارقة على رضى جلالته ؛ وماذا كان ثمن الامتياز الذى اشتراه ؟ . . . انك تعرض بخسة الرعاية الملكية للمزاد . . . أو تظن أن فى الإمكان أن تفلت هذه الكبائر دون اتهام ؟ أنها حقاً مصلحتك إلى الدرجة القصوى أن تحتفظ بمجلس العموم الحالى . فهم إذ باعوا الأمة جملة ، القصوى أن تحتفظ بمجلس العموم الحالى . فهم يناصرون جراثمك يرعون أيضاً جرائمهم هم الامهام .

واستمر الهجوم بعد استقالة جرافتن بزمن طويل ، كما نقرأ في الرسالة المؤرخة ۲۲ يونيو ۱۷۷۱ .

لست أستطيع بأى مظهر مهذب من مظاهر اللياقة أن أصفك بأنك أنذل وأخس رجل في المملكة . لا ياسيدى ، فلست أحسبك كذلك . فسيكون لك منافس خطر في ذلك الضرب من الشهرة . . . مادام هناك رجل واحد حى يحسبك جديراً بثقته ، صالحاً لأن يوكل إليك أى قسط في حكومته . ه

وبدا أن هذا وصف لجوزج الثالث ذاته بأنه « أخس رجل فى المملكة » وكان جونيوس قد عمد من قبل فى الرسالة الخامسة والثلاثين إلى مهاجمة الملك « بإباء وحزم ، ولكن دون احترام » : « سيدى ، ان الخطب الذى

منيت به حياتك . . . أنك لم تكن لتلم قط بلغة الحقيقة حتى سمعتها فى شكاوى شعبك . على أن الوقت لم يفت لتصحيح خطأ تعليمك » . ونصح جمونيوس جورج بأن يقيل وزراءه المحافظين ، ويسمح لولكس بأن يشغل المقعد الذى أنتخب له . « أن على الملك ان كان يفتخر بسلامة حقمه فى التاج أن بتذكر أنه اكتسب بثورة ، وأنه قد يضيع بأخرى»(٨٧) .

وقبض على هنرى وودفول الذى نشر هذه الرسالة في صحيفة المعان العام التهمية القدف المحرض على الفتنة . ورفض المحلفون إدانته وهم يعكسرن مشاعر الطبقة الوسطى ، فأفرج عنه بعد دفع المصاريف . وكان جونيوس قد بلغ الآن تمة تهوره وقوته . ولكن الملك صمد للهجوم ، ودعم مركزه بتعيينه لرياسة الوزارة اللورد نورث اللطيف الثابت الجأش . وواصل جونيوس رسائله حتى ١٧٧٢ . ثم ترك ساحة القتال . ويلاحظ أنه في ١٧٧٢ متم ترك الحربية (التي كان جونيوس قد أظهر معرفة وثيقة بشئونها) ورحل إلى الهند .

وتنتمى الرسائل إلى التاريخ الأدبى لانجلتره كما تنتمى إلى تاريخها السياسى ، ذلك أنها مثال حى على الأسلوب الذى كان فى قارة الكثير من رجال السياسة البريطانيين أن يرتقعوا أو يتدنأوا إليه حين يلهبهم الغضب المجميهم التخفى وراء الأسماء المستعارة . فهنا انجلبزية رفيعة اختلطت بالسب ، ولكن السب ذاته آية فى الطعن المرهف . أو الإجرام الحاد . ولست تجد هنا شفقة ، ولا سماحة ، ولا تفكيراً فى أن الحزب الذى ينتمى إليه رامى الاتهام يشارك المتهم خطيئته وذنبه . ونحن نتعاطف مع السر وليم دراير الذى كتب يقول رداً على رسالة جونيوس المؤرخة ٢١ يناير ١٧٦٩ « أن المملكة تشغى بعدد غفير من اللصوص المجروبي الذين يسطون على خلق الأفراد وفضيلتهم بعدد غفير من اللصوص المجروبي الذين يسطون على خلق الأفراد وفضيلتهم بعدد غفير من اللصوص المجروبي الذين يسطون على خلق الأفراد وفضيلتهم المجبن على نقل المنات شريف واحد فى مأمن ، لاسها لأن هؤلاء القتلة الحقراء المجبناء يطعنون فى الظلام دون أن تكون لديهم الشيجاعة للتوقيع بأسمائهم الحقيقية على كتاباتهم الشريرة الحقودة «(١٨٥) .

وقد تميز تحرك الصحافة البريطانية صوب حرية ونفوذ متعاظمين بصراع آخر فى هذه السنوات . ذلك أن بعض الجرائد بدأت حوالى ١٧٦٨ فى طبع تقارير عن الحطب الكبرى التى تلتى فى البر لمان . وكان أكثر هذه التقارير متحيزاً وغير دقيق ، وبعضها وهمياً ، وبعضها محشواً بالبذاءات . وفي فبراير ١٧٧١ شكا الكولونيل جورج أونسلو إلى مجلس العموم من أن تجلة أشارت إليه بعبارة «الوغد الحقير » و « ذلك الحشرة التافهة الحسيسة» فأمر المجلس في ١٣ مارس بالقبض على الطابعين . فقاوموا ، وقبضوا على من أرادوا اعتقالهم وأتوابهم إلي عضوين فى الْبلدية (أحدهما ولكس) وبراس كروبنتي عماءة لندن أ وأبطل العمدة محاولة اعتقال الطابعين بحجة أن مراسيم المدينة تحظر اعتقال لندنى إلا بناء على أمر اعتقال يصدره أحد قضاة المدينةُ . فأمر البرلمان بسجن العمدة في برج لندن ، ولكن جماهير العامة هبوا يؤيدونه ، وهاجموا مركبات النواب ، وهددوا الوزراء ، وصفروا للملك استهزاء ، ثم أغاروا على مجلس النواب . فأطلق سراح العمدة ، وهتف له جمع غفير . واستأنفت الصحف تقاريرها عن المناقشات البرلمانية . وكف البرلمان عن توجيه الاتهام للطابعين . وفى ١٧٧٤ بدأ لوك هانسارد عوافقة البرلمان ينشر فوراً وبدقة يوميات مجلس العموم ، وواصل نشرها حتى وفاته في ١٨٢٨ .

وقد أثر الانتصار التاريخي الذي أحرزته الصحافة البريطانية في طابع المناقشات البر لمانية ، وأسهم في جعل النصف الثاني من القرن الثامن عشر العصر الله هي للبلاغة الانجليزية . وأصبح الخطباء أشد حدراً ، وربما أكثر رغبة في الإثارة ، حين شعروا أن الناس يستمعون إليهم في طول الجزر البريطانية وعرضها . وغدا بعض التقدم صوب الديمقراطية أمراً لا مفر منة بعد أن اتسع انتشار الإعلام والفكر السياسيين ، ووجدت طبقة رجال الأعمال ، والمجتمع المفكر ، والراديكاليون الصاعدون ، في الصحافة صوتاً ازداد جرأة وفاعلية زيادة مطردة ، حتى قهر الملكية ذاتها . واستطاع الناخبون أن يعرفوا الآن إلى أي حد أحسن نوامهم الدفاع عنهم وعن مصالحهم في وضع القوانين وإلغائها . لقام استمر الفساد واكنه تقاص ، لأنه كان في الإمكان فضحه وإلغائها . لقام استمر الفساد واكنه تقاص ، لأنه كان في الإمكان فضحه بين الطبقات في الأمة أو في الأحزاب في البرلمان . وأصبح للرجال القادرين على شراء الصحف أو الهيمنة عليها.قوة تعدل قوة الوزراء .

على أن الحرية الجديدة كمعظم الحريات أسبيء استعالها مراراً ، فباتت أحياناً أداة تسخرها أهداف أشد أنانية وتحزباً ، ومعارضة أشد سوقية وعنفاً ، من أى أهداف أو معارضة ظهرت من قبل فى البرلمان ، عندها استحقت النعت الذى نعتها به شاتام -- « الفاجرة المرخصة » (٨٩) وكان إلزاماً أن يؤدما هى الأخرى صوت رابع هى الرأى العام ، الذى كانت الصحافة مع ذلك جزئياً مصدره ، وفى حالات كثيرة مضللة ، وأحياناً صوته . وبدأ الرجال والنساء المجردون من الألقاب يجهرون بآرائهم فى السياسة وأساليب الحكم بعد أن تسلحوا بمعرفة أوسع ، وتجمعوا فى محافل عامة . ونافست مناقشاتهم بين الحين والحين مناقشات البرلمان أثراً فى التاريخ ، واستطاع الآن المال أن يطالب محق الحكم كثيرف الأصل سواء بسواء ، وبين الفريقين المتصارعين يسمع صوت الشعب بين الحين والحين .

أفرج عن ولكس في ١٧ ابريل ١٧٧٠ ، فأضيئت بيوت كثيرة كأنما تحتفل بعيد ، وعلق العمدة على منزله لافتة تحمل كلمة « الحرية » في حروف ارتفاعها ثلاث أقدام (١٩٠٠) . ولم يلبث ولكس أن انتخب عضواً في البلدية ثم عمدة ، وفي ١٧٧٤ انتخبته مد لسكس مرة أخرى للبرلمان . وأم يجرؤ النواب الآن على أن يحرموه مقعده ، فاحتفظ به طوال الانتخابات حي النواب الآن على أن يحرموه مقعده ، فاحتفظ به طوال الانتخابات حي ١٧٩٠ . وتزعم لفيفاً صغيراً من « الراديكاليين» في البرلمان ، طالبوابالإصلاح الرلماني وبإعطاء « الطبقات الدنيا » حق التصويت .

لا ينبغى فى رأبى أن يتاح لكل عامل حرفى هذه المملكة حق تمثيله فى البرلمان وينبغى بر دوائر الحضر الحقيرة التافهة ، التى نصر على وصفها بأنها الجزء العفن فى دستورنا ، وأن يسمح للمدن التجارية الغنية الأهلة بالسكان سمثل برمنجهام وما نشستر وشفيلد وليدز وغيرها ببارسال نوابها لمجلس الأمة العظيم . . . أريد ياسيدى برلماياً انجليزياً يعبر عن الإحساس الحر ، غير المتحيز ، لسواد الشعب الانجليزى (١١).

وقد انتظر البرلمان ستة وخمسن عاماً لتقبل هذه الإصلاحات.

ورفض ولكس أن يرشح نفسه للانتخاب فى ١٧٩٠ ، ثم اعتزل الحياة العامة . ومات فى ١٧٩٧ وقد بلغ السبعين ، فقيراً كما ولد ، لأنه كان شديد الأمانة فى جميع مناصبة (٦٢) .

ه ــ انجلترة ضد أمريكا

في ١٥٠٠ بلغ سكان المستعمرات الإنجابزية في أمريكا الشهائية قرابة المراب ١,٧٥٠,٠٠٠ نسمة، أما سكان انجلترة وويلز فكانوا نحو ١,٧٥٠,٠٠٠ (٩٣) ولما كان معدل النمو في المستعمرات أعلى بكثير منه في الوطن الأم، فإن المسألة لم تكن إلا مسألة وقت حتى يتمرد الإبن على أبية . وكان مونةسكيو قلم تنبأ بأن هذا سيحدث في ١٧٣٠، بل إنه تنبأ بالضبط بأن الانفصال ستسببه القيسود المفروضة على التجارة الأمريكية . وحوالي ١٧٤٧ تنبأ المركيز دارجنسن بأن المستعمرات ستثور على انجلترة وتكون جمهورية وتصبح إحدى الدرل العظمى . وبعد أن انتزعت انجلتره كندا من فرنسا في حرب السنين السبع بقليل قال فرجين لرجال انجليزى: « ستندم انجلترا سريعا على أنها أزالت السكابح الوحيد الذي يستطيع أن يبقي على خوف مستعمراتها . الأعباء التي عمات على إثقالها بها ، وسترد المستعمرات بالمساهمة في الأعباء التي عمات على إثقالها بها ، وسترد المستعمرات بالقضاء على كل تبعية لانجلتره » (٩٤) .

وكان التاج البريطاني يدعي سلطة نقض القوانين التي توافق عليها مجالس المستعمرات. ولم يلجأ التاج كثيرا لاستعمال ثلك السلطة، ولكن حين وافق مجلس كارولينا الجنوئية على قانون يفرض ضريبة باهظة على استبراد العبيد، المعائل الشعوره بالخطر الاجتماعي والسياسي العظيم الناجم عن تكاثر العبيد الهائل في المستعمرة » ألغي التاج القانون لأن « تجارة العبيد من أربح فروع التجارة الإنجليزية » (٩٠) أما في الشئون الاقتصادية فقد ادعي البرلمان حق التشريع للإمبر اطورية البريطانية كلها، وكانت قوانينه عادة تحابي الوطن الأم على حساب المستعمرات . وكان هدفه جعل أمريكا مصدراً للسلع التي لا تنتج بسهولة في انجلتره ، وسوقا للمصنوعات البريطانية (٩٠) . وقد ثبط نمو صناعات المستعمرات التي ستنافس صناعات المجليرة ، والمتحمرات التي ستنافس مناعات المجليرة ، والمتحمرات التي ستنافس عناعة الأقشة ، والقبعات ، والبضائع الجلدية ، والمنتجات المستعمرات صناعة الأقشة ، والقبعات ، والبضائع الجلدية ، والمنتجات الحديدية (٧٠) . وهكذا أعلن ايرل شاتام ، الذي كان فيما خلا هذا كبير الحديدية (٧٠) .

الود للمستعمرات ، أنه لن يسمح بأن يضع مسهار واحد فى أمريكا دون إذن البر لمان (٩٨٠) . ومنعت المستعمرات من إنشاء أفران الصلب أو مصانع القاطرات .

وفرضت قيرد عديدة على التجار الأمريكيين فهم لا يسطيعون شحن البضائع إلا في السفن الإنجليزية ، ولا بيع التبغ والقطن والحرير والبن والسكر والأرز وكثير غيرها من السلع إلا للممتلكات البريطانية، ولا استبرأ د البضائع من القارة الأروبية إلا بعد أن ترسى على ساحل انجلتره ، وبعد أن تدفع مكس الميناء، ثم تنقل إلى سفن بريطانية . وحاية لتصدير المصنوعات الصوفية الإنجليزية إلى المستعمرات الأمريكية ، حرم على تجار المستعمرات بيع مصنوعات المستعمرات الصوفية خارج المستعمرة التي أنتجها (٩٩) . وَفَرْضُ البرلمان ضريبة باهظة (١٧٣٣) على واردات أمريكا من السكر أوالدبس (المولاس) المجلوبة من أي مصدر غير المصادر البريطانية . وتفادى المستعمرون لا سيما في مساتشوستس بعض هذه اللواثيح بالتهريب ، وببيع الغلات الأمريكية خفية للأمم الأجنبية ؛ وحتى للفرنسيين أثناء حرب السنين السبع . ولم يمتثل لشرط المرور بالثغورالإنجلنزية إلا عشرة فىالمالة أونحوه من كميات الشاى التي تستورد سنــويا للمستعمرات الأمريكية ؛ وجملتها ٠٠٠٠ و ١ و طل . وكان قدر كبير من الوسكى الذى تنتجه معامل تقطير مساتشوستس في ١٧٥٠، وعددها ثلاثة وستون ، يستعمل السكر والمولاس المهربين إليها من جزر الهند الغربية الفرنسية (١٠١) .

وتبريرا لهذه القيود قال البريطانيون أن الأمم الأوربية الأخرى فوضت نطيرها على مستعمراتها، حماية لأهلها أو مكافأة لهم، وأن الغلات الأمريكية تتمتع باحتكار فعلى للسوق الإنجابزية بفضل إعفائها من رسوم الاستبراد، وأن انجلتره جديرة ببعض العائد الاقتصادى نظير تكاليف الحماية التى وفرتها محريتها لسفن المستعمرات، وجيوشها للمستعمرين ضد الفرنسيين والهنود في أمريكا. وكان طرد القوة الفرنسية من كندا والقوة الأسبانية من فلوريدا قد حرو الإنجليز من أخطار طالما هددتهم، ومن ثم شعرت انجلتره أن لها

الحق فى أن تطلب إلى أمريكا أن تعينها على سداد الدين الباهظ – البالغ ، المدى أن تطلب إلى أمريكا أن تعينها على سداد الدين الباهظ – البالغ السنين السنين ، ورد المستعمرون بأنهم قدموا عشرين ألف جندى لتلك الحرب، وأنهم هم أنفسهم اقترضوا دينا بلغ ٠٠٠ر٥٠٠٠ جنيه .

على أية حال قررت انجلتره أن تفرض الغير ائب على المستعمرين . فنى مارس ١٧٦٣ اقترح جرنفل على البر لمان المطالبة بلصق طابع دمغة على جميع مايصدر في المستعمرات من وثائق قانونية ، ومستندات ، ودبلومات ، وورق لعب ، و كمبيالات ، وعقود ، ورهون ، وبوالص تأمين ، وجرائل ، ويقتضى دفع رسم عن طابع الدمغة للحكومة البريطانية . وأشار باترك هنرى في فرجينيا ، وصموئيل آدمز في مساتشو ستش ، برفض هذه الضريبة بححة أن الإنجليز و سمت عن الموروثة – المحناكارتا ، والعصيان الكبير لتشارلز الأول ، ولا ملتمس الحقوق – لايحق فرض ضريبة عليهم إلا بموافقتهم أو بموافقة فرس به الشرعيين . فكيف يتأتى إذن أن تفرض على المستعمرين الإنجليز في وردالبريطانيون بأن صعوبات السفر فرين من الإنجليز البالغين ظلوا قرونا يقبلون في ولاء أن صعوبات السفر أن الملايين من الإنجليز البالغين ظلوا قرونا يقبلون في ولاء أن يفرض البرلمان الضرائب عليهم رغم أنهم لم يكن لهم صوت في انتخابه ، وقد أحسوا بما ينبغي أن يحس به الأمريكيون — وهو أنهم ممثلون فعلا في البرلمان ، لأن أعضاءه يعدون أنفسهم ممثلين للامبراطورية البريطانية كلها .

غير أن المستعمرين لم يقتنعوا . وإذا كان البرلمسان قد احتفظ بلسطة فرض الضرائب مرتكز! للهيمنة على الملك ، فإن المستعمرات دافعت عن حقها دون سواها فى فرض الضرائب على ذواتها بديلا وحيدا للظلم المالى يقع عليهم من رجال لم يروهم قط ولا وطئت أقدامهم قط البراب الأمريكي . وتهرب المحامون من شرط استمال الوثائق المده وغة، ووضعت بعض الصحف صورة جمعهة ميت في المكان الذي يفترض أن تظهر عليه الدمغة ، وبدأ الأمريكيون يقاطعون البضائع البريطانية ، وألغى التجار طلباتهم من المنتجات

البريطانية . ورفض بعضهم سداد ديونهم لانجلترة حتى يلغى قانون الدمغة (١٠٠٠) . وأخذت عذارى المستعمرات العهد على أنفسهن بألا يقبلن خطابا لاينددون بقانون الدمغة (١٠٠٠) . واشتد سخط الشعب حتى بلغ إثارة الشغب في عدة مدن ؛ فنى نيورك شنقت دمية تمثل الحاكم (وهو معين من قبل الملك) ، وفي بوسطن أحرق بيت مساعد الحاكم ، توماس هنشنسن ، وأكره موزعو المدمغة على الاستقالة من وظائفهم تحت التهديد بشنقهم . وشعر التجاو البريطانيون بوقع المقاطعة ، فطائبوا بإلغاء القانون . وأرسلت الالتماسات إلى الحكومة من لندن وبرسنل وافربول وغيرها من المدن ، مقررة أن كثيرين من رجال الصناعة الإنجليز سيفلسون إن لم ياغ القانون ، وكان الآلاف من العمال قد طردوا فعلا للافتقار إلى الطلبات من أمريكا . وربما كان من قبيل الإقرار يهذه الالماسات أن يعود بت بعدمرض طويل إلى البر لمان عودة درامية ويصرح قائلا (١٤ يناير ١٧٦٦) « رأيي أن هذه المملكة لا حق لها في فرض فريبة على المستعمرات » . وقد سخر من و الفكرة التي تزعم أن المستعمرات ضريبة على المستعمرات » . وقد سخر من و الفكرة التي تزعم أن المستعمرات فضريبة فعلا في الحاس » فلما قاطعه جورج جرنفل زاعما أنه يلمح بتشجيع الفتنة رد بت في تحد قائلا (١٤) في مغتبط لأن أمريكا قد قاومت » (١٠٤).

وفى ١٨ مارس أقنع اللورد روكنجهام البرلمان بإلغاء ضريبة الدمغة . ورغبة فى استرضاء «أصدقاء الملك» أضاف إلى الإلغاء «قانونا له صفحة الإعلان» يؤكد من جديد سلطة الملك فى أن يضع بموافقة البرلمان قوانين ملزمة للمستعمرات ، وسلطة البرلمان فى فرض الضرائب على المستعمرات البريطانية . وقبل الأمريكيون الإلغاء، وتجاهلوا قانون الإعلان . وأصبحت المصالحة الآن ممكنة ، ولكن فى يوليو سقطت وزارة روكنجهام، وفى وزارة جرافتن التى تلتها جدد تشارلز تاونسهند ، وزير الماليحة ، محاولة إلزام المستعمرات بدفع نفقات القوات الإدارية والحربية اللازمة لحمايتها من اختلال النظام فى داخلها أو الهجوم عليها من الحارج . فنى ١٣ مايو ١٧٦٧ اقترح على البرلمان فرض رسوم جديدة على الزجاج والرصاص والورق والشاى، اللذى تستورده أمريكا ، على أن يستخدم الملك حصيلة هذه الرسوم فى دفع رواتب الحكام والقضاه الذين يعينهم لأمريكا ، فإذا كان هناك فائض وجه

للانفاق على الجنود البريطانيين هناك . ووافق البرلمان . ومات تاونسهند بعدها بشهور .

وقاوم الأمريكيون الرسوم الجديدة باعتبارها ضرائب مقنعة . وكانوا يتحكرن في جنود الملك وحكامه بجعلهم معتمدين إلى حد كبير في إعالهم على الأموال التي توافق عليها مجالس المستعمرات ، فتسليم قوة المال هذه للملك معناه تسليم إدارة الحكومة الأمريكية للسلطة الملكية، وأجمعت المجالس على الحض على مقاطعة البضائع البريطانية من جديد ، ولقيت الجهود المبذولة لجمع الرسوم الجديدة مقاومة عنيفة ، وحاول اللورد نورث حلا وسطا بالغاء جميع الرسوم التي فرضها تاونسهند فيما عدا رسما على الشاى قدره ثلاثة بنسات على الرطل، وأرخى المستعمرون ، قاطعتهم ، ولكنهم صمموا على ألا يشربوا من الشاى إلا المهرب ، فلما حاولت ثلاثة سفن تملكها شركة الهند الشرقية تفريغ ٢٨٩ صندوقا من الشاى في بوسطن ، صعد إلى السفن خمسون مستعمرا حانقا متنكرين في زى هنود الموهوك ، وتغلبوا على مقاومة ملاحيها ، وأفرغوا شحنها في البحر (١٩ ديسمبر ١٧٧٣) . وعطلت حوادث الشغب في ثغور أمريكية أخرى المزيد من الجهود لتفريخ شاى الشم كة .

وبقية القصة أكثر يخص أمريكا ، ولمكن الدور الذي لعبه فيها ساسة بريطانيا وخطباؤها وكتابها ورأيها العام هو عنصر حيوى في تاريخ انجلتره وكما أن أقلية كبيرة نشيطة في أمريكا طالبت بالولاء للوطن الأم ولحكومته، فإن أفلية في انجلتره بمثلها في البرلمان شاتام، وبيرك ، وفوكس ، وهوراس ولبول ، وولكس ، ناضلت لإقرار سلام بشروط في مصلحة أمريكا، بيها كان الجمهورعموما يؤيدالإجراءات الحربية التي اتخذتها وزارة اللورد نورث . ورأى البعض في انقسام الرأى العام الإنجليزي على هذا النحو إحياء للمعارضة التي قامت بين الملكيين والبرلمانيين في ١٩٤٧. وناصرت الكنيسة الإنجليزية الحرب ضدالمستعمرين مناصرة كاملة، وكذلك المثوديون سيرا وراء زعيمهم الحرب ضدالمستعمرين مناصرة كاملة، وكذلك المثوديون سيرا وراء زعيمهم ويسلى ، ولكن كثيرا من المنشقين غير هؤلاء أسفوا على هذا الصراع لأنهم

تذكروا أن أغلبية من المستعمرين تحدرت من جماعات منشقة . ووافق جبون جونسون على إدانة المستعمرات ، واكن ديفد هيوم حذر بريطانيا وهو على وشك الموت من أن محاولة إكراه أمريكا ستفضى الى كارثة (١٠٥) أما أصحاب المصالح التجارية فقد مالوا إلى تأييد الملك لأن طلبات الحرب تجلب لهم الأرزاق . وقال بيرك في حزن أن الحرب «قد أصبحت بديلا للتجارة حقا ٠٠٠ والطلبات الضخمة على الإمداد إت والبضائع من كل نوع ٠٠٠ ترفع معنوية عالم التجارة ، وتغرى التجار بألا يروا في الحرب الأمريكية نكبهم بقدر ما هي مورد ثرائهم ، (١٠٠١) .

وخشى الأحرار أن تقوى الحرب المحافظين على حزبهم ، والملك على البرلمان ، وفكر أحد الأحرار وهو دوق رتشموند فى الرحيل إلى فرنسا فرارا من الاستبداد الملكى (١٠٧) وكان فى مسلك جورج الثالث مايبر ر مثل هذه المخاوف بعض التبرير . فقد اضطلع بمهمة الحرب كاملة ، حتى بتفاصيلها الحربية ، وأطاع اللورد نورث والوزراء الآخرون قيادة الملك وإن ناقض هذا رأيهم الحاص فى حالات كثيرة ، وأحس الملك أنه لو نجح الأمريكيون لواجهت انجلتره الثورة فى مستعمرات أخرى ، ولانحصرت اخر الأمر فى جزيرتها، على أن اللورد شاتام حدرالبر لمان من أن قمع أمريكا سيكون انتصارا لم ادىء تشارلز الأول وجيمس الثانى . وفى ٢٠ نوفمبر الالالا ، بعد أن عانت الجيوش البريطانية هزائم كثيرة فى أمريكا ، وكانت فرنسا تعين المستعمرات بالمال ، استمع شاتام وهو قادم إلى مجلس اللوردات كأنما من القبر إلى «خطاب العرش» الوزارى بضيق متعاظم ، وقام ليلتى خطابا يعد من أروع ما سجلته البلاغة البريطانية من خطب ، ففيه اجتمع التاريخ والأدب . قال :

« إنني يا سادتى الاوردات أقف لأعرب عن مشاعرى عن هذا الموضوع البالغ الجد والحظر ٠٠ فلست أستطيع الموافقة على خطاب أعمى ذليل يوافق ويحاول أن يكرس الإجراءات الرهيبة التي هالت فوقنا العار والحنلوب والتي جلبت الحراب إلى أبوابنا ٠٠ هذه أيها السادة لحظة خطرة هائلة ! (م ٢ - قصة الحضارة ؛ ح ٢ ٤)

ليس الوقت وقت تزلف ٠٠ فلطف البرلف لا يجدى الآن ٠٠٠ ومن الضرورى الآن إعلام العرش بلغة الصدق ٠٠ هذا أيها السادة واجبنا ، انه الوظيفة الأصلية لهذا الاجتماع النبيل ، المعتمد في انعقاده على سمعتنا بالأمانة والوفاء بالوعود في هذا البرلمان ، وهو المحلس الوراثي للتاج ، فن هو الوزبر – وأين هوالوزير – الذي جرؤ على أن يقترح على العرش تلك اللغة العنيدة ، غير الدستورية التي ألقيث اليوم منه ؟ إن اللغة التي اعتدناها من العرش هي طلب المشورة من البرلمان ٠٠٠ أما اليوم ، وفي هذا الطارىء البالغ الحطورة ، فإنه لم توضع ثقةة في مشورتنا الدستورية ، ولم تطلب نصيحة من عناية البرلمان الرصينة المستنيرة، ولكن التاج ، من ذاته ووحده، يعلن تصميا باتا على مواصلة إجراءات ٠٠٠ مملاة ومفروضة علينا ٠٠٠ جلبت الحراب والاحتقار على هذه الإمبر اطورية التي كانت بالأمس مزدهرة بالأمس فقط ، كان في استطاعة انجلترة أن تثبت أمام العالم كله ، أما الآن فليس هناك أحد بلغ من المسكنة ما يغريه بتقديم الإحترام لها . . . »

البنا السادة ، انكم لن تستطيعوا قهر أمريكا . . قد تزدادون غلوا في بذل النفقة والجهد المفرطين ، وقد تجمعون وتكومون كل ما تستطيعون شراءه أو اقتراضه من معونة ، وقد تتاجرون وتقايضون مع كل ملك المانى حقير ضئيل يبيع رعاياه ويرسلهم إلى الذبح . . ، قد نفعلون هذا كله ، ولكن جهودكم تظل إلى الأبد باطلة عاجرة – ويضاعف من بطلانها وعجزها هذا العون المرتزق الذي تعتمدون عليه ، لأنه يهيج عقول أعدائكم وعجزها هذا التي لا شفاء منها . ولو كنت أمريكيا ، كما أنا انجليزي ، ورأيت جندياً أجنبياً يرسى في أرض وطنى ، لما وضعت سلاحى – أبداً = أبداً – أبداً – أبداً المناه .

أما بيرك فقد سخر كل ملكات جدله في محاولة ثنى البرلمان والوزارة بحد سياسة القوة ضد أمريكا . وقد مثل من ١٧٧٤ إلى ١٧٨٠ في البرلمان مدينة برستل التي عارض تجارها الحسرب مع أمريكا أول الأمر (١٠٩) ، كذلك كان في هذه الفترة وكيلا براتب لولاية نيويورك (١١٠). ولم ينكر حق البرلمان في فرض الضرائب على المستعمرات كما أنكره شاتام ، ولم يؤيد

لجوء المستعمرين إلى نظريات تجريدية فى الحق الطبيعى ٥. ولكنه نزل بالمسألة إلى حيث يستطيع الرجال العمليون أن يفهموه: فهل فرض الضرائب على أمريكا ممكن عملياً ؟ وفى خطابه عن الضرائب الأمريكية (١٩ أبريل ١٧٧٤) لم يكتف بأدانة قوانين تاونسهند بل أدان أيضاً ضربية البنسات الثلاثة على الشاى ، وحسدر من أن إضافة ضرائب على القيود الصناعية والتجارية المفروضة فعلا على أمريكا ستحمل المستعمرين على المضى فى ثورة من شانها أن تمزق الإمبراطورية البريطانية الوليدة وتلوث سمعة البرلمان.

فلما هزم في هذه القضية جادّد في ٢٢ مارس ١٧٧٥ طلب المصالحة . وقال إن التجارة مع أمريكا قد تضاعفت عشر مرات بين على ١٧٠٤ و وقال إن التجارة مع أمن الحكمة تمزيق تلك التجارة وربما التضحية بها بالحرب ؟ وقال أنه يخشى أن الحرب مع المستعمرين ستترك انجلتره معرضه للهجوم من عدو أجنبي ، وهو ما حدت في ١٧٧٨ . ووافق على أن تمثيل الأمريكيين في البرلمان جعله البحر أمراً غير ممكن عمليا ، ولكنه أكتني بأن يطلب بالا تعتمد انجلتره على الضرائب بل على المنح الاختياريه من مجالس المستعمرات ، وقد تزيد هذه المنح على حصيلة الضرائب المباشرة بعد خصم نفقات جمعها بالقوة (١١١) .

على اقتراحه هذا رفض بأغلبية ٢٧٠ ضد ٧٨ ، ولكن كان عزاء له أن يكسب لقضيته بلاغة وحذق تشارلز جيمس فوكس ، وهكذا بدأت صداقة وثقت عراها الثورة الأمريكية وفصمها الثورة الفرنسية ، وقد وصف جيون خطاب فوكس الذى ألقاه فى ٣١ أكتوبر ١٧٧٦ بأنه أقدر ما ألقاه فى حياته من خطب ، وذهب هوراس ولبول إلى أنه لا من أروع خطب فوكس وأشدها حيوية ١١٣ (١١٣) وقد وقف ولبول فى وصف دعاة المصالحة ، ورثى لانهيار الحنكة السياسية البريطانية فى ظـل حكومة اللورد نورث ، وفى لانهيار الحنكة السياسية البريطانية فى ظـل حكومة اللورد نورث ، وفى

« تقرر أن يحتمع البرلمسان فى العشرين من الشهر القادم ويصوت على إرسال ٢٣,٠٠٠ بحار . فياله من قرار دموى 1 ليت شعرى بأى صنوف

العذاب لابد من صيانة الحرية فى أمريكا ! وفى انجلتره ما الذى يستطيع انقاذ الحريه ؟ إيه انجلتره المحنونه ، المحنونة ! أى جنون أن تنبذ كنوزها ، وتضيع ثروتها الطائلة ، وتضمى بحريتها ، ليكون ملكها الحاكم المطلق لصحارى لانهاية لها فى أمريكا ، وجزيرة فى أوربا مفتقره إلى المال ، منزوحة السكان، ومن ثم فاقدة الأهمية ! » (١١٤).

على أن الذي أقنع الشعب الإنجليزي ، ثم حكومته ، بأفكار السلام لم تكن حماسة شاتام ولا بيرك ولا فوكس ، بل انتصارات المستعمرات وتحركاتها الدبلوماسية . وكان استسلام بورجوين في ساراتاجوا (١٧ أكتوبر ١٧٧٧) نقطة التحول ، ولأول مصرة قدرت إنجلتره تحذير شاتام « لن تستطيعوا قهر أمريكا » فلما اعترفت فرنسا بسد « ولايات أمريكا المتحدة » وانضمت إلى الحرب ضمله إنجلتره (٦ فبراير ١٧٧٨) أيد رأى الساسة الفرنسين رأى شاتام ، وأضف ثقل الأسلحة الفرنسية والبحرية الفرنسية المحددة إلى العبء الماتي على كاهل الأمة البريطانية بل أن اللورد نورث ذاته تخاذل ، ورجا الأذن له بالإستقالة ، ولكن الملك الذي أغرقه بهباتة أمره بالبقاء في منصبه .

وشعر الكثيرون من الإنجليز البارزين أنه لن يستطيع اقناع المستعمرات بالعدول عن تحالفها مع فرنسا إلى الإتحاد مع انجلتره ثانية إلا حكومة يتزعمها ايرل شاتام . ولكن جورج أبى أن يستمع لهذا الرأى . فقد قال لنورث الذي أصرح تصريحاً قاطعاً بأنه ما من شيء بحملني على التعامل شخصياً مع اللورد شانام » (١١٥) وجاءالأيرل إلى مجلس اللوردات لآخر مرة في ٧ أبريل مستنداً إلى عكازين وابنه وليم ، وقد اكفهر وجهه إيذانا بدنو منيته ، وضعف صوته حتى لم يكد يسمع . وعاد ينصح بالمصالحة ، ولكنه عارض «تقطيع أوصال هذه الملكية العريقة النبيلة جداً » بمنح الاستقلال لأمويكا (١١١) ورد الدوق رتشموند بأن هذا المنح وحده هو السبيل إلى رد أمريكا عن عن حلفها مع فرنسا . وحاول شاتام أن ينهض ويتكلم ثانية ، ولكنه سقط عن حلفها مع فرنسا . وحاول شاتام أن ينهض ويتكلم ثانية ، ولكنه سقط مصاباً بنوبة فالج ، ومات في ١١ مايو ١٧٧٨ وقرر البرلمان أن يشيع في

جنازة عامة وأن يقام له قبر ونصب فى كنيسة وستمنستر . لقد كان بإجماع الناس أعظم الانجلىز فى جيله .

وتلاحقت الأحداث لتكمل الكارثة التي تنبأ بها. في يونيو ١٧٧٩ انضمت أسبانيا إلى فرنسا في الحرب ضد انجلتره ؛ وحاصرت جبل طارق وأرسلت أسطولها ليشارك في الهجوم على السفن البريطانية . وفي أغسطس دخل أسطول صغير مشترك قوامه سفن فرنسية وأسبانية القنسال الإنجليزي ؛ وأتخذت إنجلتره أهبتها فيما يشبه الحمي لمقاومة الغزو ، غير أن المرض أعجز أسطول العدو وأكرهه على الالتجاء إلى برست . وفي مارس ١٧٨٠ انجدت روسيا والدنمرك والسويد في اعلان بالحياد المسلح » أقسم على مقاومة ما درجت عليه انجلتره من اعتلاء ظهور السفن المحايده محثا عن بضائع العدو ، ولم تلبث دول محايدة أخرى أن وقعت الإعلان . واستمر تفتيش الإنجليز ومفاوض أمريكي ، وطالبت إنجلتره بمعاقبة موظني امستردام ولكن الحكومة ومفاوض أمريكي ، وطالبت إنجلتره بمعاقبة موظني امستردام ولكن الحكومة المولندية رفضت ، فأعلنت عليها إنجلتره الحسرب (ديسمبر ١٧٨٠) . وأصبحت الآن كل دول البلطي والاطلنطي تقريباً متحالفة على إنجلتره التي كانت بالأمس متسلطة على جميع البحار .

وعكس مراج البرلمان تكاثر الكوارث. وتصاعد الاستياء من إحباط الملك لرغبة وزيره فى إنهاء الحرب. فنى ٦ أبريل ١٧٨٠ كان جون دننج قد قدم لمحلس العموم اقتراحا يعلن «أن نفوذ التاج ازداد، وهو فى ازدياد، وينبغى الحد منه »، ووافق المحلس على الاقتراح بأغلبية ٢٣٣ صوتاً ضد ٢١٥. وفى ٢٢٠ يناير ١٧٨١ اتخذ بت الإبن كرسيه فى المحلس، وفى خطابه الثانى نادد بالحرب مع أمريكا ناعنا أياها بأنهسا «جد ملعونة، شريرة، همجية، قاسية، منافية للطبيعة، ظالمة، شيطانية » (١١٧٠). ورحب فركس مبتهجاً ببت فى صفوف المعارضة، غير متوقع أن هذا الفتى سيكون عما قليل أعدائه.

و في ١٩ أكتوبر١ ١٧٨ استسلم اللور دكور نواليس لواشنطن في يوركتاون.

وصاح اللورد نورث «رباه ، لقد انتهى كل شيء ! » ولكن الملك أصر على مواصلة الحرب. وفي فبراير ومارس ١٧٨٢ جاءت الأنباء بأن الأسبان استرلوا على منورقة ، والفرنسين على عدد من جزر الهند الغربية ، وارتفعت الأصوات الغاضبة في الاجتماعات العامة التي انعقدت في طول إنجلتره وعرضها مطالبة بالسلام . وهبطت أغلبية نورث في مجلس العموم إلى اثنين وعشرين ، ثم إلى تسعة عشر ، ثم إلى واحد — في التصويت على اقتراح « بأن المجلس لا يستطيع بعد الآن وضع ثقته في الوزارء الحاليين « (١٥ مارس ١٧٨٧) ، ووضع هذا سابقة تاريخية لطربقة البرلمان في الآلزام بتغيير الوزارة . وفي السياسة الملكية نحدو أمريكا ، ومحاولة توطيد سيادة الملك على البرلمان ، كليهما قد فشل .

وفى ٢٠ مارس ١٧٨٢ ، بعد اثنتى عشرة سنة من الحدمة الصابرة والخضوع ، استقال الاورد نورث . وكتب جووج الثالث الذى تحطمت روحه خطاب اعتزال ولكنه لم يرسله . وقبل وزارة من الأحرار المنتصرين : وكنجهام، وإيرل شلبيرن، وتشارلز جيمس فوكس، وبيرك، وشريدان. ولما مات روكنجهام (أول يوليو) خلفه شلبيرن وزيرا للخزانة . واستقال فوكس وبيرك وشريدان الذين كانوا يكرهون شلبيرن . وشرع شلبيرن في الترتيبات اللازمة لإبرام معاهدة صلح (باريس، ٣٠ نوفير ١٧٨٢ ، باريس وفرساى ٢٠ يناير و ٣ سبتمبر ١٧٨٣) نزلت انجلتره بمقتصاها عن منورقة وفوساى ٢٠ يناير و ٣ سبتمبر ١٧٨٣) نزلت انجلتره بمقتصاها عن منورقة المستعمرات الأمريكية بل بحقها في جميع الأراضي الواقعة بين الأليجني وفاوريدا والمسسى والهحرات العظمي .

وكان الشعب الإنجليزى تواقا للسلام، ولكن ساءه النزول عن هذه الأقاليم الكثيرة للمستعمرات، وبلغ النقد الموجه لشلبير ن من لمرارة حدا حمله على تقديم استقالته (٢٤ فبراير ١٧٨٣) و لما كان الشقاق بين شلبير ن وفوكس قد قسم حزب الأحرار إلى شيع لم يكن لإحداها من القوة مايتيح لها الهيمنة على البر لمان، فقد وافق فوكس على تشكيل وزارة النلاف مع عده القديم اللورد نورث. وأصبح بيرك صيرفيا للقوات المسلحة ثانية. أما شريدان اللي لم يفق من ديونه قط فقد عين وزيرا للخزانة. وكان فوكس وبيرك يفحصان منذ فترة مسلك الإنجليز في الهند، واحتل ذلك البلد الآن محل أمريكا بوصفة أشد المشاكل إلحاحا في السياسة البريطانية.

٣ ـــ انجلتره والهند

كانت شركة الهند الشرقية البريطانية قد أعيد تنظيمها في ١٧٠٩ باسم الشركة المتحدة لتجارانجلترة المنجرة مع الهند الشرقية ». وقدخولها المرسوم الذي حصلت عليه مق الحكومة البريطانية احتكارالتجارة البريطانية مع الهند . وكان يدير شأونها رئيس وأربعة وعشرون مديرا ينتخبهم سنويا « مجلس الملاك » لكل مساهم فيه مخمسهائة جنيه أوأكثر صوت واحد . وقد أصبحت الشيركة في الهند منظمة حربية كما كانت منظمة تجارية ، وقاتلت الجيوش الهولندية والفرنسية والوطنية للظفر بنصيب من امبراطورية المغول المهاوية ، وفي حرب من هذه الحروب استولي سراج الدولة ، حاكم البنغال ، على كلكتا من الشركة ، وحبس ١٤٦ أوربيا في « جحر كلكتا الأسود » كلكتا من الشركة ، وحبس ١٤٦ أوربيا في « جحر كلكتا الأسود » صافيتن صغيرتين ، ومات من السجناء ١٢٣ أثناء الليل (٢٠ – ٢١ يونيو طاقتين صغيرتين ، ومات من السجناء ١٢٣ أثناء الليل (٢٠ – ٢١ يونيو

وقاد روبرت كلايف حاكم قلعة سانت ديفيد قوة صغيرة لاسترداد كلكتا للشركة وشارك فى المؤامرة التى دبرها مير جعفر، وهو نبيل فى بلاط سراج الدولة ، للاطاحة بهذا الحاكم ، ثم استطاع بتسعمائة أوربى و ٢٠٣٠٠ جندى من الوطنبين أن يهوم خمسين ألف مقاتل فى بلاسى (٢٣ يونيو ١٧٥٧)

وأعدم سراج الدولة ، وعين مير جعفر مكانه حاكما على البنغال . و دخل كلايف العاصمة مرشداباب دخول الفاتحين ، وبدت له مدينة لا تقل عن لندن حجما ور بما أكثر منها ثراء . ورأى في خزانة الحاكم أكداسا لاتصدق من الروبيات والجواهر والذهب والفضة وغيرها من اللخائر . فلما طلب المنه أن محدد مكافآتة عن تنصيب جعفر حاكما ، طلب ٠٠٠ د ١٦٠ جنيه لنفسه ، ٠٠٠ د ٥٠ لجيشه و بحريته ، ١٠٠ د ٢٤٠ جنية لكل عضو من أعضاء لنفسه ، ١٠٠ د ١٠٠ به المسركة ، و ١٠٠ د ١٠٠ جنيه تعويضا عن الحسائر التي لحقث بأملاك الشركة في كلكتا . وهذه هي المناسبة التي أشار الها كلايت حين بأملاك الشركة في كلكتا . وهذه هي المناسبة التي أشار الها كلايت حين أنبأ مجاس العموم أنه يعجب من اعتداله (١١١) واعترف به حاكما بريطانيا للبنغال . هملة قيمتها ١٠٠٠ د و ١٠٠ جنيه (١٢٠) واعترف به حاكما بريطانيا للبنغال . أما الشركة فقد اعترف بها مالكة مطلقة لمساحة حول كلكتا مقدارها وفي ١٧٥٩ وافق مير جعفر على أن يحوّل لكلايف كل عام الإنجار المدفوع وفي ١٧٥٩ وافق مير جعفر على أن يحوّل لكلايف كل عام الإنجار المدفوع من الشركة لقاء العون الذي قدمه له في إخماد فتنة .

فلما أمنت الشركة شر المنافسة ، راحت تستغل الرعايا الخاضعين الحكم المنود على الحكمها في غير شفقة واستعانت بأسلحها المتفوقة لتكره الحكام الهنود على دفع ثمن باهظ لقاء الحماية البريطانية . وإذ كان كبار موظفها بمنأى عن إشراف الحكومة البريطانية، وبمأمن حصين من الواصا العشر شرق السويس فقد حققوا أرباحا ضخمة من التجارة ، وعادوا إلى انجلتره سراة في وسع الرجل مهم أن يشترى « دائرة جيب » أو عضوا في البرلمان دون أن تضار شروته ضررا بالغا .

وعاد كلايف إلى انجلتره فى ١٧٦٠ وقد بلغ الحامسة والثلاثين متوقعا أن ينعم فيها بالشهرة والثراء « فاشترى من الدوائر الانتخابية مايكنى للسيطرة على جبهة فى مجلس العموم ، وانتخب هو نفسه نائبا عن شروزبرى . غير أن بعض مديرى شركة الهند الشرقية الذين شعروا أنه سرق فوق ماتبرره سنه ، اتهموه باستخدام وثائق مزورة فى تعامله مع سراج الدولة ، ومير جعفر . غير أن نبأ وصل إلى لندن بأن الفررات الوطنية ، وفساد الموظفين

وارتشاءهم ، وعجر الإدارة – كلها تهدد مركز الشركة في الهند ، فأعيد كلايف على عجل إلى كلكتا (١٧٦٥) حاكما للبنغال . وهناك كافح لوقف الفساد بين مساعديه ، والتمرد بين جنده ، وانتفاضات الحكام الوطنيين المتكررة على الشركة . وفي ١٢ أغسطس ١٧٦٥ أقنع شاه علم المغولي بأن يعطى الشركة الإشراف المالي المطلق على ولايات البنغال ، وبهار ، وأوريسا ، التي تضم من السكان ثلاثين مليونا وتغل إيرادا سنويا قدره ١٠٠٠٠٠٠ على المبراطورية . وهذا ، بالإضافة إلى انتصار كلايف في بلاسي ، خلق الامبراطورية البريطانية في الهند .

وبعد أن تحطمت صحة كلايف من جراء نضال امتد عامين ، عاد إلى المجاتره في يناير ١٧٦٧ . وتجاـد هجوم بعض مديرى الشركة عليه ، وأيد الهمجوم موظفون كان قدكبح محاولات أبترازهم للمال . ثم شارك نبأ مجاعة كبرى في الهند ، وهجمات الوطنيين على معاقل الشركة ، في إحداث ذعو وفي ون جرائه نفر ون أقطاب الإنجليز بخسائر فادحة . وفي ١٧٧٢ فحصت الجنتان برلمانيتان شئون الهند. فأماطتا اللثام عن ضروب من الابتزاز والةسوة جعلت هرراس ولبول يصيح : « لَقَدْ فَقَنَا الْأُسْبَانَ فَى بَيْرُو ا لقد قتلنا ، وخلعنا الحكام ، ونهبنا ؛ واغتصبنا . . أجل ، فما قولَكم في مجاعة البنغال التي هلك فيها ثلاثة ملايين من الأنفس وسببها احتكار موظَّفي شركة الهند الشرقية للمؤنَّ ؟ ٣ (١٢١) وَفَى ١٧٧٣ طالبت إحدى لجنتي الفحص كلايف بأن يفسر لمجلسالعموم الطرق الني استخدمها والمكاسب التي حققها في الهند . فسلم لهم بجميع الوقائع تقريبا ، وكان دفاعه عنها أن العادات المحلية وضرورات الموقف بررتها، ثم أضاف أن على الأعضاء حن بجيثون ليدينوا شرفه ألا ينسوا شرفهم . وصوت المجلس بأغلبية ١٠٥ ضد ٥٠ بأله تلتى ٠٠٠ر ٢٣٤ جنيه خلال إدارته الأولى للبنغال، ولكنه « في الوقت نفسه أدى لوطنه في الواقع خدمات جليلة جديرة بالثناء » (١٢٢) وبعد عام انتحر كلايف غير متجاوز التاسعة والأربعين (٢٢ نوفمبر ١٧٧٤) :

ونى ۱۷۷۳ استصدر اللورد نورث من البرلمان قانونا تنظيميا أقرض الشركة سلفة مقدارها ۲۰۰۰ر ۱۶۰۰ جنیه لینقذها(هی ومساهمها منالنواب)

من الإفلاس ، وأخضع جميع الأقاليم التي تحكمها الشركة في الهند لرآسة البنغال علىأن تكون هي بدورها مسئولة أمام الحكومة البريطانية وعين وارن هيستنجز حاكما على البنغال .

وكان قد ارتقى إلى منصبه هذا من أصول متواضعة . فقد ماتت أمهوهى تلده، وانطلق أبوة إلى حياة المغامرة ثم الموت فى جزر الهند الغربية . وأرسل أحد أعمامه الغلام إلى مدرسة وستمنسر ، ولكن العم مات فى ١٧٤٩ ، وأيحر وارن وهو فى السابعة عشرة طلباً للثراء فى الهند . وتطوع فى الحدمة العسكرية تحت قيادة كلايف ، وشارك فى استرداد كلكتا ، وأبدى اجتهادا وكفاية فى الإدارة ، فعين فى المجلس الذى يدير شئون الشركة فى البنغال . وفى علاياتره . وبعد أربعة أعوام أقنعه المديرون بالإنضام إلى مجلس مدراس . وفى طريقه إلى الهند التي بالبارون إيمهوف وزوجته ماريون التي أصبحت خليلة هيستنجر ثم زوجته . وقد أبلى فى مدراس ، وفى طريقه إلى البنغال .

وعكف على عمله بهمة ، ولكن أساليبه كانت دكتاتورية ، وكان فى بعض تصرفاته ما أتاح للسر فليب فرانسس مادة لتوجيه الهجمات إليه فى مجلس البنغال، كما وجهها ببرك بعد ذلك فى البر لمان . ذلك أنه حين أعادت قبائل المراتا المشاه علم إلى عرش المغول فى دلهى فحول إليهم ملكية الأقاليم التى خصصها له كلايف من قبل فى كورا والله اباد ، باع هيستنجز هذه الأقاليم إلى حاكم أود ، لقاء خمسين لك من الروبيات (٠٠٠ د ٠٠٠ د ٢٠٠٠ د ولار ؟) وكلف جنودالشركة بمساعدة الحاكم فى استعادة الإقليم . وسمح له بالاستعانة بجنوذ الشركة فى غزو وتملك إقايم روهلمخند ، الذى كان حاكمه مدينا له (على حد قول هذا) ، وتسلمت الشركة مبلغا كبيرا لقاء استخدام هؤلاء الجنود . وكان فى تصرف هيستنجز خرق واضح للأوامر الصادرة اليه من مديوى الشركة (١٢٢) ، ولكن هؤلاء المديرين كانوا يقدرون أى حاكم بمقدار المال الذى يبعث به إلى انجلتره .

وأثهم موظف هندى يدعى ننكومار هيستنجز بقبوله الرشوة ، وصدق

فرانسس وغيره من أعضاء المجلس النهمة ، وادعوا أنه « ما من ضرب من ضروب الاختلاس رأى الحاكم المحترم أن من المعقول الامتناع عنه » (١٢٤) ،

وفبض على ننكومار بتهمة تزوير ، وأدين ، وأعدم (١٧٧٥) . واشتبه فى أن هيستنجز قد استخدم نفوذه فى التأثير على قاضى القضاه السير ايليا ايمبى (وكان زميلا له فى الدراسة فى ونشستر) ليوقع على المتهم عقوبة صارمة على نحو غير مألوف . وفى ١٧٨٠ رقى هيستنجز ايمبى إلى وظيفة إضافية تغلله ١٠٥٠ حريم في العام . وقد أفضى تراشق هيستنجز وفرانسس بالتهم إلى مبارزة جرح فيها فرانسس جرحا خطيرا .

ثم رأى حيدر على ، مهراجا ميسور ، فى الحلافات بين هيستنجز ومجلسه فرصة لطرد الشركة من الهند . فهاجم حصون الشركة بدعم من الفرنسيين ، وأحرز بعض الانتصارات المنذرة بالخطر (١٧٨٠) . فأرسل هيستنجز الجند والمال من البنغال لمقاومته ، ومات حيدر على (١٧٨٢) ولعل ولكن ابنه تيو صاحب واصل الحرب حتى انهزم نهائيا فى ١٧٩٢ . ولعل رغبة هيستنجز فى تمويل هذه الحملات هى التي ألجأتة إلى حيل لجمع المال أفضت إلى اتهامه .

ذلك أنه طالب شايت سنغ ، راجا بنارس ، بإعانة حرب تضاف إلى الدخل الذى كان ذلك الإقليم يدفعه للشركة سنويا . واعتدر الراجا بعجزه عن الاستجابة . فقاد هيستنجز قوة صغيرة إلى بنارس (١٧٨١) ، وخلع سنخ واقتضى مثلى الدخل من خلفه . ثم إن حاكم أوده المتراخى فى سداد ما فرضته عليه الشركة ، أوضح أن فى استطاعته السداد إذا ساعدته الشركة على إلزام أمه وجدته ، بيحوى (أميرتى) أوده ، بتسليمه بعض التركة التى خلفها طما أبوه وقدرها ٠٠٠٠٠٠٠ جنيه . وكانت أمه قد سلمته من قبل مبلغا كبيرا بعد أن تعهد بألا يطلب المزيد ، وبذلت الشركة مثل من قبل مبلغا كبيرا بعد أن تعهد بألا يطلب المزيد ، وبذلت الشركة مثل التعهد رغم اعتراض هيستنجز ، ونصح هيستنجز الحاكم بتجاهل التعهد وأرسل جنود الشركة إلى فيظبار ، وأكره خدام الأميرتين الأغوات بالتعديب والتجويع على تسليم الثروة (١٧٨١) ، فدفع الحاكم منها ديونه بالتعذيب والتجويع على تسليم الثروة (١٧٨١) ، فدفع الحاكم منها ديونه للشركة . (١٢٥)

وعاد السر فيليب فرانسس أثناء ذلك إلى انجلتره بعد أن شفى من جراحه (١٧٨١) ، وشرح للمديرين ولأصدقائه فى البرلمان ما اعتبره الجرائم التي اقترفها هيستنجز . وفى ١٧٨٢ وجه مجلس العموم اللوم إلى هيستنجز وغيره من وكلاء الشركة لأنهم «فى حالات عديدة تصرفوا بطريقة بغيضة مجافية لشرف الأمة وسياستها» ، ثم أمر المديرين باستدعائهم وأصدر المديرون الأمر ، ولكن مجلس المؤسسين أبطلة ، ربما لأن ثورة ميسور كانت مستمرة .

وفي نوفم برقم ۱۷۸۳ قدم تشارلز جيمس فركس للبرلمان ، بوصفه وزير دولة الشئون الحارجية في الوزارة الائتلافية ، « مشروع قانون لإصلاح الهند « او ووفق عليه لوضع شركة الهندالشرقية تخت هجمنة مندوبين تعينهم الوزارة . وعلت شكوى النقاد بان القانون سيتيح للأعضاء الأحوار (الهويجز) أمثال فوكس وبيرك معينا من الغنائم تأتيهم بها هذه الرعاية . ومر القانون من مجلس العموم، ولكن الملك أرسل إلى مجلس اللوردات يقول أنه سيعد أي رجل يصوت المشروع عدوا له ، فصوتوا ضده بأغلبية ٩٥ إلى ٧٦. وأودع نواب العموم احتجاجا رسميا يقرر أن هذا التدخل الملكي في التشريع عدوان صارخ على حق أعضاء البرلمان . وأقال الملك الوزارة الائتلافية (١٨ ديسمبر ١٧٨٣) مدعيا أنها فقدت ثقة البرلمان ، ودعا وليم بت ، الذي كان في الرابعة والعشرين . لتأليف حكومة جديدة . وحل جورج الثالث البرلمان معتقدا أن في اسطاعته الفوز في انتخاب قومي (٢٣ مارس ١٧٨٤) وأمر عملاءه ببث الرغبات والعطايا الملكية بين الناخبين ضهانا لعودة أغلبية محافظة . وجاء البرلمان الذي التأم شمله في ١٨ مايو مؤيدا لبت والملك تأييدا ساحقا .

كان بت نابغة فى الحكم والإدارة السياسيين وقد حقق له تفانيه البالغ فى أداء الواجب ، وإلمامه المفصل بدقائق الأمور ، وما عود نفسه عليه من التأمل الدقيق والحكم الحذر، تفوقا سرعان ماسلم به كل زملائه الوزراء مقربا . وأصبح لانجلتره الآن لأول مرة « رئيس » وزراء بعد روبرت

ولبول (الذى كان ابنه قد أطلق عليه هذا اللقب في ١٧٧٣) (١٢٦) ، لأن زملاء بت لم يكونوا يتخذون أى إجراء هام دون موافقته . والواقع أنه أنشا « حكومة مجلس الوزراء » — ومؤداها المداولة الجماعية والمسئولية الموحدة اكبارالوزراء تحت رياسة واحدة . ومع أن بت تقلد المنصب مؤيدا للسلطة الملكئية ، إلا أن جده واجتهاده ، وسعة معلوماته رفعته شيئا فشيئا المل مكان كان فيه مرشدا للملك أكثر منه تابعا . وبعد نوبة الجنون الثانية التي أصابت الملك (١٧٨٨) كان بت هو الذي حكم انجلتره فعلا .

وقد مكنه إلمامه غير العادى بالتجارة والمال من إصلاح خزانة أبهظها خوض حربين ضروسين فى جيل واحد إبهاظا خطرا . وكان بت قد قرأ آدم سمث . ثم استمع إلى التجار ورجال الصناعة . فخفض الرسوم على الواردات ، وعقد بعد المفاوضة مع فرنسا معاهدة تنص على خفض النعريفات الجمركية (١٧٨٦) ، وشرح صدر أقطاب الصماعة بتصريحه بأن الصناعيين ينبغي أن يكونوا عموما معفين من الضرائب ثم عوض عن مأن الصناعيين ينبغي أن يكونوا عموما معفين من الضرائب ثم عوض عن هذا بفرض الفرائب على الاستهلاك على الأوشحة والشاش والقفازات والقبعات والشموع والأرائك والملح والنبيذ والآجر والقرميد والورق والشبابيك ، وقد جأت بيوت كثيرة إلى تكسية بعض نوافذه بالحشب خفضا للضريبة (١٢٧). فسا وافى عام ١٧٨٨ حتى ووزنت الميزانية ، ونجت انجلتره من الإفلاس الحكومي الذي كان مفضيا بفرنسا إلى الثورة .

وكان بت قبل الانتخاب قد قدم للبر لمان «مشروع قانون الهند الأول » الذي هزم . فقدم الآن مشروعا ثانيا : خلاصته أن يدير مجلس إشراف يعينه الملك العلاقات السياسية لشركة الهند الشرقية ، أما العلاقات والرعاية التجارية فتترك في أيدى الشركة خاضعة لحق النقض الملكي . وأقر البرلمان المشروع (٩ أغسطس ١٧٨٤) وظل يهيمن على الشئون البريطانية – الهندية حي ١٨٥٨ .

أما فوكس وبيرك فقد رأي في هـذا الترتيب استسلاما محزيا لشركة اشتهرت بالفساد والإجرام . وكان لبيرك أسباب خاصة تدعوه للسخط . ذلك أن راعيه اللورد فرنى ، وأعناه رتشرد بيرك ، وقريبه وليم بيرك ،

كانوا من قبل مستشمرين فى شركة الهند الشرقية ، ثم نزلت بهم خسائر فادحة من جراء تقلبات أسهمها (١٢٨). وحين ذهب وليم بيرك إلى الهند زكاه ادموند لدى السر فيليب فرانسس قائلا أنه يحبه حبا جما . فعين وليم صرافا للرواتب ، وتبين أنه « لا يقل فسادا عن غيره » (١٢٩) .

وحين عاد فرانسس إلى انجلمره أفضى إلى بيرك وفوكس برأيه فى إدارة هيستنجز ، وكان من المصادر الذى استفى منها بيرك معرفته غير العادية بالشئون الهندية . ولعل هجوم الهويجز اللبراليين على هيستنجز كان بعض مادفعهم إليه الرغبة فى تشويه سمعة وزارة بت والإطاحة بها (١٣٠).

وفى يناير ١٧٨٥ استقال هيستنجز وعاد إلى انجلتره . وراوده الأمل فى أن تشفع له السنون الطويلة التي أنفقها فى الإدارة ، وإصلاحه مالية الشركة حتى استطاعتِ الوفاء بديونها، وإنقاذه للقوة البريطانية في مدراس وبرمباى، فى معاش يثاب به ، إن لم يكن فى لقب نبالة يشرف به . وفى ربيع ١٧٨٦ طلب بيرك إلى مجلس العموم تقديم السجلات الرسمية لحكم هيستنجز ف الهند . ورفض تقديم بعض هذه السجّلات ، وأعطاه الوزراء بعضها الآخر . وفى إبريل طرح أمام المجلس بيانا بالتهم الموجهة إلى حاكم البنغال السابق ، وقرأ هيستنجز على المجلس ردا مفصلاً . وفي يونيو قدم بيرك تهماً تتصل محرب روهاخند ، وطلب توجيه الاتهام إلى هيستنجر ، ولكن مجلس العموم رفض تقديمه للمحاكمة . وفي ١٣ يونيو روى فوكس قصة شايت سنغ ، وطلب تقديم هيستنجز للمحاكمة . وفاجأ بت مجلس وزرائه بالإدلاء بصوته في صف فوكس وببرك ، وحذا حذوه كثيرون منالوزراء الأعضاء فى حزبه ، ولعلة رسم هذه السياسة ليفصل الوزارة عن مصير هيستنجز . وووفق على اقتراح تُقديمه للمحاكمة بأغلبية ١١٩ إلى ٧٩٪. وقطع سير الدراما تأجيل البرلمان وحفظ القضايا الأخرى ، ولكنَّها استؤنفت باستحسان عظيم في ٧ فبراير ١٧٨٧،يوم ألتى شريدان خطابا قال فوكس وبيرك وبت فيه أنه أفضل خطاب سمع في مجلس العموم طوال تاريخه (١٣١) ، (عرض على شريدان ألف جنيه نظير نسخة مصححة من الحطاب ، واكنه لم يجد قط وقتا للقيام بهذه المهمة، ولا نعرف الحطاب الا من الحلاصات المحفضة)

وقد روى شريدان قصة سلب أميرتى أوده ونهبهما بكل ما أوتى من فن رجل ولد للمسرح، وبكل ماتضطرم به نفس رومانسية من غيرة وحماسة ه وبعد أن استغرق فى خطابه أكثر من خمس ساعات ، طالب بتوجيه الانهام الى هيستنجز ، . وصوت بت ثانية فى صف المحاكمة ، وووفق على الاقتراح بأغلبية ١٧٥ الى ٢٨ . وفى ٨ فبر اير عين المحلس لجنة من عشرين – على رأسهم بيرك وفوكس وشريدان – لإعداد بنود الاتهام . وقدمت البنود ، وفى ٩ مايو أمر المحلس « المستربيرك ، باسم مجلس العمه م . . أن يذهب إلى عكمة مجلس اللوردات ويوجه الاتهام للسيد وارين هيستنجز . . . بالجرائم والانحر افات الجسيمة » ، وقبض على هيستنجز وجيء به أمام اللوردات، ولكن أطلق سراحه بكفالة .

ثم بدأت محاكمته، بعد أن تعطلت طويلان في ١٧٨٨ في قاعة وستمنسر . وكل عشاق الأدب سيتذكرون وصف ماكولى الرائع (١٣٧) للحشد التاريخي : اللوردات جلوسا وهم في فرائهم وذهبهم بوصفهم المحكمة العليا المملكة ، وأمامهم هيستنجز شاحب اللون مريضا ، وقد بلغ عمره الثالثة والحمسين، وطوله خمسة أقدام وست بوصات، ووزنه ١٢٢ رطلا ، والقضاة تتوج هاماتهم بواريك تغطى آذانهم ، والأسرة المالكة ، وأعضاء مجلس العموم، والشرفات غاصة بالسفراء والأميرات والدوقات، ومسز سيدونز بجمالها المهيب ، والسر جوشوا رينولدز وسط العديد من وجوه القوم الذين صورهم ، وفي جانب جلست اللجنة التي سميت الآن ها المديرين » تتأهب لتقديم حجج الاتهام . ثم قرأ الكنبة بيان النهم وجواب هيستنجز ، وراح بيرك في أقوى خطاب ألقاه في حياته ، على مدى أربعة أيام ، يصب فوق رأس المنهم سيلا متدفقا من الانهامات . وأخسيرا ، في ١٥ فبراير ، دوى في القاعة التاريخية صوته مجلجلا يطالب في حماسة بالانهسام :

إنى أتهم السيد وارين هيستنجز بجرائم وانحرافات جسيمة ، إنى أتهمه باسم نواب بريطانيا العظمى ... الذين خان ثقتهم البرلمانية .. انی أنهمه باسم شعب الهند ، الذی هدم قوانینه وحقوقه وحریاته ، و دمر ثرواته ، و أقفر وطنه وخربه .

إنى أنهمه باسم قوانين العسدل الأزلية التي انتهكها ، وبمقتضى هذه القوانين . . .

إنى اتهمه باسم الطبيعة البشرية ذاتها ، والتى اعتدى عليها بقسوة ، وألحق بها الأذى وظلمها فى الجنسين جميعا ، وفى كل عمر للناس، ومقام، ومركز ، وحال من أحوال الحياة (١٣٣).

ومضت المحاكمة تتخللها عشرات المقاطعات ، وبيرك ، وفوكس ، وشريدان ، وغيرهم بروون قصة ولاية هيستنجز . فلما شاع أن شريدان سيقدم الدايل في قضية بيجومي أوده ، ظهر ٣ يونيو ، غصت الشوارع المؤدية إلى قاعة وستمنستر ، ون الثامنة صباحا بالناس ، وفيهم كثير من علية القوم ، وكلهم تواق للعثور على وسيلة الدخول للقاعة . وباع البعض ممن حصلوا من قبل على تصريحات بالدخول تصريحاتهم بخمسين جنيها إنجليزيا (٠٠ه ١٥ دولار ؟) للتصريح . وفهم شريدان أن القوم يتوقعون منه أداء دراءيا ، فأداه . وخطب في أربع جاسات ، وفي آخر يوم (١٣٣ يونيو ١٧٨٨) ، بعد أن ظل يخطب خمس ساعات ، وقع إعياء بين ذراعي بيرك الذي عانقه . أما جبون الذي كان في الشرفة فقد وصفت شريدان بأنه « ممثل قدير » ولاحظ أن الحطب كانت تبدو عايه وامارات العافية حين ألم به المؤرخ صباح الغد (١٣٤) .

وكان ذاك الحطاب قمة المحاكمة . وكانت كل تهمــة من قائمة الهم الطويلة تقتضى البحث والتحقيق ؛ ولم يتعجل الاور دات مهمتهم ، ولعلهم تباطأوا ليزيلوا الأثر الذي خلفته البلاغــة ، ويدعوا الاهتمام بالقضية ينصرف إلى أحداث أخرى ، وجاءت الأحداث ، فقد جن الملك جورج في أكتوبر ١٧٨٨ ، وجن على نحو خطير تماما ، إذ فدحه ضغط المحاكمة وسوء سلوك ولده . فقد كان جووج أوغسطس فر دريك ، أمير وباز ، في بدينا ، طيب القلب ، سمح النفس ، متلافا ، عاشقا للنساء ، وكان

قد احتفظ بسلسلة متصلة من الخليلات ، وتجمعت عليه ديون أداها أبوه أو الأمة . وفي ١٨٧٥ تزوج سراً بالسيدة ماريا آن فتر هربرت ، الكاثوليكية الرومانية التقية ، التي ترملت من قبل مرتين ، وكانت تكبر الأمير بست سنين . واقترح الأسرار بزعامة فوكس تأليف مجلس وصاية يرأسه الأمير ، الذي ظل ساهرا ليلتين في انتظار اعلان بعدم أهلية الملك، ولكن جورج الثالث شوش الموقف بفترات من سلامة العقل قطعت حالة جنونه ، وكان خلالها يتحدث عن جاريك وجونسن ، ويغني لقطات من هندل ، ويعزف على الناي ، وفي مارس ١٧٨٩ شفي ، ونضا عنه سترتة الضيقة ، وأستأنف مراسم الحكم .

وجاءت الثورة الفرنسية بمنصرف آخر عن المحاكمة . فقد تخلى ببرك عن مطاردة هيستنجز وخف لنجهدة مارى أنطوانيت . وأتى تطرف خطبه وغلوها على البقية الباقية من شعبيته ، وراح يشكو من تسللأعضاء البرلمان إلى خارج القاعة متى بدأ الكلام . وكان أكثر الصحف يناوئه، وقد المهمها بأن ٢٠٠,٠٠٠ جنيه قد استخدمت في شراء الصحفيين لمهامموه ويدافعوا عن هبستنجز ؛ وما من شك في أن شطرا كبيراً من ثُروة هيستنجز قد أنفق في هذا السبيل (١٣٥) ولابد أن بيرك لم يفاجــــأ حين برأ عبلس اللوردات ساحة هيستنجز (١٧٩٥) في نهاية المطاف ، بعد مضيّ سنوات ثمان على الاتهام . وكان شعور الناس العام أن الحكم عادل : صحيح أن المتهم كان من نواحي كثيرة مذنبا ، ولكنه استنقذ الهٰند لانجاتره ، وعوقب بمحاكمة حطمت صّحته وآماله : وخلفته ملوث السمعة مفاسا . وعمر هيستنجز بعد موت جميع متهميه . وأنقذته شركة الهند الشرقية من الافلاس بالموافقة على اعطائه منحة قدرها ٩٠,٠٠٠ جنيه . فاسترد ضيعة أسرته الوراثية نى ديلز فورد ، وأصلحها ، وعاش فى بذخ شرق. وفى١٨١٣ طلب إليه الادلاء بشهادته عن شئون الهند أمام مجلس العموم، فقوبل فيه بالتصفيق والاجلال ، ونوه لخدماته ، ومحيت أوزاره مع جياه الصخابُ غبر فرد واحد... هو الملك الأعمى المعتوه .

(قم ٧ - قصة الحضارة ، ج ٢٤)

٧ ــ انجلتره والثورة الفرنسية

بعد أن أوشك بيرك على استنفاد قوتة فى الحرب ضد شركة الهند الشرقية ، ناصب الثورة الفرنسية العداء الشخصى ، وخلال هذه الحملة الجديدة شارك بقسط كبير فى الفلسفة السياسية .

وكان قد تنبأ بالثورة قبل نشوبها بعشرين عاما ؟ « بهذا الضيق و الحيرة البالغين تنوء كل مالية فرنسا ، وتفوق نفقتها مواردها فى كل ناحية ، يحيث لم يعد مناص لكل إنسان . . . نظر فى شئونها بأقل اهتمام أو علم ، من أن يترقب فى كل لحظة حدوث اضطراب هائل فى النظام بأجمعه ليس من اليسير التكهن بآثاره على فرنسا بل على أوربا جميعها » (١٣١٠) . وفى من اليسير التكهن بآثاره على فرنسا بل على أوربا جميعها » (١٣١٠) . وفى زوجة لولى العهد ، ولم ينس قط رؤياه تلك للجمال الغض والسعادة وأطبب منه فى النبالة الفرنسية ، وأطبب منه فى الكهنوت الفرنسي . وصدمتة دعوة جماعة الفلاسفة وأطبب منه فى الكهنوت الفرنسي . وصدمتة دعوة جماعة الفلاسفة المناوثة للدين فى حالات كثيرة ، وحين عاد إلى المناوثة للدين فى حالات كثيرة ، وحين عاد إلى المجاتره حذر مواطنيه من الألحاد لأنه « أبشع وأقسى لطمة يمكن أن توجه إلى المحتمع المتمدن » (١٣٧) .

فلما أن اندلعت نبر ان الثورة أفزعه ذلك التهليل الذى لقيته من صديقه فوكس، الذى هتف لسقوط الباستيل باعتباره لا أعظم حدث وقع فى العالم و... أفضله (١٣٨). وكانت الأفكار الراديكالية المنبعثة من الحملات الني شنها ولكس وجمعية مؤيدى ملتمس الحقوق قدانتشرت فى انجلتره ببطء. واقترح كاتب مغمور فى ١٧٦١ الشيوعية دواء لكل الأدواء الاجتماعية إلا تكاثر السكان الذى خشى أن يبطل كل الجهود المبذولة للتخفيف من الفقر. (١٣٩) وتكونت فى ١٧٨٨ جمعية لإحياء ذكرى ثورة ١٦٨٨، وضمت بين أعضائها نفرا بارزا من رجال الدين والنبلاء. فلما إلتأم شملها فى ٤ نوفمس ١٧٨٩، بلغ انفمالها و تأثرها بواعظ موحد يدعى رتشرد برابس حداً جعلها تبعث بلغ انفمالها و تأثرها بواعظ موحد يدعى رتشرد برابس حداً جعلها تبعث

برسالة تهنئة للجمعية الوطنية في باريس ، معربة عن الأمل في أن و المثل العظيم الذي ضربته فرنسا » قد « يشجع أما أخرى على توكيد الحقوق الثابتة لبني الإنسان» (١٤٠) ووقع الرسالة ايرل ستأنهوب الثالث ، رئيس الجمعية ونسيب ولهم بت .

وأثارت العظة والرسالة مخاوف بيرك وغضبه. وكان ناهز الستين ووصل إلى حقه فى أن يكون محافظ النزعة . وكان رجلامتدينا بملك ضيعة كبيرة . لذلك لم ير فى الثورة الفرنسية « أدهش ثورة وقعت فى العالم إلى يومنا هذا » (١٤١) فحسب ، بل أعنى عدوان على الدين والملكية والنظام والقانون. وفى ٩ فبراير ١٧٩٠ أخبر مجلس العموم أنه لو حدث أن أى صديق له وافق على أى إجراءات من شأنها أن تدخل إلى انجلتره ديمقراطية كتلك التى تتشكل فى فرنسا ، لأنكر صداقته مهما طال رسوخها وعزت مكانتها . وهدأ فوكس الحطيب بإطرائه المشهور لبيرك كأفضل معلم له . وتأجلت القطيعة بيهما حينا .

وفى نوفمر ١٧٩٠ نشر بيرك « تأملات فى الثورة فى فرنسا » على شكل رسالة (بلغ طولها ٣٦٥ صفحة) إلى « سيد فى باريس » وأصبح بيرك الان بطل انجلتره المحافظة ، وهو الذى كإن قد تزعم الأحرار خلال الثورة الأمريكية ؛ وأعرب جورج الثالث عن ابتهاجه بخصمه القديم . وغدا الكتاب إنجيل الملوك والأرستقراطيات فبعثت كاترين الكبرى ، التى كانت يوما ما صديقة جماعة الفلاسفة وحبيبهم ، تهنئاتها للرجل الذى كان قد نوى خلعهم عن عروشهم . (١٤٢) .

وقد اسهل ببرك كتابه بالإشارة إلى الدكتور برايس وجمعية إحياء ذكرى الثورة . ثم أسف أسفا شديدا على دخول رجال الدين حلبة المناقشات السياسية ، وقال إن مهمهم إرشاد النفوس إلى المحبة المسيحية لا إلى الإصلاح السايسي . وأنه لا يثق بحق تصويت الذكور العام الذي يدافع عنه برايس، فرأيه أن الأغلبية ستكون أشد طغيانا من الملوك ، وأن الديمقر اطية ستنحط إلى حكم الغوغاء ، فالحدكمة ليست في السكترة بل في الحبرة . والطبيعة

لاتعرف شيئا عن المساواة ، وما المساواة السياسية إلا أكدوبة بشعة لا يسفر بثها الأفكار الكاذبة والتطلعات الباطلة فى رجال كتب عليهم السير فى المسالك المحهولة للحياة الشاقة إلا عن تفاقم عدم المساواة الحقيق ، الذى لن تقوى إطلاقا على إزالته ، (۱۶۳) . والأرستقراطية لا محيص عنها ، وكلم أعرقت أجادت أداء وظيفتها ، وهي أن توطد فى صمت ذلك النظام الاجماعي الذى بدونه يستحيل الإستقرار والأهان والحرية (۱۶۹) . والملكية الوراثية نظام حسن لأنها تهب الحكومة وحدة واستمراراً بدونهما تتردى علاقات الموادنين القانونية والإجتماعية فى سيل محموم مضطرب . والمدين حسن لأنه يعين على كبح تلك الدوافع غير الإجتماعية التي تستعركانها النار من تحت سطح الحضارة ، والتي لا سبيل إلى ضبطها إلا بالتعاون المتواصل بين الدولة والكذيسة ، وبين القانون والعقيدة ، وبين الحوف والإحترام ، وأولئك الفلاسفة الفرنسيون الذين قوضوا الإيمان الديني بين صفوف شعبهم المتعلمة الفلاسفة الفرنسيون الذين قوضوا الإيمان الديني بين صفوف شعبهم المتعلمة إنما يحلون بحماقة تلك اللجم التي حالت بين الرجال وبين أن يصبحوا وحوشا.

وقد أسخط بيرك انتصار الفوغاء في فرساى على « ملك معتدل شرعى » وعلى معاملته « بضراوة وعدوان وإهانة فاقت أى شيء » ثار به شعب على أشد المغتصبين خروجاً على القانون وأكثر الطغاة تعطشاً للدماء (١٤٥). وهنا تقع الصفحة الشهرة التي إنتشيئا لها في شبابنا :

» لقد مضت الآن ستة أو مبيعة عشر عاماً منذ رأيت ملكة فرنسا في فرساى وكانت يومها زوجة ولى العهد، والحق أنه ما من منظر أبهح من هذا حط على هذا الكوكب الذى بدت وكأنها لاتمسه إلا مساً رفيقاً. لقد رأيتها فوف الأفتى بقليل، تجمل وتبهج الدائرة الراقية التي همت بالمتحرك فيها — ساطعة كنجمة الصبح، فيها — للهاء، والفرح. أية ثورة تلك اوأى قلب يجب أن تضمه جوانحى حتى أتأ لل دون إنفال ذلك السمو وذلك السقوط ا(*) لم يخطر بهالى يوم كانت تجمع بين ألقاب النبجيل وألقاب

⁽رر) يعنى إكراه الغوغاء في فرساي لويس السادس عشر وماري أنطوائيت على العودة ممهم إلى باريس والسكلي في قصر التويلري تحت رقابة الشعب (ه – ۹ أكتوبر ۱۲۸۹).

الحب المتحمس ، البعيد ، المشرب بالإحترام ، أنها ستضطريوماً ما إلى حمل ذلك الترياق القاطع ضد الخزى ، المخفى فى ذلك الصدر ، ولا خطر ببالى أننى سأعيش لأرى خطوباً كهذه نصيبها فى أمة من الرجال البواسل ، أمة من رجال كلهم شرف وكلهم شهامة . كنت أظن أن عشرة آلاف سيف لابد قافزة من أنحادها لتثأر حتى لنظرة واحدة تهددها بالإهانة . ولكن عصر الفروسية ولى ، وخلفه عصر السوفسطائيين والإقتصاديين والحسابين ، وانطفأ مجد أوربا إلى الأبد » (187) .

وضعطت السر فيليب فرانسس على هذا كله وقال إنه هراء رومانسى، وأكد لبيرك أن ملكة فرنسا إمرأة فاجرة لعوب (۱٤٧). وكذلك رآها كثير من الإنجليز الوطنيين ، على أن هوراس ولبول أكد أن ببرك صور مارى أنطوانيت «بالضط كما بدت لى أول مرة رأيها وهي ولية للعهد» (١٤٨).

فلما واصلت الثورة مسرها واصل ببرك هجومه فنشر «رسالة لعضو في الجمعية الوطنية » (يناير ۱۷۹۱) اقترح فيها أن تتحد حكومات أوربا لكبح جماح الثورة ورد ملك فرنسا إلى سلطته التقليدية . وروع الاقتراح فوكس ، وفي ٦ مايو ، في مجلس العموم ، انهي الصديقان اللذان حاوبا كتفا إلى كتف في حملات كثيرة جدا بتفرق طريقهما تفرقا دراميا . فقد كرر فوكس ثناءه على الثورة . ولكن ببرك قام محتجا وقال « ليس من الحكمة في أي وقت ، خصوصا في سنى هذه ، أن أستفز الأعداء ، أو أعطى فرصة لأصدقائي ليتخلوا عنى ، ولكن إذا كان ولائي القوى الثابت للمستور البريطاني يضعني في هذه الورطة فإني على استداد لركوب هذه المغامرة . وفركس أن الحلافات في الرأى بينهما لا تنطوى على فصم لأواصر المصداقة . وأجاب ببرك «كلا كلا ، إن فيها فقدا للأصدقاء . إني أعرف ثمن سلوكي . . لقد انتهت صداقتنا . ه (١٩٤١) ولم يعد بعدها للكلام مع فوكس ألا رسميا فيما أكرها عليه من اتحاد الموقف في محاكمة هيستنجز .

وقد قدم بيرك في كتاباته عن الثورة الفرنسية تعبيراً كلاسيكياً لفلسفة محافظة . وأول مبادئها عدم الثقة بمنطق فرد أيا كان ذكاؤه إذا تعارض

مع تقاليد النوع الإنساني . فكما أن الطفل لا يستطيع فهم أسباب المحاذير والنواهي الأبوية ، فكذلك لا يستطيع الفرد ، وما هو إلا طفل بالقياس إلى النوع ، أن يفهم دائماً أسباب العادات والأعراف والقوانين التي تجسد تجربة أجيال كثيرة . والحضارة تستحيل « إذا إرتكزت ممارسة جميع الواجبات الأخلاقية ، وأسس المجتمع ، على جعل أسبابها ومبرراتها واضحة ثابتة بالبرهان لكل فرد » . (١٥٠٠ لا بل حتى « الأحكام المسبقة » لها فائدتها ، فه ي تحكم سلفاً على المشكلات الحاضرة على أساس الحبرة الماضية .

فالعنصر الثانى من عناصر المحافظة إذن هو وحق التقادم و : فالتقليد أو المؤسسة بجب إحرامها إحراماً مضاعفاً وعدم تغييرها إلا نادراً إذا كانت مكتوبة فعلا أو مجسمة فى نظام المحتمع أو هيكل الحكومة . والملكية الفردية مثال على حق التقادم وعدم معقولية الحكمة فى الظاهر . فإنه ليبدو من غير المعقول أن تملك أسرة واحدة ثروة كبيرة وأخرى ثروة ضئيلة ، من غير المعقولية أن يسمح للمالك بتوريث ثروته لحلقه الدين لم محركوا وأمعن فى اللامعقولية أن يسمح للمالك بتوريث ثروته لحلقه الدين لم محركوا أصبعاً فى كسبها ، ومع ذلك تبين بالتجربة أن الناس بوجه عام لن ينهضوا أصبعاً فى كسبها ، ومع ذلك تبين بالتجربة أن الناس بوجه عام لن ينهضوا للعمل والدرس ، ولا للتحضير الشاق المكلف ، ما لم يصفوا ثمرات جهودهم بأنها ملكهم الحاص ، لهم أن ينقلوها لغيرهم ، إلى حد كبير ، كما يشاءون . وهد أثبت التجربة أن عملك الثروة أفضل ضمان يكفل حكمة التشريسع واستمرار اللولة .

فليست الدولة مجرد تجمع أشخاص في مكان ما في لحظة ما ، إنما همي تجمع أفراد على مدى الزمن المستطيل « إن المحتمع هو حقاً تعاقد ... شركة لا بين الأحياء فحسب ، بل بين الأحياء ، والأموات ، والذين سيولدون »(١٠١) ، وذلك الإستمرار هو وطننا . في هذا الكل الثلاثي قد تكون الأغلبية الراهنة أقلية بمضى الزمن ، وبجب على المشرع أن يراعي حقوق الماضي (خلال وحق التقادم ») وحقوق المستقبل ، رعايته لحقوق الحاضر الحي . والسياسة هي ، أو ينبغي أن تكون ، فن المواءمة بين أهداف الأقليات المتضاربة وصالح الجماعة المستمرة . يضاف إلى هذا أنه ليس هناك حقوق مطلقة ، فما هذه الجماعة المستمرة . يضاف إلى هذا أنه ليس هناك الإ الرغبات ، والقوى ، والظروف ، و « الظروف تضني على كل مبدأ سياسي لونه المميز والقوى ، والظروف ، و « الظروف تضني على كل مبدأ سياسي لونه المميز

وأثره الفارق » (۱۰۲) والمصلحة أهم أحياناً من الحقوق وينبغي أن تكييف السياسة لا وفق الطبيعة البشرية ، التي السياسة لا وفق الطبيعة البشرية ، التي ليس العقل فيها إلا جزءاً وليس أكبر جزء على الإطلاق (۱۰۳). ويجب أن ننتفع بما يوجد من مواد (۱۰۵) ».

هذه الإعتبارات كلها يوضحها الدين. قد لا تكون عقائد ديــــن من الأديان وأساطيره ومراسمه منفقة مع عقلنا الفردى الحاضر، ولكن هذا ليس بذى بال إذا إتفقت وحاجات المجتمع الماضية والحاضرة ولمستقبلة. والتجربة قاطعة فى أن عواطف الناس المشبوبة لا يمكن السيطرة عليها إلا بتعاليم الدين وشعائره « إذا نحن كشفنا عريناً [أطلقنا غرائزنا] بنبذ ذلك الدين المسيحى الذى كان ... مصدراً عظيا للمدنية بيننا .. فإننا نخشى (ليقيننا بان الفكر لا يطيق فراغاً) أن تحل محله خرافة خرقاء ، مؤذية ، محطة (١٠٥٠).

ورفض كثير من الإنجليز نزعة بيرك المحافظة باعتبارها تمجيداً للركود (١٥٦)، ورد عليه توماس بين بقوة في كتابه و حقوق الإنسان (١٧٩١ – ٩٢). ولكن إنجليره التي عاصرت شيخوخة بيرك رحبت عموماً بعبادته للسلف. فلما مضت الثورة الفرنسية في طريقها قدماً إلى مذابح سبتمبر، وإعدام الملكة والملك، وحكم الإرهاب، شعرت الكترة المعظمي من البريطانيين بأن بيرك أحسن التنبؤ بعواقب الترد والكفر، وتشبئت إنجليره قرناً كاملا بدستورها، دستور الملك، والارستقراطية، والكنيسة الرسمية، وبرلمان يفكر بلغة السلطات الإمبراطورية لا الحقوق الشعبية رغم أنها تخلصت من دوائرها الإنتخابية، العفنة ووسعت حق التصويت. وبعد الثورة عادت فرنسا من روسو إلى مونتسكيو، وصاع جوزف دميستر آراك بيرك للفرنسيين التاثبين صياغة جديدة.

وواصل بيرك إلى النهاية حملته من أجل حرب مقدسة ، واغتبط حين أعلنت فرنسا الحرب على بريطانيا العظمى (١٧٩٣) . وأراد جورج الثالث أن يثيب عدوه القديم على خدماته الأخيرة فيرفعه إلى مقام النبالة ويخلع

عليه لقب اللورد بكنزفيالد الذى شرفه دزرايلي فيها بعد ، فرفض بيرك ، ولكنه قبل معاشآ قدره ، ، ، ، ، ، ، ، فلما بدأ الحديث يتردد عن اجراء مفاوضات ، ع فرنسا ، أصدر « أربع رسائل عن سلام مع قتلة الملوك » (۱۷۹۷ و ما بعدها) ، طالب فيها بحرارة أن تستمر الحرب . ولم يطفى عليب ناره غير الموت (٨ يوليو ١٧٩٧) . واقترح فوكس أن يدفن في كنيسة وستمنسر ، ولكن بيرك كان قد ترك تعليات بأن يشبع في جنازة غير رسمية ويدفن في كنيسة بكنزفيالد الصغيرة . وقد ذهب ماكولي إلى غير رسمية ويدفن في كنيسة بكنزفيالد الصغيرة . وقد ذهب ماكولي إلى فقد وصفه في حدر أكثر ، بأنه هأعظم أساتذة الحكمة المهذبة في لغتنا» ، (١٠٧٠ نقد وصفه في حدر أكثر ، بأنه هأعظم أساتذة الحكمة المهذبة في لغتنا» ، (١٠٥٠ الحافظرن عبئاً طوال عصر العقل . على أية حال كان بيرك تجسيداً لما تاق إليه الحافظرن عبئاً طوال عصر العقل .. رجلا استطاع الدفاع عن العرف بالبر اعة التي دافع بها فولتهر من قبل عن العتل .

٨ -- الأبطال يتقاعدون

حين تقدمت الثورة الفرنسية وجد تشارلز جيمس فوكس نفسه واحداً من أقلية متضائلة في البرلمان وفي الوطن . وانحاز كثيرون من حلفائه إلى الرآي القائل برجوب انضهام انجلتره إلى بروسيا والنسا في مقاتلة فرنسا ، وبعد إعدام لويس السادس عشر وجد فوكس نفسه وقد انقلب على الثورة ، ولكنه ظل على معارضته الدخول في الحرب . فلما اندلعت الحرب رغم ذلك عزى نفسه بالشراب ، وبقراءة الآداب القديمة ، وبالزواج (١٧٩٥) من السيدة اليزابث أرمستد ، خايلته السابقة (وخليلة اللورد كافندش ، واللورد دارني ، واللورد كولمو ندلى) ، التي أدنت عنه ديونه (١٥٠٨) وقد رحب بصلح أميان (١٨٠١) ، وقام برحلة في فرنسا ، فاستقبل وقد رحب بشلح أميان (١٨٠٢) ، وقام برحلة في فرنسا ، فاستقبل وفي المساب التكريم الحكومية والشعبية ، واستقبله نابليون مواطناً الحضارة ، وفي ١٨٠٠ تلقد وزارة الحارجية في ه وزارة جميع المواهب» ، وقد جاهد ليحتفظ بالسلام مع فرنسا ، وأبد تأييداً قاطعاً حملة ولير فورس على تجارة الرقيق . وحين تناهي إليه نباً مؤامرة دبرت لاغثيال نابليون أرسل إلى

الامبراطور تحذيراً بطريق تالبران ، ولمل فوكس كان واجداً سبيلا للتوفيق بين طمع يونابرت وأمن انجالتره لولا انهيار صحته . ولكن فى يوليو ١٨٠٦ أعجزه داء الاستسقاء ، وأخنقت سلسلة من الجراحات المؤلمة فى وقف سير المرض ، فتصالح مع الكنيسة الرسمية ، وفى ١٣ سبتمبر مات مبكياً عليه من أصدقائه وأعدائه ، وحتى من الملك . لقد كان أوفر رجال جيله حظاً من انحبين .

وسبقه إلى أقباء كنيسة وستمنستر بت الإبن الذى شاخ قبل أوانه . فقد وجمد هو أيضاً أنه لن يستطيع احتمال خطو الحياة السياسية السريع إلا بنشرة ` السكر تنسيه هميرمه من حين إلى حين . وكانت سلامة عقل جورج الثالث القلقة مشكلة دائمة ، فكل صراع خطير في وجهات النظر بين الملك ووزيره قد يخل باتزان الرأس المتوج بأمير ويلزّ وصياً ، يطرّ د بت ويستدعى فوكس ليحل محله . وعليه فقد تخلي بت عن خططه في الإصلاح السياسي ، وسحب معارضته لتيجارة الرقيق ، حمن وجد أن في هاتين المستألَّتين ، كما في كثير غيرهما من المسائل ، كان جوّرج مصمماً بروح المشاكسة على تخليد الماضيّ. وركز بت عبقريته على التشريع الاقتصادى ، الذى خدم فيه الطبقة الوسطلى الصاعدة . ثم قاد انجلتره على كره شديد ــ في حرب ضد من سماهم لاأمة من الملحدين »(١٥٩) ولم يحسن البلاء وزيراً للحرب . فحين خشى أن يغزو الفرنسيون أرلنده ، حاول "مدئة الأرلنديين ببرنامج" من الرحدة البرلمانية والتحرير الكاثوليكي ، ولكن الملك تصلب ، واستقال بت (١٨٠١) . ثم عاد (١٨٠٤) ليرأس وزارته الثانية . ولم يكن كفؤاً لمقارعة نابليون ، فلما جاء نبأ نصر الفرنسيين في أوسترلتز (٢ ديسمبر ١٨٠٥) ذلك النصر الذي جعل نابليون سياء القارة ، انهار بت جساءاً وروحاً . وحمن وقع بصره على خريطة كبيرة لأوربا قال لصديق له « اطو هذه الحريطة ، فلنَ يكون هناك حاجة إلها ً هذه السنين العشر »(١٦٠) . ومات في ٢٣ يناير ١٨٠٦ ، فقيراً فقراً مشرَّفاً ، غير متجَّاوز السادسة والأربعين .

ثم اقتضت الحياة وقتاً أطول لتقضى على شريدان . وكان قد انضم إلى برك وفوكس فى الدفاع عن أمريكا وفى خوض معركة ديستنجز ، وأيد فوكس فى التصفيق للثورة الفرنسية . غير أن الزوجة التي كان سحرها و دماثة

طبعها حديثاً محبباً بهن أصدقائه ، والتي جعلت من جهلها منىر خطابة لتعيينه على الظفر بكرسي في البرلمان ، هذه الزوجة ماتت بالسل وهي في الثامنة والثلاثين من عمرها (١٧٩٢) . فانهار شريدان . وقال أحد معارفه عنه « رأيته الليلة بعد الليلة يبكى كأنه طفل »(١٦١) وقد وجد بعض العزاء في الفتاة التي أنجبتها له ، ولكنها ماتت في السنة ذاتها . وفي شهور الحزن تلك واجه مهمة إعادة بناء مسرح درورى لين الذي لم يعد مأموناً لقدمه وتداعى مبانيه . واكبي يمول هذه العملية تحمل نفقات باهظة . وكان قد عود نفسه العيش المترف ؛ الذي عجز دخله عن الإنفاق عليه ، لذلك استدان ليواصل أسلوب حياته . وحين كان داثنوه يحضرون إليه ليطالبوه بديونهم كان يحتنى بهم كأنهم اللوّردات ، ويقدم إليهم الشراب والنحية المهذبة والنكتة الذكية ثم يصرفهم في حال من الرضي يكاد ينسى الدائن دينه . وقد ظل نشيطاً في البرلمان حتى ١٨١٢ حمن أخفق في إعادة انتخابه . وكان من قبل يتمتع بالحصانة من الاعتقال بصفته عضواً في مجلس العموم ، أما الآن فقه أطبق عليه دائنوه ، واستولوا على كتبه . وصوره ، ومجوهراته ، وأخبراً أوشكوا على حمله إلى السجن لولا أن طبيبه حذرهم من أن شريدان ُقد عوت في الطريق . ثم قضي نحبه في ٧ يوليو ١٨٠٦ وهو في الخامسة والستين. وقد عاوده الغني في مأتمه ، لأن سبعة لوردات وأسةفا شيعوه إلى مقبرة e minima

أما الملك نصف المجنون فقد عمر بعدهم أجمعين ، بل عمر حتى رأى انتصار انجلتره في واترلو وإن لم يعلم به . وقد أدرك بحلول عام ١٧٨٣ أنه أخفق في محاولته جعل الوزراء مسئولين أماده لا أمام البر لمان . وأضاته صراعاته الطويلة التي لم يكن كفؤ لحا مع مجلس العموم ، وأمريكا ، وفرنسا ، وفي ١٨٠١ و ١٨٠٤ و ١٨١٠ انتكس إلى جنونه ، وظفر في النهاية بتلك الشعبية التي حرمها أيام كفاحه ، مشوبة بالشفقة على رجل رأى انجلتر ، تصاب بالحزائم الكثيرة ولم يتح له أن يشهد انتصارها ، وكان في موت ابغته أميليا (١٨١٠) الآثيرة لديه ما أكل القطيعة بينه وبين دنيا الواقع . وفي أميليا (١٨١٠) الآثيرة لديه ما أكل القطيعة بينه وبين دنيا الواقع . وفي عليه الحراسة حتى مات (٢٩ يناير ١٨٢٠) .

الفصل لت اسع ولعيشون

الشعب الانجليزى

14 - 1407

١ - أساليب الحياة الانجلنزية

حسبهًا هذا القدر عن الحكومة ، فلننظر الآن في أحوال الشعب . أولا تأمل أشكال بنيتهم . فما من شك في أن رينولدز تسامى بها ، فأظهرنا غالباً على المحظوظين حملة ألقاب النبالة . وأضعى على أجسادهم البدنية ساء من أرواب الشرف وشاراته . ولكن استمع إلى جوته يصف الانجليز الذين شاهدهم في فايمار ! « يا لهم من قوم ملاح الوجوه رائعي السمت! ٣ ـ وأقلقه الخوف من أن يصرف هؤلاء البريطانيون الشبان ، المملوءون ثقة في أنفسهم ، الدين تفيض عنهم السلطة عفواً ، الفتيات الألمان عن الافتنان بالرجال الألمان(١) . وقد احتفظ كثيرون من هؤلاء الشبان بقوامهم حتى تقدم مهم العمر ، واكن الكثيرين انتفخت كروشهم وخدو دهم حين خلفوا ملاعبٌ مدارسهم إلى لذات المَّائدة ، وتفتحوا كأنهم الورود الحمراء القانية ، وكافحوا فى هدأة الليل ذلك النقرس الذي غذوه أثناء النهار المرح . وقد ضاع شيء من الخشونة الالمزابيثية في القصف الذي رافق عودة الملكية . أما النساء الانجلىزيات فقد أصبحن أجمل مما كن في أي وقت مضي ، على لوحات الرَّسامين على الأقل : قسمات دقيقة ، وشعر تجمله الأزهار والأشرطة ، وأسرار غامضة يغلفها الحرير ، وقصائد من الشعر كالها رشاقة وجلال .

وكانت فوارق الزى الطبقية فى طريقها إلى الزوال بفضل ما جد من وفرة فى الثياب القطنية التى تنتجها المصانع المتكاثرة ، ولكنها ظلت على

حالها فى المناسبات الرسمية . وقد ركب اللورد ديرونتووتر إلى موضع إعدامه فى سترة قرمزية وصدرية «وشاة بالذهب (٢) . أما البواريائ فكانت دولتها تدول ، ثم اختفت حين فرض بت الثانى الضرائب على المسحوق الذى يزيل رائحتها الكريهة ، ولكنها عمرت على رءوس الأطباء ، والقضاة ، والحامين ، وعلى رأس صموثيل جونسن ؛ وقنع معظم الرجال الآن بشعرهم العلبيعي يلمد و على رأس صموثيل جونسن ؛ وقنع معظم الرجال الآن بشعرهم العلبيعي يلمد و على أقفيتهم فى ضفيره معقودة بشريط . وحوالى ١٧٨٥ أطال بعض الرجال سراويلهم من الركبة إلى ربلة الساق ؛ وفى ١٧٩٣ تركوها أطال بعض الرجل الكاحل تقليداً لهان حكيلوط الفرنسيين الظافرين ، وهكذا ولد الرجل العصرى . أما النساء فظللن يغطين صدورهن بالمخرمات حتى يشرفن على الاختناق ، ولكن التنورة المعلم قة أخذت تفقد ذيوعها وعرضها ، وبدأت الفساتين تتخذ تلك الحطى ط الانسيابية التي استهوتنا أيام الشباب .

أما النظافة فلم تكن من الإيمان إلا فيما ندر ، لأن الماء كان ترفا . فالأنهار جسيلة ولكنها عادة ملوثة ، وكان التيمز أشبه بالمصرف (٣) . وكان الماء يفرغ في مواسير ببيوت لندن ثلاث مرات في الأسبوع نظير ثلاثة شلنات للكوار تر (٤) ، وكان لبعض المنازل مراحيض آلية ، وقليل منها كان له حمامات بماء جار . وكان معظم المراحيض (التي درج القوم على تسمية الواحد منها أريحا) خارج الأسوار ، مبنية فوق حفر مكشوفة ترسل نزها خلال التربة إلى آبار يأتي منها قدر كبير من ماء الشرب (٥) . على أن العناية بالصحة العامة أخذت تتحسن ، والمستشفيات تكثر ، وهبطت وفيات بالأطفال من أربعة وسبعين في كل مائة مولود عام ١٧٤٩ إلى واحد وأربعين عام ١٨٠٩ إلى واحد وأربعين

ولم يكن أحد من الناس يشرب الماء إذا استطاع الحصول على شراب أكثر أمناً . وكانت الجعة تعد طعاماً ، لا غنى عنه لأى عمل شاق ، أما النبيذ فدواء مفضل ، وأما الوسكى فموقد متنقل ، وأما السكر فخطيئة عرضية ، ان لم تكن جزءاً ضرورياً لمسايرة المجتمع . قال الدكتور جونسن م أذكر الأيام التى كان فيها جميع الأشخاص المهذبين من أهل لتشفيلد

يسكرون كل ليلة ، ولم يسؤ رأى الناس فيهم لسكرهم هذا "(۱) . وكان بت الثانى يحضر إلى مجلس العموم مخموراً ، واللورد كورنواليس يذهب إلى الأوبراء ثملا(۱) . وكان بعض سائتى عربات الأجرة يزيدون دخولهم بطواف الشوارع فى جوف الليل والتقاط السادة «المبسوطين» وتوصيلهم لبيوتهم . ثم تناقص السكر بتقدم القرن ، واضطلع الشاى ببعض مهمة تدفئة الأوصال وإطلاق الألسنة . وزادت واردات الشاى من مائة رطل عام ١٩٦٨ إلى أربعة عشر مليون رطل عام ١٧٨٦ ألى أربعة عشر من القهوة ،

أما وجبات الطعام فكانت شهية ، دامية ، هائلة الحجم . وكان الغداء يقدم حوالى الساعة الرابعة عصراً لعاية القوم ، ثم أخر شيئاً فشيئاً إلى السادسة باقتراب القرن من نهايته . وقد يهدىء رجل مستعجل جوعه بشطيرة (ساندوتش) . وقد اتخذت هذه البدعة اسمها من إيرل ساندوتش الرابع الذى ألف أن يتناول شريحتين من الحيز بينهما لحم متحاشياً قطع القار بالغداء . أما الحضروات فتؤكل على مضض . وقد قال جونسن لبوزويل في ١٧٧٣ ان التدخين انتهت موضته » ، ولكن القوم كانوا يتناولون التبغ نشوقاً . وشاع استعال الأفيون مسكناً أو علاجاً .

وكان فى وسع الرجل الانجليزى وهو على المائدة أن يشرب حتى ينطلق لسانه ، وعندها قد يضارع الحديث نظيره فى صالونات باريس ظرفاً ويبزه جوهراً . وذات يوم (٩ ابريل ١٧٧٨) اجتمع فيه جونسن ، وجبون، وبوزويل ، وآلن رمزى ، وغيرهم من الأصدقاء ، فى بيت السر جوشوا رينولدز ، قال الدكتور (جونسن) ملاحظاً «أشك فى إمكان جمع شمل لفيف كهذا الذى يجلس حول هذه المائدة فى باريس فى أقل من نصف سنة »(١١) . وكانت المحافل الارستقر اطية تؤثر الحديث الظريف على حديث العلماء ، وتفضل سلوين على جونسن . وكان جورج سلوين أوسكار وايالم القرن الثامن عشر . وقد طرد من أكسفورد (١٧٤٥) لأنه « زعم فى زندقته أنه يتقمص شخصية المخلص المبارك ، ولأنه سخر من سر التناول المقدس»(١١)،

ولكن هذا لم يحل بينه وبين الحصول على وظائف شرفية مجزية في الإدارة الحكومية ، أو الجلوس والنوم في مجلس العموم من ١٧٤٧ إلى ١٧٨٠. وكان له العديد من الأصدقاء ، ولكنه لم يتزوج قط . وكان ولوعاً بمشاهدة تنفيذ أحكام الإعدام ، ولكنه تغيب عن مشهد إعدام رجل كان سميا لتشارلز جيمس فوكس ، عدوه السياسي الذي كان يتطلع إلى رؤيته يتأرجع على حبل المشنقة – قال لا انني حريص على ألا أحضر «البروفات » أبدا »(١٢) . وقد ظل هو وهوارس ولبول صديقين حميمين طوال ثلاثة وستين عاماً دون أن تكدر صفو صداقتهما سحابة أو امرأة .

أما الذين لم يستمتعوا بمناظر الإعدام فكان في وسعهم أن يتخبر وا ما طاب لهم من بين عشرات الملاهي الأخرى ، من لعبة الورق المسهاه « هويست الو مشاهدة قتال الطيور ، إلى سباقات الحفل أو النزال بين خصوم للظفر بجائزة . وكان الفقراء يبددون أجورهم في الخانات ، والأغنياء يقامرون بثر واتهم في الأندية أو البيوت الحاصة . ويقول ولبول عن جلسة قمار في بيت الليدي هر تفور د « إنني خسرت ستة وخمسين جنها في لحظات » (١٣) . وقد أطلق جيمس جلراي ، في رسومه الكاريكاتورية الشهيرة على أمثال هؤلاء المضيفات « بنات فرعون » (١٤) . وكان تقبل الحسائر في هدوء أول الصفات المطلوبة في الرجل الانجليزي المهذب ، حتى ولو انتهى به الأمر إلى اطلاق الرصاص على رأسه .

ولقد كان ذلك العالم عالم الرجل ، قانونياً واجتماعياً وأخلاقياً . فكان الرجال يستمتعون بمعظم لذاتهم الاجتماعية مع غيرهم من الرجال ، ولم ينظم ناد لعضوية الجنسين حتى عام ١٧٧٠ . وكان الرجال يشطون الثقافة والفكر في النساء ، ثم يشكون من عجز النساء عن الحديث المثقف . ومع ذلك وفقت بعض النساء في تثقيف عقولهن . فتعلمت السيدة البزابث كارتر التكلم باللاتينية والفرنسية والإيطالية والألمانية ، ودرست العبرية والبرتغالية

ب هناك تورية في كلمة Faro التي قد تمني فرعون Pharaoh أو لعية من ألماب الورق (الفوءونية) : المترجم.

والعربية ، وترجمت ابكتيتس بدراية بالميونانية ظفرت بثناء جونسن . وقد احتجت على عزوف الرجال عن مناقشة الأفكار مع النساء ، وكانت إحدى السيدات اللاثى جعلن « ذوات الجوارب الزرقاء » (أى النساء المثقفات) حديث المثقفين من أهل لندن .

وقد أطلق هذا اللقب أول مرة على الاجتماعات المخلطة في بيت السيدة البزابث فزى بشارع هرتفورد بحى ما يفير . في هذه اللقاءات المسائية حظر لعب الورق وشجع النقاش في الأدب . والتقت السيدة فزى ذات يوم ببنيامين ستيلنجفليت ، الذى اشتهر فترة قصيرة بأنه شاعر وعالم نباتي وفيلسوف ، فدعته إلى حفل استقبالها القادم ، قاعتذر بأنه لا بملك ملابس تصلح لأن يحضر بها حفلة . وكان يرتدى جورباً أزرق . فقالت له « لاتهتم باللباس ، تعال لابسا جواربك الزرقاء » . و ذهب . ويروى بوزويل « ان حديثه كان غاية في الروعة حتى . . . ألف القوم أن يقولوا . . « لا نفعل شيئاً بدون الجوارب الزرقاء » ، و هكذا ثبت اللقب شيئاً فشيئاً » (١٥) وأصبح يطلق على جهاعة السيدة فزى « جهاعة الجوارب الزرقاء » الاحتماء روع جونسن وأصبح يطلق على جهاعة السيدة فزى « جهاعة الجوارب الزرقاء » معاء روع جونسن وأصبح يطلق على جهاعة السيدة فزى « جهاعة الجوارب الزرقاء » المخميعاً محديث من أحاديثه الفخمة الطنانة .

أما « ملكة الزرق » كما لقبها جونسن فهى إليز ابث روبنسن مونتاجيو . وكانت زوجة إدور د مونتاجيو ، حفيد إيرل ساندوتش الأول وقريب إدور د ورتلي مونتاجيو ، زوج السيدة مارى الهوائية الني نوهنا بها في صفحات سالفة (١٦) . وكانت اليزابث مفكرة ، ودارسة ، ومؤلفة ، وقد دافع مقالها «كتابات شيكسبير وعبقريته» (١٧٦٩) في سخط عن الشاعر القومى ضد نقد فولتبر القاسي . وكانت غنية في وسعها أن تضيف زوارها على مستوى رفيع . وقد جعلت من الحجرة الصينية التي في بيتها الواقع في ميدان باركلي الملتقي المحبب لمفكري لندن وحسانها ، فأم الندوة رينولدز وجونسن وبيرك وجولسن وبيرك وجولسن وبيرك وهوراس ولبول وفائي ببرني وهانا «ور ؛ وهناك التي الفنون بالمحامين ، والأساقفة بالفلاسفة ، والشعراء بالسفراء ، وكان « الطاهي البارع » الذي استخدمته السيدة «ونتاجيو يطهو لهم من الطعام وكان « الطاهي البارع » الذي استخدمته السيدة «ونتاجيو يطهو لهم من الطعام

ما يشرح صدورهم جميعاً ، ولكن لم يكن يقدم للجهاعة مسكر ، وكان السكر محظوراً . وكانت تلعب دور الراعية لبراعم المؤلفين ، وتنثر هباتها يمنة ويسرة . وفتح غيرها من سيدات لندن -كالسيدة ثريل ، والسيدة بوسكاوين، والسيدة مونكتون - بيوتهن للموهبة والجهال . وغدا المجتمع اللندني مزدوج الجنس ، وبدأ ينافس باريس في شهرة صالوناته وعبقريتها .

٢ - الاخلاق الانجليزية

يقول آدم سمث «في كل مجتمع رسخ فيه النمييز بين مراتب الناس يوماً رسوخاً تاماً ، كان هناك على الدوام مخططان أو نظامان للأخلاق ساريان في وقت معاً ، يمكن أن يسمى الواحد الصارم أو المتزمت ، والآخر المتحرر ، أو ان شئت المتحال . أما الأول فتعجب به وتبجله عامة الشعب بوجه عام ، وأما الثاني . . . فيلتى تقديراً واعتناقاً أكثر ممن نسميهم المجتمع العصرى »(١٧) وقد وصف جون وسلى ، الذي كان ينتمي الطبقة المتزمتة ، الأخلاق الانجازية في ١٧٥٧ بأنها خليط من التهريب ، والإيمان الكاذبة ، والفساد السياسي ، والسكر ، والقار ، والغش في المعاملات ، والحداع والتحايل السياسي ، والحدوع في رجال الدين ، ومحبة العالم بين الكويكرز ، واختلاس أموال البر سراً (١٨) . وتلك شنشنة نعرفها منذ القدم .

وكان التمييز بين الجنسين يومها كما هو اليوم غير كامل إطلاقاً . فحاول بعض النساء أن يكن رجالا ، وكدن ينجحن في هذه المحاولة ؛ ونسمع عن حالات تنكر فيها النسوة في هيئة الرجال واحتفظن بهذا المظهر المحداع حتى مماتهن ؛ والتحق بعضهن بالجيش أو البحرية بوصفهن رجالا ، وكن يسكرن ويدخن ويشتمن كالرجال ، ويقاتان في المحارك ، ويحتمان الجالم بشجاعة الرجال (١٩) . وحوالي ١٧٧٢ انتشر الغنادير Macaronis في شوارع لندن . وكانوا شباناً أرسلوا شعورهم في خصلات معقوصة طويلة ، يلبسون ثياباً غالية ذات ألوان لافته للنظر و لا يعاشرون البغايا بغير حرارة » ، يلبسون ثياباً غالية ذات ألوان لافته للنظر و لا يعاشرون البغايا بغير حرارة » وقد وصفهم ساوين بأنهم «ضرب من الحيوان لا هو بالذكر ولا بالأنثى ، ولكنه جنس بين بين بين (٢٠) وكان لاواط مواخيره ، رغم أن الأفعال الجنسية ولكنه جنس بين بين الإعدام ان اكتشفت وثبت ارتكامها .

وقد زكا المعيار الأخلاق المزدوج. فكانت مثات المواخير ترفه عن الرجال المنتفخين، واكن هؤلاء الرجال كانوا يسمون انعدام العفة في المرأة جريمة لا يكفر عنها غير الموت. فانظر إلى جولد سمث الرقيق يقول ؛ «إذا قدنت امرأة جميلة إلى اتيان الحاقة ثم اكتشفت بعد الأوان أن الرجال خوافون – فأى تميمة تستطيع أن تهدىء اكتئابها، وأى حيلة يمكن أن تمدى ذنها ؟ لا حيلة تجدى لإخفاء ذنها ، ولمواراة عارها عن أعين الناظرين، ولإتاحة الندم لحبيها وإشعاره بالوجيعة – لا حيلة إلا الموت» (٢١).

وقد نصحوا بالزواج الباكر واقياً من هذه الكوارث وأجاز القانون زواج البنات في الثانية عشرة ، والصبيان في الرابعة عشرة . وتزوج معظم فساء الطبقات المتعلمة صغاراً وأجلن انحرافاتهن ، ولكن المعيار المزدوج كان يكبح جماحهن . استمع إلى جونسن يقول في الزنا (١٧٦٨) : هان اختلاط الأنساب لب هذه الجريمة ، فالمرأة التي تحنث بعهود الزواج أشد اجراماً من الرجل الحانث بعهوده . حقاً ان الرجل بجرم أمام الله ، ولكنه لا يؤذى امرأته أذى بالغاً جداً ان لم يهها ، أى إذا تسلل مثلا إلى مخدعها لفرط في شهوته . على الزوجة يا سيدى ألا يسوئها هذا كثيراً . ولن عجادعها لفرط في شهوته . على الزوجة يا سيدى ألا يسوئها هذا كثيراً . ولن عماول اصلاح حال زوجها ببذل المزيد من الاهمام بإرضائه ، سيدى ، معام ان يترك زوجها ببذل المزيد من الاهمام بإرضائه ، سيدى ، ان الرجل ان يترك زوجته في حالة واحدة من مائة حالة ، ويذهب الى مومس ، ما لم تهمل زوجته في امتاعه »(٢٢) .

وكانت الفكرة المسلم بأنها شيء عادى تماماً في حلقة بوزويل وأصحابه هي أن يختلف الرجال إلى المومسات بين الحين والحين . وكان الزنا في الطبقة الارستقراطية - وحتى في الأسرة المالكة - واسع الانتشار . فكان الدوق (م ٨ - قصة الحضارة ، ج ٢٢)

جرافتن يعاشر نانسي بارسونز علانية وهو كبير الوزراء ، ويصحبها إلى الأوبرا على مرأى من الملكة (٢٣) . أما الطلاق فنادر ، ولا سبيل للحصول عليه إلا بقانون برلماني ، ولما كان هذا يكلف «عدة آلاف من الجنهات، فإنه كان ترف الأغنياء ، ولم يسجل في الفترة من ١٦٧٠ إلى ١٨٠٠ غير من أخلاق العالمة خير من أخلاق أشرافهم ، ولكن جونسن ذهب إلى العكس (١٧٧٨) : «لايقل أخلاق أشرافهم ، ولكن جونسن ذهب إلى العكس (١٧٧٨) : «لايقل الزنا والحيانة الزوجية بين الزراع عنهما بين النبلاء» و «على قدر ما لاحظت، كلما علا مقام السيدات واز ددن ثراء ، كن أفضل تهذيباً وأكثر عفة »(٢٥). وقد صور أدب ذلك العصر الفلاح ، كما نرى في فيلدنج وبير نز ، يشارك كل نهاية أسبوع تقريباً في الحفلات الصاخبة ويسرف في الشراب ، وينفق نصف أجره في الحانات ، وبعضه على المومسات . لقد كانت كل طبقة تأثم وفق طرائقها ومواردها .

وكان الفقراء يقتتلون بقبضات أيديهم وبالنبابيت ، والأغنياء بالطبنجات والسيوف ، وكانت المبارزة مسألة تتصل بالشرف فى طبقة النبلاء ، فقد بارز فوكس آدم ، وشلبيرن فولرتن ، وبت الثانى تيرنى ؛ وكان عسيراً على المرء أن يجوز حياة النبالة دون جرح واحد على الأقل ، وتشهد القصص الكثيرة على هدوء السادة البريطانيين ورباطة جأشهم فى هذه اللقاءات . وقد أكد اللورد شلبيرن لشاهديه اللاين ساورهما القلق حين أصابه جرح فى أصل فخذه «لست أظن أن الليدى شلبيرن سيزيدها هذا الجرح سوءا »(٢٦).

وشر من تحلل الأخلاق الجنسية ما شاع من ضراوة الاستغلال التسناعى: ذلك الاستبلاك القاسى للحياة الإنسانية فى سبيل التكالب على الأرباح ، وافقار واستخدام الأطفال فى سن السادسة فى المصانع أو تطهير المداخن ، وافقار الآلاف من الرجال والنساء فقراً مدقعاً يكرههم على بيع أنفسهم إلى عبودية لا أجر لها نظر الرحلة إلى أمريكا ، والحهاية الحكومية لنجارة الرقيق باعتبارها مصدراً غالباً من مصادر ثروة انجلتره .

وكان التجار يبحرون إلى أفريقيا من لفربول وبرستل ولندن ــ كما

يبحر غبرهم من هولنده وفرنسا - فيشترون الزنوج ويقتنصونهم ، ويشحنونهم إلى جزر الهند الغربية ، ويبيعونهم هناك ، ثم يعودون إلى أوربا بشحنات رايحة من السكر أو التبغ أو الروم . وبحلول عام ١٧٧٦ كان النجار الانجليز قد حملوا إلى أمريكا ثلاثة ملايين من العبيد ، يضاف إلهم و منحت الحكومة النجار الانجليز قد حملوا إلى أمريكا ثلاثة ملايين من العبيد ، يضاف الهم و المنافعة المنوية قلرها ، ١٠,٠٠٠ جنيه للشركة الأفريقية وخليفتها «الشركة المنظمة» لدعم قلاعهما ومحطاتهما في أفريقيا ، محجة أنهما «أنفع ماكونه تجارنا من شركات لهذه الجزيرة » (١٧٧) . وحظر جورج الثالث (١٧٧٠) على حاكم فرجينيا «أن يوافق على أى قانون محرم أو يعوق استبراد شحنات على حاكم فرجينيا «أن يوافق على أى قانون محرم أو يعوق استبراد شحنات العبيد على أى وجه » (١٧٨٠ كان في انجلتره نحو أربعة عشر ألف زنجي جلبم سادتهم المستعمرون أو أبقوا منهم ، وقد استخدم بعضهم خدم في البيوت دون أن يكون لهم حق في تقاضي الأجور (٢١) ، وبيع البعض في مزادات علنية ، كما حدث في لفربول عام ١٧٦٦ . على أن محكمة أرض انجلتره قضت في ١٧٧٢ بأن العبد يصبح حراً تلقائياً في اللحظة التي يطأ فيها أرض انجلتره (٢١) .

ثم تنبه ضمير انجلتره ببطء إلى التناقض بين هذه التجارة وأبسط أوامر الدين أو الأخلاق . فندد بها ألمع العقول فى بريطانيا : جورج فوكس ، ودانيال ديفو ، وجيمس طومسن ، ورتشرد ستيل ، والكسندر بوب ، ووليم بالى ، وجون وسلى ، ووليم كوبر ، وفرنسيس هتشسن ، ووليم روبرتسن ، وآدم سمث ، وجوسيا ودجوود ، وهوراس ولبول ، وصموئيل جونسن ، وادموند بيرك ، وتشارلز جيمس فوكس . أما أول معارضة منظمة للرق فقد قامت بها طائفة الكويكوز فى انجلتره وأمريكا ؛ فنى منظمة للرق فقد قامت بها طائفة الكويكوز فى انجلتره وأمريكا ؛ فنى جمعية « لإغاثة وتحرير العبيد الزنوج فى جزر الهند الغربية ، ولتثبيط تجارة الرقيق على ساحل أفريقيا »(٢٢) . وفى ١٧٨٣ ألف جرانفل شارب لجنة التعجيل بإلغاء تجارة الرقيق ؛ وفى ١٧٨٩ بدأ وليم ولبرفورس حملته الطويلة فى مجلس العموم لإنهاء التجارة الانجليزية فى العبيد . وقد أقنع الطويلة فى مجلس العموم لإنهاء التجارة الانجليزية فى العبيد . وقد أقنع

التجار المجلس المرة بعد المرة بتأجيل مشروعه ، ولم يصدر المجلس القاون الذى حرم على أى سفينة أن تحمل عبيداً من أى ثغر فى الممتلكات البريطاية بعد أول مايو ١٨٠٧ ، أو لأى مستعمرة بريطانيه بعد أول مارس ١٨٠٨ ، لا عام ١٨٠٧ .

أما في ميدان الأخلاق السياسية فإن انجلتره كانت الآن في الحضيض . فقد زكا نظام الدوائر الانتخابية العفنة ، وعرض الدهاقنة من ولاة الهند السابقين لها أثماناً باهظة . وقد أسف فرانكان أسفا شديداً على نشوب الحرب الأمريكية لسبب غريب : « لم لم يتركوني أمضى في طريقي ؟ لو أنهم (أي المستعمرين) أعطوني ربع المال الذي أنفقوه على الحرب ، لحصلنا على استقلالنا دون أن نريق قطرة دم . كنت أشترى البرلمان كله ، وحكومة بريطا يا بأسره الم⁽⁷⁸⁾ . واستشرى الفساد في الكنيسة ، والجامعات ، والقضاء ، والوظائف المدنية ، والجيش والبحرية ، ومجالس الملك . وكان النظام العسكرى أشد صراءة منه في أي بلد أوربي آخر (٢٠٠٠) ربما باستثناء بروسيا ، فإذا سرح المقاتلون لم يتخذ أي اجراء لتيسير انتقالهم إلى حياة نافعة ملتزمة بالقانون .

أما الأخلاق الاجتماعية فقد تأرجحت بين الطيبة الأصيلة في الفرد الانجليزي ووحشية الغوغاء المستهترة . وقد وقعت في الفترة من ١٧٦٥ إلى ١٧٨٠ تسع فتن كبرى ، وكلها تقريباً في لندن ، وسنرى مثلا منها بعد قليل . وكانت الحشود تهرول للفرجة على مشهد الشنق كأنهم في يوم عيد ، وقد يرشون الجلاد ليعنف في جلد سجين (٢٦٠) . وكان قانون العقوبات أشد القوانين صرامة في أوربا . أما اللغة في جميع الطبقات تقريباً فكانت تنحو إلى العنف والسوقية . واشتبكت الصحف في معارك رهيبة من القدح والافتراء . وكان الكل تقريباً يقامرون ، ولوفي اليانصيب القوى ، والكل تقريباً يشملوا .

واتحدت عيوب الحلق الانجليزى مع صفته الأساسية ــ وهي النشاط الشديد والعافية العارمة . وقد أنفقها الفلاح وعامل المصنع في العمل الشاق ،

وأبدتها الأمة في كل أزمة إلا واحدة . فن هذه العافية انبئقت الشهية المفرطة ، وروح المرح ، واللجوء إلى المومسات والمشاجرات في الحانات والمبارزات في الميادين ، وعنف المناقشات البر لمانية ، والقدرة على المعاناة في صمت ، ومفاخرة كل انجليزى بأنه بيته قلعته التي لايسمح باقتحامها إلا بمقتضى القانون . وحين هزمت انجلتره في هذا العصر ، كان الذي هزمها هم الانجليز الذين ازدرعوا في أمريكا ذلك الولع الانجليزى بالحرية . وقد لاحظت مدام دوفان وضوح الفروق بين الأفراد في الانجليز الذين النقت بهم ، والذين لم تبصر معظمهم قعل . قالت «كالهم نسبج وحده ، ولا تجد مهم اثنين رأيت فرداً من حاشيتنا فكأناك رأيت الكل »(٣٧) . وقد وافق على رأيه هوراس ولبول فقال «من المؤكد أنه ما من بالم آخر ينجب كما تنجب الجائره هذا العدد الكبير من الشخصيات المنفردة المتميزة »(٣٨) ثم انظر إلى الرجال الذين رسمهم رينولدز : فهم لاينفقون إلا في الاعتزاز بوطنهم الرجال الذين رسمهم رينولدز : فهم لاينفقون إلا في الاعتزاز بوطنهم وطبقتهم ، وفي تصديهم الجسور للعالم . لقد كانت سلالتهم سلالة قوية حقاً .

٣ - الإيمان والشك

ظلت الجاهير الانجليزية وفية لعقيدتها المسيحية في مختلف صورها. وكان أوسع الكتب قراءة بعد الكتاب المقدس «الأعياد والأصوام» تصنيف نلسن. وهو دليل للسنة الكنسية (٣٩). وقد طبع كتاب جونسن وصلوات وتأدلات » الذي نشر بعد وفاته أربع طبعات في أربع سنين. وكان الدين في الطبقات العليا بحظى بالاحترام بوصفه وظيفة اجتماعية ، ومعواناً على الأختلاق ، وذراعاً للحكومة ، ولكنه كان قد فقد تصديق الفرد له في دخيلة نفسه وضاع كل سلطان له على السياسة . وكان الملك يعين الأساقفة ، أما القساوسة فيعينهم كبار ولاك الأرض ويجرون عليهم أرزاقهم . وكان هجوم الربوبيين على الدين قد هدأت فورته إلى حد مكن بيرك من أن يتساءل في ١٧٩٠ ه من ممن ولدوا في السنين الأربعين الأخيرة بيرك من أن يتساءل في ١٧٩٠ ه من ممن ولدوا في السنين الأربعين الأخيرة

قرأ كلمة واحدة مماكتبه كولـٰبز ، وتولاند ، وتندال ، وتشب ، ومورجن، إلى آخر تلك السلالة التي سمت نفسها أحرار الفكر؟ » (١٠٠) .

ولكن إذا لم يكن أحد قد انبرى للرد عليه فريما لأن هؤلاء المتمردين كانوا قد كسبوا المعركة ، وأن المتعملين لم يبالوا الموضوعات القديمة لكونها قد بت فيها وماتت . وقد وصف بوزويل جيله فى ١٧٦٥ (ناسياً عامة الشعب) بأنه «عصر اشتد ولع الناس فيه بالشكوكية حتى لكأنهم يفاخرون بتضييق دائرة إيمانهم ما استطاعوا »(١٤) . وقد رأينا سلوين يسخر من الدين فى أكسفورد ، وولكس فى مدمنام آبى . وقد روت الليدى هستر ستانهوب أن بت الإبن « لم يدهب إلى الكنيسة قط فى حياته »(٤٢) . ولن يكن فرضاً كل الواعظ أن يكون ،ؤمناً بما يعظ . كتب بوزويل فى ١٧٦٣ يقول « بين رجال الدين كثيرون من غير المؤمنين الذين إذ رأوا الدين مجرد نظاام سياسى وهم ينظرون إلى الوظيفة الكهنوتية ذات الدخل نظرتهم إلى أى وظيفة مدنية ، ويسهمون بجهودهم للإبقاء على هذا الوهم المفيد »(٤٢) . يقول جبون « ان اقرارات العقيدة القويمة ، ومواد الإيمان ، يوقعها رجال الدين جبون « ان اقرارات العقيدة القويمة ، ومواد الإيمان ، يوقعها رجال الدين العصريون بزفرة أو بابتسامة »(٤٤) .

وقد أتاحت الأندية الحاصة تخفيفاً من الامتثال العلني لعقيدة الكنيسة . فانضم كثيرون من الطبقة الارستقراطية لمحفل أو آخر من محافل الماسون الأحرار . وقد أدانت هذه المحافل الإلحاد لسخفه ، واشترطت في أعضائها إيماناً بالله ، ولكنها غرست فيهم التسامح في الحلافات القائمة على غير ذلك من عقائد الدين (٥٠٠) . وفي جمعية بر منجهام القمرية كان رجال الصناعة من أمثال ماثيوبولتن وجيمس وات وجوسيا ودجوود يستمعون دون فزع من أمثال ماثيوبولتن وجيمس وات وجوسيا ودجوود يستمعون دون فزع الربوبية كانت قد ولت ، وقبل جميع أحرار الفكر تقريباً هدنة لايتدخاون الربوبية كانت قد ولت ، وقبل جميع أحرار الفكر تقريباً هدنة لايتدخاون المعقضاها في الدعوة للإيمان ما دامت الكنيسة تغضى شيئاً ما عن الإثم . وتجنبت الطبقات العليا الإنجليزية — بما فطرت عليه من حس بالنظام والاعتدال — ذلك التطرف المستهتر الذي اندفعت إليه حركة التنوير الفرنسية ، فقد أدركت

ما بين الدين والحكم من وحدة حميمة ، وأوتيت من القصد ما عصمها من إحلال نظام بوليسي لا آخر له محل أخلاقية غيبية ؛

وإذ كان الأساقفة الانجليكان الآن خداماً للدولة كما كان الكرادلة الكاثوليك، فقد رأوا أن لهم الحق في قسط من متع الدنيا. وقد هجاكوبر في أبيات لاذعة (١٤٠) رجال الدين الذين كانوا يتهافتون تهافت رجال السياسة على الوظائف الدينية الأكثر مغنماً أو الملحقة بوظائفهم ؛ ولكن غير هؤلاء كثيرون عاشوا حياة العكوف الهاديء على واجباتهم ، وعديدون كانوا المدافعين الأكفاء المتبحرين عن الإيمان . وقد كشف كتاب بالى «مباديء الفلسفة الأخلاقية والسياسية» (١٧٨٥) عن روح سمحة ذات أفق واسع وتسامح عقيدي ، وعرض كتابه «البراهين على المسيحية» (١٧٩٤) عرضاً مقنعا البرهان القائم على القصد في الكون . وقد لتى الترحيب في صفوف الأكليروس رجال ذوو ميول للتحرر الفكري ما داموا يعظون بحوهر الدين ويكونون القدوة الأخلاقية في مجتمعاتهم (١٨٠٠) .

أما المنشقون على الكنيسة الإنجليكانية - من معمدانيين ومشيخيين ومستقلين (بيورتان) - فقد تمتعوا بالتسامح الديني ماداموا متمسكين مسيحية التثليث ، ولكن حظر شغل الوظائف السياسية أو الحربية ، أوالالتحاق بجامعة أكسففورد أو كمبردج ، على من لايعترف بالكنيسة الإنجليكانية وموادها التسع والثلاثين . واستمر انتشار المثودية بين الطبقات الدنيا . وفي المحكم الكنيسة الرسمية . ولكنها كانت أثناء ذلك قد بثت «الحركة الإنجيلية» في قلة من رجال الدين كانت أثناء ذلك قد بثت «الحركة الإنجيلية» في قلة من رجال الدين الانجليكان ، الذين أعجبوا بزعيمها وسلى ، ووافقوه على أن الإنجيل ينبغي أن يبشر به بالضبط كما سلم إلينا في العهد الجديد ، دون تنازلات للنقد العقلاني يبشر به بالضبط كما سلم إلينا في العهد الجديد ، دون تنازلات للنقد العقلاني

وظل تذكر إنجلتره لمؤاهرة البارود والثورة الكبرى ، وحكم جيمس الثانى ، يبتى فى سجلات اللمولة على تلك القوانين القديمة التى شرعت ضد اتباع كنيسة روما الكاثوليكية . ولم يعد أكثر هذه القوانين يطبق ، ولكن

معوقات كثيرة ظلت مفروضة على الكاثوليك . فهم مثلا لايستطيعون شراء أو وراثة أرض شرعياً إلا بالتحايل القانونى ويدفع ضريبة مضاعنة على أملاكهم . وقد حظر عليهم الحدمة فى الجيش والبحرية ، واحتراف المحاماه ، والتصويت أوالترشيح للبرلمان ، وجميع المناصب الحكومية . ومبع ذلك كان عددهم فى ازدياد . وفى ١٧٨٦ كان منهم سبعة من كبار النبلاء ، واثنان وعشرون بارونيتاً و ١٥٠ « جنتاماناً » . وكان محتفل بترتيل القداس فى البيوت الحاصة ، ولم يسجل غير حالتين أو ثلاث من حالات الاعتقال عقاباً على هذه الجريمة طوال الستين عاماً التى حكمها جورج الثالث .

وفى ١٧٧٨ قدم المسر جورج سافيل للبر لمان مشروع قانون هدفه التخفيف عن الكاثوليك » فهو يبيح شراء الكاثوليك الأرض ووراثهم لها ، والتطوع في القوات المسلحة دون التخلي عن مدهم م. وأجيز المشروع ، ولم يلق معارضة تذكر من الأساقفة الإنجليكان في مجلس اللوردات . ولم يكن ينطبق إلا على انجابره ، ولكن في ١٧٧٩ - اقترح اللورد نورث تعليقه على اسكتلنده . فلما بلغ نبأ هذا الاقتراح اقليم السهول الاسكتلندية ، الدلعت الفتن في إدنبره وجلا سجو (يناير ١٧٧٩) ، وأحرقت عدة بيوت المدليك الكاثوليك وسويت بالأرض ، ونهبت وحطمت حوانيت التجار الكاثوليك ، كذلك هوجمت بيوت البروتستنت الذين أعربوا عن عطفهم على الكاثوليك - مثل المؤرخ روبرتسن - ولم يخمد أوار الفتنة إلاحين أذاع على الكاثوليك ال يطبق على اسكنلنده .

ثم تبنى عضو اسكتلندى فى البرلمان يدعى اللورد جورج جوردن قضية « لابابوية فى انجلتره » فنى ٢٩ مايو ١٧٨٠ رأس اجتماعاً لـ « جمعية البروتستنت » التى خططت لمسيرة جاهبرية لتقديم ملتمس بإلغاء قانون التخفيف الصادر فى ١٧٧٨ . وفى ٢ يونيو أحاط ستون ألف رجل يرتاءون أثبرطة زرقاء معقودة بتمبعاتهم بمبنى البرلمان واعتدى على كثير من الأعضاء وهم فى طريقهم إلى المبنى ، وخطمت مركبات اللوردات ما ندنميلد وثير لو، وستورمونت ، ووصل بعض اللوردات الذلاء إلى كراسيهم بغير باروكاتهم

شعثاً ير تعدون خوفاً (٢٠). و دخل جور دن وثمانية من أتباعه مجلس العموم ، وقدموا ملتمساً ، قيل إنه محمل ١٢٠,٠٠٠ توقيع ، يدعو لإلغاء القانون ، ويطالب بإجراء عاجل هو البديل الوحيد لغزو الغوغاء الممجلس . فقاوم الأعضاء ، وأرسلوا في طلب الجند لكبح جاح الغوغاء ، وغلقوا جميع الأبواب ، وأعلن قريب لجور دن أنه قاتله في اللحظة التي يقتحم فيها القاعة دخيل ، ثم وافق المجلس على رفع الجلسة حتى ٢ يونيو . ووصل الجنه وأنسحوا طريقاً الأعضاء ليعودوا إلى بيوتهم . وأتلفت محتويات كنيستين كأثوليكيتين تخصان قساوسة سردينيين وباقاريين ، وكوم أثاثهما في نار أشعلت في الشوارع . ثم تفرق الجمع ، ولكن في ٥ يونيو ثهب القائمون بالشغب كنائس أجنبية أخرى وأحرقوا عدة بيوت خاصة .

وفى ٦ يونيو عاد الغوغاء إلى النجمع ، واقتحموا سجن نيوجيت ، وأطلقوا سراح السجناء ، واستولوا على ترسانة سلاح ، وساروا وهم مساحون مخترقين شوارع العاصمة . وتحصن النبلاء بمتاريس فى بيوتهم . وهنأ هوراس ولبول نفسه على حمايته دوقة فى «قلعته » بميدان باركلى (١٠٠) . وفى لا يونيو بهب وأحرق المزيد من البيوت ، واقتحم الرعاع معامل تقطير الحمور ، وأطفأوا ظمأهم بغير قيود ، واحترق نفر ، بهم وهم رقود سكارى فى الأبنية المحترقة . ورفض قضاة لندن المخول لهم وحدهم السلطة القانونية على الحرس البلدى أن يأمروهم بإطلاق النار على الجمع . واستنفر جورج الثالث مايشيا المواطنين ، وأمرهم بإطلاق النار كلما استعمل الرعاع العنف أو هددوا باستعاله . وظفر عضو البلدية جون ولكس بالعفو من الملك ، وفقد شعبيته لدى الجاهير ، إذ امتطى جواداً وانضم إلى المليشا فى محاولة تفريق وفقد شعبيته لدى الجاهير ، إذ امتطى جواداً وانضم إلى المليشا فى محاولة تفريق الجمع . فاما هاجم المشاغبون المليشيا أطلقوا عليهم الرصاص فقتلوا منهم الجمع . فاما هاجم المشاغبون المليشيا أطلقوا عليهم الرصاص فقتلوا منهم النمن وعشرين ، ولاذ الباقون بالفرار .

وفى ٩ يونيو اندلعت الفتنة من جديد ونهبت البيوت وأحرقت ــ سواء الكاثوليكية أو البروتستنتية ، ومنع جنود الإطفاء من إخاد النيران(٥١) ، وأخماء الجند الفتنة بعد أن قتل فيها ٢٨٥ رجلا وجرح ١٧٣ ؛ وقبض على

۱۳۵ من المشاغبين ، وشنق واحد وعشرون . وقبض على جوردن وهو يفر إلى اسكتلنده ، وأثبت أنه لم يكن له ضلع فى حوادث الشغب ، فأفرج عنه ، وحصل بيرك على موافقة مجاس العموم على إعادة تأكيد قانون التخفيف عن الكاثوليك فى انجلتره ، ووسع قانون صدر فى ۱۷۹۱ التسامح الشرعى فى شئون العبادة والتعليم الكاثوليكيين ، ولكن الكنائس الكاثوليكية حظر عليها أن يكون لها برج أو جرس (٥٢) .

٤ – بلاكستون وبنتام والقانون

زعم فقيه ضليع أن « نشركتاب بلاكستون « التعليقات » يعد من بعض الوجوه أبرز حدث فى تاريخ القانون » (٥٣) و هذا رأى فيه تحيز للوطن ، ولكنه يعيننا على بيان مبلغ الرهبة والإجلال اللذين كان الطلاب المتحدثون بالإنجليزية ، حتى عصرنا هذا ، يتناولون بهما كتاب « تعليقات على قوانين انجلتره » الذى نشره وليم بلاكستون فى أربعة مجلدات وألنى صفحة فى المحلوه ، وقد اثنى عليه القراء رغم حجمه هذا أو بسببه ، أثراً جليلا من آثار العلم والحكمة ، فكان كل لورد يقتنيه فى مكتبه ، وأحبه جورج من آثال العلم والحكمة ، فكان كل لورد يقتنيه فى مكتبه ، وأحبه جورج الثالث حباً جماً بوصفه تمجيداً للملوك .

أما بلاكستون هذا فكان ابن تاجر لندنى أتاح له ثراؤه أن يعلم ابنه فى اكسفورد ثم يرسله إلى «المدل تمبل» ليمارس المحاماه - وقد ردت محاضراته فى اكسفورد (١٧٥٣ - ٦٣) تناقضات القوانين وسخافاتها إلى شيء من النظام والمنطق ، ثم بسطت النتريجة بوضوح وتشويق . وفى ١٧٦١ أنتخب عضوا فى البرلمان ، وفى ١٧٦٣ عين محامياً عاماً للماكة شارلوت ، وفى ١٧٧٠ بدأ خامته قاضياً فى محكمة الدعاوى العامة . وإذ كان مدمناً للدرس كارهاً للحركة ، فقد أصابه تحلل هادىء تدريجي ولكنه سابق لأوانه ، ومات فى ١٧٨٠ بالغا السابعة والحمسين .

وكان لرائعته الكبرى فضائل محاضراته : الترتيب المنطق ، والعرض الناصع ، والأسلوب الرشيق . وقد امتدحه خصمه اللدود جريمي ينتام ،

لأنه الرجل الذى «علم القضاء أن يتكلم لغة الدارس والجنتلمان ، وهذب ذلك العلم العصبى ، ونفض عنه غبار المنصب ونسيج العناكب» (٤٥) . وقد عرف بلاكستون القانون بأنه « قاعدة للعمل يملها كائن أعلى »(٥٠) ، وكان يدين بتصور مثالى مستقر للقانون ، يراه مؤدياً في مجتمع ما الوظيفة التى تؤديها قوانين الطبيعة في العالم ؛ وكان ميالا إلى التفكير في قوانين انجلره على أنها تضارع قوانين الجاذبية في جلالها وخلودها.

وقد أحب انجلتره والمسيحية على الصورة التي وجدهما عليها ، وما كان ليسلم بأى عيب في واحدة منهما . وكان أكثر سنية من الأسقف واربرتن ، وأكثر ملكية من جورج الثالث . « ليس ملك انجلتره أكبر قاض للأمة فحسب ، بل هو بالخرط القاضي الوحيد لها . الذي له أن يرفض أي مشروعات قوانين ، ويبر م أي معاهدات ، ويعفو عن أي جرائم شاء ، إلا إذا كان الدستور قد نص بصراحة أو محكم النتيجة المنطقية الواضحة على استثناء أو قيد ما »(٥١) ووضع بلاكستون الملك فوق البرلمان وفوق القانون . فليس الملك « غير قادر على ارتكاب الحطأ فحسب ، بل القانون فوق الملك عكن أن يدان به الملك . ولكنه أميج كبرياء انجلتره بأسرها قانون فوق الملك عكن أن يدان به الملك . ولكنه أميج كبرياء انجلتره بأسرها حين عرف « الحقوق المطلقة لكل انجليزي : حق الأمن الشخصي ، وحق حين عرف « الحقوق المطلقة لكل انجليزي : حق الأمن الشخصي ، وحق الحرية الشخصية ، وحق الملكية الشخصية » (٥٠) .

وقد سر جيل بلاكستون سروراً عظيماً بتصوره القانون الانجليزى نظاماً صالحاً على الدوام لأنه في النهاية مبنى على الكتاب المقدس بوصفه كلمة الله ، ولكن هذا التصور ثبط تطوير القضاء الانجليزى وإصلاح قانون العقوبات والسجون ؛ غير أن من مفاخره أنه امتدح جهود هوارد الى بذلها لتحسين الأحوال في السجون البريطانية (٥٨).

وقد فهم هوارد المسيحية لا على أنها نظام قانونى بل نداء للقلب . ذلك أن الأحوال فى السجن المحلى أفزعته حين عين مأموراً فى بدفورد (١٧٧٣) فالمأمور ومساعدوه لا رواتب لهم ، ورزقهم على ما يقتضون من السجناء من رسوم ؛ فكان السجين إذا قضى مدة عقوبته لا يفرج عنه إلا بعد أن يدفع جميع الرسوم المطلوبة منه ، وكان الكثيرون يظلون رهن السجن شهوراً بعد أن تدبين للمحكمة براءتهم . وقد وجد هوارد فى رحلاته من مقاطعة إلى مقاطعة مظالم بماثلة أو أسوأ . فكان المدينون الذين يقصرون فى الوفاء بدينهم ، والمذنبون لأول مرة ، يلقون معاً فى مكان واحد مع مدمنى الجريمة . وكان أكثر السجناء يوثقون بالأغلال التى تثقل أو تخف حسب الرسم الذى يدفعونه . وكانت جراية السجين فى اليوم خيراً ثمنه بنس أو بنسان ، فإذا أراد وزيداً من الطعام فعليه أن يدفع ثمنه أو يعتمد فيه على الأقرباء أو الأصدقاء . أما الماء فجرايته للسجين ثلاثة بنسات فى اليوم للشرب و الاغتسال . ولا يزود السجناء بوسائل للتدفئة فى الشتاء ، أدا فى التميف فتهوية لاتذكر . وكان النبن الذى يفوح من هذه الززانات من الشدة نحيث ظل لاصقاً بثياب هوار د بعد خروجه منها بزمان . وكانت «حمى السجون» وغيرها من الأمراض بعد خروجه منها بزمان . وكان البعض عوت بالجوع البعلىء (٥٩) . وفى سجن نيوجيت بلندن كان خسة عشر إلى عشرين سجيناً ينزلون حجرة طوطا ثلاثة عشر وعرضها خسة وعشرون قدماً .

وفى ١٧٧٤ قدم هرارد للبرلمان تقريره عن خمسين سجناً زارها ، ووافق مجلس العموم على قانون يشترط الإصلاحات الصحية في السجون ، وتوفير الرواتب للسجانين ، والإفراج عن جميع السجناء الذين لم تجد هيئة المحلفين الكبرى شكاوى مقدمة للمحكمة ضدهم . وفي ١٧٧٥ – ٧٦ زار هوارد سجون القارة ، فوجد سجون هولنده خيرها تجهيزاً وترفقاً نسبياً بالسجناء ، ومن أسوئها سجون هانوفر التي يحكمها جورج الثالث . وقد أيقظ ضمير الأمة من سباته نشر كتاب هوارد «حالة السجون في انجلتره وويلز . . . ووصف لبعض السجون الأجنبية » (١٧٧٧) . فوافق البرلمان على تخصيص صندوق لـ « مؤسستين إصلاحيتين» تبذل فيهما محاولة لإصلاح السجناء بالمعاملة الفردية والعمل الحاضع الملاحظة ، والتعليم الديني . واستأنف هوارد رحلاته ، وروى نتائجها في طبعات جديدة من كتابه . واستأنف هوارد رحلاته ، وروى نتائجها في طبعات جديدة من كتابه .

ومات (١٧٩٠). ولم تثمر جهوده للإصلاح إلا نتائج متواضعة. فقانون الملا أهمله معظم السجانين والقضاة. ولم تظهر أوصاف سجون لندن في ١٧٧٤ أهمله معظم السجانين منذ عصر هوارد ، « لعل الأحوال أصبحت أسوأ لا أحسن »(١٠) ، وكان على الإصلاح أن ينتظر. ووصف دكنز لسجن نيو مارشالسيا في قصته « دوريت التبغرة » (١٨٥٥.

أدا جريمي بنتام فإن جهوده المتنوعة لإصلاح القانون والحكومة والتعليم بذل أكثرها بعد هذه الفترة ، ولكن كتيه «مقال صغير عن الحكومة» (١٧٧٦) مكانه هنا ، لأنه في المقام الأول نقد لبلاكستون . فقد احتقر عبادة الفقيه للتقاليد الموروثة ، وذكر أن «مارسخ الآن كاىيوماً بدعة »(١١) ، ونزعة المجافظة الحاضرة إنما هي تبجيل لاراديكالية الماضية ؛ إذن فالذين يدعون الله الإصلاحات لايقلون وطنية عن أولئك الذين يرتعدون فرقاً لفكرة التغيير . « في ظل حكومة القوانين ما هو شعار المواطن الصالح ؟ أن يطبع في دقة وأن ينفذ في حرية » (١٢) . وقد رفض بنتام رأى بلاكستون في السيادة الملكية ؛ فالحكومة الصالحة توزع السلطات ، وتشجع كلا منها على كبح شطط غيرها ، وتسمح بحرية الصحافة ، والتجمع والمعارضة السلميتين . والثورة في نهاية المطاف فد تحدث للدولة ضرراً أقل مما محدثه الحنوع المبلد والثورة في نهاية المطاف فد تحدث للدولة ضرراً أقل مما محدثه الحنوع المبلد للعليان (١٣٠) . وقد نشر هذا الكتيب سنة الإعلان الأمريكي للاستقلال .

وقد شرح بنتام فى هذا المقال ذاته « مبدأ السعادة الأعظم » الذى أطلق عليه جون ستيوارت مل فى ١٨٦٣ اسم « مذهب المنفعة » . « أن أعظم سعادة لأكبر عدد هو مقياس الحق والباطل » (١٤) ، وينبغى الحكم على جميع المقتر حات والممارسات الأخلاقية والسياسية بمقتضى « مبدأ المنفعة » هذا ، لأن « وظيفة الحكومة أن تزيد من سعادة المجتمع » (١٥). وقد اقتبس بنتام « مبدأ السعادة » هذا من هلفتيوس ، وهيوم ، وبريستلى ، وبكاريا ، (١٦) و تكونت وجهة نظره العامة من آراءته لجاعة الفلاسفة (١٢) .

وفى ١٧٨٠ ألف كتاب م مقدمة لمبادىء الأخلاق والتشريع» الذى نشره فى ١٧٨٩ ، وضمنه عرضاً لأفكاره أكثر تفصيلا وفلسفة . وقد رد

كل فعل واع إلى الرغبة فى اللذة أو الخوف من الألم ، وعرف السعادة بأنها « الاستمتاع باللذة ، والأمان من الألم » (١٨). ولاح أن هذا يبرر الأنانية المطلقة ، غير أن بنتام طبق مبدأ السعادة على الأفراد كما طبقه على الدول . فهل أفضى فعل الفرد إلى أعظم قدر من السعادة له ؟ فى رأيه أن الفرد فى المدى البعيد ينال أعظم لذة أو أقل ألم بتوخيه الإنصاف مع اخوانه البشر .

وقد مارس بنتام ما بشر به ، لأنه كرس حياته لسلسلة طويلة من مقترحات الإصلاح : التصويت العام للذكور البالغين المتعلمين ، والاقتراع السرى ، والبرلمانات السنوية ، وحرية التجارة ، والنظافة الصحية العامة ، وتحسين أحوال السجون ، وتطهير القضاء ، وإلغاء مجلس اللوردات ، وتحديث القانون وجمعه وتنسيقه في لغة مفهومة لغير القانونيين ، وتوسيع القانون الدولى (وبنتام هو مخترع هذا المصطلح) (٢٩٠) . وقد خرج إلى النور الكثير من هذه الإصلاحات في القرن التاسع عشر ، وأكثر الفضل في ذلك لمجهود « اتباع مذهب المنفعة » و « الراديكاليين الفلاسفة » من أمثال جيمس وجون ستيوارت مل ، وديفد ريكاردو ، وجورج جروت .

كان بنتام آخر صوت من أصوات حركة التنوير ، والمعبر بين فكر القرن الثامن عشر المحرر وإصلاحات القرن التاسع عشر . ولقد وثق بالعقل ثقة أكثر حتى من ثقة جهاعة الفلاسفة به ، وظل عزباً لآخر حياته مع أنه كان أحب الرجال وألطفهم . وحين مات (٦ يونيو ١٨٣٢) وهو في الرابع والثمانين أوصى بأن تشرح جثته في حضرة أصدقائه . فشرحت ، ومازال هيكاه محفوظاً في الكلية الجامعية بلندن ، مرتدياً ثياب بنتام المألوفة (٢٠٠٠). وغداة موته وقع الملك «قانون الإصلاح» التاريخي الذي جسد الكثير من مقتر حاته .

ه -- المسرحالتمثيل

كان هذا النصف الثانى من القرن الثامن عشر غنياً فى المسرح فقيراً فى الدراما . فقد شهد لفيفاً من أروع الممثلين فى التاريخ ، ولكنه لم ينجب غير

كاتبين مسرحيين اثنين أفلتت أعمالهما من منجل الحاصد : شريدان الذي ودعناه منذ هنيهة ، وجولد سمث الذي سيختص بركن تحت سماء الأدب . وربما كان هذا القحط في التمثيليات الجادة سبباً ونتيجة للإحياء الشكسبيري الذي استمرحتي نهاية القرن .

وقد عانى الكتاب المسرحيون من أذواق النظارة . فقد كان هناك نقاش كثير للتقنية والفن التمثيليين ، ونقاش قليل للتقنية والفن التأليفيين . وكان أَجَرُ المؤلف ، وهو في الغالب مكافأته المادية الوحيه ، حصيلة الحفلة الثالثة ، وإن كان هناك حفلة ثالثة . على أن بعض الممثلين والممثلات أثروا ثراء رؤساء الوزارة . وكان في استطاعة الهتافين المأجورين أن يقضوا على أى مسرحية جيدة بافتعالهم الضوضاء المعاديَّة ، أو أن بجعلوا المسرحية الحقىرة تنجح نجاحاً مثيراً . ولم يظفر بعروض تمتد عشرين ليلة في موسم واحد إلا أكثر المسرحيات حظاً . وكانت الحفلات تبدأ في السادسة أو السادسة والنصف . وتحتوى عادة على مسرحية من ثلاث ساعات ، وتمثيلية هزلية ساخرة « فارص » أو إيمائية « بانتومام » . أما المقاعد فتكلف من شلن إلى خمسة ، ولا حجز إلا بإرسال خادم يشترى التذكرة ويشغل المقعد حتى يحضر السيد أو السيدة . وكانت كل المقاعد بنوكا بغير ظهور (٧١) ، وكان بُعض النظارة المقربين بجلسون على خشبة المسرح حتى أنَّهي جاريك هذا العبث المنكر (١٧٦٤) . أمَّا الإضاءة فكلها بالشموع في ثريات « تظل مضاءة طوال البرناميج . وكانت الملابس قبل عام ١٧٨٢ هي ملابس القرن الثامن عشر الانجليزية دون اعتبار لزمان المسرحية أو مكانها . فكان كاتو ، وقيصر ، ولمر ، يبدون في سراويل للركبة وشعور مستعارة .

واز دهر المسرح ، سواء فى لندن أو فى « الأقاليم » ، رغم معارضة رجال الدين ومنافسة الأوبرا والسرك . وكانت بات وبرستل ولفربول ونتنجهام وما نشستر وبرمنجهام ويورك وإدنبره ودبلن تملك مسارح جيدة ؛ وكان لبعضها فرقها الحاصة ، وإذ كانت الفرق الكبرى تجوب البلاد ، فإن كل مدينة تقريباً شهدت التمثيل الجيد . وقد أثارت لندن المنافسة الحادة بين مسرحين رئيسيين . فنى ١٧٥٠ مثل : كلاهما «روميو وجوليت» كل

ليلة فى ذات الأسبوعين ، وأدى الأدوار الرئيسية سبر أنجو بارى وسوزانا كبر فى مسرح كوفنت جاردن ، وجاريك ومس بيلامى فى مسرح دوررى لين . ثم كان لصموئيل فوت مسرحه الصغير فى هاعاركت ، حيث تخصص فى التقليد الهجاء ، وكانت تقليداته لجاريك شقاء طال أمده فى حياة ديفداليا

ولم تشهد خشبة المسرح الانجابزى قط من قبل هذا العدد الغفير من الممثاين الأفداذ . وقد استهل تشارات ماكلين هذا العصر المجيد في ١٧٤١ بإخراجه تمثيليات شيكسبير ؛ وكان أول ممثل قدم شيلوك شخصية جادة وإن ظل وغداً لا يرحم (ولم يمثل شيلوك بشيء من العطف حتى جاء هنرى إدفنج) . ثم اختتم جون فليب كمبل هذا الإحياء الشكسبيرى الذى استغرق قرناً كاملا . وكانت أعظم ساعات تجليه حين ممثل هو وأخنه ساره مسرحية مكبث على مسرح درورى ابن في ١٧٨٥ .

وازدانت خشبة المسرح الآن بنفر من الممثلات الجديرات بالذكر. مهمن بعج وفنتن التي وهبت الجال المثير في قوامها وطلعتها ، ولكنها عاشت عيشة منحلة ، وأصابتها النقطة في منتصف التمثيلية (١٧٥٧) (والتت قبل أوانها غير متجاوزة السادسة والأربعين (١٧٦٠). ثم كتى كلايف التي ظلت تمثل مع فرقة جاريك اثنتين وعشرين سنة ، وقد أدهشت لندن بأخلاقها التي كانت مضرب المثل ، وبعد أن هجرت خشبة المسرح (١٧٦٩) عاشت ست عشرة سنة في بيت أعطاها إياه هوراس ولبول في تويكنام . أما مسز هانا برتشار د فكانت تحتل مكان الصدارة بين الممثلات التراجيديات قبل أن تبزها مسز سيدونز في أداء دور الليدي مكبث ؛ وقد أفنت عمرها في التمثيل ، ولم تقرأ كتاباً قط (فيا روى) ؛ وقد وصفها جونس بأنها في التمثيل ، ولم تقرأ كتاباً قط (فيا روى) ؛ وقد وصفها جونس بأنها مثل حتى قبل موتها ببضعة شهور . وتألقت مسز فرانسس آبنجتن في أدوار بياتريس وبورشيا ، وأوفيلها ، وديدمونه ، ولكن أشهر أدوارها كان دور بياتريس وبورشيا ، وأوفيلها ، وديدمونه ، ولكن أشهر أدوارها كان دور الليدي تيزل في مسرحية « مدرسة الفضائح » ، وقد اكتسبت مارى روبنسن اسمها الشعبي « برديتا » بغضل اجادتها تمثيل ذلك الدور في «قصة الشتاء» ؛

وكانت خليلة لأمير ويلز وغيره من العشاق الأقل شأناً ، وصورها رينولدز وجينزبرو ورومني .

أما ربة المسرح الواعية بقدرها فكانت ساره كمبل سيدونز . ولدت لممثل جوال في خان بويلز (١٧٥٥) ، وتزوجت في الثامنة عشرة بالممثل ولم سيدونز ، ثم لمعت وهي في التاسعة عشرة في مسرحية أوتواي ۵ فينيسيا المصونة » . ثم استخدمها جاريك بعد سنة ، ولكن النقاد حكموا بأن « قدراتها لاترق إلى مستوى المسرح اللندني» . ونصحها هنري وودوارد الذي كان بمثل الأدوار الهزلية لجاريك بأن تعود إلى مسارح الريف فترة . ففعلت ، وظلت ست سنوات تمثل في البنادر . فلما أن دُعَيْت ثانية إلى دروري لين عام ١٧٨٢ ، أدهشت كل إنسان بتطورها ممثلة . وكانت البادئة بارتداء زى العهد الذي تمثله في أدوارها . ولم يلبث جاريك أن فضالها في تمثيل الأدوار الشكسببرية ، وتهتت لندن من الجلال والأسى اللذين سمت تهما بدور الليدى مكّبتْ . وقُد اكتسبت حياتها الخاصة احترام وصداقة كبار معاصريها ، وكتب جونسن اسمه على هدب ثوبها فى اللوحة التي صورها فيها رينولدز ربة للمأساة ، وقد وقع من نفسه « بالغ تواضعها وكياسها » حين زارته(٧٣) . وواصل اخوان وأخت لها واثنتان من بنات اخوتها مشاركة أسرة كمبل فى المسرح حنى ١٨٩٣ . وبفضلها وبفضل جاريك ارتفع مقام الممثلين الاجتماعي ، حتى في بلد كانجلتره جعل من الفوارق الطبقيَّة روح الحكومة وأداتها .

(ب) جاريك

كل الذين عرفوا أخبار جونسن يذكرون أن ديفد جاريك ولد فى التشفيلد (١٧٣٦) ، والتحق بمدرسة جونسن فى ايديال (١٧٣٦) ، ورافقه فى هجرتهما التاريخية إلى لندن (١٧٣٧) . وإذ كان يصغر جونسن بسيع سنين ، فإنه لم يكسب قط صداقة جونسن الكاملة ، لأن أكبر الرجلين سنأ لم يستطع أن يغفر لديفد كونه ممثلا وغنياً .

(م ٩ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

فلما بلغ جاريائ لندن انضم إلى أخيه فى استيراد النبيذ وبيعه . واقتضاه هذا زيارات متكررة للحانات ، وهناك التَّلِّي بالممثلين ، فاستهواه حديثهم ؛ وتبع بعضهم إلى ابسويتش حيث سمحوا له بلعب أدوار صغيرة . وتعلم فن التمثيل بسرعة فائقة حتى اضطلع بعد قليل بنمثيل الدور الرئيسي فى « رتشر د الثالث » في مسرح غير مرخص بجود مانز فيلدز بالطرف الشرقي للندن. وقد استطاب ذلك الدور لأنه كأن ضئيل الحجم مثل الملك الأحدب ، ولأنه استمتع بالموت على خشبة المسرح وقد لتى أداؤه من حسن الاستقبال ما جعله يهجر تجارة الخمور ، الأمر الذَّى أخزى أقاربه فى لتشفيلد وأحزنهم . ولكن وَّليم بت الأب ذهب وراء الكواليس ليهنئه . أما الكسندر بوب ، الذي كان صاحب عاهة مثل رتشرد ، فقد قال لمشاهد آخر ، « إن هذا الفتي لم يكن له نظير قط ، وأن يكون له منافس أبدا »(٧٤). فهنا ممثل سكب كُلُّ جسمه وروَّحه في الدور الذي يؤديه ؛ ممثل تقمص رتشرد الثالث بوجهه وصوته ويديه وهيكله المحطم وعقله الماكر وأهدافه الشريرة ؛ ممثل لايكف عن لعب دوره حين يتكلم الآخرون ، وينساه بمشقة إذا ترك خشبة المسرح . وسرعان ما غدا حديث رواد مسارح لندن ، فذهب علية القوم لمشاهدته ، وتعشى معه اللوردات ، وكتب توماس جراى يقول ﴿ في جودمانز كفيلدز اثنا عشر دوقاً كل ليلة "(٥٠) وأعلن آل جاريك يلتشفيلد في زهو قرابة ديفد لهم .

ثم جرب بعد هذا دور لير (١١ مارس ١٧٤٢) ، ففشل ؛ فلقد كان فيه من نشاط الحركة ما منعه من تمثيل دور شيخ في الثمانين ، ولم يكن قد اكتسب وقار الملوك . على أن الفشل هذبه وتبين أنه عظيم النفع له . فأقلع عن لعب الدور حينا ، ودرس المسرحية ، ودرب نفسه على تعبيرات سحنة لير التعس ، ومشيته الهزيلة ، وبصره المضعضع ، ونبراته الحادة الباكية . وفي ابريل عاود التجربة . ورأى النظارة أنه تغير تماماً ، فبكوا وهتفوا ، ذلك أن جاريك خلق دوراً آخر من الأدوار التي ستذكر الناس باسمه قرابة قرن من الزمان . وصفق الناس جميعاً إلا جونسن الذي انتقد التمثيل زاعماً أنه عجرد بانتومايم ، وهوراس ولبول الذي زعم أن في تعبيرية جاريات غلوا ،

وجراى الذى أسف على الهبوط من الانضباط الكلاسيكى إلى الانفعالية والعاطفية الرومانتيكيتين . وشكا الدارسون من أن جاريك لم يمثل نصاً شكسبيرياً خالصاً بل طبعة مراجعة منقحة ، أحياناً بقلم جاريك نفسه ؛ فنصف أبيات رتشرد الثالث كما مثلها كتبه كولى كبر (٧١) ، وآخر فصل فى «هاملت » كما مثله قد غير فيه وبدل ليقدم خاتمة وقيقة للمأساة .

ف ذلك الموسم (١٧٤١ - ٤٧) العب جاريك ثمانية عشر دوراً - وهو عمل جبار يدل على ملكات خارقة فى النا كر والتركيز . وكان إذا مثل امتلأ المسرح برواده ؛ فإذا لم يكن له دور خلا نصفه . وعانت المسارح المرخصة من تناقص روادها . وأكره مسرح جود مانز فيالمز بتدابير من وراء الستار على أن يغلق أبوابه . فوقع جاريك لموسم ١٧٤٧ - ٤٣ عقداً مع مسرح درورى لين حين أسقط فى يده بدون خشبة المسرح ، نظير من حنيه - وكان راتباً قياسياً لممثل . ثم رحل إلى دبان أثناء ذلك لموسم المربيع . وكان هندل قد استهوى أهل المدينة لتوه بأوراتوريو « المسيا» الربيع . وكان هندل قد استهوى أهل المدينة لتوه بأوراتوريو « المسيا» عادا إلى لندن أقاما فى معيشة واحدة ، واشترى جاريك خاتم الحطبة . ولكن عاظها منه شحه ، و غاظه منها إسرافها . فبدأ يسائل نفسه أى زوجة تراها غاظها منه شحه ، و غاظه منها إسرافها . فبدأ يسائل نفسه أى زوجة تراها منبعثة من ماضى بج الخلط . واحتفظ بالخاتم ، ثم افترةا (١٧٤٤) .

ولقد كان تمثيله في دروري لين استهلالا لعهد جديد في الفن. كان يبذل لكل دور يؤديه قصاري طاقته وحرصه المتواصل على أن تتوافق كل حركة من حركات جسمه وكل نبرة من نبرات صوته مع شخصية الدور، ولقد بث الحيوية كالها في رعب مكبث وفزعه ، حتى ظل هذا الدور، أكثر من أى من أدوارة الأخرى ، باقياً في ذاكرة الشعب . وأحل محل الأسلوب الحطابي الذي جرى عليه قداى التراجيديين كلاماً أكثر طبيعية . وقد أحرز حساسية في تعبير الشخصية كانت تنغير مع أيسر تغيير في التفكس أو المزاج في النص . قال جونسن الاحظا بعد سنوات ، « إن ديفه يبدو أكثر سناً مما هو بكثير ، لأن وجهه كانت ويودة ضعف مهمة أي رجل آخر ، فهو

لا يستقر أبداً »(٧٧) . ثم هناك تعدد قدراته ، فقد لعب الأدوار الكوميدية تقريباً بكل العناية والكمال اللذين بذلهما فى لعب دور مكبث أو هملت أولس،

وبعد أن قضى جاريك خسة مواسم ممثلا وقع (٩ ابريل ١٧٤٧) عقداً يقسم إدارة درورى ابن بينه وبين جيمس ليسى : فيضطلع ليسى بالأعمال الإدارية ، ويختار جاريك التمثيليات والممثلين ويدير البروفات . وخلال فترة إدارته التى امتدت تسعة وعشرين عاماً أخرج خساً وسبعين مسرحية مختلفة ، وكتب هو نفسه مسرحية (بمشاركة جورج كولمان) ، وراجع أربعاوعشرين تمثيلية لشكسير ، وألف عدداً كبيراً من المقدمات ، والخواتيم ، والفارصات، وكتب الصحف مقالات غفلا من الإمضاء تدعم عمله وتشيد به . وكان يقدر المال ، وكيف اختياره للمسرحيات وفق أعظم قدر من السعادة لأعظم عدد من رواد المسرح . وقد أحب التصفيق كما لابد أن يحبه الممثلون والكتاب ور تب الأدوار ليحظى بأكثره . وكان رأى ممثليه أنه مستبد نحيل ، وشكوا ور تب الأدوار ليحظى بأكثره . وكان رأى ممثليه أنه مستبد نحيل ، وشكوا من أنه يغمطهم أجورهم بينا هو يثرى . ولقد أقر النظام والانضباط بين أفراد فيهم غيرة وإفراط في الحساسية ويشرف كل منهم على العبقرية أو يطيل التفكير فيها . وكانوا يندمرون ، ولكن أبهجهم أن يبقوا معه ، أو يطيل التفكير فيها . وكانوا يندمرون ، ولكن أبهجهم أن يبقوا معه ، لأنه ما من فرقة أخرى أبلت هذا البلاء الحسن في التصدى لرياح الحظ وتقلبات الدوق .

وفى ١٧٤٩ تزوج جاريك إيفا ماريا فامجل ، وهي راقصة من فيينا قدمت إلى انجلتره باسم « الآنسة فيولليت » وظفرت بالتصفيق والاستحسان الحار على أدائها في باليهات الأوبرا . وكانت كاثوليكية تقية ، وظلت كذلك ، وقد ابتسم جاريك لاعتقادها بقصة القديسة أورسولا والأحد عشر ألف عذراء (١٧٨) ، ولكنه احترم إيمانها لأنها عاشت أمينة لناموسه الأخلاق . ولقد فعلت الكثير بمحبها ووفائها لتخفيف التوتر الذي تنطوى عليه حياة الممثل المدير . فأغدق ثراءه عليها ، واصطحها في سياحات بالقاهرة ، الممثل المدير . فأغدق ثراءه عليها ، واصطحها في سياحات بالقاهرة ، وابتاع لها بيتاً غالياً في قرية هامتن . وهناك ، وفي بيته اللندني على أدلى تراس ، كان يستضيف زائريه في بذخ ، وأسعد الكثير من اللوردات وكبار

الأجانب أن ينزلوا ضيوفاً عليه . وهناك كان يقصف ويمرح مع فانى بيرتى -وآوى هانا مور .

وفى ١٧٦٣ اعترل التمثيل إلا فى المناسبات الحاصة . قال « الآن سأقعد وأقرأ شكسبير » (٧٩٠ . وفى ١٧٦٨ اقترح وخطط وأشرف على أول مهرجان لشكسبير فى ستر اتفور د - أن - ايفن . وواصل إدارته للرورى لين ، ولكنه وجد غضبات الممثلين و شاجر اتهم تز داد ضغطاً على أعصابه الشائحة . وعليه فنى مطلع عام ١٧٧٦ باع نصيه فى الشركة لرتشرد برنسلى شريدان ، وفى ٧ مارس أعلن أنه سيتقاعد بعد قليل . وظل ثلاثة أشهر بعه هذاالإعلان يقوم بتمثيل الوداع لأدواره الحبيبة و يحظى بسلسلة من الانتصارات لعل ممثلا آخر لم يعرفها قط على امتداد التاريخ . وقد أثار رحيله عن خشبة المسرح من لحديث فى لندن قدر ما أثار ته الحرب مع أمريكا . وفى ١٩ يونيو المسرحية بإعانة مالية وهبها لصندوق الممثلين العجزة .

ومد له فی الأجل ثلاث سنین أخر . ثم مات فی ۲۰ ینایر ۱۷۷۹ بالغا الثانیة والستین . وفی أول فبر ایر حمل جثمانه إلی کنیسة وستمنتسر علی أکتاف أفراد من أرفع نبلاء بریطانیا ، و وه ری رکن الشعراء عند قدمی تمثال شکسبر .

٢ - لندن

بدت لندن أول مرة لجونسن (١٧٣٧) في صورة ملؤها الاشمئزاز الشديد الغيور على الفضيلة .

« الحقد هنا بأثمر مع السلب وسوء الحظ ، ويثور رعاع أحياناً ، ويشب حريق أحياناً ، وطغام أو باش نختبئون هنا .

ويجوس محام يلتمس فريسة ، وبيوت هاوية ترعد من فوقك ، وامرأة كافرة تغرقك حديثاً يزهق روحك (٨٠) .

⁽٠) الليدي ماري ورتلي مونتجيو ؟

هذه بالطبع كانت بعض جوانب لندن اختيرت وقوداً لغضب الشباب الذي لم بجد له مكاناً بعد .

ولكن جونسن وصف لندن بعد ذلك بثلاث سنوات بأنها «مدينة اشتهرت بالثراء والتجارة ووفرة الحيرات وبكل لون من ألوان الكياسة والأدب ، ولكنها تعج بأكوام القدارة التي لو رآها إنسان متوحش لأخدته الدهشة »(٨١). ذلك أن السلطات البلدية في ذلك الحين كانت تترك مهمة تنظيف الشوارع للمواطن ، الذي أوصى بأن يحتفظ بالمظهر الأنيق للرصيف أو التراب – أمام منزله . وفي ١٧٦٢ رتبت قوانين وستمنستر للرصف تنظيف البلدية للشوارع ، وجمع القامة ، ورصف الطرق الرئيسية وترميمها، وإنشاء نظام للمجاري تحت الأرض . وسرعان ما نهجت أقسام أخرى من للدن هذا النهج . فكانت الطرقات المرتفعة تحمي المشاة ، والبالوعات تصرف مياه الشوارع . وشقت الشوارع الجديدة في خطوط مستقيمة ، وبنيت مياه الشوارع . وشقت الشوارع الجديدة في خطوط مستقيمة ، وبنيت البيوت بناء أصلب وأمتن ، وأطلقت العاصمة الوقور رائحة ألطف .

وخلت المدينة من مصاحة عامة المحريق ، واكن شركات التأمين احتفظت بفرق خاصة للإطفاء بالخراطيم ، الحد من خسائرها . وكان تراب الفحم والضباب أحياناً يتضافران لبلبدا المدينة بغطاء قاتم صفيق يستحيل على المرء معه أن يميز صديقه من عدوه . فإذا انجات السهاء أشرقت بعض الشوارع الحوانيت الزاهية . وفي حي الستر اند كانت أكبر وأغنى المتاجر في أوربا تعرض وراء نوافذها منتجات نصف العالم . وغير بعيد منها قامت مئات الحوانيت التي تشغى بعشرات الحرف ، ثم انبثت هنا وهناك الفواخير ومصانع الزجاج ودكاكين الحدادين ومعامل الجعة . وأسهمت ضوضاء الصناع والتجار ، والعربات والجياد ، والباعة الجائلين والمغنين في الطرقات ، في ضحيج الحياة وفي الإحساس بها . فإذا أراد المرء مكاناً أهداً وهواء أنتي في وسعه أن يمشي الهوينا في حديقة سانت جيمس ، أو يتطلع إلى السيدات الفاتنات يطوحن تنانير هن الفضفاضة ذات اليمين وذات الشال ويعرضن أحذيتهن الحريرية في البلمل . وفي الصباح يستطيع المرء شراء الحليب الطازج من فتيات محاين الأبقار على عشب الحديقة . وفي المساء قد

بجوس كبوزويل محثاً عن فتاة من بنات الهوى أو ينتظر هبوط الليل الذي يستر كثرة من الأوزار . وأكثر بعداً ناحية الغرب يستطيع أن يركب جواداً أو عربة في هايد بارك . ثم هناك منتجات اللهو الكبرى . فوكسهول محشودها الزاهية ، وأفدنة حدائقها ومماشها المشجرة ، ورانلاج بقاعتها الفسيحة المدرجة ، حيث عزف موتسارت وهو طفل في الثامنة .

وكان للفقر اء مشار ب للجعة ، وللطبقتين الوسطى والعايا أندية ، وللجميع حانات . فكان هناك حانة «البورز هد» و «المايتر» حيث كان يتعشى الحان الأكبر (جونسن) ، وحانة الجلوب الحبيبة إلى قلب جولدسمث ، وحانة الشيطان التي رفهت عن نفر من مشاهير الرجال من (بن) جونسن إلى (صموئيل) جونسن . وكان هناك مكانان باسم «تيركس هد» (رأس التركيي) أحدهما حانوت قهوة في الستراند ، والآخر حانة في شارع جرارد ، أصبحت مقراً لا «النادي» . وكانت النساء يختلفن إلى الحانات كالرجال ، وبعضهن معروضات للبيع . وفي أندية كنادي هوايت أو نادي ألماك (الذي أصبح نادي بروكس) كان سراة القوم يسطيعون الشراب ولعب القمار في خلوة مع نفر مختار . ثم هناك المسارح بكل ما تتيحه منافساتها من إثارة ويبعثه نجومها من تألق وبهاء .

وقامت المواخير على مقربة من المسارح. فشكا الوعاظ من أنه «إلى التمثيليات والفواصل الموسيقية المذكورة تختاف عادة أعداد غفيرة من سفلة القوم وعاطليهم وشذاذهم ، وبعد أن ينتهى التمثيل ينطلقون إلى بيوت الدعارة »(٨٢). وكانت أكثر الطبقات التى فى طاقتها الاختلاف إلى المومسات تتعامل معهن تعامل الزبائن الدائمين ، وتجمع على الأغضاء عن هذه العادة باعتبارها لا محيص عنها فى الحالة الراهنة لتطور الذكور. وكان هناك بعض الغوانى الملونات اللاتى اجتذبن الزبائن حتى من طبقة النبلاء. ويصف بوزويل اللورد يمير وك وقد أنهكت قواه بعد ليلة قضاها فى ماخور السود (٨٣).

واستمر وجود الأحياء الفقيرة المزدحمة ، ولم يكن أمراً غير عادى أن تعيش أسرة من أسر الطبقات الدنيا في حجرة واحدة من حجرات المبنى .

وكان أفقر القوم يسكنون أقباء رطبة غير مدفأة ، أو عليات يتسرب الماء من أسطحها ؛ والبعض ينامون على أسرة فى الجدران وفى مداخل البيوت أو تحت السقائف . قال جونسن للآنسة رينولدز إنه « وهو عائد إلى مسكنه نحو الساعة الأولى أو الثانية صباحاً كثيراً ما رأى أطفالا فقراء ينامون على العتبات والأكشاك وأنه ألف أن يضع بنسات فى أيديهم ليشتروا بها فطورهم » (١٨٠) . وأخبر قاض جونسن أن أكثر من عشرين لندنياً فى الأسبوع يموتون جوعاً (١٥٠) . وكانت الأوبئة تنفشى فى المدينة بين آن وآن . ومع ذلك ازداد سكانها من ٢٧٤,٠٠٠ عام ١٧٠٠ إلى ٢٠٠،٠٠٠ فى ومع ذلك ازداد سكانها من ٢٧٤,٠٠٠ عام ١٨٠٠ إلى ١٨٠٠٠٠ فى المتجارة والصناعة .

وغص التيمز وأرصفته بالسفن التجارية وشحناتها . كتب معاصر يقول « إن سطح التيمز بأكمله يغص بصغار السفن ، والصنادل ، والزوارق، والمراكب الخفيفة ، الغادية الرائحة ، وتحت الكبارى الثلاثة غابة من الصوارى تمتد أميالا بطولها حتى ليخيل إليك أن سفن العالم كله قد احتشدت هنا ، (۱۷۵۷ و قد أضيف كبريان جديدان في هذه الفترة : بلاكفرايرز وباترسي . وقد رسم المصور كاناليتو الذى قدم إلى لندن من البندقية (۱۷٤٧ و ۱۷۵۱) مناظر بهية للمدينة وللنهر ، وأتاحت النسخ المطبوعة من هذه المناظر للأوربيين المتعلمين التعرف على نمو لندن التي أصبحت أهم ثغر في العالم المسيحي .

ولم يعرف التاريخ منذ أيام روما القديمة مدينة بلغت هذه المبلغ من الاتساع والثراء والتعقد (باستثناء القسطنطينية). في قصر سانت جيمس الملك والملكة وحاشيتاهما - والبلاط ومراسمه ؛ وفي الكنائس الأساقفة السمان يتمتمون بعبارات منوءة ، والمصلون المتضعون يستر يحون من عناء الواقع ويطلبون العون الإلهي ، وفي البرلمان اللوردات وأعضاء مجلس العموم عمارسون لعبة السياسة وبياذقهم أرواح البشر ؛ وفي قصر العمدة يضع العمدة ومعاونوه ذو البرة الرسمية اللوائح الحاصة بالكنائس والمواخير ، ويتساءلون عن السبيل إلى السيطرة على الوباء القادم أو شغب الغوغاء التالى ؛ وفي الحوانيت المجنود يقامرون ويفسقون وينجسون الهواء ؛ وفي الحوانيت

الخياطون يقوسون ظهورهم ، والسباكون يستنشقون الرصاص ، والصاغة والساءاتيون والأساكفة والحلاقون والخارون يهرولون لتلبية مطالب السيدات والسادة ، وفي جراب ستريت أو فليت ستريت الكتاب المأجورون يتملقون زبائنهم ، ويسقطون الوزارات ، ويتحدون الملك ، وفي السجون رجال ونساء يموتون بالعدوى أو يرقون إلى جرائم أشد نكرا ، وفي المباني الحقيرة والأقباء قوم جياع عائرو الحظ مهزومون يستكثرون من أشباههم في شوق وبغر توقف .

ورغم هذا كله أحب جونسن وكاتب سيرته لندن . فقد أعجب بوزويل بد « الحرية والنزوات . . . والشخصيات العجيبة ، و بما في دنيا التجارة واللهو من شدة الزحام والعجلة والصخب ، وبالعدد الغفير من الملاهي العامة ، والكنائس الرفيعة والأبنية الباذخة ، ورضى المرء وهو ينفذ ما يحلو له من خطط دون أن يعرفه أو يلحظه أحد » (٨٨) حمد هذا الانغار في الزحام انغاراً حامياً حاناً للشخصية المجهولة . أما جونسن الذي استطاب وعمى « التدفق الشديد لحديث لندن » فقد حسم الأمر بسطر واحد كان حجة في بابه « إذا مل إنسان لندن فقد مل الحياة » (٨٩) .

* * *

الفصِّل لشبِ كَا تُونَ

عصر رينولسدز

9 - 1VOT

١ - الموسيقيون

أولعت انجلتره بالموسيتي الرائعة ، ولكنها عجزت عن إنجابها .

لقد أكاثر تذوقها . في اللوحة التي رسمها زوفاني و أسرتاكوبر وجور و نرى الدور الذي لعبته الموسيقي في البيوت الراقية . ونسمع عن مئات المغنين والعاز فين الذين جمعوا معاً لحفلة تخايد ذكرى هندل في ١٧٨٤ . وقد أعلنت والمورننج كرونكل » في عدد ٣٠ ديسمبر ١٧٩٠ اعلاناً للشهور التالية عن سلسلة من وحفلات موسيقية يؤديها المحبر فون » ، وسلسلة أخرى من وحفلات للموسيقي القديمة » ، و وحفلات موسيقية للسيدات المتبر عات في أمسيات الآحاد ، وعن أوراتوريوات مر تين في الأسبوع ، وست حفلات مغلات للموسيتي السمفونية يقودها المؤلف بشخصه بوزف هايدن (١٠) . وهذا ينافس ثروة لندن الموسيقية اليوم . وكما أن البندقية ألفت من اليتامي فرقاً للإنشاد ، فكذلك كان وأطفال المبرة » في كتدرائية القديس بولس محيون حفلات موسيقية سنوبة كتب هايدن عنها يقول :

« لم تؤثر في أي موسيقي أخرى في حياتي هذا التأثير الشديد الاله» وكانت الحفلات الموسيقية والأوبرات الحفيفة تقدم في قاعة رانيلاج وفي حدائق ما ريلبون . وقدمت اثنتا عشرة جمعية من هواة الموسيقيين حفلات عامة . وذاع حب الانجليز للموسيقي ذيوعاً اجتذب الكثير من العازفين

والمؤلفين إلى الجزيرة ــ جيمنيانى ، وموتسارت ، وهايدن ، ويوهان كرستيان باخ ، ومكث فها باخ ولم يرحل عنها .

وفتر الميل إلى الأوبرا الجادة فى انجلتره بعد أن أتخمها هندل . ثم عاد شيء من التحمس لها حين استهل جوفانى مانتزولى موسم ١٧٦٤ بأوبرا « اتسيو» ، وقد وصف برنى صوته بأنه « أقوى وأضخم سوبرانو سمع على مسرحنا منذ فارينللى» (٣) وكان هذا على ما يبدو آخر انتصار للأوبرا الإيطالية فى انجلتره فى ذلك القرن . فلما احترقت دار الأوبرا الإيطالية فى انجلتره فى ذلك القرن . فلما وتمنى ألا يعاد بناؤها أبدا (٤) .

وإذا كان العهد قد خلا من المؤلفين الموسيقيين الجديرين بالذكر فإنه أنجب مؤرخين موسيقيين بارزين صدرت أعمالهما في ذات السنة (١٧٧٦) « سنة العجائب » التي ظهر فيها كتاب « اضمحلال وسقوط الدولة الرومانية » و « ثروة الأمم » . فضلا عن الإعلان الأمريكي للاستقلال . فكتاب السر جون هو كنز ذو الأجزاء الحمسة « التاريخ العام لعلم الموسيقي وممارسته » عمل ينبيء عن دراسة مدققة . ومع أنه هو نفسه لم يكن موسيقياً (إذ كان محامياً عاماً ثم قاضياً) فإن معاييره ثبتت وسط تقلبات الرأى الناقد . أما المؤرخ الثاني « تشارلز بيرني » فكان عازف أرغن في كتدرائية القديس بولس وأكثر معلمي الموسيقي زبائن في انجلتره . وقلا أكسبته طلعته الوسمية وشخصيته المحبوبة فضلا عن ثقافته المتعددة صداقة ورنسن وجاريك وبيرك وشريدان وجبون ورينولدز — الذي رسم له لوحة جذابة دون أن يتقاضي عنها أجراً (٥) . وقد جاب أرجاء فرنسا وألمانيا وابتما وإيطاليا ليجمع المواد لكتابه « التاريخ العام للموسيق » . وتكلم وحوالي منبر على المؤلفين الموسيقيين الذين كانوا يومها على قيد الحياة . وحوالي من جفاف الشيوخ وخشونتهم » (١٠)

٢ ... المعماريون

اشتبك البناءون الانجلمز الآن في منافسة ساخنة بين الإحياء القوطي والإحياء

الكلاسيكي . ذلك أن بهاء الكتدراثيات القديمة ، وفخامة الزجاج الملون الآثارية ، والأطلال المكسوة باللبلاب والمتخلَّفة من أديرة العصر الوسيط فى بريطانيا ، كل أولئك حفز الخيال ليصور العصور الوسطى فى صورة الكمال ، وتوافق مع الانتقاض الرومانتيكي المتزايد على طراز الثنائيات الكلاسيكية ، والأعمدة الجامدة ، والقواصر الثقيلة . فاستخدم هوراس و لبول سلسلة من معارى المرتبة الثانية ليعيدوا بناء بيته «ستروبرىهل» في تو بكنام بطراز وحلية قوطيين (١٧٤٨ – ٧٣) ، وأنفق أعواماً من الاهمام البالغ ليمجعل من بيته الحفيظ على الطراز المضاد للطراز البلاديوى . وكان يضيف إليه الحجرات عاماً بعد عام حتى اكتمل له منها اثنتان وعشرون و بلغ طول إحداها ــ وهي « قاعة الفنون » التي ضمت مجموعات تحفه --خَسّاً وستين قدماً . وغلب عليه استعال الشرائح الخشبية المكسوة بالجص بدلا من ألحجر . ويتضم لنا ... حتى من أول نظرة ... ما هذا الطراز من هشاشة قد تغتفر فى الحلية الداخلية ولكنها لا تغتفر فى البناء الحارجي . وقد وصف سلوین قصر ستروبری هل هذا بأنه «قوطی هش مثل کعکة الزنجبيل 💘 🗥 ، وقدر ظريف آخر أن ولبول عمر بعد تهدم ثلاثة مجموعات من الأسوار المفرجة التي (^) اقتضى الأمر ترميمها المرة بعد المرة .

على أن بلاديو وفتروفيوس ظلا رغم هذه التجارب الربين الحارسين للعارة الانجليزية فى النصف الثانى من القرن الثامن عشر كما كانا فى نصفه الأول . وقد تد عمت الروح الكلاسيكية بفضل الحفائر التى أجريت فى هركو لانيوم وبومبي ، وذاعت بفضل الأوصاف المنشورة عن الأطلال الكلاسيكية التى عثر علمها فى أثينا وتدمر وبعليك . ودافع السر وليم تشيمهر زعن الرأى البلاديوى فى كتابه « بحث فى العارة المدنية » (١٧٥٩) وعزز النظرية بالتطبيق حين أعاد تشييد « سومرست هاوس » (١٧٧٦ -- ٨٦) بواجهة عريضة فيها النوافل بطراز النهضة والأروقة الكورنشة المعمدة .

شم وفدت من اسكتلنده أسرة لامعة من اخوة أربعة هم جاك وروبرت وجييمس ووليم آدم لهيمنوا على العارة الانجليزية فى نصف القرن الذى نحن بصدده . وقد ترك روبرت أقوى البصات على جيله . فقد أنهى دراسته فى جامعة إدنبره ، ثم أنفق ثلاث سنين فى إيطاليا حيث التى ببرانيزى وفنكلمان . وقد لاحظ أن القصور الخاصة التى امتدحها فتروفيوس قد اختفت من روما ، وانتهى إليه أن واحداً منها مازال سليماً نسبياً ، وهو قصر دقلديانوس فى سبالاتو (وهى الآن سبليت فى يوغوسلافيا) فاتخذ سمته إلى تلك العاصمة الدلماشية العتيقة ، وأنفق خسة أسابيع يقيس ويرسم ، ثم ألقت السلطات القبض عليه ظناً منها أنه جاسوس ، ثم أفرج عنه ، وألف كتاباً عن أبحاثه ، وقفل إلى انجابره وقد عقد العزم على استعمال الطرز الرومانية فى العهارة البريطانية . فنى ١٧٦٨ استأجر هو وأخوته مساحة من الأرض المنحدرة بين الستراند والتمز لتسعة وتسعين عاماً ، وشيدوا فوقها الأرض المنحدرة بين الستراند والتمز لتسعة وتسعين عاماً ، وشيدوا فوقها لأحسر تدعمه البواكي والعقود الرومانية الضخمة ؛ هنا عاش بعض الدراميين الكبار ، من جاريك إلى برنارد شو . كذلك صمم روبرت بعض القصور المنهورة ، مثل قصر « بيوت » المسمى لوتن هو (أى بيت لوتن ، على المثنين ميلا شمالى لذلك) . قال جونسن « هذا أحد الأماكن التى لا أندم على ثلاثين ميلا شمالى لذلك) . قال جونسن « هذا أحد الأماكن التى لا أندم على أنى جئت لاشهدها (٩) » ، ومعروف أنه كان رجلا عسر الإرضاء .

وقد انتصرت الطرز الكلاسيكية بوجه عام على الأحياء القوطى ، وشيد كثير من قصور هذا العهد الكبرى ، مثل كارلتن هاوس بلندن ، وهيروود هاوس بيوركشير ، بالطراز الكلاسيكى الحديث . ولم يعمر ولبول ليشما عودة الطراز القوطى مكللا بالنصر والبهاء فى دارى البر لمان (١٨٤٠ - ٢٠) .

٣ -- ودجوود

لم يقنع الأخوة آدم بتصميم المبانى وما احتوته فى داخلها ، بل صنعوا بعضاً من أجمل أثاث العصر ، غير أن ألمع الأسماء فى هذا المضهار هو اسم توماس تشبنديل ، الذى نشر فى ١٧٥٤ وهو فى السادسة والثلاثين كتاب ه مرشد الجنتلمان ونجار الأثاث» ، الذى كان لفن صناعة الأثاث ماكانه

كتاب رينولدز «أحاديث » لفن التصوير . وكانت المنتجات التى تفرد بها هى المقاعد ذات «الظهور الشريطية » الرقيقة والقوائم الجذابة ، ولكنه أبهج النبلاء والنبيلات فى عهد جورج الثالث كذلك بالحزائن ، والمكاتب ، والمناضد ، ودواليب الكتب ، والمرايا ، والموائد ، والأسرة ذات الأعمدة الأربعة – وكلها أنيق ، وأكثر ها مبتكر ، هش رقيق عموماً .

وظلت هذه الرقة طابع فن منافسه جورج هبلوايت ، وخلفهما توماس شير اتون . وبدا أنهم اعتنقوا نظرية بيرك التي زعمت أن الجال بجب أن يكون هشاً رقيقاً ، في الفن كما هو في الحياة . أما شير اتون فقد دفع الحفة والرشاقة إلى الذروة ، وتخصص في الحشب الملون وغيره من المنتجات البذيعة التجزع . وكان يصقلها في أناة ، ويلونها في رقة ، ويكفتها أحياناً بزخارف معدنية . وقد أورد في « قاموس الأثاث» (١٨٠٢) قائمة حوت ٢٥٢ من « كبار صناع الأثاث » يشتخلون في لندن أوقربها . ونافست الطبقات العليا في انجلتره الآن نظائرها الفرنسية في صقل أثاثها وتجهيزاتها الداخلية .

وكانوا أسبق من الفرنسيين فى تصميم الحدائق والبساتين . وقد لقب لانسلوت براون و Capability (أى القدرة) لأنه كان يفطن بسرعة كبيرة للقدرات التى تتيجها أرض زبونه للتصميمات الغربية — والغالية ؛ وبهذه الروح صمم الحدائق فى بلنهم وكبو . واتجهت موضة الحدائق الآن إلى الطراز الله خيل ، أو غير المتوقع ، أو البهى المنظر . واستعملت نماذج مصغرة من الهياكل القوطية والباجودات الصينية زخارف خارجية ؛ وأدخل السروليم تشيمبرز فى زخرفة حدائق كيو (١٧٥٧ – ٢٢) الهياكل القوطية ، والجوامع المغربية ، والباجودات الصينية (المتعددة الأدوار) . وكانت الجرار الجنائزية حليات محببة للحدائق ، تضم أحياناً رفات أصدقاء رحلوا عن هذه الدنيا .

أما فنون الحزف فقد تطورت تطوراً كاد يكون ثورياً . فكانت انجلتره تنتج زجاجاً لا يقل جالا عن أى زجاج مصنوع فى أوربا (١٠٠) . وكانت مصانع الخزف فى تشلسى وداربى تصنع الأشكال المهجة بالبرسلان ، بطراز سيفر عادة . ولكن أنشطة مراكز الخزف كانت «المدن الحمس»

فى ستافورد شير — لا سيما بير سليم وستوك — أن — ترنت . وقبل مجىء جوسيا و دجوود كانت هذه البضاعة فقيرة فى طرائقها ومكاسبها ؛ وكان الخزافون اجلافاً جهلة ، قلفوا وسلى بالوحل حين وعظهم أول مرة ، وكانت بيوتهم عششاً وسوقهم تسدها طرقات لا سبيل إلى اختراقها . وفى ١٧٥٥ اكتشفت فى كورنوول رواسب غنية من الكاولين -- وهو طفل أبيض قاس كالذى يستعمله الصينيون ؛ واكن الموقع كان يبعد مائتى ميل عن المدن الحمس .

وقد بدأ و دجوو د و هو في التاسعة ، ن عمره (١٧٣٩) العمل على دولاب الحزاف . ولم يتلق من التعليم إلا القليل ، ولكنه قرأ كثيراً . وألهمته دراسته لكتاب «كايلوس» « مختارات من الآثار المصرية والآثرورية واليونانية والرومانية والغالية» (١٧٥٢ – ٣٧) الطموح إلى تقليد الآشكال الخزفية الكلاسيكية ومنافسها . وفي ١٧٥٣ بدأ العمل بمصنعه الحاص في « أيني هاوس» وبني حوله قرب بيرسليم مدينة أطلق عليها اسم إثروريا . وجهمة المحارب وبصيرة رجل الدولة شن حرباً على الظروف التي عوقت هذه الصناعة . ورتب وسيلة أفضل لنقل الكاولين من كورنوول إلى مصانعه ، وشن حملة الإصلاح الطرق وشق القنوات ، وأسهم في دفع نفقاتها ، وصحت نيته على أن يفتح مسالك من المدن الحمس إلى العالم . وكانت سوق الخزف الجميل الانجليزية حتى من المدن الحميل الانجليزية حتى خلك العهد يسيطر عليها خزف ما يسن وديلفت وسيفر ، فاستولى و دجوود على السوق الخلية ، ثم على جانب كبير من السوق الأجنبية ، وما وافي عام على الشهالية . وأوصت كاترين الكبرى على طقم للمائدة من ألف قطعة لأوربا وأمر بكا الشهالية . وأوصت كاترين الكبرى على طقم للمائدة من ألف قطعة .

وبحلول عام ١٧٨٥ كانت مصانع خزف ستافورد شير تشغل ١٥,٠٠٠ عامل . وأدخل و دجوود تخصص العمل ، وأرسى الانضباط في المصنع ، ودفع أجوراً حسنة ، وبني المدارس والمكتبات . وكان يصر على جودة الصناعة ، وقد وصفه كاتب ترجم له قديماً بأنه كان يدب في أرجاء ورشته عه ساقه الحشبية ، وبحطم بيده كل إناء يظهر به أي عيب صغير ؛ وفي مثل هذه الحالات كان يكتب بالطباشير عادة على مقعد الصانع المهمل هذا

التحذير (هذا لايرضى جوسيا ودجوود (١١٠) وابتكر العدد الدقيقة وجلب الآلات البخارية لتحريك مكناته . ونتيجة لإنتاجه الواسع للخزف التجارى ، بطل الاستعال العام لمعدن البيوتر فى انجلتره . وتفاوت إنتاجه بين مواسير الفخار لمجارى لندن ، وأبدع وأدق الأوانى للملكة شارلوت، وكان يقسم أوانيه المعروضة للبيع إلى « النافع » و « الزخرفى » ولصنع الخزف الزخرفى كان يقلد النماذج الكلاسيكية فى غير مواربة ، كما يرى فى فازاته العقيقية الفاخرة ، ولكنه طور أيضاً أشكالا من بئات أفكاره ، خصوصاً خزف البشب الشهير ذا الأشكال الإغريقية المنقوشة نقشاً رقيقاً باللون الأبيض على أرضية زرقاء .

وقد جاوز اهمامه وحاسته الحزف بكثير . فهدته تجاربه التي أجراها للعثور على أخلاط من التراب والكياويات أكثر إرضاء له ، وعلى طرائق أفضل للحريق ، إلى اختراع « البيرومتر » لقياس درجات الحرارة المرتفعة . وإتاح له هذا الاختراع وغيره من البحوث عضوية الجمعية الملكية (١٧٨٣) وكان عضواً سباقاً في جمعية إلغاء الرق ، وقد صمم ختمها وصنعه . وقام عملة لتعميم حتى التصويت للذكور وللإصلاح البرلماني ، وناصر المستعمرات عملة لتعميم من بداية ثورتها إلى نهايتها . ورحب بالثورة الفرنسية بشيراً بفرنسا أسعد حالا وأعظم رخاء .

وقد هدته فطنته إلى تكليف جون فلاكسيان بعمل الرسوم الجديدة المهذبة لخزفه ومن هذه المهمة انتقل فلاكسيان إلى توضيح أعمال هومر وأسخيلوس ودانتي برسوم قائمة على أساس من فن رسامى الفازات اليونان وهي رائعة في خطوطها ، ولكنها لافتقارها إلى الجسم واللون لاتزيد في جاذبيتها عن جاذبيتها عن جاذبيته المرأة مجردة من اللحم . وانتقل بعض هذا البرود إلى تماثيل فلاكسيان ، كما نرى في تمثاله لنلسن في كتدرائية القديس بولس ، تماثيل فلاكسيان ، كما نرى المناه المناه الرخامي حقق أشكالا فابضة بالحياة في عمل من أفضل تقليدات التماثيل الكلاسيكية . ثم أصبحت التماثيل الجنائزية

. (م ١٠ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

مجال تخصصه ، فأقامها لتشاترتن فى برستل ، ولرينولدز فى كتدراثية القديس بولس ، ولباولى فى كنيسة وستمنستر . وقام فى انجلتره بالدور الذى قام به كانوفا فى إيطاليا — وهو المحاولة الكلاسيكية الحديثة لالتقاط رشاقة براكستيليس الناعمة الشهوانية من جديد .

وهناك جهال أقل ، وحياة أكثر ، فى التماثيل النصفية التى نحتها جوزف نولكنز لأعلام الإنجليز . وقد ولد فى لندن لأبوين فلمنكيين ، ودرس فيها حتى بلغ الثالثة والعشرين ، ثم قصد روما ، حيث عاش واشتغل عشر سنين ببيع العاديات الأصلية والمزيفة (١٣) . فلما عاد إلى انجلتره ، نحت تمثالا نصفياً لجورج الثالث وفق فيه توفيقاً لم يلبث أن كثر الطلب عليه . فجلس إليهستيرن وجاريك وفوكس وبت الثانى ، كذلك جلس إليه جونسن ، وكان فى ذلك ما أسفوا عليه أحياناً ، لأن نولكنز لم يجامل أحداً فى نحت تمثاله . وقد سخط جونسن قائلا ان المثال أظهره وكأنه تعاطى مسهلا(١٤) .

كان العصر عصر حفارين شعبيين ، وكان الجمهور شديد الاهتمام بالشخصيات القوية التى وطئت مسرح السياسة وغيره من المسارح ، وقد نثرت فى طول انجلتره وعرضها نسخ مطبوعة من صور أشكالهم ووجوههم وكادت رسوم جيمس جلرى الكاريكاتورية تبلغ فى أذاها مبلغ رسائل جونيوس ؛ وقد اعترف فوكس بأن هذه الرسوم أنزلت به «أذى أكثر من المناقشات فى البرلمان »(١٥) . وصور توماس رولاند سن الرجال وحوشاً ، ولكنه رسم أيضاً مناظر طبيعية مهجة ، وأضحك أجيالا عديدة بكتابه «سياحات الدكتور سنتاكس» . أما بول ساند باى وإدموند داير فقد طورا الرسم بالألوان الماثية حتى كاد يبلغ القمة فى الصقل .

وكان البريطانيون العائدون من سياحتهم الكبرى (في أوربا) يجلبون معهم نسخ الرسوم المطبوعة والمحفورات والصور الزيتية وغيرها وغيرها من التحف ، وانتشر تذوق الفن ، وتكاثر الفنانون ، ورفعوا هاماتهم ، وأجورهم ، ومكانتهم في المجتمع ، وأنعم على بعضهم بلقب الفروسية . ومنحت جمعية تشجيع الفن والصناعة والتجارة (١٧٥٤) المبالغ الطيبة

جوائزة للفنانين الوطنيين ، ونظمت المعارض . وعرض المتحف البريطانى بجموعاته في ١٧٥٩ . وفي ١٧٦١ أفتتحت جمعية قائمة بذاتها للفنون معارض سنوية . وما لبثت أن انقسمت إلى محافظين ومجددين . فألف المحافظون أكاديمية لندن الملكية بمرسوم و ، ، ، ، ، جنيه من جورج الثالث . وجعلوا بحوشوا رينولدز رئيساً لها ثلاثة وعشرين عاماً . وهكذا بدأ العصر العظيم للتصوير الانجليزى .

٤ ــ جوشوا رينولدز

وكان قائد المسيرة هورتشر دولسن ، الذى ولد لقسيس ويازى ؛ وقدم إلى لندن فى الحامسة عشرة من عمره ، وكسب قوته برسم الأشخاص . وفى ١٧٤٩ قصد إيطاليا ، وفيها وفى فرنسا استوعب تراث نيقولا بوسان وكلود لوران ، وتعلم أن يؤثر تصوير الأحداث التاريخية والمناظر الطبيعية على تصوير الأشخاص . فلما عاد إلى انجلتره رسم مناظر طبيعية مشرقة الجو ولكنها مكدسة بالأرباب والربات وغيرها من الأطلال الكلاسيكية . وتميزت بالجال صورة « نهر التمز فى تويكنام »(١٦) التى تلتقط روح نهار صيف انجلزى ـ المستحمون يسترخون ، والأشجار والزوارق الشراعية لايكاد يحركها النسيم المترقرق . غير أن الانجليز لم يقبلوا على شراء صور المناظر الطبيعية ؛ فقد أرادوا لوحات تخلد وجوههم فى عنفوانهم . ولكن ولسن أصر على رأيه ، وعاش فقيراً فى حجرة نصف مؤثثة فى توتنام كورت رود ، وخفف مرارته بالشراب . وفى ١٧٧٦ أنقذته الأكاديمية الملكية رود ، وخفف مرارته بالشراب . وفى ١٧٧٦ أنقذته الأكاديمية الملكية منية أميناً لمكتبها . وخاف له موتأخ له ثروة صغيرة فى وياز ، فأنفق سنيه الأخيرة هناك مغموراً حتى لقد أغفلت الصحف كلها نبأ موته (١٧٨٢).

وعلى النقيض من هذا كانت حياة رينولدز فى فنه مهرجاناً موصولاً من أسباب التشريف والثراء . فقد أسعده الحظ بمولده (١٧٢٣) لقسيس ديفونشيرى يدير مدرسة لاتينية ويعشق الكتب التى عثر بينها على «مقال فى فنون التصوير» (١٧١٩) من تأليف جونانان رتشردسن ، وقد ألهبه الكتاب رغبة فى أن يكون مصوراً ووافقه أبواه العطوفان على اختياره ارضاء

له ، فأوفداه إلى لندن ليتتلمذ على توماس هدسن ، وهو رجل ديفونى تزوج بابنة رتشرد سن وكان يومها أروج مصور للأشخاص فى انجلتره . وفى ١٧٤١ مات أبوه ، وأقام الفنان الشاب مع أختيه فى بلدة هى اليوم بليمث . فى ذلك الثغر الشهير التى بالملاحين وضباط البحرية وصورهم وكون صداقات غالبة . فلما كلف الكبتن أوجستس كيبل محمل الهذايا إلى داى الجزائر ، عرض على جوشوا أن ينقله مجاناً إلى مينورقة ، لأنه علم أن الشاب يتوق للدرس فى إيطاليا . ومن مينورقة شق رينولدز طريقه إلى روما (١٧٥٠) .

وأقام بإيطاليا ثلاث سنين يرسم وينسخ الصور . وجهد ليكتشف الطرق التي استعملها ميكلانجو ورفائيل في حذقهما للخط واللون والضوء والظل والنسيج والعمق والتعبير والمزاج . وقد دفع الثمن ، فبينما كان ينسخ رفائيل في بعض حجرات الفاتيكان غير المدفأة أصيب ببرد وأنه أضر بأذنه الداخلية ، في بعض حجرات الفاتيكان غير المدفأة أصيب ببرد وأنه أضر بأذنه الداخلية ، أم انتقل إلى البندقية ، حيث درس تتسيانو ، وتنتوريتو ، وفيرونيزى ، وتعلم كيف يضفي وقار الأذواج البنادقة على أي إنسان يصوره . وفي طربق عودته إلى وطنه توقف شهراً في باريس ، ولكنه وجد في فن التصوير الفرنسي المعاصر من الأنوثة ما لا يسيغه ذوقه . وبعد أن قضي شهراً في ديفون استقر به المقام مع أخته فرانسيس في لندن (١٧٥٣) ، وهناك أقام ما بقي من عمره .

وللتو تقريباً استرعى الأنظار بصورة أخرى للكبتن كبيل (١٧) -- وسيماً متحمساً . آمراً ناهياً , هنا أعيد التقليد الفانديكي حتى تصبح اللوحات صوراً متألقة للارسقراطية . ولم يمضى عامان حتى بلغ عدد زبائنه فقد أصبح شديد الاستغراق والحبرة بتصوير الأشخاص حتى افتقد الوقت والمهارة لرسم الصور التاريخية أو الأسطورية أو الدينية . وقد أجاد رسم بعضها . مثل « الأسرة المقدسة » و « رباب الحسن الثلاث » (١٨) ولكن الهامة لم يكن بزبائنه حاجة إلى هذه الصور ، فقد كانوا كالهم تقريباً بروتستنتا يستنكرون الصور الدينية لأنها تشجع عبادة الأوثان فيا يزعمون ، وقد أحبوا الطبيعة . ولكنهم أحبوها ذيلا تلحق به أشخاصهم يزعمون ، وقد أحبوا الطبيعة . ولكنهم أحبوها ذيلا تلحق به أشخاصهم

أو رحلات صيدهم ، وكانوا يتمنون أن يروا أنفسهم دائمى الشباب على جدر انهم ، مخلفين انطباعاً قوياً على ذراريهم . ومن ثم أقبلوا على رينولدز ، ألفان منهم عدداً ، وأرسلوا إليه أزواجهم وأبناءهم ، وأحياناً كلابهم . ولم ينصرف أحد من هؤلاء حزيناً ، لأن خيال رينولدز اللطيف استطاع دائماً أن يعوضهم عما حرمتهم الطبيعة .

ولم يحدث على ١٠٤٥ التاريخ أن حفظ جيل أو طبقة حفظاً كاملا كذلك الذي تراه في لوحات رينوالمز الباقية وعددها ١٣٠٠ « فهنا رجال الدولة الذين عاشوا في ذلك العصر المفعم حيوية : هنا بيوت في مهرجان من اللون (١٩١) ، وبيرك في اكتئاب عاجله وهو بعد في الثامنة والثلاثين ، وفوكس مستكرشاً ، حزيناً ، هماماً في الرابعة والأربعين . . . وهنا الكتاب : ولبول ، وستيرن ، وجولد سمث (٢٠٠) وهو يبدو حقيقة مثل « بل المسكين» ، وجبون بوجنتيه الممتلئتين اللتين حسبتهما المركيزة دو دفان — التي لم تبصر إلا بيديها — مقعدة طفل »(٢١) وبوزويل (٢٧) فخوراً كأنه خلق جونسن ، ثم جونسن نفسه ، طموراً في حب خس مرات ، وجالساً في ١٧٧٧ إلى رينولدز ليرسم له أشهر ما رسم من صور الرجال (٢٢) . وهنا أعلام المسرح : جاريك « نبها أشهر ما رسم من صور الرجال (٢٢) . وهنا أعلام المسرح : جاريك « نبها بين ربتي التراجيديا والكوميديا المتنافستين» ، ومارى روبنسن في دور بردينا ، والسيدة آبنتن في دور ربة الكوميديا ، وساره سيدونز في دور ربة الكرميديا ، وساره سيدونز في دور ربة التراجيديا وقد نقد أحد المتحمسين رينولدز سبعائة جنيه (١٨٠٢٠٠) . معناً لهده الرائعة الفاخرة .

ويغلب على هذا المتحف الذى لاضريب له كثرة عدد النبلاء – أولئك الذين أعطوا نظاماً اجتماعياً لشعب نزاع إلى الفردية ، واستراتيجية ظافرة للسياسة الخارجية ، ودستوراً مقيداً للملك فانظر إليهم أول الأمر في صباهم الحلو . كصورة توماس لستر ذى الاثنى عشر ربيعاً – هذه الصورة التي رسمها رينولدز واسمها «الصبى الأسمر» تتحدى صورة «الصبى الأزرق» التي رسمها جنينزبرو . ثم ورمت خصور الكثيرين منهم بعد أن ولت أيام الشباب الحطرة ، مثل أوجسطس كبيل ذاته الذى كان رائع السمت وهو كبين في ١٧٥٠ ، ولكنه انتفخ كثيراً وهو أميرال في ١٧٨٠ . وقد وفق

وينولدز برغم هذه البدانات ، وبرغم الحرير والمخرمات التى اكتسوا بها، في تحويل الشجاعة والكبرياء غير الملموستين إلى لون وخط. خذ هثلا جسم اللورد هينفيلد المتين وشخصيته القوية ، يبدو جسوراً في اللون الأحمر البريطاني ، ممسكاً بالمفتاح إلى جبل طارق الذي دافع عنه دفاعاً مستميتاً ضد حصار الأسبان والفرنسيين الذي امتد أربعة أعوام .

و هكذا تنتهي بنا المسيرة إلى أو لئك الربات بين النساء « الدياى جينايكون» اللائى وجدهن رينولدز في زوجات النبلاء البريطانيين وبناتهم . وإذ كان عزباً فقله كان حراً فى أن يجبهن جميعاً بعينيه وفرشاته ، ويقوم اعوجاج أنوفهن ، ويهذب قسياتهن ، ويرتب شعورهن الهائشة ، ويخلع عليهن بهاء وجلالا بلباسٌ فضفاض رقيق فى خفة الزغب، خليق بأن يجعلُ فينوسُ توْاقة إلى كساء عربها . فانظر إلى الليدى النزابث كبيل ، مُركبزة تافيستوك ، وقد ارتدت ثيَّاب القصور التي لبستها قبَّل سنين يوم كانت إشبينة للعروس الملكة شارلوت ، ترى ماذا تكون بغير تلُّك الطِّيات من الحرير الملون تمطوق ساقين لا يمكن على أية حال أن تختلفا كثيراً عن ساقى زانتيب (زوجة معقراط) ؟ وكانَّ رينولدُّز أحياناً يجرب ما تستطيع فرشاته أن تصنع بالمرأة وهي في ثياب بسيطة ؛ فصور ماري بروس دوقة رتشموند في عباءة عادية تخيطُ رسماً في وسادة(٢٠) ؛ هذا وجه يمكن أن يلم بأحلام فيلسوف . وفي ما يقرب من هذه البساطة في الملبس والصُّورة الجانبية الملائكية نرى السيدة بوفرى نصغي إلى السيدة كريوى(٢٦) . وكان هناك جهال أعمق حتى من هذا فی وجه إیما جلبرت ، کونتیسة مونت ادجکوم ، الهادیء الرقیق (۲۷) ، وقد دمرتُ هذه اللوحة الجميلة بقعل غارات العدو في الحرب العالمية الثانية .

وكان لكل هؤلاء النسوة تقريباً أطفال ، لأنه كان جزءاً من التزام الارستقراطية الاحتفاظ بالأسرة والملكية في استمرار لاتنفصم عراه . وهكذا صور رينولدز الليدى اليزابث سبسر ، كونتسيه بمبروك ، مع ابنها ذي السنين الست ، وهو الذي سيصبح فيما بعد الاورد هر برت (٢٨) ، وصور السيدة الحورد بوفرى مع ابنتها جورجيانا ذات السنين الثلاث (٢٩) ، وصور هذه الأرنه ، بعد أن أصبحت دوقة ديفونشير (الحسناء المرحة التي اشترت

بالقبلات أصوات الناخبين لفوكس فى حملته لانتخابات البرلمان) مع ابنتها ذات السنين الثلاث ، وهى جورجيانا أخرى أصبحت فيا بعد كونتيسة كارليل(٢٠)

وأخيراً ، وربما أكثر هن جميعاً جاذبية ، الأطفال أنفسهم ، متحف كامل منهم ، وكلهم تقريباً رسمه متفرداً كروح لاتكرار لها ، وفهمه بتعاطف في تساؤل الصبي وعدم اطمئنانه . ويعرف العالم رائعة رينوللز في هذا القطاع ، وهي «عصر البراءة» (٣١) ، التي رسمها في ١٧٨٨ ، في آخر سني إيصاره ؛ بيد أن السرعة التي بلغ بها تفهمه للطفولة حدساً يكاد يكون صوفياً يمكن رؤيها في لوحه بجل جالها عن الوصف رسمها في ١٧٥٨ للورد روبرت سبنسر وهو في الحاذية عشرة (٣٢) . وبعدها راح يرسم الأطفال في كل عمر : في سننها الأولى الأميرة صوفيا ما تيلده ؛ وفي سنته الثانية الغلام وين مع حمله ؛ وفي الثائنة الآنسة باولز مع كلمها ؛ وفي الرابعة الغلام كريوى في تقليد كامل لهنرى الثامن ؛ وفي نحو هذه السن « الفتاة بائعة الفراولة » (٣٣) ؛ وفي السابعة اللورد وفي الخامسة ولدا بروميل ، ولم وجورج (الذي أصبح فيها بعد يلقب «بو بروميل ») ؛ وفي السابعة اللورد وفي السابعة اللورد بورج كونواى ؛ وفي الثامنة الليدى كارولين هوارد ؛ وفي التاسعة فر دريك ، ايرل كارليل ؛ وهكذا قدما إلى الشاب والزواج والإنجاب .

وقد اعترف رينولدز بإيثاره زبائنه من ذوى الألقاب ، « ان التدرج البطىء للأشياء بالطبع بجعل الأناقة والتهذيب آخر آثار الغنى والسلطة » (٤٣) ولا قبل إلا للأغنياء بدفع الجنهات الثلاثمائة التى يطلبها أجراً عن « لوحة كاملة الطول مع طفلين » (٣٠) . أيا كان الأمر ، فإنه كان قد وقع على منجم ذهب ، وما لبث دخله أن ارتفع إلى ١٠٠٠ جنيه فى العام . وفى منجم ذهب ، وما لبث دخله أن ارتفع إلى ١٠٠٠ جنيه فى العام . وفى أثنه تأثيثاً فاخراً ، وجمع له الصور من صنع قداى الفنانين ، واتخذ مرسماً فائنه تأثيثاً فاخراً ، وجمع له الصور من صنع قداى الفنانين ، واتخذ مرسماً له قاعة فى سعة صالة الرقص . وكان للى مركبته الحاصة ، تجملها اللوحات المرسومة والعجلات المذهبة ، وطلب إلى أخته أن تركبها طائفة بالمدينة ، المرسومة والعجلات المذهبة ، وطلب إلى أخته أن تركبها طائفة بالمدينة ،

وفى ١٧٦١ منح لقب الفروسية . وكان يلقى الترحيب فى كل مكان يحل به ضيفاً ، واستضاف هو نفسه أصحاب العبقرية والجال والنبل ؛ وكان يلتقى على مائدته من رجال الأدب عدد يفوق ضيوف أى رجل آخر فى انجلتره (٣٧) . وقد أهداه جولد سمث قصيدته «القرية المهجررة» وأهداه بوزويل «حياة صمو ثيل جونسن » . ورينولدز هو الذى أسس فى ١٧٦٤ «النادى» ليتيح لجونسن منهراً من نظرائه .

ولا بد أنه أحب جونسن ، فقد رسم له صوراً كثيرة جداً . ورسم لنفسه أكثر . غير أنه لم يوهب وسامة الطلعة ، فقد كان وجهه شديد الحمرة به ندوب من جدرى أصابه فى طفولته ؛ وكانت ملامحه جافية ، وشفته العليا شوهتها كبوة فى مينورقة . وفى الثلاثين رسم نفسه وهو يظلل عينية ويحاول اختراق تيه من الضوء والظل ليلتقط الروح الكامنة وراء وجه (٢٨) . ثم صور نفسه فى الحمسين وهو فى رداء المكتوراه ، لأن جامعة أكسفورد كانت قد منحته لتوها المكتوراه فى القانون المدنى . وأبدع هذه السلسلة صورته المحفوظة فى قاعة الصور القومية ، والتى رسمها حوالى ١٧٧٥ ، وفها يبدو وقد غدا وجهه أكثر تهذيباً ، ولكن شعره خطه الشيب ، ويده مضمومة إلى أذنة ، لأنه كان فى طريقه إلى الصمم .

وحين أسست أكاديمية الفنون الملكية في ١٧٦٨ أنتخب رينولدز رئيساً لها بالإجاع، وظل خمسة عشر عاماً يفتنح موسمها بحديث إلى الطلاب. وكان بوزويل من الأصدقاء الذين جلسوا في الصف الأمامي في حديثه الأول (٢يناير ١٧٦٩) ، وقد أدهشت الكثيرين ممن استمعوا إلى هذه الأحاديث بلاغتها الأدبية ، وظن بعضهم أن بيرك أو جونسن كتبها له ، ولكن السر جوشوا كان قد تعلم الكثير من اتصالاته ، وأنشأ له أسلوباً وتفكيراً خاصين ، وبالطبع شدد على أهمية الدرس بوصفه أكاديمياً ، واستنكر الفكرة التي تزعم أن العبقرية قد تغيى صاحبها عن التعلم وبذل الجهد الشاق ، وازدرى «شبح المعبقرية قد تغيى صاحبها عن التعلم وبذل الجهد الشاق ، وازدرى «شبح المعبقرية المناسقة المناسة المناسقة المناسة المناسقة المنا

أن القواعد اغلال تقيد العبقرية »(١١) ويجب أن يمر التطور الطبيعي للفنان بمراحل ثلاث :

أولا: مرحلة الوصاية - تعلم القواعد ، والرسم ، والتلوين ، والتشكيل ، ثانيا : دراسة كبار الفنانين الذين نالوا الاستحسان على طول الزمن ، وبطريق هذه الدراسات « تلتثم الآن أسباب الكمال المتناثرة بين مختلف الفنانين في فكرة عامة واحدة تقضى إلى تعديل ذوق الطالب وتوسيع خياله ، والمرحلة الثالثة والأخيرة تحرر الطالب من الحضوع لأى سلطان إلا ما يرى بنفسه أن العقل يؤيده (٢٤) . وعندها فقط ينبغي له أن يجدد ويبدع ، ه فإذا أحسن إرساء حكمه وإثراء ذاكرته ، استطاع أن يجرب قوة خياله دون أن يعروه خوف . والعقل الذي درب على هذا النحو يمكنه أن يشبع رغبته في الحاسة المفرطة ويغامر باللعب على حدود الإغراب الشديد» (٢٢) .

وكان هوجارت قد رفض « قداى الأساتذة » ولقهم « الأساتذة السود » ، وأشار بتصوير الطبيعة تصويراً واقعياً . أما رينولدز فذهب إلى أن هذه الخطوة ينبغي أن تكون مجود إعداد لفن أكثر مثالية . « ان الطبيعة نفسها يجب عدم الغلو في نقلها . . ومطمح المصور الأصول لابد أن يكون أوسع من هذا . فبدلا من محاولته الترويح عن البشر بالأسحكام الدقيق لتقليداته ، عليه أن محاول تحسينها بسمو أفكاره . . . وعليه أن يكافح لبلوغ الشهرة بأسره للخيال » (فع) . ان كل شي ء في الطبيعة ناقص قاصر عن ادراك الجمال ، وفي صميمه عيب أو نقص ما ، والفنان يتعلم أن محذف هذه العيوب أن ابداعاته ، وهو مجمع في مثل أعلى واحد مزايا الكثير من الأشكال الناقصة به « انه يصحح الطبيعة بذائها ، وحالتها الناقصة محالتها الأكثر كمالا . . وهذه الفكرة ، فكرة الحالة الكاملة الطبيعة ، التي يسميها الفنان « الجال المثالي » هي المبدأ الرئيسي العظيم الذي تؤدي الأعمال العبقرية طبقاً له . ولكي يدرب الحيال المثان الناقصة ، وبد وحديث يميز الفنان الناقفين والمبدعين « وكذلك فعل رينولدز .

وفى ١٧٨٢ أصيب بالنقطة ، ثم شفى شفاء جزئياً من إصابته . وواصل التصوير سبع سنين أخرى . ثم غامت عينه اليسرى ، وسرعان ما فقدت البصر . وفى ١٧٨٩ بدأت اليمنى فى الضعف ، فوضع فرشاته ، وقد ملأه مجزعاً وقنوطاً أن يضاف العمى الكامل تقريباً إلى نصف الصمم الذى ألحأه منذ سنته السابعة والعشرين إلى استعمال بوق للأذن . وفى ١٠ ديسمبر ١٧٩٠ ألتى آخر أحاديثه . وقد أعاد تأكيد إيمانه بالمبادىء الأكاديمية والمحافظة التي نادى بها فى أحاديثه الأقدم عهداً ، وجدد نصيحته بدرس الحط قبل اللون ، والمصورين القدامى قبل محاولة التجديد . ثم اختم بالثناء الحار على ميكلانجلو :

وتوفى المصور الآسف فى ٢٣ فبراير ١٧٩٢ ، وشرف تسعة نبلاء محمل رفاته إلى كتدارائية القديس بولس ،

ه ـــ ثوماس جيئزبرو

كان رينولدز رجل دنيا ، لايتردد في تقديم فروض الاحترام التي يقتضيها قبوله في المجتمع ، أما جينزبرو فكان ذا نزعة فردية حارة ، تسخطه التضحيات التي تطالب بها شخصيته وفنه ثمناً للنجاح . وكان أبواه من المنشقين على الكنيسة الرسمية ، وورث توماس عنهما استقلال الروح دون أن يرث التقوى . وتروى القصص عن هروبه من المدرسة في مسقط رأسه صدبرى ليجوب أرجاء الريف راسماً رسوماً تخطيطية لاشجر والسهاء ، وللماشية ترعى في الحقول أو تشرب عند بركة . فلما فرغ من رسم جميع الأشجار في منطقته و هو بعد في الرابعة عشرة ، حصل على إذن من أبيه

ليذهب إلى لندن ويدرس الفن . وهناك درس نساء المدينة ، كما نستنتج من نصيحته التي بذلها في تاريخ لاحق لممثل شاب : «لا تسرح في شوارع لندن ، متوهماً أنك تلتقط لمحات من «الطبيعة» على حساب بدنك . تلك كانت أول مدرسة لى ، وأنا عميق الحبرة بالنساء ، فاسمح لى إذن أن أحدرك » (٤٧) .

وفجأة ، وهو ما يزال فى التاسعة عشرة ، ألنى نفسه زوجاً لفتاة السكتلندية فى السادسة عشرة تدعى ما رجريت بور . وتجمع أكثر الروايات على أنها كانت ابنة غير شرعية لأحد الأدواق ، ولكنها كانت تملك دخلا قدره ماثتا جنيه فى السنة (٤٨) . وفى ١٧٤٨ استقر بهما المقام فى ابسوتش . وهناك التحق بناد موسيقى لأنه كان مولعاً بالموسيقى ، وكان يعزف على عدة آلات ... « اننى أرسم لوحات المشخاص لأكسب قوتى ، ولمشاهد الطبيعة لأننى أحبها ، وأعزف الموسيقى لأننى لا أملك منع نفسى من العزف (١٩٩) وقد وجد فى مصورى « اللاند سكيب» (المناظر الطبيعية) الهولنديين دعماً لولعه بالطبيعة . وكافه فليب تكنيس ، حاكم قاعة لاند جارد القريبة منه ، بأن يصور القلعة ، والتلال المجاورة لها ، وهاروتش ، ثم نصحه بأن يلتمس عملاء أغنى وأكثر فى مدينة بات .

فلما أن بالخها جيئزبرو (١٧٥٩) بحث عن الموسيقيين لا المصورين ، وسرعان ما أدخل يوهان سبستيان باخ في عداد أصدقائه . ذلك أنه كان مملك روح الموسيقي وحساسيته ، وتراه في لوحاته يحول الموسيقي إلى دفء للون ورشاقة الحط . وكان في باث بعض مجموعات الصور جيدة ، فاستطاع الآن أن يدرس لوحات الطبيعة التي رسمها كلود لوران وجسبار بوسان ، ولوحات الأشخاص التي رسمها فاندريك ، وأصبح الوريث وأسلوب فاندريك الانجليزي ـ لوحات أشخاص تضيف رهافة بالغة في الفن إلى تفرد الشخصية وأناقة الملدس .

وفى باث أنتج بعضاً من أفضل فنه . وكان آل شريدان يسكنونها ، فرسم جينز برو زوجة رتشرد الشابة الفاتنة (٥٠) ثم أفاض كل صنعته الآخذة في النضيج على لوحه « النبيلة مسز جراهام ٣(٥١) التي أتاح له رداؤها الأحثر بثناياه وطيانه أن يبرز أرق تدريجات اللون والظل. وحين عرضت هذه اللوحة في الأكاديمية الملكية بلندن (۱۷۷۷) خيل لكثير من المشاهدين أنها تبز أى لوحة رسمها رينولدز . وحوالى عام ۱۷۷۰ أضبى جيزبرو البهاء على صورة غلام يدعى جوناثان بتال ، وهو ابن تاجر حديد ، فغيره إلى «الصبى الأزرق» - وهى لوجه دفع فيها متحف صور هنتنجن إلى «الصبى الأزرق» - وهى لوجه دفع فيها متحف صور هنتنجن لوحة شخصية مقبولة باللون الأزرق ، وقبل غريمه الصاعد التحدي وانتصر ؛ وأصبح اللون الأزرق بعدها لونا مفضلا في التصوير الانجليزى .

ورغب كل وجوه باث الآن فى أن يصورهم جينز برو . ولكنه . كما قال لصديق . « القد مللت تصوير الأشخاص ، وبي رغبة شديدة في أن آخذ كمانى وأنطلق إلى قرية جميلة ، حيث أستطيع رسم مشاهد الطبيعة وأستمتع بالبقية الباقية من عمرى في هدوء ودعة »(٥٢) . ولكنَّه عوضاً عن هذا نزح إلى لندن (١٧٧٤) واستأجر مسكناً فاخراً في شومبيرج هاوس . بشارع بل مل ، ودفع فيه ٣٠٠ جنيه في السنة ، فهو لايرضي بأن يتفوق عليه رينولدز فى مظهره . وتشاجر مع الأكاديمية على عرض صوره . وظل أربع سنين (۱۷۷۳ ـــ ۷۷) رافضاً عرض لوحاته فيها , وبعد عام ۱۷۸۳ لم يتيسر مشاهدة لوحاته الجديدة إلا في الافتتاح السنوى لمرسمه . وبدأ نقاد الفن حرباً غبر كريمة من المقارنات بين رينوالدز وجينزبرو . وكان رينولدن عموماً يفضلُ عليه . ولكن الأسرة المالكة أثرت جينزبرو ، فصور أفرادها جميعاً . ولم يلبث نصف الانجليز الذين يجرى فى عروقهم الدم الأزرق أن تقاطروا على شومنرج هاوس طّلباً للخلوّد القلق فى الصور . ورسم جينزبرو الآن شریدان ، وبیرك ، وجونس ، وفرانكلن ، وبلاكستون ، وبت الثانی ، وكلايف . . . ولَّكي يوطد مكانته . ويدفع إعجاره ، راض نفسه على الانقطاع لرسم الأشخاص .

وقد وجده زيائنه رجلا صعب الإرضاء . من ذلك أن أحد اللوردات غالى فى خيلائه بينما كان جالساً إلى جينزبرو ، فصرفه دون أن يرسمه ، وكانت ملامح جاريك كثيرة الحركة والتغير (فهذا كان نصف سر تفوقه ممثلا)

محيث لم يستطع المصور أن يجد تعبيراً يطول فترة تكفى للكشف عن الرجل، ولتى هذا العنت فى تصوير صموثيل فوت ، منافس جاريك. وصاحجيز برو تباً لهما من وغدين! إن لها وجه كلإنسان إلا وجههما ه(٥٣) ثم وجد صعوبة مختلفة فى تصوير السيدة سيدونز « لعن أنفك ياسيدتى! أنه بلا نهاية »(٤٠)وكان يصفو مزاجه مع النساء ، فهو شديد الإحساس بجاذبيتهن الجنسية ، ولكنه تسامى بها إلى شعر من الألوان الناعمة والعيون الحالمة.

فلما أن فاض لديه المال بعد نفقات مسكنه الغالية رسم المناظر الطبيعية التي كان الطلب على لوحاتها قليلا. وكثيراً ماكان يضع زبائنه الجلوس. والوقوف ومن خلفهم منظر ربني ، كما نرى فى لوحته «روبرت أندروز وزوجته» (التي بيعت بمبلغ ، ، ، ١٩٦٨ دولار فى مزاد عام ، ١٩٦٠). وإذ منعته زحمة العمل بن الذهاب إلى الريف والرسم فى مواجهة الطبيعة الحية ، فقد جلب إلى مرسمه أصول الشجرة والحشائش البرية والأغصان والأزهار والحيوانات ، ثم نظمها فى لوحه (٥٠) – مع دمى البسها ثياباً لتبدو كأنها الس ، ومن هذه الأشياء ؛ ومن ذكرياته ، ومن خياله ، رسم المناظر الطبيعية . وكان فيها نوع من الافتعال ، وشكلية وانتظام ندر أن يوجدا فى الطبيعة ، ومع ذلك فالنتيجة أوحت بجو من شذى الريف وسكينته ، وفى أخريات عمره رسم بعض «الصور الغريبة» التي لم يدع أنه توخى فيها وفى أخريات عمره رسم بعض «الصور الغريبة» التي لم يدع أنه توخى فيها الواقعية ، ولكنه أطاق العنان لمزاجه الرومانتيكي ؛ وفى إحداها ، وهي وفى إحداها ، وهي «فتاة الكوخ ومعها كلب وابريق «كل العاطفة التي تجيش بها لوحة جروز الإبريق المكسور» وكلتا الصورتين رسمت في ١٧٨٥ (٢٠٠) .

ولا يستطيع أن يقدر جينزبرو حق قدره غير فنان . كان في أيامه يعد أتل قدراً من رينولدز ، ويعاب على رسمه أنه مهمل ، وعلى تكويناته أنها تفتقد الوحدة ، وعلى أشكاله أنها غير صيحة الأوضاع ؛ ولكن رينولدز نفسه أثنى على التألق الحفيف الذى اتسم به تلوين مزاحمه . وكان يصاحب فن جينزبرو شعر وموسيقى لم يستطع مصور الأشخاص العظيم فهمه فى حرارة ، لقد كان لرينولدز عقل أكثر ذكورة ، وتفوق على منافسه فى رسم الرجال ؛ أما جينزبرو فكان روحاً أكثر رومانسية ، آثر تصوير النساء

والصبيان . لقد فاته التدريب الكلاسيكي الذي تلقاه رينولدز في إيطاليا ، وافتقد الاتصالات المنبهة التي أثرت عقل رينولدز وفنه . وكان جينزبرو مقلا في قراءته ، قليل الاهتمامات الفكرية ، يتجنب جماعة الأدباء والظرفاء الذين التفوا حول جونسن . وكان سمح النفس ولكنه متهور نزاع إلى الانتقاد ، وما كان يمكن قط أن يستمع في صبر لمحاضرات رينولدز أو أحكام جونسن . ومع ذلك احتفظ بصداقة شريدان إلى النهاية .

فلما تقدم به العمر ران عليه الغم والاكتئاب ، فالنفس الرومانسية تقف عاجزة أمام الموت ما لم تكن متدينة . وفي كثير من لوحات الطبيعة التي رسمها جينزبرو تقحم شجرة ميته نفسها «تذكرة موت» وسط الورق الغض والعشب الوافر . ولعله ظن أن السرطان يخترمه ، وأحسن بمرارة متزايدة لفكرة عذاب يستطيل إلى هذا الحد . وقبل أن يموت بأيام كتب رسالة مصالحة إلى رينولدز وطلب إلى أكبر الرجلين أن يزوره . وجاء رينولدز ، وتبادل الرجلان الحديث الودى وهما اللذان لم يتشاجرا بشخصيهما بقدر ماكانا موضوع نزاعات بين رجال أقل منهم شأنا . وحين افترقا قال جينزبرو «وداعاً جتى نلتى في الآخرة ، وفي صحبتنا فانديك »(٥٠) ومات في المغسطس ١٧٨٨ بالغا الحادية والستين .

وشارك رينولدز شريدان فى حمل جثمانه إلى فناء كنيسة كيو . وبعد أربعة أشهر أثنى عليه رينولدز فى حديثه الرابع عشر ثناء منصفاً . وقد ذكر بصراحة العيوب كما ذكر الحسنات فى فن جينزبرو ، ولكنه أضاف ولو أتيح لهذه الأمة أن تنجب من العباقرة عدداً يكفى لإكسابنا الامتياز الرفيع ، امتياز «مدرسة انجليزية » ، فإن اسم جينزبرو سينحدر إلى الأجيال القادمة ، فى تاريخ الفن ، فناناً من الرعيل الأول فى تلك المدرسة الصاعدة» (٥٥)

أما جورج رومنى فقد كافح ليبلغ شعبية رينولدزوجينزبرو ، ولكن عيوب تعليمه وصحته وخلقه ألزمته مكاناً أكثر تواضعاً . وقد افتقد التعليم المدرسي بعد الثانية عشرة ، فاشتغل في ورشة نجارة أبيه بلانكاشير حتى بلغ التاسعة عشرة . وقد أكسبته رسومه المال الذي تلقى به دروساً في التصوير

من فنان متبطل في بلدته . فلما بلغ الثانية والعشرين مرض مرضاً خطيراً ، فلما شفى تزوج ممرضته ، ولكنه لم يلبث أن ضاق بها ، فهجوها محماً عن رزقه ، ولم يرها سوى مرتين في الأعوام السبعة واللائين التالية ، ولكنه كان يرسل إليها بعض مكاسبه . وقد كسب ما يكني لزبارة باريس وروما ، حيث تأثر بالنزعة الكلاسيكية الحديثة . فلما عاد إلى لندن اجتذب رعاية وعاة الفن بقدرته على الباس زبائنه في رشاقة أو وقار . وكان منهم إيما ليون ، التي أصبحت فيا بعد الليدى هاملتن ، وقد بلغ من افتتان رومني بجمالها التي أصبحت فيا بعد الليدى هاملتن ، وقد بلغ من افتتان رومني بجمالها انه صورها في صورة إلاهة ، وكاساندرا ، وسورسي ، والمجدلية ، وجان انه صورها في صورة إلاهة ، وكاساندرا ، وسورسي ، والمجدلية ، وجان دارك ، والقديسة . وفي ١٧٩٨ رسم صورة لليدى سذرلاند ، نقد عنها زوجته محطم الجسد والعقل ، فعاودت تمريضه كما فعلت قبل أربع وأربعين زوجته محطم الجسد والعقل ، فعاودت تمريضه كما فعلت قبل أربع وأربعين وبفضل رينولدز وجينزبرو انطلقت انجلتره الآن ، في نصف القرن الذي فين بصدده ، في التصوير كما انطاقت في السياسة والأدب ، في تيار الحضارة الأوربية المتدفق .



الفصال كادمي الثلاثون

جيران إنجلترة ١٧٥٦ ـــ ٨٩

١ --- إرلندة جراتان

شرح رحالة المجليزى زار إرلناه فى ١٧٦٤ أسباب جنوح الفقراء إلى الإجرام فقال : « أى خوف من العدالة أوالعقاب يمكن توقعه من فلاح إرلندى يتر دى فى حال من التعاسة والفقر المدقع ، حال لو أن أول رجل صادفه ضربه على أم رأسه وأراحه إلى الأبد من حياته البائسة الضنكة لحق له أن عسبه عملا ودياً جديراً بالثناء ، ... واحمال الكثيرين مهم ... لحالتهم المزرية بصبر دليل كاف لدى على ما فى طبعهم من لطف فطرى "(١).

ولم يكن ملاك الأرض – ومعظهم من البروتستنت – هم الظلمة المباشرين للفلاحين – ومعظمهم كاثوليك – ولا أشدهم ضراوة ، فالملاك كانو يعيشون عادة فى انجلتره لا يرون الدم الذي لطخ الإنجارات التى يبتزها الوسطاء الذين يؤجرون لهم أرضهم ؛ والوسطاء هم الذين استنزفوا كل درهم استطاعوا ابتزازه من الفلاحين ، حتى اضطر هؤلاء إلى أن يكتفوا فى غذائهم بالبطاطس وفى لباسهم بالأسمال .

وفى ١٧٥٨ ، سمح لإرلنده خمس سنين بتصدير الماشية إلى بريطانيا لأن المرض كان يفتك بالماشية فى انجلتره . فتحولت أفدنة كثيرة فى ارلنده ما فيها الآرض المشاع التى كان المزارعون المقيمون يستعملونها من قبل من الزراعة إلى رعى الأغنام أو الماشية ، فازداد الأغنياء غنى والفقراء من الزراعة إلى مشكلاتهم بالزواج المبكر – «عند أول ميسرة» كما فقرآ . شم أضافوا إلى مشكلاتهم بالزواج المبكر – «عند أول ميسرة» كما

قال المسروليم بتى (٢) ، ولعل الأمل راودهم فى أن أطفالهم لن يلبثوا أن يغطوا نفقاتهم ثم يعينوهم على دفع الإيجار . وهكذا ، ورغم ارتفاع نسبة الوفيات ، زاد سكان ايرلنده من ٣,١٩١,٠٠٠ عام ١٧٥٤ إلى ٤,٧٥٣,٠٠٠ عام ١٧٥١ أ.

أما صورة الصناعة فأخذت في الإشراق. ذلك أن الكثير من البروتستنت وبعض الكاثوليك قد أخذوا يحترفون إنتاج الأتيال أوالأصواف أو البضائع القطنية أو الحرير أو الزجاج . وفي الربع الأخير من القرن ، بعا- أن حصلجراتان على تخفيف للقيود البريطانية المفروضة على رجال الصناعة الارلنديين وعلى التجارة الارلندية ، نشأت طبقة وسطى وفرت الركيزة الاقتصادّية للسياسة التحريرية والنمو الثقافي . وغدت دبلن من أمهات المراكز فى التعليم والموسيقى والدراما والعمارة فى الجزر البريطانية . وكانت كلية ترنى بسبيلها إلى أن تصبح جامعة ، تملك فعلا قائمة طويلة من الحريجين الممتازين . ولو أن ارلنده احتفظت بنجومها الساطعة فى أرض الوطن ــ بيرك، وجولد سمث ، وشریدان ، وسویفت ، وبارکلی ــ لسطعت جنباً إلی جنب مع ألمع الأمم في ذلك العهد . وبعدعام ١٧٦١جعل نائب الملك دبلن مقره الدائم بدلًا من الاكتفاء بزيارات قصيرة مرة كل عام . وقامت الآن الصروح العامة الشامخة والقصور الأنيقة . ونافست مسارح دبلن مسارح لندن في تفوق إخراجها ، وهنا رتلت «مسيا» هندل أولّ مرة ولقيت أول ترحيب (١٧٤٢) ، وأخرج شريدان التمثيايات الناجحة الكثيرة التي ألفت زوجته بعضها .

وكان الدين بالطبع هو القضية الطاغية في ارلنده ، وقد حرم المنشقون -أعنى المشيخيين ، والمستقاين (البيورتان) ، والمعمدانين -- من تقلد الوظائف
الحكومية ومن عضوية البرلمان بمقتضى قانون الاختبار ، الذي اشترط في
الموظف أو عضو البرلمان قبول سر التناول طبقاً للطقس الانجايكاني . أما قانون
التسامح الصادر في ١٦٨٩ فلم يطبق على ارلنده . وعبثاً احتج مشيخيو ألتر
على هذه القيرد ، وهاجر الألوف منهم إلى أمريكا ، حيث قاتل كثيرون
منهم بإخلاص في صفوف جيوش الثوار .

وكان ثمانون في المائة من سكان ارلنده كاثوليكا ، ولكن لم يكن جائزاً انتخاب أى كاثوليكي لعضوية البرلمان . ولم يملك أرضاً من الكاثوليك إلا قاة . وكان المستأجرون البروتستنت يعطون إيجارات مدى الحياه ، أما أن يدفعوا ثلثي أرباحهم إلجار (3) . ولم يسمح بالمدارس الكاثوليكية ، أن يدفعوا ثلثي أرباحهم إلجار (3) . ولم يسمح بالمدارس الكاثوليكية ، ولكن المدشولين لم يطبقوا القانون الذي حرم على الإرلنديين التماس التعليم خارج وطنهم . وقبل بعض الطلاب الكاثوليك في كلية ترنتي ، ولكنهم لم يستطيعوا نيل درجة علمية . وسمح بالعبادة الكاثوليك في كلية ترنتي ، ولكنهم هناك وسائل شرعية لإعداد القساوسة الكاثوليك ؛ على أنه جاز للطلاب أن يلتحقوا بالكليات اللاهوتية في القارة . وقد اكتسب بعض هؤلاء الطلاب أن ما تعلى به الكهنوت في فرنسا وإيطال من دمائة طبع وتحرر آراء ، فلما عادو ا إلى ارلنده قسماً لقوا الترجيب على موائد البروتستنت المتعلمين ، وأعانوا على التخفيف من حدة التعصب على الجانبين . فاما أن دخل ممرى وأعانوا على التخفيف من حدة التعصب على الجانبين . فاما أن دخل ممرى جراثان البرلمان الإرلندي (١٧٧٥) كانت حركة التحرير الكاثوليكي قد اكتسبت تأبيد الألوف من البروتستنت سواء في انجلتره أو في ارلنده .

و فى ١٧٦٠ كان يحكم ارلناه نائب عن الملك يعينه ملك انجابره وهو استول أمامه ، وبرلمان يسوده الأساقفة الانجابكان فى بجلس اللوردات ويسروده فى مجلس العموم الملك الأرض وأرباب الرواتب الحكومية من الانجليكان ، وكانت الانتخابات البرلمانية خاضعة لنظام اللوائر «العفنة» أو دو اثر «الجيب» ذاته المتبع فى انجابره ، وكانت قاة من كبار الأسر تعرف باسم «المتعهدين» تملك أصوات دوائرها كما تملك بيوتها(ه) .

وكانت المقاومة الكاثوليكية للحكم الانجليزى متفرقة عديمة الفاعلية . فني ١٧٦٣ راحت عصابات من الكاثوليك سموا «الصبيان البيض » - نسبة للقمصان البيضاء التي كانوا يرتدونها فوق ملابسهم - تجوب أنحاء الريف وشهدم سياجات الأراضي المسوره ، وتعجز الماشية ، وتهاجم جباة الضرائب أو العشور ؛ ولكن قبض على زعمائهم وشنقوا ، وفشل التمرد . وكانت حركة التحرير «القرمي» أحسن حظاً . فني ١٧٧٦ أخذ أكثر الجنود

البريطانيين من ارلنده ليحاربوا في أمريكا ، وفي الوقت ذاته اعترى الاقتصاد الإرلندى الكساد لانقطاع التجارة مع أمريكا . واتقاء للثورة من الداخل أو الغزو من الحارج جند بروتستنت ارلنده جيشاً سموه «المتطوعين» . واز داد هؤلاء عدداً وسطرة حتى باتوا في ١٧١٠ قرة رهيبة . ويفضل تأييد هؤلاء المسلحين الذين بلغ عددهم أربعين ألفاً ظفر هنرى فلود وهنرى جرادان بانتصاراتهما النشريعية .

وكان كلاهما ضابطاً فى جيش المتطوعين ، وخطيباً مفوهاً من أعظم الخطياء فى بلد استطاع أن يبعث ببيرك ورتشرد شريدان إلى انجلتره ويبقى فيه رغم ذلك معين لاينضب من البلاغة ، ودخل فلود البرلمان الإرلندى في ١٧٥٩ . وقد تزعم حملة للتخفيف عن الفساد فى مجلس كان نصف أعضائه مدينين بالفضل للحكومة . ولكن الرشوة الشاملة هزمته ، فاستسلم (١٧٧٥) بقبول وظيفة نائب المخازن نظير راتب قدره ٣,٥٠٠ جنيه .

في ذلك العام أنتخبت دائرة في دبلن هنرى جراتان لعضوية البرلمان. وسرعان ما تبوأ مكان فلود زعيماً للمعارضة . وقد أذاع برنامجاً طموحاً ، قوامه التخفيف عن الكاثوليك الإرلندين وتحرير « المنشقين» من ربقة قانون الاختيار ، وإنهاء القيود الانجليزية على التجارة الإرلندية ، وتوطيد استقلال البرلمان الإرلندي . وقد سعى إلى هذه الأهداف بهمة وإخلاص ونجاح . هما جعله معبود الأمة سواء الكاثوليك والبروتستنت . وفي ١٧٧٨ حصل على الموافقة على قانون يمكن الكاثوليك من الحصول على إبجارات مدتها تسع وتسعون سنة ، ومن وراثة الأرض بالشروط التي يرثها البروتستنت . وبعد عام ، وبناء على إلحاحه ، ألغى قانون الاختبار ، وأمن للمنشقين كامل الحقوق المدنية . وقد أقنع هو وفلود البرلمان الإرلندي ونائب الملك بأن استمرار المعوقات البريطانية للتجارة الإرلندية من شأنه أن يؤدى إلى العنف الثورى . وكان اللورد نورث ، رئيس الحكومة البريطانية آنئذ ، العنف الثورى . وكان اللورد نورث ، رئيس الحكومة البريطانية آنئذ ، عبذ إلغاء هذه القيود ، ولكن رجال الصناعة الانجليز الهالوا عليه بوابل من البريطانية ، وتجمع « المنطوعون » أمام مني البرلمان الإرلندي وفي أيدبهم البريطانية ، وتجمع « المنطوعون » أمام مني البرلمان الإرلندي وفي أيدبهم البريطانية ، وتجمع « المنطوعون » أمام مني البرلمان الإرلندي وفي أيدبهم البريطانية ، وتجمع « المنطوعون » أمام مني البرلمان الإرلندي وفي أيدبهم

السلاح ، وعلى مدافعهم عبارة تقول «حرية التجارة أو هذا » . وسحب رجال الصناعة الانجليز معارضتهم بعد أن أضرت بهم المقاطعة ، وأصدر قانون حرية التجارة (١٧٧٩) .

ثم ألح جراتان بعد هذا في طلب الاستقلال للبر لمان الإرلندي . فني مطالع عام ١٧٨٠ اقترح أن يكون الملك انجابره وحده ، بموافقة بر لمان ارلنده ، الحق في التشريع لإرلنده ، وأن بريطانيا العظمي وإرلنده لا يوحدهما سوى رباط ماكهما المشترك ، ولكن اقتراحه هزم . فأعلى المتطرعون الذين اجتمع منهم في دنجانون ، ٢٥,٠٠٠ مقاتل (فبراير ١٧٨٢) انه لا ولاء لا نجلتره الإ إذا منحت إرلنده الاستقلال التشريعي . وفي مارس سقطت وزارة اللورد نورث التي شاخت وخلفه في الوزارة روكنجهام وفوكس . وكان المركبز كورنو اليس قد استسلم أثناء ذلك في يوركنون (١٧٨١) ، وانضمت المركبز كورنو اليس قد استسلم أثناء ذلك في يوركنون (١٧٨١) ، وانضمت فرنساً وأسبانيا إلى أمريكا في الحرب ضد انجلتره . ولم يكن في وسع بريطانيا أن تواجه ثورة ارلندي بزعامة جراتان استقلاله التشريعي ، وبعد شهر وافقت البراان الإرلندي بزعامة جراتان استقلاله التشريعي ، وبعد شهر وافقت انجلتره على هذا التنازل . وقرر البرلمان الإرلندي منحة لحراتان قلرها انجلتره على هذا التنازل . وقرر البرلمان الإرلندي منحة لحراتان قلرها انجلتره على هذا التنازل . وقرر البرلمان الإرلندي منحة لحراتان قلرها .

كان هذا بالعلبع انتصاراً لبروتستنت إرانده لا اكاثوليكها . فلما شرع جراتان ... بتأييد قوى من الأسقف الانجليكانى فردريك هرفى ... فى حملة لإحراز قسط من التحرير الكاثوليك كان قصارى ما استطاعه (فيما بسميه المؤرخون « بر لمان جراتان (هو الحصول على حق التصويت للملاك الكاثوليك (١٧٩٢) ، فحصات هذه القلة على حق النص ويت دون حق انتخابم لعضوية البر لمان أو تعييبهم فى الوظائف البلدية أو القضائية . و ذهب جراتان إلى انجلتره ، وحصل على انتخابه عضواً فى البر لمان البريطانى ، وهناك واصل حملته . ومات عام ١٨٢٠ ، قبل أن يجيز البرلمان قانون التخفيف عن الكاثوليك جسعة أعوام ، وهو القانون الذى سمح للكاثوليك بعضوية البر لمان الإرلناك، بقسعة أعوام ، وهو القانون الذى سمح للكاثوليك بعضوية البر لمان الإرلناك، حقاً أن العدالة ليست عياء فقط ؛ إنها أيضاً عرجاء .

٢ - الخلفية الاسكتلندية

عندما أدمج اتحاد عام ۱۷۰۷ اسكتلنده مع انجلتره بواسطة برلمان مشترك، رددت لندن على سبيل النكتة أن الحوت قد ابتلع يونان (يونس) ؛ وعندما أدخل بيوت (۱۷۲۷ وما بعدها) عشرين من الأسكتلنديين في الحكومة البريطانية تذمر الظرفاء لأن يونان أخد في ابتلاع الحوت (۱) ه أما من الناحية السياسية فإن الحوت انتصر . فقد ضاع النبلاء الاسكتلنديون الستة عشر ونواب العموم الحمسة والأربعون وسط ۱۰۸ نبيلا و ۱۵۰ نائباً انجليزياً . وأسلمت اسكتلنده سياسها الحارجية ، وإلى حد كبير اقتصادها ، المهابرية يسوده المال الانجليزي والعقول الانجليزية . ولم ينس البلدان عدائهما السابق . فالاسكتلنديون يشكون من أسباب التفرقة التجارية بين يونان عراجوت ، وصموثيل جونسن ينوب عن الحوت في عضة يونان بإصرار شوفيني .

وكانت اسكتلنده تضم في عام ١٧٦٠ من السكان نحو ١,٢٥٠,٠٠٠ نسمة ، وكانت نسبة المواليد عالية ، ولكن نسبة الوفيات لحقت بها . وقد كتب آدم سمث حوالي ١٧٧٠ يقول : «قيل لى إنه ليس من غير المألوف في إقليم المرتفعات الاسكتلندية لأم ولدت عشرين طفلا ألا يبقي اثنان منهم أحياء» (١٠) وكان رءوساء القبائل في الإقليم بملكون الأرض كلها تقريباً خارج المدن ، ويتركون الزراع فقراء فقراً بدائياً على تربة صخرية تبتلي بوابل من المطر ينهمر صيفاً وبثلوج الشتاء تهطل من سبتمبر إلى مايو . وقد زيدت الإيجارات ينهمر صيفاً وبثلوج الشتاء تهطل من سبتمبر إلى مايو . وقد زيدت الإيجارات مراراً – فرفعت في إحدى المزارع من خسة جنهات إلى عشرين خلال مراراً – فرفعت في إحدى المزارع من خسة جنهات إلى عشرين خلال أمريكا بعد أن رأوا أن لا مهرب من الفقر في وطنهم ، وهكذا «يستطيع زعيم القبيلة الجشع رأوا أن لا مهرب من الفقر في وطنهم ، وهكذا «يستطيع زعيم القبيلة الجشع أن يحيل صنيعته برية فقراء » على حد قول جونسن : (١) وكان الملاك حتيجون مهبوط قيمة العملة ذريعة لرفع الإيجار . وكانت الأحوال أسوأ حتى من هذا في مناجم الفحم والملح ، حيث كان العال حتى عام ١٧٧٥ يربطون بأعمالهم حتى موتوا (١٠) .

أما فى مدن إقليم المنخفضات فإن الثورة الصناعية جلبت الرخاء لطبقة وسطى متسعة ومغامرة . وانتشرت فى جنوب غربى اسكتلنده مصانع النسيج الكثيرة . وبفضل الصناعات والتجارة الحارجية زاد سكان جلاسجو من ١٢٠٥٠ فى عام ١٧٠٧ إلى ثمانين ألفاً فى عام ١٨٠٠ ؛ وكانت تضم ضواحى غنية ، ومبانى ذات شقق فى أحياء فقيرة مزدحمة ، وجامعة ، وفي ١٧٦٨ ... ٩ شقت قناة ربطت نهرى كلايد وفورث ، فأنشأت بذلك طريقاً تجارياً مائياً من أوله لآخره بين الجنوب الغربى الصناعي والجنوب الشرقى السياسي . وكانت ادنيره التي ناهز سكانها خمسين ألفاً فى ١٧٤٠ الشرقى السياسي . وكانت ادنيره التي ناهز سكانها خمسين ألفاً فى ١٧٤٠ ميسورة الحال تتطلع إلى قضاء جزء من السنة على الأقل فيها ؛ وإليها أتى ميسورة الحال تتطلع إلى قضاء جزء من السنة على الأقل فيها ؛ وإليها أتى بوزويل وبيرنز ، وفيها عاش هيوم وروبرتسن وريبورن ، وهنا فلهر بوزويل وبيرنز ، وفيها عاش هيوم وروبرتسن وريبورن ، وهنا فلهر وجمعية ادنيره الماكية . وهنا كان المقر الرئيسي للمسيحية الاسكتلندية .

وكان الكاثوليك الرومان قلة ، ولكن عددهم كان كما رأينا كافياً لإحداث الزعر في بلد مازال يتجاوب بإصداء دعوة يوحنا فوكس . وكان للكنيسة الأسقفية أتباع كثيرون بين سراة القوم الذين أعجبهم الأساقفة الإنجليكان وطقوس التناول الانجليكانية . غير أن ولاء السواد الأعظم كان لكنيسة اسكتلنده ، « الكيرك البرزبتيريه » (المشيحية) التي رفضت نظام الأساقفة ، واختر لت الطقوس إلى أدنى حد ، ولم تقبل في الدين والأخلاق حكماً غير حكم مجالس أبرشياتها ، وشيوخ أقسامها ، ومجامع أقاليمها ، وجمعيتها العامة . ولعله لم يوجد بلد آخر في أوربا – باستثناء أسبانيا – تشرب شعبه اللاهوت عثل هذا العمق . وكان في استطاعة مجلس الكنيسة المؤلف من شيوخها وقسيسها أن يفرض الغرامات ويوقع العقوبات على المنحرفين من شيوخها وقسيسها أن يفرض الغرامات ويوقع العقوبات على المنحرفين المهرطقين ، وأن يحكم على الزناة بالوقوف واحيال التوبيخ العلني آثناء المحلمة الدينية ، وقد حاق بروبرت بيرنز وجين آرمر مثل هذا العقاب في الحلمة الكنيسة في ٦ أغسطس ١٧٨٦ . وسيطر الإيمان بالاخرويات الكلفتيه على عقول الجاهير فجعلت حرية الفكر خطراً على الحياة والأحساد ؛ غير عقول الجاهير فجعلت حرية الفكر خطراً على الحياة والأحساد ؛ غير عقول الجاهير فجعلت حرية الفكر خطراً على الحياة والأحساد ؛ غير

أن لفيفاً من القساوسة « المعتداين» يتزعمهم روبرت ولسن وآدم فرجسون ووايم روبرتسن خففوا من تعصب الشعب تخفيفاً كفي لترك ديفد هيوم يموت موتة طبيعية .

وربما كان الدين الصارم لازماً للتصدى لعربدة شعب تدفعه قسوة البرد إلى الشرُّب حتى يشمل ، ويُعانى من قسوة الفقر ما يجمل الماته الوحيدة في الجرى وراء الجنس . وسيرة بيرنز دايل على أن الرَّجال كانوا يسكرون ويفسقون رغم الشيطان والقساوسة ، وأن الفتيات الراغبات لم يكن نادرات . وقد طرأ على القوم في الربع الأخير من القرن الثامن عشر اضمحلال ملحوط فى الإيمان وفى التمسك بالفضائل التقليدية . ولاحظ وليم كريتش وهو مصور " إدنبرى ، أن يوم الأحد فى سنة ١٧٦٣ كان يوم تعبُّد دينى ، ولكن ف ١٧٨٣ « لقي الحضور إلى الكنيسة إهمالا شديداً ، خصوصاً من الرجال » ، وكانت الشوارع في الليل تضج بالشباب المنحل المشاغب « في سنة ١٧٦٣ هناك خمسة مواخير أو ستة . . . وفي ١٧٨٣ از داد عدد المواخير عشرين ضعفًا ، وازدَّاد عُدد نسوة المدينة أكثر من مائة ضعف . وابتلَّى كل حي فى المدينة وضواحيها بأعداد غفيرة من الإناث اللاتى استسلمن للرذيلة » (١١) . وكانت لعبة الجوالَف تصرف الرجال عن الكنيسة إلى اللقاءات أيام الأحاد ، أما فى باقى أيام الأسبوع فالرجال والنساء يرقصون ﴿ وَكَانَ الرقص مَن قبل يعد خطيئة) ، ويذهبون إلى المسارح (وكان الذهاب إليها لا يزال يعد خطيئة) ، و يختلفون إلى سباقات الخيل ، ويقامرون فى الحآنات والأندية .

وكانت الكنيسة أهم مصدر الديمقراطية والتعليم . فكان شعبها يختار شيوخها ، وكان ينتظر من القسيس (الذي يختاره عادة راع أو نصبر) أن يدير مدرسة في كل أبرشيه . وكان الجوع للتعليم شديداً . وكانت جامعة سانت أندروز ، من بين الجامعات الأربع ، قد اضمحات ، ولكنها تزعم أنها تملك خبر مكتبة في بريطانيا . وقد وجد جونسن جامعة أبردين مزدهرة في ١٧٧٣ . أما جا عة جلاسجو فضمت بين أساتدتها جوزف بلاك الفيزيائي ، وتوماس ريد الفيلسوف ، وآدم سمث الاقتصادي ، فضلا عن أيواتها لجيمس وات ، وأحدث الجامعات الأربع هي جامعة إدنيره ، ولكنها كانت تضطرب بما أتت به حركة التنوير الاسكتلندي من إثارة .

٣ - التنوبر الاسكتلندي

لامكن أن يعلل تفجر العبقرية الذي أضاء اسكتلنده بمن مبيحث هيوم « فى الطبيعة البشرية » (١٧٣٩) وكتاب بوزويل « حياة جونسن » (١٧٩١) ألا بنمو تجارتها ع انجاتره والعالم وتقدم الصناعة فى إقليم السهول . فني الفلسفة نبغ فرانسيَّس هنشيسن ، وديفًا هيوم ، وآهم فيرجسن ؛ وفي الاقتصاد آدم سمث ؛ وفي الأدب جون هيوم (١١٢) ، وهنريّ هيوم (اللورد کیمس) ، وولیم روبرتسن ، وجیمس مکفرسن ، وروبرت بیراز ، وجيمس بوزويل ٰ؛ وفي العلوم جوزف بلاك ، وجيمس وات ، ونيفل المكاين ، وجيمس هاتن ، واللوردمونبودو (١٣) ؛ وفي الطب جون ووليم هنتر : أ (١٤) هؤلاء كوكبة تضارع النجوم التي سطعت في انجلتره حول «الدب الأكبر» (جونسن)! وقد ألف هيوم وروبرتسن وغيرهما في إدنىره «جمعية من الصفوة» للمناقشات الأسبوعية في الأفكار . واتصل هؤلاء الرجال وأشباههم بالفكر الفرنسي لا الإنجلىزى ، من جهة لأن فرنسا كانت منذ قرون مرتبطة باسكنلنده ، ومن جهة أخرى لأن الحصورة المستطيلة بين الانجليز والاسكتلنديين عاقت اندماج الثقافتين. وكان هيوم سيء الظنّ بالفكر الانجليزي في جيله ، إلى أن صدر كتاب « اضمحلال الأمبراطورية الرومانية وسقوطها » في عام موته فرحب بصدوره شاكراً .

ولقد وفينا من قبل ديننا لهتشسن وهيوم (١٥) . فلنلق الآن نظرة على عدو هيوم الكريم النفس ، توماس ريد ، الذى كافح لبرد الفلسفة من الميتافيزيقا المثالية إلى قبول واقع موضوعى . وقد ألف وهو يدرس فى أبردين وجلاسجو كتابه «بحث فى العقل البشرى حول مبادىء الفطرة السليمة» (١٧٦٤) ، وقبل أن ينشره أرسل المخطوطة إلى هيوم مشفوعة فخطاب مهذب محمل تحياته ، ويشرح أسفه على اضطراره لمعارضة شكوكية ضاحبه الأكبر سناً . ورد عليه هيوم بلطفه المعهود ، وطلب إليه أن ينشر الكتاب دون خوف من ملامة (١١) .

وكان ريد قد سلم من قبل برأى باركلي القائل بأننا نعرف الأفكار فقط،

ولا نعرف الأشياء أبدآ . المما أكد هيوم بمثل هذا الاستدلال أننا نعرف الحالات العقلية فقط، دون أن نعرف مطلقاً « عقلا » ملحقاً بها ، أحس ريد أن مثل هذا التحليل المثقل بالتفاصيل غير الهامة يقوض كل تأرقة بين الصدق والكذب ، وبين الحق والباطل ، وكل إيمان بالله أو الحلود . وذهب إلى أنه اضطر لتنفيذ آراء هيوم اتقاء هذه الكارثة ، ولكي يفند آراء هيوم كان عليه أن يرفض باركلي .

وعليه فقد سخر من الفكرة القائلة بأننا لا نعرف غير أحاسيسنا وأفكارنا ، فنحن على العكس من هذا نعرف الأشياء وباشرة وللتو ، و « من الإسراف في الرهافة » فقط أن نخلل تجربتنا مع وردة مثلا ، فنردها إلى حزمة من الأحاسيس والأفكار ، والحزمة حقيقية ، والكن الوردة أيضاً حقيقية ، وهي تحتفظ ببقاء ثابت بعد أن تتوقف إحساساتنا بها . والصفات الأولية كالحجم والشكل والصلابة والنسيج والثقل والحركة والعدد — تنتمي بالطبع إلى العالم الموضوعي ، ولا تتغير ذاتياً إلا بفعل الأوهام الذاتية ، وحتى الصفات الثانوية لها مصدر موضوعي بقدر ما تنشأ الأحاسيس الذاتية عن الأصول الطبيعية أو الكيميائية في الشيء أو البيئة — الرائحة ، أو الطعم أو الدفء ، أو اللمعان ، أو اللون ، أو الصوت (١٧) .

والإدراك الفطرى السليم ينبئنا بهذا ، غير أن « مبادىء الإدراك الفطرى السليم ليست أهواء الجاهير الجاهلة ، إنما هي المبادىء الغريزية » التي يرشدنا تكوين طبيعتنا (أى الإدراك الذى نشترك فيه كلنا) إلى الإيمان بها ، والتي يتحتم علينا بالضرورة التسليم بها في الشئون المشتركة للحياة (١٨٠) ، وبالقياس إلى هذا الإحساس العام الذى يختبر كل يوم ويؤكد ألف مرة ، تكون استدلالات الميتافيزيقا الحيالية مجرد لعبة يلعبها المرء في وحدته التي يهرب فيها من العالم ؛ بل إن هيوم نفسه ، باعترافه ، كان يلتي عنه هذه اللعبة العقلية إذا غادر حجرة مكتبه (١٩) . ولكن هذا الرجوع إلى الحس المشترك برد الواقع إلى العقل : فليست الأفكار وحدها هي الموجودة ، فهناك كائن برد الواقع إلى العقل : فليست الأفكار . واللغة نفسها شاهد على هذا الاعتقاد حي ، وعقل ، وذات ، لها الأفكار . واللغة نفسها شاهد على هذا الاعتقاد العام : فلكل لغة ضمير مفرد للمتكلم ، ف « أنا » هو الذي يشعر ، ويتذكر ،

ويفكر ، ويحب . « لقد بدا أن من الطبيعى جداً التفكير في أن « البحث في الطبيعة البشرية » احتاج إلى و ولف يكتبه ، ومؤلف في غاية الذكاء والبراعة ، ولكن يقال لنا الآن أنه ليس إلا مجموعة من الأفكار اجتمعت معاً ورتبت نفسها بارتباطات وانجذايات معينة » (٢٠) .

وقرأ هيوم هذا كله بابتهاج وود ، ولم يستطع أن يقبل نتائج ريد اللاهوتية ، ولكنه احترم مزاجه المسيحي ، ولعله أحس بالراحة في دخيلة نفسه حين عرف أن العالم الحارجي موجود على كل حال ، برغم باركلي ، وأن هيوم موجود برغم هيوم . كذلك استشعر الجمهور القارىء أيضاً الراحة ، واشترى ثلاث طبعات من كتاب ريد « البحث» قبل موته . وكان بوزويل من بين سرى عنهم ، فهو ينبئنا بأن كتاب ريد « هدأ عقلي الذي انتابه القلق الشديد من طول التفكير العويص بالأسلوب التجريدي الشكوكي» (٢١).

وأضاف الفن اللون إلى عصر النور الاسكتاندى . فالأخوة » آدم » الأربعة الذبن تركوا بصمم على العارة الانجايزية ، كانوا استكاندين . وقد هاجر ألن رمزى (بن الشاعر ألن رمزى) إلى لندن (١٧٥٢) بعد أن أخفق فى نيل التقدير فى وطنه ادنبره ، وبعد سنوات من الكدح عبر «مصوراً عادياً » للملك ، مما أثار حفيظة الفنانين الانجليز . وقد رسم صورة حسنة لجورج الثالث (٢٢) ، وأحسن منها لزوجته هو (٢٣) . غير أن انخلاع ذراعه اليمنى أنهى احترافه للصوير .

أما السر هنرى ريبورن فكان رينولدز اسكتلنده . وكان ابنا لرجل صناعة في ادنبره ، علم نفسه التصوير بالزيت ، ورسم أرملة وارثة بلغ من رضائها عن صورتها أنها تزوجته ومهرته بثروتها . وبعد أن درس عامين في إيطاليا عاد إلى ادنبره (۱۷۸۷)، وسرعان ما تكاثر زبائنه فضاق وقته عن رسمهم ؛ رسم روبرتسن ، وجون هيوم ، ودوجالد ستيوارت ، وولس سكوت ، وأفضل صوره صورة اللورد نيوتن - جسد هائل ، ورأس ضخم ، وشخصية من حديد امتزج بالبلسان . وعلى النقيض بلحظ الجال المتواضع الذي وجده ريبورن في زوجته (٢٤) . وكان أحياناً ينافس رينولدز

فى تصوير الأطفال ، كما نرى فى لوحته «أطفال دراموند » المحفوظة بمتحف المروبوليتان للفنون . وقد أنعم على ريبورن بلقب الفروسية فى ١٨٢٢ ، ولكنه مات بعد عام بالغا السابعة والستين .

ثم تفوق التنوير الاسكتلندى فى مؤرخيه . فقد شارك آدم فيرجسن فى تأسيس دراسة علم الاجتماع والسيكولوجية الاجتماعية بكتابه «مقال فى تاريخ المجتمع المدنى » (١٧٦٧) الذى طبع سبع مرات فى حياته . والتاريخ-فى رأيه - لا يعرف الإنسان إلا عائشاً فى جماعات ، فإن شأنا فهم هذا الإنسان وجب أن نراه مخلوقاً اجتماعياً ولكنه متنافس - مركب من عادات اجماعية ورغبات فردانية . وتطور الحلق والتنظيم الاجتماعي كلاهما يحدده تفاعل هاتين النزعتين المتعارضتين ، وندر أن تتأثر ا بأفكار الفلاسفة . والمنافسة الاقتصادية ، والحصومات السياسية ، وألوان التفرقة الاجتماعية ، والحرب ذاتها - كل أولئك مركب في طبيعة البشر ، وسيظل كذلك أبد ، وهو يعمل بوجه عام على تقدم الذوع الإنساني .

وكان فيرجسن في زمانه لا يقل شهرة عن آدم سمث ، ولكن صديقهما وليم روبرتسن فاقهما شهرة . ونعن يذكر أمنية فيلالد التي تمناها لشيلر مؤرخاً ، بأن « يرقى إلى مستوى هيوم ، وروبرتسن ، وجبون » (٢٠) . وقد تساءل هوراس ولبول في ١٧٥٦ : « أيمكن أن يخطر لنا أننا نفتقد مؤلفين في التاريخ مادام مستر هيوم ومستر روبرتسن أحياء ؟ . . ان كتابة روبرتسن تمتاز بأصني ما قرأت أسلوبا وأعظمه نزاهة » (٢١) . وكتب جبون في «مذكراته» يقول : « ان إنشاء الدكتور روبرتسن الذي بلغ الكمال ، ولغته المشبوبة ، ووقفاته المحكمة ، أثرت في إلى حد التطلع الطموح إلى تأثر حطواته يوماً ما » (٢٧) ، وقال « ان الطرب يهزني كلما وجدت نفسي معدوداً ضمن ثالوث المؤرخين البريطانيين » مع هيوم وروبرتسن (٢٨) . معدوداً ضمن ثالوث المؤرخين البريطانيين » مع هيوم وروبرتسن المؤرخين المحدث في ومكيافالي أعظم المؤرخين المحدث في ناديخ لاحق بأنه « أول مؤرخي العصر الحاضر » ثم وصف روبرتسن في تاريخ لاحق بأنه « أول مؤرخي العصر الحاضر » (٢٩) .

كان روبرتسن ، مثل ريد ، قسيساً وابن قسيس . عين راعياً لكنيسة جلادزموير وهو في الثانية والعشرين (١٧٤٣) ثم أنتخب بعد عامين لعضوية الجمعية العامة للكنيسة الاسكتلندية . وأصبح فيها قائد المعتدلين ، وقد حمى المهرطقين أمثال هيوم . وبعد ست سنوات من الجهد الشاق والدرس الدءوب للوثائق والمراجع ، أصدر عام ١٧٥٩ « تاريخاً لاسكتلنده في عهد الملكة مارى وجيمس السادس حتى ارتقائه عرش انجاتره » ، واختم في تواضع حيث بدأ هيوم كتابه « تاريخ انجلتره » . وقد أمهج الكتاب اسكنلنده لتجنبه عبادة مارى ملكة الاسكتلندين ، وأبهج الانجليز بأسلوبه رغم أن جونسن أضحكه أن بجد فيه بعض الألفاظ الثقيلة الجونسونية الطابع . وقد طبع الكتاب تسع طبعات في ثلاثة وخمسين عاما .

على أن رائعة روبرتسن الكبرى كانت كتابه « تاريخ حكم الامبر اطور شارل الحامس » (١٧٦٩) ذا المجلدات الثلاثة . وفى وسعنا الحكم على ١٠٥٠ السمعة التى حظى بها من الثمن الذى نقده عليه الناشرون وهو ١٠٠٠ جنيه بالقياس إلى ١٠٠ جنيه تلقاها عن تأليف تاريخ اسكتانده . وقد أثنت أوربا على الكتاب الجديد فى ترجاته المختلفة . وكانت كاترين الكبرى تحمله معها فى رحلاتها الطويلة ، وقد قالت « إننى لا أكف عن قراءته أبدا ، خصوصاً المجلد الأول منه » (٣٠) ، وقد أبهجها كما يهجنا كلنا ذلك التهيد الطويل الحدى استعرض التطورات الوسيطة التى انتهت بمجىء شارل الحامس والكتاب تقادم نتيجة للأبحاث اللاحقة ، ولكن ما من عرض لاحق للموضوع والكتاب تقادم نتيجة للأبحاث اللاحقة ، ولكن ما من عرض لاحق للموضوع يمكن أن يباريه بوصفه أثراً أدبياً . ومن دواعى السرور أن نلاحظ أن الثناء يمكن أن يباريه بوصفه أثراً أدبياً . ومن دواعى السرور أن نلاحظ أن الثناء الذى ظفر به الكتاب ، والذى كان أعظم كثيراً من النفريط الذى ناله « تاريخ » هيوم ، لم يوهن ماكان بين القسيس والزنديق من صداقة وود .

وأشهر من الإثنين جيمس ،كفرسن ، الذى سوى جوته بينه وبين هومر ، ورفعه نابليون فرق هومر (٣١) فني ١٧٦٠ أعلن ،كفرسن الذى كان آنئذ فى عامه الرابع والعشرين أن ملحمة على شيء من الطول والروعة تحويها مخطوطات غيلية متفرقة سيضطالع بجمعها وترجمتها إن أتبح له مدد من المال . وجمع المال فيرجسن وهيوبلير (وهو قسيس مشيخي مفوه

من ادنبره). وجاب مكفرسن واثنان من الدارسين الغيليين أرجاء المرتفعات الاسكتلندية وجزر الهيريد، وجمعوا المخطوطات القديمة، وفي ١٧٦٢ نشر مكفرسن كتابه «فنجال، ملحمة قديمة في ستة أجزاء... ألفها أوسيان، بن فنجال، وترجمت عن اللغة الغيلية». وبعد عام نشر ملحمة أخرى، اسمها «تيمورا» زغم أنها من تأليف أوسيان، وفي ١٧٦٥ نشر الملحمتين بعنوان «أعمال أوسيان».

أما أوسيان هذا فهو كما تزعم الأسطورة (الإرلندية والأسكتلندية) الإبن الشاعر للمحارب فن ماكومهيل (٣٢) ، ويروون أنه عمر ثلاثمائة سنة ، وامتد به الأجل حتى أعر ب عن معارضته الوثنية للاهوت الجديد المجلوب إلى إراننده على يد القديس باتريك . وبعض القصائد المنسوبة له احتفظ مها في ثلاثة مخطوطات من القرن الخامس عشر ، خصوصاً في «كتاب لزمور» اللي جمعه جيمس ماكربجور في ١٥١٢ ، وكان مكفرسن عملك هذه الخطاء طات (٣٣) , وقد روى فنجال كيف دعا المقاتل الشاب ، بعد أن هزم غزاة ارلنده الأسكتلنديين ، هؤلاء الغزاه إلى مأدبة ونشيد سلام ، والقصة مروية رواية تنبض بآلحياة ، يدفئها تغزل الاسكتلنديين في الفتيات الإرانديات . يقول أحد المقاتاين لمورنا ابنة الملك كورماكما أشهك بالثلج فوق المرج . ان شعرك كضباب كرو الاحين يتجعد فوق الرنى ، حين يتألق الشعاع الغرب! ونهداك صخرتان ناعمتان تريان من « برانو» ذى الجداول، وذراعاك كعمودين ناصعي البياض في أبهاء فنجال العظيم ۽ (٣٤). ثم نلتتي بنهو د أخرى ، أقل تحجراً : « نهد أبيض» و «نهد نافر» و «نهد ممتلى ء » (٣٠٠ ، وهي تالهي القارىء قليلا ، واكن القصة لاتلبث أن تنصرف عن الحب إلى أحقاد الحرب .

وأثار «أوسيان» مكفرسن ضبجة فى اسكتلنده ، وانجلتره ، وفرنسا ، وألمانيا . فرحب به الاسكتلناديون صفحة من ماضيهم الوسيط البطولى ، وكانت انجلتره مهيأة لتقبل رومانس الأسطورة الغيلية وهي التي كانت فى ١٧٦٥ ترحب بكتاب يرسى «مخلفات من الشعر الانجليزى القديم» . أما جوته فقد أرانا فى ختام «آلام فرتر» (١٧٧٤) بطله يقرأ للوتى ست

صفحات من أوسيان . وكانت تحوى قصة دورا العذراء الرقيقة يروبها أومين : كيف أغرتها «الأرض» الشريرة واقتادتها إلى صخرة فى البحر بوعدها بأن حبيبها أرمار سيلقاها هناك ، وكيف تركتها الأرض على الصخرة ، وما من حبيب أتى . « فرفعت صوتها ، ونادت على أخيها وأبها : ارندال! أرمين! » وجدف ارندال لينقذها ، ولكن سهما أطلقه عدو مختبىء فتك به ، وجاء حبيبها أرمار إلى الشاطىء ، وحاول أن يسبح إلى دورا ، « ولكن ريحاً عاصفة من التل طغت فجأة على الأمواج ، فغاص فى الم ، ولم يطف بعدها » . أما الأب الذى كان أعجز وأضعف من أن نحف لنجدتها فأخذ يصرخ مرتعباً يائساً :

«على الصخرة التى يلطمها اليم سمعنا ابنتى تستغيث وهى وحيدة . وكانت صرخاتها متر ددة عالية فها الذى فى وسع أبيها أن يفعله ؟ لقد وقفت على الشاطىء الليل كله وأبصرتها على ضوء القمر الكليل . . . وكان للريح ضبجيج والمطر ينهمر وابلا على التل . وقبل أن ينبلج الصبح كان صوتها قد خفت ، ثم تلاشى كأنه نسيم المساء بين عشب الصخور . لقد قضت كمداً وحزنا .

« لقد ضاعت قوتى فى الحرب ، وسقطت كبريائى بين النساء ، وحين تهب العواصف العاتية ، وحين ترفع ربيح الشمال الموج عالياً أجلس إلى الشاطىء الصاخب وأنظر إلى الصخرة القاتلة . وكثيراً ما أرى أشباح أطفالى على ضوء القمر الغارب . . . أما يتكلم أحدكم رحمة بي ! » (٣٦) .

ولم يلبث أن ثار جدل حول الملحمة : فهل «أوسيان» حقاً ترجمة عن الملاحم الغيلية العتيقة ، أم أنه ساسلة من القصائد نظمها مكفرسن و دسها على شاعر ربما لم يعش قط ؟ لقد صدق دعوى مكفرسن هر در وجوته فى ألمانيا ، و ديدور فى فرنسا ، و هيوبلير ولورد كيمز فى اسكتلنده . ولكن فى مهوئيل جونسن فى كتابه « رحلة إلى جزائر اسكتلنده الغربية » بعد تحقيقات فى الهيريد (١٧٧٣) رأيه فى القصائد الأوسيانية : « أعتقد أنها لم توجد قط فى أى صورة إلا الصورة التى رأيناها عليها . فلم

يستطع المحرر ، أو المؤلف ، إبراز الأصل قط ، وان يستطيع ذلك غيره كائناً من كان » (٣٧) . وكتب مفكرسن لجونسن بقول إن شيخوخة الرجل الانجليزى وحدها هي التي تحميه من تحديه للمبارزة أو من ضربه «علقه» ، ورد جونسن «أرجو ألا تروقني أبداً سفالة وشب عن كشف ما أعتقد أنه غش وزيف . . . لقد كان رأي في كتابك أنه منقول ، ومازال رأيي فيه كذلك . . أما غضبك فإني أتحداه » (٣٨) . وشارك هيوم وهوراس ولبول وغيرهما جونسن شكوكه . ولما طلب إلى مكفرسن أن يبرز الأصول التي زعم أنه ترجمها تباطأ ، واكنه ترك عند موته مخطوطات ملاحم غيلية ، استعمل بعضها في وضع حبكة قصائده وتقرير طابعها . وقد أخذ عن هذه النصوص الكثير من العبارات والأسماء ، ولكن الملحمتين كانتا من إنشائه .

على أن الغش لم يكن بالشدة أو الشناعة اللتين زعمهما جونسن : فلنسمه جوازاً شعرياً على نطاق واسع جداً . والملحمتان الشعريتان النثريتان ، إذا أخذناهما في ذاتهما ، تبرران بعض ما حظيتا به من إعجاب ، فقد أعربتا عن جمال الطبيعة وأهوالها ، وعن ضراوة الحقد ، وعن للمة الحرب . وكان فيهما نزعة عاطفية مسرفة في الرقة ، ولكنهما جمعتا إليها بعض السمو الذي أوحى به السر توماس ما لورى قبل ذلك في قصيدته « موت آرثر» (١٤٧٠).

ه ـ آدم سمث

كان آدم سمث به له هيوم أعظم شخصية فى التنوير الاسكتلندى . وقد مات أبوه قبل مولده (١٧٢٣) بشهور ، وكان مراقباً للجارك فى كركلدى . وكانت المغامرة الوحيدة تقريباً فى حياة رجل االاقتصاد يوم خطفه الغجر وهو طفل فى الثالثة ثم تركوه على جانب الطريق بعد أن طوردوا . وبعد أن تلتى آدم بعض التعليم المدرسي فى كركلدى ، واختلف إلى محاضرات هتشسن فى جلاسجو ، ذهب إلى أكسفورد (١٧٤٠) حيث وجد المدرسين كسالى تافهين كما سيصفهم جبون فى ١٧٥٦ . وعلم سمث نفسه بالاطلاع ، ولكن سلطات الكلية صادرت النسخة التى اقتناها من مبحث هيوم فى العابيعة

البشرية محجة أن الكتاب لايصلح اطلاقاً لشاب مسيحى . وكفته سنة واحدة مع أساتذة الكاية ؛ وكان أكثر حباً لأمه ، فعاد إلى كركلدى ، وواصل استغراقه فى القراءة . وفى ١٧٤٨ انتقل إلى ادنبره ، حيث حاضر مستقلا فى الأدب والبيان . وقد أعجبت محاضراته بعض ذوى النفوذ ، فعين فى كرسي المنطق بجامعة جلاسجو (١٧٥١) ، وأصبح بعد عام أستاذ الفلسفة الأخلاقية – التي شمات الأخلاقية فى كتابه « نظرية العواطف الأخلاقية »، ١٧٥٩ نشر استنتاجاته الأخلاقية فى كتابه « نظرية العواطف الأخلاقية »، اللهى حكم الكل بأنه « أهم كتاب كتب فى هذا الموضوع الشائق » (١٤٠ متجاهلا فى هذا المحكم أرسطو وسبينوزا .

وقد استخلص سمث أحكامنا الأخلاقية من ميلنا التلقائى لتخيل أنفسنا في موقف الغير ؛ فنحن بهذا نردد أصداء عواطفهم ، وبهذا التعاطف ، أو المشاركة الوجدانية ، نحمل على الاستحسان أو الاستهجان (١١) . والحس الأخلاقي متأصل في غرائزنا الاجتماعية ، أو في العادات العقلية التي نتخذها بوصفنا أفراداً في مجتمع ، ولكنه لايتعارض مع محبة الذات . وقمة التطور الاخلاق للإنسان يبلغها حن يتعلم أن يحكم على نفسه كما يحكم على الآخرين ، وأن يسوس نفسه طبقاً للمبادىء المرضوعية — مبادىء الإنصاف ، والقانون الطبيعى ، والحكمة ، والعدالة » (٢١) . والدين ليس المصدر ولا الركيزة لعواطفنا الأخلاقي من إله في يده النواب والعقاب تأثراً قوياً بالإيمان بانبعاث الناموس الأخلاق من إله في يده الثواب والعقاب (٢٣) .

وفى ١٧٦٤ عين سمث ـ الذى بلغ الآن الحادية والأربعين ـ معلماً خاصاً ومرشداً يرافق الدوق بكليوتمش البالغ ثمانية عشر ربيعاً فى سياحة فى أوربا ، وقد أتاح له الأجر الذى كان يتقاضاه فى هذه المهمة ـ وهو ٣٠٠ جنيه فى العام ـ الاطمئنان والفراغ اللذان أعاناه على تأليف رائعته التى بدأ كتابتها خلال إقامته فى تولوز ثمانية عشر شهراً . وقد زار فولتير فى فرنيه ، والتى فى باريس بهلفتيوس ودالامبير وكرتيه وطورجو . فأما عاد إلى اسكتلنده عام ١٧٦٦ عاش السنوات العشر التالية قانعاً مع أمه فى كركلدى عاكفاً

(م ١٢ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

على تأليف كتابه . وظهر الكتاب واسمه « بحث فى طبيعة ثروة الأمم وأسبابها» عام ١٧٧٦ ، وقد رحب به هيوم فى رسالة بعث بها إلى سمث ومات بعدها بقليل .

وكان هيوم نفسه في مقالاته قد أعان على تشكيل آر اء آدم سمث الاقتصادية والأخلاقية جميعاً . فقد سخر من « المذهب المركنتلي » الذي حبد التعريفات الجمركية الحامية ، والاحتكارات التجارية ، وغيرها من الإجراءات الحكومية التي يراد مها ضهان زيادة الصادرات على الوّاردات ، والاستكثار من المعادن النفيسة باعتبارها الثروة الأساسية الأمة . وقال هيوم ان هذه السياسة أشبه بالجهاد لمنع الماء من بلوغ مستواه الطبيعي ، ثم عاد لتحرير الاقتصاد من « المعوقات التي لابحصي عددها . . . والرسوم التي فرضها على التجارة جميع أمم أوربا وفاقتها كلها انجلتره في هذا المضهار» (٤٤) . وكان سمث بالطبع على بينة من الحملة التي شنها كرتيه وغيره من الفزيوقر اطيين الفرنسيين على اللوائح والأنظمة المعوقة للصناعة والتجارة والتي فرضتها نقابات الطوائف الحرفية والحكومات.، ومطالبتهم بسياسة من عدم التدخل تترك الطبيعة تجرى مجراها ، وتجد فها جميع الأسعار والأجور مستواها في منافسة حرة . وكانت الثورة الوليدة آنئذ في أمريكا على القيود التي فرضتها بريطانيا على تجارة المستعمرات جزءاً من خلفية تفكير سمث . ولو استرشدت الحكومة الىريطانية بحرية التجارة التي أشار بها لكان من الجائز ألا يشهد عام صدور . كتابة «إعلان الاستقلال » الأمريكي .

وكان لسمت آراء في النزاع بين بريطانيا وأمريكا . فعنده أن الاحتكار الانجليزي لتجارة المستعمرات «من الدراثع الحبيثة التي يستخدمها النظام المركنتلي » (٥٠) . وقد اقترح إعطاء أمريكا استقلالها دون مزيد من النزاع مادام المستعمرون يرفضون أن تجبي مهم الضرائب لدعم نفقات الامراطورية البريطانية «وبهذا الفراق ، فراق الأصدقاء المتفاهيين ، لن تلبث المودة الطبيعية التي بين المستعمرين ووطهم الأم . أن تنتعش بسرعة ، وقد تحملهم على إيثارنا في الحرب كما يؤثر وننا في التجارة ، وبدلا من أن يكونوا رعايا مزعجين مشاغبين يصبحون أوفي . . . وأكرم حلفاء لنا »(٢٠) . ثم أضاف مزعجين مشاغبين يصبحون أوفي . . . وأكرم حلفاء لنا »(٢٠) . ثم أضاف

« لقد بلغ التقدم السريع الذى أحرزه ذلك البلد هذا المبلغ الكبير من الثروة والسكان والتحسين ، بحيث قد لا ينقضى أكثر من قرن إلا قليلا حتى يزيد ما تغله أمريكا من مال على حصيلة الضرائب البريطانية ، وعندها ينقل مقر الامبراطورية الذى ساهم مقر الامبراطورية الذى ساهم بأكبر نصيب في الدفاع عن الكل وفي دعمه» (٧٤).

وقد عرف سمث ثروة أمة من الأمم لا بأنها مقدار الذهب أو الفضة المدى تمتلكه ، بل الأرض وتحسيناتها وغلاتها ، والشعب وجهده وخدماته ومهاراته وسلعه . وكانت نظريته أن أكبر الثروات المادية تكون نتيجة لأكبر الحريات الاقتصادية ، وهذا مع بعض الاستثناءات ، وحب المنفعة الشخصية أمر عام بين جميع الناس ، ولكننا لو سمحنا لهذا الدافع القوى بالعمل بأقصى حرية اقتصادية لحفز من النشاط والجرأة والمنافسة ما يشمر من الثروات أكثر من أى نظام آخر عرفه التاريخ ، (وهذه الفكرة هي فحوى قصة مندفيل الحرافية على النحل (١٩٤٠) . في شرح تفصيلي) وقد آمن سمث بأن قوانين السوق حصوصاً قانون العرض والطلب ستنسق بين حرية المنتج ومصاحة المستهلك ؛ ذلك أنه لو حقق المنتج أرباحاً باهظة لدخل غيره الميدان نفسه ، ولأبقى التنافس المتبادل بينهما الأسعار والأرباح عرية المنتج ، وأى الخدمات تقدم وبأى مقدار وثمن ، بدلا من أن تملى السلم تنتج ، وأى الخدمات تقدم وبأى مقدار وثمن ، بدلا من أن تملى الحكومة كل هذه الأمور .

واتباعاً للفزيرقراطيين (ولكن مع الحكم بأن نواتج العمل وخدمات التجارة ثروة حقيقية كناتج الأرض) دعا سمث لإنهاء الرسوم الإقطاعية ، والقيود النقابية ، واللوائح الاقتصادية الحكومية ، والاحتكارات الصناعية أو التجارية ، لأنها جميعاً تحد من تلك الحرية التي تقيح التحرك بعحلات الإنتاج والتوزيع ، بسماحها للفرد بأن يعمل ، وينفق ، ويوفر ، ويشترى ، ويبيع كما يشاء . وعلى الحكومة أن تطاق حرية العمل دون تاخل منها ، وأن تترك الطبيعة ـ أى نوازع الناس الفطرية ـ تعمل طليقة ، وأن تسمح وأن تترك الطبيعة . وأن تسمح

للفرد بأن يدبر أمره بنفسه ، وأن يجد عن طريق التجربة والخطأ العمل الذى يستطيع أداءه ، والمكان الذى يستطيع شغله ، فى الحياة الاقتصادية ، وأن تدعه يغرق أو يعوم .

لا إننا لو اتبعنا نظام الحرية الطبيعية هذا ، لكان على الملك (أو الدولة) ثلاثة واجبات تتطلب الاهتمام بها » . . . أولها واجب حاية المجتمع من عنف وغزو جاعات مستقلة أخرى ؛ وثانيها واجب حاية أى عضو فى المجتمع ، جهد الاستطاعة ، من ظلم وقهر كل عضو آخر فيه ، أى واجب إرساء إدارة صارمة للعدالة ؛ وثالثها واجب الإنفاق على الأشغال العامة والمؤسسات العامة التي لا يمكن إطلاقاً أن يكون من مصلحة أى فرد ، أو أى نفر قليل من الأفراد ، القيام بها أو الإنفاق عليها (٩٩) .

هنا نجد صيغة الحكومة الجفرسونية ، والهيكل العام لدولة تتبيح للرأسمالية الجديدة أن تنمو وتترعرع جداً .

على أن الصيغة كانت تنطوى على ثغرة . فما الرأى إذا كان منع الظلم يتضمن الالترام بمنع استخدام الماكرين أو الأقوياء للسلاج أو النميعفاء استخداما غير إنسانى ؟ وقد أجاب سمث : أن ظلماً كهذا لا ينجم إلا عن الاحتكارات المقياءة للمنافسة أو التجارة ، وقد عدت مبادئه لإلغاءالاحتكارات. ويجب أن نعتمد فى تنظيم الأجور على تنافس أرباب العمل على العمال ، وتنافس العمال على الأعمال ؛ وكل الحاولات التى تبذلها الحكومات لتنظيمها تحبطها قوانين السوق إن عاجلا أو آجلا . ومع أن العمل (لا الأرض كما أعتقد الفزيوقراطيون) هو المصدر الوحيد للثروة (٥٠٠) ، إلا أنه سلعة ، شأنه شأن الفزيوقراطيون) هو المصدر الوحيد للثروة (١٠٠) ، إلا أنه سلعة ، شأنه شأن تنظيم أجور العمال ، كان التنظيم دائماً مخفض هذه الأجور لارفعها » (١٠٠) ، تنظيم أجور العمال ، كان التنظيم دائماً مخفض هذه الأجور لارفعها » (١٠٠) ، وهذاك لأنه «كلما حاول القانون الناجليزى يجيز لأرباب العمل ، وبحرم على العمال ، تنظيم أنفسهم القانون الانجليزى يجيز لأرباب العمل ، وبحرم على العمال ، تنظيم أنفسهم المات المقانون المات القانون المات القانون الانجليزى بحيز لأرباب العمل ، وبحرم على العمال ، تنظيم أنفسهم المات القانون المات القانون المات القانون المات المات القانون المات القانون المات القانون المات القانون المات المات القانون المات القانون المات المات القانون المات المات القانون المات المات القانون ، وقد ندد سمث بهذا التحيز من جانب القانون ،

وتوقع حصول العال على أجور أفضل لا بالتنظيم الحكومى بل بالتنظيم العالى(٥٣) .

وكان رائد الرأسمالية المزعوم هذا دائم الإنحياز إلى العمال ضد أصحاب الأعمال . فحذر من مغبة ترك التهجارة ورجال الصناعة يقررون سياسة الحكومة :

«ان مصلحة التجار . . . فى أى فرع من فروع التجارة أو الصناعات هو دائماً مختلف من بعض الوجوه بل متعارض مع مصلحة الجمهور . . . واقتراح أى قانون جديد ، أو أى تنظيم للتجارة ، يصدر عن هذه الطبقة ينبغى دائماً الاستماع إليه بغاية الحذر . . . فهو صادر عن طبقة من الناس . . . لهم بوجه عام مصلحة فى أن يخدعوا الجمهور بل أن يبغوا عليه ، وهم . . . فى مناسبات كثيرة خدعوه وبغوا عليه أيضاً "(٤٥) .

أهذا آدم سمث أم كارل ما ركس ؟ غير أن سمث دافع عن الملكية الخاصة لأنها حافز لا غنى عنه للجرأة والمغامرة ، وآمن بأن عدد الأعمال المتاحة ، والأجور المدفوعة ، سيتوقف أولا وقبل كل شيء على تجميع رأس المال واستخدامه (٥٠) . ومع ذلك فقد دعا لرفع الأجور باعتبار هذا الرفع بجزياً لصاحب العمل والعامل على السواء (٢٠) ، وألح على إلغاء الرق على أساس أن « العمل الذي يؤديه الأحرار هو في النهاية أرخص من ذلك الذي يؤديه العبيد » (٧٠) .

وحين ننظر إلى سمث ذاته ، فى مظهره ، وعاداته ، وخلقه ، نعجب كيف كتب رجل معزول على هذا النحو عن عمليات الزراعة والصناعة والتجارة فى هذه الموضوعات المعقدة المتخصصة بمثل هذه الواقعية والبصيرة والجرأة . لقد كان شارد الذهن كنيوتن ، قليل الاعتداد بالعرف والتقاليد ، ومع أنه كان عادة مهذباً لطيفاً ، فقد كان فى وسعه أن يقابل جلافة صموئيل جونسن برد سريع من كلمات أربع تتشكك فى شرعية نسب « الحان الأكبر». وبعد نشر كتابه « ثروة الأمم » قضى عامين فى لندن حيث استمتع بالتعرف إلى جبون و رينولدز وبر ك » وفى ١٧٧٨ عن – رسول حرية التجارة هذا –

رثيساً للجارك المتحصلة من استكلنده . وبعدها عاش فى ادنبره مع أمه ، وظل عزباً إلى النهاية . وقد ماتت أمه فى ١٧٨٤ ، ولحق بها فى ١٧٩٠ بالغا السابعة والستين .

وسر إنجازه الكبير ليس في أصالة تفكيره بقدر ما هو في التمكن من بياناته والتنسيق بينها ، وفي غنى مادته التوضيحية ، وفي التطبيق المنبر للنظرية على الأحوال الجارية ، وفي أسلوبه البسيط الواضح المقنع ، وفي نظرته العريضة التي رفعت الاقتصاد من مرتبة «العلم الكئيب » إلى مستوى الفلسفة . وكان كتابه علامة عصر لأنه محص وفسر — ولم ينتج بالعليع — الحقائق والقوى التي أخدت تحول الاقطاعية والتجارية إلى الرأسمالية والمشروعات الحرة . وحين خفض بت الثاني الضريبة المفروضة على الشاى من ١١٩٪ الحرة . وحين خفض بت الثاني الضريبة المفروضة على الشاى من ١١٩٪ لكتاب «ثروة الأمم » . ويخبرنا اللورد روزبرى في حديثه عن حفلة عشاء لكتاب «ثروة الأمم » . ويخبرنا اللورد روزبرى في حديثه عن حفلة عشاء حضرها بت ، كيف أن الحاضرين على بكرة أبيهم قاموا وقوفاً حين دخل حضرها بت « سنظل واقفين حتى تجاس ، لأننا جميعاً تلامدتك »(١٠٥) . وعكم الجيل القادم » (١٥٠) .

م روبرت برنز

يقول أشعر شعراء اسكتلنده « إن دمى القديم الحسيس قد اندس إلى من أوغاد عاشوا منذ الطوفان » (١٠) ولكننا لن نتقصى نسبه لأبعد من وليم بير نز ، الذى لم يكن وغداً بل مزارعاً مستأجراً سريع الغضب شديد الاجتهاد. وفي ١٧٥٧ تزوج آجنس براون ، التي أهدته روبرت في ١٧٥٩ . وبعد ست سنوات استأجر وليم مزرعة مساحتها سبعون فداناً في ماويت أوليفانت، وهناك عاشت الأسرة المتكاثرة عيشة التقتير في بيت منعزل . وتاتي روبرت تعليمه في البيت واختلف إلى مدرسة للأبرشيه ، ولكنه اشتغل في المزرعة منذ بلوغه الثالثة عشرة . فلما ناهز الرابعة عشرة « أدخاتني صبية جميلة ، لطيفة مرحة ، في عاطفة حارة لذيذة أراها برغم خيبة الأمل المرة ، والحكمة

الثقيلة ، والفلسفة الغارقة في الدرس ، أروع المباهج البشرية» (١١) . وفي الحامسة عشرة التي بـ « ملاك » ثان وسهر الليالى المحمومة مفكراً فيها . . وقد استحضر أخوه إلى الذهن أن « تعلق روبرت بالنساء اشتد كثيراً ، وكان دائماً ضمحية حسناء تسترقه » (٢٢) .

وفى ١٧٧٧ وفى نوبة من الشجاعة المستهترة ، استأجر وليم بير نز مزرعة لوخلى ، ومساحتها ١٣٠ فداناً ، فى تاربولتن ، التى تعاقد على أن يدفع فيها كال جنيها فى العام . وأصبح روبرت الذى بلغ الآن الثامنة عشرة ، والذى كان أكبر أبناء سبعة ،العامل الأول فى المزرعة لأن وليم شاخ قبل الأوان بعد أن حطمه الكد الذى لا غناء فيه . وقد باعد بين الوالد والولد غلو الأول فى البيورتانية ، وانفتاح الآخر على ناموس أرحب . وتردد روبرت على البيورتانية ، وانفتاح الآخر على ناموس أرحب . وتردد روبرت على مدرسة لارقص رغم منع أبيه له . قال الشاعر ذاكراً تلك الحقبة » ومن مثل التمرد ذاك شعر بضرب من الكراهية لى ، وكان هذا فى اعتقادى من أسباب ذلك الفسق الذى اتسمت به سنواتى المستقبلة » (١٣٠) : وحين بلغ روبرت لا بلغة والعشرين انضم إلى محفل ماسونى . وفى ١٧٨٣ صودرت المزرعة للتخلف فى دفع الإيجار . وكتل روبرت وأخوه جلبرت مواردهما الضئيلة ليستأجرا مزرعة مساحتها ١١٨ فداناً نظير تسعين جنيهاً فى العام ، وراحا يكل منهما ليستأجرا مزوعة أربع سنين ولا يصيبان منها غير سبعة جنيات لكل منهما يكدحان فوقها أربع سنين ولا يصيبان منها غير سبعة جنيات لكل منهما في العام انفقاتهما الشخصية ؛ وهناك عالا أبويهما وشقيقاتهما وأشقاءهما .

وقرأ روبرت في ليالى الشتاء الطويلة الكثير من الكتب ، ومنها تواريخ روبرتسن ، وفلسفة هيوم ، والفردوس المفقود . «اعطني روحاً كروح بطلى المفضل ، شيطان ملتن » (١٤) . فلما غاظته رقابة الكنيسة الاسكتلندية على الأخلاق لم يعز علبه أن ينبله لاهوتها ويكنفي بإيمان غامض بالله والحلود . وقد سمخر من أولئك « السنيين ، اللهين يؤمنون بيوحنا فوكس ، وعامره الذان بأن هؤلاء القساوسة كانوا فيما بين أيام الآحاد يأثمون خفية كما يأثم (١٥) . وقد وصف في قصيدة « المهرجان المقدس » (التي تدور حول اجتماع للإنعاش الديني (سلساة من الوعاظ يذمون الحطيئة ويهددون

بالجحيم ، بينا تنتظر المومسات فى ثقة خارج الاجتماع زبائنهن من جمهور المصابن .

واشتد بغض بيرنز لرجال الدين حين أوفد أحدهم مندوباً عنه ليو مخه ويغرمه عقاباً على معاشرته لبتى باتن دون أن يكون زوجاً لها . ثم استحال البغض غضباً حين وبخ مجاس كنيسة موكاين (١٧٨٥) مالك أرضه اللطيف ، جافن هاماتن ، على تخلفه المتكرر عن صلوات الكنيسة . وكتب الشاعر الآن أقذع أهاجيه «صلاة القديس ولى» التى سخرت من فضيلة وليم فشر المراثية ، وكان من شيوخ كنيسة موكاين . فصوره بيرنز يخاطب الله قائلا :

إنى أبارك وأحمد قدرتك التي لاضريب لها ،

إذ تركت الألوف في الليل ،

لتأتى إلى هنا وأنا أمام ناظريك

طالباً عطاياك وأفضالك نارآ ونوراً ساطعاً

لهذا البيت كله ...

رباه إنك عليم بأنبى كنت البارحة مع مج . . .

لذلك أطلب عفوك مخلصاً . . .

أواه ا لا تكن هذه الفعلة الطخة دائمة

تلوث شرفی ،

ولن أرفع ساقأ خاطئة

فوقها مرة أخرى .

ثم لابد أن أعترف

بأننى كنت مع ابنة ليزى ثلاث مرات ،

ولكنى كنت ياربي مخموراً في يوم الجمعة ذاك

حبن دنوت منها ،

وإلا فما كان عبدك

ليجرؤ على اغوائها قط ٢٠٠٠

ثم أذكر رباه أن جافن هاملين مهجر الكنيسة ،

ويسكر ويحلف ويلعب الورق

ومع ذلك نقد كثرت حيله المحببة

للناس كبير هم وصغير هم ،

وهو يسرق قلوب الناس

من القس الذي اصطفاه الله . . .

رب أدنه في يوم انتقامك ،

رب ابتل من استخدموه

ولا تغض عنهم في مراحمك

ولا تستمتع إلى صلاتهم!

ولكن لأجل شعبك أهاكمهم

ولا تبق منهم أحداً .

ولكن إذكرنى يارب وكل ما أملك

بمراحم أرضية وسماوية ،

حتى أضيء بالنعمة والثراء

ولا يبزنى فى ذلك أحد ،

وليكن لك كل المجد

آمين ، آمين !

ولم يجرو بير نز على نشر هذه القصيدة فلم تصل إلى المطبعة إلا بعد موته بثلاث سنين .

وكان في غضون هذا يتبيح للكنيسة الكثير من المبررات لتقريعه ، فقد

لقب نفسه (زانياً محترفاً » (٢١). وكانت كل عذراء جديدة تثير عاطفته: لاكلو الفاتنة تطفو فوق الموجة اللؤلوية »، وجين آرمر ، ومارى كامبل الهايلاندية ، وبجي تشالمرز ، و (كلارندا » ، وجني كروكشانك ، وبني الدالريه (مقبلة خلال الجاودار » و (الصغيرة الحلوه » دبورا ديفز ، و آجنس فلمنج ، وجني جافرى ، وبجي كندى الساكنة (نهيير دون الجميل » ، ومسى ليوارز ، وجين لوريمر (كلوريس) ، ومارى موريسن ، وآنا بارك ، وآنا ويلي ستيوارت ، وبجي طومسن – وغير هن (٢٧). ولم يعوضه عن مشاق الحياة وخطومها غير عيونهن المشرقة الضاحكه ، وأيديهن الناعمة وصدور هن الناصعة مثل (الثلج المتساقط » . وقد اعتدر عن تقلبه الجلسي بأن كل الأشياء في الطبيعة تنغير ، فلم يكون الإنسان استثناء للقاعدة ؟ (٢٨) ولكنه حدر النساء من الثقة بوعود الرجل (٢٩٠) . ونحن نعلم أنه أبجب خمسة أطفال من زواجه ، وتسعة بغير زواج . قال « إن لي عبقرية في الأبوة » وخيل إليه أنه لا شفاء له إلا أن يخصي (٧٠) . أما عن توبيخات القساوسة وقوانين اسكتلنده :

فلتتضافر الكنيسة والدولة لتنهياني عن فعل ما لاينبغي أن أفعل . فلتذهب الكنيسة والدولة إلى الجحيم أما أنا فداهب إلى حبيبتي آنا (٧١) .

فلما ولدت له بتى باتن طفلا (٢٢ مايو ١٧٨٥) عرض أن يتزوجها ، ولكن أبويها رفضا العرض . فانصرف عنها إلى جين آرمر وأعطاها تعهداً كتابياً بالزواج ، ولم تلبث أن حملت . وفي ٢٥ يونيو مثل أمام مجلس الكنيسة وأعترف بمسئوليته . وقال إنه كان يعد نفسه متزوجاً من جين ، وأنه موف بعهده ؛ ولكن أباها رفض أن يزوجها لفلاح في السابعة عشرة مثقل بطفل غير شرعى . وفي ٩ يوليو تاتي بيرنز من مقعده في الكنيسة التوبيخ العلني في اتضاع . وفي ٩ أغسطس ولدت جين توأمين . وفي ٦ أغسطس قبل هو وجين التوبيخ أمام شعب الكنيسة و «أحلاً من الفضيحة » وأقسم الأب ليستصدرن أمراً بالقبض على بيرنز ؛ فاختبأ الشاعر وخطط أن يركب البحر

إلى جميكا ، ولم ينفذ أمر القبض، وعاد روبرت إلى مزرعته. فى ذلك الصيف ذاته وعد بأن يتزوج مارى كامبل وأن يصطحها إلى أمريكا ؛ ولكنها ماتت قبل أن يستطيعا تنفيذ الحطة؛ وقد أحيا بير نز ذكر اها فى قصيدتيه « مارى الحايلاندية » و « إلى مارى التى فى السهاء » (٧٢).

فى ذلك العام الحافل بالإنناج (١٧٨٦) نشر فى كلمارنوك أول دواوين شعره بالإكتتاب . وحدف من الديوان القصائد التى قد تسىء إلى الكنيسة او أخلاقيات الشعب ، وأبهج قراءه بلهجته الأسكتلنديه وأوصافه لمشاهد الطبيعة المألوفة ؛ وسر الفلاحين برفع دقائق حيائهم إلى مستوى الشعر المفهوم . ولعل شاعراً من الشعراء لم يعبر قط كما عبر عن هذا التعاطف مع الحيوانات التي تشارك فى أعباء يوم الفلاح ، أو لا الحووف الأبله » الحائر وسط الثلج المنهم ، أو الفأر الله كأراحه عن جحره المحراث القادم .

و لکناٹ یا جر ذی لست الوحید

الذي يثبت أن بعد النظر قد يكون باطلا ،

فكشراً ما تخطىء أشد خطط الفيران والناس احكاما .

ويكاد يبلغ مبلغ هذه الأبيات فى جربها على الألسن مجرى الأمثال تلك التى تختم قصيدته المسهاه ﴿ إِلَى قملة عند رؤيتها أخرى على قبعة سيدة فى الكندسة » :

ألا ليت قوة من القوى تهبنا أن نرى أنفسنا كما يرانا ال_{اب}ير ^(۷۲) .

ولكى يضمن بيرنز الترحيب بديوانة الصغير توجه بقصيدة سماها « ليلة سبت الفلاح » : قصور الفلاح يستريح بعد أسبوع من الكد الشديد ؛ وزوجته وأطفاله يلتفون به كل محكى قصة من قصص نهاره ؛ وكبرى بناته تقدم لأبها الخطيب الحجول فى تردد واحجام ؛ ثم المشاركة السعيدة فى الطعام البسيط ؛ والآب يقرأ الكتاب المقدس على أسرته ؛ ثم الصلاة الجماعية ، وإلى هذه الصورة السارة أضاف بيرنز مناجاة وطنية لـ « اسكنلنده ، أرضى ووطنى الحبيب ! » وبيع كل المطبوع من النسخ إلا ثلاثا وحددها ٢١٢ فى ووطنى الحبيب ! » وبيع كل المطبوع من النسخ إلا ثلاثا وحددها ٢١٢ فى

أربعة أسابيع ، وبلغ صافى حصيلة بيرنز منها عشرين جنيها .

وكان قد فكر فى أن يستخدم هذه الحصيلة فى دفع أجر الرحلة إلى أمريكا ولكنه عدل وخصصها لفترة يقيمها فى أدنبره . فلما بلغها على جواد استعاره فى نوفمبر ١٧٨٦ اقتسم حجرة وسريرا مع فتى رينى آخر . وكان يشغل الطابق الذى يعلوهما بعض المومسات الصاخبات . وفتح له الأبواب نقاد أدنبره الأدبيون ، فكان معبود المجتمع المهذب طوال موسم . ووصفه السر ولتر سكوت مهذه العبارات :

«كنت صبيا فى الحامسة عشرة عام ١٧٨٦ – ٨٧ حين وفد بيرنز أول مرة على أدنبره . . . ورأيته يوما فى بيت الأستاذ فير جسون المحترم، حيث التى نفر من السادة ذوى الشهرة الأدبية . . وكان شخصه قويا عفيا ، فيه جهامة ريفية بغير جلافة ، عليه سياء البساطة والصراحة الوقورين . وجهه ضخم والعين واسعة سوداء اللون ، تتألق . . . إذا تكلم . . . وكان فى مجلسه من هؤلاء الرجال ، وهم صفوة المثقفين فى جيلهم ووطنهم ، يعبر عن رأيه فى قوة بالغة ولكن دون أدنى صلف » (٧٥) .

وقد وجد التشجيع على إصدار طبعة مزيدة من قصائده . ولكى يضيف إلى ديوانه الجديد مزيدا من المادة اعتزم أن يضمنه قصيدة من مطولاته اسمها «الشحاذون المرحون» لم يجرؤ من قبل على طبعها فى ديوان كلمارنوك وقد وصفت القصيدة تجمعا للمتشردين ؛ والصعاليك ، والمحرمين ، والشعراء ، والعابثين ، والبغايا ، والعجزة ، والجنود المنبوذين ، فى خمارة نانسى جبسن بمدينة موكاين . ثم وضع بيرنز فى أفواههم أصرح السير الذاتية وأمعنها فى الحطيئة ، واختم هذا الحليط بكورس مخمور :

« ما أتفه الذين يحميهم القانون !

إن الحرية مأدبة فاخرة ١

وقصور الملوك لم تبن إلا للجبناء .

وما شيدت الكنائس إلا مسرة لرعاتها (٧٦) ،

وهالت الدارس والواعظ هيو بلير فكرة نشر هذا الازدراء للفضائل

فأذعن بيرنز ، وىسى بعد ذلك به نظم هذه القصيدة ، (٧٧) وقد احتفظ بها أحد أصدقائه ثم رأت النور فى ١٧٩٩ .

وباع المشرف الأدنبرى على النشر نحو ثلاثة آلاف نسخة ، خلص منها لبير نز ٤٥٠ جنبها . فاشترى فرسا ركبها فى رحلة إلى إقليم المرتفعات (٥ مايو ١٧٨٧) ثم عبر نهر تويد لبرى طرفا من انجلبره . وفي ٩ يونيو زار أقاربه فى موسجيل ، وألم بجين آرمر ، فرحبت بمقدمه ، وحبلت مرة أخرى . فلما عاد إلى أدنبره التي بمسر أجنيس ملهيوز . وكانت قد تزوجت جراحا من جلاسجو وهى فى السابعة عشرة ، ثم تركته فى الحادية والعشرين (١٧٨٠) مصطحبة أطفالها واستقرت فى العاصمة فى عيشة كريمة مدبرة . فدعت بير نز إلى بينها ، ووقع فى غرامها دون إبطاء ، ويبدو أنها لم تسلمه نفسها ، لأنه ظل مقيها على حبها ، وتبادلا الرسائل وقصائد الشعر ؛ وكان توقيعه عليها باسم «سيالهاندر» وتوقيعها «كلاريندا» ، وفى ١٧٩١ قررت أن ترحل وتلحق بزوجها فى جميكا ، وبعث إليها بير نز أبياتا رقيقة على سبيل الوداع .

قبلة حارة واحدة ثم نفترق ، وداع واحد ، ثم لا لقاء بعده ! لو لم نحب هذا الحب الرقيق ، ولو لم نحب الأعمى ، ولو لم نفترق ، لما تحطيم قلبانا قط (٧٧) .

ولكنها وجدث زوجها يعيش مع ساقية زنجية ، فعادت إلى أدنبره . أما وقد عجز ببرنز عن إشباع عشقه لها، فقد التمس الصحبة والقصف في ناد محلى يسمى «المدافعين عن كروكلان » – رجال تعاهدوا على الدفاع عن مدينتهم . هناك كان الحمر والنساء هما الآلهة الحارسة » ، والفسق السيد المتسلط . وقد جمع ببرنز لأجابهم الأغانى الأسكتلندية القديمة وأضاف إليها من عنده ؛ ووجد بعضها طريقه إلى النشر سرا وغفلا عن اسم الشاعر عام من عنده ؛ ووجد بعضها طريقه إلى النشر سرا وغفلا عن اسم الشاعر عام من عنده ؛ وقد قضى على ترحيب

محتمع أدنبره الراق ببيرنز سريعا انتهاؤه إلى هذا النادى ، وازدراؤه السافر اللهوارق الطبقية (٢٩) ، وإعرابه الصريح عن الآراء المتطرفة في الدين والسياسة .

ثم حاول الحصول على وظيفة جاب للضرائب . فلما صد عنها غير مرة ، راض تفسه على مغامرة جديدة فى الفلاحة . فنى فبراير سنة ١٧٨٨ استأجر مزرعة إليسلاند ، الواقعة على خمسة أميال من دمفريز ، واثنى عشر من كريجنيتوك مدينة كارليل . وأقرض مالك المزرعة الشاعر ٢٠٠٠ جنيه ليبنى بثتا فى المزرعة ويسيج الحقل بعد أن وصف التربة فى غير مواربة بأنها «فى أسوأ حالات الإنهاك» (١٠٠). واتفتى على أن يدفع له بيرنز خمسين جنيها كل عام على امتداد ثلاث سنين ، ثم سبعين . وولدت جبن آرمز أثناء ذلك توأمين (٣ مارس سنة ١٧٨٨) لم يلبثا أن ماتا . وتزوجها بيرنز قبل ٢٨ ابريل بقليل، وأقبلت بطفنها الوحيد الذي بتى لها من أطفالها الأربعة الدين ولدتهم له لثخدمه زوجة ومديرة لبيته فى اليسلاند . وأنجبت له طفلا آخر سماه بيرنز « رائعتى فى ذلك النوع من الصناعة ، لأنى أرجو أن يكون وقام أو شانتر » إنجازى القياسي فى الميدان السياسي » (١٨) وفى سنة ١٧٩٠ ولدت له طفلا أخذته جين وربته مع أطفالها ، (٢٨)

وكانت الحياة شاقة في إليسلاند ، ولكنه واصل قرض الشعر الرائع . وهناك أضاف مقطعين شهيرين لأغنية سكارى قديمة سماها «الآيام الحوالي» وظل بيرنز يكدح حيى انهارت قواه كما انهارت قوى أبيه من قبل . واغتبط حين عين (١٤ يوليو سنة ١٧٨٨) مفتش إنتاج ، يجوب البلاد ليعاير البراميل ، ويفتش على أصحاب المطاعم ، والشهاعين ، ويقدم تقاريره لمجلس إنتاج أدنيره . ويبدو أنه أرضى المجلس رغم كثرة شجاره مع جون بارليكورن . وفي نوفمبر سنة ١٧٩١ باع مزرعته بربح ، وانتقل مع جين والأطفال الثلاثة إلى بيت في دمفريز .

وقد آذی شعور أهل المدینة الوقورین بئر دده علی الحانات ، وعودته مرارا إلی جین الصابرة و هو ثمل بالخمر . (۸۳) علی أنه ظل شاعرا فحلا ، في تلك السنوات الحمس نظم هذه القصائد: ياضفاف نهر دون الجميل ومروجه» و « إلى الأسكتلنديين الدين أريقت دماؤهم مع ولاس » و « حبيتى أشبه بوردة حمراء حمراء ». وقد تبادل الرسائل مع السيدة فرانسس دنلوب ، التي كان يزورها أحيانا وكان في عروقها أثارة من دم ولاس ، لأنه افتقد في زوجته الرفيق الفكرى . وقد جاهدت هذه الشيدة لترويض أخلاق بيرنز ولخته ، ولم يكن ذلك دائما لفائدة شعره . وكان أكثر تقديرا لأوراق البنكنوت من فئة الجنبات الحمسة ، التي كانت توافيه بها بين الحين والحن . (١٨)

وقد عرض وظيفته فى تفتيش الإنتاج للخطر بآرائه االتطرفة . فأشار على جورج الثالث فى خمسة عشرمقطعا رائعا أن يتخلص من وزرائه الفاسدين، ونصبح أمير ويلز (ولى العهد) بأن بكف عن فجوره ، وعن إسرافه فى لعب القمار مع تشارلى (فوكس) « إن شاء أن يرث العرش (٨٥). وفى خطاب أرسله لصحيفة أدنبره «كورانت» صفق لإعلان الاستقلال الأمريكى . وفى سنة ١٧٨٩ كان « نصيرا متحمسا ، للثورة الفرنسية . وفى سنة ١٧٩٥ فجر لغما على فوارق المراتب .

أبسبب الفقر الشريف

ينكس الغقير رأسه ويخزى ۴

إِنَا لَهُمْ بِالْعَبْدِ الْجِبَانُ فَلَا نَعَبًّا بِهِ ،

وإنا نجوؤ على أن نكون فقراء رغم هذاكله! .

ورغم أن كونا وكلحنا مجهولان مغموران .

أن المراتت ليست سوى خاتم الجنيه ،

أما الإنسان فهو الذنب رغم هذا كله .

إن الرجل الشريف ، وان اشتد فقره أمير القوم رغم هذاكله .

. . .

أثرى ذلك الرجل الذى يلقبونه لوردا والذى يختال فى مشيته وبحدق فى الناس ، إنه ليس إلا غبيا أحمق رغم هذا وإن انحنى المثات لأمره ونهيه

• • *

إذن لنصل ليأتى ذاك اليوم ، وهو آت لاريب فيه رغم هذا كله ، يوم يحقق العقل والكفاءة الانتصار فى كل الأرض قاطبة إنه آت رغم هذا كله ، يوم يقف الرجل أمام الرجل إخوانا فى بقاع الأرض .

وتوالت الشكاوى على مجلس الانتاح تقول أن رجـــلا متطرفا كهذا ليس بالرجل الذى يصلح للتفتيش على الشهاعين ومعايوة براميل الحمر ، ولكن أعضاء المجلس صفحوا عنه لحبه لاسكتلنده واشادته بها . وكانت الجنهات التسعون التي أتنه بها وظيفتـــه لا تكاد تتيح له الحبر والكأس ، وواصل تشرده الجنسي ، وفي ١٧٩٣ ولد له طفل من السيدة ماريا ريدل التي اعترفت، «قوة جاذبيتي التي لا تقاوم» وأضعف إدمانه الحمر عقله وكبرياءه آخر الأمر . فراح يرسل إلى أصدقائه خطابات الاستجداء على نحو ما كان يفعل موتسارت في هذا العقد ذاته . (٢٩١) ورددت المشائعات أنه مصاب بالزهرى ، وأنه عثر عليه ذات صباح قارس البرد في يناير ١٧٩٦ ملتي وسط الثلوج وهو سكران . (١٧٥) وقد انتقدت هذه الشائعات باعتبارها هرطقة لاسند لهـــا ، ويشخص الأطباء الاسكتلنديون مرض بير نز الأخير بأنه حميه يقول «أرجوك ويشخص الأطباء الاسكتلنديون مرض بير نز الأخير بأنه حميه يقول «أرجوك آنت قلبه . (١٨٥) وقبل أن يموت بثلاثة أيام كتب إلى حميه يقول «أرجوك بالله أن ترسل السيدة آرمر الينا فورآ ، فزوجتي تتوقع كل ساعة أن تلزم بالله أن ترسل السيدة آرمر الينا فورآ ، فزوجتي تتوقع كل ساعة أن تلزم صديق ! . (١٨٥) ثم لزم فراشه ومات في ٢١ يوليو ١٧٩٦ . وبيمًا كانوا

يوارونه النراب ولدت زوجته إبنا . وجمع أصدقاؤه بعض المال للعناية بها ، وقد عمرت إلى عام ١٨٣٤ لأنها كانت صلبة العود قوية القلب .

٢ - جيمس بوزويل (٥)

١ - الشبك

كان يجرى فى عروقه الدم الملكى. فأبوه الكسند بوزويل ، سيد ضيعة أوخناك فى ايرشيز والقاضى بمحكمة اسكتلنده المدنية العليا ، سليل لأيول أران ، وهو جد بعيد لجيمس الثانى ملك اسكتلنده . أما أمه فتحدرت من إير ل افوكس الثائث ، وكان جد اللورد دارنلى ، الذى كان أبا جيمس السادس . وقد ولد جيمس بوزويل بأدنبره فى ٢٩ أكتوبر ١٧٤٠ . وكان بوصفه أكبر أبناء ثلاثة الوريث لضيعة أوخناك المتواضعة (وكان ينطقها أقليك) ، ولكن بما أن أباه عمر حتى ١٧٨٢ ، فقد كان عليه أن يظل غير قانع بما نجريه عليه اللورد من دخل . وأصيب أخوه جون فى ١٧٦٢ بأولى نوبات الجنون العديدة وكان بوزويل نفسه فريسة لنوبات من الوهم التمس الشفاء منها فى غيبوبة الشراب ودفء أجساد النساء . وقد علمته أمة العقبدة

^(•) كان اكتشاف يوميات بوزويل من أشد الأحداث إثارة في تاريخ عصرنا الأدبى . وكان قد أوصى بأوراقه لورثته الدين رأوا فيها من الفضائح ما لا يسيغ نشرها . وقد عثر على رزمه منها تحتوى «يومية لندن «في فتركيرن هاوس ، قرب أبردين ، عام ١٩٣٠ . واستكشف كنز أكبر من صناديق وخز انات قلعة مالاهايد قرب ديلن ، في ١٩٢٥ – ٤ . واشترى الكولونل رلف ايشام معظم الأوراق ، ثم اشترتها منه جامعة ييل . وقد حققها الأستاذ فر دريك أ . بوتل لشركة ماكمبرو – هل للنشر ، وهي صاحبة الحق الوحيلة في نشرها . . ونحن شاكرون للمحقق وللناشر الاذن لنا بنقل بعض الفقر ات من اليومية . وقد ظهر كتاب الاستاذ بوتل «جيمس بوزويل : السنوات من اليومية . وقد ظهر كتاب الاستاذ بوتل «جيمس بوزويل : السنوات الأولى » بعد كتابة هذا الفصل . .

⁽م ١٣ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

الكلفينة المشيخية التي كانت تنبض بدفء تفردت به . كتب في تاريخ لاحق يقول « لن أنسى ما حييت ساعات الحوف التعسة التي تحملتها في صباى نتيجة الأفكار الضيقة عن الدين ، بينا كان عقلي يمزقه رعب جهنمي »(٩٠). وكان طوال حياته كلها ينذبذب بين الإيمان والشائي، وبين التقوى والإنغماس في لذة الجنس ، ولم يحقق قط أكثر من تكامل وقتي أو اطمئنان عابر .

وبعد أن تلقى الدروس فى البيت فترة أرسل إلى جامعة إدنبره ، ثم إلى جلاسجو ، حيث اختلف إلى محاضرات آدم سمث و درس القانون . وفى جلاسجو التي بالممثلين والممثلات وكان بعضهم كاثوليكاً . وبدا له أن مذهبهم أكثر من الكلفنية توافقاً مع الحياة المرحة ، وأعجبته بوجه خاص عقيدة المطهر التي تسمح للخاطيء بالحلاص بعد بضع دهور من الحريق . فركب جيمس فجأة والدللق إلى لندن (مارس ١٧٦٠) وانسضم إلى كنيسة روما .

وأرسل الأب المفزع إلى إيرل أجلنتن يناشده أن يرعى جيمس ، وكان الرجل جاراً من جبرانه في إيرشير يسكن لندن . وقال الايرل للشاب أنه ظل كاثوليكياً فلن يستطيع أبداً أن يمارس المحاماة ، أو يدخل البرلمان ، أو يرث أوخنلك . فنقل جيمس إلى اسكتلنده وكنيستها ، وعاش تحت سقف أبيه وبصره ، ولكن لما كان القاضي مشغولا ، فقد أفلح إبنه في أن يلتقط عدوى مرض سرى « (١١) وكانت أولى إصاباته الكثيرة بالمرض السرى . وخاف الأب أن يبدد الفتى الطائش ميراث أوخنلك على اللهو والمربدة حين يرثها ، فأقنعه لقاء واتب سنوى قدره مائة جنيه بأن يوقع وثيرة يكل بمقتضاها إدارة التركة مستقبلا لأوصياء يعينهم بوزويل الأب .

وفى ٢٩ أكتوبر ١٧٦١ بلغ جيمس سن الرشد ، فضوعف راتبــه السنوى . وفى مارس التالى حبلت منه جى دويج ، وفى يوليو جاز امتحان المحاماه . وفى أول نو فبر ١٧٦٢ انطلق إلى لندن بعد أن ترك لبجى عشرة جنيمات (وقد ولدت طفلها بعد بضعة أيام ، ولكن بوزويل لم يره قط) .

وإتخذ له في لندن غرفة مريحة في داوننج ستريت. ولم يأت الحامس والعشرون من نوفمبر حتى شعر أنه لا تعس حقاً لافتقاره إلى النساء » (٩٢) ، ولكنه تذكر مرضه المعدى ، ثم إن «أتعاب الجراحين في هذه المدينــة باهظة » (٩٣). وعلى ذلك تجلد لحياة العفة « حتى أعثر على فتاة مأمونة، أو تحبني امرأة من نساء المجتمع العصرى ١٤٠٠ . وكان انطباعه عن لندن أنها تقدم كل لون من ألوان الغواني ، « من السيدة الفخمة التي تنقاضي خمسين جنبهــــا في الليلة إلى الحورية اللطيفة التي تســلم شخصها الجذاب لشرفك لقاء كوب من النبيد وشلن واحد » (٩٥). واتصل بـ « ممثلة مليحة » تدعى اويزة ، بدا له أن تمنعها الطويل يشهد بنظافتها الصحية . وأخيراً أغراها ، وحقق نشوة مخمسة ، « وقد صرحت بأنني أعجوبة » ^(٩٦) . وبعد ثمانية أيام اكتشف أنه أصيب بالسيلان . وفى ٢٧ فبراير شعر أنه شغي ، وفى ٧٥ مارس التقط مومساً من عرض الطريق و « باشرها وهسو مدرع » (بكيس واق) . وفي ٢٧ مارس « سمعت صلاة في كنيسة سانت ونستن » وفى ٣١ مارس « تمشيت فى هايديارك وأخذت أول بغى لقيتها »(٩٧) وتسجل « يومية لندن » التي خلفها بوزويل أمثال هذه المغامرات خلال الشهور الأربعة التالية ــ في جسر وستمنستر ، وفي حانة «هد تافرن» التي. كان ير تادها شكسبير ، وفي هايد بارك ، وفي حانة على السيراند ، وفي محاكم التمبل ، وفي بيت الفتاة .

وهذا بالطبع ليس إلا جانباً واحداً في صورة رجل ، وحشد هذه الأحداث المتفرقة في فقرة و احدة يعطى انطباعاً خاطئاً عن حياة بوزويل وخلقه . أما الجانب الآخر فهو « حبه الحار لعظماء الرجال » (١٨٠). وأول صيد له في هذا كان جاريك ، الذي استطاب مدائح بوزويل وأحبه لتوه ، ولكن جيمس كان يتطلع إلى اللرى الشامخة . وكان قد سمع في إدنبر وماس شريدان يصف لوذعية صموئيل جونسن وحديثه الدسم . فقال لنفسه إن لقاء هذا القمة في حياة لندن الأدبية سيكون « ضربا من المحد » .

وأعانته الصدفة على ما ينشد . فني ١٦ مايو ١٧٦٣ كان بوزويل بشرب

الشاى فى مكتبة الكتبى توماس ديفز بشارع رسل ، وإذا « رجل ذو مظهر رهيب جداً » يدخل المكتبة . وتبين بوزويل شخصه ، ن لوحة كان قد رسمها رينولدز لجونسن . فرجا ديفز ألا يبوح بأن وطنه اسكتلنده ، ولكن ديفز باح بالسر « فى خبث » الفور . ولم يفت جونسن أن يلاحظ أن اسكتلنده بلد طيب يقدم منه الإنسان . وجفل بوزويل . ثم شكا جونسن من أن جاريك ضن عليه بتذكرة مجانية للآنسة وليمز لتحضر تمثيلية معروضة ، وتجاسر بوزويل على أن يقول « سيدى ، لست أستطيع الإعتقاد بأن مستر جاريك يضن عليك بمثل هذا الشيء التافه . » وهنا انقض جونسن عليه بقوله « سيدى ، لقد عرفت ديفه جاريك زمناً أطول مما عرفته ، ولست بقوله « سيدى ، لقد عرفت ديفه جاريك زمناً أطول مما عرفته ، ولست أرى لك حقاً فى أن تكلمني فى هذا الأمر » . ولم يكن فى هذا الجواب ما يبشر بصحبة مديدة . و « صعق » بوزويل و « أحس بالحزى » ، ولكن بعد مزيد من الحديث « اقتتعت بانه وإن كان فى مساكه خشونة ، إلا أنه ليس فى طبعه لؤم » (٩٩) .

وبعد ثمانبة أيام ، وبتشجيع من ديفز وبدعم من جرأته الصفيقة ، قدم بوزويل نفسه لجونسن في شقته بالأنر تميل ، فاستقبله في تلطف أن لم يكن في ظرف كثير . وفي ٢٥ يونيو تعشى الدب والشيل معاً بحانة الميتر في فليت ستريت «كنت فخوراً جداً بفكرة وجودي معه » وفي ٢٧ يوليو « خصصت لنا – أنا ومستر جونسن – غرفة في مشرب تيركس هد » ثم كتب بوزويل في يوميته « بعد هذا سأكتني بتسجيل الذكريات الحاصة بمستر جونسن ، والجديرة بالتسجيل ، كلما طفت في ذاكرتي » (١٠٠٠) وهكذا بدأت هذه السرة الراثعة .

ولما رحل بوزويل إلى هولنده (٦ أغسطس ١٧٦٣) ليدرس القانون استجابة لألحاح أبيه ، كان إنسجام الأستاذ وتلميذه عظيما حتى لقد رافق جونسن ذو الثلاثة والخمسين بوزويل ذا الإثنين والعشرين إلى هاروبتش ليودعه عند رحيله.

ب – بوزویل خارج بریطانیا

واستقر به المقام فى أترخت ، حيث درس القانون ، وتعلم الهولندية والفرنسية ، وقرأ كل كتاب فولتير « فى الأعراف » (كما يقول) . وقسد عانى آول الأمر من نوبة اكتثاب قاسية ، ووبخ نفسه على كونه زير نداء حقيراً ، وفكر فى الإنتحار . وألتى اللوم فى فجوره الأخير على فقده إيمانه الدينى . «كنت مرة كافراً » ، وسلكت مسلك الكافرين ؛ أما الآن فأنا جنتلمان مسيحى « (١٠١١). ووضع لنفسه « خطة محكة » لأصلاح ذاته : فهو عازم على إعداد نفسه للقيام بواجبات اللورد الإسكتلندى » وعلى أن « يكون على اكنيسة انجلتره » ، وأن يلتزم بالقانون الأخلاق المسيحى « حذار من وفياً لكنيسة انجلتره » ، وأن يلتزم بالقانون الأخلاق المسيحى « حذار من شخصية ممتازة » (١٠٢) .

ثم استعاد إهمامه بالحياة حين وجد قبولا في بيوت سراة الهولنديين. فكان في زيه الآن « القرمز والذهب ، . . . والجوارب الحريرية البيضاء، والخفان الجميلان . . . ومناديل برشلوني ، وعلبة أنيقة لحلة الأسنان » (١٠٣) وعلق قلبه بإيز اببللا فان تويل ، التي كان المعجبون بها يلقبونها «حسناء زويان » و « زليدة » أيضاً ، وقد نوهنا من قبل عنها واحدة من نساء كثير الله لامعات في هولنده ذلك الجيل . ولكنها عزفت عن الزواج ، وأقنع بوزويل نفسه بأنه قد رفضها . ثم جرب حظه مع مدام جيلفنك ، الأرملة الحسناء ، ولكنه الفاها « لذيذة حصناء » (١٠٠٠). وأخيراً « صممت على القيام برحلة إلى أمستردام واصطياد فتاه » . فلما أن بلغها « ذهبت إلى ماخور . . وآذي شعورى أن أجدني في مهاوى الفجور الوضيع » وفي الغد « ذهبت إلى كنيسة أمستردام واستعاد «كرامة الطبيعة الإنسانية» حين تسلم من صديق خطاب وقديم إلى فولتبر .

وكان قد وفي بوعد. لأبيه بأنه سيدرس بجد في أوترخت ؛ لذلك تلقى منه الإذن والمال للرحلة الكبرى المألوفة التي يتوج بها الجنتلمان الانجليزى

الشاب تعليمه . فودع زليدة ، وبالطبع كان فى عينها دموع الحب ، وفى اله بوئي المالية عامين بعدها يراسلها ويبادلها الثناء والنقد . وكتب من برابن فى ٩ يوليو يقول :

« بما أننا قد رفعنا الكلفة فيما بيننا تماماً يا زليده ، فيجب على أن أقول الدف ان قدراً من الغرور . . . يكنى لتخيل أنك كنت حقاً تجبينى . . . وان فى من الأربحيه ما يسمح لى بتجنب خديعتك . . . فلست أود الزواج منك لأكون ماكماً . . . فلا بد لزوجتى من أن تكون شخصية مناقضة تماماً لعزيزتى زليده ، إلا فى الحب ، والأمانة ، ولطف الطبع العلبع العرب .

ولم تجب . فعاود الكتابة فى ١ أكتوبر ، مؤكداً لها أنها تحبه ؛ ولم تجب، فعاود الكتابة مرة أخرى فى ٢٥ ديسمبر .

وأيتها الآنسة ، إنني رجل متكبر ، وسأظل كذلك أبدا . وينبغي أن تفخرى بتعلق بك . ولست أعلم إن كان ينبغي أن أكون فخوراً بالمثل بتعلقك بي . ان الرجال الذين بملكون قلوباً وعقولا مثلي نادرون ، أما المرأة الكثيرة المواهب فليست بهذه الندرة . . . وقد تستطعين أن توافيني بتفسير لمسلكك معي » (١٠٧) .

أما ردها فيستحق أن يفرد له مكان في تاريخ المرأة . قالت :

وتلقيت رسالتك بفرح وقرأتها بشعور العرفان . . . وكل تعبيرات الصداقة تلك ، وكل تلك الوعود بالود الأبدى وبالذكرى الرقيقة أبدا ، والتى خلصت إليها (من كلامها السابق له) ، يعترف بها قلبى ويجددها فى هلمه اللحظة . . . وقد واصلت تكرار القول . . . بأننى كنت عاشقة لك . . . وأنت تصر على أن أعترف بهذا . وقد صممت على أن تسمعنى أقوله وأردده . وأننى لأجد هذا نزوة فى غاية الغرابة من رجل لا يحبنى ويراه لزاماً عليه (بدافع اللياقة) أن يقول لى هذا بأصرح العبارات وأقواها . . . وقه صدمنى وأحزننى أن أجد ، في صديق كنت أتصوره رجلا صغير السن موفور التمييز ، الغرور المراهق الذي يتصف به أحمق مأفون .

لا يا عزيزى بوزويل ، لست مسئولة إطلاقاً عن أنه لم يحدث فى أى لحظة أن اضطرم فى صدرك حديثى أو لهجتى أو نظرتى . فإذا كان هذا قد حدث ، فانسه . . . ولكن لا تنسى ذكرى الأحاديث الكثيرة التى تبادلناها حين كان كلانا حلى البال كصاحبه : فكنت أنا مغتبطة جداً بتوهمى فى غرور أنك متعلق بى ، وكنت أنت سعيداً بالمثل بأن تعدنى صديقة ـ وكأن المرأة الكثيرة المواهب شيء نادر . . أقول احتفظ بهذه الذكرى ، وثق بأن لك حناتى ، وتقديرى ، بل أقول واحترامى ، على الدوام » (١٠٨) .

وقد أدبت بوزويل هذه الرسالة تأديباً عابراً ، فلزم الصمت عاماً . ثم كتب (١٦ يناير ١٧٦٦) ، من مارس إلى والد زلبدة يطلب يدها « ألايكون مؤسفاً ألا يتعقق ارتباط سعيد كهذا ؟ » (١٠١) . ورد الوالد بأن زليدة تنظر في عرض آخر . وبعد عام أرسل إليها بوزويل عرضاً مباشراً . فأجابت ، قرأت عبارات إعزازك المتأخرة بسرور ، وبابتسامة . حسناً ، إذن فتمد أحببتني مرة » (١١٠) — ثم رفضت عرضه .

وبينها كانت لعبة المراسلة هذه دائرة كان بوزويل قد جرب الكثير من الأقطار والنساء . فني برلين شهد فردريات على ساحة العرض ، ولكنه لم يره أقرب من ذلك . وصحب إلى فراشه بائعة شوكولاته حبلى بدت له مرفأ سليماً . وفي ليبزج التي بجيابرت وجوتشيد ، وفي درسدن زار « قاعة الصور الفنخمة التي قيل لى إنها ارفع مثيلاتها في أوربا » (١١١) . ثم هبط إلى سويسره بطريق فرا اكفورت وماينز وكار لسروهي وستراسبورج . وقد رافقناه من قبل في زيارته لروسو وفولتير . في تلك الأيام المجيدة أخمدت هالة العبقرية وحمى الشهرة شهوة الشباب .

وفى أول يناير ١٧٦٥ غادر جنيف ليعبر الألب . وأنفق تسعة شهور مهيجة فى إيطاليا ، ورأى كل مدينة كبيرة ، وذاق طعم الأنثى فى كل وقفه ، وفى روما سعى للقاء فنكلمان ، ولئم قدم البابا فى خفها ، وصلى فى كتدرائية القديس بطرس ، والنقط عدوى مرضه المعضل من جديد . وارتتى فيزوف مع جون ولكس ، وفى البندقية قاسم اللورد مو تستيوارت (بن ابرل بيوت)

محظيته ، وجدد إصابته بمرضه القديم . وخلال شهر قضاه في سيينا تودد إلى يورتسيا سانسدوني ، خليلة صديقه مونتستيورات ، وحثها على ألا تسمح لأى عاطفة وفاء بأن تعترض كرمها ، لأن « سيدى اللورد في فطرته مالا يجعل الوفاء خلة يقدر على التحلي مها أو يتوقعها مناك » (١١٢) .

على أن جانبه الأنبل تجلى فى مأثرته التالية . فقد استقل مركباً من ليفورنو إلى كورسيكا (١١ أكتوبر ١٧٦٥) . وكان باولى قد حرر الجزيرة من سلطان جنوه فى ١٧٥٧ وله ثمانى سنوات فى حكم الدولة الجديدة . والتتى به بوزويل فى سوللاكارو ، وقدم إليه رسالة تعريف من روسو . وقد ظن به التجسس أول الأمر « ولكنى سمحت لنفسى بأن أطلعه على مذكرة كتبتها فى المزايا التى تحققها بريطانيا العظمى من تحالف تبرمه مع كورسيكا » ، وبعدها كان يتغذى بانتظام مع الجنرال (١١٣٠) . وقد دون الكثير من الملاحظات التى أفادته بعد ذلك فى كتابه « وصف كورسيكا» (١٧٦٨) . و غادر الجزيرة فى ٢٠ نوفير ، وسافر فى محاذاة الرفيرا إلى مارسليا ، وهناك وافاه « قواد طويل القامة ، هذب » بفتاة « أمينة ، مأمونة ، نزيهة » (١٧٦٨) .

وفى اكس – أن – بروفانس بدأ يوانى « اللندن كرونكل » بفقرات أنباء تنشر فى طبعات متلاحقة ابتداء من ٧ يناير ١٧٦٦ ، أعلمت الجمهور البريطانى بأن جيمس بوزويل بمد انجلتره بمعلومات مباشرة عن كورسيكا فلما وصل إلى باريس (١٦ يناير) أتاه نبأ من أبيه بأن أمه ماتت . وقد تكفل بمصاحبة صديقة روسو ، تريز لفاسير ، إلى لندن ؛ وقد أسلمت نفسها له فى العاريق ان كان لنا أن نصدق روايته . وتابث فى لندن ثلاثة أسابيع . ورأى جونسن فى مناسبات عدة ، وأخيراً مثل أمام أبيه فى ادنيره أسابيع . ورأى جونسن فى مناسبات عدة ، وأخيراً مثل أمام أبيه فى ادنيره فضاها فى الاستقلال والرحلة قد أعانت على إنضاجه . صحيح أنها لم تضعف من شهوته أو من غروره ، ولكنها وسعت معارفه وأفقه ، وأعطته اتر انا وثقة بالنفس جديدين ، وأصبح الآن يلقب « بوزويل الكورسيكى » ، وبحلا تغدى مع باولى ، عاكفاً على تأليف كتاب قد يدفع بانجلتره إلى مديد العون إلى ذلك المحرر وجعل الجزيرة حصناً بريطانياً فى محر استراتيجى ، العون إلى ذلك المحرر وجعل الجزيرة حصناً بريطانياً فى محر استراتيجى ،

ح ... بوزویل فی وطنه

في ٢٩ يوليو ١٧٦٦ رخص له بالاشتغال بالمحاماة في اسكتلنده ، وتركز ت إقامته طوال السنين العشرين التالية في ادنبره ، وتخال ذلك غزوات كثيرة للنان ، وواحدة المنبان ، ورعما أعانه منعسب أبيه قاضياً ، واكن اعانته أيضاً سرعة بالميته في النقاش ، فكثر زبائنه ، و «ربح خمسة وتسعين جنباً » في أول شتاء ترافع فيه أمام الحاكم (١١٥) . وخالط السخاء المفرط تقديره لنفسه ، فكان يدافع عن أفقر المجرمين ، ويبلد بلاغته المنمقة على أشخاص إجرامهم واضح ، ويخسر معظم قضاياه ، وينفق كل أتعابه على الشراب، ذلك بأنه بعد تلك الشهور المشمسة التي قضاها في إيطاليا أحس بشتاء اسكتلناه يفرى عظمه ، ولم يبد أن هناك دواء طاما البرد إلا الكحول .

ثم إنه واصل تشرده الجنسي . فاتخذ له خلياة تدعى المسر دورز ، واستكمالا للحدماتها لا كنت أنام الابل كله مع . . . فتاة من عرض العاربق لا وسرعان ما لا اكتشفت أنى ابتليت بعدوى المرض للرض وبعد ثلاتة أشهر ، وفي دوار الحمر ، « ذهبت إلى ما خور ، وأنفقت ليلة كاللة بين ذراعى بغي . . . وكانت فتاة رائعة ، قوية ، مرحة ، بغياً جدبرة ببوزويل ، ان كان لابد لبوزويل من بغي لا (١١٧) وأصابته عدوى أخرى ، بوزويل ، ان كان لابد لبوزويل من بغي لا (١١٧) وأصابته عدوى أخرى ، وكان واضحا أن الزواج هو السبيل الأوحد لإنقاذه من التدهور البدني والأخلاق . فتودد إلى كاترين بلير ، ولكنها رفضته . ثم وقع في غرام ماري آن بويد ، وكانت صبية إرلندية لها جسم إغريقي وأب غني . وتبعيها إلى دبلن (مارس ١٧٦٩) ، وفقد غرامه في الطريق ، وسكر ، وألم ببغي ارلندية ، وأصيب مرة أخرى، بمرض سرى (١١٨) .

وفى فبر اير ١٧٦٨ دفع إلى المطبعة بمخطوط «تاريخ لكورسيكا ، يوميات رحلة إلى تلك الجزيرة ، ومذكرات باسكال باولى » ، وأثارت خيال إنجلترة المدته بريطانيا لمديد المعونة لباولى، وأعدت الرأى العام للموافقة على الإجراء الذي اتخذته الحكومة البريطانية بعد ذلك لإرسال السلاح والمؤن سرآ إلى الكورسيكين . وبيع من الكتاب عشرة آلاف نسخة في انجابره ، وترجم

إلى أربع لغات ، وأكسب بوزويل من الصيت الذائع فى القارة ما لم يظفر به جونس . وفى ٧ سبتمبر ١٧٦٩ ظهر المؤلف فى مهرجان شكسبير بستر اتفورد مرتدياً زى زعيم قبيلة كورسيكى ، وعلى قبعته كتبت عبارة وبوزويل الكورسيكى» ، وكان هذا لحفلة رقص تنكرية ، لذلك لم يكن يستحق تماماً ما لتى من هزء وسخرية .

وكانت ابنة خاله مرجريت مونجومرى قد صحبته إلى ارلنده ، واحتملت فى وداعة مغازلاته وعربدته الإرلندية . وكانت تكبره بسنتين ، ولم يكن فى مهرها البالغ ١٠٠٠ جنيه ما بجعلها زوجة كفؤاً لوريث أو خنلك (كما أكد بوزويل الأب) ، ولكن حين تأمل محبتها الصابرة لاح له أنها امرأة صالحة ستكون زوجة صالحة ، ثم ان اشتهاره بالفسق والسكر حد بجال اختياره . وكان القاضى نفسه يفكر فى الزواج ، مما يضع زوجة أب بين الوالد والولد، وقد يبدد شطراً من التركة . والتمس بوزويل من أبيه ألا يتزوج ، ولكن الأب أصر ، فتشاجرا ، وفكر بوزويل فى الذهاب إلى أمريكا ، وفى ولكن الأب أصر ، فتشاجرا ، وفكر بوزويل فى الذهاب إلى أمريكا ، وفى معه إلى أمريكا ، وفى معه إلى أمريكا ، وفى معه إلى أمريكا والذهاب بعد أنه أمريكا والغيش على جنبهاته الماثة فى العام وعلى فائدة جنبهاتها الألف . وأنذرها بأنه عرضة لنوبات من الاكتئاب . وردها (٢٢ يوليو) جدير بالتنويه :

ه أنعمت التفكير ، كما أردت ، وأنا . . . أقبل شروطك . . . أن ج. ب . بحنهاته المائة في العام هو في نظرى غالى القيمة تماماً كما لوكنت أملك ضيعة أو خنلك . . . ولما كنت خلواً من الطمع ، فإنني أوثر السعادة الحقة على مظهرها الفخم . . . فئتى يا عزيزى جيمي أن لك صديقة على استعداد لبذل كل شيء في سبيلك ، صديقة لم تشته قط الثروة إلا استعداد لبذل كل شيء في سبيلك ، صديقة لم تشته قط الثروة إلا المتحداد الذي ملك قلما » (١١٩) .

وفى ١٩ نوفمبر تزوج الأب ، وفى ٢٥ نوفمبر تزوج الإبن . وأقام الزوجان الشابان بيتاً خاصاً بهما ، وفى ١٧٧١ استأجرا شقة من ديفد هيوم . وكافح جيمس للإقلاع عن السكر ، وجد فى عمله محامياً ، وسعد بالأطفال

الذين ولدتهم له زوجته . ويبدو أنها صدت تودده الزوجي خلال الشهور الأخرة من حملها المتكرر . فني ٢٧ أكتوبر ١٧٧٧ ذهب إلى مومسي بعد أن «أفرط في شرب النبيذ» (١٢٠) . وقد التمس لنفسه العذر بحجة أن التسرى أجازته التوراة . ثم عاد إلى الشراب ، وأضاف إليه القيار . جاء في يومياته بتاريخ ه أكتوبر ١٧٧٤ «شربت حتى تُعلت» وفي ٣ نوفمبر «شرب كثير ون منا من الغداء حتى العاشرة ليلا » وفي ٤ نوفمبر «تعلت جداً . . . وقعت على الأرض بعد عنف كثير» وفي ٨ نوفمبر «سكران مرة أخرى» وفي ٩ نوفمبر «كنت مريضاً جداً ، ولم أستطع مغادرة الفراش حتى الساعة وفي ٩ نوفمبر «كنت مريضاً جداً ، ولم أستطع مغادرة الفراش حتى الساعة من مومسين في مسكنها على سلم قدر ضيق في حي البو . ووجدت من ساعة مع مومسين في مسكنها على سلم قدر ضيق في حي البو . ووجدت طريقي إلى بيتي حوالي الثانية عشرة . لقد سقطت » (١٢١) . وغفرت له زوجته ، وبذلت له العناية في أمراضه .

وكان لشربه الحمر أسباب كثيرة : كثرة قضاياه الحاسرة فى المحاماة ، والعنت الذى لقيه فى علاقته بأبيه ، وخزيه من خيانته الزوجية وشعوره بأنه لم محقق أحلام عزوره ، واشمئزازه من الحياة فى اسكتلنده . وألف أن يهرب إلى لندن كل سنة نقريباً ، من جهة ليترافع فى قضايا له هناك ، ومن جهة أخرى ليستمتع مجديث جونسن ، ورينولدز ، وجاريك ، وبيرك . وفى خريف ذلك العام جاب شوارع إدنبره فى فخر وإلى جواره الدكتور جونسن ، توطئة لرحلهما إلى جزر الهمريد .

• ظل فى رحلانه اللندنية هذه أول الأمر وفياً لزوجته ، وكان يكتب اليها فى شغف ، ولكن ما وافى عام ١٧٧٥ حتى كان قد استأنف إيثاره للعربدة الجنسية . وقد اشتد انشغاله بها حوالى نهاية مارس ١٧٧٦ يقول «فلما نزلت إلى الشارع ركبتنى شهوة الفسق ، ففكرت فى أن أخصص لها ليلة » . ولكن التخصيص امتد عدة ليال . « فكرت فى زوجتى الغالية بأعظم احترام وأحر محبة ، ولكن ساورتنى فكرة مشوشة بأن اتصالى الجسدى بالعاهرات لايمس حبى لها بسوء » (١٢٧) . ورده إلى رشده مرض سرى جديد ،

وقد جرت عليه هذه المغامرات ، و تبعيته لجونسن ، تعليقات ملؤها الازدراء من رجال كهوراس ولبول ، ونقداً لاذعاً (بعد موته) من ماكولى (۱۲۳) ، ولكنها لم تتركه بغير صديق . « ان اتصافى بالكفاءة وكثرة المعارف بجعل الناس مغرمين بكسب مودتى » (۱۲۴) وكان أكثر اللندنيين يوافقون بوزويل على أنه ليس لامرأة الحق فى رجل بأكمله . وإذا كان رجال كجونسن ورينولدز قد أحبوه ، وإذا كانت بيوت لندنية كثيرة قد فتحت له أبوالها ، فلا بد أنه كان بملك الكثير من السجايا الحبية . وقد عرف هؤلاء الرجال ذوو البصيرة الثاقبة أنه كان يتنقل من امرأة لأخرى ، ومن فكرة لفكرة ، تنقل المسافر المستعجل ، مخدش سطوحاً كثيرة دون أن ينفذ إلى لباب الأشياء ، ودون أن يشعر قط بالروح المرضوضة وراء لحم الضحية . وقد عرف هو أيضاً هذه الحقيقة فقال « ان لى فى الحق عقلا صغيراً مع كل كبريائى ، وما أشبه ألمعيتى بالوشى على الشاش » (۱۲۰) . « ان في أفكارى كلها نقصاً ، وسطحية . ولست أفهم شيئاً بوضوح ، وإلى القاع . فأنا ألتقط الشظايا ، ولكنى لست أملك فى ذاكرتى كتلة كاملة ذات كبر أيا كان » (۱۲۰) .

ولكن تلك الشظايا وتلك الذاكرة ، هي التي كفرت عنه ، فقد عوض عن عيوبه بعبادته لذلك التفوق ، الذي لم يستطع تحقيقه لنفسه ، في الآخرين ؛ علازمتهم في تواضع ، يتذكر كلماتهم وأفعالهم ، وأخيراً ، وببراعة عظيمة ، بوصفها في ترتيب وفي ضوء ألفا صورة لاتباري لرجل ولعصر. وليت القناع لا يمزق عنا إبدا — عن أجسادنا وعقولنا ، عن شهواتنا الدفينة وغرورنا الذي لايني — مثل ما أمعن هذا الرجل ، نصف التابع الخانع ، نصف العبقري ، في الكشف عن نفسه للأجيال القادمة .

الفصل لثانى والثيلاتون

المسرح الأَّ دبي

70V/ - PA

١ _ الصحافة

كان في الخلفية جرائد ، ومجلات ، وناشرون ، ومكتبات متنقلة ، ومسارح ، كالها تتكاثر في اندفاع ، وتنقل صراعات الأحزاب والمواهب إلى جمهور لايفناً يتعاظم ، وقد ولدت الآن عدة مجلات : «المجاة الأدبية» ، و « مجلة النقد » في ١٧٥٦ ، و « الدفتر العام » في ١٧٦٠ . وبدأت صحيفة جونسن « الرامبلر» (الجوال) في ١٧٥٠ ، وكانت « مجلة الجنتلمان » التي أطعمت جونسن في سنوات كفاحه قد بدأت في ١٧٣١ ، وقدر لها أن تعمر حتى ١٩٢٢ . وضاعفت جرائد لندن عددها ومجموع توزيعها في هذه الفتر ة.. وبدأت «المونيتر (المرشد) في ١٧٥٥ ، و «النورث بريتن» في ١٧٦١ ، والمورننج كرونكل في ١٧٦٩ ، والمورننج هرلد في ١٧٨٠، والديلي يونفبرسل رجستر في ١٧٨٥ ، التي أصبحت التيمز في ١٧٨٨ . ووقعت صحيفة « الببلك أدفرتايزر» على منجم ذهب بنشرها رسائل جونيوس « فارتفع توزيعها من ٤٧,٥٠٠ إلى ٨٤,٠٠٠ . وكانت معظم الصحف اليومية الأخرى تعيش على عدد ضئيل من القراء ؛ من ذلك أن توزيع التيمز في ١٧٩٥ لم يز د على ٤,٨٠٠ ، وكانت أكثر تواضعاً في الحجم منها في الكلام . فهي تصدر عادة في أربع صفحات ، تفرد إحداها للإعلانات . وقد ظن جونسن في ١٧٥٩ أن الإعلان في الصحف قد بلغ حده النهائي .

(القد زادت الإعلانات الآن زيادة جعلتها تقرأ باهمال شديد ، فأصبح من الضرورى لفت النظر بالوعود البراقة ، وبالبلاغة التي تكون أحياناً واثعة وأحياناً مثيرة للشفقة . فتاجر سأئل التجميل مثلا يبيع غسولا يزعم أنه يمنع البثور ، ويزيل النمش ، ويطرى الجلد ، ويربل الاحم ، . . وقد باغت حرفة الإعلان الآن من الكمال ما لا يسهل معه اقتراح أي تحسين عليها ، ولكز عما أن كل فن ينبغي أن عمار س بالخضوع الواجب للصالح العام ، فلست أملك إلا أن أطرح الأمر على هؤلاء المتحكمين في اسمع الشعب بوصفه سؤالا أخلاقياً ، وهو : ألا يتلاعبون أحياناً بعواطفنا تلاعباً فيه الكثير من العبث والاستهتار ؟(١) .

وظل الطباعون والكتبيون والناشرون مختلطين اختلاطآ كبيرآ فى حرفة واحدة ، من ذلك أن روبرت ددسلي كان قد نشرٌ أعمال بوب وتشستر فيلد ، فطبع الآن لولبول وجولدسمث . وكان لتوماس ديفنز مكتبة يقبل المشترون عليها ، ويسمح فيها لهم بالتنقيب على مهل ، وقد ألف جونسن وغيره الآخالاف إلها لتصفح الكتب و « البصبصة » لزوجة الرجل الجميلة « وظفر وليم ستراهانَ بالشهرة بنشره قاموس جوندين ، وكتاب آدم سمث « ثروة الأمم » ، وكتاب جبون « اضمحلال الامبراطورية الرومانية وسقوطها » . وقد نشر الكتابان الأخرران في « سنة العجائب» ١٧٧٦ . وأسست أكسفورد مطبعة كلارندن في ١٧٨٠ . وكان الكتبيون ينقدون المؤلفين أجوراً طيبة عن الكتب الجيدة ، واكن كان في استطاعتهم استخدام الكَتاب المأجورين لإعداد المقالات والمصنفات لقاء أجور حتمرة . يقول كتبي في قصة هنرى بروك « الأحدق الوجيه » (١٧٦٦) ﴿ فِي استطاعتِي تُكَالِيف أحد هؤلاء السادة . . . الذين أنفق على تعليم الواحد منهم دن المال أكثر . . . مما يعرل أسرة كريمة إلى آخر الدهر ــ أستطبع تكليف أحدهم بالكاد كأنه حصان جر من الصباح إلى المساء لقاء أجر أقل مما استأجر به . . . حمالا أو السبح أحذية ثلاث ساعات «^(٢) . وتكاثر المؤلفون حتى تشبعت بهم السوق ، واقتتلوا باستهاته في سبيل أجر ضئيل هزيل ، و"، المجوَّا بأقلام تنفُثُ السيم الزعاف . وأضافت النساء إلى المنافسة : المسنر آنا باربولد ، وساره فیلدنج ، والمسنز أمیلیا أو بای ، والمسنز الیزایث انتشبولد ، والمسنزالیزابث. مونتجیو ، وفانی بیرنی ، وهانا مور . ودخل قسیس رینی فی المباراه وخرج منها بقصب السبق .

۲ ــ لورنس ستيرن

ولم يكن بالقسيس المطبوع ، فأبوه جندى ، وقد ظل عشر سنين بجر من وظيفة إلى أخرى ، وخلال هذه الفترة وبعدها التقط من العلم بالشئون العسكرية مامكنه من أن يجعل « العم طوبى» يتكلم على الحصارات والحصون كلام قائد محنك . أما أمه فقد وصفها بعد ذلك بأنها « ابنة بدال فقير يتبع المعسكر فى فلندر »(۳) . على أن جده الأعلى كان رئيس أساقفة يورك ، وقد وفقت أسرة ستيرن فى الحصول على منحة دراسية للورنس ألحقته بكمر دج . وهناك نال درجته الجامعية فى ١٧٣٧ ، ولكن نزيفاً رئوياً أصابه فى ١٧٣٢ أنذر بكفاح نحوضه مدى الحياه مع داء السل . و رسم قسيساً في ١٧٣٦ أنذر بكفاح نحوضه مدى الحياه مع داء السل . و رسم قسيساً فورست ، قرب يورك ، وفى ١٧٤١ تزوج البزابث لملى ، وأخذها لتعيش فورست ، قرب يورك ، وفى ١٧٤١ تزوج البزابث لملى ، وأخذها لتعيش معه فى بيته الحرب . وقد عهدت إليه بإيرادها السنوى البالغ أربعين جنباً . فاستثمر بعضه فى أرض ، ونما الإيراد .

وكانا فيها عدا هذا بائسين . فكلاهما مصاب بالسل ، وكلاهما خلق من أعصاب . وسرعان ما خلصت المسير ستيرن إلى أن « أوسع بيت في انجليره لا يمكن أن يضمهما معاً لكثرة هياجهما ونزاعهما »(٤) . وقد وصفتها ابنة عمها المثقفة اليزابث مونتجيو بأنها قنفذ نكد شكس « لا يستطيع المرء أن يتفادى الشجار معها إلا بالابتعاد عنها »(٥) ثم رزقا طفلين ، مات أحدهما ، أما الطفلة الثانية وهي ليديا فقد تعلقت بأمها تعلقاً واضحاً . وزادت تعاسيهما أما الطفلة الثانية وهي ليديا فقد تعالى وأخته ، وكانتا تعيشان في فقر في ارائده ، والتستا منه أن يعينهما بثمانية جنبهات في العام من دخل زوجته . ولم تثر الفكرة أي حاسة . وأعطى ستيرن أمه بعض المال و رجاها أن تعود إلى ارلنده ، ولكنها ظلت في يورك ، فلما قبض عليها بتهمة التشرد رفض ستيرن أن يدفع كفالة للإفراج عنها .

وبعد ثمانية عشر عاماً من الزواج المضى أحس القسيس أن أى إنسان مسيحى حقاً سيسمح له بشىء من الزنا. وقد وقع فى غرام كاترين فورمانتيل، وأقسم لها قائلا « أحبك حب الجنون ، وسأظل أحبك إلى الأبد »(٢). واتهمته زوجته بالخيانة ، فأنكر النهمة ، وأشرفت هى عنى الجنون حتى عهد مها وبايديا إلى رعاية « طبيب للمجانبن » ، وواصل علاقته الغرامية .

وفي غمرة هذه الضجة كتب واحداً من أشهر الكتب في الأدب الانجابزى . وقد رجاه أصدقاؤه الذين قرءوا طرفاً من مخطرطة الكتاب أن يحذف منه «التوريات النابية التي قد تكون مؤذية بحق ، خصوصاً لصدورها من قسيس» فحذف نحو ١٥٠ صفحة وهو آسف . ثم أرسل الباقى إلى المطبعة غفلا من اسمه ، ونشر الكتاب في يناير ١٧٦٠ مهذا العنوان ، «حياة السيد ترسترام شاندى وآراؤه» . وقد بتى فى المجلدين من الفضائح والفكاهة الغريبة الطريفة ما جعلها الحدث الأدبى الهام لذلك العام فى لندن ، وتردد صدى هذه الضجة فى فرنيه النائية ، فقال فولتبر «كتاب مستهتر وتردد صدى هذه الضجة فى فرنيه النائية ، فقال فولتبر «كتاب مستهتر بحداً ، وكتاب أصيل ، إنهم مجنونون به فى انجلتره »(٧) . وقال فيه هيوم بحداً ، وكتاب أصيل ، إنهم مجنونون به فى انجلتره »(٧) . وقال فيه من من المقلف الحقيق سراً مذاعاً وحيث تبين القراء الكثير من الأشخاص الحليين فى شخوص القصة الكبار .

ومن العسير أن نصف الكتاب ، إذ ليس له شكل أو موضوع ، ولا رأس ولا ذيل . وعنوانه خدعة ، لأن « السيد » الذي يروى القصة ، والذي أزمعت أن تعرض « حياته وآراءه » لا يولد إلا في صفحة ٢٠٩ من المجلد الرابع (من الطبعة الأصلية ذات المجلدات التسعة) . ومادة القصة هي ما حدث ، أو ما قيل ، بيها كان يحبل به ، وبيها كان ينصو على مهل في بطن أمه . والصفحة الأولى هي خبر الصفحات .

« وددت لو أن أبى أو أمى ، أو كليهما حقاً ، إذ أنهما كانا معاً ملز مين بالأهر الواجب على السواء ، أقول وددت لو أنهما فكرا فيها هما فاعلان حين أنجبانى ، فهل نظرا كما ينبغى أن ينظرا كم من الأمور يتوقف على

ما هما صانعان ، وأن المسألة لا تتصل بإنجاب كائن عاقل فعصب ، بل بر مما انخذ التكوين السليم لبدنه ، وه زاج هذا البدن ، و نبوغه وطبيعة ذهنه ذا بها ، ربما اتخذت هذه كانها طابعها من الأمرجة والميول الغالية عليهما آناماك ، منه ولو أنهما وزنا هذا كاله وفكرا فيه كما ينبغى ، ثم تصرفا طبقاً لهذا ، اكنت يقيناً قد انبعث إلى العالم شخصاً مختلفاً كل الاختلاف . قالت أمى ومن فضلك يا عريزى ، ألم تنس أن تملأ المنبه ؟ » — وصاح أبى . . . و باه المناك امرأة منذ خلق الله الدنيا تقاطع وجلا بسؤال غبى كهذا ؟ ه .

ومن ذلك الحادث فصاعدا يتألف الكتاب من الاستطرادات. ذلك أن ستبرن لم يكن لديه حكاية يروبها ، ومن باب أولى حكاية الغرام التي هي مدار أكثر القصص ، إنما كانت رغبته أن يسلى نفسه وقراء بالحديث الحوائي عن كل شيء ، ولكن دون نظام ؛ فكان يثب حول مشكلات الحياة جليلها وحقيرها وثب جواد مرح لعوب في حقل . وبعد أن كنب أبهة وستين فصلا خطر له أنه لم يكتب لكتابه مقدمة ، فأدخل المقاءة عند تلك النقطة ، وأتاح له هذا أن يسخر من نقاده . ووصف منهجه بأنه و أكثر المناهج تقوى ، لأتني أبدأ بكتابة الجملة الأولى ، ثم أتكل في عبى مائانية على المناهج تقوى ، لأتني أبدأ بكتابة الجملة الأولى ، ثم أتكل في عبى مائانية على الإله القدير »(٩) وعلى التداعي الطليق في الباقي . ومن قبله عديم رابليه ما يشبه هذا ، وترك سرفاناس روزنانتي يقوده من حادث إلى حادث ، وجاب روبرث بيرتن العالم قبل تشريحه للاكتئاب ، أما ستير ن فقد ر فع وخاب روبرث بيرتن العالم قبل تشريحه للاكتئاب ، أما ستير ن فقد ر فع أو خطة .

ولقد أبهج طبقات بريطانيا ذات الفراغ أن ترى مقدار الفهجة التي عكن إثارتها حول لاشيء، وكيف أن في الإمكان تأليف كتاب بالانجابزية الأنجلوا ــ سكسونية في عصر جونسن . أما البريطانيون الأشاداء فناد برحوا بالطرافة المرحة التي وجلوها في قسيس يتحدث عن الجنس وانفان الدلن الوالتي الذي في سروال العم طوبي . وفي مارس ١٧٦٠ ذهب سندن إلى لئان ليرشف رحيق نجاحه ، وأسعده أن يجد أن المجادين قاء نفادا ، أخذ

(م ١٤ - قصة الحضارة ، ح ١٤)

۱۳۰ جنها نظرهما ونظر مجلدین آخرین قادمین . لا بل ان « مواعظ مستریوریك » التی نشرت بعد « تراسترام » باربعة أشهر حظیت ببیع سریع حین عرف آن یوریك هو ستیرن . و أقبلت الدعوات علی المؤلف من تشستر فیلد ، ورینولدز ، وروکنجهام ، لا بل من الاسقف واربرتن ، اللی فاجآه بخمسین جنها آنجلیزیا ، ر بما تفادیا من آن یزین الاسقف صفحة لاخمة الهجاء فی مجلدات قادمة ، واشتری ستیرن عربة وروجین من الحیل ، ورکبها فی انتصار مرح عائداً إلی یورك ، حیث وعظ فی کنیستها الکبری ، ثم رقی إلی قسوسیة أكثر ثراء فی کوکسولد ، علی خمسة عشر میلا من یورك ، فاخذ زوجته و ابنته لتعیشا معه هناك ، و هناك كتب المجلدین الثالث والرابع من و ترتسترام » فی یسر غیر معقول .

وفى ديسمبر من ذلك العام ١٧٦٠ ذهب إلى لندن ليتابع طبع المجلدين . ووصل ترسترام الآن إلى رحلة الولادة بالجفت ، الأمر الذى شوه أنفه ، وعليه انطلق المؤلف فى حديث مستفيض عن فلسفة الأنوف بأسلوب أكثر العلماء تفقها . فقال أحد الثقات إن أنف الطفل تحدده نعومة الثدى الذى يرضعه أو صلابته : « فالأنف حين يغوص فيه . . . كما يغوص فى قطعة زبد كبيرة يرتاح ويتغذى ويسمن وينتعش ويحيا »(١٠) .

وبعد قضاء نصف عام فى لندن عاد ستيرن إلى زوجته التى أخبرته أنها كانت أسعد حالا بدونه . فانطوى على مخطوطته ، وكتب المجلدين الحامس والسادس ، وفى هذين كاد ترسترام ينسى ، وشغل المسرح العم طوبى والجاويش تريم بذكرياتهما عن الحرب وقلاعهما اللعب ، وفى نوفمبر ١٧٦١ انطلق القسيس مرة آخرى إلى لندن ، فى آخريوم من العام شهد صدور المجلدين الحامس والسادس . وقد حظيا باستقبال حسن . وراح يغازل المسز البزابث فيزى ، إحدى النساء المثقفات ، وأقسم ليضحين بآخر مزقة من البزابث فيزى ، إحدى النساء المثقفات ، وأقسم ليضحين بآخر مزقة من قسوسيته لقاء لمسة من يدها الملائكية ! (١١) ثم أصيب بنزف رئوى ، وهرب إلى جنوبي فرنسا . وتلبث في باريس زمناً كلى لحضوره بعض حفلات العشاء فى «مجمع الملحدين » الذي تزعمه دولباخ ، حيث استهوى ديدرو استهواء لم يفارقه . ولما سمع ستيرن أن زوجته مريضة ، وأن ليديا مصابة

بالربو ، دعاهما للحاق به فی فرنسا . واستقر ثلاثتهما قرب تولوز (یولیو ۱۷۲۲) .

وفى مارس ١٧٦٤ ترك زوجته وابنته بموافقهما وعاد إلى باريس ولندن وكوكسولد . وكتب الجزئين السابع والثامن من «ترسترام» ، وتسلم مقدما أتعامهما ، وأرسل جزءاً من الحصيلة لمسنر ستيرن . وصدر الجزءان الجديدان فى يوليو ١٧٦٥ ، فلم يظفرا إلا بثناء متضائل ، ذلك أن النغمة الشانديه الطربية أخذت تضعف . وفى أكتوبر بدأ ستيرن رحلة فى إيطاليا وفرنسا استخرقت ثمانية أشهر . وفى عودته للشهال انضم إلى أسرته فى برجنديه ، وطلبت الأسرة البقاء فى فرنسا ، فدفع نفقاتها وقفل إلى كوكسولد (يوليو وطلبت الأسرة البقاء فى فرنسا ، فدفع نفقاتها وقفل إلى كوكسولد (يوليو اليشهد ، ولده (يناير ١٧٦٧) ، واستمتع بالضجة التى أثارها طوافه حول حافة ليشهد ، ولده (يناير ١٧٦٧) ، واستمتع بالضجة التى أثارها طوافه حول حافة اليشهد ، ولده (يناير ١٧٦٧) ، واستمتع بالضجة التى أثارها طوافه حول حافة المستحف وإلى رئيس أساقفة يورك يطالبون بشلح هذا القسيس الفاجر وطرده ، ولكنه رفض أن يفعل . وجمع ستيرن خلال ذلك اكتتابات بلغت جملتها ولكنه رفض أن يفعل . وجمع ستيرن خلال ذلك اكتتابات بلغت جملتها المال لزوجته وتودد إلى البزابث دراير .

وكانت زوجة موظف في شركة الهند الشرقية آنئذ (مارس ١٧٦٧) معين في الهند . تزوجته وهي في الرابعة عشرة ، وهو في الرابعة والثلاثين ، وأرسل إليها ستبرن كتبه ، واعتزم أن يتبعها بيده وقلبه . وظلا فترة يلتقيان كل يوم ، ويتبادلان الرسائل الرقيقة . والرسائل العشر المسهاه «رسائل إلى إليز» تفضيح عن الغرام الحزين الأخير يضطرب في جوانح رجل بموت بالدل . «صحيح آني في الحامسة والتسعين بنية » ، وأنت لا تتجاوزين المحامسة والعشرين ، . . ولكن ما أفتقده صبى سأعوضه فكاهة ومرحا ، فلا أحب سويفت حبيبته ستيلا ، ولا سكارون حبيبته مانتنون ، ولا وولر حبيبته ساكاريسا ، كما سأحبك وأتغنى بك ، يازوجتي المختارة !» – ذلك أن «زوجتي لا يمكن أن تعيش طويلا »(١٢). وبعد عشر دقائق من إرسال هذا الحطاب أصابه نزف شديد ، وظل ينزف الدم حتى الرابعة صباحاً ،

وفي ابريل ١٧٦٧ أبحرت المسز دراير إلى الهند استجابة لدعوة زوجها . وظل ستبرن من ١٣ ابريل إلى ٤ أغسطس يدون «يومية لالبزا» وهي ومذكرات يومية بالمشاعر التعسة التي يحس بها شخص افترق عن سيدة يدوب شوقاً إلى لقائها » . « إنى أقبلك على أي شروط تعرضيها يا البزا! سوف أكون . . . منصفاً جداً ، وعطوفاً جداً نحوك ، ولن أكون بعد اليوم مستأهلا للتعاسة »(١٣) . وفي يومية ٢١ ابريل : « نزفت اثنتي عشرة أوقية من الدم » . وأخبره طبيب أنه مصاب بالزهري ، فاعترض قائلا ان هذا « محال . . . ، لأنني لم أباشر الجنس أيا كان اطلاقه – حتى مع زوجتي ، . . . طوال هذه السنين الحمس عشرة » . « وقال الطبيب : لن نتجادل في الأمر ، ولكن لابد لك من أخذ علاج بالزئبق »(١٤). وأيد أطباء آخرون عشرين هذا التشخيص ، وأكد له أحدهم أن « لوثاث الدم تظل كامنة عشرين عاماً » . فأذعن مؤكداً عفته .

وما وافى شهر يونيو حتى تماثل للشفاء وعاد إلى كوكسولد . وبينها كان يكتب «الرحلة العاطفية » أصيب بمزيد من نوبات النزف ، وأدرك أنه لن يمهل فى الأجل طويلا . فذهب إلى لندن ، وشهد صدور كتيبه (فبراير ١٧٦٨) ، واستمتع لآخر مرة بمحبة أصدقائه التى لم تفتر . وكما أن «ترسترام » ذكر القراء برابليه ، فكذلك عكس الكتاب الجديد التأثير المتصاعد لرتشردسن وروسو . غير أن فضيلة ستبرن كانت أقل مناعة من فضيلة رتشردسن ، وكتاب ودموعه أقل حرارة وإخلاصاً من دموع روسو . ولعل هذا الكتاب ، وكتاب مكنزى « رجل الوجدان » (١٧٧١) ، هما اللذان أذاعا كلمتى «عاطفة بايرون ان ستبرن « يؤثر البكاء على حار ميت على التخفيف عن أم حية » (١٥).

وبينها كان ستيرن يستمتع بانتصاره الأخير فى لندن أصيب بنزلة برد تفاقت حتى أصبحت النهاباً بليورياً . فكتب إلى سيدة تدعى المسز جيمس رسالة محزنة يطلب إليها أن ترعى ليديا ان توفيت زوجته . ووافته المنية فى ١٧٦٨ مارس ١٧٦٨ ، فى فندق بأولد بوند ستريت دون أن يكون إلى جواره صديق ، غير متجاوز الثانية والاربعين . وكان فيه إثارة من المشعوذ ، وقد

جعل من نفسه « مهرجاً للناظرين » ، ولكن فى استطاعتنا أن نفهم حساسيته للنساء ، والتوتر الذى فر ضه زواج تعس على رجل أوتى هذه الأحاسيس المرهفة والصنعة الرقيقة . لقد قاسى كثيراً ، وأعطى كثيراً ، وكتب كتاباً ، وأغرب الكتب فى تاريخ الأدب قاطبة .

٣ - فانى بىرنى

وقد نافست امرأة النجاح الذي أحرزه في ميدان القصص منافسة قصبرة الأممد . ولدت في ١٧٥٢ لآب يدعى تشارلز ببرنى أصبح فيما بعد مؤرَّخًا للموسيق . وقد ربيت على الموسيقى أكثر من الأدب ، فكابنت لا تعرف القراءة حتى بلغت الثامنة(١٦٠) ، وماكان لأحد أن يحلم بأنها ستصبح كاتبة . وماتت أم فرانسس وهي في التاسعة . ولما كانَّ أُغلب الموسيَّقين الذين يعز فون في لندن مختلفون إلى بيت أبها وبجتذبون إلبه شطراً كبراً من صفوة المثقفين ، فإن فانى اكتسبت تعليمها بالاستَّاع إلى الكلام والموسيَّق . واكتمل نضمجها ببطء ، وكانت خجولا يعوزها الجال ، واستغرقت أربعين سنة لتعثر على زوج ؛ وحين نشرت روايتها الشهيرة (يناير ١٧٧٨) كانت فى الحامسة والعشرين ، وبلغ من خشيتها أن تغضّب الرواية أباها أنها أخفت نسبتها لها . وأحدثت الرواية ضجة ، واسمها «إفلينا ، أو دخول شابة إلى العالم a وأثار اغفال اسم المؤلف فضول الناس ، وأذاعت الشائعات أن كاتبتها فتاة في السابعة عُشرة . أما جونسن الذي أثنت عليه المقدمة فقد امتدح الرواية وزكاها لللكتور ببرني . وشكت المسز تريل من فرط قصر الرواية . فلما علمت بالسر ذاع في طول لندن وعرضها ، وأصبحت فاني شخصية بارزة في المجتمع ، وقرأ الجميع كتابها ، وكان «أبي العطوف بهصادق الحبة سعيداً جداً بسعادتي »(١٧).

وسر فنها هذا الوصف ــ الذي أعانته ذاكرة متلبثة وخيال حي ــ للصورة التي تراءى مها المحتمع اللندني لفتاة يتيمة في السابعة عشرة رباها تسيس ريني لا بحت بشبه قريب ولا بعيد للورنس ستيرن . وما من شك في أن فانى هي أيضاً قد إنتشت بتمثيل جاريك ، وشعرت كما كتبت افلينا للوصي

عليها » يا له من أداء طبيعي ! وما أشد حيوية أسلوبه ! وأرشق حركاته ! وما أعجب ما تضعارم به عيناه من نار ومعنى ! . . . وحن رقص ، أواه لكم حسدت كلارند ا ! كدت أنمنى أن أثب إلى خشبة المسرح وأشاركهما الرقص (١٨) . أما لندن التي سئمت رذائلها فأحست أنها تتطهر بتلك الريح القوية التي تهب عليها من هذه الصفحات الشابة .

وقد ماتت تلك القصة التي حظيت بصيت ذائع يوه آ ما ، ولكن اليوه ية التي دونتها فانى مازالت جزء آحياً من الأدب والتاريخ الانجليزيين ، لأنها تتيح لنا نظرة عن كثب لمشاهير القوم من جونسون وجورج الثالث إلى هيرشل ونابليون . وقد عينت الماكمة شارلوت الآنسة بيرنى أمينة على ملابسها الموال السنوات الخمس التالية . ولكن الحياة المتكلفة الضيقة التي عاشتها المؤلفة كادت تختفها ، وأخيراً أنقدها أصدقاؤها ، فني ١٧٩٣ . بعد أن ذوى شبامها مؤلفاتها تروجت مهاجراً فرنسياً مفلساً هو الجنرال داربليه . وقد عالته بمؤلفاتها تروجت مهاجراً فرنسياً مفلساً هو الجنرال داربليه . وقد عالته بمؤلفاتها عن المجتمع عنف حروب الثورة وحروب نابليون . وفي ١٨١٤ سمح من المجتمع عنف حروب الثورة وحروب نابليون . وفي ١٨١٤ سمح عن المجتمع عنف الدوب الثورة وحروب نابليون . وفي ١٨١٤ سمح عنا المجتمع عنف اللهمة والثانين . حتى أدركت عالماً مختلفاً كل الاختلاف ، عالماً لم يدرك أن جين أوستن الذائعة الصيت (التي ماتت ١٨١٧) إنما استلهمت الروايات المنسية التي ألفتها سيدة منسية ظلت حية ترزق حتى سنة استلهمت الروايات المنسية التي ألفتها سيدة منسية ظلت حية ترزق حتى سنة المعتمد . المعتمد الروايات المنسية التي ألفتها سيدة منسية ظلت حية ترزق حتى سنة المعتمد . المعتمد الروايات المنسية التي ألفتها سيدة منسية ظلت حية ترزق حتى سنة المعتمد . المعتمد الروايات المنسية التي ألفتها سيدة منسية طلت حية ترزق حتى سنة المعتمد . المعتمد الروايات المنسية المعتمد ال

٤ ـ هوراس ولبول

قال « هذه الدنيا ملهاة لمن يفكرون ، ومأساة لمن يشعرون »(١٩) لذاك تعلم أن يبتسم للحياة ، بل أن يداعب نقرسه . وقد أرخ لجيله ، ولكنه غسل يديه منه . كان ابنا لرثيس وزارة ، واكن السياسة لم تلذه . وكان يعشق النساء ، من فانى بيرنى إلى أرقى الغراندوقات ، واكنه أنى أن يكون له زوجة منهن ، ولا خليلة (على قدر علمنا) . درس الفلسفة واكن كان رأيه

فى الفلاسفة أنهم لعنة القرن ومصدر ازعاجه . كاتبة وحيدة فقط أعجب بها إعجاباً بغير تحفظ أسلوكها المهذب وفنها الذى لا تكلف فيه ـ وتلك هى مدام دسفينييه ، وهي وحدها التي حاول محاكاتها ؛ وإذا كانت رسائله لم تظفر بفتنتها ورشاقتها ومرحها ، فإنها غدت أكثر كثيراً من رسائلها تاريخاً يوميا حياً للعصر الذى كتبت فيه ؛ ومع أنه سماها حوليات مستشفى المجاذيب (٢٠٠) ، فإنه كتبها بعناية ، أملا في أن يمنحه بعضها ركناً في ذاكرة الناس ؛ ولا غرو ، فحتى الفليسوف الذى راض نفسه على الفناء يشتى عليه الرضى بالنسيان .

وكان هوراشيو (وهو اسمه الذي عمد به في ١٧١٧) أضغر أبناء خمسة ولدوا لاسر روبرت ولبول ، رئيس الوزارة الشجاع الذى ضحى بسمعته لأنه آثر السلام على الحرب ، ولكنه لم يكلد يؤذمها بإيثاره الزنا على الاكتفاء بزوجة واحدة (٢١) . وامل المتقولين نسبوا هورَّاس حيناً لأب آخر انتقاماً ازِوجّه الأولى ، وهو كار ، لورد هرفى ، أخو الرجل المخنث جون ، لور هرفى الإكورثي ــ الذي اتهم السر روبرت بمحاولة اغواء الليدي هرفي (٢٢) . وفى هذه المسائل من التعقيد مالا يسمح بإصدار الحكم عليها في الحاضر ، وحسبنا أن نقول ان هوراس نشيء دون أن يرميه أقاربه بُنسب منحرف . وقد عامله رئيس الوزراء بما يعامل به الرجل المشغول ولده من عدم المبالاه ، أما أمه فقد « دللته » (كما يروى) بـ « ولع شديد »(٢٣) وكان صبياً راثع الحسن ، يلبس لباس الأمراء ، واكنه كان هشاً خجولا ، حساساً كأنه بنت . وحين ماتت أمه (۱۷۳۷) خشي كثيرون أن بموت الفتي ذوالعشرين ربيعاً حزناً علمها . وسرى عنه السر روبرت بوظائف حكومية شرفية تني ا بنفقات ولده على الثياب الفاخرة ، والعيش الأنيق ، ومجموعة التحف الغالية وأضمر هوراس الخصومة لأبيه إلى آخر حياته ، ولكنه كان يدافع عن سياسته دائماً .

وحين بلغ العاشرة أرسل إلى إيتن حيث تعلم اللاتينية والفرنسية وصادق الشاعر جراى ، وفى السابعة عشرة التحق بكنجز كولدج بكبردج ، وهناك تعلم الإيطالية وتشرب الربوبية من كونيرز مدلتن . وفى الثانية والعشرين

الطلق مع جراى فى رحلة بجوبان فيها إيطاليا وفرنسا دون أن ينال درجة جامعية. وبعد أن طوفا قليلا استقرا خسة عشر شهراً فى فيلا بفلورنسه ضيفين على القائم بالأعمال البريطانى السر هوراس مان . ولم يلتق ولبول ومان بعدها قط ، ولكنهما ظلا يتر اسلان طوال الحمس والأربعين السنة التالية (١٧٤١ ــ قط ، وفى ريدجو اميليا تشاجر جراى وولبول ، لأن هوراس كان قد دفع كل نفقات إقامتهما ، ولم يستطع الشاعر أن يغتفر مظاهر الاحترام الشديد التى كان نختص بها ابن الرجل الذى يحكم انجلتره . ولام هوراس ففسه على هذا الوضع وهو يستحضر تلك الفترة «كنت صغيراً جداً ، شديد والالم علاهي . . شديد الانتشاء بالتدليل ، والغرور ، وغطرسة منصى . . عيث تعذر على الاهتمام والإحساس بمشاعر شخص حسبته أدنى منى مقاما ، عيث تعذر على الاهتمام والإحساس عشاعر شخص حسبته أدنى منى مقاما ، وافترقا ، وكاد ولبول يموت من الندم أو من التهاب اللوزتين المتبقح ، ورتب وحلة العودة لجراى . ثم تصالحا فى ١٧٤٥ ، وطبعت معظم قصائد جراى فى وحلة العودة لجراى . ثم تصالحا فى ١٧٤٥ ، وطبعت معظم قصائد جراى فى مطبعة ولبول بستروزى هل . وجلس ولبول فى هذه الفترة إلى الرسامة مطبعة ولبول بستروزى هل . وجلس ولبول فى هذه الفترة إلى الرسامة ووزالبا كاربرا لتصوره فى لوحة جميلة بالباستل .

وقبل أن يصل ولبون إلى انجلتره (١٢ سبتمبر ١٧٤١) كان قد أنتخب ضواً في البرلمان ، وهناك ألتي خطاباً متواضعاً لم يجد فتيلا ضد المعارضة التي كانت جادة في إنهاء عهد وزارة أبيه الطويل الرخى . وظل يعاد إنتخابه بانتظام حتى ١٧٦٧ حين انسحب مختاراً من ميدان السياسة النشيطة . وكان بوجه عام يؤيد برنامج الهوجز التحررى : يقاوم توسيع الساهلة الملكية ، ويوصى بحل وسط مع ولكس ، ويندد بالرق (١٧٥٠) قبل أن يوالم وليرفورس بتسع سنين . وقد عارض في تحرير الكاثولياك الانجليز سياسياً كعجة أن « البابويين والحرية نقيضان » (٢٥٠). ورفض حجة الأمريكيين ضد قانون الدمغة (٢١) ، ولكنه دافع عن مطالبة المستعمرات الأمريكية بالحربة ، قانون الدمغة (٢١) ، ولكنه دافع عن مطالبة المستعمرات الأمريكية بالحربة ، وتنبأ بأن أوج الحضارة القادم سيكون في أمريكا (٢٧) . وكتب (١٧٨٦) يقول « من غير ميكيافللي يستعابع الزعم بأن لنا ظل حتى في شير من الأرض يقول « من غير ميكيافللي يستعابع الزعم بأن لنا ظل حتى في شير من الأرض يقول « من غير ميكيافللي يستعابع الزعم بأن لنا ظل حتى في شير من الأرض يقول « من غير ميكيافللي يستعابع الزعم بأن لنا ظل حتى في شير من الأرض يقول المند ؟ « (٢٨) وقد أبغض الحرب ، فلما أفلح الإخوان مونجولفيه في الهند ؟ « (٢٨) وقد أبغض الحرب ، فلما أفلح الإخوان مونجولفيه في

الطيران بالبللون لأول مرة (١٧٨٣) تنبأ فى فزع بانتشار الحرب إلى الجو وكتب يقول «أرجو ألا تكون هذه الشهب الميكانيكية غير لعب للعلماء أو العاطلين ، وألا تحول إلى آلات تدمير للنوع الإنسانى ، كما هى الحام فى كثير من الأحيان فى تحسينات العلم أو كشوفه »(٢٩).

ثم قرر أن ينفق أكثر وقته في الريف حين وجد نفسه في الأغلب الأهم يقف مع الجانب الحاسر ، وعليه فني ١٧٤٧ استأجر خمسة أذدنة وبينا صغيراً قرب تويكنام . وبعد عامين اشترى هذا الملك ، وحول البناء إلى الطراز القوطى الحديث _ كما رأينا . في هذه القلعة التي طبعها بطابع القصر الوسيط جمع شي التحف المتفردة فنا أو تاريخا ، وما لبث أن استحال بيته متحفاً بحتاج إلى قائمة بمحتوياته . ووضع في حجرة مطبعة ، طبع فيها أربعة وثلاثين كتاباً بما فيها كتبه طباعة أنيقة . وقد طلع على القراء _ من ستروبرى في أكثر الأحايين _ بحطاباته الباقية إلى اليوم وعددها ٢٠٦١ وكان له مائة صديق ، تشاجر معهم كلهم تقريباً ، ثم تصالح ، وكان لطيفاً بقدر ما سمح به مزاجه العصبي المرهف . وكان يخرج الخيز واللبن كل يوم للسناجيب التي تتودد اليه . وكان يرعى وظائفه الشرفية ويسعى للمزيد منها ، ولكن حين فصل اليه . وكان يرعى وظائفه الشرفية ويسعى للمزيد منها ، ولكن حين فصل ابن خاله هنرى كونواى من وظيفته اقترح ولبول أن يقتسم دخله معه .

وكان فيه ألف، عيب ، حشدها ماكولى بتفصيل كثير فى مقال ذكى جائر: لقد كان ولبول مغروراً ، نيقاً ، كتوماً ، هوائياً ، فخوراً بأجداده ، مشمئزاً من أقاربه . وكانت فكاهته تنحو إلى الحجاء المقذع . وقد حمل إلى قبره ، وفى التواريخ التى كتبها ، احتقاره لكل الذين شاركوا فى خلع أبيه . وكثيراً ما عنف فى تحامله ، كما نرى فى أو صافه لليدى بومفريت (٣٠) أو الليدى مارىورتلى منتجيو (٢١). وقد نحا به جسده الهش إلى طبيعة تشبه طبيعة الليدى السطحى . وإذا كان ديدر و ، فى عبارة سانت بوف المنبرة ، أكثر الفرنسيين جميعاً ألمانية ، فان ولبون كان أكثر الانجليز جميعاً فرنسية .

وكان صريحاً شجاعاً فى الإعراب عن ميوله وآرائه غير المألوفة ؛ ففرجل فى رأيه مضجر ، ومن باب أولى رتشردسن وستيرن . وقال عن دانتی انه « مثودی فی مستشفی المجاذیب » (۳۲) و تظاهر بأنه محتقر كل المؤلفین ، وأصر كما أصر كنجریف علی أنه یكتب كما یكتب جنتلمان لمزاجه ، لا كأدیب أجیر یعتمد علی تسویق كلامه . و من ثم نراه یكتب لهیوم قائلا : « أنت تعلم أننا فی انجلتره نقر أكتب المؤلفین و اكن ندر أن نعباً بهم أو لعلنا لا نعباً بهم اطلاقاً . و نحن نراهم قد نالوا جزاء كافیاً إذا راجت كتبهم ، ثم نتركهم بالعلیع لكلیاتهم و انغارهم ، و بهذه الطریقة لا یزعجنا غرورهم و سلاطهم . . . و إننی ، و أنا أحد المؤلفین ، مجب أن أعترف بأن هذا المسلك معقول جداً ، لأننا فی الحق قبیل لا نفع فیه اطلاقاً » (۲۳) .

ولكنه هو أيضاً . باعترافه — كان مؤلفاً ، مغروراً مفرط الإنتاج . وإذ أحس الضجر في قلعته ، فقد راح ينقب في الماضي كأنه يبغى الغوص بجدور عقله في أغنى طبقات تربته . فوضع «كتالوجاً بمؤلفي انجلترا ألملكيين والنبلاء » (١٧٥٨) — فنبلهم يغتفر لهم اشتغالهم بالتأليف ، ورجال من الطراز الأول مثل بيكن وكلارندن يمكن أن يكونوا أهلا لأن يسلكوا في مغذه الطائفة . وطبع ثلاثماثة نسخة وزع معظمها هدايا ، وغامر درسلي بطبعة من ألني نسخة ، فبيعت بسرعة ، وجاءت اولبول بشهرة لابد أنها بجعلته ينكس رأسه خجلا . ثم ضاعف خزيه نحمسة مجادات عن « نوادر عن بجعلته ينكس رأسه خجلا . ثم ضاعف خزيه نحمسة مجادات عن « نوادر عن بجبون .

ثم ألف رواية غرامية تحت للعصر الوسبط كأنه يتخفف من هذه التآليف العلمية المجهدة ، واسم الرواية « قلعة أو ترانتو » (١٧٦٤) ، وقد أصبحت أما لألف قصة تروى عجائب وأحوالا خارقة . وقد جمع بين الأسرار الغامضة والتاريخ في « الشكوك التاريخية حول حياة الملك رتشرد الثالث وملكه » فذهب كما ذهب آخرون بعده إلى أن رتشرد قد اخترت عليه الرواية المتواتره وشيكسبير ، وقد وصف هيوم وجبون حججه بأنها غير مقنعة ، ولكن ولبول راح يرددها حتى مماته . ثم تحول إلى أحداث عرفها

معرفة خبير ، فكتب مذكرات عن حكمي جورج الثاني وجورج الثالث ، وهي مذكرات منبرة ولكنها متحيزة ، نظر فيها إلى جيله بمنظار أسو الأنه كان حبيس تغرضاته : « وزراء غادرون ، وأدعياء للوطنية ، وبر لمانات مسايرة ، وملوك غير معصومين » (١٤٠٠) . « أنني أرى وطني يسير إلى الخراب ، وما من إنسان فيه من العقل ما محمله على إنقاذه » (١٠٠) وقد كتب هذا الكلام عام ١٧٦٨ ، حين كان شاتام قد خلق لتوه الامبر اطورية البريطانية . وبعد أربعة عشر عاماً ، حين بدا أن الملك واللورد نورث سيد مرانها ، خلص ولبول إلى هذه النتيجة « أننا منحطون انحطاطاً تاماً في كل ناحية ، وهذا في طني حال كل الدول المنهاوية » (١٢٠) وبعد جيل هزمت الجزيرة الصغيره ظني حال كل الدول المنهاوية » (١٣٠) وبعد جيل هزمت الجزيرة الصغيره نابليون ، وقد بدا النوع الإنساني كله او لبول معرض وحوش « فيه حيوانات فيئة ، قصيرة الأجل . . . مضحكة » (١٣٠) ولم يجد في الدين أي عزاء ، وقد أيد الكنيسة الرسمية لأنها تساند الحكومة التي تدفع اه رواتبه الشرفية ولكنه لم يخف أنه ملحد (١٣٨) « بدأت أرى أن الحاقة مادة ، ولا يمكن ولكنه لم يخف أنه ملحد (١٣٨) « بدأت أرى أن الحاقة مادة ، ولا يمكن تدميرها . فإذا قضيت على شكاها ، اتخذت شكلا آخر » (٣٩) .

وظن حيناً أن في استطاعته العثور على شيء محفزه في فرنسا (سبتمبر ۱۷۲٥). وفتحت له كل الأبواب ، فرحبت به مدام دودفان بديلا عن دالامبير . وكانت في الثامنة والستين ، وولبول في الثامنة والأربعين ، ولكن فارق السن اختفي حين التقت روحاهما المتقاربتان في تبادل رقيق لليأس ، وسرها أن تجد ولبول موافقاً على معظم ما قاله فولتير ، واكنه يود لو أحرق حياً ليمنعه من قوله ، لأنه كان يرتعد فرقاً حين يفكر فيا محيق محكومات أوربا إذا انهارت المسيحية . وقد انتقص من قدر فولتير ، ولكنه سفر من روسو . وهذه الرحلة إلى باريس هي التي كتب فيها الخطاب الذي زعم بالمزيد من الاضطهادات . « لقد انتشرت النسخ كأنها الحريق ، وهأندا أصبحت موضة سرت في المجتمع ه (١٠) وقد خلف هيوم شخصبة تتهافت عليها الصالونات . وتعلم أن محب إثارة باريس المرحة القاسية ، ولكن كان عليها الصالونات . وتعلم أن محب إثارة باريس المرحة القاسية ، ولكن كان عليها الصالونات . وتعلم أن محب إثارة باريس المرحة القاسية ، ولكن كان عزاء له أن مجد « الفرنسين أحقر منا نحن (الانجليز) عشر مرات ه (١١).

وبعد أن عاد إلى وطنه (في ابريل ١٧٦٦) بدأ تراسله الطويل مع ١٠١٥ دو دفان . وسنرى فها بعد كيف أقلقه الخوف من أن تجعله محبتها له هزؤًا، ومع ذلك فأغلب الظّن أن رغبته في أن يراها من جديد هي التي حملته على العودة إلى باريس فى ١٧٦٧ و ١٧٦٩ و ١٧٧١ و ١٧٧٥ . وقد أنساه حمها عمره ، غير أن موت جراى (٣٠ يوليو ١٧٧١) ذكره بفنائه هو . ولكنه أدهش نفسه بأن عمر حتى ١٧٩٧ . ولم تكن له هموم مالية ، فدخله في ۱۷۸٤ كان ۸٬۰۰۰ جنيه (۲۰۰٬۰۰۰ دولار ۲) في السنة(۲۲) ، وفي ١٧٩٦ ورث لقب اللورد أكسفورد . ولكن النقرس الذي ابتلي به ١٠ كان في الحامسة والعشرين ظل ينغص عليه عيشه إلى النهاية . ونقرأ أن كتلا متجمعة من «الطباشير » كانت أحياناً تتفجر من أصابعه (٤٣٪). وبات هزيلا معوق الحركة في سنوَّاته الأخيرة ، وأقتضت حالته أن بحمله الحدم أحياناً من حجرة إلى حجرة ، ولكنه واصل العمل والكتابة ، وكان الزوار إذا ألموا به يعجبون لبريق الاهتمام في عينيه ، وليقظة مجاءلاته ، ومرح حديثه ، ونشاط ذهنه وصفائه ، وكان كبار القوم يلمون به كل يوم تقريباً الروا بيته المشهور ومجموعة تحفه المتنوعة ، ومنهم هانا مور في ١٧٨٦ ، والملكة شارلوت فی ۱۷۹۰ .

ولكن رحيله عن هذه الدنيا لم يكن في ستروبرى هل ، بل في بيته اللهدني بميدان باركلي ، وكان ذلك في ٢ مارس ١٧٩٧ في عامه الثمانين . ويبدو أنه كان نادماً على احتواء مذكراته ورسائله اكثير ، ن الفقرات اللاذعة ، لذلك أمر بأن تحبس مخطوطاته في صندوق لا يفتح «حتى يطالب يفتحه ايرل ولد جريف الأول عند بلوغه الحامسة والثلاثين »(٤٤) وعليه لاتنشر المذكرات إلا في عام ١٨٢٧ أو بعد ه، حين يكون كل الذين قد يتأذون منها قد فارقوا هذه الحياة . وقد نشرت بعض الرسائل في ١٧٧٨ ، وفي العالم القارىء للانجليزية طولا وعرضا رجال ونساء قرأوا كل كامة وردت في تلك الرسائل ، وهم يقدرونها فيا يقارون من أبهج ما خلفه القرن المنير ، ن تراث .

ادورد جبون

كتب ولبول لأحد كبار المؤرخين ، وهو روبرتسن ، يقول « ان المؤرخين المجيدين أندر الكتاب أجمعين ، ولا غرابة فى هذا ! فالأسلوب الجيد ليس بالأمر الشائع جداً ، وأندر منه الإحاطة الدقيقة الشاملة بالحقائق ، فإذا اجتمع هذان ، فيا لها من صدفة ان أضيفت إليهما النزاهة والحياد! ، (٥٠) ولم يتوفر فى جبون الشرط الأخير تماماً ، ولكن هذا يقال أيضاً عن تاسيتوس، وهو وحده الذي يمكن أن يقف معه على قدم المساواة بين أساطين المؤر خين .

أ _ اعداده

كتب جبون ، أو بدأ كتابه ، ست سير ذاتيه ، أدمجها منفذ وصيته الأدبى ، وهو ايرل شفيلد الأول ، فى « مذكرات . (١٧٩٦) جيدة الحبك ، منقاة دون موجب ، وتعرف أحياناً باسم « السيرة الذاتية » . كذلك كان جبون يدون يومية ، بدأها فى ١٧٦١ وواصل تدوينها تحت عناوين مختلفة حتى ١٨ يناير ١٧٦٣ . وقد حكم العارفون على هذه المصادر الأولى إلنشأته بأنها صحيحة إلى حد معقول ، إلا فها يتصل بنسبه .

وقد أنفق ثمانى صفحات يفصل القول فى كرم مجتده ، وقد أخذه عنه النسابون القساة (٢٠١) . فجده إدور د جبون الأول كان أحد مديرى شركة البحار الجنوبية الذين قبض عليهم بهمة الانحراف بعد أن تفجرت تلك «الفقاعة » (١٧٢١) . وصودرت كل ثروته التى قدرها بمبلغ ١٠٦،٥٤٣ جنيه ، فيما عدا ١٠٠،٠١ جنيه . ويروى لنا المؤرخ أن على هذه البقية الباقية بنى صرح ثروة جديدة . . . لا نقل كثيراً عن الأولى »(٤٧) ولم يكن موافقاً على زواج ابنه ادور د الثانى ، ومن ثم أوصى بمعظم ثروته لبنتيه كاترين وهستر وتزوجت بنت كاترين بإدور د اليوت ، الذى اشترى فيما بعد كرسياً في البر لمان لإدور د جبون الثالث ، أما هستر فأصبحت تابعة غنية من أتباع وليم لو (١٨) ، وغاظت ابن أخيها ردحاً طويلا بموتها البطىء . وقد تعلم ادور وليم لو (٤٨) ، وغاظت ابن أخيها ردحاً طويلا بموتها البطىء . وقد تعلم ادور وليم لو (٤٨) يد لو ، وأكمل تعليمه في مدرسة ونشستر وفي كمبر دج ، وتزوج

جوديت بورتن ، ورزق منها سبعة أطفال ، لم يجز سن الطفولة منهم خير إدورد الثالث .

وقد ولد فى بتن بإقليم صرى فى ٨ مايو ١٧٣٧ . وماتت أمه فى ١٧٤٧ بسبب حملها السابع ، فانتقل الآب إلى ضيعة فى الريف ببيتوريتن فى هامبشير ، على ثمانية وخمسين ميلا من لندن ، تاركا الصبى فى رعاية خاله ببيت جده فى بنى . هناك أكثر دارس المستقبلي الانتفاع بالمكتبة الحافاة بالكتب . وقد قطعت أمر اضه المتكررة تقدمه فى مدرسة ونشستر ، ولكنه كان يشغل أيام نقاهته بالقراءة النهمة وأكثرها فى التاريخ ، خصوصاً تاريخ الشرق الأدنى و ولم يلبث محمد (صلى الله عليه وسلم) والمسلمون أن استرعوا انتباهى ، وأسلمنى كتاب إلى كتاب حتى طفت بكل تاريخ المشرق . وقبل أن أبلغ والسادسة عشرة كنت قد أثبت على كل ماكتب بالإنجليزية عن المرب والفرس ، والتتار والترك هلائها . ومن هنا هذه النصول الرائعة عن محمه والفرس ، والتتار والترك هلها الراشدين ، والاستيلاء على القسطنطينية .

يروى أنه حن أرسل إلى كلية مجداين بأكسفورد وهو في الحامسة عشرة (وصلت إلها بذخيرة من المعرفة الواسعة قد تحير فقها ، وبدرجة من الجهل يندى لها جبين تلميذ (وكان فيه من الهزال ما يمنعه من الانخراط في الألعاب الرياضية ، ومن الحياء ما يصده عن الاختلاط الطبيعي بغيره من الطلاب ، وكان من الجائز أن يكون تلميذاً نابغة لوقيض له معلم كفء : ولكنه على ماكان به من شغف بالتعليم افتقد الاستاذ الشغرف بالتعليم ، وكان أكثر المعلمين يسمحون لتلاميذهم بحضور المحاضرات أو التخلفت وكان أكثر المعلمين يسمحون لتلاميذهم بحضور المحاضرات أو التخلفت عن « أعرافاق نصف وقهم في « اغراءات البطالة » (١٠٠) ومن ثم أغضوا عن « انحرافاته السلوكية ، والمعاشرات الردثية ، والسهر ، والإنفاق الطائش ، عن « الحداثة وحتى الرحلات الترفيهية إلى باث أولندن . على أنه وكان في من الحداثة والحياء ما يمنعني من الاستمتاع عانات كوفنت جاردن ومواخيرها كما يستمتع بها الكثير من طلاب اكسفورد حين يلمون بلندن (١٥٠) .

وكان أساتذة الكلية كلهم من رجال الدين ، يعلمون ويسلمون بمواد

الكنيسة الانجلكانية التسع والثلاثين . وكان جبون ذا نزعة قتالية ، كثير السؤال لمعلميه . ولاح له أن الكتاب المقدس والتاريخ يبرران الكنيسة الكاثوليكية في دعواها بالأصل الإلهي . وحصل له أحد معارفه على بعض الكاثوليكية في دعواها كتاب بوسويه « عرض للعقيدة الكاثوليكية وتاريخ المذاهب الروتستنتية » ، هذه «حققت هدايتي ، ولا شك أنني وقعت في يد نبيلة »(٥٠) . وباندفاع الشباب اعترف على كاهن كاثوليكي ، وقبل عضواً في كنيسة روما (٨ يونيو ١٧٥٣) .

وأحاط أباه علماً بالأمر ، ولم يدهشه أنه دعى للعودة إلى وطنه ، لأن أكد. فورد لم تكن تقبل الطلاب الكاثوليك ، وكان دخول بروتستنى فى المذهب الكاثوليكي الروماني – طبقاً لمسا يقول بلاكستون بعد « خيانة عظمي» . وما أسرع ما ننى الأب المروع الفتى إلى لوزان ، ورتب أن يقيم مع راع كلفني . هناك عاش إدورد أولا في حالة من العناد المتجهم . ولكن المسيوبافيار كان رجلا عطوفاً وأن أعوزه التسامح الديني ، فاستشعر الصبي المحبة له في بطء . ثم ان الراعي كان دارساً كلاسيكياً قديراً . وتعلم جبون أن يقرأ الفرنسية ويكتبها بطلاقة كالإنجليزية ، واكتسب معرفة طيبة باللاتينية . ولم يلبث أن استقبلته الأسر المثقفة التي كانت طباعها وحديثها تعليماً يفضل ما لقنته أكسفورد من قبل .

فلما تحسنت فرنسيته أحس نسائم العقلانية الفرنسية تهب على لوزان . واختلف بابهاج إلى التمثيليات التى قد مها فولتبر فى مونريون القريبة منه وهو بعد فى العشرين (١٧٥٧) . « وكنت أحياناً أتعشى مع الممثلين »(٥٠٠) . والتتى بفولتبر ، وبدأ يقرأ فولتبر ، وقرأ كتاب فولتبر الحديث «مقال فى التاريخ العام » (مقال فى الأعراف) . وأكب على كتاب مونتسكيو» «روح القوانين» (١٧٤٨) وأصبح كتاب « تأملات فى أسباب عظمة الرومان و تدهور هم » (١٧٣٤) نقطة الانطلاق لكتاب جبون « اضمحلال الدولة الرومانية وسقوطها » . أياكان الأمر ، فإن تأثير الفلاسفة الفرنسيين ، فضلا عن قراءته لهيوم والربوبيين الانجليز ، قوضاً مسيحية جبون وكاثوايكيته فضلا عن قراءته لهيوم والربوبيين الانجليز ، قوضاً مسيحية جبون وكاثوايكيته

على السواء ، وأبطل قبول جبون للتنوير سرآ الإنتصار الذى أحرزه باقيار للإصلاح البروتستنتي .

ولابد أن روحه انتشت حين التي في العام نفسه (١٧٥٧) بكل من فولتير وسوزان كورشو ؛ وكانت في العشرين ، شقراء ، حسناء ، مرحة ، تعيش مع أبويها البروتستنتيين في كراسي ، على أربعة أميال من لوزان ، وكانت الروح القائدة في «جاعة الربيع» -- وهي الهيف من خس عشرة شابة أو عشرين يلتقين في بيوت بعضهن البعض ، ويغنين ، ويرقصن ، و عثان الكوميديات ، ويغازان الشباب في حكمة وتعقل . ويؤكد لنا جبون أن «عقهن لم تلوثها قط همسة فضيحة أو شهة » . ولندعه يروى القصة : « في زياراتها القصه برة لبعض أقرباتها في لوزان كان ظرف الآنسة كورشو ، وجاها ، وسعة علمها ، محل إعجاب الجميع . وقد أثار فضولي نبأ هذه وجالها ، وسعة علمها ، على إعجاب الجميع . وقد أثار فضولي نبأ هذه العجيبة . فرأيت ، وأحببت . وجدتها مثقفة دون تنظع ، مرحة في حديثها ، نقية في عاطفتها ، وشيقة في طباعها . . . وكانت ثروتها متواضعة ، واكن أسرتها محترمة . . . وقد أذنت لي بأن أزورها مرتين أو ثلاثا في بيت أبها . أسرتها محترمة . . . وقد شجع والدها هذه الصاة تشجيعاً كراعاً فأشبعت حلمي بالسعادة العظمي هراه).

ويبدو أن خطبتهما عقدت رسمياً في نوفمبر ١٧٥٧ (٥٥) ، ولكن موافقة سوزان كانت مشروطة بوعد جبون بالعيش في سويسره (٢٥١) . وفي غضؤن هذا أمره أبوه ــ الواثق بأن ابنه قد غدا الآن بروتستنتياً صالحاً ــ بأن يعود إلى وطنه ويستمع إلى الحطط التي وضعت له . ولم يكن جبون حريصاً غلى العودة ، لأن أباه كان قد اتخذ زوجة ثانية ، ولكنه أطاع ، ووصل لندن في ه مايو ١٧٥٨ . « وسرعان ما تبينت أن أبي يرفض هذا الزواج الغريب، وأنى سأكون مملقاً عاجزاً إذا أبي الموافقة . وبعد كفاح أليم أذعنت لإرادة أبي : تهدت كعاشق وأطعت كإبن «(٥٠) . ثم نقل تنهده إلى سوزان برسالة كتبها في ٢٤ أغسطس . ورتب له أبوه راتباً سنوياً قدره ٣٠٠ جنيه .

قلبه محبتها . وأنفق شطراً كبيراً من دخله على الكتب ، و «كونت بالتدريج مكتبة كبيرة منتقاة ، هي ركبزة مؤلفاتي ، وخبر عزاء لي في الحياة »(٥٠) .

وكان قد بدأ مقالا في لوزان وأتمه في بوريتون (حيث كان ينفق الصيف، وعنوان المقال « في دراسة الأدب» : ، وقد نشر بلندن في ١٧٦١ وبجنيف في. ١٧٦٢ . وإذ كان مكتوباً بالفرنسية ، يتناول أول ما يتناول الأدب والفلسفة. الفرنسية ، فإنه لم يثر ضبجة في انجلتره ، واكنه استقبل في القارة استقبال إنجاز ممتاز لفتي في الثانية والعشرين . وقد احتوى بعض الأفكار ذات الدلالة في كتابة التاريخ . « ان تاريخ الامبر اطوريات هو تاريخ شقاء الإنسان ، وتاريخ المعرفة هو تاريخ عظمته وسعادته . . . والاعتبارات الكثيرة تجعل هذا النوع الثاني من الدراسة غالياً في عيني الفيلسوف» (أه) . ومن ثم «إذا لم يكن الفلاسفة دائمًا مؤرخين ، فمن المرغوب فيه على الأقل أن يكون الْمُؤرخون فلاسفة ٣ (٦٠) . وقد أضاف جبون في « مذكراته » هذه العبارة ه منذ شبابی الباكر تاقت نفسی إلى أن أكون •ؤرخاً »(٦١) . وراح يفتش عن موضوع يلاثم الفلسفة والأدب كما يلائم التاريخ . أما التاريخ في القرن الثامن عشر فلم يدع أنه علم من العلوم ، لا بل انه تاق إلى أن يكون فنا . أما جبون فأحسن بأنه يريد أن يكتب التاريخ بوصه فياسوفاً وفناناً : يعالج موضوعات واسعة في منظور واسع ، ويسبغ على فوضي المواد دلالة فلسفية وشكلا فنيآ .

غير أنه دعى فجأة من الدراسة إلى العمل . ذلك أن انجابره تعرضت غير مرة خلال حرب السنين السبع لخطر الغزو من فرنسا . واستعداداً لهذا الطارىء كون أعيان الانجليز مليشيا تذود عن البلاد خطر الغزو أو التمرد . ولم يسمح إلا لدوى الأملاك بأن يكونوا صباطاً . وعين جبون الأب ضابطاً كبيراً والإبن ضابطاً صغيراً في يونيو ١٧٥٩ . والتحق ادورد الثالث بفرقته في يونيو ١٧٦٠ ، وبتى معها حتى ديسمبر ١٧٦٢ فترات منقطعة ، يتنقل معسكر إلى معسكر إلى معسكر أو لم يكن بالرجل الصالح للحياة العسكرية ، وأصابه هن معسكر إلى معسكر . ولم يكن بالرجل الصالح للحياة العسكرية ، وأصابه « المال من رفاق لم يؤتوا معرفة الدارسين ولا طباع السادة المهذبين (١٢) . (م ١٥ سـ قصة الحضارة ؛ ج ٢٤)

وفى حياته العسكرية وجد صفنه يتمدد بما فيه من سائل. «اضطررت اليوم (٦ سبتمبر ١٧٦٢) لاستشارة الجراح المستر أندروز فى أمر علة أهملتها بعض الوقت ، وهي ورم فى خصيتى اليسرى نخشى أن تكون خطيرة» (٦٣) ، ففصاء وأعطى مسهلا ، ولم يسفر هذا العلاج إلا عن تخفيف مؤقت . وقد قدر لهذه «العلة» أن تعذبه حتى كانت القاضية عليه .

وفى ٢٥ يناير ١٧٦٣ انطلق فى رحلة إلى القارة . وتوقف برهة فى باريس حيث التى بدلامبير ، وديدرو ، ورينال ، وغيرهم من نجوم حركة التنوير . «كان لى مكان خلال أربعة أيام فى الأسبوع . . . على الموائد المضيافة للسيدتين جوفران وبوكاج ، وهلفتوس الذائع الصيت ، والبارون دولباخ . . . ومرقت أربعة عشر أسبوعاً دون أن أحس بها ، ولكن لوكنت غنياً غير معتمد على أبى لأطلت المكث فى باريس ورنما جعلتها مستقرى (١٤٠) .

وفى مايو ١٧٦٣ وصل إلى لوزان حيث أقام قرابة عام . ورأى الآنسة كورشو ، ولكن حين وجدها موفقة فى خطبتها ، لم يحاول أن يجدد صداقته بها . ويعترف فى هذه الزورة الثانية لسويسره قائلا « ان عادات المليشيا و بمثلى عواطنى أفضيا بى إلى شىء من الإفراط الصاخب فى الشراب ، وقبل أن أرحل كنت قد فقدت عن جدارة رأى الناس الطيب فى ، وهر الرأى الذى ظفرت به فى أيام سلوكى الأفضل »(٥٠) . وقد خسر مبالغ كبيرة فى القار ، ولكنه واصل دراساته اعداداً لإيطاليا ، مكباً على القديم من المداليات ، والعملات ، وأدلة السياح ، والحرائط .

وفى ابريل ١٧٦٤ عبر جبال الألب. وأنفق ثلاثة أشهر فى فلورنسة ، ثم مضى إلى روما. وأرشده مغترب استكلندى بين أطلال العصر الكلاسيكى القديم « فى جهد يومى امتد ثمانية عشر أسبوعاً » . يقول « فى روما ، وفى الحامس عشر من أكتوبر ١٧٦٤ ، بينما أنا جالس مستغرقاً فى تأملاتى وسط خرائب الكابتول ، وبينما الرهبان الحفاة يرتلون صلوات العشاء فى معبد جوبتر ، خطرت لى لأول مرة فكرة الكتابة عن اضمحلال وسقوط المدينة لا الامبراطورية » (١٦) . وانتهى به التفكير إلى أن يرى فى ذلك التفسخ المدمر

«أعظم بل ربما أرهب مشهد فی تاریخ الإنسان «(۲۷). وبعد أن ألم بنابلی ، وبادوا ، والبندقیة ، وفتشنتسا ، وفیرونا ، عاد إلی لندل بطریق تورین. ولیون وباریس («أسبوعان سعیدان آخران») (۲۰ یولیو ۱۷۲۰) ،

وكان يقضى معظم وقته الآن فى بوريتون ، لذلك سمح لنفسه بأن يتلهى بالبدء فى كتابة تاريخ لسويسره بالفرنسية : فاما رأى هيوم المخطوطة فى لندن ، كتب إلى جبون (٢٤ أكتوبر ١٧٦٧) يرجوه أن يستعمل الانجليزية ويتنبأ بأن الانجليزية ستبز عما قريب الفرنسية انتشاراً ونفوذاً ، ثم نبه جبون إلى أن استعاله للفرنسية أسلمه « إلى أسلوب فيه من الشاعرية والمجاز والإسراف فى التلوين أكثر مما تسمح به لغتنا فى المؤلفات التاريخية» (٢٨٠). وقد اعترف جبون بعد ذلك قائلا « ان عاداتى القديمة . . . شجعتى على أن أكتب بالفرنسية لقارة أوربا ، ولكننى أنا نفسى كنت شاعراً بأن أسلوب خطابى طنان شديد الاطناب» (٢٩٠) .

وخلف له موت أبيه (١٠ نوفمبر ١٧٧٠) ثروة وفيرة . وفى أكتوبو ١٧٧٢ اتخذ مقامه الدائم فى لندن . «وما ان استقر بى المقام فى بيتى ومكتبى. حتى اضطلعت بتأليف المجلد الأول من تاريخى»(٧٠) .

وقد سمح لنفسه بألوان كثيرة من الترفيه - أمسيات في بيت هوايت ، واختلاف إلى « نادى» جونسن ، ورحلات إلى برايتن ، وباث ، وباريس ، وفي ١٧٧٤ أنتخب عضوا في البرلمان عن « دائرة جيب» يتحكم فيها قريب له، وقد لزم الصمت وسط المناقشات التي دارت في مجلس العموم . وكتب (٢٥ فبراير ١٧٧٥) يقول « مازلت صامتاً . أن الأمر أرهب مما تصورت ، وفحول الحطابة بملأوني يأساً ، وضعافهم بملأني رعباً » (١١١) . غير أن « الدورات الست التي قضيتها في البرلمان كانت لي مدرسة عامتني الحكمة المهلبة ، وهي أولى فضائل المؤرخ وألزمها » (٢١) وحين اكتنفه الجلل حول أمريكا ، صوت بانتظام في جانب سياسة الحكومة ، ووجه للأمة الفرنسية « مذكرة تبريرية » (١٧٧٩) بسط فيها حجج انجلتره ضدمستعمراتها الفرنسية « مذكرة تبريرية » (١٧٧٩) بسط فيها حجج انجلتره ضدمستعمراتها

الثائرة . وقد أجيز بمقعد فى مجلس التجارة والمزارع ، أتاه بسبعائة وخمسين جنيهاً فى السنة . وأنهمه فوكس بالتكسب من ذلك الفساد السياسى الذى أوضح أنه من أسباب اضمحلال روما(٧٣) . وقال الظرفاء ان جورج الثالث اشترى جبون مخافة أن يسجل اضمحلال وسقوط الامر اطورية البريطانية (٧٤) .

ب ـ الكتاب

كان شغل جبون الشاغل بعد عام ۱۷۷۲ كتابه فى التاريخ ، وقد وجد من العسير عليه أن يفكر جدياً فى أى شىء سواه . « لقد بذلت محاولات كثيرة قبل أن أستقر على أسلوب وسط بين سجل الأخبار الممل والعرض الخطابي البليغ . وكتبت الفصل الأول ثلاث مرات ، والثاني والثالث مرتين، قبل أن أرضى رضاء معقولا عن وقعها »(٥٠) . لقد عقد العزم على أن يجعل كتابه التاريخي أثراً أدبباً .

وفى ١٧٧٥ عرض جبون مخطوطة الفصول الستة عشر الأول على ناشر رفضها لأنها تكلفه ثمناً غالباً يحول دون النشر . واشترك كتبيان آخران هما توماس كولدويل ووليم ستراهان في مغامرة طبع المجلد الأول من « اضمحلال الامبر اطورية الرومانية وسقوطها» (١٧ فبراير ١٧٧٦) . وبيعت النسخ الألف محلول ٢٦ مارس رغم أن الكتاب سعر بجنيه انجليزى (٢٦ دولاراً) . ونفدت طبعة ثانية من ألف وخمسائة نسخة صدرت في ٣ يونيو بعد صدورها بثلاثة أيام . «كان كتابي على كل خوان ، وعلى كل تسريحة تقريباً» (٢٠٠) . وأجمعت دنيا الأدب على الثناء عليه وهي على ما عهد فيها من تحاسد وتنابذ بمزقها . وبعث وليم روبرتسن إلى المؤلف بعبارات التحية السخية ، أما هيوم عن قلد كتب في هذا العام الذي مات فيه إلى المؤلف رسالة يقول جبون أنها (أجزلت له المكافأة على جهد سنين عشر (٧٧) . وصرح هوراس ولبول غداة نشر الكتاب لوليم ميسن : « ها قد صدر لاتو والساعة أثر من عيون الأدب حقاً » .

وقد استهل الكتاب استهلالا منطقيأ وجريثاً بثلاثة فصول عميتة فصلت

الامتداد الجغرافي والتنظيم العسكرى والبناء الاجهاعي والتكوين القانوني للامبراطورية الرومانية عند موت مرقص أوريليوس (١٨٠ م.) وفي رأى جبون أن السنين الأربع والثمانين السابقة لهذا التاريخ قد شهدت الإمبراطورية في أوج كفاية موظفيها ورضى شعوبها .

والم النوع الإنساني غاية في السعادة والرخاء ، لاختار دون تردد الفترة التي النوع الإنساني غاية في السعادة والرخاء ، لاختار دون تردد الفترة التي امتدت من وفاة دو ميشيان (٩٦) إلى تولى كوه و دس (١٨٠) . فقد كان ملك الامبراطورية الرومانية الشاسع محكوماً بسلطة مطلقة ، ومهدى من الفضيلة والحكمة . وكانت الجيوش تضبطها يد أربعة أباطرة متعاقبين ، وهم حكام فرضت شخصياتهم وسلطتهم الاحترام التلقائي . وصان أشكال الإدارة المدنية في عناية ودقة الأباطرة نيرفا ، وتراجان ، وهادريان ، والانطونيان ، هؤلاء المدين كانت صورة الحرية مبعث ابتماج لهم ، وسرهم أن يروا أنفسهم خدام القوانين والمسئولين المجود هؤلاء الملوك خير جزاء في فخر الفضيلة الحق ، والبهجة العميقة ، يستشعرونها حين يرون السعادة العميقة التي كانوا صناعها» (١٨٠) .

غير أن جبون أدرك « تزعزع السعادة التى تعتمد بالضرورة على خلق رجل واحد . ولعل اللحظة القاضية كانت وشيكة ، حين يسيء فتى اباحى أو طاغية حسود . . استعمال الساطة المطلقة »(٢٩) . لقد كان « الأباطرة المصالحون » تنتخبهم ملكية متبنية – فكل حاكم يورث سلطانه لعضو مختار ومدرب من حاشيته . وقد سمح مرقص أوريليوس بأن يرث السلطة الإمبر اطورية ابنه الحقير كومودس ، وأرخ جبون اضمحلال الإمبر اطورية منذ توليه العرش .

ثم ذهب جبون إلى أن ظهور المسيحية أعان على ذلك الاضمحلال. وهنا تخلى عن اتباع رأى مونتسكيو الذى لم يقل شيئاً كهذا فى كتابه وعظمة الرومان وانحطاطهم ، ، إنما اتبع فواتير ، وكان موقفه عقلانياً خالصاً ، فقد تجرد من أى ميل للنشوة الصوفية أو الإيمان المملوء بالرجاء ،

وأعرب عن رأيه فى فقرة تشم فها نكهة فولتبرية . قال : « ان شتى أساليب العبادة السائلة في العالم الروماني كانت كانها في نظر الشعب سواء في الصدق وفى نظر الفيلسوف سُواء فى الكذب ، وفى نظر الحاكم سواء فى النفع . وهكذا أثمر التساميح انسجاماً دينياً »(٨٠) ، وكان جبون يتجنب عادة أى تعبير مباشر بعدائه للمسيحية ، فقد كانت لا تزال هناك قوانين في سجلات انجلّتره التشريعية تعد هذا التعبير جريمة خطير ة . مثال ذلك « إذا أنكر شخص نشيء على الديانة المسيحية ، كتابة ، . . . صدق المسيحية ، كان عقابه إذا عاد . . . السجن ثلاث سنوات دون قبول كفالة عنه $^{(\Lambda 1)}$. ودرءا لهذا العناء اتخذ جبون الألماع الخني والتهكيم الشفاف عنصرين من عناصر أسلوبه .. ونوه في حرص إلى أنه لن يناقش مصادر المسيحية الأولية وفوق الطبيعية ، بل سيكتني بمناقشة العوامل الثانوية والطبيعية في أصل المسيحية ونموها ، وأدرج في هذه العوامل الثانوية « أخلاقيات المسيحيين الطاهرة الصارمة » في القرّن المسيحي الأول ، ولكنه أضاف عاملا آخر « غيرة المسيحيين غيرة لا مرونة فيها (ولا تسامح ان جاز لنا أن نستعمل هذا ٱلتعبير) » ^(۸۳) وتمع أنه امتدح « وحدة الجمهورية المسيحية وانضباطها » ، فإنه لاحظ أنها « شيئاً فشيئاً كونت دولة مستقلة متعاظمة في قلب الإمبراطورية الرومانية »(٨٣٠). وقد رد بوجه عام تقدم المسيحية في أول عهدها إلى العملية الطبيعية لا إلى المعجزة ، ونقل الظاهرة من اللاهوت إلى التاريخ .

ولكن كيف أعانت المسيحية على اضمحلال روما ؟ أولا بإضعاف إيمان الشعب بالدين الرسمى ، وبذلك قوضت أساس الدولة التى سندها ذلك الدين وقدسها . (وهذا بالطبع كان بالضبط حجة اللاهوتيين على جماعة الفلاسفة) . وارتابت الحكومة الرومانية فى المسيحيين بحجة أنهم يؤلفون جماعة سرية معادية للخدمة العسكرية ، ويصر أون الناس عن الأعمال النافعة إلى التركيز على الحلاص السهاوى . (فالرهبان فى رأى جبون كانوا رجالا متبطلين استسهلوا التسول والصلاة عن العمل) . أما الملل الأخرى فكان فى الأستطاعة التسامح معها لأنها كانت متساعحة ولأنها لم تعرض وحدة الأمة المخطر ، وكان المسيحيون هم الملة الجديدة الوحيدة التى نددت بسواها

وقد أثار هذان الفصلان الختاميان (١٥ ــ ١٦) ردوداً كثيرة الهمت جبون بعدم الدقة ، أو التحرف ، أو عدم الإخلاص . أما جبون فني تجاهل مؤقت لنقاده سمح النفسه بالاستمتاع بأجازة طويلة في باريس (مايو إلى نوفمبر ١٧٧٧) . ودعته سوزان كُورشو التي أصبحت زوجة جاك نكبر المصرفي ووزير المائية إلى بينهم . وكانت الآن في وضع مريح جداً محيث لم يسؤها ما سبق من أنه « تنهذ تنهد العاشق ، وأطاع طاعة الإبن » . أما المسيو نكير ، اللَّذي لم تخالجه الغيرة قط ، فكشراً ماكان يترك العاشقين السابقين وحيدين وبمضي إلى عمله أو فراشه . وشكا جبون قائلا « أنمكن أن يهيناني إهانة أقسى من هذه ؟ يا لها من طمأنينة وقعحة ! ، أما جر مين ، ابنة سوزان . (وهي التي أصبحت فيما بعد مدام دستال (فقد طابت لها صحبته حتى لقد جربت ألاعيها المنفتحة عليه (وهي بعد في الحادية عشرة) وعرضت أن تتزوجه حتى تحنفظ به في الأسرة(٨٧٪ . وفي بيت نكبر التتي بالإمبر اطور يوزف الثاني ، وفي فرساى قدم إلى لويس السادس عشر، الذي قيل إنه شارك في ترجمة المجلد الأول إلى الفرنسية . واحتفى به القوم في الصالونات لا سيم صالون المركبزة دودفان ، التي وجدته « اطيفاً مؤدبًا . . . أرقى من جميع الأشخاص الذين أعيش معهم تقريبًا » ، ولكنها

حكمت على أسلوبه بأنه «منمق ؛ خطابي » ، وأنه « يجرى على طريقة أدبائنا المعترف بهم (٨٨) . وقد رفض دعوة من بنياه بن فرانكان ، ببطاقة ذكر فيها أنه مع احترامه للمبعوث الأمريكي رجلا وفياسوفا ، إلا أنه لايستطيع أن يراه أمرا ينسجم مع واجبه قبل مليكه أن يدخل في أي حديث مع رجل من الرعايا الثائرين . ورد فرانكاين بأنه يكن من الاحترام الشديد للمؤرخ ما يجعله سعيدا ً . أن خطر لجبون يوما أن يتخذ من اضمحلال الإمبراطورية البريطانية وسقوطها موضوعاً للتأليف ... بأن يزوده ببعض المواد المتصلة بالموضوع »(٨٩) .

فلما عاد جبون إلى لندن ، أعد رداً على نقاده – « دفاع عن بعض فقر ات وردت فى الفصلين الخامس عشر والسادس عشر من تاريخ اضمحلال الإمبر اطورية الرومانية وسقرطها » (١٧٧٩) وقد تناول خصومه اللاهوتيين فى إنجاز ورفق ، ولكنه احتد قليلا فى رده على هنرى ديفز ، وهو فتى فى الحادية والعشرين كان قد اتهم جبون فى كتاب من ٢٨٤ صفحة بأخطاء سبها عدم الدقة . وقد اعترف المؤرخ ببعض الأخطاء ولكنه أنكر « تعمد التحريف ، والأخطاء الجسيمة ، والانتحالات الذليلة »(١٠) . واستقبل هذا « الدفاع » عموماً على أنه رد موفق . وبعدها لم يرد جبون على النقه الا عرضاً فى « المذكرات» ، ولكنه وجد مكاناً لبعض المديح الذى أسبغه على المسيحية على سبيل المصالحة فى أجزاء الكتاب التالية .

وقد ازداد تأليفه سرعة بفقده كرسيه فى البر لمان (أول سبتمبر ١٧٨٠)، فصدر المجلدان الثانى والثالث من « التاريخ » فى أول مارس ١٧٨١ وقد استقبلا استقبالا هادئاً . ذلك أن غزوات القبائل الهمجية كانت قصة قديمة ، أما المناقشات الطويلة المتخصصة للهرطقات التى أثارت الكنيسة المسيحية فى القرنين الرابع والحامس فلم يكن فيها ما يشوق جيلا من الشكاك الدنيويين . وكان جبون قد أرسل سلفاً نسخة من المجلد الثانى إلى هور اس ولبول ، فزار الآن ولبول فى ميدان باركلى ، وأحزنه أن يقال له « إن فى الكتاب إسهاباً كثيراً عن الأريوسيين والأونوميين وأشباه البلاحيين . . . يحيث أننى أخشى

أن القليلين سيصبرون على قراءة القصة رغم أنك كتبتها كأفضل ما يمكن كتابتها ». وكتب ولبول يقول « من تلك الساعة إلى الآن لم أره قط ، مع أنه اعتاد أن يزورنى مرة أو مرتين كل أسبوع » (٩١٠) . وقد وافق جبون فما بعد على رأى ولبول (٩١٠) .

واستعاد المجلد الثانى الحياة حين تصدره قسطنطين . وقد فسر جبون دخوله الشهير في المسيحية على أنه عمل من أعمال الحنكة في فن الحكم . فلك أن الامبر اطور كان قد أدرك أن تنفيذ أحكم القوانين أهر قاصر وغير مأمون ، وأنها قلما تلهم بالفضيلة ، وليس في قدرتها دائماً أن تكبح جماح الرذيلة » . وفي وسط فوضي الأخلاق والاقتصاد والحكم في الإمبر اطورية الممزقة ، «قد يلحظ حاكم حصيف في سرور تقدم دين يبث بين الناس نسقاً من المبادىء الحلقية نقياً خيراً شاملا للجميع ، مكيفاً لكل واجب وكل ظرف من واجبات الحياة وظروفها ، مزكى باعتباره إرادة الإله الأعلى وفكره ، منفذاً بتكريس من الثواب أو العقاب الأبدين »(١٣) . أي أن قسطنطين أدرك أن العون المستمد من دين فوقطبيعي هو عون عظيم القيمة قسطنطين أدرك أن العون المستمد من دين فوقطبيعي هو عون عظيم القيمة صفحة بليغة محايدة عن يوليان المرتد .

وقد ختم الفصل الثامن والثلاثين والمجلد الثالث بهامش امتدح ما تحلى به جورج الثالث من «حب خالص كريم للعلم وللبشر». و في يونيو ١٧٨١، و بمساعدة اللورد نورث ، أعيد انتخاب جبون للبرلمان ، حيث استأنف تأييده للوزارة . على أن سقوط اللورد نورث (١٧٨٢) أنهى حياة مجلس التعجارة وأطاح بوظيفة جبون فيه ؛ «لقد جردت من راتب مريح مقداره ، ٧٥ جنيها في العام »(١٩٠) . فلما شغل نورث مكاناً في وزارة ائتلاف(١٧٨٣)، تقدم جبون بطلب وظيفة شرفية أخرى . ولكنه لم يناها «ماكنت لأستطيع بغير دخل إضافي أن أحتفظ طويلا أو بحكمة وتدبر بأساوب الإنفاق الذي بغير دخل إضافي أن أحتفظ طويلا أو بحكمة وتدبر بأساوب ألإنفاق الذي حيث كان لجنهاته الاسترابنية ضعف قوتها الشرائية في لندن . وعليه فقله حيث كان لجنهاته الاسترابنية ضعف قوتها الشرائية في لندن . وعليه فقله

استقال من البرلمان ، وباع كل ممتلكاته المنقولة غير الشخصية ، فيما خلا مكتبته ، وفي ١٥ سبتمبر ١٧٨٣ رحل عن لندن « بدخانها وثرائها وضوضائها قاصداً لوزان . وهناك قاسم صديقه القديم جورج ديفردان قصراً مريحاً . وأنا أشرف على منظر مترام بجمع بين الوادى والجبل والماء ، بدلاً من الإطلال على حوش مبلط مساحته اثنا عشر قدماً مربعاً » (٩٦) . ووصلته كتبه الألفان بعد أن تأخرت قليلا ، فشرع في تأليف المجلد الرابع .

وكان قد خطط أول الأمر أن ينهى «الاضمحلال والسقوط» بفتح روما عام ٤٧٦. ولكنه بعد أن نشر المجلد الثالث «بدأت أتوق إلى الواجب اليومى ، إلى البحث النشيط الذى يسبغ على كل كتاب قيمة ، وعلى كل تحقيق هدفاً »(٩٧). ومن ثم استقر رأيه على أن يفسر عبارة «الإمبر اطورية الرومانية » على أنها تنتظم الإمبر اطورية الشرقية كما تنتظم الغربية ، وأن يواصل قصته حتى يبلغ بها تدمير الحكم البيزنطى بفتح الاتراك للقسط علينية عام ١٤٥٣. وهكذا أضاف ألف سنة إلى مجال دراسته ، واضطلع بمثات المواضيع الجديدة التي تتطلب البحث الشاق المضي

وقد احتوى المجلد الرابع على فصول رائعة عن جستنيان وبلساريوس ، وفصل عن القانون الرومانى ظفر بمديح عظيم من فقهاء القانون ، وفصل ممل عن مزيد من الحروب التى استعرت بين اللاهوتيين المسيحيين . كتب ولبول يقول : «ليت المستر جبون لم يسمع قط بالمونوفيزيين (القائلين بطبيعة المسيح الواحدة) أو النساطره أو أى من هؤلاء الحمتى ! »(٩٨) . وقد تحول جبون فى المجلد الحامس فى تخفيف واضح إلى ظهور محمد (صلى الله عليه وسلم) وفتح العرب للإمر اطورية الرومانية الشرقية ، وأغدق على النبي والحلفاء الحربيين كل التفهم المحايد الذى خانة فى حديثه عن المسيحية ، وأعطته الحروب الصليبية موضوعاً مثيراً آخر فى المجلد السادس ، وكان استيلاء محمد الفاتح على القسطنطينية اللروة لمؤلفه والتاج الذى تكلل استيلاء محمد الفاتح على القسطنطينية الدروة لمؤلفه والتاج الذى تكلل

وقد لخص جهوده في الفصل الأخير في جملة مشهورة : ﴿ لَقُدُ وَصَفَّتُكُ

انتصار الهمجية والدين »(٩٩). ولم ير فى العصور الوسطى غير الفجاجة والحرافة وهو ما رآه فيها فولتير ، أستاذه الذى لم يقر بفضاه . وقد صور حالة الحراب التى آلت إليها روما فى ١٤٣٠ واستشهد برئاء بودجو لها إذ قال «ليت شعرى أى خطب دهى بهاء الدنيا هذا الشد ما انهار ، وتغير ، وشاه منظرا ا » - رأى خراب الآثار والفن الكلاسيكيين أو تهدههما ، وساحة روما وقد حجبها نمو الحشائش واحتلبها الماشية والحنازير . واختم جبون فى حزن بهذه العبارة «وسط خرائب الكابتول خطر لى لأول مرة خاطر القيام بهذا العمل الذى أبهج ودرب عشرين سنة من حياتى تقريباً ، عمل أسلمه فى النهاية إلى فضول جمهور القراء وصراحهم أيا كان قصوره عن أن يدرك مرامى» ، وقد استحضر فى «مذكراته» تلك الساعة ، ساعة عن أن يدرك مرامى» ، وقد استحضر فى «مذكراته» تلك الساعة ، ساعة الحلاص المفعمة بالمشاعر المتناقضة :

لا فى عشية السابع والعشرين من يونيو ١٧٨٧ ، بين الحادية والثانية عشرة ، كتبت آخر السطور فى آخر صفحة ، فى ظلة صيفية فى حديقتى ، وبعد أن وضعت قلمى تجولت مرات . . . فى ممشى مغطى من أشجار السنط ، يشرف على مشهد بجمع بين الريف ، والبحيرة ، والجبال . . . ولست أريد إخفاء مشاعر الفرح التى غمرتنى لاستعادتى حرينى ، وربما لتوطيد شهرتى . ولكن سرعان ما أذلت كبريائى وأشاعت فى عقلى اكتثاباً هادئاً ، فكرة فراقى فراق الأبد لرفيق قديم أنيس ، وأنه أيا كان مصير كتابي مستقبلا ، فإن حياة المؤرخ لا محالة قصيرة مزعزعة »(١٠٠) .

ج ــ الرجل

وصف المسيو بافيار جبون وهو في السادسة عشرة بأنه « جسد قصير نحيل يعلوه رأس كبير» (١٠١) . وإذ كان يكره الرياضة ويحب الطعام (١٠٠) ، فإنه سرعان ما اكتسب استدارة في الجسم والوجه ، وأصبح له كرش مجترم يعتمد على ساقين نحيلتين ، أضف إلى ذلك شعراً أحمر جعده من الجنب وعقصه من الحاف ، وقسمات الملائكية لطيفة ، وأنفاً دقيقاً ، وخدين منتفخين ، وذقناً ملغدا ، وأهم الن ذلك كله جبين عريض عال يعد بر «انجازات

عظیمة القدر والحطر» والجلال واتساع المرمى . وكان قریباً لجونسن فی شهیته ولولبول فی نقرسه . وقد تضخم صفنه بشكل مؤلم عاماً بعد عام حتی أبرزته سراویله الضیقة بروزاً مزعجاً . ولكنه رغم معایبه كان مغروراً بمظهره ولباسه ، وصدر المجلد الثانی من كتابه بصورته التی رسمها له رینولدز . وكان محمل علبة نشوق فی خاصرته ، وینقر علیها نقراً خفیفاً إذا احتد أو أراد أن یصغی إلیه سامعه . وكان أنانیاً شأن أی رجل له هدف یستغرقه . ولكنه كان صادقاً «لقد و هبت مزاجاً بشوشاً ، وحساسیة معتدلة (ولكن دون اسراف فی العاطفة) و میلا فطریاً للاستر خام ۱٬۳۳۵.

وفى ١٧٧٥ أنتخب عضواً فى « النادى » . وكان كثير التردد عليه نادر الكلام فيه ، يبغض فكرة جونسن عن الحديث . وكان جونسن يعلق على « دمامة » جبون على نحو مسموع أكثر مما ينبغى (١٠٠) ، أما جبون فكان يصف هذا « الدب الأكبر » بأنه « علام حكيم » وأنه « عدولا يغفر » ، و « عقل متعصب تعصباً أعمى وإن كان قوياً ، يتلقف أى عدر ليبغض من يخالفون عقيدته ويضطهدهم » (١٠٠) . وأما بوزويل ، الذى لم يكن يشعر بشفقة على غير المؤمنين ، فقد وصف المؤرخ بأنه « إنسان دميم مغرور مقزز » ينغص على « منتدانا الأدبى » . ومع ذلك فلا بد أن جبون كان له أصدقاء كثيرون ، لأنه وهو فى لندن كان يتناول العشاء خارج بيته كل ليلة تقريباً .

وقد قدم من لوزان إلى لندن فى أغسطس ١٧٨٧ ليشرف على طبع المجلدات الرابع والخامس والسادس ، والتى صدرت فى عيد ميلاده الحادى والخمسين فى ٨ مايو ١٧٨٨ ، وأتنه بأربعة آلاف من الجنيهات ، ويعد هذا من أعلى الأتعاب المدفوعة لمؤلف فى القرن الثامن عشر . يقول « ان خاتمة مؤلفي عمت قراءتها واختلف الحكم علمها . . . ومع ذلك يبدو على الجملة أن « تاريخ الاضمة حلال والسقوط قد أصل جدوره سواء فى أرض الوطن أو خارجه ، ولعل ذمه سيستمر ربما بعد مائة عام »(١٠٦) . وكان آدم سمث قد وضعه فعلا « على رأس معشر الأدباء قاطية ، الموجودين الآن فى

أوربا »(۱۰۷). وفى ١٣ يونيو ١٧٨٨ ، خلال محاكمة هيستنجز فى وستمنستر هول ، طاب لجبون أن يسمع من شرفة الزوار شريدان يشير فى خطاب من أروع خطبه إلى « صفحات جبون الوضاءة » · (Luminous) (١٠٨) . وفى رواية غير محتملة التصديق أن شريدان زعم فيا بعد أنه قال (Voluminous) أى الغزيرة الإنتاج (١٠٩) ، ولكنها صفة لا يمكن أن تنعت بها الصفحات ، والصفة الأولى هى ولا ريب اللفظ االمطابق لمقتضى الحال .

وفى يوليد ١٧٨٨ قفل جبون إلى لوزان . وبعد عام مات ديفردان مخلفاً بيته لجبون ما بتى من عمر المؤرخ . هنالك عاش جبون فى رغد ، يقوم على خدمته عدة خدم ويأتيه دخل قدره ١,٢٠٠ جنيه فى العام ، وشرب النبيد الكثير ، وزاد نقرسه ومحيط خصره ، « من ٩ فبراير إلى أول يوليو ١٧٩٠ عجزت عن التحرك من بيتى أو مقعدى »(١١٠) . وإلى هذه الحقبة تنتمى الأسطورة التى زعمت أنه جثا عند قدى مدام كروزاز يبوح لها بحبه ، وأنه لم يستطع لثقل جسمه(١١١) . والمصدر وأنها طلبت إليه أن ينهض ، وأنه لم يستطع لثقل جسمه(١١١) . والمصدر الوحيد للقصة هو مدام جفليس التى وصفها سانت ـ بوف بأنها « امرأة خبيثة اللسان »(١١٢) ، وقد رفضت ابنتها القصة وقالت أن سبها هو الحلط بين الأشخاص »(١١١) .

ثم قطعت الثورة الفرنسية على جبون هدوءه. وترددت المشاعر الثورية في الأقاليم السويسرية ، وجاءت الأنباء بهياج مماثل في انجلتره. وكان لجبون كل العدر في خوفه من أن تسقط الملكية الفرنسية ، لأنه كان يستشمر ١٩٣٠ جنيه في قرض للحكومة الفرنسية (١١٤). وكان قد كتب عام على أساس من صخر الزمن ، والقوة ، والرأى ، تساندها أرستقر اطية ثلاثية من الكنيسة والنبلاء والبر لمانات» (١١٥) ، وقد اغتبط حين أصدر ببرك كتابه « تأملات في الثورة في فرنسا » (١٧٩٠) ، وكتب إلى اللورد شفيله عدراً من أي اصلاح في النظام السياسي البريطاني ، « لو سمحتم بأدني تغيير وأكثر ه تمويهاً في نظامنا البرلماني لقضي عليكم » (١١٦) . وراح الآن

يتحسر على نجاح جماعة الفلاسفة فى حربهم التى شنوها على الدين ، « لقد خطر لى أحياناً أن أكتب حواراً بين الموتى ، يتبادل فيه لوسيان وارزم وفولتير الاعتراف بخطر تعريض خرافة قديمة الاحتقار الجاهير العمياء المتعصبة » (١١٧). وحث بعض زعماء البرتغاليين على ألا يتخلوا عن ديوان التعيش خلال هذه الأزمة التي هددت كل العروش (١١٨).

ورحل جبون عن لوزان (٩ مايو ١٧٩٣) وأسرع بالعودة إلى أنجلتره ، من جهة هرباً من جيش الثورة الفرنسي المقترب من لوزان ، ومن جهة أخرى التماساً للجراحة الانجلزية ، ولسبب قريب هو تعزية اللورد شفيلد في وفاة زوجته ، فوجد شفيلد في شغل بالسياسة عجل بسلواه . كتب جبون يقول «شنى المريض قبل وصول الطبيب» (١١١١) . وأذعن المؤرخ نفسه الآن لأوامر الأطباء ، لأن قيلته كانت قد بلغت من المجهد وكثير من عدم صغير تقريباً . . . إنني أزحف زحفاً بشيء من الجهد وكثير من عدم اللياقة » (١٢٠) وقد صرفت إحدى الجراجات جالوناً من «السائل المائى الشفاف » من الحصية المريضة . ولكن السائل تجمع ثانية ، وأخرج بزل ثان الشفاف » من الحالون ، واستشعر جبون الراحة مؤقتاً ، واستأنف الحروج للعشاء . ولكن القيلة تكونت من جديد ، وباتت الآن عفنه . وفي ١٣ يناير بزلت للمرة الثائثة . وبدا أن جبون يتمائل للشفاء سريعاً ، وسمح له الطبيب بزلت للمرة الثائثة . وبدا أن جبون يتمائل للشفاء سريعاً ، وسمح له الطبيب بأكل اللحم ، وأكل جبون بعض الدجاج وشرب ثلاث أكواب من النبيد . فأصابته آلام معوية شديدة حاول كما حاول فولتير تخفيفها بتعاطى الأفيون . ولكن في ١٦ يناير مات بالغاً السادسة والحمسين .

د ــ المؤرخ

لم يكن جبون ملهماً فى مرآه ولا فى خلقه ولا فى سيرته ، فعظمته كلها انسكبت فى كتابه ، فى الطبير على تأليفه والتفنن فيه ، وفى الجلال الوضاء الذى كلله كله .

أجل ، لقد صدق شريدان فيما قال . فأساوب جبون وفعناه باللهدر الذي يسمح به النّهكم ، وقد ألقى الضوء أينما اتجه ، اللهم إلا حين مجمجب الهوى

الهوى رؤية ، وقد شكات أسلوبه دراساته اللاتينية والفرنسية ، فرأى الألفاظ الأنجلو — سكسونية البسيطة لاتناسب وقار ، ذهبه فى الكتابة .، وكثيراً ماكتب كأنه خطيب نحطب ، وما أشبهه فى هذا بلينى يشحذه هجاء تاسبتوس ، وببيرك تجلوه فكاهة بسكال الذكية . كان يوازن بين جمله عهارة المشعوذ وجذله ، ولكنه أسرف فى تكرار لعبته هذه حتى قاربت الرتابة المملة أحياناً . وإذا كان أسلوبه يبدو فخماً طناناً ، فإنه الأسلوب للائق بترامى موضوعه وبهائه — وهو تفتت أعظم اميراطورية شهدها العالم على مدى ألف عام . ومآخذ أسلوبه العرضية تتوه وسط زحف الرواية وقوة الأحداث ، والصور والأوصاف الكاشفة ، والتلخيصات الباتة التى تجمل قرناً بأسره فى فقره ، وتزاوج بين الفلسفة والتاريخ .

ولقد شعر جبون بعد أن اضطلع بهذا المبحث المتراى أن له الحق في تضييق حدوده ويقول « إن الحروب ، وإدارة الأمور العامة ، هما موضوعا التاريخ الرئيسيان »(١٢٠) ، ومن ثم أغفل تاريخ الفن والعلم والأدب ، فلم يكن لديه ما يقوله عن الكتدرائيات القوطية أو المساجد الإسلامية ، ولا عن العلم أو الفلسفة العربيين ، وقد توج بترارك ، ولكنه مر بدانتي مرور الكرام . ولم يكد يلتي بالا إلى حال الطبقات الدنيا ، أو قيام الصناعة في القسط طينية أو فلورنسه في العصر الوسيط . وفقد اهتمامه بالتاريخ البيزنطي التالي لموت هرقل (٢٤١) . وفي رأى بيورى « أن جبون أخفق في إبراز حقيقة خطيرة ، هي أن الإمبراطوريية الرومانية الشرق ، كذلك لم يقدر أهميتها في الحفاظ على تراث أوربا الحصين في وجه الشرق ، كذلك لم يقدر أهميتها في الحفاظ على تراث المدينة الإغريقية »(١٢٢) ، غير أن جبون في نطاق الحدود التي رسمها للفسه بلغ العظمة بربطه النتاج بالأسباب الطبيعية ، وبتحويله ضخامة مواده للفسه بلغ العظمة بربطه النتاج بالأسباب الطبيعية ، وبتحويله ضخامة مواده إلى ترتيب مفهوم ورؤية هادية الصورة بأكملها .

لقد كان علمه واسعاً كثير التفاصيل . فحواشيه ذخيرة من المعرفة تلطفها الفكاهة الذكية ، وقد درس أعوص جوانب العالم القديم ، بما فيه من طرق وعملات وموازين ومقاييس وقوانين ؛ ووقع في أخطاء صححها المتخصصون ، ولكن بيورى هذا الذي بين مآخذه أضاف : « لو أخذنا في الاعتبار المدى الشاسع لمؤلفه لأدهشتنا دقته »(١٢٣) ولم يستطع أن ينقب في المصادر الأصلية غير المنشورة (كما يفعل محتر فو المؤرخين ممن يقتصرون على رقعة صغيرة من الموضوع والزمان والمكان) ، ولكى يتم عمله اقتصر على المادة المطبوعة ، واعتمد بصراحة على مراجع ثانوية مثل كتاب أوكلى « تاريخ المسلمين » أوكتابي تلمون « تاريخ الأباطرة » و « التاريخ الكنسي » ؟ وبعض المراجع التي اعتمد عليها مرفوضة الآن لأنها غير موثوق بها (١٢٤) ، وقد أفصح عن مصادره في تفصيل أمين وشكر مؤلفيها ؛ من ذلك أنه قال في هامش حين جاوز الفترة التي تناولها تلمون : « هنا على آن أستأذن إلى الأبد من ذلك المرشد الذي لايباري » (١٢٥) .

ترى ما النتائج التى خلص إليها جبون من دراسته للتاريخ؟ إنا نراه أحياناً يتبع جاعة الفلاسفة الفرنسيين في قبول حقيقة النقدم: «يجوز لنا أن نرتضى النتيجة السارة التى تذهب إلى أن كل عصر في العالم زاد ومازال يزيد من ثروة النوع الإنساني الحقيقية، وسعادته، ومعارفه، وربما فضائله »(١٢١)، ولكنه في لحظات أقل اشراقاً – وربما لأنه قد اتحذ الحرب والسياسة (واللاهوت) مادة للتاريخ – حكم على التاريخ بأنه «في الحق لايعدو كثيراً أن يكون سجلا لجرائم الإنسان وحاقاته ونكباته» « (١٢٧) ولم ير في التاريخ قصداً مرسوماً ؛ فالأحداث ثمرة أسباب لا موجه لها، فهي متوازى أضلاع من قوى ذات أصل مختلف ونتيجة مركبة. وفي كل هده المشاكل من الأحداث يبدو أن الطبيعة البشرية تظل دون تغيير. ولقد ابتلى النوع الإنساني دائماً وسيظل دائماً مبتلى، بالقسوة والمعاناه والظلم، النوع الإنساني دائماً وسيظل دائماً مبتلى، بالقسوة والمعاناه والظلم، ثورات إخوانه من البشر أكثر كثيراً مما يخشى اضطرابات الطبيعة العنيفة (١٢٩).

^(*) قارن فولتير «كل التاريخ ، باختصار ؛ ليس إلا . . . مجموعة جرائم وحماقات ونكبات . . . (١٢٨) .

لقد تاقت نفس جبون وهو ربيب التنوير إلى أن يكون فيلسوفاً ، أو على الأقل أن يفلسف التاريخ ، « ان العصر المستنير يطالب المؤرخ بمسحة من الفلسفة والنقد» (١٣٠) . وكان يحب أن يقطع روايته بتعليقات فلسفية . ولكنه لم يزعم أنه يرد التاريخ إلى قوانين أو يصيغ « فلسفة للتاريخ» . على أنه اتخذ له .. وقفًا في بعض المسآئل الأساسيّة : فقد قصر تأثير المناخ على العصور الأولى اتخذ له موقفاً في بعض المسائل الأساسية : فقد قصَّر تأثير المناخ على العصور الأولى من المدنية ، ورفض أن يكون العرق عاملا سُحاسمًا(١٣١) ؛ وأقر ، في حدود بتأثير الأفداذ من الرجال . « أن أهم المشاهد في الحياة البشرية تتوقف على أخَلاق ممثل فرد . فقد محتد عرق فى رجل واحذ فيغبر مصبر أمم الا(١٣٢) . وحين كان في استطاعةً قريش أن تغتال محمدا (صلى الله عليه وسَلُّم («كان من الجائز أن يغير رمح عربي تاريخ العالم ٣(١٣٣). ولو لم يهزم شارل مارتل المغاربة فى تور(٧٣٧) لاكتسح المسلمون أوربا بأسرها ، و ولكان تفسير القرآن يدرس الآن في مدارس أكسفورد ، ولكان تلاميذها يفسرون لشعب من المختونين قدسية الوحى الذى نزل على النبي وصدقه (١٣٤) . على أنه لابد للفرد الفذ من أن يرتكز على سند واسع إن أراد أن محرز أقصى نفوذ على عصره . « إن النتائج التي يحققها الإقدام الشخصي ضأيلة جداً ، إلا في الشعر أو الرومانس ، بحيث نجب أن . . . يعتمد النصر على درجة المهارة التى يستعان بها لتجميع عواطف الجاهير المشبوبة وتوجيهها لخدمة رجل فرد »(۱۳۵).

صفوة القول أن « اضمحلال الدولة الرومانية وسقوطها » يمكن على الجملة أن يعد الكتاب الأعظم للقرن الثامن عشر ، وكتاب مونتسكيو « روح القوانين» أقرب منافس له . صحيح أنه لم يكن أكثر الكتب تأثيراً ، ولم يكن يكن في تأثيره على التاريخ قريعاً لكتاب روسو « العقد الاجتماعي» أو لكتاب يكن في تأثيره على التاريخ قريعاً لكتاب كانط « نقد العقل الخالص » . ولكنا آدم سمث « ثروة الأمم » ، أو لكتاب كانط « نقد العقل الخالص » . ولكنا إذا نظرنا إليه بوصفه أثراً أدبياً وجدناه لا يبارى في جيله أو نوعه . فإذا مألنا كيف أتيح لجبون أن ينتج هذه الراثعة أدركنا أن السر كان في

(م ١٦ - قصة الحضارة ؛ ج ٤٢)

ذلك الارتباط الذى تصادف أن ربط بين الطموح والمال والفراغ والكفاية ؛ ولا ندرى متى يمكن أن نتوقع تكرار هذا الارتباط ثانية . لقد قال مؤرخ آخر لروما هو بارتولد نيبور « أن كتاب جبون لن يبزه كتاب أبدا »(١٣٦) .

۳ - تشاترتن وکوبر

من يظن الآن أن أحب الشعراء الانجليز الأحياء إلى قلوب الناس في عام ١٧٦٠ هو تشارلز تشرشل ؟ كان ابنا لقسيس ، وقد رسم هى نفسه قسيساً أنجليكانياً ، غير أنه هوى مباهج لندن ، وصرف زوجته ، وغرق في الديون ، ونظم قصيدة حظيت بالشهرة يوماً ما ، هى «الروسكياده» في الديون ، ونظم قصيدة حظيت بالشهرة يوماً ما ، هى «الروسكياده» يواتاحت له الوفاء بديونه ، وتقرير معاش لزوجته ، و «أن يطلع على الناس في زى لا ديني على نحو صارخ كفتى من فتيان لندن العصريين» (١٣٧٠) . وقد اتخذ قصيدته اسمها من كوينتس روسكيوس الذي سيطر على المسرح الروماني أيام يوليوس قيصر ، وهبجت القصيدة كبار ممثلي لندن ، وجعلت جاريك بحفل ، وذكر عن أحد ضحاياها أنه «كان عبري في شوارع المدينة كأنه ظبى جريح (١٣٨٠) . وقد انضم تشرشل بحري في شوارع المدينة كأنه ظبى جريح (١٣٨٠) . وقد انضم تشرشل إلى ولكس في شعائر «مدمنهام آبي» الفاجرة ، وأعانه على تحرير صحيفة والنورث بريتون » ، وذهب إلى فرنسا ليقاسم واكس منفاه ، ولكنه مات في بولون (١٧٦٤) إثر سكرة فاجرة ، و ب « لامبالاة أبيقورية » (١٧٦٤) .

وهناك قسيس آخر بدعى توماس ببرسى عاش حياة تليق بردائه الكهنوتى ، وأصبح أسقف على درومور فى ارلنده ، وترك بصمته على الأدب الأوربى حيى استنتمذ مخطوطاً قديماً من يد خادم كانت على وشك احراقه ، وقد أمده المخطوط بأحد المصادر لكتابه «آثار من الشعر القديم » (١٧٦٥) وراقت هذه القصائد القصصية الشعبية التى تنتمى لبريطانيا فى العصر الوسيط المخضر مين من القراء ، وشجعت الروح الرومانتيكية ـ التى طالما كبتها النزعة العقلية والمزاج الكلاسيكى ـ على الأعراب عن نفسها شعراً وقصصاً وفناً . وقد أرخ ورد زورث من هذه الآثار ظهور الحركة الرومانتيكية فى الأدب الانجليزى . وكانت أشعار مكفرسن «أوسيان» ،

وقصائد تشاترتن ، وقصائد ولبول «قلعة أوترنتو» و «ستروبری هل» ، وقصیدتا بکفورد «فاذك» و «فونتل آبی » — هذه کلها کانت أصواتاً شتی فی صیحة تدعو للوجدان والغموض والرومانس ، وتملکت العصور الوسطی الروح العصریة برهة .

وقمد بدأ توماس تشاترتن محاولته لتشرب العصر الوسيط بإطالة النظر في رقاق عتيقة عثر علما عمه في كنيسة ببرسال . وقد شب هذا الغلام الحساس الخصب الحيال ــ الذي ولد ببرستلّ (١٧٥٢) عقب موت أبيه ــ في عالم من صنع خيالاته التاريخية . وقد درس قاموساً للألفاظ الأنجلو ـــ سكسونية ، ونظم في لغة خالمًا لغة القرن الخامس عشر قصائد ادعى أنه عثر علمها في كنيسة سانت ماري راد كليف ، ونسمها إلى توماس راولي ، وهمو راهب وهمي من رهبان القرن الخامس عشر . وفي ۱۷۶۹ ، حتن بل السابعة عشرة ، أرسل بعض « قصائد راولى » هذه إلى هوراس ولبول ـــ الذي كان هو ذاته قد نشر «أوترانتو » زاعماً أنها من شعر العصر الوسيط الأصيل قبل ذلك بخمس سنوات . وأطرى ولبول القصائد ودعا لإرسال المزيد منها ، فأرسل تشاترتن المزيد ، وطلب العون على إبجاد ناشر ينشرها ، ووظيفة مجزية في لندن . وعرض ولبول القصائد على توماس جراى ، ووليم ميسن ، فحكم كلاهما عليها بأنها مزيفة . وكتب ولبول إلى تشاترتن أن هذين الأديبين ﴿ غير مقتنعينَ إطلاقاً بصحة مخطوطه المزعوم » ونصحه بأن يطرح الشعر جانباً حتى يستطيع كسب قوته . ثم رحل ولبول إلى باريس ونسى أى يرد القصائد لصاحها . وكتب تشاتر تن في طلمها ثلاث مرات ، وانقضت ثلاثة أشهر قبل أن تصله(١٤٠) .

وذهب الشاعر إلى لندن (ابريل ۱۷۷۰) وسكن علية في شارع بروك مهوبورن . وأرسل إلى دوريات شتى «قالات «خازة لواكس ، وبعض قصائد راولى ، ولكن حصيلة الأجر الذى تلقاه عنها (ثمانية عشر بنسآ للقصيدة (كانت أقل من أن تقيم أوده ، فحاول الحصول على وظيفة مساعد جراح على باخرة تجارية أفريقية ولكنه أخفق ـ وفي ۲۷ أغسطس نظم وداعاً مراً للعالم :

وداعاً يا أكوام الآجر القذرة في برستوليا ،
يا عشاق المال ، وعباد الحديعة والحتل !
لقد ازد ريتم الفتى الذى أعطاكم الأغاني القديمة ،
وأثبتم المعرفة بالمديح الفارغ .
وداعاً أبها الحمقي من الرؤساء السكارى ،
الذين هيأتكم الطبيعة مطية للفساد !
وداعاً أي ! وكنى أنت يا روحي المضناة ،
ولا تدعى أمواج الحبرة والذهول تطغى على !
رحاك أيها السهاء إن أنا كففت عن العيش هنا ،
واغفرى لى هذه الفعلة الأخرية من أفعال الشقاء .

ثم انتحر بشرب الزرنيخ بالغا من العمر سبعة عشر عاماً وتسعة أشهر . ودنن فى قبر من قبور الفقراء المعدمين .

وقعمائده تملأ اليوم مجلدين . ولو كان قد وصفها بأنها تقليد لا أصل فلر مما اعترف له بأنه شاعر أصيل ، لأن بعض قصائد راولى لا تقل جودة عن معظم القصائد الأصاية من هذا النوع ذاته . وكان حين يكتب شعراً باسمه يستطيع نظم شعر هجائى يكاد بضارع شعر بوب ، كما نرى فى قصيدته « المثودى» (۱۹۱۱) ، أو فى سبعة عشر بيتاً – هى أهجى شعره كله بسوط فها ولبول متملقاً ذليلا غليظ القلب (۱۹۱۷) . فاما أن نشرت مخطوطاته المتخلفة (۱۷۷۷) اتهم المشرف على نشرها ولبول بأن عليه تقع بعض التبعة فى موت الشاعر ، ودافع ولبول عن نفسه بأنه لم يشعر بأى النزام مساعدة مزيف مصر على النزييف (۱۹۵۳) . وأصر بعض ذوى القلوب الرحيمة كمجولد سمث على النزييف (۱۹۵۳) . وأصر بعض ذوى القلوب من صديقه ، ولكنه قال : « هذا أعجب شاب عرفته . غريب كيف كتب الجرو كلاماً كهذا » (۱۹۵۱) . أما شلى فقد خاد ذكرى الفتى تخليداً موجزاً فى قصيدته « أدونيس » (۱۹۵۰) ، وأما كينس فقد نظم قصيدته « انديميون » فى ذكراه .

لقد هرب تشاترتن من واقع برستل ولندن والكثيب عن طريق أساطير العصر الوسيط والزرنيخ. أما وليم كوبر فقد هرب من لندن التي عشقها بجونسن إلى البساطة الريفية ، والإيمان الديني ، والجنون الدورى . وقد رىء جده من تهمة القتل وأصبح قاضياً ، وكان أبوه قسيساً انجليكانيا . وأمه تنسب إلى الأسرة التي أنجبت جون دن . وقد ماتت وهو في السادسة ، مخلفة له ذكريات حزينة لحد بها وحبها ، وحين أرسل له ابن عم له بعد ثلاثة وخمسين عاماً صورة قديمة لأمه استعاد في قصيدة رقيقة (١٤٦٠) تلك الجهود التي كثيراً ما بذلتها لتهدىء الخاوف التي أظلمت ليالي طفولته .

وقد انتقل من هاتين اليدين الرقيقتين في عامه السابع إلى مدرسة داخلية أصبح فيها المسخر الجبان لطالب متنمر أرهقه بكل ثقيل مذل من الواجبات. وأصيب بالنهاب في عينيه ، فاضطر أن يظل أعواماً تحت رعاية رمدى . وفي ١٧٤١ ، حين بلغ العاشرة ، بعث إلى مدرسة وستمنستر في لندن . وبدأ في السابعة عشرة الاشتغال ثلاثة أعوام كاتباً في مكتب محام بهوبورن . وأكتمل الان نضجه للرومانس ، وكانت ابنة عمه تيودورا كوبر تعيش بقربه ، فغدت معبودة أحلام يقظته . وحين بلغ الحادية والعشرين اتخل له مسكناً في « المدل تمبل » ، وفي الثالثة والعشرين سمح له بالاشتغال بالمحاماة . وإذ كان كارهاً للقانون ، شديد الاحجام أمام الحاكم ، فقد ابنلي محالة من الوهم المرضى ، از دادت عمقاً حين نهى تيودورا أبوها عن أى اتصال بابن عمها . المرضى ، از دادت عمقاً حين نهى تيودورا أبوها عن أى اتصال بابن عمها . ولم يرها كوبر بعدها قط ، ولم ينسها قط ، ولم يتزوج قط .

وفى ١٧٦٣ ، حين واجه ضرورة المثول أمام مجلس العموم ، انهارت أعصابه ، واختلط عقله ، وحاول الانتحار . وأرسله بعض أصابه إلى مستشفى للأمراض العقلية فى سانت أولبنز . وأفرج عنه بعد تمانية عشر شهراً ، وإثر العيش فى هنتنجدن قرب كمبر دج معتزلا الناس تقريباً . وقال إنه الان « لا يرغب فى أى صحبة إلا صحبة الله والمسيح »(١٤٧) . وقد قبل العقيدة الكلفينة بحلافيرها ، وأطال التفكير فى الحلاص والهلاك الأبدى . وألقت به الصدفة السعيدة بين يدى أسرة محلية كان إيمانها مجلبة للسلام والرحمة لا للخوف ، وأفرادها هم القس مورلى أنوين ، وزوجته مأرى ،

وابنه وليم ، وابنته سوزانا ، وقد شبه كوبر أب هذه الأسرة بالقس أدمز في قصة فيلدنج «جوزف أندروز» ، ووجد أما ثانية له في السيدة أنوين التي كانت تكبره بسبع سنين ، وقد عاملته هي وابنتها معاملة الإبن والأخ ، وأمبغتا عليه من عطف المرأة الرقيق ما كاد يجيب إليه الحياة من جديد . ودعته الأسرة للعيش معها ، ففعل (١٧٦٥) ووجد الشفاء في حياتها البسيطة .

ولكن هذا النعيم زال فجأة حين قتل الأب إثر سقطه من فوق جواده . وانتقلت الأرملة والإبنة إلى أولني في بكنجها مشير واصطحبتا معهما كوبر ، ليكونوا كلهم قريبين من الواعظ الإنجيلي الشهير جون نيوتن . وقد أقنع كوبر أن ينضم إليه في افتقاد المرضى وتأليف الترانيم . واحتوت إحدى «ترانيم أولني » هذه أبياتاً مشهورة :

إن الله يتحرك بطريقة خفية

ليصنع عجائبه ،

انه يزرع خطاه في البحر

ويركب فوق العاصفة(١٤٨) .

على أن مواعظ نيوتن المنذرة بنار الجحيم ، والتي « هزت توازن الكثيرين من أعضاء كنيسته » لم تهدىء من محاوف الشاعر اللاهوتية بل زادتها حدة (١٤٩) . يقول كوبر « إن الله يبدو لى دائماً رهيباً إلاحين أراه تعالى وقد تجرد من شوكته لأنه أغمدها في جسد المسيح »(١٥٠) وعرض الزواج على السيدة أنوين ، واكن نوبة ثانية من نوبات الجنون (١٧٧٣) حالت دون زواجهما ، ثم تماثل للشفاء بعد ثلاث سنين من العناية المشرية بالمحبة . وفي ١٧٧٩ رحل نيوتن عن أواني ، واتخذت تقوى كوبر مظهراً أكثر اعتدالا .

وأعانت نساء أخريات مارى أنوين على إبقاء الشاعر على صاة بالأرضيات. فتركت الليدى أوستن ، الأرملة المرحة ، بيتها اللندنى وقصدت أولنى ، والمسلت بآل أنوين ، وجلبت المرح والحبور إلى بيت طال تركيزه على المارضة للحياة . وهذه السيدة هي التي روت لكوبر القصة التي

أحالها إلى « تاريخ جون جلبن المسلى »(١٩١١) ، ورحلته الوعرة التي أكره عليها ، وأرسل صديق الأسرة هذه القصة الشعرية المرحة لاحدى الصحف ، وألقاها ممثل كان قد خاف جاريك على مسرح درورى ابن هناك ؛ فغدت حديث لندن السائر ، وذاق كوبر طعم الشهرة لأول مرة . ولم يكن قد أخذ شاعريته من قبل مأخذ الجد ، ولكن الليدى أوستن حثته الآن على أن ينظم شعراً ذا قيمة . ولكن في أى موضوع ينظمه ؟ أجابت في أى شيء ، شعراً ذا قيمة . ولكن في أى موضوع ينظمه ؟ أجابت في أى شيء ، وأشارت إلى أريكة ، ثم فرضت عليه واجب إذاعة شهرتها في شعره . وقد سره أن تأمره امرأة فاتنة ، فنظم قصيدة « الواجب» . وحين نشرت القصيدة علم ١٧٨٥ استقباها الناس بالترحيب بعد أن ملوا الحرب والسياسة وصراع المدينة .

وكتابة أو قراءة ستة «كتب» عن أريكه واجب ثقيل حقاً ما لم يؤت المرء خلق «كريبيون» الإبن (١٥٢) ؛ ولكن كوبر كان لديه من الفطنة ما يكنى لاستخدامها نقطة انطلاق لا أكثر . فبعد أن جعل منها القمة في قصة فكهة عن المقاعد ، تسلل إلى موضوعه المفضل الذي يمكن اجاله في بيت القصيد الذي يقول «لقد صنع الله الريف ، أما الإنسان فصنع المدينة »(١٥٣) . وقد اعترف الشاعر بأن الفن والبلاغة مز دهران في لندن ، وأثني على رينولدن وشاتام ، وتعجب من العلم الذي «يقيس الذرة ويطوق العالم الآن »(١٥٥) . ولكنه وبخ «ملكة المدائن على عقامها بالموت بعض السرقات التافهة ، على حين تغدق أسباب التشريف على «مختلسي المال العام» . يقول :

من لى بكوخ فى برية شاسعة يكتنفه ظل مترام لا حدود له ، حيث لا تقرع سمعى بعدها أنباء الظلم والخداع ، ولا أخبار الحرب الخاسرة أو الظافرة ، إن أذنى لتتأذى ، ونفسى لتشمئز ، عا يأتى به كل بوم من أنباء

العدوان والمظالم التي تمتليء بها الأرض(١٠٠٠) .

وقد روعه الاتجار بالرقيق ، وكان صوته أحد الأصوات الانجلنزية الأولى التي نددت بالرجل الذي :

يرى أخاه مذنباً بجريرة جلد

لونه غبر لون جلده ؛ وإذ كان له

من القوة ما عكنه من إنقاذ الياطل...

فهو يدينه ويتملكه فريسة حلالا . . .

فما الإنسان إذن ؟ وأي إنسان له مشاعر البشر

يرى هذا ولا محمر وجهه خجلا ،

ولا ينكس رأسه خزياً من مجرد الفكرة بأنه إنسان ؟(١٥٦)

ومع ذلك بختتم بهذه العبارة « اننى مازلت أحبك رغم كل أخطائك يا انجلتره ه(۱۵۷) .

وقد أحس أن هذه الاخطاء تخف ان ثابت انجلتره إلى الدين وحباة الريف . « كنت ظبيا جريحاً ترك القطيع » أى أنه ترك لندن حيث « تدفعنا المعاهرات بالمرافق »، ووجد شفاءه في آلأتمان والطبيعة . تعال إلى الريف 1 وتأمل نهر أوز ﴿ مِحتوى مُختَر قاً سهلا مستوياً ﴾ ، ثم هاتيك الماشية المطمئنة وكوخ الفلاح وساكنية الأشداء ، وبرج القرية يرمز للحزن والرجاء 1 واستمع إلى رشاش مساقط المياه، وزقزة الطيور في الصباح. إن لكل فصل أفراحه في الريف ، فأمطار الربيع بركة ، وثلوج الشتاء نقية . وما أبهج السير الثقيل وسط الثلوج ثم التجمع حول نار المدَّفأة في المساء! » .

ولم يكتب كوبر شيئاً ذا بال بعد « الواجب» . وفي ١٧٨٦ انتقل ثانية إلى وستن أندروود القريبة ، وهناك كابد نصف عام آخر من الجنون . وفي ١٧٩٢ أصيبت السيدة أنوين بالفالج ، وظلت ثلاث سنين عليلة عاجزة ؛ فمرضها كوبر كما مرضته من قبل ، وفي آخر شهر في تحياتها كتب أبياته التي عنونها « إلى مارى أنوين » :

> ان خصلك الفضية التي كانت يوماً ما حمراء مشرقة ما زالت في ناظري أحب إلى

من أشعة الصبح الذهبية يا عزيزتي ماري! (١٥٨)

وفى ١٧٩٤ ، حين أثقلته الهموم ، وأرهقه جهده فى ترجمة غير موفقة لهومر ، التالث عقله مرة أخرى ، فيحاول الانتحار : ثم شنى ، وأعفاه من عيشة الضنك معاش حكومى قدره ٣٠٠ جنيه . ولكن مارى أنوين ماتت فى ١٧ ديسمبر ١٧٩٦ ، وشعر كوبر أنه ضائع مهجور رغم أنه وجد صديقة جديدة فى أخت تيودورا ، وهى الليدى هاريبت كوبر هسكث . ولازمته المخاوف الدينية فى أيامه الاخبرة ، ثم قضى نحبه فى ٢٥ ابريل ١٨٠٠ بالغا الثامنة والستين .

وكان فى عالم الأدب ينتمى إلى الحركة الرومانتيكية وفى عالم الدين إلى الحركة الإنجيلية . وقد اختم عصر سيادة بوب على الشعر ومهد لور دزورث، وأدخل فى الشعر طبيعية فى الشكل وصدقاً فى المشاعر أوقف سيل الثنائيات المفتعلة الذى أطلقه و العصر الأوغسطى» على انجلتره . وكان دينه لعنة عليه لأنه صور له إلها منتقماً وجحيماً لاغفران فيه ، ومع ذلك فلعل الدين هو الذى دفع أولئك النسوة الرحيات ، كما دفعهن غرائز . الأمومة ، إلى الحدب على هذا والطبى الجريح» فى كل أحزانه وأفكاره السوداء .

٧ ـــ أولقر جولدسمث

وكان له بل المسكين، هو أيضاً مآسيه ، غير أنها لم تعمقها عقيدة سادية ، وخففت منها انتصارات فى النثر والشعر وعلى خشبة المسرح . كان أبوه خوريا انجليكانياً متواضعاً فى قرية إرلندية ، يكسب أربعين جنهاً فى العام بإضافة الفلاحة إلى اللاهوت . فلما أن بلغ أولفر الثانية من عمره (۱۷۳۰) رقى الخورى قسيساً لكيلكينى وست ، وانتقلت الأسرة إلى بيت يقع على طريق رئيسي قرب ليسوى ، التى غيرت فى تاريخ لاحق اسمها فى ضمير الشاعر إلى «أوبرن» حن نظم قصيدته «القرية المهجورة» . والتحق جولدسمث بالمدرسة الأولية تلو المدرسة ، وكان أنصع ذكريات أيامه المدرسية تلك ذكرى أمين امدادات سابق فى الجيش تحول معاماً ، ولم يستطع قط أن ينسى حروبه ، ولكنه كان إلى ذلك يروى لتلاميذه القصص الساحرة عن الجان وأرواح المنذرات بالموت والعفاريت . وحين بلغ

الصبى التاسعة أشرف على الموت من الجدرى ، وزاد هذا المرض على ذلك تشويها ابتلى به وجه من أقل الوجوه حظاً من الوسامة و هب لروح لطيفة محببة . وفى الخامسة عشرة التبحق بكلية ترنتى فى دبان طالباً معانا ، يريدى ثوباً يميزه ، ويؤدى خدمات حقيرة ، ويلاحقه معلم مستبد بمضايةاته . فهرب إلى كورك ، مزمعاً أن يحاول الرحلة إلى أمريكا ، غير أن أخاه الأكبر منه « هنرى » أدركه ولاطفه فاقتنع بالعودة إلى الكلية . وتفوق أولفر فى الدراسات الكلاسيكية ، غير أن دراسة العلوم استعصت عليه ، واكنه على أى حال أفلح فى نيل درجة البكالوريوس .

ثم تقدم بطلب لوظيفة كنسية صغيرة ، واكنه أدهش الأسقيف بما ارتداه من أسراويل قروزية واشتغل معلّماً خاصاً بعد أن رّفض طلبه ، وتشاجر مع تلميذه ، ويمم ثانية شطر كورك وأمريكا . فتدخل فى الأمر عم له أقرضه خسين جنيهاً ليذهب إلى لندن ، وخسر أولفر المبلغ كله في بيتُ للقمار . وقد أُفزع أقرباءه لما لحظوا فيه من عجز وقلة حيلة ، واكن صحرهم مرحه ونايه وأغانيه . وجمع له بعض المال للإنفاق على دراسته الطب في إدنبره ثم في ليدن . وقد حقّق بعض التقدم ، ويقص علينا أنه كان فى باريس يختلف إلى محاضرات روويل فى الكيميّاء . ثم الطابق على مهل (١٧٥٥) يُتجول في أنحاء فرنسا ، وألمانيا ، وسويسره ، وشمالي إيطاليا ، يعزف على نايه فى المراقص الريفية ، ويظفر بوجبات طعام كيفما اتفق له ، ويتلقى الصدقات على أبواب الأديرة(١٥٩) . ثم عاد إلى انجلتره في يناير ١٧٥٦ ومارس الطب فى لندن ، وصحح تجارب الطبع لصمو ثيل ر تشردسن ، واشتغل معلماً بمدرسة في صرى ، ثم استقر في لَّندن كاتباً مأجوراً يقوم بأشتات من الأعمال الأدبية غير المنتظمة ويكتب المقالات للمجلات . وقد كتب فى أربعة أسابيع «حياة فولتير» . وفى ١٧٥٩ أقنع ددسلى بأن ينشر كتاباً سطحياً اسمه « تحقيق في أحوال الثقافة الراقية في أوربا » . وقد أساءت تعليقات التحقيق حول مديري المسارح إلى جارياك إساءة لم ينسها قط. وزعم هذا التحقيق أن عصور الأدب الخلاق تنحو إلى أن تتلوها عصور نقد ، وتمتنبط قواعد من أعمال المبدعين ، وتنزع إلى تقييد أسلوب الشعراء الجدد وتعويق خيالهم . وقد رأى جولدسمث أن أوربا كانت تمر بهذه الحال في ١٧٥٩ . وبعد عام كتب لصحيفة نيوبرى «ببلك للجر» بعض «الرسائل الصيفية» التى أعيد نشرها فى ١٧٦٧ بعنوان «مواطن العالم». أما خطتها فقديمة: فهى تصور رحالة شرقياً يروى أساليب عيش الأوربيين فى ضحك واشمئز از شديد ، فنرى «لاين تشى ألتانجي» يصف فى رسائله إلى صديق له فى وطنه ، أوربا مسرحاً فوضوياً للجشع والطمع واللسائس. وقد نشر جولدسمث الكتاب غفلا من اسمه ، غير أن أهل فليت ستريت (شارع الصحافة) تبينوا أسلوبه فى اللغة البسيطة ، والأوصاف النابضة بالحياة ، والنبرة اللطيفة المحببة ، فلما أحس بشهرته انتقل إلى مسكن أفضل فى رقم المشارع واين أوفس كورت ، وكان قد أطرى جونسن فى «الرسائل الصينية » فجرؤ الآن على دعوة واضع المعجم إلى العشاء (وكان يسكن على جانب الطريق المقابل) . وحضر جونسن ، وبدأت من يومها صداقتهما المديدة الطريق المقابل) . وحضر جونسن ، وبدأت من يومها صداقتهما المديدة (٢٠١١ مايو ١٧٦١) .

وحدث في يوم من أيام أكتوبر ١٧٦٢ أن تلقى جونسن وسالة عاجلة من جولدسمث يطلب فيها العون . فأرسل إليه جنبها ، وحضر بعد قليل ، فوجد أن جولدسمث يوشك أن يقبض عليه لعدم دفعه أجرة مسكنه : وسأل جونسن صديقه إن كان لديه شيء ذو قيمة يرهنه أو يبيعه . فأعطاه جولدسمث مخطوطاً عنوانه «قسيس ويكفيلد» ، ويقول جونسن (١٦١١) . إنه طلب إلى صاحبة الدار أن تنتظر ، وقدم القصة إلى الكتبي جون نيوبرى ، وباعها له بستين جنبها ، ثم دفع بالنقود إلى جولدسمث ، فسدد هذا الإبجار واحتفل بهذه المناسبة برجاجة من النبيد . واحتفظ الكتبي بالمخطوط أربع سنين دن أن بنش ه .

وفى ديسمبر ١٧٦٤ طلع جولدسمث بأول قصائده الكبرى «الرحالة أو إطلالة على المجتمع » وقد استعاد فيها جولاته فى القارة ، ووصف ما فى كل قطر من نقائص وفضائل ، ولاحظ أن كل بلد بحب نفسه خبر بلاد الله . وفاخر بقوة انجلتره (التي كانت لتوها قد انتصرت فى حرب السنين السبع) . ووصف أعضاء البرلمان بهذين البيتين :

انی أشهد سادة الجنس البشری بمرون وفی مشینهم شموخ ، وفی عیونهم تحد ؛ ولكنه أندر بأن الجشع يلوث الحكم البريطانى ، وأن الحظائر المسيحة ، المنبئة بأنانية الأغنياء ، تفقر طبقة الفلاحين وتدفع أبناء انجلتره الشداد للهجرة إلى أمريكا ، وكان قد أطلع جونسن على المخطوط ، فأضاف أبياتاً ستة معظمها قرب الحاتمة ، استخف فيها بتأثير السياسة على سعادة الفرد ، وأطرى المباهج البيتية البسيطة .

وقد أدهش نجاح القصيدة جميع الناس عدا جونسن الذي أعانها بتقريظ أذاعه وقال فيه «انه لم ننشر قط قصيدة بهذا الجال منذ أيام بوب» (١٦١) وهو قول تجاهل الشاعر جراى . وجنى الناشر ربحاً طيباً من الطبقات المعادة ، ولكنه لم ينقد الشاعر غير عشرين جنيها . وأنتقل جولدسمث إلى مسكن أفضل في «التمبل» ، واشترى ثياباً جديدة ظهر فيها بسر اويل أرجوانية ، ومعطف قرمزى ، وشعر مستعار ، وعصا ، ثم استأنف في مظهره الوقور هذا مهنة التطبيب . غير أن التجربة لم يحالفها التوفيق ، ثم رده نجاح «قسيس ويكفيلد» إلى حظرة الأدب ثانية .

ذلك أن الكتبى الذى كان قد اشترى المخلوط من جونسن أحس أن شهرة جولد سمث الجديدة ستكون معواناً على تقبل القراء لهذه القصة الغريبة . وقد صدرت فى طبعة صغيرة فى ٢٧ مارس ٢٧٦٦ ، فبيعت الطبعة فى شهرين ، وبيعت طبعة ثانية فى ثلاثة أشهر أخرى ، ولكن المبيع من القصة ثهرين ، وبيعت الناشر إلا عام ١٧٧٤ . وفى تاريخ مبكر (١٧٧٠) زكاها هر در لجوته ، الذى رأى فيها «قصة من أفضل ماكتى من قصص إلى الآن »(١٦٠) . وأمن ولتر سكوت على هذا الرأى (١٦٠٠) . أما واشنطن اير فنج فقد تعجب من أن عزبا حرم الحياة الأسرية منذ طفولته استطاع أن الرسم «ألطف وأحب صورة للفضيلة الأسرية وكل ما يحبب الناس فى الحياة الزوجية »(١٦٤) . ولعل حرمان جوالمسمث من الحياة الأسرية هو الذى حداه إلى أن يضنى على البيت هذه الصفات المثالية ، ولعل حياة العزوبة التى كان يحياها على مضض هى التى جعلته يتسامى بصفات الشباب العزوبة التى كان يحياها على مضض هى التى جعلته يتسامى بصفات الشباب من النساء ، ولعل غرامياته المجهولة هى التى دفعته إلى الإعلاء من قدر من الخياة الأنها أثمن من الحياة . وقد أمدته ذكرياته الحبيبة عن أبيه وأخيه منه المرأة لأنها أثمن من الحياة . وقد أمدته ذكرياته الحبيبة عن أبيه وأخيه

بصورة الدكتور برمروز ، الذى كان بوصفه «قسيساً ، ومزارعاً ، ورب أسرة . . . يجمع فى ذاته أعظم ثلاث شخصيات على هذه الأرض (١٦٥) . وقد عادت جولاته هو تظهر فى شخص الإبن جورج ، الذى خم رحلاته كما خم جولدسمث نفسه كاتباً مأجوراً فى لندن . ان القصة بعيدة التصديق ، ولكنها ساحرة .

وسرعان ما نفدت حصيلة « الرحالة » و « قسيس ويكفيلد » ، ولاغرو فقد كان جولدسمث متلافاً لا يستقر المال في يده لحظة ، يعيش دائماً في المستقبل . وقد تطلع بعين الحسد إلى الشهرة والمال اللذين قد تأتى بهما مسرحية ناجحة فرصد قلمه لاقتحام هذا الميدان العسير من ميادين الأدب ، وسمى ثمرة جهده « الرجل الطيب» وعرضه على جاريك . وحاول جاريك أن ينسي التعليقات المهينة التيكتبها جولدسمث عنه من قبل ، ووافق على أن مخرج المسرحية . ولكنها كانت تسخر من الكوميديات العاطفية ، وهذة الكوميديات هي التي درت على جاريك الربح الوفير . فاقترح إدخال بعض التغييرات على المسرحية ، ولكن جولدسمث رفضها . ونقد جاريك المؤلف مقدماً أربعين جنبها ، ولكنه تباطأ تباطؤاً شديداً حمل المؤلف المتهور على عرض المخطوط على منافس لجاريك هو جورج كولمان الذي كان يدير مسرح الكوفنت جاردن . وانتقص ممثلو كولمان من قدرالمسرحية ، ولكن جونسن أيدها تأييداً قوياً ، وحضر بروفاتها ، وكتب المقدمة التي تلقى قبيل العرض . وعرضت أول مرة في ٢٩ يناير ١٧٦٨ ، واستمر عرضها عشر ليال ، ثم سحبت باعتبارها ناجحة نجاحاً متوسطاً ، ومع ذلك بلغ صافى ما حصله المؤلف منها ٥٠٠ جنيه .

فلما أن جرى المال في يد جولدسمث عاماً انتقل إلى شقة جميلة في بريك كورت مخالفاً نصيحة جونسن ، وأثبها تأثيثاً ممتازاً اضطره إلى العودة للكتابة المأجورة ليغطى نفقاته . وأخرج الآن كتباً شعبية في التاريخ – تاريخ روما ، واليونان ، وانجلتره . و « تاريخاً للطبيعة الحية » – وكلها فقير في الدرس أثراه النثر الرشيق . وحين سأله بعضهم لم كتب كتباً كهذه أجاب

بأنها أعانته على قوته ، بينما أفضي به الشعر إلى التضور جوءاً . ومع ذلك فنى ٢٦ مايو ١٧٧٠ طلع على القراء برائعته « القرية المهجورة » التى نقد عنها مائة جنيه — وهو ثمن طيب فى ذلك العهد لقصيدة لا تجاوز سبع عشرة صفحة طولا . وقد نفدت منها أربع طبعات فى ثلاثة أشهر .

أما موضوعها فهجر الزراع للريف بعد أن أفقدتهم الحظائر المسيجة أرضهم . وقد رسمت صورة لقريته :

> أى أوبرن الحلوه! يا أجمل قرى السهل ، حيث يقر الفلاح الكادح عينا بالعافية والخير الوفير

وخلعت القصيدة كل الألوان الوردية التي حلم بها خيال جولدسمث الحضرى على رخاء الفلاح الذي زعم أنه سبق هذه الحظائر المسيجة . وصف المناظر الريفية ، والأزهار المختلفة ، « والكوخ الظليل ، والمزرعة المحروثة » ورياضات القرية ومراقصها ، و « العذراء الحجول » والصبي المغمز ، والأسر السعيدة التي تسودها التقوى والفضيلة . ثم عاد يرى أباه يعظ كنيسة كيلكيني وست :

كان رجلا عزيزاً على الناحية كلها يعيش في رغد بأربعين جنيهاً في العام — وهو مبلغ كفاه لأن يطعم الشريد ، وينقد المتلاف ، ويؤوى الجندى المحطم ، ويفتقد المرضى ، ويواسى المحتضرين . كانت نظراته في الكنيسة تجمل المكان الوقور وهو يلقيها في لطف ورقة دون افتعال ؛ ويخرج الحق من شفتيه قوياً جباراً ، فيمكث الجهال ليصلوا بعد أن جاءوا ليستهزئوا ! .

أما معلم المدرسة الذي أدب الشاعر في طفولته فقد تحول في ذكرياته إلى مدرس « صارم الطلعة » .

ومع ذلك كان رحيماً ، فإذا عنف في شيء

فلأن المحبة التي يكنها للعلم كانت خاطئة ثم كان بارعاً في الجدل باعتراف القسيس ، فهو يواصله ولو كان مغلوباً وكان بألفاظه الطويلة البليغة المرعدة يبهر الريفيين الملتفين حوله محدقين وتحديقهم يطول ، وعجبهم يشتد ، لأن رأساً واحداً صغيراً حوى كل علمه .

وخيل لجولدسمث أن هذا الفردوس دمرته الحظائر المسيجة ، فاستحالت مزرعة الفلاح إلى أرض للرعى ،وفرت أسر الفلاحين إلى المدن أو المستعمرات ، وأخذ بجف ذلك النبع الريني الذى تنبثق منه الفضيلة الصادقة .

الويل لبلد يتكدس فيه المال ويفسد الرجال ،

فهو فريسة لشرور وآفات لن تمهله طويلا

أما وقد كتب جولدسمث خير قصيدة جاد بها جيله ، فقد عاد الآن الدراما . وفي ١٧٧١ عرض كولمان كوميديا جديدة سماها وتمسكنت فتمكنت، وتباطأ كولمان كما تباطأ جاريك من قبل ، حتى تدخل جونسن في الأمر وأمر المدير تقريباً بإخراج التمثيلية . وكتب جاريك مقدمتها بعد أن تصالح مع جولدسمث . وبعد شدائد وضيقات كادت تحطم روح المؤلف ، أخرجت المسرحية في ١٥ مارس ١٧٧٣ . وحضر جونسن ورينولدن وغيرهما من الأصدقاء حفلة الافتتاح وكانوا أول المصفقين . أما جولدسمث نفسه فكان أثناء ذلك يتجول في حديقة سانت جيمس على غير هدى ، إلى أن عثر عليه بعضهم وأكد له أن مسرحيته لقيت نجاحاً عظيماً . وقد طال عرضها ، وجاءته الحفلات التي خصصت حصيلتها له بعام من الرخاء .

وكان قد ارتقى الآن بنفسه إلى مكانة لا يعلو عليه فيها سوى جونسن بين كتاب العصر الانجليزى ، بل لقد حقق الشهرة خارج وطنه . وكان شخصية قائده فى «النادى» ، وجرق على مخالفة جونسن مراراً . وهذات مرة والحديث يدور حول قصص الحيوان الحرافية ، لا حظ أن من العسير

جداً أن تجعل السمك يتكلم كالسمك ، ثم قال لجونسن « وليس هذا بالأمر اليسر كما تحسبه ، لأنك لو شئت أن تجرى الكلام على ألسنة السمك الصغير لتكلّم كله كما تتكلم الحيتان » (١٦٦) . وكان « الدب الأكبر » يخمشه ببر اثنه أحياناً فى قسوة ، ولكنه أحبه رغم ذلك ، وقد رد جولد سمث المحبة بمثلها رغم حسده جونسن على تفوقه فى فنون الحديث . ولم يكن جولد سمث قد نظم معارفه ورتبها قط ، ولم يكن فى استطاعته الرجوع إليها بسرعة أوذكاء ، قال جاريك « كان يكتب كما يكتب الملاك ، ويتحدث كما يتحدث بل المسكين » (١٦٧) . أما بووزيل فكان ينزع إلى الغض من قدر جولد سمث ، ولكن كثيراً من معاصريه — كرينولدز ، وبيرك ، وولكس ، وبرسى — احتجوا على هذا الغض لما فيه من ظلم (٢٦٨) . وقد لوحظ أن جولد سمث كثيراً ماكان يحسن الحديث فى الاجتماعات التى يغيب عنها جونسن (١٦٩) .

وكانت لهجته في الحديث ، وعاداته ، ومظهره - كلها تعاكسه . فهو لم ينس قط لهجته الأرلندية . وكان شديد الأهال لهنداه ، يلهو أحياناً يلبس الملابس الزاهية المتعددة الألوان المتناقضة المظهر . وكان مغروراً مزهواً بما حصل من ألوان الثقافة ، ولم يعترف بتفوق جونسن عليه كاتباً ، وكان طوله خسة أقدام وخمس بوصات ، وقد غاظه طول جونسن وضخامته ، وكانت طبيعته الطيبة تشرق من خلال وجهه القبيح . والصورة التي رسمها له رينولدز لم تخلع عليه جالا ، فهنا شفتان غليظتان ، وجبين متراجع ، وأنف ناتىء ، وعينان قلقتان . وقد زاد الرسامون الكاريكاتوريون أمثال هنرى بنبرى فم أولفر اتساعاً وأنفه طولا ، ووصفته صحيفة « اللندن باكت » هنرى بنبرى فم أولفر اتساعاً وأنفه طولا ، ووصفته صحيفة « اللندن باكت » بأنه أورانجوتان (۱۷۰۰) ، وسرت في المدينة عشرات القصص عن أخطائه الفاضحة في حديثه وسلوكه ، وعن حبه المستور للحسناء مارى هورنك .

أما أصدقاؤه فكانوا عليمين بأن عيوبه سطحية ، تخفى روحاً من الود ، والمحبة ، والكرم الذى كاد يدمر صاحبه ، وحتى بوزويل وصفه بأنه وأعظم من وجد من الرجال سماحة قلب ، أما وقد أتيح له الآن قدر كبير من الذهب مما غلته مسرحياته الفكاهية ، فإن جميع المعوزين يعتمدون عليه »(١٧١) . فإذا لم يعد لديه من المال ما يعطيه اقترض ليسد مطالب الفقراء

الدين التمسوا العون منه (۱۷۲). وقد رجا جاريك (الذي لم يكن قد استرد منه جنهاته الأربعين) أن يقرضه ستين جنها على ذمة مسرحية أخرى ، فوافاه بالمبلغ. وبلغت ديون جولدسمث عند موته ۲۰۰۰ جنيه. وتساءل جونسن « هل وجد قط فقير أولاه الناس هذه الثقة من قبل ؟ »(۱۷۳).

وفى ١٧٧٤ ، بينما كان على وشك الذهاب إلى أحد الأندية العديدة التى انتمى إليها ، أصابته الحمى . فأصر على أن يصف لنفسه الدواء . ناسياً نصيحة بوكليرك بأنه ينبغى ألا يصف الدواء إلا لأعدائه ، وتناول عقاراً مسجلا ، فساءت حاله . و دعى طبيب لعيادته ، ولكن وقت إنقاذه كان قد فات . وقضى نحبه فى ٤ ابريل غير متجاوز الحامسة والأربعين . والتف حول جهانه حشد من الباكين ، وكانوا رجالا و نساء بسطاء يكادرن يعتمدون فى قوتهم على صدقانه . و دفن فى فناء كنيسة « التمبل » ولكن أصحابه أصروا على أن يقام له نصب تذكارى فى وستمنسر آبى . ونحت نولكنز التذكار وكتب جونسن القبرية . وكان خيراً منها السطور التى كتبها الشاعر فى مسرحية والرجل الطيب » إذ يقول « ما أشبه الحياة فى أعظم حالاتها وأفضالها بطفل شقى لابد من ملاطفته و مساير ته قليلاحتى ينام ، ثم ينهى كل الهم والقاتى » (١٧١)

*** * ***

الفصل ثابت والثلاثون

صمو ٹیل جو نسن

14. W. 4

١ ... النشأة المشوهة

£7 - 1V.9

لقد كان نسيج وحده ، ومع ذلك كان نموذجياً ، فهو يختلف عن أى انجليزى فى زمانه ، ومع ذلك فهو خلاصة لجون بول جسداً وروحاً ، يبزه معاصروه فى جميع الميادين الأدبية (خلا تصنيف المعاجم) ومع ذلك فهو يسود عليهم جيلا بأسره ، ويملك عليهم دون أن يرفع شيئاً إلا صوته .

ولنلم الآن إلمامة سريعة بالضربات التي طرقته لتشكل طابعه الفريد . فلقد كان أول طفل ولد لمايكل جونسن ، الكتبي ، والطباع ، وتاجر الأدوات الكتابية في لتشفيلد ، على ١١٨ ميلا من لندن . أما أمه فترق أرومتها إلى قوم بهم أثارة من نبالة . وكانت تباغ السابعة والثلاثين حين تزوجت في ١٧٠٦ ما يكل البالغ من العمر خمسين عاما .

وكان صموثيل غلاماً عليلا ، بلغ من ضعفه حين ولد أنه عمد للتو مخافة أن يكون مأواه الأبدى – ان مات بغير عماد – فى الاعراف ، مدخل الجحيم الكثيب . وسرعان ما بدت عليه إمارات « داء الملك » (الحنازيرى) . فلما أن بلغ ثلاثين شهراً أخذته أمه رغم أنها حامل فى ولدها الثانى فى الرحلة الطويلة إلى لندن لكى « تلمسه الملكة ليبرأ من الحنازيرى» وصنعت الملكة قصاراها ولكن المرض كلف جونسن الاكتفاء بعين واحده وأذن واحدة ، وشارك غيره من البلايا فى تشويه وجهه (۱) . على أنه اشتد رغم ذلك عضلا

وهيكلا ، ودعمت قوته كما دعمت ضمخامته تلك النزعة الاستبدادية التى أحالت جمهورية الأدب إلى ملكية كما شكا جولدسمث . وقد ذهب صموثيل إلى أنه ورث عن أبيه « ذلك المزاج السوداوى الكريه الذى جعلنى مجنونا طوال حياتى ، أو على الأقل غير منزن » (٢) . ولعل لوهمه المرضى أساساً دينياً لا بدنياً فقط ، كما كان الشأن مع كوبر ، فلقد كانت أم جونسن كلفنية راسخة تؤمن بأن الهلاك الأبدى قاب قوسين منها ، وقد قاسى صموثيل من رهبة الجحيم إلى يوم مماته .

وعن أبيه أخد مبادىء المحافظين ، والميول الاستيوارتية ، والشغف بالكتب . فكان يقرأ بعضهم في مكتبة أبيه ، وقد قال لبوزويل فيا بعد ، وكنت في الثامنة عشرة أعرف تقريباً قدر ما أعرفه الآن »(٣) . وبعد أن نال حظاً من التعليم الأولى انتقل إلى مدرسة لتشفيلد الثانوية ، وكان في ناظر ها «من الضراوة ما جعل الآباء الذين تعلموا على يديه يأبون إرسال أبنائهم إلى مدرسته »(٤) . على أنه حين سئل في كبره كيف أتبح له أن يتمكن من اللاتينية على هذا النحو أجاب «كان معلمي يحسن ضربي بالسوط . ولولا ذلك يا سيدى لما أفلحت في شيء «(٥) . وقد أعرب في شيخوخته عن أسفه لإهمال العصا . «في مدارسنا الكبرى اليوم بجلدون التلاميذ أقل مما كانوا يجلدونهم في الماضي ، ولكن ما يتعلمونه فيها أقل ، فهم يخسرون في طرف ما حصلوه في الطرف الآخر»(١) .

وفى ١٧٢٨ أتيح لأبويه من الموارد ما يسر لهما إرساله إلى اكسفورد، وهناك راح يلتهم الكلاسيكيات اليونانية واللانينية ويزعج معلميه بعصيانه وتمرده. وفي ديسمبر ١٧٢٩ عجل بالعودة إلى لتشفيالد، ربما لنفاد مال أبويه، أو لأن وهمه المرضى قد قارب الجنون قربا أحوجه إلى العلاج الطبي. وعولج في برمنجهام، ثم ساعد أباه في متجره بدلا من العودة إلى أكسفورد. فلما أن مات الأب (ديسمبر ١٧٣١) اشتغل صموثيل مدرساً مساعداً في مدرسة بماركيت بوزوبرث. وسرعان ما مل هذا العمل بعد قليل، فانتقل الى برمنجهام، وسكن مع كتبي، وكسب خمسة جنهات بترجمة كتاب

عن الحبشة ، وكان هذا مرجعاً بعيداً لقصته «راسيلاس». وفي ١٧٣٤ ففل إلى لتشفيله حيث كانت أمه وأخوه يواصلان العمل في المتجر. وفي الورتر ، وكانت أرملة في الثامنة والأربعين لها ثلاثة أطفال وتملك ٢٠٠٠ جنيه. وعالما هذا افتتح مدرسة داخلية في إدبال القريبة منه. وكان من تلاميذه ديفد جاريك ، أحد صبية لتشفيله ، ولكن لم يكن هناك ما يكني لاستمالته إلى مهنة التعليم ، وكان التأليف مختمر في باطنه . فكتب مسرحية سماها المريني ، وبعث بكلمة لأدور د كيف محرر «مجلة الجنتلمان» يشرح كيف يمكن تحسين تلك المجلة . وفي ٢ مارس ١٧٣٧ انطلق إلى لندن مع ديفه جارياك وجواد واحد ، ليبيع مأساته ويشق لنفسه طريقاً في العالم القاسي .

على أن مظهره كان يعاكسه . كان نحيلا طويلا ، ولكن كان له هيكل ناتىء العظام جعله كتلة من الزوايا . وكان وجهه مبقعاً بندوب الداء الحنازيرى تهييجه مراراً انقباضة تشنجيه ، وكان جسمه عرضة لانتفاضات مزعجة ، وحديثه تؤكده حركات وإيماءات غريبة ، وقد نصحه كتبى طلب عنده عملا بأن « محصل على أنشوطة حال و محمل الحقائب» (٧) . والظاهر أنه تلقى بعض التشجيع من كيف ، لأنه في يوليو عاد إلى لتشفيله وأتي بزوجته إلى لندن .

ولم يكن خاوآ من المكر . فحين هوجم كيف في الصحف نظم جونسن قصيدة في الدفاع عنه وأرسلها إليه ، فنشرها كيف ، وكلفه بمهام أدبية ، وانضم إلى ددسلي في نشر قصيدة جونسن «لندن » (مايو ١٧٣٨) التي نقداه عشرة جنهات ثمناً لها . وقد قلدت القصيدة في غير مواريه «الهجائية الثالثة » لجوفنال . ومن ثم أكدت الجوانب المؤسفة لمدينة لندن التي سرعان ما تعلم الكاتب أن يحبها . كذلك كانت هجوما على حكومة روبرت ولبول ، الذي وصفه جونسن فيا بعد بأنه «خير وزير عرفته البلاد»(٨) . وكانت القصيدة من بعض نواحيها هجوماً غاضباً لشاب ظل غير واثق من قوت غده بعد أن قضي عاماً في لندن . ومن هنا بيته المشهور «ان الكفاية تصعد بيطء لأن الفقر يوهنها »(١).

في أيام الكفاح تلك جرب جونس قلمه في كل لون من ألوان الأدب. كتب «سير العظماء» (١٧٤٠) ، و دبيج و الات شي لمجلة الجنتلمان ، منها تقارير وهمية عن المناقشات البر لمانية . وكان نشر المناقشات البر لمانية محظوراً - يى ذلك التاريخ ، فوقع كيف على حيلة ادعى بها أن مجلته إنما تسجل المناقشات في « مجلس شيوخ عبنا لليبوتيا » . وفي ١٧٤١ اضطلع جونسن بهذه المهمة . ومن المعلومات العامة التي اجتمعت له عن سير النقاش في البر لمان ألف خطها نسبها إلى شخصيات كانت أسماؤهم تصحيفاً لأسماء كبار المجادلين في مجلس العموم (١٠) . وكان في هذه التقارير من مظهر الصدق ما أوقع في روع الكثير من القراء أنها تقارير حرفية ، واضطر جونسن إلى أن ينبه سموليت (المدى كان يكتب تاريخاً لانجلتره) إلى عدم جونسن إلى أن ينبه سموليت (المدى كان يكتب تاريخاً لانجلتره) إلى عدم الاعتهاد عليها كتقارير حقيقية . وذات مرة علق جونسسن عن اطراء سمعه لحطبة نسبها إلى شاتام بقوله « هذه الحطبة كتبتها في عليه بأكستر ستريت» اللهما أثني بعضهم على حياد تقاريره اعترف قائلا « لقد أحسنت إنقاذ المظاهر فلما أثني بعضهم على حياد تقاريره اعترف كان كلاب الهويجز هم الفائزين» (١١) .

ترى كم كان أجره على عمله هذا ؟ لقد وصف كيف مرة بأنه « صراف بخيل » ، ولكنه صرح غير مرة بحبه لذكراه . وقد دفع له كيف تسعة وأربعين جنيها بين ٢ أغسطس ١٧٣٨ و ٢١ ابريل ١٧٣٩ ، وفى ١٧٤٤ قدر جونسن أن مبلغ خمسين جنيها فى العام « يفيض ولا ريب عن حاجات الحياة » (١٠٠) . غير أن الناس جروا على القول بأن جونسن كان يعيش فى تلك السنين فى فقر مدقع فى لندن . وقد اعتقد بوزويل أن « جونسن وسفدج بلغ بهما الأملاق أحياناً مبلغاً أعجزهما عن دفع إيجار مسكن ، فكانا بجوبان الشوارع ليالى بأكملها » (١٤) ، وزعم ماكولى أن شهور الضناك تلك عودت جونسن قذارة الهندام و « شدة الشره » للطعام (١٥٠) .

وقد ادعى رتشرد سفيدج أنه ابن لأحد الأيرلات ، دون أن تقنع دعواه الناس ولكنه كان قد بات متبطلا لا يصلح لشىء حين لقيه جونسن في ١٧٣٧ . وقد جابا الشوارع لأنهما أحبا الحانات أكثر مما أحبا مسكنيهما . ويذكر بوزويل « بكل ما يمكن من احترام ولياقة . » .

وقد رحل سفدج عن لندن فى يوليو ١٧٣٩ ومات فى سجن للمدنيين عام ١٧٤٣ . وبعد ذلك بعام أصدر جونسن «سيرة رتشرد سفدج » ، وهو كتاب وصفه هنرى فيلدنج بأنه «قطعة من الأدب لا تقل أنصافاً وإجادة عن أى قطعة قرأتها من نوعها »(١١) . وكانت هذه السيرة إرهاصاً بكتاب جونسن «سير الشعراء» (وقد ضمنت فيه) . ونشرت السيرة غفلا من اسم الكاتب ، ولكن سرعان ما اكتشف أدباء لندن أن جونسن كاتبا . وبدأ الكتبيون يرون فيه الرجل المؤهل لتصنيف قاموس للغة الانجليزية .

۲ ... القاموس : ۱۷٤٦ ــ ۵۰

كتب هيوم قبل ذلك في ١٧٤١ يقول « إنا لا نملك قاموساً للغتنا ، ولا نكاد نملك أجرومية متوسطة الجودة » (١٨٠ . وكان في هذا مخطئاً ، لأن نثانائيل بيلي كان قد أصدر في ١٧٢١ «قاموساً انجليزياً ايتمولوجيا جامعاً » ، وكان لهذا القاموس أسلاف قريبة الشبه بالمعاجم . ويبدو أن اقتراح تصنيف قاموس جديد جاء من روبرت ددسلي في حضور جونسن ، الذي قال أعتقد أنني لن أضطلع به » (١٩١ . ولكن حين انضم كتبيون آخرون إلى ددسلي وعرضوا ١٠٥٥ جنهاً على جونسن ان التزم بالمهمة ، وقع العقد دسلي وغرضوا ١٠٥٧ .

وبعد إطالة الفكر وضع فى أربع وثلاثين صحيفة «خطة لقاموس للغة

الانجليزية » وطبعها . ثم أرساها إلى عدة أشخاص منهم اللورد تشستر فيلد ، الذي كان يومها وزيراً الدولة ، ومعها ثناء مشرب بالأمل على نبوغ هذا الأيرل في الانجليزية وغير ها من ضروب المعرفة . ودعاه تشستر فيلد للحضور، فله هب جونسن ، ونفحه الأيرل بعشرة جنهات وكلمة تشجيع . ثم قصده جونسن ثانية بعد حين ، فأبقاه منتظراً ساعة ، غادر بعدها المكان غاضباً ، وطلق فكرة إهداء قادوسه إلى تشستر فيلد .

وشرع في مهمته على هون ، ثم ازداد همة واشاطاً ، لأنه كان ينقد أجره منجماً . وحين وصل إلى كامة Lexicographer (المعجمى) عرفها بهذه العبارة «كاتب للقواميس . كادح لا يؤذى أحداً » وكان الرجاء يحلوه بإنجاز العمل في ثلاث سنوات . فاستغرق هنه تسعا . وفي ١٧٤٩ انتقل إلى جف سكوير ، المقابل لفليت ستريت ، واستأجر خمسة سكرتيرين أو ستة دفع من جيبه أجرهم ، وأقامهم بالعمل في غرفة بالطابق الثالث . وقرأ أعلام كتاب القرن الواقع بين على ١٥٥٨ و ١٦٦٠ - ابتداء من ارتقاء إليزابث الأولى العرش إلى ارتقاء تشارلز الثاني ، فقد كان يعتقد أن النخة الانجلزية بلغت في تلك الحقبة أبعد شأولها ، وقصد أن يتخذ لغة الحديث الأليزابيثي - الاستيواري معياراً يرسى عليه قواعد الاستعال الجيد للغة . وكان يضع خطأ تحت كل جملة يريد اقتباسها لإيضاح استعال كلمة ما ، ودون في الهامش الحرف الأول من الكلمة المراد تعريفها . وأصدر تعلياته ودون في الهامش الحرف الأول من الكلمة المراد تعريفها . وأصدر تعلياته لمعاونيه بأن ينسخوا كل جملة مخططة على جزازة منفصلة ، ويدخلوا هذه في مكانها الأبجدي من قاموس بيلي ، الذي استعان به منطلقاً ومرشداً .

وخلال هذه السنين التسع اقتنص أجازات كثيرة من تعاريف قاموسه ، وكان أحياناً يستسهل نظم قصيدة عن تعريف لفظ . فني ٩ يناير ١٧٤٩ نشر قصيدة من اثنتي عشرة صفحة عنوانها « بطلان الرغبات البشرية » ، وكانت كسابقتها « لندن » التي نظمها قبل عشر سنين تقليداً لجوفينال من حيث الشكل ، ولكنها عبرت بقوة هي قوته هو دون غيره . وقد ظل ساخطاً على فقره وعلى إهمال تشستر فيلد له :

فانظر أى شرور تعدو على حياة الأديب

الكدح ، والحسد ، والفقر ، والراعى المتفضل ، والسجن . ثم ما أشد بطلان انتصارات المحارب !

تأمل تشارلز الثاني عشر ملك السويد :

ترك الاسم ، الذي كان يصفر لذكره وجمه الدنيا ، ليدل الناس على عبرة أو ليجمل قصة (٢٠) .

إذن فما أغبى الأمل فى طول العمر بينها نرى بطلان الشيخوخة وخديعتها وآلامها : كالعقل يشرد فى حكايات «كررة » والحظ يهتز مع أحداث كل يوم » والأبناء يتآمرون على الميراث ويتحسرون على تباطؤ الموت » بينها « تغير أوصاب لا حصر لها على المفاصل » وتضرب نطاقاً على الحياة » وتضيق الحناق على هذا الحصار الرهيب »(٢١) . وما من سبيل للفرار من الآمال الباطلة والفناء المحقق إلا سبيل واحدة : هي الصلاة » والإيمان بإله عنده الخلاص والثواب .

ومع ذلك كان لهذا المتشائم لحظات استمتع فيها بالسعادة . فنى ٦ فبراير المحوية المحرج جاريك مسرحيته «أيريني» . وكان حدثاً خطيراً فى نظر جونسن ، فاغتسل ، وشد على كرشه بصدرية قرمزية موشاة بمخرمات ذهبية ، وأزدهى بقبعة لها ذات الحلية ، وراح يرقب صديقه وهو يلعب دور محمد الثانى أمام السيدة كيبر التي لعبت دور أيريني ، واستمر عرفس المأساة تسع ليال ، وأتت لجونسن بحصيلة قدرها مائنا جنيه ، ولم تبعث بعدها قط ، ولكن ددسلي نقده مائة أخرى لقاء حق التأليف . وحقق الآن بعدها قط ، ولكن ددسلي نقده مائة أخرى لقاء حق التأليف . وحقق الآن (١٧٤٩) من الشهرة والثراء ما أتاح له تأسيس ناد ، ليس هو «النادى» وهو (النادى) « الذي جاء بعدخسة عشر عاماً ، بل « نادى آيني لين» ، وهو اسم منقول عن الشارع الذي اعتاد فيه جونسن أن يلتقي في حانة كنجز هد مهوكنز وسبعة أصحاب آخرين كل مساء ثلاثاء يأكلون البفتيك ويتبادلون المتحبزة . يقول جونسن « إلى هناك كنت أختلف دائماً ه (٢٢).

وكان فى كل ثلاثاء وجمعة ، من ٢١ مارس ١٧٥٠ إلى ١٤ مارس ١٧٥٢ ، يكتب مقالا صغيراً ينشره كيف تحت عنوان « الجوال » (رامبلر) ، ويتقاضى على ذلك أربعة جنهات فى الأسبوع . وكان المبيع من المقالات يقل عن خسائة نسخة ، وخسر كيف فى هذه المغامرة ، ولكنها حين جمعت فى كتاب طبع منه اثنا عشرة طبعة قبل وفاة جونسن . فهل نعترف بأننا لم نجد طرافة إلا فى عددين هما ١٧٠ و ١٧١ ، وفيهما جعل جونسن مومساً تدل الناس على عبرة وتجمل قصة ؟ وقد شكا النقاد من إسراف الأسلوب والألفاظ فى الطول على الطريقة اللاتينية ، ولكن بوزويل ، فيا بن أوزاره ، وجد عزاء وراحة فى حض جونسن قراءه على التقوى (٢٤) .

وكان جونسن يعانى توتراً غير عادى فى تلك السنوات ، لأن ذهنه أرهقته التعاريف ، ومعنويته هبط بها تدهور حال زوجته . ذلك أن بتى » راحت تهدىء آلام الشيخوخة والوحدة بالحمر والأفيون . وكثيراً ماكانت تقصى جونسن عن فراشها)(٢٥) . ونادراً ماكان يصطحها حين يتناول طعامه خارج الدار . يقول الدكتور تيلر ، وكان يعرفهما معرفة وثيقة ، إنها «كانت البلاء الذى نكبت به حياة جونسن ، وكانت ثملة إلى درجة بشعة ، حقيرة من جميع الوجوه ، وكان جونسن يشكو مراراً . . . من وضعه مع زوجة كهذه »(٢٦) ، غير أن موتها (٢٨ مارس ١٧٥٢) أنساه عيوبها ، فبات مفتوناً بها بعد موتها فتنة أضحكت أصحابه . وأطرى فضائلها . ورثى لوحدته ، ورجا أن تتشفع له عند المسيح (٢٧) . يقول بوزويل و هو يستحضر تلك الحقبة « لقد أخير فى أنه كان عادة بخرج من داره فى الرابعة مساء ، وقل أن يعود إلا فى الثانية صباحاً . . . وكان منتجعه هو حانة ميتر بفليت ستريت ، حيث كان يحب أن يطيل السهر »(٢٨) .

على أن جونسن كان يرهب الوحدة . ومن ثم فقد أتى بآنا وليمز إلى بيته فى جف سكوبر (١٧٥٢) ، وكانت شاعرة ولزية تكاد تفقد بصرها . ثم فشلت جراحة أجريت لعلاجها ، فكف بصرها تماماً . وقد مكثت مع جونسن حتى وفاتها (١٧٨٣) باستثناء فترات قصيرة تخللت هذه الفترة ، تشرف على إدارة البيت والمطبخ ، وتقطع شرائح الشواء - وتحكم على امتلاء الأقداح دون مرشد غير أصابعها . أما احتياجات جونسن الأخص فقد اتخذ لقضائها (١٧٥٣) خادماً زنجياً يدعى فرانك باربر ، ظل يلازمه

تسعة وعشرين عاما . وقد أدخله جونسن المدرسة ، وجهد ليجعلة يتعلم اللاتينية واليونانية ، وخلف له تركة لايستهان بها . واستكمالا لمقومات هذه المنشأة دعا جونسن طبيباً مهجوراً منبوذاً يدعى روبرت لفيت ليسكن معه (١٧٦٠) . وقد ألف ثلاثهم بيتاً كثير الشنجار ، ولكن جونسن كان شاكراً اصحبتهم .

وفى بناير ١٧٥٥ دفع بآخر فروخ «القاموس» إلى الطابع ، الذى حمدالله على قرب خلاصه من هذا العمل وهذا الرجل . ونمى إلى تشستر فيلد نبأ القاموس الوشيك الظهور ، وكان يأمل أن يصدره صاحبه بعبارة إهداء اله . وحاول أن يكفر عن قصر نظره فى الماضى بمقالين كتبهما لإحدى المجلات يرحب فيهما بالأثر الأدبى المرتقب ، ويطرى جوندس أدبياً يسره أن يرتضيه حكماً لاير د فى استعال الانجليزية الفصحى . غير أن المؤلف المعتز بكرامته أرسل إلى الأيرل (٧ فيراير ٥٥٧٥) رسالة وصفها كارليل بأنها «نفخة بوق الحشر الذائعة الصيت التي أعلنت أن نظام رعاية الأدب يجب ألا تقوم له الحشر الذائعة الصيت التي أعلنت أن نظام رعاية الأدب يجب ألا تقوم له

سيدى اللورد :

أبلغنى صاحب مجلة «ورلد» مؤخراً أن فخامتكم كاتب المقالين اللذين زكيا قاموسى لجمهور القراء . . . وإن تنويهكم بفضلى لشرف لا أدرى كيف أستقبله أو بأى عبارات أعرب عن اعترافي به لقلة تعودى على أفضال العظاء .

سيدى اللورد ، لقد انقضت اليوم سبع سنوات منذ انتظرت في حجرتك الحارجية أو رددت عن بابك ، ورحت خلال هذه الحقية أدفع على خلال مصاعب من العبث أن أشكو منها ، حتى بلغت به آخر الأمر حافة النشر ، دون أن تسدى إلى يد واحدة ، أو كلمة تشجيع واحدة ، أو ابتسامة عطف واحدة . ومثل هذه المعاملة لم أتوقعها ، لأنه لم يكن لى راع بتاتاً قبل ذلك .

أليس راعى الأدب يا سيدى اللورد ذلك الذى ينظر فى غير اكتراث إلى رجل يصارع مِن أجل الحياة فى الماء ، حتى إذا بلغ اليابسة أثقلة بمساعدته ؟ إن الاهتمام الذى طاب لك أن تبديه نحو جهودى كان كريماً لو أنه جاء مبكراً ، ولكنه تأخر حتى أمسيت عديم الاكتراث له ، عاجزاً عن الاستمتاع به ، وحتى بت وحيداً لا أستطيع اشراك غيرى فيه ، معروفاً لا حاجة بى اليه . وأرجو ألا يعد من القسوة البالغة السخرية ألا أعترف بأفضال لم أتلق منها نفعاً ، أو أن أكره أن يعدنى الجمهور مديناً لراع بما مكنتنى العناية الإلهية من أن أؤ ديه لنفسى .

وإننى إذ مضيت بعملى هذا الشوط بقدر ضئيل جداً من الدين لأى راع للأدب ، فلن يفت فى عضدى أن أنهى العمل بقدر أضأل إن كان هذا القدر متاحاً ، ذلك أننى أفقت منذ أمد بعيد من حلم الأمل الذى كنت يوماً ما أعتز به فى اغتباط شديد .

وإنني يا سيدى اللور د خادمكم المتواضع المطبيع صمو ثيل جونسن (۲۹) .

أما تعليق تشستر فيلد الوحيد على الرسالة فهو أنها «كتبت كتابة جيدة جداً»، وهي في الحق آية من آيات نثر القرن الثامن عشر ، بريثة تماماً من المشتقات اللاتينية التي كانت أحياناً تعوق أسلوب جونسن و تثقله . ولا بدأن كاتبها كان عميق الإحساس بها والتفكير فيها ، لأنه تلاها على مسامع بوزويل من الذاكرة بعد ست وعشرين سنة (۳۰) ، ولم تنشر الرسالة في لا بعد موت جونسن . ولعل غيظه شوه حكمه على «رسائل تشستر فيلد لولده» بأنها — معلم أخلاقيات بغي ، وعادات معلم رقص »(۳۱) .

وذهب جونسن إلى أكسفورد فى مطالع ١٧٥٥ ، من جهة ليرجع إلى المكتبات ، ومن جهة أخرى ليقترح على صديقه توماس وارتن أنه مما يعين على رواج القاموس أن يستطيع مؤلفه إضافة درجة جامعية إلى اسمه . ودبر وارتن الأمر ، وفى مارس خلعت على جونسن درجة أستاذ آداب فخرية . وهكذا صدر القاموس آخر الأمر ، فى مجلدين من القطع الكبيرة بلغا قرابة ٢٥٣٠٠ صفحة ، وحدد له ثمناً أربعة جنيهات وعشرة بنسات . وفى ختام المقدمة أعلن جونسن أن .

القاموس الانجليزى ألف بمساعدة ضئيلة من المثقفين ، ودون أى رعاية من العظماء ، ولم يؤلف فى هدوء العزلة الناعم ، ولا تحت الظلال الجامعية الوارفه ، بل فى غار العناء والحيرة ، وفى جو المرض والحزن ، ولعله مما يكبح انتصار أصحاب النقد الحبيث أن يلاحظوا أنه إذا كانت لغتنا الانجليزية لم تحظ هنا بعرض كامل ، فعلرى أننى إنما فشلت فى محاولة لم تنجزها كمدرات البشر إلى الآن . . . لقد أطلت عملي حتى طوى القبر أكثر من كنت أبغى إدخال السرور إلى أفئدتهم ، وبات النجاح والإخفاق أصواتاً فارغة ، ومن ثم فإنى أطلقه فى هدوء لا يبالى ، إذ ليس هناك ما أخشاه أو أرجوه من اللوم أو المديح» .

وما كان فى الإمكان أن يتوقع من النقاد أن يدركوا أن قامو س جونسن عبن قمة ، وخطأً فاصلا في أدب القرن الثامن عشر الإنجلىزى ، كما عينت مُوسُوعة ديلدُود الأمبر (١٧٥١ ــ ٧٧) قمة ونقطة تحولٌ في أدب فرنسا . ولقد كان هناك ضحك كثير على عيوب عارضة فى عمل جونسن . فبين المواد التي بلغت أربعين ألفاً ألفاظ غريبة مثل gentilitious وsygilates (وهما لفظان يحتفظ بهماً قاموس وبستر باحترام). وحوى القاموس تعريفات غاضبة كتعريف كلمة « معاش » pension « مُكافأة تمنح لإنسان بدون مقابل . والكلمة في انجلتره تفهم عموماً على أنها تعنى راتباً يدفع لأجبر للدولة نظىر خيانته لوطنه » . أوكلمة excise (ضريبة الإنتاج) «ضريبة بغيضة على السلع». ثم هناك نكت شخصية كما في تعريف كامة oats (الشوفان) « غلة تطعم بها الحيل في انجلتره عادة ، ولكنها في اسكتلنده يقتات بها الآدميون » ـــ وكان هذا صحيحاً لا غبار عليه . وسأل بوزويل جونسن ان كانت المدنية civilization كلمة : فقال لا ، ولكن civility (الكياسة) (۲۲) كلمة . . وكثير من «اتمولوجيات» جونسن (تتبع أصول الكلمات وتاريخها) يرفضُّ اليوم ، فقد كان يعرف الكثير من اللاتينية ، وأقل منه من اليونانية ، ولكنه كان ضئيل العلم باللغات الحديثة ، وقد اعترف صراحة أن « الاتمولوجيا » نقطة الضعف فيه (٣٣). وقد عرف كلمة Pastera بأنها « ركبة الحصان » (وصحتها جزء من قدم الحصان) . وحين سألته سيدة كيف

حدث أنه وقع فى خطأ كهذا ؟ أجاب « الجهل يا سيدتى ، الجهل المطبق » (٣٤) ، ولم يكن فى استطاعته تجنب العثر ات فى قاموسى بهذه الضمخامة كل صفحة فيه تفتح أبواباً كثيرة للزلل .

ولقد لتى إنجاز جونسن العظيم التقدير خارج وطنه . فأهدته الأكاديمية الفرنسية نسخة من قاموسها ، وأهدته أكاديمية ديللاكروسكا الفلورنسبه قاموسها (٣٠) . وراج القاموس رواجاً أرضى الكتبيين ، فنقدوا جونسن أجر تجهيز طبعة مختصرة . وظل القاموس المطول قياسياً حتى حل محله ونوح ويسر» في ١٨٢٨ . وقد وضع القاموس جونسن في قمة المؤلفين الإنجليز في عصره ؛ والواقع أن جونسن اكتسب سلطان الحكم الذي لايرد له حكم في الأدب الإنجليزي ، إذا استثنينا أدباء أرستقراطيين مثل هوراس ولبول . وهكذا بدأ حكم «خان الأدب الأكبر» .

٣ ــ الحلقة المسحورة

على أنه لم يكن فوق الاعتقال بسبب الدين . ذلك أنه أنفق أجره الذي تقاضاه عن القاموس بالسرعة التي أتاه بها . فغي ١٦ مارس ١٧٥٦ كتب إلى صموئيل رتشرد سن يقول: «سيدى ، انني مضطر إلى طلب معونتك ، فأنا الآن مقبوض على لأنني مدين بخمسة جنبهات وثمانية عشر شلناً . . . فإذا تفضلت عوافاتي بهذا المبلغ رددته لك شاكراً ، مضيفاً إياه إلى كل أفضالك السابقة »(١٣٠) . وأرسل إليه رتشرد سن ستة جنبهات . وكان يكسب قوته في تلك الحقبة بتحرير المقالات للمجلات ، وبتأليف المواعظ بجنبهن للعظة لرجال الدين الذين لم يوهبوا القدرة الكبيرة على البيان ، وبحمع الاكتتابات مقدماً عن طبعة من مؤلفات شكسبير وعد بتحقيقها ، وبكتابه مقال أسبوعي مقدماً عن طبعة من مؤلفات شكسبير وعد بتحقيقها ، وبكتابه مقال أسبوعي لليونفرسل كرونكل (١٥ ابريل ١٧٥٨ فيلى ٥ ابريل ١٧٦٠ (باسم « العاطل » وكانت هذه المقالات أخف روحاً من « الرمبلر » ، واكنها مع ذلك أشد وكانت هذه المقالات أخف روحاً من « الرمبلر » ، واكنها مع ذلك أشد بحداً وثقلا مما يحتمله القراء الذين يتحرون الجرى في القراءة . وقد ندد مقال بحداً وثقلا مما يحتمله القراء الذين يتحرون الجرى في القراءة . وقد ندد مقال

^(•) Cham, The Great Cham معناها خان ويبدو أن العبارة استعملها سيولت أولاً ، في رسالة إلى ويلكس مؤرخة ١٦ مارس ١٧٥٩ .

منها بتشريح الحيوان الحيى ، وشهر آخر بسجون المدينين . ورثى المقال رقم هه لانفصال الجند عن زوجاتهم ، واقترح تأليف فرق من «الفارسات الخفاف» يقمن بأعمال التموين والتمريض ، ويرحن أزواجهن فيما عدا هذا ،

وفى يناير ١٧٥٩ بلغه أن أمه ذات التسعين ، التي لم يرها منذ اثنين وعشرين عاما ، مشرفة على الموت . فاقترض تقوداً من طابع ، وبعث إليها بستة جنهات في رسالة رقيقة . ووافاها الأجل في ٢٣ يناير . ولكى يغطى نفقات جنازتها وديونها كتب في أمسيات أسبوع واحد (في رواية رينوللنز) «تاريخ راسيلاس أمير الحبشة » وأرسله إلى الطابع جزءاً فجزءاً ، ونقد عنه مائة جنيه . فلما نشر في ابريل رحب به النقاد أثراً من عيون الأدب ، وقارنوا بينه وبين قصة فولتير «كانديد» التي صدرت في الوقت نفسه تقريباً وعالجت المشكلة ذاتها : أيمكن أن تأتى الحياة بالسعادة ؟ أما جونسن فلم يؤخر الجواب ، « يا من تستمعون وأحلام الأمل تراودكم ، وتتوقعون أن تحقق الشيخوخة وعود الشباب ، وأن الغد سيعوض عن نقائص اليوم . انتهوا لتاريخ راسيلاس »(٢٧) .

يقول جونس أنه كان من عادة الملوك الأحباش أن يلزموا وريث العرش وادياً طيباً خصباً حتى يأتى الوقت لاعتلائه العرش . وكان يزود بكل شيء : بقصر ، وطعام طيب ، وحيوانات مدلله ، ورفاق أذكياء . ولكن راسيلاس يزهد في هذه المباهج حين يبلغ السادسة والعشرين . فهو لايفتقد الحرية فحسب بل الكفاح أيضاً . « سأكون سعيداً لوكان أمامى هدف أسعى نحوه » . فيطيل الفكر في كيفية الهروب من هذا الوادى المطمئن ليرى كيف يسعى غيره من الرجال إلى السعادة وكيف يجدونها . المطمئن ليرى كيف يسعى غيره من الرجال إلى السعادة وكيف يجدونها . ويقترح ميكانيكي حاذق أن يبني آلة طائرة تحلق مهما فوق الجبال المحيطة إلى الحرية . ويشرح فكرته هكذا :

« ان الذي يستطيع السباحة يجب ألا ييأس من إمكان الطير ان ، فالسباحة طير ان في سائل أكثف ، والطير ان سباحة في عنصر أخف . وما علينا إلا أن تحقق التناسب بين قوة مقاومتنا وكثافة المادة المختلفة التي نختر قها . فسيحملك الهواء بالضرورة إذا استطعت تحديد أي دفع يدفعه بأسرع مما

يستطيع الهواء أن يتراجع من الضغط . . وسيكون جهد الارتفاع عن الأرض شديداً . . ولكننا كلما ارتفعنا قلت جاذبية الأرض وثقل الجسم تدريجياً حتى نبلغ منطقة يطفو فيها الإنسان فى الهواء دون أى ميل للسقوط» .

ويشجع راسيلاس الميكانيكي ، فيوافق على صنع طائرة ، «ولكن بشرط ، وهو ألا يفشي سر هذه الصنعة ، وألا تلزمني بأن أصنع أجنحة لسوانا » . ويسأله الأمير «ولم تضمن على غيرك بمثل هذه الفائدة الكبرى ؟ » ويجيب الميكانيكي «لوكان الناس كلهم فضلاء لعلمتهم بغاية الحفة أن يطيروا . ولكن أي ضهان للأخيار إذا كان في استطاعة الأشرار إن شاءوا أن يغزوهم من الجو ؟ » ثم يصنع طائرة ، ويحاول الطيران ، فيسقط في محيرة ينقذه منها الأمير (٣٨) .

ويؤثر راسيلاس التحدث إلى الفيلسوف إيملاك ، الذى شهد كثيراً من الأقطار والناس . ويجدان كهفاً يفضى إلى ممر يؤدى إلى العالم الخارجي ، ويهربان من فردوسهما مع أخت الأمير نكاياه وخادمتها . ثم يزورون القاهرة وقد تزودوا بالحلي عملة عالمية ، ويشاركون في ملاهما ثم يملونها ، ويستمعون إلى فيلسوف رواقي يتحدث عن قهر الشهوات ، وبعد أيام يعثرون عليه وقد برح به الحزن على موت ابنته . وإذ كانوا قد قرءوا الشعر الرعوى فقد افتر ضوا أن رعاة الغنم لا بد سعداء ، ولكنهم اكتشفوا أن هؤلاء الرجال « تقرحت سخطآ » و « حقداً وضغينة على من هم أعلى مهم مكانة »(٣٩) . ثم يقعون على ناسك ، فيتبينون أنه يتوق سراً إلى سباهمج الدينة . ويستفسرون عن سعادة الحياة البيتية ، فيجدون كل بيت قد خيم عليه ظلام الشقاق و « الصدام القاسى بين الرغبات المتعارضة » (٤٠٠ أ. ويرتادونُ الأهرام ويحكمون عليها بأنها قمة الحاقة . ويسمعون عن الحياة السعيدة التي يحياها الدارسون والعلّماء ، فيلتقون بفلكى مشهور ، يخبر هم أن « الأمانة بغير المعرفة ضعيفة عديمة الجدوى ، والمعرفة بغير الأمانة خطرة رهيبة» (٤١) ، ولكن الفلكي يجن . وينتهون إلى أنه ما من طريق من طرق الحياة على الأرض يقضى إلى السعَّادة ، ثم يعزيهم إيملاك بحديث عن خلود النفس ، ويعتز مون العودة إلى الحبشة والرضى بتقلبات الحياة فى هدوء تحدوهم الثقة فى قيامة سعيدة .

وهى قصة قديمة تجسدت فى صورة من أبدع صورها . ويدهشنا ذلك التدفق الجميل والوضوح الذى يتميز به الأسلوب ، الذى بعد كل البعد عن الألفاظ الثقيلة التى نجدها فى مقالات جونسن بل حتى فى حديثه . وبدا مستحيلا أن يكون المعجمى المتفقه هو كاتب هذه القصة البسيطة ، وأنه مما لايصدق أن يكون قد كتب هذه الصفحات التى بلغت ١٤١ فى سبعة أيام .

وكان أثناء ذلك قد انتقل من جف سكوير إلى ستيبل إن (٢٣ مارس ١٧٥٩) ؛ وستراه بعد فليل وقد انتقل إلى جرييز إن ، ثم إلى الأنر تمبل لىن. والراجع أن هذه التنقلات كان دافعها الآقتصاد في النفقة . ولكن فَى يوليو ١٧٦٢ رفع جونسن فجأة إلى حالة من البراء النسبي بفضل معاش سنوى قدره ٣٠٠ جنيه نفحه به جورج الثالث بناء على نصيحة اللورد بيوت . أما السبب في أن هذه المنحة كانت من نصيب رجل كان قد عارض الأسرة الهانوفريه فى إصرر ، وسخر من الإسكتلنديين فى كل مناسبة ، ووصف المعاش بأنه « أجر يدفع لأجير للدولة نظير خيانته لوطنه » ، ـــ هذا السبب دار حوله الكثير من قصص الأسرار . فاتهمه أعداؤه بأنه يؤثر المال على المبدأ ، وزعموا أنَّ بيوت كان يبحث عن قلم جبار ير د على ولكس ، وتشرشل ، وغيرهما بمن كانوا يشوهون سمعته بكتاباتهم . وزعم جونسن أنه قبل المعاش على أساس صريح أكده بيوت مرتين ، هو ألا يطلب إليه أن يؤيد الحكومة بقلمه(٤٢) . وقد أسر إلى بوزويل بأن « المة لعن بيت هانوفر ، وشرب نخب الملك جيمس ، ترجحها المثات الثلاث من الجنهات في العام رجحاناً كبيراً »(٤٣). على أي حال فقد استحق المعاش أضّعافاً مضاعفة ، لا عن الكراسات السياسية التي كتبها في السنين اللاحقة ، بقدر استحقاقه إياه عن إثرائه الأدب الانجليزى بالقلم والحديث وبالحكمة والنكتة المطهرة.

وكان له من الأصدقاء عدد يكنى لتشتيت الأعداء. يقول « ان الصداقة هى الشراب المنعش الذى يعين المرء على ابتلاع جرعة الحياة المقززة » (٤٤). وكان فى كل محفل تقريباً من المحافل التى يختلف إليها يصبيح محور الحديث، لا لأنه شق طريقه بالقوة إليه ، بل لسبب أهم هو أنه كان أعظم شخصية متفردة فى حلقات لندن الأدبية ، وكان فى استطاعة سامعيه أن يثقوا بأنه سيقول شيئاً كلما تكلم . ورينولدز هو الذى اقترح تأليف « النادى » الذى سماه بوزويل فيما بعه « النادى » الأدبى » وأيد جونسن الاقتراح ، وفى سماه بوزويل فيما بعه « النادى الأدبى » ، وأيد جونسن الاقتراح ، وفى « تركس هد » في شارع جرارد محى سوهو ، أما الأعضاء الإثنين محانة « تركس هد » في شارع جرارد محى سوهو ، أما الأعضاء الأصليون فهم رينولدز ، وجونسن ، وبيرك ، وجولدسمث ، وكرستوفر نجنت ، وتومهام بوكلرك ، وبنيت لانجتن ، وأنتوني كامين ، والسرجون هوكنز . وأضيف إلى هؤلاء فيما بعد آخرون بتصويت الأعضاء : جبون ، وجاريك ، وجاريك ، وشريدان ، وفوكس ، وآدم سمث ، ودكتور بيرنى . . .

ولم يظفر بوزويل بالعضوية إلا في ١٧٧٣ ، وقد يكون بعض السبب أنه لم يكن يفد على لندن إلا لماما . ولم ينفق خلال السنين الإحدى والعشرين ، بين التقائه بجونسن ووفاة جونسن ، أكثر من عامين وبضعة أسابيع على قرب من معبوده . وكان في حرارة إعجابه التي لم يخفها ، وفي علم جونسن بأن بوزويل مخطط لكتابة سيرته ، ما جعل أكبر الرجلين يغفر ما أبداه الاسكتلندي من مسلك يقرب من العبادة المتملقة . والمتكلم المجيد للكلام ، والمستمع المجيد للاستماع ، يؤلفان صاحبين سعيدين . ولم يكن جونسن شديد الاحترام لعقلية بوزويل . فحين قال «بوزي» ، كما كان يلقبه ، أن النبيذ اللي شربه أثناء -عديتهما أصابه بصداع ، قال جونسن مصححاً : لا يا سيدي ، ليس النبيذ هو الذي صدع رأسك ، بل المعنى الذي وضعته أنا فيه» . وقال بوزويل متعجباً «ماذا يا سيدي ! وهل يصدع المعنى الرأس ؟ » « نعم يا سيدي ، إذا لم يكن معتاداً عليه » (ه) . (وفي « السيرة » فقرات يبدو فيها بوزويل يتكلم كلاهاً معقولا عن كلام جونسن) . وفي فقرات يبدو فيها بوزويل يتكلم كلاهاً معقولا عن كلام جونسن) . وفي معرض الثناء على ملحمة بوب عن المغفلين (الدنسياده) لاحظ جونسن معرض الثناء على بعض المغفلين ذكراً خالداً ، ثم واصل نكتته : « لقد كانت

الغفلة يومها أمراً جديراً بالاهتمام . . آه ، ياسيدى ، لو إنك عشت في تلك الأيام ! » (٤١) . ولكن الدب الشائخ لم يلبث أن تعلم أن يحب شبله ، فقال له في ١٧٦٣ (٧١) « قليل من الناس من آنس إليه أنسى إليك » ، وقال « ان بوزويل لم يغادر قط بيتاً دون أن يترك فيه رغبة في عودته » (٤٨) ، وفي ١٧٧٥ أعطى بوزويل حجرة في مسكن جونسن لينام فيها حين يمتد بهما الحديث إلى ساعة متأخرة من الليل (٤٩) .

وفى ٣١ مارس ١٧٧٦ كتب فى يوميته: «إنى مصمم على كتابة سيرة المستر جونسن. وأنا لم أخبره بنيتى بعد ، ولا أحرى إن كان من واجبى أن أفعل ». ولكن جونسن علم بالأمر فى ابريل ١٧٧٣ إن لم يكن قبله (١٥٠٠). وعلم غيره به . وغاظتهم طريقة بوزويل فى إثارة مسائل جدلية بقصد واضح هو جر رجل الأديب العجوز والظفر بدرة جديدة للسيرة ، وافتخر الاسكتلندى الفضولى بأن «النبع كان أحياناً يسد حتى أفتح صنبوره »(١٥) ولعل جونسن الذى نعرفه ونستطيبه ماكان ليتجلى قط لولا أن حفزته إثارة بوزويل المفرطة ومطاردته التى لايعتر مها الكلل . وشتان بين جونسن هذا وجونسن الذى نجده فى «السيرة» التى ألفها هوكنز ، أو حتى فى «النوادر» الرشيقة التى كتبتها مسز ثريل ا

ويناير ١٧٦٥ هو تاريخ بداية صلة جونسن بأسرة ثريل ، وهي صلة لعبت في حياته دوراً أكبر من صداقته لبوزويل . وكان هنرى ثريل صانع جعة ، وإبناً لصانع جعة ، أصاب حظاً طيباً من التعليم وجاب الأقطار ، ولم يكن يؤمن أن يشرف وضعه الاجتماعي بانتخابه عضواً في البرلمان . وفي ١٧٦٣ تزوج هستر لنسن سولزبرى ، وكانت فتاة ولزية لا يتجاوز طولها خسة أقدام ولكنها مرحة ذكية . واستغرق هنرى في عمله وهو يكبرها بإثني عشر عاماً ، ولكنه بذل لها من الاهتمام ما كفي لجعابها تحبل كل سنة بين عشر عاماً ، ولكنه بذل لها من الاهتمام ما كفي لجعابها تحبل كل سنة بين الني عشر طفلا مات منهم ثمانية في طفولتهم وراحت تسرى عن نفسها . الأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الدائع الصيت ، بالأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الدائع الصيت ، بالأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الدائع الصيت ، بالأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الدائع الصيت ، بالأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الدائع الصيت ، بالأدب ، فلما جاء زوجها إلى البيت بصموئيل جونسن الدائع الصيت ،

يتعشى مع آل ثريل كل خميس فى منزلهما بسوثوارك ، وكان منذ ١٧٦٦ ينفق معهما الصيف عادة فى فلتهم الريفية فى ستريتهام بمقاطعة صرى . وجعلت السيدة ثريل من بيتها صالوناً كان قطبه جونسن ، ورواده رينولدز وجولدسمث وجاريك وبيرك ، وآل بيرنى ، وأخيراً - بوزويل - مدفوعاً بالغيرة لأنه علم أن السيدة ثريل تجمع البيانات عن نظرات بطلها وعاداته وألفاظه . وهكذا قدر لـ «السيرة» أن يكرن لها منافس .

٤ _ الدب الأكبر

كيف كان «الدب الأكبر» يبدو؟ كتب بوزويل عقب لقائهما الأول (١٧٦٣) يقول: «ان مستر جونسن رجل رهيب المنظر للغاية... رجل كبير الحجم جداً، يشكو النهاب العينين، والشلل الارتجافي (تقلص عصبي لا إرادي) والداء الحنازيري وهو رث الهندام جداً، ويتحدث بصوت غاية في الحشونة (٣٠٠). ووصفته السيدة ثريل حين تقدم به العمر فقالت: «كانت قامته فارعة إلى حد ملحوظ، وأطرافه غاية في الكبر. أما قسماته فمحددة تحديداً قوياً، ووجهه مضرس جداً.. وكان في إبصاره قصر، وفيه غير ذلك قصور، ومع ذلك كانت عيناه شديدتي الجموح، والنفوذ، والضراوة أحياناً، حتى أن الحوف منه كان في اعتقادي أول انفعال يبدو في عيون ناظريه (٤٠٠).

وكان جونسن يأسف على الساعات التي يجلس فيها إلى مصور يصوره باعتبارها « وقتاً مضيعاً » ، ومع ذلك فعل هذا عشر مرات حين رسمه رينوللنز ، ومرة حين صنع نولكنز له تمثالا نصفياً . وفي ١٧٥٦ أبرزه السر جوشوا بديناً ثقيل الحركة (٥٠) ، وفي ١٧٧٠ رسم له صورة جانبية وجعله يبدو شبيها بجولدسمث (٥١) . وفي ١٧٧٧ أسلمته أشهر صوره الأجيال اللاحقة رجلا ضخماً صعب المراس ، له شعر مستعار هائل ، ووجه ممثلي عكبر . وحاجبان هابطان فوق عينين حائرتين ، وأنف ضخم وشفتان غليطتان ، وذقن ملغه . . وكان شعره المستعار تزيحه غير مرة الحركات غليطتان ، وذقن ملغه . . وكان شعره ويديه (٥٧) . وكان مهمل الهندام .

وقد قال لبوزويل « إن الملابس الجميلة لا قيمة لها إلا من حيث سدها النقص فى غيرها من وسائل جلب الاحترام للابسها »(٥٨) . ولم يكن يعبأ كثيراً بالنّظافة الشخصية إلى أن نزل ضيفاً على آل ثريل .

وكان يأكل بشراهة ليملأ فراغ جوفه الكبير . وربما لأنه لم ينس سنوات الجوع . قال بوزويل :

« لم أعرف قط رجلا أكثر منه تلذذاً بالأكل الطيب . كان إذا جلس إلى المائدة استغرقته مهمة اللحظة استغراقاً تاماً ، فبدت نظراته وكأنها سمرت على طبقه . وما كان ليفوه بكلمة واحدة ، ولا ليبدى أقل انتباه لما يقوله غيره – إلا أن يكون في صحبة قوم رفيعي المقام جداً – حتى يشبع شهيته التي كانت شديدة الضراوة حتى . . . لتنتفخ لها عروق جبينه عادة ويتفصد عرقاً غزيراً ملحوظاً للناظرين (٥١) .

وكان يأكل السمك بأصابعة ، « لأنبي أشكو قصر النظر ، وأخشى شوك السمك » (١٠) . ولم يكن يطيق منظر الخضر ، وكان في الأيام التي تتعاظم فيها شهيته للطعام « يحب أن ينعش نفسه بالحمر ، واكنه لم يسكر قط غير مرة واحدة » (١٠) . وحين نددت المسز وليمز بالسكر قائلة « إني لأعجب أي للدة يمكن أن يحس بها الرجال في أن يجعلوا من أنفسهم حيوانات ؟ » أجاب على الفور « إني لأعجب يا سيدتى أنك لاتملكين من نفاذ البصيرة ما ترين به الإغراء القوى لهذا الإفراط في الشراب ، لأن من يجعل نفسه حيوانا يتخاص من الألم الذي يصيبه من كونه إنسانا » (١٢) . ولكن السكر في يتخاص من الألم الذي يصيبه من كونه إنسانا » (١٢) . ولكن السكر في المحسور بأي حديث » (١٣) . ثم تجنب كل ألوان المسكر في أخربات حياته ، المخمور بأي حديث » (١٣) . ثم تجنب كل ألوان المسكر في أخربات حياته ، وقنع بالكاكاو ، وعصير الليمون ، وأقداح الشاي التي لا حصر لها . ولم يدخن قط ، « إنه لأمر رهيب أن ننفث الدخان من أفواهنا في أفواه غير نا يدخن قط ، « إنه لأمر رهيب أن ننفث الدخان من أفواهنا في أفواه غير نا وعلم عادة التدعين بأنها « تحفظ العقل من الخواء التام » (١٤) .

وكانت عاداته الفظة من جهة أثرآ خالهته الأيام والليالى التي قضاها ف قاع المجتمع ، ومن جهة نتيجة للمثيرات البدنية والمخاوف العقلية . لقد كان قوياً ، فخوراً بقوته ، استطاع أن يصرع كتبياً دون أن يخشى رده الثأر لنفسه ، وأن ينتزع من مكانه رجلا جرؤ على احتلال كرسى أخلاه جونسن مؤقتاً ويطرحه جانباً ؛ وقد امتطى جواداً وصاحب ثريل فى رحلة صيد للثعالب عبر الريف امتدت خمسين ميلا . ولكنه وجد مشقة فى حمل بدنه الثقيل . «حين كان يسير فى الشوارع ، كان يبدو الموران رأسه المتصل وما رافقه من حركة بدنه كأنه يشق طريقه بتلك الحركة مستقلا عن قدميه» (١٥٠). فإذا ركب « لم يملك زمام جواده ولا توجيهه حيث يشاء ، بل كان يحمل وكأنه فى بللون » (١٥٠).

و بعد ۱۷۷۱ كان يعانى من الربو والنقرس والاستسقاء . ولا بد أن هذه الأمراض وغير ها من أوصاب البدن زادت مزاجه السوداوى حدة ، وكان أحيانا يصيبه بغم شديد حتى «أننى لأرضى بأن يبتر منى عضو استرد بعدها مرحى »(۲۷ (ولم يكن ليؤمن بأن بين الناس إنساناً سعيداً ، ومرة قال عن وجل زعم انه سعيد « هذا كله هراء ، ان الكلب يعرف أنه تعس طوال الوقت »(۲۸) .

وبعد أن أخبره طبيب بأن الوهم المرضى يفضى أحياناً إلى الجنون ، خاف أن يلتاث عقله يوماً ما (١٦) . وقد أجرى هذه العبارة على لسان إيملاك في قصة «راسيلاس» ، «أن أبشع الشكوك وأكثرها إزعاجاً في حالتنا الراهنة هو الشك في احتفاظنا بسلامة عقولنا »(٧٠) .

وإذا كان يشكو قصراً فى بصره فإنه لم يجد لذة تذكر فى تأمل جهال النساء أو الطبيعة أو الفن (١٧) . وكان رأيه فى النحت أن الناس غالوا فى تقديره ، « ان قيمة النحت ترجع إلى صعوبته . فأنت لا تقدر أبدع رأس نحت فوق جزره .» (٧٢) . وقد حاول أن يتعلم العزف «ولكننى لم أفلح قط فى اخراج نغمة » . وسأل مرة «قل لى بربك ياسيدى من يكون باخ هذا ؟ أزمار هو؟ » (٧٧) — مشراً إلى يوهان كرستيان باخ ، وكان يومها (١٧٧١) أشهر عازف على البيان فى انجلتره . وأحس أن الموسيقى تفسيدها الحركات المهلوانية على الأصابع . ومرة سمع بأن عازف كمان نال ثناء الناس لأن

القطع التي عزفها عسيرة جداً ، فقال مندهشاً «عسيرة ــ ليتها كانت مستحيلة »(٧٤) .

ولابد أن رجلا أوتى هذه القوة والعافية لتى عنتاً فى التعامل مع أحلام الجنس التى تهيج حتى العقل السوى . وحين حضر حفلة الافتتاح لتمثيلية «أيريني » وقاده جاريك إلى « الحجرة الحضراء » التى ينتظر فيها الممثلون بين المشهد والمشهد ، رفض اقتراحاً بأن يكرر هذه الزيارة . « لا يا ديفد ، لن أعود للمكان أبدا . لأن ثياب ممثلاتك البيضاء وجوار بهن الحريرية تثير أعضائى التناسلية »(٥٠) . وقد أدهش بوزويل أن يسمعه يقول يوماً وهو فى جزائر الهبريد «كثيراً ما خطر لى أنه لوكنت أقتنى حريماً . . . » (٢١) .

و يمكن القول عموماً أن نقائصه كانت أظهر من فضائله ، التي كانت لاتقل عن النقائص وجوداً حقيقياً . وفي وسعنا أن نعكس والمحظة هوراس ولبول الذي قال «مع أنه كان طيب الطبع في أعماقه فإنه كان سيء الطبع جداً في قمته »(٧٧) . وقد أعرب جولد سمث عن هذا المعنى ذاته بعبارات ألطف : «إن في سلوك جونسن خشونة ، ولكن ليس هناك إنسان حي له قلب أرق . فليس فيه من الدب إلا جلده »(١٨٨). فهذا الرجل الذي كان وقد رث الهندام ، بايداً ، مؤمناً بالخرافة ، فظاً ، مستبد الرأى ، متكبراً ، كان أيضاً رحيماً ، عطوفاً ، كريماً ، يبادر بطلب الصفح وبالنسيان . وقد قدرت مسز ثريل أن جونسن كان يبذل و وجنيه من معاشه البالغ و وجنيه (١٩٥) ، وأضافت : «كان يرعى مجاويع بأسرها من الناس في بيته . . . وكان وهو ينفق نصف الأسبوع في بيتنا عادة ، محتفظ بأسرته الكبيرة العدد وكان وهو ينفق نصف الأسبوع في بيتنا عادة ، محتفظ بأسرته الكبيرة العدد في فليت ستريت محصصاً لأفرادها نفقة ثابتة . ولكنه يعود إليهم كل سبت ليقدم لهم ثلاث وجبات طيبة بالإضافة إلى صحبته ، قبل أن يعود إلينا في ليلة الإثنين — باذلا لهم ذات الحفاوة والمجاملة التي كان يبذلها لمثاهم من أفراد المجتمع الراق أو ربما أكثر منها »(١٠) .

وكان يكتب للغير المقدمات والإهداءات والعظات وحتى الآراء القانونية . مجاناً في حالات كثيرة . وقد جاهد بلسانه وقلمه لينقذ الدكتور وليم دد من حبل المشنقة . وحين رأى مومساً راقدة في الطريق (وكان في

عامه الحامس والسبعين) وضعها على ظهره ، وحملها إلى مسكنه ، واعتنى بها حتى استعادت صحتها ، ثم «حاول أن يعينها على كسب رزق حلال »(١١). وقد قال جورج ستيفنز الذى تعاون معه فى التعليق على مسرحيات شكسير « لو أن الحسنات الكثيرة التى أخفاها عمداً ، والأفعال الإنسانية التى أسداها سراً ، أعلن عنها بذات التفصيل الدقيق (كزلاته) ، لتاهت عيوبه فى وهج فضائله فلم يبق أمام الناس غير الفضائل »(٨٢) .

ولم يؤلف خلال الأعوام التسعة عشر الباقية من عمره سوى كتاب هام واحد هو «سبرة الشعراء» ، وفيما عدا ذلك أحل لسانه محل قلمه . وقاء وصف نفسه بأنه « رجل بحب أن يلف ساقيه ويطلق حديثه »(^(۸۳) . ولو غضضنا النظر عن تلذذه بالطعام ، لوجدناه أسعد ما يكون حياة حين يتحدث إلى جماعة ذكية . وكان قد اجتمع له بالملاحظة والقراءة ذخيرة خارقة وتنوع مدهش من العرفة بشئون البشر ، وقد حمل الكثير منَّ هذه المعرفة فى مخزن ذاكرته وكان يرحب بفرصة التخفف منها . ومع ذلك فقلما كان البادىء بأى نقاش جاد ، وما كان يفصح عن رأيه إلاّ حنن يشر بعضهم موضوعاً أو تحدياً . وكان بجد دائماً إغراء بأن يعارض رأى غيره ، وكانُ على استعداد للدفاع عن أي قضية أو عكسها ، يلتذ الجدل لعلمه بأنه لايقهر ، ويصمم على أن تكون حجته هي الغالبة حتى ولو ماتت الحقيقة تحت ضرباته . وكان على علم بأن هذا لم يكن أرقى ضروب الحديث ، ولكنه كان واثقاً أنه ألذها . وكان إذا حمى وطيس المعركة واشتد استمتاعه بها لايعرف المجاملة . يقول بوزويل « لم يكن يرحم أحداً منا . مرة قال لأحد مجادايه : لقه عثرت لك على حجة ، ولكني لست ملزماً بالعثور لك على فهم (٠٥٠) . يقول جولدسمث «لاسبيل الجدل مع جونسن ، فهو ان أخطأك رصاص طبنجته صرعك عقبضها»(٨٦١) ويروى بوزويل هذه القصة عنه، «حمن ألممت بالدكتور جونسن صبيحة الغد وجدته راضياً كل الرضي عن قدراته الكلامية في الباراحة . فقد قال : حسناً ، لقد استمتعنا بحديث طيب» . بوزویل « أجل یاسیدی ، لقد قذفت بالکشرین و اثختهم بالجراح» (۸۷٪. وقد وصفه توهاس شریدان بأنه « بلطجی» (۸۸٪ . وجبون بأنه متعصب تعصباً أعمى (^^^). وقال عنه اللورد مونبودو أنه «أشر وأخبث رجل عرفته فى حياتى ، لا يثنى على كاتب أو كتاب أثنى عليه غيره (ولكنه أثنى على قصة فانى بيرنى «افلينا») . . . ولا طاقة له على سماع أى شخص غيره يشد انتباه الجاعة ، ولو لوقت قصير جداً »(^^) أما هوراس ولبول ، الآمن فى وظائفه الشرفية ، فكان يرتعد حين يخطر جونسن بباله ، وقد أجمل وصفه على النحو الذى يراه ابن رئيس وزراء من حزب الأحرار .

«كان جونسن بما ملك من سقط الثقافة وبعض الجوانب القوية شخصية كريهة خسيسة . فهو من حيث المبدأ استيوارتى ، مزهو ، مكتف بذاته ، متغطرس . . . ولقد ابتذل قامه وسخره للحزبية حتى فى معجمه ، ثم ناقض تعريفاته بعد ذلك لقاء معاش يتلقاه . وكانت عاداته قذرة متعالمية وحشية ، وأسلوبه خبيثاً طناناً إلى حد مضحك ، وباختصار كان فيه رغم كل حذلقته ونتطعه تلك التفاهة المائلة التى تجدها فى المعلم الربنى . . فليت شعرى ماذا عسمينا الخلف حين يقرعون أى صنم عبدنا ؟ »(١١) .

وخير الحديث من الوجهة المثالية بالطبع هو ذلك الذي يجرى في جاعة صغيرة مستأنية كل أفرادها مثقفون مهذبون ، أو كما أعرب جونسن في فاصل لعليف : « أن خير الحديث ما خلا من المنافسة أو الغرور ، وكان تبادلا هادئاً معلمتناً للعواطف» (١٢) ، ولكن متى كانت له هذه التجربة ؟ لقد قال لبوزويل وعيناه على الأرجح تومضان ، وإن معاملة خصمك بالاحترام معناها إعطاؤه ميزة لاحق له فيها «(٩٣) ، ونحن الذين لم نحس قط ضرباته نغتفر له كل تلك اللهمات والإهانات والأحكام المتحيفة لأن ذكاءه وفكاهته ونظره الثاقب ، وإيثاره الحقائق الواقعية على الادعاءات الكاذبة ، والصراحة على الرياء ، وقد رته على حشد الحكمة في عبارة ، حكل هذا يجعله شخصية على الرياء ، وقد رته على حشد الحكمة في عبارة ، حكل هذا يجعله شخصية من أشد الشخصيات سيطرة في التاريخ الانجلزي .

ه ــ الفكر المحافظ

أترانا نستمع إليه يتكلم ؟ لقد كان لديه الطريف الذي يقوله في كل شيء تقريباً تحت الشمس. لقد رأى الحياة خطباً لا رغبة لإنسان في تكراره ،

أكثر الناس «يطبقونه بصبر نافد ويرحلون عنه كارهين» (٩٤). وحين سألته الليدى مكليود «أليس هناك إنسان صالح بطبعه ؟» أجاب « بلى يا سيدتى ، ليس أكثر صلاحاً من الذئب » (٩٥) . « واضح أن الناس . . . فاسدون فساداً لا تكبى معه كل قوانين السهاء والأرض لكفهم عن الجرائم . . . (٩٦) والناس يكرهون بأقوى مما محبون ، وإذا كنت قد قلت شيئاً لأوجع إنسانا مرة ، فلن أفسد هذا بقول أشياء كثيرة لأسرة » (٩٧) .

وقلما كان يناقش الاقتصاد . وقد ندد باستغلال شعوب المستعمرات (٩٩) ، وأدان الرق بشدة ؛ ومرة أذهل بعض الأساتذة باقتراحه شرب نخب في صحة « ثورة الزنوج في جزر الهند الغربية» (٩٩) . ولكنه ذهب إلى أن « زيادة أجور العال اليوميين خطأ ، لأنها لاتعينهم على عيش أفضل ، إنما (في رأى « المتبطل ») تجعلهم أكثر كسلا ، والكسل مفسدة للطبيعة البشرية » (١٠١٠) . وقد وكان كبلاكستون يؤمن بقداسة حقوق الملكية ، وكنقيضه فولتر يدافع عن الترف لأنه يتيح عملا للفقراء بدلا من إفسادهم بالصدقات (١٠١) . وقد سبق آدم سمث في الدعوة للمشروعات الحرة (٢٠١) ، ولكن تكاثر التجار كان يثيره . « أخشى ألا تتيح زيادة التجارة ، والصراع المتصل على الثروة الذي تثيره التجارة ، أي أمل في نهاية نتوقعها سريعاً للخداع والغش . . . الناس نم يكتب قط إلا طلباً للمال ، عاني من الفاقة ، وقال « إن أحداً من الناس لم يكتب قط إلا طلباً للمال ، اللهم إلا إذا كان أحمق » (١٠١) . وفي هذا الرأى نخس لغرور الإنسان .

وقد أحس أننا نغالى فى أهمية السياسة (ولنذكر الأبيات التى أضافها لقصيدة جوالدسمث «الرحالة » (لست أبالى مثقال ذرة أن أعيش فى ظل شكل دون آخر من أشكال الحكومة »(١٠٥) ، وإذن «فمعظم خطط الإصلاح السياسي أشياء مضحكة جداً »(١٠٠) ، ومع ذلك سخط على «كلاب الهويجز» ، واقتضى رضاه عن الهانوفريين منحه معاشاً . ووصف الوطنية بأنها «آخر ملاذ يحتمى به الأوغاد »(١٠٧٠) . ولكنه دافع بحرارة الوطنيين الغيورين عن متى بريطانيا فى جزر فوكلند (١٧٧١) . وكان يحس باحتقار للاسكتلنديين والفرنسين يكاد يكون شوفينيا .

وكان السباق ، فى ١٧٦٣ ، فى الدفاع عن النزعة المحافظة قبلى بيرك «أن التجربة البشرية ، التى تناقض النظرية باستمرار ، هى المحك الأعظم للحقيقة . وإن نظاماً قام على كشوف عدد كبير من العقول لهو دائماً أقوى مما يتمحض عنه تفكير عقل واحد «(١٠٨) . وبعد عام ١٧٦٢ كان قانعاً تماماً بالوضع الراهن ، وأثنى على الحكومة البريطانية لأنها «أدنى إلى الكمال من أى شىء عرفناه بالتجربة أو وعاه التاريخ»(١٠٠). وأعجب بالارستقراطية والفوارق والامتيازات الطبقية باعتبارها ضرورية للنظام الاجتماعي والتشريع الحصيف (١١٠) . « إنني صديق للطاعة ، فهي جد مفضية إلى سعادة المجتمع . . . والحضوع واجب الجهال ، والقناعة فضيلة الفقراء «(١١١) .

« ان الطاعة إنهارت بشكل مؤسف في هذا العصر . فما من رجل له اليه م السلطة التي كانت لأبيه - إلا السجان . وما من سيد يملكها على خدمه ؟ وقد تقلصت في كلياتنا ، أجل ، بل في مدارسنا الثانوية . ولهذا أسباب كثيرة ، أهمها في رأيي تكاثر المال تكاثراً شديداً . . فالذهب والفضة يدمران الطاعة الإقطاعية . ولكن هناك إلى هذا تراخ عام في الإحترام . فلم يعد ابن يعتمد على أبيه الآن كما كانت الحال فيما مضي . . . وأملى أن يتمخض هذا التراخي الشديد عن إحكام للزمام كما تتمخض الفوضي عن الطغيان » (١١٧) .

وحكم جونسن من واقع تأمله لجماهير لندن بأن الديمقر اطية ستكون وبالا . وسخر من الحرية والمساواة باعتبارهما شعارات غير عملية (١١٣) . « ليس صحيحاً على الإطلاق أن الناس متساوون بالطبيعة ، فما من شخصين بجتمعان معا نصف ساعة إلا اكتسب أحدهما تفوقاً واضحاً على الآخر» (١١٤) . وفي ١٧٧٠ كتب كراسة عنوانها « الإندار الكاذب» ، أدان فيها الراديكالية وبرر إقصاء ولكس عن البرلمان .

وفى كراسة أخرى عنوانها «الوطنى» (١٧٧٤) جدد جونسن هجومه على واكس ، وانتقل إلى ما وصفه بوزويل بأنه « محاولة لفرض التسليم غير المشروط على إخواننا الرعايا في أمريكا »(١١٥) . وكان جونسن قد

تحدث في كتابات سابقة عن المستعمرات الأمريكية بحياد عرضي ، فرأى أنها « اختطفت دون استناد إلى مبادىء سياسية عاداة جداً » ، و ذلك إلى حد كبير راجع إلى أن دولا أوربية أخرى كانت تختطف المستعمرات بأفراط (١١٦) ، ولأن انجلتره أرادت حماية نفسها من بلدين - فرنسا وأسبانيا - أصبحا قوتين إلى حد يهدد بالحطر بسبب التهامهما لأمريكا . وكان قد امتدح المستعمرين الفرنسيين على معاملتهم الهنود معاملة رحيمة وعلى النزاوج منهم ، وأدان المستعمرين البريطانيين الخشهم للهنود وظامهم للزنوج (١١٧) . ولكن حين راج المستعمرون يتحدثون عن الحرية ، والعدالة ، والحقوق الطبيعية ، احتقر جونسن دعاو اهم لأنها رياء خداع ، وتساءل ها ما بالنا نسمع أعلى نباح عن الحرية بين جلابي العبيد الزنوج ؟ »(١١٨) . هم بسط الرأى المعارض لتحرير المستعمرات في كراسة قوية عنوا مها «فرض شم بسط الرأى المعارض لتحرير المستعمرات في كراسة قوية عنوا مها «فرض الضرائب ليس طغياناً » (١٧٧٥) ، والظاهر أنها كتبت بناء على طلب الوزارة ، لمخصية أدبية » ، وها هو الآن « تطلب إليه الحكومة أن يكتب كراسات شخصية أدبية » ، وها هو الآن « تطلب إليه الحكومة أن يكتب كراسات سياسية »(١١١) .

وكانت حجة جونسن أن المستعمرين بقبولهم حاية بريطانيا العظمى قد أقروا ضمناً بحق الحكومة البريطانية فى فرض الضرائب عليهم . وفرض الضرائب ، إذا توخينا الإنصاف ، لا يقتضى تمثيل الأشخاص المفروضة عليهم الضرائب تمثيلا مباشراً فى الحكومة ؛ ونصف سكان انجلتره لا ممثلون لهم فى البرلمان ، ومع ذلك قبلوا فرض الضرائب عليهم مقابلا عادلا لما توفره الحكومة من نظام اجتماعى وحاية قانونية . وقد ذهب هوكنز — وهو الذى أمد جونسن بحججه (۱۲۰) . أما بوزويل ، الذى تذكر كورسيكا ، طغياناً » « لم تتلق رداً قط» (۱۲۱) ، أما بوزويل ، الذى تذكر كورسيكا ، فقد انحاز إلى صف الأمريكيين ، وأسف على ما فى قلم جونسن من «عنف فقد انحاز إلى صف الأمريكيين ، وأسف على ما فى قلم جونسن من «عنف بالغ» ، وقال « لست أشك فى أن هذه الكراسة كتبت بناء على رغبة أولئك بالغ» ، وقال « لست أشك فى أن هذه الكراسة كتبت بناء على رغبة أولئك هؤلاء راجعها واختصرها » (۱۲۲) . وقد تنبأت فقرة حذفتها الوزارة بأن هؤلاء راجعها واختصرها » (۱۲۲) .

الأمريكان «سوف يكونون بعد قرن وربع أكثر من أنداد لسكان أوربا (الغربية) » (۱۲۳) .

وكان فى فلسفته السياسية بعض العناصر اللبرالية . وقد آثر فوكس على بت الثانى ، وأقنعه بعضهم بتناول العشاء مع ولكس ، الذى تغلب على مبادىء جونسن السياسية بإعطائه قدراً من لحم العجل اللذيل (١٧٤) . وداعب المحافظ العجوز الثورة فى إحدى فقراته فقال :

«إذا تأمنا بالنظرة المجردة التوزيع غير المتكافىء لمباهيج الحياة . . . وإذا وضح لنا أن الكثيرين تعوزهم ضروريات الطبيعة ، وأكثر مهم ما تتيحه الحياة من أسباب الراحة والدعة ، ورأينا الكسالى يعيشون فى رغد على متاعب الكادحين ، والمترفين بنعمون بأطايب لايذوقها من يوفرونها ، وإذا كان السواد الأعظم لابد مفتقر دائماً إلى ما تستمتع به القلة وتبدده دون نفع ، بدا لنا من المستحيل أن نتصور أن سلام المجتمع يمكن أن يطول أمده ، وأدنى إلى الطبيعة أن نتوقع ألا يترك إنسان طويلا وفى حوزته مباهج فائضة عن حاجته بينا يفتقر هؤلاء الكثيرون إلى الضروريات الحقيقية «(١٧٥).

على أن نزعته المحافظة كانت ترتد بكل عنفوانها حين يتكلم على الدين . فبعد أن أنفق سنة من التشكك فى شبابه (١٢٦) ، راح يؤيد عقائد الكنيسة الرسمية وامتيازاتها تأييداً متزايد الحرارة ؛ وكان أحياناً يميل نحو الكاثوليكية : فقد أعجبته فكرة المطهر ، وحين سمع أن قسيساً انجليكانياً تحول إلى كنيسة روما قال « ليباركه الله »(١٢٧) . ويقول بوزويل إنه « دافع عن ديوان التفتيش ، وذهب إلى أن العقيدة الزائفة بجب أن توقف بمجرد ظهورها ، وأن على السلطة المدنية أن تتحد مع الكنيسة فى عقاب من يجرءون على مهاجمة الدين المقرر ، وأن أمثال هؤلاء دون غيرهم هم الذين كان ديوان التفتيش يعاقبهم »(١٢٨) . وكان يكره المنشقين على الكنيسة الانجليكانيه ، ورحب بطرد المثوديين من أكسفور د(٢٩١) . وقد رفض أن يتحدث إلى سيدة هجرت الكنيسة الرسمية للتنضم إلى طائفة الكويكر (١٣٠٠) . ووبخ بوزويل على صداقته المعتدلة لهيوم « الملحد » . وحين أخبره آدمسمث أن هيوم يحيا حياة يضرب بها المثل ، صاح به جونسن « أنت تكذب : » ورد

عليه سمث فوراً «أنت ابن قحبة »(١٣٢). وقد أحس جونسن أن الدين أمر لا غنى عنه للنظام الاجتماعى والأخلاق ، وأن الرجاء المنعقد على خلود سعيه هو وحده الذى يستطيع حمل الإنسان على تقبل شدائد الحياة الدنيوية . وقد آمن بالملائكة والشياطين ، وذهب إلى «أننا جميعاً كتب لنا أن نسكن فى الآخرة اما فى مواطن الهول أو السعادة »(١٣٢) . ثم قبل الوجود الحقيقى للساحرات والعفاريت ، وأعتقد أن زوجته المتوفاه قد ظهرت له فى المنام الساحرات

ولم يكن يهتم بالعلم ، وقد امتدح سقراط على محاولته نقل البحث من النجوم إلى الإنسان (١٣٤) . وكان يستفظع تشريح الحيوان الحي . ولم يثر الارتياد الجغرافي الهمامه ، فاكتشاف الأراضي المجهولة لن يفضي إلا إلى الغزو واللصوصية (١٣٥) . وذهب إلى أن الفلسفة متاهة عقلية تؤدى إما إلى الشك الديني أو إلى الهراء الميتافيزيتي . ومن ثم فند مثالية باركلي برفس حجر ، ودافع عن حرية الإرادة بقوله لبوزويل « نحن عليمون بأن إرادتنا حرة ، وهذا يكني لإنهاء المسألة . . . ان النظرية كلها ضد حرية الإرادة ، والتجربة كلها معها (١٣٦) .

وقد رفض باشمئزاز فلسفته التنوير الفرنسي بأسرها . وأنكر حق العقل المفرد مهما عظم ذكاؤه في أن ينصب نفسه حكماً على أنظمة أنشأتها شيئاً فشيئاً تجربة المحاولة والحطأ التي خاضها النوع الإنساني حماية للنظام الاجتماعي من دوافع البشر غير الاجتماعية . وأحس أن الكنيسة الكاثوايكية مع كل مآخلها تؤدى وظيفة حيوية في صيانة الحضارة الفرنسية ، وحكم بالمغفلة والضمل على جماعة الفلاسفة الفرنسيين الذين يوهنون الركائز الدينية للناموس الأخلاق . وقد بدا له فولتبر وروسو نوعين من البلهاء : ففولتبر مغفل عقلى ، ورسو مغفل عاطني ، غير أن الفرق بينهما من البلهاء : ففولتبر «يعسر تقرير نسبة الإثم فيا بينهما »(١٣٠٠) . وقد وبخ بوزويل على تودده لروسو في سويسره ، وأسف لكرم الضيافة الذي بذلته انجلتره لروسو في سويسره ، وأسف لكرم الضيافة الذي بذلته انجلتره الميل » (١٧٦٦) . « إن روسو يا سيدي رجل شرير جداً . وإتى ان أتردد في أن أوقع على حكم بنفيه بأسرع مما أوقعه على أي جان أدانته

عجكمة الجنايات على مدى هذه السنين الكثيرة . أجل يا سيدى، أو د لو أكره على الشغل في المزارع الكبيرة ه (١٣٨) .

على أن جونسن لم يكن محافظاً في حياته بقدر ما كان ق آرائه . فكان بخرج في مرح على عشرات التقاليد في السلوك ، والحديث ، واللباس . ولم يكن متزمتاً ، ضحك على البيورتان ، وحبد الرقص ، ولعب الورق ، والمسرح . ولكنه أدان قصة فيلدنج « توم جونسن ، وصدمه أن يسمع أن حنه ،ور المحتشمة قرأتها (١٣٩) . وكان يخشى النزعة الحسية في الأدب لأنه وجد مشقة في كبت خياله و دوافعه الحسية . وريما كان يخيل للناس من واقع عقائده أنه لم يستمتع بالحياة ، ولكن في استطاعتنا أن نرى في بوزويل أنه استمتع بر «ملء الوجود البشرى» . لقد حكم على الحياة بأنها مؤلمة حقيرة ، ولكنه معظمنا طاولها ما استطاع ، وواجه سنيه الأخيرة في كره غاضب .

۲ -- الخريف

فى عام ١٧٦٥ انتقل من الأنر تمبل إلى بيت ذى طوابق ثلاثة فى رقم ٧ بجونستر كورت بفليت ستريت ، وكان قد أطلق عليه اسم ساكن قبله . هناك وجده بوزويل بعد أن عاد من أوربا . وفى يوليو منحته جامعة دبلن درجة الدكتوراه الفخرية فى القانون ، فأصبح الآن لأول مرة «الدكتور جونسن » ، ولكنه لم يلحق هذا اللقب باسمه قط (١٤٠) .

وفى أكتوبر ١٧٦٥ أصدر ، فى مجلدات ثمانية ، مسرحيات شكسير التى تحمل تحقيقاته وتعليقاته ، بعد أن أنقضت ثمانية أعوام على الموعد الذى وعد به المكتتبين فيها . وقد جرؤ على بيان ما فى مسرحيات الشاعر من أخطاء وسفافات وآراء طنانة صبيانية ، ولامه لافتقاره إلى الهدف الأخلاق ، وذهب إلى أن شكسير « ربما لم يخلف مسرحية واحدة لو عرضت الآن على أنها من تأليف كاتب معاصر لما استمع إليها جمهور النظارة إلى نهايتها »(١٤١) . ولكنه امتدح الشاعر على تحكمه فى عنصر الحب المشوق فى الدرامات الكبرى ، وعلى جعله كبار شخوصه ناساً لا أبطالا ، ودافع فى قوة عن إهمال شكسير لوحدتى الزمان والمكان ، ذلك الإهمال الذى أخذه

فولتير على شكسبير (١٤٢). وقد تحدى النقاد الكثير من تعليقاته وتصويباته ، وحل محل هذه الطبعة طبعة أصدرها إدموند مالون فى ١٧٩٠ ، واكن مالون إعترف بأن طبعته مبنية على طبعة جونسن ، وغالى فى تقدير مقدمة جونسن فقال إنها « ربما كانت أروع النآليف فى لغتنا » (١٤٣) .

وفي ١٧٦٧ ، بينما كان جونسن يزور قصر بكنجهام ، التمي •صادفة بجورج الثالث ، فتبادل الرجلان عبارات المجاملة . ثم أصبحت صداقته ببوزويل أثناء ذلك حميمة ، فقبل جونسن في ١٧٧٣ دعوة الرجل المعجب ليصحبه في رحلة إلى جزر الهبريد . وكانت مغامرة شجاعة الرجل في الرابعة والستين . وبدأت بسفرة طويلة شاقة في مركبة بريد من لندن إلى إدنىره . وهنَّاك التَّقي بروبرتسن ، واكنه أبي أن يقابل هيوم . . وفي ١٨ أغسطس بدأ هو وبوزويل وخادم لهما الرحلة شمالا في مركبة أجرة على الساحل الشرق إلى أبردين ، ومن هناك شقوا طريقهم عبر إقليم المرتفعات الوعر مخترقين بأنف إلى انفرنس ، ثم على ظهور الخيل أكثر الرَّحلة مروراً بآنوخ إلى جلينيلج على الساحل الغربي . وهناك استقلا قارباً إلى جزيرة سكاى ، التي جابا أرجاءها كلها تقريباً من ٢ سبتمبر إلى ٣ أكتوبر . وق. كابدا مشاق كثيرة تقبلها جونسن في شمجاعة صارمة ، فنام فوق الدريس في الأجران ، ودب عنه الهوام ، وتسلق فوق الصخور ، وركب في وقار قلق أفراساً لا تكاد تفوقه حجماً . وفي إحدى وقفاتهما جلست سيدة من قبيلة مكد ونلد على ركبته وقبلته فقال لها « أعيدى ، ولنرى من منا يتعب قبل الآخر »(٢٤٤) . وفي ٣ أكتوبر ركب كلاهما قارباً مكشوفاً مسافة أربعين ميلا إلى جزيرة كول ، ومنها إلى جزيرة مل . ثم عبرا رجوعاً إلى البر الأم في ٢٢ أكتوبر ، ثم سافر ا مخترقين أرجلشير بطريق دمير تن وجلاسجو إَنَّى أُوخَنَلَكَ (٢ نُوفُسِ) . هناك التَّبَى جُونِسَن بُوالدُ بُوزُويِلُ ، الذي احتنى به احتفاء كبيراً ، وإن أسف لنحامله على الاسكتلنديين ، وخاضا في جدل يلغ من العنف حدا رفض معه بوزويل أن يسجله . وبعدها لقب بوزويل الآب جونسن « الدب الأكبر » وهو لقب فسره الإبن في لياقه بأنه لايعني الدب الأكبر بل « برجاً للعبقرية والعلم » (١٤٥). ووصل المسافران إلى إدنبره في ٩ نوفسر ، بعد أن رحلا عنها بثلاثة وثمانين يوماً . فلما المذاكرا المشاق التي لقياها ، « ضحكا من قلبيهما على هذيان أولئك الحالمين السخفاء الذين حاولوا اقناعنا بما تتيحه الحالة الطبيعية من منافع خداعة ». « وغادر جونسن إدنبره في ٢٧ نوفمر ، فبلغ لندن في السادس والعشرين . وفي ١٧٧٥ نشر كتاب « رحلة إلى جزر اسكتلنده الغربية » ، ولم يكن بالكتاب النابض بالحياة ، حتى إذا قوون بالوصف المهذب ، الذي أصدره بوزويل في ٥٨٧٠ بعنوان « يوميات جولة في الهيريد مع صموئيل جونسن » ، ولمك لأن الفلسفة أقل إمتاعاً من الترجمة ، واكن في بعض الفقرات (١٤٦) جالا هادئاً يبدى لنا جونسن مرة أخرى ربا للنثر الانجابزى .

وفى ابريل ١٧٧٥ اقتنعت أكسفورد أخيراً بمنح جونس درجة الدكتوراه الفخرية فى القانون المدنى ، وفى مارس ١٧٧٦ غير مسكنه لآخر مرة ، فانتقل إلى المنزل رقم ٨ ببوات كورت، مصطحباً معه أسرته المختلطة ، ثم كتب إلى كبير أمناء الملك (١١ ابريل ١٧٧٦) فى حالة نفسية غريبة من المرح يطلب شقة فى قصر ها ، تن كورت فقال «أرجو ألا يكون الاعتكاف فى أحد ببوت جلالته تجاوزاً فى غير موضعه أو دون استحقاق لرجل شرف بالدفاع عن حكومة جلالته » (١٤٧٠) . ورد كبير الأمناء آسفاً لكترة عدد الطلاب .

وبتى إنجاز أخير الأديب . ذلك أن أربعين كتبياً لندنياً اشتركوا فى اعداد طبعة متعددة الأجزاء موضوعها الشعراء الانجليز ، وطلبوا إلى جونسن أن يقسدم لكل شاعر بترجمة له . وتركوا له تحديد شروطه ، فطلب مائتى جنيه . قال مالون « لو أنه طلب ألفاً أو حتى ألفا وخمسائة من الجنهات ، لما تردد الكتبيون فى العطاء وهم العليمون بقيمة اسمه » (١٤٨٠) . وكان جونسن قد فكر فى كتابه «سير قصيرة» ، وفاته أن من أصول الكتبه أن القلم الجارى، كالمادة فى قانون نيوتن الأول ، يواصل جريانه ما لم تكرهه على تغيير تلك الحالة قوى مفروضة عليه من الحارج . ولقد كتب عن صغار الشعراء بإيجاز

(م ١٩ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

مجمود. ، أما عن ملتن ، وأديسن ، وبوب ، فقد أطلق لقلمه العنان ، وأنشأ مقالات ــ من ستين صفحة واثنتين وأربعين وماثة واثنتين ــ تعد من أروع نماذج النقد الأدبى فى الانجلزية .

وقد تلون حكمه على ملتن بكراهيته للبيورتان وسياستهم وقتلهم للملك . وقرأ نثر ملتن كما قرأ شعره ، ووصفه بأنه « جمهورى قاس فظ » (١٤٩). أما مة اله عن بوب (الذي بلغ في الطبعة الأصلية ٣٧٣ صفحة) فكان آخر، ضربة في الدفاع عن الأسلوب الكلاسيكي في الشعر الانجليزي يضربها أعظم وريث لذلك الأسلوب في النثر الانجلىزى . لقد رأى ، وهو المالك لناصية اليونانية أن ترجمة بو ب للألياذة تفضل هومر . وامتدح مرثية جراى ، ولكنه رفض قصائده الغنائية لاكتظاظها فى غير نظام بالأرباب الأسطوريين . وحين نشرت المجلدات العشر من « حياة الشعراء » (١٧٧٩ - ١٨١) ، صدمت بعض القراء أحكام جونسن التي كانت غير تقليدية ولكنها متعالية قاطعة ، وعدم إحساسه بلطائف الشعر الرهيفة ، وميله لتقدير الشعراء أو الحط من أقدارُهم تبعاً للاتجاه الأخلاق الذي تنحو إليه قصائدهم وحياتهم . وقد صرح ولبول ٰبأن ﴿ الدَكتور جونسن لايملك ولاريب من الذوق ولا السمع ولا معيار النقد إلا ميوله المغرضة العُجائزية »(١٥٠). وسخر من «هذا الهيكل الثقيل القائم على طوالتين»، والذي يبدو أنه قرأ القدامي دون هدف إلا سرقة الألفاظ المتعدد المقاطّع (١٥١) . فلم إذن فاقت هذه «السير » في ذيوعها وشغف القراء بها أى تمرة أخرى من ثمرات قلم جونسن ٢ ربما بسبب تلك الميول المغرضة والصراحة في الإعراب عنها . فلقد جعل النقد الأدبي قوة نابضة بالحياة ، وأوشك أن يبعث الموتى من قبورهم بضرباته القاسية .

٧ - الإفراج : ١٧٨١ - ٨٤

بحن نحس بالفخر بیننا و بین أنفسنا حین یمتد بنا العمر بعد موت معاصرینا ، ولکنا نعاقب بشعور الوحدة ، و هکذا کان موت هنری ثریل (٤ ابریل ۱۷۸۱) البدایة لنهایة جونسن . وقد قام بمهمته بصفنه أحد أربعة کانوا منفذين لوصیة صانع الجعة . ولکن زیاراته لأسرة ثریل قات بعد ذلك .

وكانت السيدة ثريل قد بدأت قبل موت زوجها بأمد طويل تضيق بالضغوط التي تفرضها عليها حاجة جونسن الرعاية والآذان الصاغية . وكان ثريل قد أفلح في جعل دبه الأسير يسلك سلوكاً مهذباً إلى حد معقول ، ولكن (وهذه شكوى الأرملة) «إذا لم يوجد من يردعه (أى جونسن) عن التمادى في إبداء مكارهه أصبح عسيراً جداً أن تجد إنساناً يستطيع التحدث إليه دون العيش دائماً على شفا الشجار . . . وقد وقعت أمثال هذه الحوادث مراراً وتكراراً ، فاضطررت . . . إلى الاعتكاف في بات ، حيث كنت أعلم أن المستر جونسن لن يتبعني »(١٥٢) .

وزادت صحيفة المورنيج بوست العلين بلة بإعلانها أن معاهدة زواج بين جونسن والمسز ثريل « جاهزة »(١٥٣). وكتب بوزويل نشيداً هزلياً (براساك) عنوانه « نشيد بقلم جولسن إلى مسنز ثريل بمناسبة زفافهما القريب الهزعوم »(١٥٤) . ولكن في ١٧٨٢ كان جونسن في ألثالثة والسبعين والمسيز ثريل في الحادية والأربعين . ولم تكن قد تزوجت ثريل بإرادتُها هي ، وكثيراً ما كان يهمانها ، ولم تتعلم قط أن تحبه . ومن ثم فقد طالبت الآن محقَّهًا فى أن تحبُّ وأن تحب ، وفي أن تجد زوجاً فى نصف عمرها الأخمر . وكانت فى تلك السن التي يشتد فيها شوق المرأة لنوع من الصحبة البدنية المتفهمة . وكانت حتى قبل موت زوجها قد تعلقت مجابرييل بيوتزى الذى كان يعطى بناتها دروساً في الموسيقي ، وكان وهو الإيطالي مولداً قد اتخذ انجلتره له مقاماً ف١٧٧٦، وناهز الآن الثانية والأربعين . ويوم لقيته أول مرة في حفلة أقامها الدكتور بمرنى . راحت تقلد لازماته تقليداً ساخراً و هو يعزف على البيان . بيد أن سلوكه الأنيق . وطبعه اللطيف ، ومهاراته الموسيقية . جعلت منه نقيضاً مرمحاً للذكتور جونسن . وأرخت الآن العنان لغرامها بعد أن تحررت . واعترقت لبنانها الأربع الباقيات على قيد الحياة برغبتها في الزواج. فهالهن النبأ، ذلك أن هذا الزواج الثاني سيؤثر في مستقبلهن المالى . والزواج من موسيقى ــ وأسوأ من ذلك كاثو ليكى رومانى ــ سينال من مكانتهن في المجتمع . لذلك توسلن إلى أمهن أن تتروى في الأمر ، فحاولت و الحال فشات . و سلك بيوتزى • سلك الرجل المهدب ، فرحل إلى إيطالبا (ابريل ۱۷۸۳) وغاب قرابة عام . فلما عاد (مارس ۱۷۸۴) ووجد أن المسنر ثريل مازالت تواقة للزواج منه استسلم للأمر . ورفض البنات الموافقة ، وانتقلن إلى برايتن .

وفى ٣٠ يونيو أرسلت مسنز ثريل إلى جونسن إعلاناً ينبثه بأنها وبيوتزى قررا الزواج . فأرسل إلها هذا الرد (٢ يوليو ١٧٨٤) .

سىدتى :

لو أنى أصبت فى تفسير رسالتك لقلت إنك تتزوجين زواجاً شائناً ، فإذا كان لم يعقد بعد ، فدعينا نقلب الأمر معاً مرة أخرى . ولوكنت قد تخليت عن بناتك وعن دينك ، فليغفر الله لك شرك ، ولوكنت قد خسرت سمعتك ووطنك ، فأرجو ألا تأتى حاقتك مزيداً من الشر . وإذا كنت لم تتخذى بعد آخر خطوة ، فإنى أن اللهي أحبيتك ، وقدرتك ، واحترمتك، وخدمتك ، أنا الذى طالما رأيتك الأولى بين جنس النساء ـ أتوسل إليك أن أراك مرة أخرى قبل أن يصبح مصيرك لا رجعة فيه .

لقد كنت ، ذات مرة يا سيدتى ، المخلص لك جداً

صموئيل جونسن(١٥٥)

وساءت المسز ثريل كلمة «شائن» لأنها رأتها وصمة لخطبها ، فردت على جونسن فى ٤ يوليو تقول : « لنكف عن التحادث حتى تغير رأيك فى مستر بيوتزى» ثم تزوجت بيوتزى فى ٢٣ يوليو ، ووافقت لندن كلها جونسن على إدانتها . وفى ١١ نوفمبر قال جونسن لفائى ببرنى ، « إننى لا أتحدث عنها أبدا ، ولا رغبة لى مطلقاً فى سماع المزيد عنها "(١٥٠٠) .

ولا بد أن هذه الأحداث هدت من حيوية جونسن المتهافته . فاشتد أرقه ، ولجأ إلى الأفيون ليخفف آلامه ويهدىء أعصابه . وفى ١٦ يناير ١٧٨٢ مات طبيبه روبرت ليفت . وتساءل جونسن : على من يكون الدور بعده ؟ لقد كان يرهب الموت دائماً ، ومن ثم أحال هذا الخوف وإيمانه بالجحيم سنيه الأخيرة خليطاً من وجبات العشاء الثقيلة والمخاوف اللاهوتية . وقال للدكتور وليم آدمز عميد كلية بمبروك «أخاف أن أكون واحداً من

الهالكين». فلما سأله آدمز ماذا يعنى بكلمة «الهالكين» صاح «الذين مآلهم إلى النار والعقاب الأبدى يا سيدى »(١٥٧). ولم يملك بوزويل إلا المقارنة بين هذه الحال وبين السكينة التي كان هيوم الماحد قد دنا بها من منيته(١٥٨).

وفى ١٧ يونيو ١٧٨٣ أصيب جونسن بنقطة خفيفة «تشوش وخلط. في رأسي أظنه دام نصف دقيقة . وقد احتبس لساني . ولم أشعر بألم »(١٥٠) وبعاء أسبوع تماثل للشفاء تماثلا أتاح له تناول العشاء في النادي ، وفي يوليو أذهل أخصاءه بالقيام برحلات إلى روتشستر وسلزيري . قال لهوكنز «أي رجل أنا ، رجل قهر ثلاثة أمراض - الشلل ، والنقرس ، والربو - ويستطيع الآن الاستمتاع كديث الأصدقاء ! »(١٢٠) ولكن في ٦ سبتمبر ماتت مسز وليمز ، وباتت وحدته لا تطاق . فلما وجد «النادي» غير كاف مسر وليمز ، وباتت وحدته لا تطاق . فلما وجد «النادي» غير كاف ماتوا ، ولأن بعض أعضائه القدامي (جولدسمث ، وجاريك ، وبوكلارك) ماتوا ، ولأن بعض أعضائه الجدد كانوا كريهن في نظره ، أنشأ (ديسمبر المحمد ألاثة بنسات ، أن يدخل وبستمع إليه يتحدث ثلاث ليال كل أسبوع . ودعا رينولدز للانضام ، ولكن السر جوشوا رفض . ورأى هوكنز وغيره في النادي الجديد «تدهوراً في تلك القدرات التي كانت تهج «أشخاصاً في النادي الجديد «تدهوراً في تلك القدرات التي كانت تهج «أشخاصاً في النادي الجديد «تدهوراً في تلك القدرات التي كانت تهج «أشخاصاً في النادي الجديد «تدهوراً في تلك القدرات التي كانت تهج «أشخاصاً في النادي الجديد «تدهوراً في تلك القدرات التي كانت تهج «أشخاصاً في النادي الجديد «تدهوراً في تلك القدرات التي كانت تهج «أشخاصاً في النادي الجديد «تدهوراً في تلك القدرات التي كانت تهج «أشخاصاً في النادي المهابة »(١٢١) .

وفى ٣ يونيو ١٧٨٤ كان فى عافية أتاحت له الرحلة مع بوزويل إلى لتشفيلد وأكسفورد . فلما عاد بوزويل إلى لندن أقنع رينولدز وأصدقاء آخرين بأن يطلبوا إلى وزير الخزانة توفير مبلغ من المال يمكن جونسن أن القيام برحلة إلى إيطاليا ليسترد صحته ، وقال جونسن إنه يفضل مضاعفة معاشه . ولكن وزير الخزانة رفض . وفى ٢ يوليو رحل بوزويل إلى اسكتلنده . ولم ير جونسن بعد ها قط .

ذلك أن الربو الذى كان قا. تغلب عليه عاوده وزاد عليه الاستسقاء ، كتب إلى بوزويل فى نوفمبر ١٧٨٤ « إن نفسى قصير جداً ، والماء بتزايد الآن على "(١٦٢). وتوافد عليه رينو المز ، وبيرك ، ولا نجتن ، وفانى بيرنى وغير هم ليلقوا عليه تحية و داع أخبرة . ثم كتب وصيته ، وقد خلف ٢,٠٠٠ جنيه ، أوصى هنها بمبلغ ١,٥٠٠ لخادمه الزنجى (١٦٣) . وعالجه عدة أطباء ، ورفضوا تقاضى أى أجر . وتوسل إليهم أن يشقوا ساقيه شقاً أعمق ، فأبوا ، فلم انصرفوا دفع مبضعاً أو مقصاً فى عمق ربلتيه أملا فى فراغ مزيد من الماء والتحفيف من الورم المؤلم ، وانطلق بعض الماء ، واكن انطلقت معه أيضاً عشر أوقيات من الدم . فى تلك الليلة ، ليلة ١٣ ديسمبر ١٧٨٤ ، قضى نحبه . وبعد أسبوع دفن فى كنيسة وستمنستر .

لقد كان أغرب شخصية فى تاريخ الأدب ، أغرب حتى من سكارون أو بوب . ومن العسر أن نحبه لأول وهلة ، فقد ستر رقته خلف ستار من الوحشية ، ونافست خشونة عاداته لياقة كتبه . ولم ينل أحد قط مثل هذا الإعجاب الكثير ولا بذل مثل هذا الثناء الضنين . ولكنه كلما تقدم به العمر ازدادت الحكمة فى كلامه ، وقد أحاط حكمته بالتفاهات ، ولكنه رفع هذه التفاهات إلى مستوى جوامع الكلم بقوة حديثه أو تلوينه . ولنا أن نشبه بسقراط ، الذى كان يتكلم أيضاً لأقل إثارة أو استفزاز ، والذى يذكره الناس بكلامه المنطوق . وكان كلاهما أشبه بذباب الحيل المنبه ، وقد أجاب عن كل الأسئلة ولا يعطى جواباً ، أما جونسن فلم يلق سؤالا وقد أجاب عن كل الأسئلة . ولم يكن سقراط على يقين من شيء ، أما جونسن فكان على يقين من كل شيء . وقد ناشد كلاهما العلم أن يدع النجوم وشأنها ويدرس الإنسان . وواجه سقراط الموت مواجهة فياسوف وبابتسامة ، وونسن فواجهه بارتجافات دينية تنافس أوجاءه الموهنة .

وان تجد اليوم إنساناً يراه في صورة الكمال . وفي وسعنا أن نعرف لم تجنبته الطبقة الاستقراطية الانجليزية وتجاهلت إمارته ـ خلا لانجتن وبوكلارك. ونحن ندرك أي «جون بول» كان يمكن أن يكون لو جال في «ممحف خزف» النبلاء ، أو وسط تحف قصر «ستروبرى هل» النفسية ، إنه لم مخلق للجهال ، ولكنه أدى مهمة ، هي تخويف البعض ليكفوا عن الرياء والكذب والنفاق والمبالغة في إظهار العاطفة ، وليبجعلنا ننظر إلى أنفسنا بأوهام أقل

عن طبيعة البشر أو نشوات الحرية . ولا بد إن كان هناك شيء محبب فى رجل استطاع رينولدز وبيرك وجولدسمث الاستماع إليه ألف ليلة وليلة ، شيء ساحر فى إنسان استطاع أن يوحى بكتابة سيرة عظمة ، وبملأ صفحاتها الألف والمائتين محياة لايبلها الزمن .

٨ -- بوزويل فى أيامه الاخيرة

لما مات الدب الأكبر حام حوله قطيع الأدباء ليلتقطوا من جثمانه بعض قوتهم . أما بوزويل نفسه فلم يتعجل ، فقد عكف على «السيرة» سبعة أعوام ، ولكنه أصدر في ١٧٨٥ «يومية جولة في جزر الهبريد مع صموئيل جونسن» ، وقد طبعت ثلاث طبعات في سنة واحدة . وكانت هستر ثريل بيوتزي قد جمعت مادة عن أحاديث جونسن وعاداته ، فصنفت الآن من هذه «الثريليات» «نوادر عن المرحوم اللكتور صموئيل جونسن ، خلال سنيه العشرين الأخيرة (١٧٨٦) . وقد عرض الكتيب صورة لضيفها أقل اشراقاً مما سجلته من قبل في يوميتها يوماً بيوم ، ولاريب في أن رسائل جونسن الأخيرة لها قد خلفت فيها جرحاً لايناسل .

ويلى ذلك فى الحلبة - إذا خلبنا أكثر من عشرة أسماء طواها النسبيان الآن - «سبرة صموئيل جونسن » التى نشرها فى خمسة مجلدات فاخرة السرجون هوكنز عام ١٧٨٧ . وكان هوكنز قله لتى من التوفيق فى عمله السرجون هوكنز عام ١٧٨٧ . وكان هوكنز قله لتى من التوفيق فى عمله عاميًا عاماً ما برز منحه لقب الفروسية (١٧٧٦) وحصل من الثقافة ما أتاح له تأليف كتاب جيد فى و تاريخ الموسيقى » (١٧٧٦) . وقد شارك جونسن فى تنظيم نادى «آبئي لين» (١٧٤٩) ، وكان أحد الأعضاء الأصليين فى « النادى » . ولكنه تركه عقب جدال مع ببرك فلقبه جونسن بر « الرجل الذى لايصاح للأندية » - ولكن جونسن ظل صديقه ، وكثيراً ما التمس مشورته ، وقد عينه واحداً من منفذى وصيته . وبعد وفاة جونسن بقليل طلب جاعة من الكتبية إلى هوكنز أن يعلق على طبعة تضم آثار اللكتور ويقدم لها بترجمة الأديب . وقد أخد على هذه الترجمة أنها كشفت عن عيوب جونسن فى غير رحمة ، وتشكك بوزويل فى دقتها فها بعد . ولكن

«التهم الموجهة للترجمة لا بمكن إثباتها فى تحقيق منصف »(١٦٤). ومعظم العيوب التى أخذها هوكنز على جونسن لاحظها غيره من معاصريه .

ثم عادت المسرز بيونزى إلى المأدبه بكتاب عنوانه « رسائل متبادلة مع المغفور له صموثیل جونسن ، (۱۷۸۸) ، وکلها ساحر ، لأن رسائل جونسن (فبما خلا الأخبرة التي كتبها لسيدته الضالة) كانت تفوق حديثه كثيراً فى إنسانيتها . وكان بوزويل خلال ذلك عاكفاً بصير فيما بين قضاياه ومجُالس خمره على تأليف سيرة عقد العزم على أن يجعلها نسيج وحدها . وكان قد بدد في تسجيل مذكرات بأحاديث جونسن عقب لقائهما الأول (١٧٦٣)، ثم خطط لاسيرة في تاريخ مبكر (١٧٧٢) . غير أن الحبل بهذا الجنين كان غاية في الطول والمشقة . ذلك أنه قلما كان يدون الملاحظات من فوره ، ولم يكن يعرف الاختزال ، واكنه اتخذ مبدأ هو أن يدون على عجل وبالختصار تمجرد عودته إلى حجرته ما يذكره عما حدث أو قيل . وبدأ كتابة «سيرة صموئيل جونسن » بلندن في ٩ يوليو ١٧٨٦ وتنقل بين أرجاء المدينة باحثاً عن المعلومات يستقمها ممن بتى على قيد الحياة من أصحاب جونسن . وأعانه إدموند مالون ، الأديب المتخصص في شكسبير ، على فرز وتصنيف ذلك الحشد الضخم المضطرب من المذكرات ، وشَّد أزره ودعم شجاعته حين بدا أنه يوشك أن يستسلم للنساء والشراب بعد أن هده الفجور والحزن وموت زوجته . كتب بوزوٰيل في ۱۷۸۹ – « لن تستطيع أن تتصور أي عناء ، وأى حبرة ، وأى غيظ تحملته فى ترتيب عدد هَائل من المواد ، وفي ملء الفراغات، وفي البحث عن أوراق مدفونة بين أشتات من الأكداس، وكل هذا بالإضافة إلى عناء التأليف والتهذيب . وكثيراً ما فكرت في التخلي عن هذه المهمة ﴿(١٦٥). وقد اقتبس من كتاب ولَّيم ميسن ﴿ سيرة جراى ورسائله » (١٧٧٤) فكرة بث رسائل بطله في ثنايًا القصة . وَقَد كدس التفاصيل عمداً . لشعوره بأنها تضيف إلى الصورة الكاملة الحية . ثم نسجت من هذه الأشتات رواية مسلسلة التواريخ وكل متكامل .

فهل كان دقيةًا ؟ هذا ما زعمه . « لقد توخيت الدقة البالغة في التسجيل

بحيث لا بد أن تكون كل صغيرة أو تافهة صادقة »(١٦٦) . وأينا استطعنا مقارنة روايته عن كلام جونسن بغيره من الروايات بدا أنها صحيحة من حيث الوقائع ، وان لم تكن كذلك من حيث حرفيتها . والمقارنة بين كتابي بوزويل «االمكرات» و «السيرة » تدل على أنه حول تلخيصه لأحماديث جونسن إلى اقتبـاسات مباشرة ، قد يطيلها أحيـاناً ، أو يقصرها ، أو يحسنها (١٦٧) ، أو ينقبها ، مع تمديد الألفاظ الصغيرة (الرباعية الحروف) إلى أطوال محترمة ، وكان أحياناً بمذف الرقائع التي لأتخدم مصلحته (١٦٨). ولم يدع أنه قال كل الحقيقة عن جونسن (١٦٩) ، ولكن حين توسلت إليه حنه مور « ان يلطف من بعض خشونة جونسن وغلظته »، رد بأنه « لن يقلم أظافر جونسن ، أو يحيل البيرقطا ليسر أى إنسان »(١٧٠) . والواقع أنهُ كشف عن عيوب أستأذه كشفأ كاملا كما فعل غيره ، ولكن في منظور أوسع خفف من بروزها . وقل جاول أن يظهر من الرجل في صورته الكاملة ذلك القدر الذي تسمح به المحبة واللياقة . قال « إنني على بقين تام أن النهج الذي انتهجته في كتابة السيرة ، والذي لايكتني بسرد تاريخ لـ ﴿ •سيرة • جونسن في الحياة ، ولمؤلفاته ، بل يضيف نظرة إلى فكره المتمثل في رسائله وأحاديثه ، هذا المنهج هو أكمل منهج يمكن تصوره ، وسيكون أقرب إلى تصوير « حياة » جونسن من أى كتاب ظهر إلى الآن »(١٧١) .

وأخيراً خرجت السيرة من المطبعة إلى النور في مجلدين كبرين في مايو ١٧٩١ ولم يقدره القراء لتوهم كنزاً فريداً في بابه . وساء كثيرين أن يقص بوزويل أحاديثهم الخاصة ، ولم تكن دائماً مما يستحق الإعجاب ، فقد كان في وسع الليدي ديانا بوكلارك مثلا أن تقرأ كيف نعها جونسن بأنها عاهر ، ورأى رينولدز أين ونجه جونسن على الإفراط في الشراب ، وعرف بيرك أن جوندن يتشكك في نزاهته السياسية ويرى أنه لا يتورع عن التقاط مومس من عرض الدلريق ، وجفلت المسز بيوتزى والمسز المزابث مونتجيو مما قرأتا . وكتب هوراس ولبول يقول « ان الدكتور بلا جدن يقول بحق إن هذا ضرب جديد من القذف ، تستطيع به أن تسب أي إنسان يقول بحق إن هذا ضرب جديد من القذف ، تستطيع به أن تسب أي إنسان

بقولك ان ميتاً ما قال كذا وكذا عن شخص حي »(١٧٧). ووجد آخرون أن التفاصيل مسرفة ، وأن كثيراً من الرسائل تافهة ، وأن بعض الصفحات مملة . ولم تُدرك انجلتره إلا شيئاً فشيئاً أن بوزويل قد أبدع رائعة من الروائع ، وأنه أسبغ على حياته شيئاً من النبل والسمو .

وكان أبوه قد مات فى ١٧٨٧ مخلفاً إياه سيداً على أوخالك بدخل بلغ الم ١٩٦٠ جنيه فى العام وقد أثبت أنه سيد عطوف رقيق الفؤاد ، ولكنه كان قد ألف حياة الحضر إلفا حال إطالنه المكث فى أوخالك ، وفى ١٧٨٦ صرح له باحتراف المحاماه فى انجلتره ، وبعدها أنفق معظم وقته فى لندن . وقد صوره رينولدز فى ذلك العام – رجلا واثقاً من نفسه ، متغطرساً ، له أنف كفيل بأن يستل أى سر من صاحبه . وكانت زوجته تصحبه أحياناً إلى لندن ، ولكنها كانت تقيم فى أوخالك عادة . وفيها ماتت عام ١٧٨٩ بالغة الحادية والحمسين ، بعد أن أضنتها العناية التى بذلتها لبوزويل وأبنائه . وقد عمر بعدها ست سنين – كانت سنى الحلال متعاظم . فلقد حاول مراراً وتكراراً أن يقهر حاجته إلى الشراب ولكنه أخفق . ومات بلندن فى ١٩ مايو وتكراراً أن يقهر حاجته إلى الشراب ولكنه أخفق . ومات بلندن فى ١٩ مايو وأوزاره ماثلة اليوم فى أذهان جهاهر الناس . ولكنا سننساها حين نقراً مرة أخرى السيرة التى هى أعظم السير طرا .

هذا ولو رجعنا البصر إلى هذا القرن الثامن عشر في الأدب الانجليزى م لأدركنا أنه كان قبل كل شيء قرن النثر ، من أديسن ، وسويفت ، وديفو ، إلى ستيرن ، وجبون ، وجونسن ، تماماً كما كان القرن السابع عشر قرن الشعر . من «هاملت» و دن إلى درايدن والفردوس المفقود . وكان صعود العلم والفلسفة ، وهبوط الدين والغيبيات ، وإحياء الوحدات والقيود الكلاسيكية ، كل هذا برد من حر ارة الخيال والآمال ، وعطل من تلفقهما ، وكان انتصار العقل هزيمة للشعر ، في فرنسا وفي انجلتره على حد سواء . بيد أن ما اتسم به أدب انجلتره النثرى في القرن الثامن عشر من حيوية وتنوع عوض تعويضاً وافياً عن الشكلية الجاهدة التي سادت شعره . وبفضل رتشردسن وفيلدنج أصبحت الرواية ، التي كانت قبلهما سلملة إبيزودية من مغامرات المتشردين والشيئار ، وصفاً للحياة ونقداً لها ، ودراسة للعادات، والأخلاق ، والشخصيات ، هي أكثر إثارة من سجلات المؤرخين ، الذين تاه منهم الناس وسط الدولة . ثم أى تأثير أدبي يمكن أن يضارع في ذلك العصر تأثير رتشرد سن على بريفو ، وروسو ، وديدرو ، وجوته ؟

وإذا كان أدب انجلتره في القرن الثامن عشر لم يستطع مطاولة أدب القرن السابع عشر ، أو منافسة الحيال الأليز ابيثي المحلق ، فإن حياة انجلتره بجملتها استعادت حركتها صعدا بعد إخفاق الشجاعة والسياسة القوميتين في عهد عودة الملكية . فلم تشعر انجلتره منذ هزيمة الأرمادا بمثل هذا التدفق في المغامرة والسياسة ، وقد شهدت الأعوام الواقعة بين صعود شاتام وموت ابنه الثورة الصناعية تحل انجلتره ، كانا أسبق كثيراً من منافسيها في روح الابتكار والقوة الاقتصاديين ، وشهدت البرلمان الانجليزي يغزو القارات وهو يكبح أثناء ذلك جاح ملوكه . فالآن بنت الامراطورية الريطانية المترامية ، والآن تجاوبت قاعات مجلس العموم بالخطب البليغة التي لم تسمعها أوربا منذ أيام شيشرون . وبينها كانت فرنسا تنزح خزائها لنحرر أمريكا ، وتضرب عنقها لتحقق أحلامها ، شحلت انجلتره كل مواردها من فكر وارادة لتتطور دون ثورة ، ولتلج أبواب القرن التاسع عشر في الاقتصاد والحكم مكللة بالنصر متبوئة أسمى هكان .

الكِيَّابُ لِلِيَّالِعِ

14 - 144£

انهيار فرنسا الإقطاعيسة

الفصِل رَاجِ وَالثِّلا ثونَ

البهاء الاخسير

AT - 1448

١ -- ورثة العرش : ١٧٥٤ -- ٧٤

or a contract of the later of the later

كان الإبن الشرعى الوحيد للويس الحامس عشر . وقد لقب الدوفن بلويس كان الإبن الشرعى الوحيد للويس الحامس عشر . وقد لقب الدوفن بلويس البدين لأنه كان أكولا. وقد حاول التغلب على سمنته بالصيد، والسباحة، وقطع الأشجار ، ونشر الحشب ، واشتغال بالحرف اليدوية (١). واحتفظ طول حياته باحترامه للكنيسة ، وكان أعز أصدقائه هم القساوسة ، وكان شديد الحجل من فسق أبيه . وقد أدمن القراءة ، وقرأ فيا قرأ مونتسكيو وروسو، الحجل من فسق أبيه . وقد أدمن القراءة ، وقرأ فيا قرأ مونتسكيو وروسو، وآمن بالرأى القائل « إن الملك ليس إلا الوكيل على موارد الدولة ، (٢). وضن على نفسه برحلة خلال فرنسا، لأن « شخص بجملته لايسا وى ما تكلفه وعاداته الرحلة للشعب الفقير » (٣). ومما يجدر بالملاحظة أن الكثير من خلقه وعاداته وأفكاره تحدر إلى ولده لويس السادس عشر .

أما زوجته ، مارى – جوزيف السكسونية ، المرأة الفاضلة الحلق ، القوية البدن ، فقد ولدت له ثمانية أطفال ، ومنهم لوى – جوزيف ، دوق برجنديه ، الذى قتل فى حادث عام ١٧٦١ ، ولوى – أوجست ، دوق بيرى ، المولود فى ٢٣ أغسطس ١٧٥٤ ، والذى سيصبح لويس السادس عشر ، ولوى – ستانسلاس ، كونت بروفانس ، المولود فى ١٧٥٥ ، والذى سيصبح لويس الثامن عشر ، ثم شارل – فليب ، كونت دارتوا ، المولود فى ١٧٥٧ ، والذى سيصبح شارل العاشر . فلما مات أبوهم عام المولود فى ١٧٥٠ ، والذى سيصبح شارل العاشر . فلما مات أبوهم عام ١٧٦٥ أصبح لوى – أوجست ، البالغ أحد عشر عاماً ، وارثاً للعرش .

وكان غلاماً عليلا ، جباناً خجولا ، ولكنه اكتسب الصحة والعافية بفضل سنوات الحياة الريفية والطعام البسيط . وكان كأبيه فيه من الطيبة أكثر مما فيه من الذكاء . وكان يحسد أخوته على ذكائهم المتفوق ، وكانوا يتجاهلون تماماً كبر سنه . وإذ كان فيه من الحياء ما يمنعه من الرد على الهجوم فقد أغرق نفسه في الرياضة والحرف ، فتعلم الرماية بمنهارات الصناع ومنافسة الصناع في استعال يليه وأدواته . وقد أعجب بمهارات الصناع الذين يخدمون القصر ، وأحب التحدث إليهم والعمل معهم ، واتخذ شيئاً من طباعهم وحديثهم . ولكنه أحب الكتب أيضاً . واستهواه فنيلون بنوع مناص ؛ وحين بلغ الثانية عشرة ركب مطبعة في قصر فرساى ، وبمساعدة أخويه (وكانا في التاسعة والحادية عشرة) جمع حروف مجلد صغير نشره في ١٧٦٦ بعنوان «حكم أخلاقية وسياسية مستقاه من تلماك » ولم يحب جده لويس الحامس عشر هذه الحكم وقال «انظر إلى ذلك الولد الكبر ، سوف يكون القاضي على فرنسا وعلى نفسه ، واكنى على أية حال لن أعيش حتى يكون القاضي على فرنسا وعلى نفسه ، واكنى على أية حال لن أعيش حتى يكون القاضي على فرنسا وعلى نفسه ، واكنى على أية حال لن أعيش حتى يكون القاضي على فرنسا وعلى نفسه ، واكنى على أية حال لن أعيش حتى يكون القاضي الم في الم العلم المسلم المناه المنه . واكنى على أية حال لن أعيش حتى أدى ذلك » (ع) .

فكيف السبيل إلى تحويل هذا الأمير الصانع ملكاً ؟ أيمكن العثور على زوجة منهة له تهبه الشجاعة والأباء ، وتلد له ملوكاً من البوربون للمستقبل ؟ وأما الحاكم الحالى فكان فى شغل عن هذا بمدام دوبارى ، ولكن شوازيل وزير الحارجة تذكر أيامه التى قضاها فى بلاط فيينا ، وتذكر أرشيدوقة مرحة تدعى ماريا أنطونبا يوزيفا ، كانت آنئذ (١٧٥٨) فى الثالثة من عمرها ، فلعل زواجها من لوى – أوجست ينفخ روحاً جديدة فى ذلك الحلف النسوى الذى أضعفه الصلح المفرد المبرم بين فرنسا وانجابره (١٧٦٢) ، وكان الأمير فون كاونتز قد أسر بمثل هذه الأفكار للكونت فلور بمناد مرسى دارجتو ، وهو نبيل من لييج ذو ثراء عريض وقلب طيب ، وكان سفيراً للنمسا فى فرساى . واستمع لويس الحامس عشر للنصيحة التى أجمعا للنمسا فى فرساى . واستمع لويس الحامس عشر للنصيحة التى أجمعا عليها ، وأرسل (١٧٦٩) وسمياً إلى ماريا ثريزا يعالب يد ماريا أنطونيا خططت له منذ أمد بعيد . وأدا الدون الذى لم يؤخد رأيه فى الأمر ، فقد خططت له منذ أمد بعيد . وأدا الدون الذى لم يؤخد رأيه فى الأمر ، فقد

قبل طائعاً هذا الاختيار الذي رتب له . وحين أنبيء بأن خطيبته أميرة حسناء ، قال في هدوء « ليتها حسنة الحلال »(٥) .

ولدت بفيينا في ٢ نو فمبر ١٧٥٥ . ولم تكن بالطفلة الوسيمة . فجبينها مفرط الارتفاع ، وأنفها مسرف في الطول والتدبب ، وأسنانها غير منتظمة ، وشفتها السفلي غليظة . واكن سرعان ما عرفت أن دمها أزرق ، فتعملت أن تمشى مشية من ولدت لكى تكون ملكة ، وأعادت الطبيعة بأكسير الشباب العجيب حين أدركت سن البلوغ لف جسمها لفا ساحراً ، حتى غدت بشعرها الأشقر الحريرى ، وبشرتها الزنبقية الوردية ، وعينيها الزرقاوين العابنتين المتألقتين ، و «عنقها الإغريقي » على الأقل لقمة لذيذة لولى عهد ، ان لم تكن طبقاً شهياً لملك . وكان ثلاث من شقيقاتها الحمس اللاتي يكبرنها قد هيأت لهن الاممر اطورة بدهائها زيجات لينة : فاريا كرستينا تزوجت الأمير ألبرت السكسوني ، الذي أصبح دوق ساكسي – تيشن ، وتزوجت ماريا أماليا فرديناند دوق بارما ، ودأصبحت ماريا كارولينا ملكة على نابلي . أما أخوهن يوزف فكان شريكاً في حكم الإمير اطورية الرومانية المقدسة ، وكان أخوهن يوزف فكان شريكاً في حكم الإمير اطورية الرومانية المقدسة ، وكان أخوهن ليوبولد غراندوقا لتسكانيا . فلم ببق لماريا أنطونيا غير أن تصبح ملكة على فرنسا .

ولقد أهملت بعض الشيء بوصفها أصغر أطفال ماريا تريزا الأحياء ، فلما بلغت الثالثة عشرة تعلمت بعض الإيطاليا، ولكنها لم تكن تحسن كتابة الألمانية ولا الفرنسية . أما التاريخ فلم تعرف منه شيئاً تقريباً ، ولم تحرز فى الموسيقى غير تقدم متواضع مع أن جلوك كان معلمها . وحين قرر لويس الحامس عشر قبولها زوجة لحفيده أصر على أن تطعم ضد الجدرى ، وبعث بالأب فرمون ليعجل بتعليمها . وكان تقرير فرمون عنها أن « خلقها وقلبها ممتازان » وأنها « أذكى مما كان يظن عمرماً » ولكنها « على شيء من الكسل ، طائشة للغاية ، عسيرة التعلم . . . فهى لا ترغب فى التعليم إلا إذا سليت »(٧) ولكنها أحبت الرقص ، والعدو مع كلابها فى الغابات .

وكانت الإمبر اطورة التي أضنتها الهموم عليمة بأنها تكل مصبر الحاف لأيد أوهن من أن تضطلع بتبعة كهذه . وظلت طوال شهرين قبل ابرام الزواج المرتقب تأتى بماريا أنطونيا لتنام معها في حجرتها . حتى تبث في ابنتها في جو أمسياتهما الحميم شيئاً من حكمة الحياة وفن الملك . وقد وضعت لها قائمة قواعد لتهدى سلوكها في الأخلاق والسياسة . وكتبت للويس الخامس عشر ترجوه أن يغضى عن مآخذ العروس العزيزة التي ستبعث بها لحفيده . أما ولى العهد فقد وجهت إليه رسالة تفيض باهتام الأم المفرط ومخاوفها :

الله الله الآمل أن تكون مبعث سعادة لك كما كانت مبعث بهجة لى . لقد نشأتها لهذا ، لأننى توقعت منذ أمد بعيد أنها ستشاركك حظك فى الحياة ، لقد بثثت فيها حباً لواجباتها نحوك . . ومودة رقيقة ، وقدرة على أن تعرف وتمارس وسائل إدخال السرور على قلبك . إن ابننى ستحبك ، وأنا واثقة من هذا ، لأننى أعرفها . . وداعاً يا دوفينى العزيز ، كن سعيداً ، وأسعدها . . . أن الدموع تفيض منى . . . أمك الحنون (٨) .

وفى ١٩ ابريل ١٧٧٠ . فى كنيسة الأوغسطينين بفيينا . عقد بالوكالة قران الفتاة المتألقة الحسن . الخلية البال ، البالغة اربعة عشر عاماً ، على لوى ـــ أوجست ولى عهد فرنسا . واتخذ أخوها فرديناند مكان الدوفن.

وبعد يومين قادت قافلة من سبع وخمسين مركبة و ٣٦٦ جواداً وليةالعهد مروراً بقصر شونبرون ، وودعتها الإمسير اطورة الوداع الأخير ، هامسة لها أن « تكونى كريمة جداً مع الفرنسيين حتى يستطيعوا القول بأنى أرسلت لهم ملاكاً »(٩). وضم الموكب ١٣٢ شخصاً سـ وصيفات ومصففات للشعر، وخياطات . وأتباعاً ، وكهنة للقصر ، وجراحين ، وصيادلة ، وطباخين ، وخدماً ، وخمسة وثلاثين رجلا ليعنوا بالحيل التي كانت تبدل أربع مرات أوخماً في اليوم خلال الرحلة الطويلة إلى فرنسا ، وبعد ستة عشر يوماً وصل الموكب إلى كيل على الرين قبالة ستر اسبورج ، وعلى جزيرة في النهر استبدلت الموكب إلى كيل على الرين قبالة ستر اسبورج ، وعلى جزيرة في النهر استبدلت ماريا بثيامها النمساوية ثياباً فرنسية ، وتركها أتباعها النمسويون قافلين إلى ماريا بثيامها النمساوية ثياباً فرنسية ، وتركها أتباعها النمسويون قافلين إلى ماريا ، ومعل محاشية من السيدات والحدم الفرنسيين ، وأصبحت ماريا فيينا ، ومعل محاشية من السيدات والحدم الفرنسيين ، وأصبحت ماريا

أنطونيا منذ الآن مارى أنطوانيت . وبعد الكثير من المراسم أدخلت خسر اسبورج بين قصف المدافع ورزين أجراس الكنائس وهناف الشعب وبكت وابتسمت واحتملت المراسم الطويلة في صبر ، فلما بدأ العمدة خطاباً بالألمانية قاطعته قائلة : « لا تتكاموا بالألمانية أيها السادة ، فمنذ الآن لا أفهم لغة غير الفرنسية » وبعد أن سمح لها الموكب بالراحة يوماً بدأ رحلته عبر فرنسا.

وكان الترتيب أن يذهب الملك وولى العهد مع كثير من الحاشية إلى كومبيين على اثنين وخمسين ميلا شمال شرقى باريس ليقابلوا موكب ولية العهد ، ووصل الموكب فى ١٤ مابو ، وقفزت العروس من مركبها ، وجرت نحو لويس الحامس عشر ، وانحنت إلى الأرض ، وظلت كذلك حتى أقامها الملك وهدأها وطمأنها بعبارة كريمة «لقد أصبحت عضواً فى الأسرة ياسيدتى ، لأن لوالدتك روح لويس الرابع عشر »(١١)، وبعد أن قبلها على وجنتها قدمها إلى ولى العهد، الذى قبلها بالمثل ولكن ربما بلذة أقل . وفي ١٥ مايو بدأ الموكبان المجتمعان الرحلة إلى فرساى ، وهناك ، بلاة أقلى . وفي ١٥ مايو بدأ الموكبان المجتمعان الرحلة إلى فرساى ، وهناك ، في ١٦ مايو ، أكد زفاف رسمى ذلك الزفاف بالوكالة الذى عقد قبل شهر . في تلك الليلة أقيمت مأدبة عظيمة في دار الأوبرا الجديدة ، ونبه الملك ولى العهد إلى أنه يفرط فى الأكل . فأجاب « إنهى دائماً يحسن نومى بعد عشاء طيب» . وهذا ما حدث إذ أنه استغرق فى النوم بمجر د دخوله فراش الزوجية ، طيب» . وهذا ما حدث إذ أنه استغرق فى النوم بمجر د دخوله فراش الزوجية ، طيب» . وهذا ما حدث إذ أنه استغرق فى النوم بمجر د دخوله فراش الزوجية ،

وقد نام بهذه السرعة فى ليال متعاقبة ، وفى أصباح متعاقبة كان يستيقظ مبكراً لينطلق إلى صيده . وألمع مرسى دارجنتو إلى النمو السريع الحديث الذى طرأ على لوى ـ أوجست قد أخر تطوره الجنسى ، وأنه لاحيلة فى الأمر إلا ألانتظار . وكتبت ماريا تريزا إلى ابنتها بعد أن أنبئت بالموقف تقول «كلاكما صغير جداً! أما أثر هذا على صحتكما فكاه يعمل للخير . وسيكسبكما مزيداً من القوة »(١١) . وزاد بعض أطباء ولى العهد الطين بلة بأنبائه بأن الرياضة والطعام العليب سيحفز ان نموه الحنسى ، ولكن حدث العكس ، فقد جعلاه أكثر بدانة وميلا للنعاس ، وأخيراً ، وفى أواخر عام العكس ، فقد جعلاه أكثر بدانة وميلا للنعاس ، وأخيراً ، وفى أواخر عام

۱۷۷۰ ، حاول ولى العهد أن يحقق اكتمال الزواج بالدخول على زوجته ه ولكنه فشل ، وكانت النتيجة الوحيدة للمحاولة ألماً مخيباً للآمال . وأبلغ كونت أراندا ، السفير الإسبنى ، ملكه بالآتى «يقولون إن عائقاً تحت القلفة يبعل محاولة الجماع مؤلمة جداً » أو «أن القلفة سميكة جداً بحيث لاتستطيع المتمدد بالمرونة اللازمة للانتصاب (۱۲) . واقترح الجراحون إزالة العائق بجراحة شبهة بالحتان ، ولكن ولى العهد رفض (۱۳) وكرر محاولاته ، دون أن يبلغ من ورائها إلا الإثارة والإذلال له ولزوجته . وظل الموقف على الحال . وعمق إحساس ولى العهد بقصوره الزوجي شعوره بالنقص ، ولعل الما الشعور شارك في جعله ملكاً كثير التردد عديم الثقة بنفسه .

وأغلب الظن أن سى الإحباط الزوجى السبع هذه أثرت فى خلق مارى أنطوانيت وسلوكها . وذلك أنها كانت عليمة بأن رجال البلاط ونساءه يسخرون من سوء طالعها ، وأن أكثر فرنسا ترميها بالعقم وهى تجهل السبب . ومن ثم فقد آست نفسها بزيارات للأوبرا أو المسرح فى باريس ، وأسرفت فى لبس الثياب الفاخرة الغالية ، وتمردت على الاختلاط الكثير بالبلاط بكل مراسمه وبروتوكوله ، وآثرت الصداقات الحميمة مع نفوس متعاطفة مثل الأميرة لامبال . وظلت طويلا تأمى الحديث إلى مدام دبارى ، إما لاشمئز ازها من أخلاقها وإما بدافع الحسد لأن امرأة أخرى تظفر بالحب هذا الظفر الكبير ويكون لها هذا النفوذ القوى على الملك .

وفى ١٠ مايو ١٧٧٤ مات لويس الخامس عشر . واندفعت الحاشية إلى مسكن ولى العهد . فوجدوه هو وولية العهد راكعين وهما يبكيان ويصليان . وقال الفتى ذو التسعة عشر ربيعاً وهو يبكى « اللهم احمنا ! فنحن أضغر من أن نحكم ! « وقال لصديق » « يا له من عبء ! إننى لم أتعلم شيئاً ، وإنى لأشعر كأن الكون سيسقط فوقى » (١٤) . وفى جميع أرجاء فرساى وباريس ، ثم إلى أبعد ماسرى النبأ فى فرنسا ، هتف الرجال والنساء « مات الملك ، يحيى الملك ! » وكتب باريسى متفاتل على تمثال لهنرى الرابع هذه الكلمة « قام » (١٥) ، لقد قام الملك العظيم من بين الأموات لينقد فرنسا مرة أخرى من الفوضى والفساد والإفلاس والهزيمة .

٢ -- الحسكومة

ترى ماذا كان خطب الحكومة ؟ إنها لم تبلغ في إستبدادها مابلغته حكومة بروسيا ، ولا في فسادها ما بلغته حكومة انجلتره ، وكان جهازها البير قراطي وإدارتها الإقليمية يضان نفراً من الرجال الأفاضل وكثيراً من الرجال الأكفاء . ومع ذلك أخفقت ملكية البوربون في أن تلاحق تطور الشعب الاقتصادي والفكرى . ونشبت الثورة في فرنسا بأسرع مما نشبت في غيرها لأن الطبقات الوسطى كانت قد بلغت شأواً من الذكاء أبعد مما بلغته في أي أمة معاصرة أخرى ، وفرض فكر مواطنها اليقظ المتنبه مطالب على الدولة أكثر حدة مما كان على أي حكومة في ذلك العصر أن تلبيه .

وكان فردريك الثانى ويوزف الثانى ، وكلاهما نصبر متحمس للفلسفة والملكية المطلقة ، قد أدخلا في الإدارة السياسية لبروسيا والنمسا قدراً من النظام والكفاية لم يكن وقتها متوافراً في بلد كفرنسا يحب الاسترخاء واليسر اللاتينْدين . « واستشرى الاضطراب والفوضي في كل مكان »(١٦) ، فني فرَساى تنازع مجاس الملك في اختصاصه مع الوزراء ، الدين تنازعوا فيها بينهم لأن وظائفهم تداخلت ولأنهم تنافسوا على الأموال العامة ذاتها ، ولأنه لم تفرض عليهم من فوق ساطة توفق بين سياساتهم . وانقسمت الأمة في ناحية إلى دوائر Bailliages أو Senechaussees في مجال القضاء، وفي أخرى إلى أقسام مالية (geanéralités) في المالية ، وفي ناحية ثالثة إلى إدارات (gouvernements) فى الجيش ، وفى رابعة إلى أبرشياتparoisses وأقاليم provinces في الكنيســة . وفي كل قسم مالي كان الناظر الملكي يصطدم بالحاكم و « البر لمان » الإقليمي . و في جميع أرجاء فرنسا اصطدمت مصالح المنتجين الريفيين مع مصالح المستهلكين الحضريين والأغنياء مع مع الفقراء ، والنبلاء مع البورجوازيين ، والبر لمانات مع الملك ، ومست الحاجة إلى قضية موحدة للصفوف وإرادة آمرة ، ولم تتوفر القضية إلا في ١٧٩٢ ، ولا الإرادة إلا في ١٧٩٩ .

وكان القانون من أسوأ مظاهر الحياة الفرنسية ، ومع ذلك كان القضاة من أفضلها . واتبع جنوب فرنسا القانون الروماني ، وشمالها القانون العام والإقطاعي . يقول دتوكفيل « إن العدالة كانت معقدة ، مكلفة ، بطيئة »(١٨) ورغم أن هذه شكوى عامة في جميع البلاد . وكانت السجون قذرة ، والعقوبات وحشية ، والتعذيب القضائي ظل مسموحاً به في ١٧٧٤ . وكان القضاة غير قابلين للعزل ، منصفين غير قابلين للرشوة عادة . وقد ذهب السر هنرى مين إلى أن رجال القضاء في فرنسا « من حيث جميع الصفات المطلوبة في مين إلى أن رجال القضاء في فرنسا « من حيث جميع الصفات المطلوبة في الحالى أن رجال القضاء في فرنسا « من حيث جميع الصفات المطلوبة في وعرضها »(١١). وكانوا يشغلون مناصبهم مدى الحياة ، ومن حقهم توريثها الأحذ الأبناء . ووجد أكفأهم طريقه إلى البر لمانات الإقليمية ، واختبر أغناهم وأعظمهم نفوذاً أعضاء في بر لمان باريس . وما وافي عام ١٧٧٤ حتى كانت طبقة « نبلاء الرداء القضائي» — أي القضاه الوراثيون قد انتهت إلى اعتبار طبقة « نبلاء الرداء القضائي» — أي القضاه الوراثيون قد انتهت إلى اعتبار نفسها مساوية إلا أقل قليلا لطبقة « نبلاء السيف » في الكرامة والاستحقاق . ولم تسمح بعضوية البر لمانات إلا لمن ولدوا في إحدى الطبقتين الاستقر اطبيت.

كان من رأى مونتسكيو أن «الهيئات الوسيطة» بين الملك والشعب هي كوابح مفيدة على السلطة الأوتقراطية ، وحدد قوتين من هذه الهيئات هما النبلاء ملاك الأراضي والقضاه ولكي تقوم البر لمانات بهذه الوظيفة الكابحة طالبت بسلطة التصديق (أو التسجيل) على أى مرسوم ملكي ، أو رفضه حسها يتفق في رأيها أو يتعارض مع القوانين والحقوق الراسخة . وأعربت عدة ير لمانات إقليمية ، خصوصاً بر لمانات جرينوبل ، وروان ، وربن ، عن مباديء شبه ديمقراطية ، أحياناً بعبارات مقتبسة من روسو عن «الإرادة العامة » و « الموافقة الحرة المؤمة » ، من ذلك أن بر لمان رين أعلن في ١٧٨٨ وأن الإنسان ولد حراً ، وأن الناس في الأصل متساوون ؛ و « أن هذه الحقائق ليست في حاجة إلى إثباث» (٢٠٠)، على أن البر لمانات كانت بوجه عام المدافع القوى عن فوارق العلمقات وامتيازاتها . وقد شاركت نزاعاتها عام المدافع القوى عن فوارق العلمقات وامتيازاتها . وقد شاركت نزاعاتها مع السلطة الملكية في الإعداد للثورة ، واكن حين اقتربت الثورة انحازت مع السلطة الملكية في الإعداد للثورة ، واكن حين اقتربت الثورة انحازت مع السلطة الملكية في الإعداد للثورة ، واكن حين اقتربت الثورة انحازت مع السلطة الملكية في الإعداد للثورة ، واكن حين اقتربت الثورة انحازت بسقوطه .

وكانت السلطة الملكية من الناحية النظرية مطلقة . فالملك وفقاً للتقليد البوربوني هو المشرع الأوحد ، وهو السلطة التنفيذية الرئيسية ، وهو المحكمة العليا ، في استطاعته أن يأمر بالقبض على أن شخص في فرنسا وحبسه إلى أجل غبر مسمى دون إبداء السبب أو السهاح بمحاكمته ، وحتى لويس السادس عشر الرقيق القلب كان يرسل من قصره أوامر الاعتقال المختومة مذه . وكان الملك قد ورث مؤسسة غالية التكلفة ، تعد نفسها هيئة لا غني عنها لإدارة الحكومة وهيبتها . فني ١٧٧٤ كان بلاط فرساى يضم الأسرة المالكة و ٨٨٦ نبيلا ، هم ونساؤهم وأبناؤهم ، يضاف إليهم ٢٩٥ طاهيآ ، و ٥٦ صياداً ، و ٤٧ موسيقياً وثمانية معاريين ، وأشتات من السكرتيرين ، وكهنة القصر ، والأطباء والسعاة والحراس . . . ، يبلغون في مجموعهم ستة آلاف شخص ، مع عشرة آلاف جندى يرابطون عن كثب . وكان لكل عضو في الأسرة المالكة بلاطه أو بلاطها الخاص ، وكذلك كان لبعض النبلاء الممتازين ، أمثال أمير كونديه وأمير كونتى ودوق أورليان ودوق بوربون . واحتفظ الملك بعدّة قصور ـــ فى فرساى ، ومارلى ، ولا مويت ، ومودون ، وشوازی ، وسان ــ أوبير ، وسان ــ جرمان ، وفونتنبلو، وكومبيين ، ورامبوييه . وكان من المألوف أن ينتقل من قصر إلى آخر ، بعض الحاشية الذين محتاجون إلى المسكن والطعام ، وفي ١٧٨٠ بلغت نفقات ماثدة الملك ٢٩٦٠،٤٩١ جنها (٢١) .

وكانت رواتب موظنى البلاط معتدلة ، واكن المنح والعلاوات كانت مطاطه ؛ من ذلك أن المسيو أو جار — وكان سكر تيراً في إحدى الوزا رات — لم يجاوز راتبه تشعائة جنيه في العام ، ولكنه اعترف بأن الوظيفة غلت له كل عام ، ، ، ، ، ، ، بحر جنيه خالصة . وغلت عشرات الوظائف الشرفية المال لأعضاء الحاشية بيها كان العمل يؤديه مرءوسوهم ، مثال ذلك أن مسيو ماشو كان يقبض ثمانية عشر ألف جنيه نظير التوقيع بإسمه مرتين في العام (٢٢) . وأجريت عشرات المعاشات التي بلغت جملها ، ، ، ، ، ، ، ، ، بحنيه كل عام على النبلاء ذوى النفوذ أو محاسيبهم (٢٢) . وكانت عشرات الدسائس تدبر لتقرير المحظوظ الذي سيظفر بكرم الملك وسخائه الطائش. وكان يتوقع منه لتقرير المحظوظ الذي سيظفر بكرم الملك وسخائه الطائش. وكان يتوقع منه

أن يعين الأسر النبيلة القديمة التي أعسرت ، وأن يقدم المهو لبنات النبلاء عند زواجهن . وكان كل من أبناء لويس الخامس عشر الأحياء يتلقى ما يقرب من ١٥٠,٠٠٠ جنيه في العام . وكان راتب كل وزير دولة يرقى إلى ١٥٠,٠٠٠ جنيه في العام ، إذ كان المفروض فيهأن يفتح باب الضيافة على مصراعيه . كل هذا السفه في الإنفاق ، وكل هذه المعاشات ، والهبات ، والرواتب ، والمناصب الشرفية ، كانت تدفع من إيرادات تؤخذ من حياة الأمة الاقتصادية . وقد كلف البلاط فرنسا مبلغاً جملته خمسون مليون جنيه في العام — وهو عشر مجموع إيراد الحكومة (٢٤) .

٣ ــ الملكة العذراء

وكانت مارى انطوانيت أكثر أعضاء البلاط إسرافاً . ذلك أنها وقد ارتبطت بزوج عنين ، وحرمت الرومانس ، ولم تشغلها علاقات غرامية ، واحت تتسلى حتى عام ۱۷۷۸ بالغالى من الثياب ، والجواهر ، والقصور ، والأوبرات ، والمسرحيات ، والمراقص . وكانت تخسر الثروات في القار ، وتهب الثروات للمحاسيب في كرم متهور . وقد أنفقت ، ٢٥٢،٠٠ جنيه على ثيابها في عام واحد (١٧٨٣) (٢٥٠)، وأتاها مصممو الأزياء بالغريب الطريف من الأثواب المسهاة «المباهج الطائشة » أو «العلامات المكبوته » أو « العلامات المكبوته » أو « الرغبات المقنعة »(٢٠١) . وكان مصففات الشعر يعكفن الساعات فوق رأسها يصعدن شعرها حتى يبلغ ارتفاعات يبدو ذقنها فيها وقد توسط قامتها ، وقد قررت هذه «التسريحة العالية » ، كما قررت معظم الأشياء التي ابتدعتها ، وقد قررت هذه «التسريحة العالية » ، كما قررت معظم الأشياء التي ابتدعتها ،

أما شغفها بالحلى و المجوهرات فقاء أوشاك أن يكون هرساً. فنى ١٧٧٤ ابتاعت من بومر ، وهو الجواهرى الرسمى للتاج ، أحجاراً كريمة قيمتها و ٣٦٠,٠٠٠ جنيه ٣٦٠,٠٠٠ وأهداها لويس السادس عشر طقماً من العقيق ، والماس والأساور ، ثمنه ٢٠٠,٠٠٠ جنيه (٢٨) . وفى ١٧٧٦ كتب مرسى دارجنتو إلى ماريا تريزا يقول : « مع أن الملك أعطى الملكة في شتى المناسبات ما يساوى أكثر من ١٠٠,٠٠٠ « ايكو» من الماس ، ووج أن جلالتها تملك

الآن مجموعة هائلة ، إلا أنها مصممة على شراء حلق على شكل الثريا من يومر . ولم أخف عن جلالتها أنه كان أحكم في الظروف الاقتصادية الراهنة لو تجنبت هذا الإنفاق الباهظ ، ولكنها لم تستطع مقاومة رغبتها – وإن أجرت الصفقة في حذر مخفية أمرها عن الملك »(٢٩) .

وبعث ماريا تريزا إلى ابنتها بتوبيخ صارم ، واكتفت الملكة بالتزين يحليها فى المناسبات الرسمية فقط، ولكن الشعب لم يغتفر لها قط هذا التبذير المفرط فى ضرائبه ، وبعد حين سيصدق أنها وافقت على شراء القلادة الماسية الشهرة.

أما الملك فقد أغضى عن مواطن الضعف فى زوجته لأنه كان يعجب بها ويحبها ، ولأنه كان شاكراً لها صبرها على عجزه الجنسى . فدفع لها ديون القهار التي استدانتها من جيبه الخاص وشجع زياراتها لأوبرا باريس ، وإن علم أن مرحها المعلن على الملأ يزعج شعباً ألف فى ملوكه الوقار والحشمة ، ودفعت الحكومة نفقات ثلاث حفلات مسرحية ، وحفاتي رقص ، وعشائين رسميين فى البلاط مرتين كل أسبوع تقريباً ، يضاف إلى هذا أن الملكة كانت تحضر المراقص المقنعة فى باريس أو فى البيوت الخاصة ، لقد كانت هذه السنوات ١٧٧٤ فترة تبديد وإسراف على حد قول أمها بصراحة ، وإذ كانت الملكة لا تجنى من وراء مغازلات زوجها فى الليل سوى الرغبة توقظ دون إشباع ، فقد شجعته على النوم مبكراً أنها بصراحة ، الحائط أحياناً لتعجل ذهابه للفراش) حتى تستطيع مشاركة الأصحاب ألعاباً قد تمتد الليل بطوله . وكانت زاهدة فى الأدب ، واهمامها بالذراما والموسيقى ، وكانت تجيد الغناء بالفن قليل ، وأكثر منه اهمامها بالدراما والموسيقى ، وكانت تجيد الغناء والمتلف وتعزف على الهارب ، وتؤدى بعض صوناتات موتسارت على الكلافيكورد (٣٠) .

وبين هذه العيوب جميعها كان واحد فقط عيباً جوهرياً ــ ذلك هو التبذير الطائش نتيجة للسأم والإحباط ، ولطفولة وصبى ألفا الترف وجهلا الفقر . وقد زعم الأمير لين (الذي ربما كان فيه من صفات الجنتلمان أكثر

مما فيه من صفات المؤرخ) أنها ما لبثت أن تخلصت من شغفها بالثياب الغالية ، وأن خسائرها في القهار بولغ فيها ، وأن ديوبها ترجع إلى سخائها غير الحكيم يقدر ما ترجع إلى إنفاقها الطائش (٢١). وناصبها البلاط والصالونات العداء لأنها نمساوية ، ولم يكن الحلف مع الغسا من قبل محبوباً على الإطلاق . وكانت مارى أنطوانيت ، التي لقبت ب « الغساوية » تجسيداً لللك الحلف ، وقد اشتبه الفرنسيون ، ولهم بعض الحق ، في أنها تخدم المصالح النمساوية ، على حساب فرنسا أحياناً . ولكن حتى مع هذا . فإن حيويتها الشابة ، ومرحها ورقة قلبها ، كلها كسبت قلوباً كثيرة . حدث مرة أن جاءت مدام فيجيه للرون ، الحبلى منذ شهور كثيرة ، لتصورها (١٧٧٩) ، وبيما كانت لمرون ، الحبلى منذ شهور كثيرة ، لتصورها (١٧٧٩) ، وبيما كانت المصورة كاكفة على رسمها أسقطت بعض أنابيب الألوان ، وللتو قالت المصورة كاكفة على رسمها أسقطت بعض أنابيب الألوان ، وللتو قالت في الملكة ألا تنحني ، « لأنك بعيدة جداً عنها » ثم التقطت بنفسها الأنابيب (٣٧) وكانت أنطوانيت ترعى مشاعر غيرها عادة . ولكنها أحياناً ، في مرحها الطائش كانت تضحك من لازمات غيرها أو عيوبهم . وكانت تستجيب بغاية السرعة لكل رجاء ، « أنها لم تعرف بعد خطر الاستسلام اكل دافع بغاية السرعة لكل رجاء ، « أنها لم تعرف بعد خطر الاستسلام اكل دافع بغاية السرعة لكل رجاء ، « أنها لم تعرف بعد خطر الاستسلام اكل دافع كرم » (٣٢) .

مثل هذه المخلوقة المفعمة حيوية ، والتي كانت الحياة والحركة عندها مرادفين ، لم تخلق لخطو مراسم البلاط ، ذلك الخطو البطىء الحذر . وسرعان ما تمردت عليه ، والتمست البساطة واليسر في البتي تريانون وحوله ، وكان على ميل من قصر فرساى . وفي ١٧٧٨ أهدى لويس السادس عشر الملكة هذا الملتقي ملكاً خالصاً لها ، تستطيع أن تخلو فيه مع أخصائها ، ووعد لويس أنه لن يتطفل عليهم إلاإذا دعى . ولما لم يكن في المبنى غير غرف ثمان ، فقد أمرت الملكة ببناء بعض الأكواخ بقربه لأصحابها وخطاطت لها الحدائق المحيطة به على النمط «الطبيعي» - عمرات ملتفة ، وأشجار منوعة ، وغان ع ، وجدول حمل إليه الماء في أنابيب من مارلي بتكافمة غالية . ولاستكمال حلم روسو في العودة إلى الطبيعة أمرت بإقامة ثماني مز ارع صغيرة ولاستكمال حلم روسو في العودة إلى الطبيعة أمرت بإقامة ثماني مز ارع صغيرة في الحديقة الملاصقة ، لكل منها كوخها الريني ، وأسرتها الفلاحة ، وكوم سماخها ، وأبقارها . هناك كانت تقلد راعيات الغنم فتلبس عباءة بيضاء ،

و منديلا ان الشاش ، وقبعة من الخوص ، وكانت تحب أن ترى اللبن محلب بالملاطفة من خير الضروع في آنية من برسلان سيفر . وكانت هي وأصدقاؤها يعز فون أو يلعبون ألعاباً داخل البيتي تريانون ، وعلى الحائل يو لمون الولائم للملك أو لكبار الزوار . وهناك وفي القصر الماكمي أيضاً . كانت الملكة تخرج المسرحيات التي تلعب أدواراً هامة في بعضها - كدور سوزان في فرواج فيجارو» ، ودور كوليت في «عراف القرية» فتبهج الملك بتنوع واهما وجاذبيها .

فلما خشيت تقول المتقولين إن هي أسرفت في حرية الاختلاط بالرجال ، كونت مع بعض النساء صداقات حميمة بلغت من الوثاقة ما وجه النميمة وجهة أخرى . فجاءت أولا ماري ... تريز وسافوا ... كارنيان ، أميرة لامبال . الرقيقة ، الحزينة ، الهشة . وكان قد انقضى عليها سنتان في ترملها مِع أَنَّهَا لَم تَجَاوِزَ الحَاديَّةُ والعشرين . وكان زوجها ـــ وهو ابن دوق بنتييفر حنديد أويس الرابع عشر ــ يعاشر الخليلات ويختلف إلى المومسات بعد ز و اجه بقلیل . فأصیب بالزهری ومات به بعد أن اعتر ف بآثاءه لزوجته فى تفصيل مقزز . ولم تفق قط من المحنة العلويلة التي ابتلاها مها ذلك الزواج، و ظلت تعانى من التقاصات العصبية و نوبات الإغماء حتى مزقها ارباً جمهور من غوغاء الثورة في ١٧٩٢ ــ وانعطفت مارى أتطوانيت نحوها بدافع الشفقة أول الأمر ، ثم تعلمت أن تحمها حباً حاراً ، فتلقاكما كل يوم ، وتكتب لها رسائل الإعزاز مرتين في اليوم أحياناً . وفي أكتوبر ١٧٧٥ عينت الأميرة مئر فة على بيت الملكة ، وأقنعت الملك رغم اعتراضات طورجو بأن يقرر لها راتباً سنوياً قدره ١٥٠,٠٠٠ جنيه . ثم كان الأميرة أقرباء وأصدقاء ، التمسوا منها أن تستخدم نفوذها لدى الماكمة ، وعن طريقها لدى الملك ، لنيل المناصب أو الهبات . وبعد عام تركت أنطوانيت محبتها لها تذبل و اتخذت صددرة أخرى .

وكانت هذه الصديقة الجديدة ، واسمها يولند دبولا سترون زوجة الكونت جول دبوليناك ، عريقة المنبت رقيقة الحال ؛ كانت حلوة ، صغيرة الجامر الظن إذا رآها بأن فيها هذا الشره الجامر الظن إذا رآها بأن فيها هذا الشره

للمال الذي أيأس طورجو من موازنة الميزانية ما دامت الملكة تجد متعة في صحبتها الظريفة . فلما قاربت الكونتيسة موعد الوضع أقنعتها الملكة بأن تنتقل إلى لاموييت ، وهي فيالا ملكية بقرب قصر فرساى ، وهناك كانت تزورها كل يوم حاملة إليها الهدايا دائماً تقريباً . فلما أصبحت الكونتيسة أما لم تضن عليها الملكة بشيء ، : ٠٠،٠٠٠ جنيه لتسوية ديونها ، ومهر لابنتها قدره وم٠٠٠،٠٠٠ جنيه ، وسفارة لأبيها ، ومال ، وحلى ، وفراء ، كانت واقاً لأن يصبح دوقاً . وقال مرسى دارجنتو للملكة آخر الأمر أنها كان تواقاً لأن يصبح دوقاً . وقال مرسى دارجنتو للملكة آخر الأمر أنها تستغل ، وأن الدوقة الجديدة لاتبادلها محبتها ، واقترح على الملكة ، التي وافقت على الملكة ، التي تطرد من بطانتها الكونت دفو دروى الذي كانت انطوانيت تمقته ، فأبت . تطرد من بطانتها الكونت دفو دروى الذي كانت انطوانيت تمقته ، فأبت المدام ، وانصرفت أنطوانيت عنها إلى صداقات أخرى . وهكذا انضم المدام ، وانصرفت أنطوانيت عنها إلى صداقات أخرى . وهكذا انضم المدام ، وانور في الكراريس اسم الملكة .

وكان كل شيء تقريباً تأتيه مخلق لها الأعداء . فأفراد الحاشية يتحسرون على الهبات التي تغدقها على محاسيبها ، لأن هذا معناه أن يقل عطاؤهم ، وشكوا من أنها أكثرت الغياب عن مهامها في البلاط حتى فقدت هذه المهام بهاءها وقل الإفبال على حضورها . ولامها الآن كثيرون ممن عابوا من قبل غرامها القديم بالثياب الغالية ، لأنها قررت زياً جديداً تميز ببساطة الملبس . وقالوا أن هذا نذير بإفلاس تجار الحرير في ليون وخياطي باريس (٤٣). وكانت قد أقنعت الملك بإقالة الدوق ديجيون (١٧٧٥) الذي تزعم أنصار مدام دوباري ، وكان للدوق متعاطفون كثيرون ، كونوا نواة أخرى من الأعداء . وبعد عام ١٧٧٦ شن كتاب الكراريس الباريسيون على الملكة حملة قدح قاس لا هوادة فيه (٤٣٥) — وكان كثير منهم يتلقبون المعلومات والمال من بعض الحاشية (٢٣) ، فوصفها بعض الكتاب بأنها الحلياة ، في وقت أو آخر ، لكل ذكر موجود في فرساى (٣٧) . وقد تساءات كراسة عنوانها و آنيب للملكة » . كم مرة تركت فراش الزوجية وقبلات زوجائ لتسلمي نفسك للباخوسيات أو السواطير ولتندجي معهم في متعهم الوحشية ؟ »(٢٨) .

وصورت كراسة أخرى تبذيرها بوصف حائط فى البتى تريانون زعمته مكسوا بالماس (٣٩). واتهمتها الشائعات بأنها قالت خلال حوادث الشغب التى وقعت بسبب شع الخبز عام ١٧٨٨ « إذا لم يكن لديهم خبز فايأكلوا كعكاً » ، ويجمع المؤرخون على أنها لم تذنب قط بقول تلك الملاحظة القاسية (٢٠) ، فهى على العكس أسهمت بسخاء من جيبها الحاص فى التخفيف عن الشعب . وأشد وأنكى حتى من هذا كله ما شاع وذاع بين الجاهير من أنها عاقر . تقول مدام كمبان الوصيفة الأولى لمخدع الملكة :

«حين ولد ابن للكونت دارتوا عام ١٧٧٧ ، تبع نساء السوق وبائعات السمك الملكة حتى باب مسكنها ذاته ، مؤكدات حقهن فى الدخول إلى القصر الملكى فى مناسبات الولادات الملكية ، وطفقن يصحن بأشد العبارات غلظة وسوقية قائلات أن من واجها هى ، لا سلفتها ، أن تأتى بورثة للتاج الفرنسى . وعجلت الملكة بإغلاق بابها دون هؤلاء العجائر الشكسات الوقحات . واعتكفت فى حجرتها معى تندب حظها التعس «(١٤) .

فأنى لها أن تشرح للشعب أن الملك عنين ؟

وانتظرت فرنسا امبراطور الدولة الرومانية المقدسة ليأتى ويزيل هذه العقدة . وفى ابريل ۱۷۷۷ وصل يوزف الثانى فرساى متخفياً تحت اسم الكونت فون فالكنشتن . ووقع فى غرام الملكة ، وقال لها « لو لم تكوفى أختى لما ترددت فى أن أتزوج ثانية ليكون لى رفيق ساحر مثلك »(۲۲) ، ثم كتب لشقيقهما ليوبولد يقول :

« لقد أنفقت معها الساعة تلو الساعة ، دون أن ألحظ مرور الزمن أنها امرأة ساحرة نبيلة ، مازالت صغيرة بعض الشيء ، طائشة قليلا ، ولكنها في صميمها كيسة فاضلة . . كذلك فيها جرأة ورهافة أدهشتاني ، واستجابتها الأولى صائبة دائماً ، ولو أنها أطاعتها . . . واهتمت اهتماماً أقل بالقيل والقال . . . لبلغت مرتبة الكمال . ولها رغبة قوية في متع الحياة ، ولما كانت ميولها معروفة ، فإن ضعفها يستغل . .

« ولكنها لاتفكر إلا ني متعتها ، ولا تحب الملك ، وقد ثملت بإسراف

هذا البلد . . . وهي تسوق الملك بالقوة لأشياء لا يريد فعلها . . . فهي باختصار لاتؤدى واجبات الزوجة أو الملكة »(٤٣) .

وقد أوضحت السبب فى أنها والملك ينامان فى سعجرتين منفصلتين، فهو يحب النوم مبكراً، وقد وجد كلاهما من الحكمة تجنب الإثارة الجنسية . وزار يوزف الملك وأحبه كثيراً . وكتب لليوبولد يقول «هذا الرجل فيه ضعف ولكنه ليس أبله . فله أفكار وحكم سديد ، ولكن عقله وجسمه فاتران . وهو يتحدث بشكل معقول ، ولكن ليس بهرغبة فى التعليم ولا حب للاستطلاع . والواقع أن لحظة «انطلاق النور» لم تأت بعد ، والأمر لا زال مفتقراً إلى الشكل »(فئ) . وتحدث الإمبر اطور إلى لويس حديثاً لم يجرؤ أحد من قبل على مصارحته به ، فأشار إلى أن العانق فى قلفة الملك يمكن إذالته بجراحة بسيطة وإن كانت مؤلمة ، وأن على الملك لوطنه ديناً هو أن ينجب أبناء ، ووعد لويس بأن يستسلم لمبضع الجراح .

وقبل أن يغادر يوزف فرساى كتب ورقة «تعليمات» للماكة . وهي وثيقة جديرة بالتنويه .

« إنك تكبرين ، ولم يعد لك عدر من صغر السن . فما مصيرك إذا أخرت (صلاح أمرك) أكثر من هذا ؟ . . فحين يعانقك الملك ، وحين يتحدث إليك ، ألا تبدين الضيق ، بل حتى النفور ؟ هل خطر ببالك يوماً أى أثر لا بد أن تخلفه في الشعب . . . علاقاتاك الحميمة وصداقاتك ؟ . . . هل وزنت النتائج الرهيبة لألعاب الحظ ، وما تجمع من أصحاب وما يضربونه من مثل ؟ . . . » .

وقال عن ولعها بالمراقص التنكرية في باريس :

لم الاختلاط بحشد من الفاسقين ، والمومسات ، والأغراب ، تستمعين إلى ملاحظاتهم ، وربما تبدين مثلها ؟ يا له من تبذل ؟ . . . إناك تتركين الملك وحيداً الليل كله في فرساى بينما تنديجين في المجتمع وتخالطين أوشاب الباريسيين؟ إنني في الحق أرتعد خوفاً على سعادتك ، لأن هذا لا مكن أن

يؤول إلى خسيرك في المدى الطويل ، وستنشب ثورة قاسية ما لم تتعخذى الحطوات لتجنبها ه(٤٠٠).

وتأثرت الملكة من لومه . فكتبت إلى أمها بعد رحيله : « لقد ترك رحيل الإمبراطور فراغاً لا أستطيع ملأه ، ولقد كنت سعيدة جداً خلال تلك الفترة القصيرة حتى ليبدو الآمر كله وكأنه حلم من الأحلام . ولكن الشيء الذي لن يكون حلماً عندي هو كل النصيحة الحكيمة . . . التي بذلها لى ، والتي نقشت على صفحة قلبي إلى الأبد »(٢٤٪. على أن الذي أصلحها حقاً لم تكن النصيحة بل الأمومة . ذلك أن لويس استسلم في ذلك الصيف من عام ۱۷۷۷ ، ودون مخدر من أى نوع فها يبدو ، لجراحة نجحت نجاحاً تاماً . واحفل بعيد ميلاده الثالث والعَشريّن (٢٣ أغسطس ١٧٧٧) باستكمال علاقته الزوجية في الثهاية . وكان فخوراً سعيداً . وأسر لعمة عذراء قائلا «أنني أستمتع كثيراً بهذه اللذة ويؤسفني حرماني منها هذا الزمن الطويل (٧٠). على أن الملكة لم تحبل إلا في ابريل ١٧٧٨ . وأنهت النبأ إلى الملك بطريقتها المرحة : ﴿ مُولَاى ، لقد جنت أشكو إليك أحد رعاياك الذي بلغت به الجرأة أن يرفسني في بطني ((٤٨) . فلما أدرك لويس المعني الذي ترمى إليه ضمها بين ذراعيه . وراح الآن أكثر من أي وقت مضى يستجيب لنزوائها وتمنحها كل سؤل لها . وكان يزور مسكنها عشر مرات في اليوم ليطلع على آخر بلاغ عن سبر الوريث المرتقب . وقالت مارى أنطوانيت للملك وقد طرأ علها تحول جسدى ونفسى غامض «منذ الآن أريد أن أعيش حياة غير التي عشمًا من قبل . أريد أن أحيا حياة أم ، وأرضع طفلي ، وأكرس نفسي لتربيته »(٤٩) .

وبعد معاناة شديدة ، زادتها شدة قابلة تفتقر إلى المهارة ، وضعت الملكة في ١٩ ديسمبر ١٧٧٨ وأسف الوالدان على أن الوليد بنت ، ولكن أسعد الملك أن مغالبي الحياة فتحت ، وكان على ثقة من أن الإبن قادم في الوقت المناسب . أما الأم الشابة فقد اغتبطت لأنها حققت ذاتها في نهاية المطاف . وكتبت لماريا تريزا في ١٧٧٩ (وكانت الأم في بداية عامها الأخر) تقول : « لماما العزيزة أن ترضي كل الرضي عن سلوكي . وإذا

كنت ملومة في الماضي ، فالسبب أنني كنت غرة طائشة . أما الآن فإنني أكثر تعقلا ، وأنا شديدة الوعي بواجبي ((٥) ولم يصدق البلاط ولاالشعب ، ولكن حما كتب الكونت سيجور «من الحقائق المسلم مها أنها بعد مولد طفلها الأول بدأت شيئاً فشيئاً تعيش حياة أكثر انتظاماً ، وتشغل نفسها على نحو جاد . وهي أشد حرصاً على تجنب أي شيء من شأنه أن يثير القيل والقال . . . وحفلاتها المرحة أقل عدداً ، وأقل صخباً . . . والإسراف نخلي مكانه للبساطة ، والأرواب الفاخرة تحل مجلها الفساتين التيلية الصغيرة »((أق) مكانه للبساطة ، والأرواب الفاخرة تحل مجلها الفساتين التيلية الصغيرة »(أق) م شعب فرنسا أبي أن يدرك أن الفتاة المدللة المستهترة قد غدت أما حنوناً حية الضمير . فلا شيء يضيع هباء ، واكن كل شيء لابد أن يدفع ثمنه .

وكانت عليمة بأن القانون الفرنسي يحرم النساء من العرش . الماك رحبت بالحمل الثانى ، وتمنت على الله والمدّ . واكنها عانت من سقط بلغ من شدته أنه أفقدها معظم شعرها (٢٠) . ولكنها كررت المحاولة ، ١ وفى ٢٢ أكتوبر ١٧٨١ ولدت غلاماً سمى لوى - جوزف - زافير . وتشكك الساخرون في نسب الطفل ، ولكن الملك السعيد ضرب عنهم صفحاً وصاح «ولدى اللهوفن! ولدى! » .

٤ - الملك الطيب (٥٤)

كان لويس النقيض لزوجته في كل شيء إلا السن . كانت رشيقة ، سريعة الحاطر ، خفيفة الحركة ، لعوبا ، مندفعة ، جياشه ، طائشة ، مسرفة ، مؤكدة لذاتها ، متكبرة ، ملكة دائماً ؛ وكان بطيء الحركة ، بليداً ، متر دداً ، رزيناً ، هادئاً ، كادحاً ، مقتصداً ، متواضعاً ، عديم الثقة بنفسه ، كل ما فيه ينطق بأنه ليس ملكاً . كان محب النهار ، وعمله ، وصيده ، وكانت تهوى الليل ، ومائدة القمار ، و ألمرقص . ومع ذلك لم يكن زواجهما بالزواج التعس بعد سنوات النجربة الأولى تلك ، فقد كانت الماكة وفية لزوجها ، والملك شغوفاً بزوجته ، وحين جاء الحزن أحكم الجمع بينهما في شخص واحد .

كانت قسماته سوية ، ولعله كان يكتسب الوسامة لو حد من وزنه . وكان طويل القامة ، خليقاً بأن يكون له سمت الملوك لولا أن شاب مشيته كتفان متأرجيحتان وخطوة ثقيلة . وكان يشكو ضعفاً في بصره زاده ارتباكاً وثقل حركة ، وندر أن كان شعره منتظماً . ذكرت مدام كمبان أن «شخصه كان مهملا جداً ه (عن) وكان مفتول العضل قوى البدن ، وقد رفع مرة أحد أتباعه بدراع واحدة . وكان نهما ، معتدلا في شرابه ، ولكنه كان أحياناً يشمل بالطعام ، فيقتضى الأمر إعانته على الذهاب إلى فراشد (٥٥٠) . أحياناً يشمل بالطعام ، فيقتضى الأمر إعانته على الذهاب إلى فراشد (٥٥٠) . وكان له هوايات قليلة ، ونشوات طرب قليلة ، وساعات ألم مفرط قليلة .

ولم يكن شعوره شعور الراحة واليسر مع الفرنسيين المحيطين به ، الذين در بوا على يقظة الذهن وسرعة البديهة فى الحديث ، على أنه فى أحاديثه الخاصة و قع موقعاً طيباً من رجال كيوزف الثانى بفضل سعة معرفته وسداد حكمه ، استمع إلى الأمير هنرى البروسي . شقيق فردريك الأكبر يقول :

«إن الملك أدهشني . . . فلقد أنبئت أن تعليمه قد أهمل ، وأنه لايعرف شيئاً ، وأنه قليل الذكاء . ولكني ذهلت أن أرى وأنا أتحدث معه أنه يعرف الجغرافيا معرفة جيدة جداً ، وإن له أفكاراً صائبة في السياسة ، وأن سعادة شعبه كانت دائماً ماثلة في فكره ، وأنه يفيض بالإدراك السليم الذي هو في الملك أعظم قيمة من الذكاء اللامع . ولكنه كان مسرفاً في عدم الثقة بنفسه »(٥١) .

وكان لويس يقتني مكتبة حسنة أفاد منها ، فقرأ وترجم جزءاً من كتاب جبون « اضمحلال الإمبر اطورية الرومانية وسقوطها »(٥٧) ، ولكنه نحاه عنه حين تبين نزعته المعارضة للمسيحية . وقرأ وأعاد قراءة كتاب كلارندون « تاريخ التمرد » كأنه بحس في دخيلة نفسه بأنه سيكرر مصير تشاراز الأول ، قال « لو كنت في مكانه لما امتشقت الحسام قط في وجه شعبي»(٥٨) . ولكي يرشد رحلة بيروز الباسفيكية (٥٧٨) كتب تعليمات مفصلة نسبها وزراؤه ير علماء أكاديمية العلوم (٥٩) . وكان على صلة وثيقة بمختلف وزرائه

لا سيا في الشئون الخارجية . وأعجب واشنطن وفر انكلن بسداد حكمه (٢٠) . وكانت نواحي ضعفه في الإرادة في الفكر ، ولعلها ارتبطت بثقل غذائه ووزنه . ومن أهم صفاته عجزه عن مقاومة الإلحاح أو الخلوص من التفكير إلى التنفيذ . وكان هو نفسه يمارس الاقتصاد ، ولكن كان فيه من اللطف ما منعه من فرضه على الآخرين ، وكان يوقع بالموافقة على صرف مئات الألوف من الفرنكات استجابة لأمر زوجته .

على أن الفضائل لم تعوزه . فهو لم يتخذ خليلة ، وكان فيه وفاء لأصدقائه ربما باستثناء طورجو « أغلب الظن أنه لم يفقه غير طورجو من رجال جيله في حب الشعب أعظم الحب » (١٦) . فهى يوم اعتلائه العرش أمر المراقب العام للمالية بتوزيع ، ٢٠٠,٠٠٠ فرنك على الفقراء ، وأضاف « ان وجدت هذا أكثر مما تسمح به حاجات الدولة فخذه من راتبي » (١٢) . وقد منم جمع « ضريبة التتويج» التي كانت تجعل من استهلال حكم الملك عبثاً جديداً على الأمة . وفي ١٧٨٤ حين كانت باريس تعانى من الفيضانات جديداً على الأمة . وفي ١٧٨٤ حين كانت باريس تعانى من الفيضانات وكان مسيحياً لقباً ، وواقعاً ، والتزاماً بالشعائر ، فكان يتبع كل طقوس وكان مسيحياً لقباً ، وواقعاً ، والتزاماً بالشعائر ، فكان يتبع كل طقوس الكنيسة وقواعدها بحدافيرها ، ويصوم الصيام الكبير كله رغم ولعه بالطعام . وكان متديناً دون تعصب أو إعلان عن النفس ، فهو الذي منح الحقوق المدنية لهر وستنت فرنسا رغم سنيته و تدينه . وقد حاول التوفيق بين المسيحية والحكم ، وذلك أمر ليس في الدنيا أصعب منه .

وكان عليه أن يعيش عيشة الملك مظهراً رغم حبه للبساطة ، فيجوز مراسم استيقاظ الملك اevée ويدع الاتباع والحاشية يلبسونه ثيابه ، ويتلو صلوات الصباح في حضرتهم ، ويستقبل الناس ، ويرأس المجلس الماكمي ، ويصدر المراسيم ، ويحضر حفلات الغداء أو العشاء، والاستقبال ، والرقص مع أنه لم يكن يرقص . ولكنه عاش كأى مواطن صالح على قدر ما سمح به منصبه وشهيته . وقد وافق روسو على أن من واجب كل إنسان أن يتعلم حرفة يدوية . فتعلم عدة حرف ، من صناعة الأقفال إلى البناء . وتخبرنا حرفة يدوية . فتعلم عدة حرف ، من صناعة الأقفال إلى البناء . وتخبرنا

مدام كمبان أنه «سمح لصانع أقفال من عامة الشعب بدخول مسكنه الخاص ، وكان يصنع معه المفاتيح والأقفال ، وكثيراً ماكانت يداه اللتان اسودتا من هذا الضرب من العمل مثار لوم بل توبيخ حاد من الملكة في حضرتي «٢٣٠»، وكان يستهويه كل شيء يتصل بالبناء ، فيعمن عمال القصر على نقل المواد ، والعوارض ، وبلاط الرصف . وكان يحب أن يقوم بتر ميم ما يحتاج إلى ترميم في مسكنه بيديه هو ، وكان زوجاً صالحاً كأزواج أوساط الناس . وقد المحتوت إحدى حجراته على أدوات الجغرافيا ، والكرات الأرضية ، والحرائط الجغرافية — التي رسم بعضها بنفسه ؛ واحتوت حجرة أخرى والحرات للشغل في الحشب ، وجهزت ثائثة بكير وسيندان ، وأشتات أدوات للشغل في الحشب ، وجهزت ثائثة بكير وسيندان ، وأشتات كثيرة من الأدوات الحديدية . وقد عكف شهوراً على صنع ساعة حائط ضخمة تسجل الشهور وأوجه القمر والفصول والسنين . وشغلت ، كتبته عدة حجرات .

وقد أحبته فرنسا . حتى إلى موته وبعد موته : لأن الذي أعدمه بالجليوتين في ١٧٩٣ لم تكن فرنسا بل باريس . في تلك السنيز الأولى كان الرحيب به عاماً تقريباً . كتب فردريك الأكبر لدالامبير «أن لديكم ملكاً البيراً جداً ، وأنا أهنئكم عايه من كل قابي . فالملك الحكيم الفاضل خليق بأن نخشاه منافسوه أكثر من ملك لايملك من الفضائل غير الشجاعة ». وأجاب دالامبير «أنه عب طيبة القلب ، والإنصاف ، والاقتصاد ، والسلام . . . كل ما صنعه لويس منذ انه بالضبط ما كان ينبغي أن نصبو إليه في ملكنا لو لم يمنحنا إياه قدر كرم »(١٤) . ووافق فولتير على هذا الرأى : «كل ما صنعه لويس منذ توليه العرش حببه لفرنسا »(١٥) . وقد استعاد جوته في شيخوخته ذكر هذا الاستهلال الميمون : «في فرنسا أبدى ملك جديد خير أحسن النوايا . لتكريس نفسه للقضاء على مفاسد كثيرة ، ولتحقيق أنبل الأهداف ، وهي الدخال أسلوب في الاقتصاد السياسي منتظم وكفء ، والاستغناء عن كل سلطة تعسفية ، والحكم بالقانون والعدالة وحدهما . وقد عمت الدنيا أبهج الآمال ، ووعد الشباب الوانق نفسه والنوع الإنساني كله بمستقبل زاهر شرق »(١٦) .

ه 🗕 وزارة طورجو : ۱۷۷٤ ــ ۷۶

كان أول هم للويس السادس عشر أن يعثر على وزراء أكفاء أمناء يصلحون الفوضى التى استشرت فى الإدارة والمالية . وكان الشعب يطالب فى إلحاح بعودة « البرلمانات » التى أقصبت ، فأعادها ، وأقال موبيو الذى حاول من قبل أن يحل محلها هيئة أخرى ، ورد إلى فرساى لرآسة وزارته بجان -- فردريك فلبو ، كونت موريبا ، الذى كان وزيراً للدولة من بجان -- فردريك فلبو ، كونت موريبا ، الذى كان وزيراً للدولة من فعاد الآن إلى السلطة بعد أن بلغ الثالثة والسبعين . وكان اختياراً كريماً ولكنه غير موفق ، لأن موريبا بعد أن عاش عقداً على ضيعته الريفية ، كان قد فقد صلته بتطور فرنسا فى اقتصادها وفكرها ، وكان فيه من الظرف أكثر مما فيه من الحكمة أما للشئون الخارجية فقد اختار الملك ذو العشرين شاول جرافيه ، كونت دفيرجين ، ولوزارة الحربية الكونت كلود -- لوى حسان ، ولوزارة الجربية الكونت كلود -- لوى دسان -- جرمان ، ولوزارة البحرية آن -- روبير --- جاك طورجو ، بارون دلوان .

وقد رأيناه فى صفحات سابقة لاهوتياً ، ومحاضراً فى المسيحية والتقدم ، وصديقاً للفزيوقراطيين وجاعة الفلاسفة الفرنسيين ، وناظراً ملكياً مقداماً خيراً فى ليموج . وقد حذر أتقياء القصر لويس من استخدام طورجو لأنه كافر سبق أن شارك فى « الموسوعة » بمقالاته (۱۲) ، ومع ذلك فنى ٢٤ أغسطس ١٧٧٤ رفعه الملك إلى أدق مناصب الحكومة ـ وهو منصب المراقب العام للمالية وحل محل طورجو فى البحرية جابرييل دسارتين ، الذى أنفق فى خفة على بناء أساطيل ستساعد على تحرير أمريكا ، والدى أعتماء على طورجو فى تدبير المال اللازم لبنائها .

وكان طورجو رجلا فرنسياً من معدن شبيه بالذى وجده لويس الرابع عشر فى كولبير ، كرس نفسه لحده ة وطنه ، واتسم ببعد النظر ، والعكوف على العمل بغير ملل ، ونقاء اليد وطهارتها . وكان فارع العلى لحسن الصورة . ولكن أعوزته رقة آداب الرجال الذين صقلتهم الصالونات ... وإن رحبت

به الآنسة لسبيناس ترحيباً حاراً . وكان قد ضحى بصحته فى سبيل عمله ، وفى كثير من الوقت الذى كان عاكفاً فيه على إعادة صنع اقتصاد فرنسا كان يلزم مسكنه بسبب النقرس . وقد حاول أن يضغط ربع قرن من الإصلاحات فى وزارة واحدة قصيرة الأجل لأنه أحس بأن استيزاره قلق مزعزع . وكان فى السابعة والأربعين حين تقلد وزارته ، وفى التاسعة والأربعين حين ودع الحياة .

وقد آمن مع الفزيوقراطيين بتحرير الصناعة والتجارة ما أمكن من التنظيم الحكومى أو النقابى ، وبأن الأرض مصدر الثروة الوحيد ، وبأن ضريبة واحدة على الأرض هي أعدل الطرق وأكثرها عملية لجمع إيراد الدولة ، وبأنه ينبغي إلغاء جميع الضرائب غير المباشرة . ثم أنه أخذ عن جماعة الفلاسفة تشككهم الديني وتساعمهم ، وثقتهم في العقل والتقدم ، وأملهم في إصلاح الأمور عن طريق ملك متنور . فإذا كان الملك صاحب ذكاء وإرادة صالحة ، يقبل الفلسفة مرشدا وهاديا له ، كان هذا ثورة سلمية ، تفضل كثيراً الثورة العنيفة الفوضوية التي لا تكتني بالقضاء على المفاسد بل تطبيح بالنظام الاجتماعي ذاته ، فالآن إذن حان وقت وضع نظرية فولتبر ، « النظرية الملكية » هـذه موضح الاختبار . ومن ثم نرى جاعة الفلاسفة يشاركون الفزيوقراطيين ابتهاجهم بتقلل طورجو زمام الأمر .

وذهب طورجو إلى كومبين فى ٢٤ أغسطس ١٧٧٤ ليشكر لويس السادس عشر على تعيينه وزيراً للمالية . وقال له « إننى لا أبدل نفسى للملك بل للرجل الأمين» . وأجاب لويس وهو يأخذ يدى طورجو فى يديه « لن يخيب ظنات »(١٨٠). فى مساء ذلك اليوم بعث الوزير إلى الملك رسالة بينت النقاط الأساسية فى برنامجه قال :

« لا إفلاس ، معلناً كان أو مقنعاً .

لا زيادة 'في الضرائب ، والسبب حالة شعبك . . .

لا قروض ، . . . لأن كل قرض يقتضى في نهاية أجل مسمى إما الإفلاس وإما زيادة الضرائب . . . »

ولتلبية هذه النقاط الثلاث لا يوجد غير سبيل واحد وهو خفض الإنفاق عن الإيراد ، وخفضه بقدر يكنى ضمان وفر فى كل عام مقداره عشرون مليوناً تخصص لاستهلاك الديون القديمة . وبغير هذا ستدفع أول طلقة نار بالدولة إلى هاوية الإفلاس (٦٩) .

(وقد التجأ نكير فيما بعد إلى القرو ض ، وأفضت حرب ١٧٧٨ بفرنسا إلى الإفلاس) .

وبعد أن تبين طورجو أن إيرادات الحكومة السنوية ٢١٣,٥٠٠،٠٠٠ الوفر ، ومصروفاتها ٢٣٥,٠٠٠،٠٠٠ فرنك ، أمر بشتى ضروب الوفر ، وأصدر تعليات بألا يصرف مبلغ من الخزانة لأى غرض دون علمه أو موافقته ، وكان هدفه تنشيط الاقتصاد بإرساء دعائم حرية المشروعات ، والانتاج ، والتجارة ، خطوة خطوة . وبدأ بمحاولة لإصلاح الزراعة . وكانت الحكومة قد أشرفت على التجارة في الغلال تجنباً لتذمر أهل المدن ، فنظمت بيعها من المزارع لتاجر الجملة ، ومن تاجر الجملة لتاجر التجزئة ، وحددت سعر الحبز . ولكن انخفاض الأسعار التي دفعت للفلاح ثبطت همته عن زرع المزيد من الغلال ، وثنت غيره عن الاشتغال بالزراعة ، فظلت مناطق شاسعة من أرض فرنسا صالحة للزراعة دون زرع ، وعطلت ثروة الأمة الممكنة عند منبعها . وبدا إصلاح الزراعة في نظر طورجو أول خطوة في إحياء فرنسا . ذلك أن اطلاق يد المزارع في بيع غلته بأى سعر خطوة في إحياء فرنسا . ذلك أن اطلاق يد المزارع في بيع غلته بأى سعر يستطيع الحصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يستطيع الحصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يستطيع الحصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يستطيع الحصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يستطيع أخصول عليه سيرفع من دخله ويحسن وضعه الاجتماعي ، ويزيد يوته الشراثية ، وينهض به من الحياة البداثية الوحشية التي وصفها من قبل لا برويير في عصر لويس الرابع عشر الذهبي (٧٠٠) .

ومن ثم فنى ١٣ سبتمبر ١٧٧٤ استصدر طورجو من المجلس الملكى مرسوماً أطلق تجارة الغلال فى كل مكان عدا باريس حيث قدر أن رد فعل أهل المدينة سيكون محرجاً . وكان ديون دنمور قد قدم للمرسوم بديباجة

تشرح الهدف منه ، وهو ٥ تنشيط وتوسيع زراعة الأرض ، التي تعد غلتها أكثر ثروات الدولة حقيقة وضاناً ، والاحتفاظ بوفرة في الغلال عن طريق مخازنها واستيراد الغلال من الخارج . . . والقضاء على الاحتكار . . . وإيثاراً للمنافسة الحرة » وهذه المقدمة التفسيرية كانت هي ذاتها تجديداً يعكس ظهور الرأى العام كقوة سياسية . ورحب فولتير بالمرسوم فاتحة لعصر اقتصادى جديد ، وتنبأ بأنه سيزيد بعد قليل من رخاء الأمة (١٧) . لعصر اقتصادى جديد ، وتنبأ بأنه سيزيد بعد قليل من رخاء الأمة (١٧) . أم أرسل مذكرة إلى طورجو قال فها : « ان عليل فرنيه العجوز يشكر العابيعة لأنها مدت في أجله حتى يرى مرسوم ١٣ سبتمبر ١٧٧٤ . وهو يقدم احترامه لواضعه ، ويرجو له التوفيق »(٧٢) .

على أن هذا الترحيب خرج عليه رأى معارض ينذر بالسوم. فنى ربيع ١٧٧٥ جاء مصرفى سويسرى يعيش فى باريس ويدعى جاك نكبر إلى طور جو يحمل مخطوطاً «عن قانون الغلال وتجارتها»، وسأل ان كان من الممكن نشره دون اضرار بالحكومة. وقد زعم نكبر فى كراسته أن قدراً من الإشراف الحكومى على الاقتصاد لابد منه أن أريد ألا يفضى حذق القلة الفائق الله تركيز الثروة فى طرف وتكثيف الفقر فى الطرف الآخر، واقترح أن تستأنف الحكومة الإشراف والتنظيم إذا رفعت حرية التجارة من سعر الخير فوق رقم معلن. أما طور جو، الواثق من نظرياته، والمحبد لحرية النشر، فقد أخبر نكبر بأن ينشر المخطوط ويدع الشعب يحسكم (٧٣). فنشره نكبر

ولم تقرأه جماهير المدن ولكنها اتفقت معه في الرأى . فحين ارتفع سعر الخيز في ربيح ١٧٧٥ اندلعت حوادث الشغب في عدة مدن . فني الأقاليم المحيطة بباريس ، والتي تتحكم في انسياب الغلال إلى العاصمة ، راح بعض الرجال يتنقلون بين المدن ويحرضون الناس على التمرد . وأحرقت العصابات المسلحة مزارع المزارعين والتجار وقذفت بالمخزون من الغلال في نهر السين ، ثم حاولت منع الغلال المستوردة من إكمال طريقها من الهافر إلى باريس ، وفي ٢ مايو قادت جمعاً محتشداً إلى أبواب القصر في فرساى .

وأعتقد طورجو أن هذه العصابات يستخدمها الموظفون الباديون أو الإقليديون الذين نقدوا وظائفهم بانتهاء الإشراف الحكومى والذين كان هدفهم أن يخلقوا في باريس أزمة غلال ترفع سعر الخبز وتكره الحكومة على العودة إلى التجارة الحاضعة لهيمنتها (٧٤). وظهر الملك على شرفة من شرفات القصر وحاول الكلام ، واكن ضجة الجمع طغت على كلامه . على أنه منع جنوده من إطلاق النار على الشعب ، وأمر بخفض سعر الحبز .

ولكن طورجو أكد أن هذا التدخل في قوانين العرض والطالب سيفسد محاولة اختبارها ؛ وكان واثقاً من أنه إذا تركت لها حرية العمل فإن المنافسة بين التجار وأصحاب المخابز ستهبط بأسعار الحبز عما قليل . وأالحي الملك أمره مخفض السعر . وفي ٣ مايو تجمعت حشود غاضبة في باريس وبدأت تنهب المخابز . وأمر طورجو مليشيا باريس مجاية المخابز و مخازن الغلال ، وبإطلاق النار على أي شخص محاول القيام بأعمال عنف . ثم حرص في الوقت نفسه على وصول الغلال الأجنبية إلى باريس والأسواق . وأكر هت هذه المنافسة المستوردة المحتكرين الذين حبسوا غلالهم توقعاً لارتفاع الأسعار على الإفراج عن محزوشهم ، فانحفض سعر الحبز . وهدأ التر . وقبض على نفر من زعمائه ، وشنق اثنان منهم بأمر البوليس . وخرج طورجو ظافراً من «حرب الدقيق » هذه ، واكن إيمان الملك بمبدأ عدم التدخل اهتز ، وأحزنه شنق هذين الشخصين في ميدان جريف .

ولكن سرته الإصلاحات التي يجربها طورجو في مالية الحكومة. فلم يمض يوم على مرسوم الغلال حتى بدأ الوزير العجول إصدار الأوامر للرفر في مصروفات الدولة، ولتحصيل الضرائب تحصيلا أكثر كفاءة، وللإشراف إشرافاً أدق على الملتزمين العموميين، ثم بنقل الاحتكارات الأهلية في المركبات العامة، ومركبات البريد، وصنع البارود، إلى الدولة، واقترح، واكن لم يتح له الوقت الإنشاء البنك للخصم » وهو الدولة، واقترح، وإكن لم يتح له الوقت الإنشاء التقروض، مصرف لحصم الأوراق التجارية، وتلقى الودائم، وإعطاء القروض، مصرف لحصم الأوراق التجارية، وتلقى الودائم، وقد اتخذ هذا البنك وإصدار البنكنوت الذي تدفع قيمته عند ابرازه، وقد اتخذ هذا البنك نموذجاً لبنك فرنسا الذي نظمه نابايون في ١٨٠٠، فلم تحل نهاية عام ١٧٧٥

حتى كان طورجو قد خفض المصروفات ٢٦,٠٠٠، جنيه ، وأنقص المفائدة على الدين الأهلى من ٨,٧٠٠,٠٠٠ إلى ٣,٠٠٠،٠٠٠ جنيه واستعيدت الثقة بالحكومة حتى استطاع أن يقترض ٢٠,٠٠٠،٠٠٠ جنيه من الماليين الهولنديين بفائدة أربعة في المائدة ، ويسدد بهذه الطريقة ديونا كانت الخزانة تدفع عنها فائدة من سبعة إلى اثنتي عشرة في المائة ، وأوشك أن يوازن الميزانية ، واكنه لم يفعل هذا بزيادة الضرائب بل بالحد من الفساد ، والإسراف ، وعدم الكفاءة ، وكثرة الفاقد .

في هذه الإصلاحات وغيرها لم يلتي طورجو كبير عون من موريها ، ولكنه لتى العون الكثير من كرتيان وماليرب ، الذي التقينا به من قبل حامياً للموسوعة ولروسو . فقد أرسل ، بوصفه الآن رئيساً لمحكمة المعونات (التي تختص بالضرائب غيير المباشرة) ، إلى لويس السادس عشر (٦ مايو ١٧٧٥) ، مذكرة تشرح المظالم التي ينطبري عليها جمسيع الضرائب بواسطة الملتزمين العموميين ، وتحدر الملك من الكراهية التي يولدها استخدامهم . وأشار بتبسيط القوانين وتوضيحها ، وقال « ليس هناك قوانين حسنة غير القوانين البسيطة » وتعلق قاب الملك بما ليرب ، فعينه وزيراً لبيت الملك (يوليو ١٧٧٥) وحث هذا اللبرالي المسن لويس على تأييد طورجو ، ولكنه نصح طورجو بألا يحاول الإسراف في اصلاحاته في وقت واحد ، لأن كل اصلاح سيخلق له أعداء جدداً . وأجاب ، وأقب المالية العام . وماذا تريدني أن أفعل ؟ أن حاجات الشعب هائلة ، و نعن في أسرتي نموت بالنقرس في الحمسين (٧٠) .

وفى يناير ١٧٧٦ فاجأ طورجو فرنسا بستة مراسيم صدرت باسم الملك ، قرر أحدها أن تشمل حرية التجارة فى الغلال باريس ، وألغى العدو الكبير من المناصب المتصلة بتلك التجارة ، وانضم الموظفون المدارودون على هذا النحو إلى صفوف أعدائه . وألغى مرسومان أو عدلا الضر اثب المفروضة على الماشية والشحوم ، فاغتبط الفلاحون . وألغى الرابع السخرة - وهى أيام اثنا عشر أو خمسة عشر يفرض فيها الشغل المجانى على الفلاحين كل عام

اصيانة الكبارى ، والقنوات ، والطرق ، وتقرر أن يتقاضى الفلاحون منك الآن أجراً عن هذا العمل من حصيلة ضريبة تفرض على جميع الأملاك غير الكنسية ، واغتبط الفلاحون ، وشكا النبلاء . وأثار طورجو المزيد من الاسيتاء بالديباجة التى وضعها فى فم الملك .

«إننا لو استثنينا عدداً قليلا من الأقاليم . . . لوجدنا أن كل طرق المملكة تقريباً شقت بتسخير أفقر شار من رعايانا . فالعبء كله وقع إذن على أولئك الذين لا بملكون غير أيديهم ولا تهمهم هذه العلرق إلا بدرجة ثانوية جداً . أما الذين تهتمون بها حقاً فهم ملاك الأرض . وكاهم تقريباً أشخاص يتمتعون بامتيازات ، وإملاكهم تزداد قيمتها بشق الطرق . فإذا أكره الفقير دون سواه على صيانة هذه العلرق ، وإذا أكره على بذل وقته أكره الفقير دون أجر ، كان ذلك معناه أن عدته الوحيدة ضد الفقر والجوع انتزعت منه لإلزامه بالعمل لمنفعة الأغنياء »(٧١) .

فلما أوضح برلمان باريس أنه سيرفض تسجيل هذا المرسوم ، كاد طورجو يعلن الحرب الطبقية » .

"إنى رغم عدائى للاستبدادية الآن كما كنت دائماً ، فانى ان أنى عن أن أقول للملك ، وللبرلمان ، والأمة بأسرها إن لزم الأمر ، أن هذا أمر من تلك الأمور التى يجب أن تقررها إرادة الملك المطلقة ، ولهذا السبب : وهو ان هذه القضية هى فى صميمها قضية بين الأغنياء والفقراء . والآن من يتألف البرلمان ؟ من رجال أغنياء إذا قورنوا بالسواد الأعظم من الشعب ، وكلهم نبلاء لأن مناصبهم تحمل النبالة . ثم البلاط ، الذى يشتد فى احتجاجه - ممن يتألف ؟ من كبار النبلاء ، اللين يملك أغلهم ضياعاً فى احتجاجه - ممن يتألف ؟ من كبار النبلاء ، اللين يملك أغلهم ضياعاً ستخضع للضريبة . . . ونتيجة لذلك فلا اعتراض البرلمان . . ولا حتى تذمر الحاشية يجب أن ينال من القضية على أى وجه . . . ومادام الشعب تذمر الحاشية يجب أن ينال من القضية على أى وجه . . . ومادام الشعب لا صوت له فى البرلمانات ، فإنه لا بد أن يرى الملك فى القضية رأيه هو بعد الاستماع إلى هذه البرلمانات ، ولا بد أن يمكم لصالح الشعب ، لأن هذه الطبقة أتعس طبقاته » (٧٧) .

أما آخر المراسيم الستة فقد ألغي الطوائف الحرفية . وكانت قد أصبحت

أرستقراطية عمالة ، لأنها أشرفت على جميع الحرف تقريباً ، وحدت من الدخول في عضويتها باشتراطها رسوم التحاق عالية ، ثم قيدت فوق ذلك الصلاحية لاختيار معلمي الحرف . وقد عطات الاختراع ، وعرقات التجارة بالمكوس أو بحظر المنتجات المتنافسة التي تدخل في ندائهها . وقد نددت طبقة المتعهدين أو المقاولين الصاعدة — وهم رجال يوفرون المبادأة ، ورأس المال ، والتنظيم ، ولكنهم يطالبون محرية استنجار أي عامل ، سواء من المنتمين للعارائف الحرفية أو غيرهم ، وبيع سلعهم في أي سوق في متناولهم — هذه الطبقة نددت بالعارائف الحرفية لأنها احتكارات تقيد التجارة . أما طورجو ، التواق إلى دعم التنمية الصناعية بإطلاق حرية الاختراع ، والمشروعات ، والتجارة ، فقد شعر أن الاقتصاد القومي سيفيد من إلغاء العلوائف الحرفية . وقد جاء في ديباجة هذا المرسوم :

«كانت ممارسة الحرف والصنائع في جميع المدن تقريباً وركزة في أيدى عدد قليل من المعادين المتحدين في نقابات ، والدين كان لهم وحدهم حرية صنع وبيع سلع الصناعة الخاصة التي ينفر دون دون غير هم بامتيازها . فاللدى كرس نفسه لأى صناعة أو حرفة لم يكن في استطاعته ممارستها بحرية الا بعد وصوله إلى مرتبة معلم الحرفة ، التي لاسبيل له إليها إلا بعد الخضوع لواجبات طويلة مملة لا حاجة إليها ، وبعد أداء ابتزازات متكاثرة تحرمه من جزء من رأس المال الضروري لإنشاء تجارة أو تجهيز ورشة . أما العاجزون عن توفير هذه النفقات فمصير هم العيش القاق تحت سلطان المعامين ، ولا خيار أمامهم إلا الحياة في ضناك . . ، أو نقل صناعة قد تكون ذات نفع لوطنهم إلى بلد لاجنبي » (١٧٨) .

وكان لهذه النهم الموجهة إلى النقابات الحرفية ما يبررها على قدر عامنا . ولكن طورجو استرسل فى إجراءاته فعطر على جميع معلمى الحرف وعمال المياومة والتلاميد الصناعيين تكوين أى اتحاد أو جمعية (٢١) . لقد آمن إيماً مطلقاً بحرية المشروعات والتجارة ، ولم يتوقع أن يكون حق التنظيم هو الوسيلة الوحيدة التى يستطيع بها الصناع أن مجمعوا ضعفهم كأفراد فى قوة جماعية للمساومة مع أصحاب العمل المنظمين . وقد أحس أن كل العلمةات

ستفيد فى المدى العلويل بتحرير رجال الأعمال من القيود الإقطاعية والنقابية والحكومية المفروضة على المشروعات . وأعان أن جميع الأشخاص فى فرنسا – حتى الأجانب – أحرار فى الاشتغال بأى صناعة أو تجارة .

وفي ٩ فبراير ١٧٧٦ رفعت المراسيم الستة إلى برلمان باريس . فلم يوافق إلا على واحد منها ألغى المناصب الصغيرة ، و رفض الموافقة على تسبجيل الباقي ، وخص بمعارضته إنهاء السخرة باعتباره افتئاتاً على الحقوق الإقطاعية (١٠٠٠) . ومهذا القرار الذي اتخذ بالتصويت جهر البرلمان بأنه حاف طبقة النبلاء والصوت المعبر عنهم ، وهو الذي زعم من قبل أنه حامي الشعب من الملك ، و دخل فولتير المعمعة بكراسة هاجمت السخرة والبرلمان وأيدت طورجو ، فأمر البرلمان بمصادرة الكراسة . و دافع بعض و زراء الملك عن البرلمان ، فو مخهم لويس في لحظة ثبات وجاد قائلا « أرى جيداً أنه ليس هنا من يحب الشعب غيري وغير مسيو طورجو »(١٠). وفي ١٢ مارس دعا البرلمان إلى « سرير عدالة » (وهو المجلس القضائي العالى (في فرساى ، وأمره بتسجيل المراسيم ، واحتفات مواكب من العال بانتصار طورجو .

وأبطأ المراقب العام خطو ثورته بعد أن أرهقته الأزمات المتكررة. فلما طبق حرية التجارة الداخلية على صناعة النبيذ (ابريل ١٧٧٦) لم يشك غير المحتكرين. ثم حث الملك على إرساء دعائم الحرية الدينية. وأصدر تعلياته إلى ديون دنيمور بأن يضع خطة لتكوين مجالس انتخابية في كل أبرشية ، محتارها كل من ملك أرضاً قيمتها سمائة جنيه أو يزيد ، وهذه المجالس المحلية تنتخب ممثلين في مجلس كنتونى ، تنتخب ممثلين في مجاس المجالس المحلية تنتخب ممثلين في مجلس الأمة ، وكان طورجو مؤمناً بأن فرنسا ليست على استعداد للديمقر اطية ، فاقترح ألا تعطى هذه المجالس إلا وظائف استشارية وإدارية ، أما السلطة التشريعية فنظل في يد الملك وحده ، واكن عن طريق هذه المجالس يحاط الملك علماً يحال المملكة وحاجاتها . كذلك عن طريق هذه المجالس يحاط الملك علماً عال المملكة وحاجاتها . كذلك قدم طورجو للملك تخطيطاً للتعليم العام بصفته المدخل الذي لابد منه للمواطنة قدم طورجو للملك تخطيطاً للتعليم العام بصفته المدخل الذي لابد منه للمواطنة حتى تتبدل أمتك فلا تتعرف عليها الأمم ، وبفضل التنوير والأخلاق الطيبة ...

ستسمو فوق جميع الدول الأخرى «(AY) ولكن الوزير أعوزه الوقت ، والملك أعوزه المال ، لإخراج هذه الأفكار إلى حيز الوجود .

وكانت وراسيم طورجو - وديباجاتها - قد ألهبت غضب جميع العلمةات ذات النفوذ عليه خلا التجار ورجال الصناعة ، الذين زكوا فى ظل الحرية الجديدة . والواقع أنه كان يحاول أن يحدث بطريق سلمى تحرير رجل الأعمال ، وهو النتيجة الاقتصادية الأساسية التي أسفرت عنها الثورة الفرنسية . ومع ذلك عارضه بعض التجار سراً لأنه تدخل فى احتكاراتهم . وعارضه الأشراف لأنه أراد أن يفرض كل الضرائب على الأرض ، ولأنه يستعدى الفقراء على الأغنياء ، وأبغضه البرلمان لأنه أقنع الأرض ، ولأنه يستعدى الفقراء على الأغنياء ، وأبغضه البرلمان لأنه أقنع الملك بإبطال قرارات نقضه . ولم يثق به رجال الدين زاعينه كافراً يندر أن يختلف إلى القداس ، ويدافع عن الحرية الدينية . وحاربه الماتز ون العموميون لأنه حاول أن يحل علهم موظفين حكوميين في جمع الضرائب غير المباشرة . لأنه صفط على إسرافهم ، ومعاشاتهم ، ووظائفهم الفخرية . أما الملك لأنه سخط على إسرافهم ، ومعاشاتهم ، ووظائفهم الفخرية . أما موريبا ، وهو الأعلى منه منصباً في الوزارة ، فلم يغتبط بسلطان المراقب العام للمالية واستقلاله المزايدين . وكتب السفير السويدى يقول «إن طورجو بجد نفسه الهدف لحاف رهيب جداً ه (١٢٠) .

أما مارى أنطوانيت فقد رضيت عن طورجو أول الأمر ، وحاولت أن توفق بين نفقاتها واقتصادياته . ولكن سرعان ما استأنفت (حتى ١٧٧٧) اسرافها فى الثياب والعطايا . ولم نخف طورجو فزعه من مطالبها من الخزانة ، وكانت الملكة إرضاء لآن بولنياك قد حصلت على تعيين صديقهم الكونت دجين سفيراً لفرنسا فى لندن ، وهناك دخل فى معاملات مالية مشبوهة . وانضم طورجو إلى فرجين فى الإشارة على الملك باستدعائه ، وأقسمت الملكة لتنتقمن منه .

وكان للويس السادس عشر أسبابه الخاصة لفقد الثقة في الوزير الثوري. ذلك أن الملك كان محترم الكنيسة ، وطبقة النبلاء ، وحتى البرلمانات ، وكانت هذه المؤسسات قد رسخت في التقاليد وتقدست بمرور الزمن ف فإقلاقها معناه خلخلة ركائز الدولة ؛ ولكن طورجو كان قد أقصاها كالها . فهل تراه على حق وكل هؤلاء على ضلال ؟ وشكا لويس سرا من وزيره : (إن أصدقاءه فقط هم الأكفاء ، وأفكاره فقط هي الصائبة $(^{(1)})$. وفي كل يوم تقريباً كانت الملكة أو أحد أفراد الحاشية بحاول إثارته على المراقب العام , فلما رجاه طورجو أن يقاوم هذه الضغوط ولم يجب لويس ، عاد إلى منزله وكتب إلى الملك ($^{(2)}$ ابريل $^{(3)}$) رسالة كانت الفاصلة في مصوره :

« وولاى : ان أخفى عنكم أن قلبى مجروح جرحاً عميقاً بسبب صمت جلالتكم يوم الأحد الماضى . . . ذلك أننى ماكنت لاستصعب أمراً من الأمور مادمت أؤ مل الاحتفاظ بتقدير جلالتكم لصواب ما أفعل . واليوم أى جزاء ألتى ؟ أن جلالتكم ترون كم يستحيل على المضى فى طريقى قد ما ضد من يؤ ذوننى بالشر الذى يصنعونه بى ، وبالخيز الذى يمندوننى من فعله بتعطيل جميع إجراءاتى ، ومع ذلك فإن جلالتكم لاتمنحوننى عوناً ولا عزاء ، وأنا أجرة يا مولاى على القول بأننى لا أستحق هذا الجزاء . . .

ا إن جلالتكم . . . قد دفعتم بافتقاركم إلى الحبرة . وأنا عايم بأنكم وأنتم في الثانية والعشرين ، وفي منصبكم هذا ، لا تماكون المرانة على الحكم على الرجال ، وهي مرانة يحصل عليها الأفراد العاديون بفضل الاختلاط المعتاد مع نظرائهم ؛ واكن هل سيتاح اكم مزيد من الحبرة بعد أسبوع ، بعد شهر ي وألا يمكن أن تتخذوا القرار الحاسم حتى تتوافر اكم داده الحبرة البعليئة ي .

ا مولای ، إنني مدين لمسيو موريبا بالمنصب الذي قالمه تموني إياه ، وان أنسى له هذه اليد ما حيات ، ولن أقصر أبداً في الاحترام الواجب له . ولكن أتعلمون يا مولاي مبلغ ضعف شخصية المسيو دموريبا ؟ – وكم تسيطر عليه أفكار من يلتفون حوله . إن الناس كالهم يعرفون أن مدام دموريبا ، بتفكيرها الأضعف كثيراً من شخصيتها ، توسى إليه دائماً بإرادتها . . . وهذا الضعف هو الذى يدفعه إلى الموافقة دون تردد على سنط الحاشية على ، والذى يجردنى من كل ساطة تقريباً في إدارتي . . .

« مولاى ، لاتنس أن الضعف هو الذى أطاح برأس تشارلز الأول على المقصلة . . . والذى جعل من لويس الثالث عشر عبداً متوجاً ، . . . والذى جعل السالف كل ويلاته . . مولاى ، إنهم يعدونك ضعيفاً ، وقد أتى وقت خشيت فيه أن يكون فى خلقك هذا العيب ، ومع ذلك رأيتك فى مناسبات أكثر من هذه عسراً تبدى شجاعة أصيلة . . . ان جلالتكم لن تستطيع الاستسلام إرضاء السيو دموريا دون أن تكون غير صادق مع نفسك . . . » (٥٠) .

ولم يرد الملك على هذه الرسالة . فقد أحس أن عليه الآن أن يختار بين موريبا وطورجو ، وأن طورجو يطلب خضوع الحكومة التام تقريباً لإرادته . وعليه فني ١٢ ما يو ١٧٧٦ أرسل إلى طورجو أمراً بأن يستقيل . وفي اليوم ذاته ، وخضوعاً لإرادة الملكة وآل بولنياك ، رفع الكونت دجين إلى مرتبة الدوقية . فلما سمع ماليرب بإقالة طورجو قدم استقالته . وقال له لويس « إنك رجل محظوظ . ليتني أنا أيضاً أستطيع ترك منصبي »(٢٠٠) . وما لبث معظم من عيهم طورجو أن طردوا من مناصبهم . وصعقت ماريا تريزا لهذه التطورات ، ووافقت فردريك وفولتبر على أن سقوط طورجو نذير بانهيار فرنسا(٨٠٠) ، وقد أحزنها الدور الذي لعبته ابنتها في الأمر ، وأبت أن تصدق تنصل الملكة من التبعة ، وكتب فولتبر إلى لاهارب يقول : « لم يبق لى إلا أن أموت بعد أن ذهب مسيو طورجو »(٨٨) .

أما طورجو فقد عاش بعد إقالته عيشة هادئة في باريس ، يدرس الرياضة ، والفزياء ، والكيمياء ، والتشريح . وكان يلتى كثيراً بفرانكلن ، وقد كتب له «مذكرة في الرسوم» ثم اشتدت عليه وطأة النقرس حتى أكرهه بعد ١٧٧٨ على الاستعانة بعكازين في مشيه . ومات في ١٨ مارس ١٧٨١ بعد سنوات حفلت بالألم وخيبة الأمل . ولم يدر بخلده أن القرن التاسع عشر سيقبل معظم أفكاره ويطبقها . وقد أجمل ماليرب وصفه في حب فقال : «كان له رأس فرانسيس بيكن ، وقلب لوبيتال »(٨٩) .

7 - وزارة نكبر الأولى ؛ ١٧٧٦ - ٨١

خاف طورجو فی رقابة المالية كلونی دنوی ، الذی رد السخرة والكثیر من النقابات الحرفیة ، ولم ينفذ مراسيم الغلال . . وألغی المصرفيون الهولنديون موافقتهم علی إقراض فرنسا سنين مليوناً من الجنهات بسعر أربعة فی المائة ، ولم يكتشف الوزير الجديد طريقة لاجتذاب المال إلی خزانة الدولة خيراً من إنشاء با نصيب قومی (٣٠ يونيو ١٧٧٦) . فلما مات كلونی (أكتوبر) ، أقنع مصرفيو باريس الملك بأن يستدعی إلی خدمته الرجل الذی كان أكفاء نقاد طورجو .

كان جاك نكير بروتستنتيا ، ولد في جنيف عام ١٧٣٧ وأرسله أبوه - وسان أستاذاً للقانون في أكاديمية جنيف - إلى باريس ليعمل كاتباً في مصرف اسحاق فرنيه ، فلما تقاعد فرنيه أقرض نكير بعض المال ليفتتبع ، صرفاً خاصاً به . وضم نكير ، اله إلى ، ال رجل سويسرى آخر ، فأصابا نجاحاً بتقديم القروض للحكومة والمضاربة في الغلال . وحين ناهز نكير الثلاثين كان غنياً ، محترماً ، عزباً . ولم يتمن الآن مزيداً من الثراء بل منصباً رفيعاً ، وفرصة للخدء الممتازة والشهرة القومية ، وهذا يقتضيه زوجة وبيناً يكون نقطة ارنكاز ، أو قاعدة عمليات . ومن ثم تودد إلى المركبزة فرمنو الأرملة ، فرفضته ، ولكنها جاءت من جنيف بسوزان كورشوا الجميلة الموهوبة فرفضته ، ولكنها جاءت من الزواج بأدور د جبون . ووقع نكير في فرفضته ، وتزوجها في ١٧٦٤ . ويعد وفاؤهما المتبادل طوال حياة غرام سوزان . وتزوجها في ١٧٦٤ . ويعد وفاؤهما المتبادل طوال حياة حافلة بالأحداث من ألمع الأضواء في مشكال ذلك العصر المضتارب . حافلة بالأحداث من ألمع الأضواء في مشكال ذلك العصر المضتارب . وأقاما بيناً فوق مصرفه ، وهناك أفتمحت صالوناً (١٧٦٥) دعت إليه الكتاب ورجال الأعمال ، أملا في أن تعبد هذه الصدافات طريق زوجها الكتاب ورجال الأعمال ، أملا في أن تعبد هذه الصدافات طريق زوجها وتنوره .

وكان نكير نفسه يتحرق شوقاً للتأليف ، فبدأ في ١٧٧٣ بكتابة «مديح لكولبير» الذى توجته الأكاديمية الفرنسية . واعتزل الآن عمله ودخل المعترك السياسى بذلك المقال « في قانون الغلال » الذى عارض سياسة طورجو في

عدم التدخل الحكومى . وظفر الكتيب بثناء ديدرو ، الذى لعله استمتع بفقرة تكلم فيها المؤلف كما يتكلم الاشتراكيون ، وكان قد قرأ روسو . وقد هاجم نكير :

«قوة الطبقة المالكة التي تمكنها من أن تدفع نظير جهد العامل أنخس أجر لايكاد يكفي لغير الحاجات الماسة . . . إن كل المؤسسات المدنية تقريباً أقامها الملاك . ولنا أن نقول إن قلة من الناس – بعد أن قسموا الأرض فيا بينهم – شرعوا القوانين تكتلا وضماناً لهم ضد الكثرة . . . ولهؤلاء أن يتساءلوا . «أى معنى تعنيه لها قوانين الملكية التي شرعتموها ؟ – فنحن لانملك أملاكاً ، أو قوانينكم في العدالة ؟ – فنحن لانملك شيئاً ندافع عنه . أو قوانينكم في الحرية ؟ – فإننا سنموت جوعاً إن لم نعمل غداً »(١٠) .

وفى ٢٧ أكتوبر ١٧٧٦ عين إويس السادس عشر نكير «مديراً للخزانة الملكية» بناء على تزكية موريباً ، وكان تعييناً يشوبه الاعتدار . فقد احتج بعض الأساقفة على السماح لبروتستني سويسرى بأن يتحكم فى مال الأمة ، فأجاب موريبا ، «فى وسع رجال الدين أن يشاركوا فى اختيار الوزراء إذا هم دفعوا ديون الدولة »(١١) . وسترا لهذا الواقع عين كاثوليكي فرنسي يدعى تابورو دريو مراقباً عاماً للمالية له الرآسة الإسمية على نكير . وتضاءلت معارضه الاكليروس حين جعل نكير تدينه واضحاً جلياً . وفى ٢٩ يونيو معارضه الاكليروس حين جعل نكير مديراً عاماً للمالية . وقد رفض أن يتقاضى راتباً ، بل أقرض الخزانة مليوني جنيه من ماله الخاص (٢١) . ولكنه طل محروماً من لقب الوزير ، ولم يسمح له بعضوية المجلس الملكي .

وقد وفق فى حدود خلقه وساطته . ذلك أنه درب على علاج مشكلات الصير فة لا مشكلات الدولة ، وكان فى قدرته تكثير المال بنجاح أكثر من سياسة الرجال . وقد أرسى فى الإدارة المالية نظاماً وحسابات ووفراً أفضل ، وألغى أكثر من خمسائة وظيفة شرفية ومنصب زائد عن الحاجة . وإذ كان مائزاً على ثقة المجتمع المالى ، فقد استطاع طرح أسهم بقروض أكسبت

(م ٢٢ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

الخزانة ١٤٨,٠٠٠,٠٠٠ جنيه خلال عام واحد . ثم دعم بعض الإصلاحات الصغيرة ، فخفف من المظالم في فرض الضرائب ، وحسن المستشفيات ، ونظم بنوك الرهونات لتقرض الفقراء المال بفائدة منخفضة ، وواصل جهود طورجو للحد من نفقات البلاط ، والبيت الملكي ، والملكة . ورد إلى الملتزمين العموميين جمع الضرائب غير المباشرة (١٧٨٠) ، غير أنه اختزلُ عددهم وأخضعهم لفحص ورقابّة أدق . وقد أقنع لويس السادس عشر بأن يسمح بإنشاء المجالس الإقليمية في برى ، وجرينوبل ، ومونتوبان ، ووضع سابقة هامة إذ اتخذ التدابير لجعل ممثلي الطبقة الثالثة (التي تنتظم الطبقتين الوسطى والدنيا) فى هذه المجالس مساوين لمثلى النبلاء والاكليروس مجتمعين . على أن الملك كان يختار أعضاء هذه المجالس ، ولم يسمح لهم بأى سَلطة تشريعية . وقد ظفر تكبر بنصر هام حين أقنع الملك بأن يعتق من بنى من الأقنان على الأراضى الملكية ، وأن يهيب بجميع السادة الإقطاعين أن يحذوا حلوه . فلما رفضوا أشار نكير عليه بإلغاء القنية كلها في فرنسا ، مع ً دفع التعويضات للسادة ، ولكن الملك الذي كان حبيس تقاليده أجاب بأن حقوق الملكية نظام بلغ من الرسوخ مبلغاً يعسر معه إلغاءؤه بمرسوم (٩٣) . وفى ١٧٨٠ ، وتحت إلحاح نكبر أيضاً ، أمر الملك بإنهاء التعذيب القضائى ، وإلغاء السجون السفلية ، وقصل السجناء الذين جرموا فعلا عن أولئك الذين لم يحاكموا بعد ، وفصل كلتا الفئتين عن الأشخاص المقبوض عليهم بسبب الدين . هذه وغيرها من انجازات وزارة نكبر الأولى تستحق عرفَّاناً أكثر مما ناله عبوماً . فإذا سألنا لم لم يعمل مبضعه بأعمق وأسرع مما أعمله ، وجب أن نتذكر أن طور جو قد لتى اللوم على تعجله والاستكثار من الأعداء في وقت و أحد . وقد انتقاء نكير على طرحه القروض بدلًا من جمع الضرائب، ولكنه أحس بأن الشعب قد فرض عليه من الضرائب . ا يكفي .

وقد أحسنت مدام كمبان تلخيص موقف الملك من وزرائه ، وهي اللصيقة دائماً بهذه الدراما المتطورة «لقـــدحكم طورجو ، وماليرب ، ونكير، بأن هذا الملك المتواضع البسيط في عاداته ، لن يتردد في التضحية بحقه الملكي في سبيل عظمة شعبه الحقيقية ؛ لقد كان قلبه ينعطف به نحو

الإصلاح ، ولكن تحيزاته ومخاوفه ، ومطالب الأشخاص الأتقياء وأصحاب الامتيازات الملحة جعلته جباناً ، وأكرهنه على التخلي عن خطط أوحي بها إليه حبه للشعب» (٩٤) . ومع ذلك فقد جرؤ على أن يقول في إعلان عام (۱۷۸۰) لعل نكبر كان قَد أعده له ، إن « الضرائب المفروضة على أفقر شطر من رعايانا . . وقد زادت بنسبة تفوق كثيراً سائر الرعايا الباقين . « وأعرب عن آماله في ألا يحسب الأغنياء أنفسهم مظلومين إذا وجب عليهم ، بعد أن يردوا إلى المستوى العام (الضرائب) ، أن يؤدوا الفروض التي كان لابد أن يشاركوا فيها غيرهم منذ زمان بقدر أكبر من المساواة »(٩٥). وكان يرتعد إذا خطر ببآله فولتبر ، ولكن روحه التحررية شكالها على غير وعي منه ذلك العمل الذي قام به فولتبر ، وروسو ، وجماعة الفلاسفة بوجُّه عام الفضح المفاسد القديمة وابعث الحياة الجديدة في المشاعر الإنسانية التي ارتبطت من قبل بالمسيحية . فني هذا النصف الأول من حكمه بدأ لويس السادس عشر اصلاحات كان خليقاً لها لو اتصلت واتسعت شيئاً فشيئاً أن تتفادى الثورة . ثم إنه في عهد هذا الملك الضعيف نرى فرنسا التي سلبتها انجلتره ممتلكاتها وأذلتها في عهد أسلافه – تكيل الضربات مجرأة وبنجاح لبريطانيا الفخور ، وتعنن بعملها هذا على ْحرير أمريكا .

٧ ـــ فرنسا وأمريكا

اتفقت الفلسفة هذه المرة مع الدبلوماسية . فؤلفات فولتير ، وروسو ، وديدرو ، ورينال ، وعشرات غيرهم أعدت الذهن الفرنسي لمناصرة تحرير المستعمرات كما ناصر التحرير الفكرى ، وكان الكثيرون من الزعماء الأمريكيين – كواشنطن ، وفرانكان ، وجفرسن – أبناء للتنوير الفرنسي ، ومن ثم فحين قدم سيلاس دين إلى فرنسا (مارس ١٧٧٦) ، التحسأ قرضاً للمستعمرات الثائرة ، كان الرأى العام الفرنسي شديد التعاطف معه ، وراح بومارشيه في تحمسه يرسل المذكرة تلو المذكرة إلى فرجين محثه فيها على مديد المعونة لأمريكا .

وكان فرجين نبيلا يؤمن بالملكية والاستقراطية ، ليس بينه وبين

الجمهوريات أو الثورات ود ، ولكنه كان تواقاً للثار من انجلتره لفرنسا ، غير أنه لم يرض بالموافقة على أى معونة سافرة لأمريكا ، لأن البحرية البريطانية كانت لاتزال أقوى من الفرنسية إذا كانت الحرب سافرة إلا أنه وكان فى : قدورها تدمير السفن الفرنسية إذا كانت الحرب سافرة إلا أنه أشار على الملك بالإذنبيعض المعونة السرية ، وحجته أن بريطانيا او سحقت الثورة لحلص لها فى أمريكا أو قربها أسطول قادر على الاستيلاء متى شاء على الممتلكات الفرنسية والإسبانية فى البحر الكاريبي . أما إذا أمكن المطاولة فى المورة ، فإن فرنسا ستقوى ، وانجلتره تضعف ، وتستطيع البحرية فى الفورة ، فإن فرنسا ستقوى ، وانجلتره تضعف ، وتستطيع البحرية المونسية استكمال تجديدها . أما لويس فكان يرتعد فرقاً لفكرة تقديم المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى إلى حرب مع المعونة لثورة ما ، وحذر فرجين من أى عمل سافر قد يفضى إلى حرب مع المجلة ه (٢٩٠) .

وفي ابريل كتب فرجين إلى بوما رشيه يقول :

« سنعطيك سرآ مليوناً من الجنهات ، وسنحاول الحصول على مبلغ ماثل من أسبانيا . (وقد حصاوا على هذا المبلغ) وبهذين المليونين عليك أن ثؤلف شركة تجارية ، وتزود الأمريكيين على استوليتك بالسلاح والذخيرة والأجهزة ، وسائر الأشياء التي محتاجون إليها لمواصلة الحرب . وستسلماك ترسانتنا السلاح واللخيرة ، ولكناك ستعوضها أو تدفع ثمنها . وإياك أن تطلب مالا من الأمريكيين ، لأنهم لا يملكون المال ، ولكن أطلب مقابلا غلات أرضهم ، التي سنساعدك على بيعها في هذا البلد » (١٧) .

و بهذا المال اشترى بومارشيه المدافع والبنادق والبارود والثياب والأجهزة اللازمة لحسة وعشرين ألف رجل ، ثم أرسل هذه البضائع إلى ميناء كان دين قد جمع فيه عدة قراصنة أمريكيين وأعاد تجهيزهم . وقد شجع وصول هذه المعونة أو الوعد الوثيق بها المستعمرين على إصدار إعلان الاستقلال (٤ يوليو ٢٧٧٦) . فلما ترجم الإعلان إلى الفرنسية ، وتداوله الناس بموافقة الحكومة الفرنسية الضمنية ، استقبلته جماعة الفلاسفة بحاسة وقرح ، وكذلك تلاميذ روسو اللين تبينوا فيه أصداء من «العقد الاجتماعي» .

وفى سبتمبر عين الكونجرس الأمريكي . بنيامين فرانكلين وآرثر لى ــ ليمضيا إلى فرنسا مندوبين ، وينضما إلى دين ، ويلتمسا لا المزيد من الإمداد فحسب ، بل التحالف السافر ان أمكن .

ولم تكن هذه أول مرة ظهر فيها فرانكاين في أوربا . ذلك أنه في ١٧٧٤ ذهب إلى انجلتره ولم يكن قد بلغ التاسعة عشرة ، وقد اشتغل طباعاً ، ونشر دفاعاً عن الألحاد (٩٨) ، وعاد إلى فيلادلفيا والربوبية ، وتزوج ، وانضم إلى جهاعة الماسون ، وظفر بشهرة دولية بوصفه مخترعاً وعالماً . وفي ١٧٥٧ أوفد إلى انجلتره ممثلا لمجلس بنسلفانيا في نزاع ضرائبي . ومكث في انجلتره خمس سنين ، والتي بجونسن وغيره من وجوه القوم ، وزار أسكتلنده ، والتي بهيوم وروبرتسن ، ونال درجة من جامعة سانت أندروز ، وأصبح منذ الآن الدكتور فرانكان . ثم عاد إلى انجلتره من ١٧٦٦ إلى ١٧٧٥ ، وخطب في مجلس العموم معارضاً ضريبة الدمغة ، وحاول المصالحة ، ثم عاد إلى أمريكا حين رأى أن الحرب واقعة . وقد شارك في صياغة إعلان الاستقلال .

وصل فرانكلين إلى فرنسا في ديسمبر ١٧٧٦ و معه حفيدان له ، وكان الآن في السبعين ، يبدو وكأنه الحكمة ذاتها مجسمة ، والعالم كاله يعرف ذلك الرأس الضخم والشعر المشتعل الحفيف ، والوجه الشبيه بالبدر عند بزوغه المشيرة . وأهال عليه العلماء أسباب التكريم ، وادعى الفلاسفة والفزيوقر اطيون أنه واحد منهم ، ورأى المعجبون بروما القديمة فيه سنسناتوس ، وسكبيو الأفريقي ، والكاتوين ، وقد بعثوا من مراقدهم ، وصففت نبيلات باريس شعور هن في لمة مجعدة تقليداً لقبعته المصنوعة من فرو القندس ؛ ولا ريب أنهن سمعن بغرامياته الكثيرة . وأذهات الحاشية بساطة عاداته ، ولباسه ، وحديثه ، واكن بدلا من أن يبدو مضكاً في زيه القريب من زى الريفيين، كان اختيالهم في المخمل والحرير والمخرم هو الذي تهدى الآن كأنه محاولة فاشلة لإخفاء الواقع وراء مظهر كاذب . ومع ذلك قبلوه هم أيضاً ، لأنه فاشلة لإخفاء الواقع وراء مظهر كاذب . ومع ذلك قبلوه هم أيضاً ، لأنه لم يستعرض أحلاماً لحكومات مثالية ، بل تكلم بتعقل وإدراك سليم ، وأظهر

الوعى الكامل بالمصاعب والحقائق . وكان يدرك أنه بروتستنتى ، ربوبى ، جمهورى ، يطلب العون من بلد كاثوليكي وملك تتى .

وقد باشر مهمته في حذر وحيطة . فلم يغضب أحداً ، وأبهج كل إنسان . وقدم فروض الاحترام لا لفرجين فقط بل لميرابو الأب ولمدام دودفان ، ولمع رأسه الأصلع في الصالونات وفي أكاديمية العلوم . وشرف نبيلا شاباً هو الدوق دلاروشفوكو أن يكون سكرتيره . وكانت الجموع تجرى وراءه حين يظهر في الشوارع . ولقيت كتبه ترحيباً واسعاً حين ترجمت ونشرت «أعمالا كاملة » وطبع من كتاب واحد « تقويم وتشرد المسكين » ثماني طبعات في ثلاثة أعوام . واختلف فرانكلين إلى محفل « النوف سير » الماسوني ومنح العضوية الفخرية ، وإعانة الرجال الذين التي بهم هناك على كسب فرنسا في حلف مع أمريكا . ولكنه لم يستطع أن يطلب للتو المعونة السافرة من الحكودة . وكان جيش واشنطن يتقهقر أمام السر وليم هاو ، وبدا أن معنوية الجيش عطمت . وبينا كان فرانكلن ينتظر أحداثاً أكثر بمناً أقام في باسي ، ويكتب أحدى ضواحي باريس اللعليفة ، وراح يدرس ، ويفاوض ، ويكتب أحدى ضواحي باريس اللعليفة ، وراح يدرس ، ويفاوض ، ويكتب في موريلليه ، وكاباني ، ويغازل مدام دودتو في سانوا ومدام هلفتيوس في أوتوى ، ولا عجب فقد كان في هاتين المرأتين فتنة جعلتهما جذابتين بغض النظر عن تقدمهما في العمر .

وكان بومارشيه وغيره أثناء ذلك يرسلون الإمداد إلى المستعمرات ، وضباط الجيش الفرنسيون يتطوعون للقتال تحت إمرة واشنطن . كتب سيلاس دين في ١٧٧٦ « تتكاثر على تكاثراً رهيباً طلبات الضباط الراغيين في الذهاب إلى أمريكا . . . ولو كان لدى عشر سفن هنا لملأتها كانها بركاب لأمريكا» (١٩٠) والعالم كله يعرف كيف ترك المركيز لافابيت ، البالغ من العمر تسعة عشر عاما ، زوجة مخلصة حبلي ليرحل (ابريل ١٧٧٧) ويقاتل بلاراتب في عاما ، زوجة مخلصة حبلي ليرحل (ابريل ١٧٧٧) ويقاتل بلاراتب في جيش المستعمرات . وقد اعترف لواشنطن قائلا « إن الشيء الوحيد الذي أعطش إليه هم المجد » (١٠٠٠) ، وفي سبيل المجاد أقتحم كثيراً من المخاطر وظفر بالمحبة الحارة من واشنطن رغم تحفظه المعهود .

وفى ١٧ أكتوبر ١٧٧٧ هزم جيش للمستعمرين عدته عشرون ألف مقاتل قوة مؤلفة من خسة آلاف جندى بريطاني وثلاثة آلاف مرتزق ألماني قادمين من كندا في ساراتوجا وأكرهها على الاستسلام ، فلما بلغ نبأ هذا الانتصار الأمريكي فرنسا وجدت مطالبة فرانكاين ، ودين ، ولى ، بابرام حلف قبولا أكثر بين مشيرى الملك . غير أن نكير عارض إذ كره أن يرى ميزانيته التي قاربت التوازن تقلبها نفقات الحرب رأساً على عقب . إلا أن فرجين وموريبا ظفرا بموافقة لويس السادس عشر التي بذلها على مضض حين حدراه من أن انجلتره — التي كانت عليمة منذ زمن طويل بالعون الفرنسي لأمريكا ومستاءة منه — قد تبرم صاحاً مع مستعمراتها وتوجه كامل قوتها الحربية ضد فرنسا . وعليه فني ٦ فبراير ١٧٧٨ وقعت بالحكومة الفرنسية معاهدتين مع «ولايات أمريكا المتحدة» أرست إحداهما علاقات التجارة ، والمعونة ، واشترطت الأخرى سراً أن ينضم الموقعان في علاقات التجارة ، والمعونة ، واشترطت الأخرى سراً أن ينضم الموقعان في الدفاع عن فرنسا إذا أعلنت عليها انجلتره الحرب ، ولا يبرم طرف صلحاً مريكا .

وفى ٢٠ مارس استقبل لويس المبعوثين الأمريكيين ، ولبس فرانكلن جوارب حريرية طويلة لهذه المناسبة . وفى ابريل وصل جون آدمز ليحل محل دين ، وأقام مع فرانكلن فى باسى ، ولكنه وجد الفيلسوف العجوز فى شغل بالنساء عن مهامه الرسمية . فتشاجر معه ، وحاول العمل على استدعائه لأمريكا ، ففشل ، وعاد إلى أمريكا . وعين فرانكلين وزيراً مفوضاً لدى فرنسا (سبتمبر ١٧٧٩) . وفى ١٧٨٠ ، حين كان يبلغ الرابعة والسبعين ، عرض ألزواج دون جدوى على مدام هلفتيوس البالغة إحدى وستين سنة .

وأحب الفرنسيون كالهم تقريباً هذه الحرب عدا نكبر . فقد كان عليه أن يجمع الأموال الطائلة التي أقرضتها فرنسا لأمريكا : مليون جنيه في ١٧٧٦ ، وثلاثة ملايين أخرى في ١٧٧٨ ، ومليوناً آخر في ١٧٧٩ ، وأربعة في ١٧٨٠ ، وأربعة في ١٧٨١ ، وبدأ مفاوضات

سرية مع اللورد نورث (أول ديسمبر ١٧٧٩) أملا فى العثور على صيغة للصلح(١٠٣) . وكان عليـــه بالإضافة إلى هذه القروض أن يجمع المال لتمويل حكومة فرنسا وجيشها ، وبحريتها ، وبلاطها . وبلغت جملة ما اقترضه من المصرفيين والشعب ٢٠٠٠،٠٠٠ جنيه (١٠٣). وقد لاطف الأكلىروس حتى أقرضُوه أربعة عشر مليوناً ، ترد أقساطاً قيمتها مليون جنيه كلُّ عام . وظل يرفض فرض ضرائب ، مع أن ثراء الطبقات العليا كان يمكن أن أن يجعل هذا الإجراء غير مؤلم نسّبيّاً ، وسيشكو من خلفوه في منصبه من أنه ألنى على عاتقهم هذه الضرورة التي لامحيص عنها . وقد حاباه الماليون لأنه منحهم على قروضهم معدلات الفائدة العالية التي طالبوا بها محجة أنهم إنما يغامرون بأخطار متزايدة ، أخطار عدم استرداد قروضهم على الإطلاق . ورغبة فى تنمية الثقة فى المجتمع المالى ، نشر نكير بموافقة الملك فى يناير ١٧٨١ « تقرير آ مقده آ للملك » هدفه إطلاع الملكُ والأُمة على إيرادات الحكومة ومصروفاتها ، وقد أضنى على الصورة إشراقاً بإسقاطه النفة!ت الحربية وغيرها من المصروفات «غير العادية» ، وإغفاله الدين القومى . وأقبل الجمهور على شراء «التقرير » عمدل ثلاثين ألف نسخة في إثني عشر شهراً . وحيا الناس نكير ساحراً للمالية أنقذ الحكومة من الإفلاس . وطلبت كاترين الكبرى من جريم أن يؤكد لنكير « إعجابها الذي لاحد له بكتابه و عواهبه «(١٠٤). غير أن البلاط غضب لأن « التقرير المقدم للملك » فضح الكثير جداً من مفاسد الماضي المالية ، وكشف عن الكثير جداً من المعاشات التي تدفعها الحزانة . وهاجم بعضهم الوثيقة زاعماً أنها ليست إلا مديحاً للوزير بقامه ، وغار موريبا من نكير غيرته من طورجو من قبل وانضم إلى غيره في التوصية بإقالته . أما الماكة فدافعت عنه وان ساءتها النظار الملكيون في اتهام نكير ومحاولة إسقاطه مخافة أن يحفظ التقويض سلطتهم بإنشاء المزيد من المجالس الإقليمية . وعمل نكير ذاته على سقوطه بتصريحه بأنه سيستقيل ما لم يمنح لقب الوزير وسلطته كاماين مع كرسى فى المجلس الماكمي ، وقال موريبا للملك أنه لو أجيب نكبر إلى طلبه هذا لتخلى جميع الوزراء الآخرين عن مناصبهم . واستسلم لويس ، وأخلى سبيل نكير (١٩ مايو ١٧٨١) وحزنت باريس كلها لسقوطه إلا البلاط ، وبعث يوزف الثانى بعزائه ، ودعته كاترين الثانية للحضور وإدارة مالية روسيا(١٠٦).

وفى ١٦ أكتوبر ١٧٧٩ انضمت أسبانيا إلى فرنسا ضد انجلتره. وأوشك الأسطولان الفرنسى والإسباني المجتمعان ، ببوارج مجموعها ١٤٠ ، أن يعدلا بوارج البحرية البريطانية وعددها ١٥٠ (١٠٧) ، وقطء على بريطانيا معلى تبارحار . وقد أثر هذا التغيير في ميزان القوة البحرية تأثيراً حيوياً في الحرب الأمريكية . ذلك أن الجيش البريطاني الرئيسي في أمريكا ، وعدته سبعة آلاف مقاتل يقودهم اللورد كور نواليس ، احتل موقعاً حصيناً في يوركتون على نهر يورك قرب خليج تشيز ابيك . وكان لافاييت برجاله في يوركتون على نهر يورك قرب خليج تشيز ابيك . وكان لافاييت برجاله الحمسة آلاف وواشنطن برجاله الأحد عشر ألفا (بما فيهم ثلاثة آلاف فرنسي تحت إمرة الكونت روشا مبو) قد التقيا عند يوركتون واستوليا على كل المداخل البرية الميسورة . وفي ٥ سبتمبر ١٧٨١ هزم أسطول فرنسي بقيادة الكونت دجراس أسطولا انجلزياً صغيراً في الحليج ، ثم أغاق كل مهرب مائي على قوة كورنواليس الأقل عدداً . فلما استنفد كورنواليس مهرب مائي على قوة كورنواليس الأقل عدداً . فلما استنفد كورنواليس نزعم أن دجراس ، ولافاييت ، ورشاميو قد لعبوا أدواراً كبرى في ذخير ته استسلم هو وجميع رجاله (١٩ أكتوبر ١٧٨١) . واستطاعت فرنسا ذلك الحدث الذي تبن أنه الفاصل في الحرب .

وطلبت انجلتره الصلح . وأوفد شلبير ن بعثتين منفصلتين إلى الحكومة الفرنسية والمبعوثين الأمريكان فى فرنسا ، آملا أن يثير أحد الحليفين على الآخر . وكان فرجين (١٧٨١) قد فكر من قبل فى الصلح مع انجلتره على أساس اقتسام معظم أمريكا الشمائية بين انجلتره وفرنسا وأسبانيا (١٠٨٠) ، وبدأ تفاهما مع أسبانيا ليبقى وأدى المسسبى تحت السيطرة الأوربية (١٠٨٠) ، وفى نو هبر ١٧٨٧ اقترح تأييد الانجليز فى سعيهم لأقصاء الولايات الأمريكية من مصايد الأسماك النيوفوند لندية (١١٠) . وكانت هذه المفاوضات متفقة تماما مع السوابق الدبلوماسية ، ولكن المبعوثين الأمريكيين أحسوا محين

علموا بها أن الوضع يبرر عملهم بمثل هذه السرية . واتفق فرجين وفرانكلن على أن لكل حلف أن يتعامل مع انجلتره مستقلا عن الآخر ، على ألا يوقع طرف أى معاهدة صلح دون موافقة الطرف الآخر (١١١) .

أما المفاوضون الأمريكان - خصوصاً جون جاى وفرانكلن - فقد لعبوا اللعبة الدبلوماسية بمهارة فاثقة ، فلم يكسبا للولايات المتحدة الاستقلال فحسب ، بل حق استعال المصايد النيوفوند لندية ، ونصف البحرات العظمى ، وكل المنطقة الشاسعة الغنية الواقعة بين جبال الليجانى والمسسبى ، وكانت هذه الشروط أفضل كثيراً مما توقع الكونجرس الأمريكي الحصول عليه . وفي ٣٠ نوفمر ١٧٨٢ وقع جاى ، وفرانكلن ، وآدهز ، معاهدة تمهيدية مع انجلتره ، كانت من الناحية الرسمية انتهاكاً للاتفاق المبرم مع فرجين ، ولكنها اشترطت ألا يكون لها صلاحية حتى تبرم انجلتره الصلح مع فرنسا . وشكا فرجين ، ثم قبل الوضع . وفي ٣ سبتمبر ١٧٨٣ وقعت المعاهدة النهائية « باسم الثالثوث الأقدس غير المنقسم »(١١١) - بين انجلتره وأمريكا في باريس ، وبين انجلتره وفرنسا وأسبانيا في فرساى . وبتى فرانكان في فرنسا سفيراً للولايات المتحدة حتى ١٧٨٥ . فاما قضى نحبه فرانكان في فرنسا سفيراً للولايات المتحدة حتى ١٧٨٥ . فاما قضى نحبه في فيلادلفيا (١٧ ابريل ١٧٩٠) لبست الجمعية التأسيسية الفرنسية المفرنسية الحداد في فيلاد أيام .

وقد أفلست الحكومة الفرنسية نتيجة للحرب وأفضى ذلك الإفلاس إلى الثورة . فقد بلغ محموع ما أنفقته فرنسا على الصراع بليوناً من الجنبهات ، وكانت الفائدة على الدين القومى تجر الخزانة يوماً فيوماً إلى هاوية العجز عن السداد . على أن ذلك الدين كان مشكلة ببين الحكومة والأغنياء لا تكاد تؤثر في الشعب ، الذي أثرى كثير من أفراده بفضل تنشيط الصناعة ، وقد أوذيت الملكية - لا الأمة - أذى بليغاً ، وإلا فكيف يستطيع التاريخ تعليل النجاح الذي ثبت به اقتصاد فرنسا الثائرة وجيوشها لنصف أوربا من ١٧٩٧ إلى ١٨٩٥ ؟

لاربب في أن روح فرنسا قد رفعت . فقد رأى رجال الدولة في صلح

الامريكيين بدوا كأنهم نفذوا ما حلم به كتابنا «(١١٣) . ورأى الكثير من الأمريكيين بدوا كأنهم نفذوا ما حلم به كتابنا «(١١٣) . ورأى الكثير من الأمريكيين بدوا كأنهم نفذوا ما حلم به كتابنا »(١١٣) . ورأى الكثير من الفرنسيين في الإنجاز الذي حققنه المستعمرات إرهاصاً يبشر بانتشارالد بمقراطية في أوربا كلها . وسرت الأفكار الديمقراطية حتى إلى الطبقة الأرستقراطية والبر لمانات . وأصبح إعلان الحقوق الذي أصدره مؤتمر فرجينيا الدستورى في ١٢ يونيو ١٧٧٧ ، وقانون الحقوق الذي ألحق بالمستور الأمريكي ، من بعض الوجوه نموذجين حذا حذوهما إعلان حقوق الإنسان الذي أعلنته المجمعية التاسيسية الفرنسية في ٢٦ أغسطس ١٧٨٩ .

ولقد كان البهاء الأخر لفرنسا الإقطاعية ، وأوج فروسيتها ، أن تموت وهي نعين على إرساء دعائم الديمقراطية في أمريكا . صحيح أن معظم رجال الدولة الفرنسيين كانوا يفكرون بلغة بعث قوة فرنسا وحيويتها . غير أن حاسة النبلاء من أمثال لافاييت وروكامبو كانت حقيقية لأمراء فيها . فلقد خاطروا بحياتهم غير مرة في سبيل الدولة الوليدة . كتب الكونت سيجور الشاب يقول « لم أكن قط الوحيد الذي خفق قلبه لصوت استيقاظ الحرية الشاب يقول « لم أكن قط الوحيد الذي خفق المبدادية » (١١٤) . ونزول النبلاء الشهير عن حقوقهم الإقطاعية في الجمعية التأسيسية (٤ أغسطس ١٧٨٩) صور ومهد له هنا سلفاً . لقد كان ضرباً باسلا من الهارا حكيرى ، بدلت فيه فرنسا المال والدم لأمريكا ، ونالت لقاء ذلك دفعة جديدة قوية للحرية .

الفضال لخامرة الثلاثون

۱۸۰۷ - ۱۷۷٤

الموت والفلاسفة

١ – نهاية فولتبر

أ ــ الشفق في فرنيه

كان يناهز الثمانين في ١٧٧٤ ، وكانت تغشاه نوبات إنجاء في هذه السنين ونحن نسميها حالات بسيطة من النقطة ، وقد سماها هو إندارات صحيعرة ولم يعبأ بها ، لأنه وطن نفسه على الموت منذ أمد بعيد ، ولكنه عمر واستمتع بإعجاب الماوك والملكات . فقد وصفته كاترين الكبرى بأنه «أشهر رجال عصرنا» (١). وكتب فردريك الأكبر في ١٧٧٥ «أن الناس يتزاحمون ويتجاذبون على شراء تماثيل فولتبر النصفية عصمنع البرسلان» في برلين «حيث لاينتجون التماثيلي بسرعة تكفي لتلبية الطلب عليها » (١). وكانت فرنيه قد أصبحت منذ زمان كعبة بحج إلها

الطلب عليها »(٣). وكانت فرنيه قد أصبحت منذ زمان كعبة يحج إليها المثقفون الأوربيون ، أما الآن فكانت مزاراً دينياً تقريباً ، فاستمع إلى مدام سوار عقب زيارتها لها في ١٧٧٥ تقول : « لقد رأيت مسيو فولتبر ، ان نشوات القديسة تريزا لم تفق قط تلك التي استشعرتها وأنا أرى هذا الرجل العظيم . فقد بدا لى أنى في حضرة إله ، إله محبوب معبود ، استطعت في خاتمة المطاف أن أعرب له عن كل عرفاني وكل احترامي»(٣) . وحين مر مجنيف عام ١٧٧٦ كاد بحنقه الجمع المتحمس الذي التف حوله (٤)".

وقد واصل اهتمامه بالسياسة والأدب حتى فى ثمانيناته . فحيا ارتقاء

لويس السادس العرش بمديح تاريخي للعقل ، اقترح فيه بأسلوب التنبؤ ــ بعض الإصلاحات التي تحبب الأجيال القادمة في الحاكم الجديد :

«سوف توحد القوانين . . . وستلغى الوظائف المتعددة (التي يجمع بينها كنسى واحد) والإنفاق الذى لاحاجة إليه . . . وسيعطى للفقراء الكادحين تلك الثروة الضخمة التي يمتلكها فريق من الكسالى كانوا قد نذروا حياة الفقر من قبل . ولن تعد الزيجات التي تبرمها مائة ألف من الاسر (البروتستنتية) النافعة للدولة نوعاً من التسرى ، ولا أطفالها أبناء غير شرعيين . . ولن تعاقب الذنوب الصغيرة على أنها جرائم جسيمة . . ولن يستخدم التعذيب . . . ولن يكون هناك بعد سلطة قانون الملك في الماكية ، لا لانه لا يمكن أن يكون غير واحدة — وهي سلطة قانون الملك في الماكية ، وسلطة الأمة في الجمهورية . . . وأخيراً ، سنجرؤ على أن نفوه بكلمة التسامح» (٥٠) .

وقد أنجز لويس الكثير من هذه الإصلاحات ، فيما عدا الكنسية منها . وكان لتقواه الصادقه ، ولاقتناعه بأن ولاء الكنيسة سند لا غنى عنه لعرشه ، يأسف على تأثير فولتير . فنى يوليو ١٧٧٤ أصدر حكومته تعليماتها لناظر برجنديه الملكى بمراقبة المهرطق العجوز مراقبة يقظة ، ومصادرة أرواقه جميعها فور وفاته ، وكانت مارى أنعلوانيت تتعاطف مع فولتبر ، وقد بكت حين شهدت تمثيل مسرحية «تانكريد» ، وقالت أنها تود أن «تعانق مؤلفها» (1) ، فأرسل لها أبياتاً لطيفة .

وقد غمرته نوبة من التفاؤل يوم عين صديقه طورجو مراقباً عاماً الممالية ، ولكن حين أقيل طورجو أصابه تشاؤم بسكالى قاتم حول أحوال البشر ، ثم استعاد السعادة بتبنيه ابنة ، هي رين فليبرت دفاريكور التي قدموها إليه في ١٧٧٥ على أنها فتاة تنوى أسرتها إدخالها أحد الأديرة لأنها تشكو فقراً بمنعها من تدبير مهر لها . وقد أدفأ جالها البرىء عظام الشيخ ، فأخذها في بيته ، وسماها «جميلة وطيبة» ووجد لها زوجاً ... هو المركبز دفليت الشاب الموسر . وتزوجا في ١٧٧٧، وقضيا شهر العسل في فرنيه . كتب

يقول « ان العاشقين الشابين بهجة للناظرين ، وهما يعكفان على العمل ليل نهار ليصنعا فيلسوفاً صغيراً لى » (٧) ، ذلك أن الثمانين الأبتر اغتبط لفكرة الأبوة ولو بالأنابة .

وكتب أثناء ذلك آخر دراماته « ايرين » ودفعها إلى الكوميدى – فرانسيز . وقد أحدث قبولها (يناير ۱۷۷۸) مشكلة . ذلك أن الفرقة درجت على أن تقدم كل مسرحية حسب تاريخ قبولها ، وكانت الفرقة قد تلقت مسرحيتين أخريين ووافقت عليهما قبل مسرحية فولتير – احداهما بقلم جان فونسوا دلاهارب ، والأخرى بقلم نيقولا بارت . وتنازل المؤلفان كلاهما للتو عن حقهما المقدمين في التمثيل . وكتب بارت إلى الفرقة يقول :

« لقد قرئت عليكم تمثيلية جديدة بقلم مسيو فولتير وكنتم على وشك النظر في تمثيل مسرحيتي « الرجل ذاته » . « وليس أمامكم الآن غير شيء واحد ، هو ألا تفكروا في مسرحيتي أكثر من ذلك . وأنا عليم بالإجراء المتبع في هذه الأحوال ، ولكن أي كاتب بجرؤ على المطالبة بالنزام القاعدة في حالة كهذه ؟ أن مسيو فولتير يقف فوق القانون كأنه ملك . وإذا لم يكن في الإمكان أن أتشرف بتقديم إسهامي في امتاع الجمهور ، فلا أقل من التنحي عن طريق إبهاج الجمهور بمسرحية جديدة من القلم الذي أنشأ « زائير » و «ميروب» . اني لأرجو أن تعرضوا هذه المسرحية بأسرع ما تستطيعون و أتمني لو واصل مؤلفها ، مثل سوفوكليس ، تأليف التراجيديات حتى يبلغ المائة سنا ، ثم يموت كما تحيون أيها السادة - مكللا بفيض غامر من التصفيق » (٨) .

فلما بلغ النبأ فولتير داعب فى حب فكرة الذهاب إلى باريس ليشرف على إخراج مسرحيته . ذلك أنه لم يكن هناك على أية حال حظر رسمى أو صريح على دخوله باريس . وأى بأس فى أن يهاجمه رجال الدين من فوق منابرهم ؟ انه ألف ذلك . وماذا لو أقنعوا الملك بزجه فى الباستيل ؟ حسنا ، انه ألف ذلك أيضاً . فيالها من فرحة أن يرى المدينة الكبرى مرة أخرى بعد أن غدت قصبة التنوير ! لكم تغيرت طبغاً منذ فراره الأخير منها قبل

ثمانية وعشرين عاماً! ثم أن مدام دنى ، التى ملت فرنيه منذ زمن طويل ، كثيراً ما توسلت إليه أن يعود بها إلى باريس . وعرض المركبز د فيليت أن يهيىء له أسباب الإقامة المريحة فى قصره فى شارع بون . وأقبلت الرسائل تترى من باريس صائحة : تعال !

فقرر أن يذهب . فإذا أجهزت عليه الرحسلة فإنها ان تفعل أكثر من تقديم نهاية ما لا مفر منها زماناً يسيراً ، فالآن حان وقت الموت . واعترض على الكفرة وحزن خدام بيته ، ومشرفو مزرعته ، وفلاحو أرضه ، والعمال في مستعمرته الصناعية ، فوعدهم بأن يعود بعد سنة أسابيع ، واكنهم كانوا واثقين في حزن أنهم ان يروه بعدها أبدا ، وأي خلف له سيعطف عليهم عطفه ؟ فلما غادرت القافلة فرنيه (٥ فبر اير ١٧٧٨) التف أتباعه من حواله ، وبكى الكثير منهم ، ولم يستطع هو ذاته أن يملك دموعه . وبعد خسة أيام ، ورحلة ثلاثمائة ميل ، وقع بصره على باريس .

ب 🕳 تمجيد فولتبر

حين بلغت المركبة أبواب باريس فتشها الموظفون بحثاً عن الممنوعات. وقال لهم فولتير مؤكداً «وديني أيها السادة انني أعتقد أن ليس هنا من ممنوع غير شخصي »(٩). ويؤكد لنا سكرتيره فانيير أن سيده «تمتع طوال الرحلة بصححبة سابغة . فلم أره قط أروق مزاجاً ، وكان مرحه مبهجاً »(١٠) للنظاظرين .

وأعد له جناح فی بیت مسیو د فلیت فی زاویة شارع بون والکی دی تیاتر علی الضفة الیسری لنهر السین . و فور ترجاه من مرکبته سار علی الرصیف قاصداً بیت صدیقه دار جنتال القریب ، وکان قد ناهز الثامنة والسبهین . و قال ولم یکن الکونت فی بیته ، و اکن سر عان ۱۰ ظهر فی قصر فیلیت . و قال فولتیر « توقفت عن الموت لآتی و أراك » . و بعثت إلیه صدیقة قد بمة أخری بكلمات ترحیب ، فرد علیها بتأنقه المألوف فی نعی نفسه « اقد و صلت بكلمات ترحیب ، فرد علیها بتأنقه المألوف فی نعی نفسه « اقد و صلت میتاً ، و لا أرید أن أبعث حیاً إلا لأر تمی تحت قدمی المرکبزة دو دفان » (۱۱) .

مدام دبولنياك جاءت لتؤكد له أن مارى أنطوانيت ستحميه (١٢). ورغب الأكليروس فى طرده ، ولكن لم يوجد فى السجلات أى حظر رسمى يحرم زيارة فولتير لباريس ، واكتنى لويس برفض رجاء الملكة السماح للكاتب الذى طبقت شهرته الآفاق بالمثول فى البلاط (١٣).

وحين ذاع في باريس نبأ خروج الرجل الذي حدد الطابع الفكري لقرن الثان عشر من منفاه الطويل الأمد ، تحولت قاعة الأوتيل فيليت إلى بلاط وعرض حقيقيين . وقد قيل إنه في ١١ فبر ابر زاره ثلاثمائة شخص ، منهم جلوك ، وبلتيني ، وطورجو ، وتاليران . ومار مونتيل ، والسيدات نكير ، ودوباري ، ودو دفان . وأتى فرانكلن في صحبة حفيد له في السابعة عشرة ، طالباً بركة الشيخ الجايل عليه ، ورفع فولتير يديه فوق رأس الصبي ، وقال بالإنجليزية لا يابني ، الله والحرية ، تذكر هاتين الكلمتين (١٤٠). فلما استمر سيل الزوار يتدفق يوماً بعد يوم كتب المكتور ترونشان إلى المركيز د فيليت يقول : لا ان فولتير يعيش الآن على رأسماله لا على الفائدة ، المركيز د فيليت يقول : لا ان فولتير يعيش الآن على رأسماله لا على الفائدة ، القصيرة في لا الجورنال دبارى » في ١٩ فيراير ، لمنع الفضوليين فيما يبدو من الزيارة » (١٠٠). أما فولتير نفسه فكان قد تنبأ في فرنيه مما سيكلفه انتصاره : ه سأموت بعد أربعة أيام ان كان على أن أحيا حياة أهل الدنيا » (١٠٠). .

وخطر لبعض رجال الدين أنهم قد يحققون نصراً كبيراً لو أصلحوا بينه وبين الكنيسة الكاثوليكية . وكان نصف راغب فى هذا الصلح ، لأنه كان عليماً بأن الذين ماتوا فى أحضان الكنيسة هم وحدهم الذين بمكن دفنهم فى أرض مقدسة ، وكل المقابر فى فرنسا كانت أرضها مقدسة . ومن ثم فقد رحب بخطاب ورد له فى ٢٠ فبراير من الأبيه جولتييه يطلب مقابلته . وجاء الأبيه فى اليوم الواحد والعشرين ، وتحدثا برهة ، دون نتيجة لاهوتيه معروفة . ثم رجت مدام دنى الأبيه أن ينصرف ، وقال له فولتير أن له أن يخضر ثانية . وفى اليوم الحامس والعشرين أصيب فولتير بنزيف شديد ، يحضر ثانية . وفى اليوم الحامس والعشرين أصيب فولتير بنزيف شديد ،

فنفث الدم من فمه وأنفه حين سعل . وأمر سكرتبره بأن يستدعي جولتييه . ويقول فاجنيير معترفاً : «لقد أمسكت رسالتي لأنني كرهت أن يقال أن مسيو فولتبر قد تخاذل ، فأكدت له أن الأبيه لم يمكن العثور عليه »(١٧) . وكان فاجنيبر عليماً بأن الشكاك في باريس يعللون أنفسهم بالأمل بأن فولتبر لن يستسلم للكنيسة في اللحظة الأخبرة ، ولعله سمع بنبوءة فردريك الأكبر ، «انه سيخزينا جميعاً »(١٨) .

وعاده ترونشان وأوقف النزيف ، ولكن فولتير ظل يبصق الدم في الأيام الاثنين والعشرين التالية . وفي اليوم السادس عشر كتب إلى جولتييه يقول : « أرجو أن توافيني بأسرع ما تستطيع » (١٩) . وجاء جولتييه في صباح الغد فوجد فولتير نائماً ، فانصرف . وفي اليوم الثامن والعشرين سلم فولتير فاجنيير اعترافاً بالإيمان نصه: « اني أموت وأنا أعبد الله، وأحب أصدقائي ، ولا أبغض أعدائي ، وأكره الاضطهاد » (٧٠). وعاد جولتييه في ٢ مارس ، وطلب فولتير الاعتراف على يديه ، وأجاب الأبيه بأن جان دترساك كاهن سان ــ سولبيس اشترط عليه أن يحصل على عدول عن آرائه قبل أن يستمع الى الاعتراف . واعترض فاجنيير . وطلب فولتير قلماً وورقاً ، وكتب غطه :

«أنا الموقع أدناه ، نظراً إلى إصابتي في الشهور الأربعة الماضية بتقيؤ الدم ، ولما كنت عاجزاً وأنا في الرابعة والتمانين عنجر نفسي إلى الكنيسة ، ولما كان كاهن سان سولبيس يريد أن يضيف إلى حسناته حسنة بإيفاد الأبيه جولتي إلى ، فقد اعترفت على يديه ، (وأعلن) أنه إذا قبضني الله إليه ، فإنى أموت على الدين الكاثوليكي الذي والدت فيه ، مؤهلا في رحمة الله أن تغفر لى كل أخطائي ، وإذا كنت قد صدمت الكنيسة في يوم ما ، فإنى أطلب المغفرة من الله ومنها . التوقيع ، فولتير ، في الثاني من مارس ١٧٧٨ ، في بيت المركمز فيليت (٢١) .

ووقع المسيو فييلفيل والأبيه منيو (ابن أخت لفولتير) الإقرار بوصفهما شاهدين . وحمله جولتييه إلى رئيس الأساقفة في ضاحية كونفلانس وإلى

کاهن سان — سولبیس ، فأعلن کلاها أنه غیر کاف (۲۲) . ومع ذلك استعد جولتییه لمناولة القربان لفولتیر ، ولکن فولتیر اقترح تأجیل المناولة قائلا « أننی أبصق الدم فی سعالی باستمرار ، و بجب أن نحذر من اختلاط دمی بدم الآله الصالح » (۲۳) . ولسنا ندری بأی روح قال هذه الکلمات — أبروح التقوی الصادقة أم بروح النزوة العارضة .

وفى ٣ مارس حضر ديدرو ، ودالامبير ، ومار ونتيل ، ليعودوا المريض . فلما جاءه جولتييه فى ذلك اليوم محمل تعليات من رئيسه بأن محصل على اعتراف « أقل لبسا وأكثر تفصيلا » قيل له أن فولتير ليس فى حال تسمح له باستقباله . وعاد جولتييه عدة مرات ، ولكنه فى كل مرة كان يصرفه الحارس السويسرى الواقف بالباب . وفى ٤ مارس كتب فولتير إلى كاهن سان -- سولبيس يعتلر لتعامله مع مرموس له . وفى ١٣ مارس استقبل الكاهن ، ولكن يبدو أن الزيارة لم تسفر إلا عن تبادل المجاملات (٢٤٠). ثم توقفت نوبات النزيف أثناء ذلك . . فشعر فولتير بأنه يستعيد عافيته ، وفترت تقواه .

وفى ١٦ مارس مثلت «ايرين» على مسرح التياتر — فرانسيه . وحضر الحفلة كل البلاط تقريباً بما فيهم الماكة . ولم تكن المسرحية مما يرقى إلى مستوى فولتبر العادى ، واكنها ظفرت مع ذلك بالثناء باعتبارها إنتاجاً رائعاً لرجل فى الرابعة والثمانين . أما فولتبر الذى حالت شدة المرض بينه وبين حضور الحفلة فقد كان محاط عاماً باستجابة النظارة فصلا فصلا ، وفى اليوم السابع عشر جاءه وفد من الأكاديمية الفرنسية محمل إليه تهنئها . وفى اليوم السابع عشر بأن فيه من العافية ما يسمح له بالحروج راكباً عربته ، فزار سوزان دلفرى ، مركيزة جوفرتيه ، التي كانت خليلته . قبل ثلاثة وستين عاما . وفى الثامن والعشرين زار طورجو .

وكان يوم ٣٠ مارس يومه الأغر . فقد ذهب بعد ظهره إلى اللوفر ليحضر اجتماعاً للأكاديمية . قال دنى فون فيزن ، وهو كاتب روسى كان يومها فى باريس « حين خرج راكباً عربته من بيته رافقها حتى الأكاديمية حشد لا آخر له من الناس الذين لم يكفوا عن التصفيق . وخرج جميع الأكاديميين للقائه »(٢٥) . ورحب دالامبير بمقدمة بخطاب اغرورقت له عينا الشيخ . وأجلس فولتير في كرسي الرياسة ، وانتخب وسط التصفيق رئيساً للورة أبريل الربعية . فلما انتهت الجلسة ودعوه حتى مركبنه ، التي سارت من هناك بمشقة إلى التياتر – فرانسيه مخترقة حشداً ضمخماً يردد الهتاف « بحيى فولتر » .

فلما دخل المسرح قام النظارة والممثلون جميعاً لتحيته . وشق طريقه إلى المقصورة التي كانت تنتظره فيها مدام دنى والمركبزة دفيايت . فجلس حلفهما ، ورجاه النظارة أن ييسر لهم رؤيته ، فاتخذ مقعداً بين السيدتين . وجاء ممثل إلى المقصورة ووضع إكليلا من الغار على هامة فولتبر ، فرفعه ووضعه على رأس المركبزه ، واكنها أصرت على أن يقبله . وارتفعت أصوات بين النظارة تهتف «مرحباً بفولتبر ! » «مرحباً بسوفوكليس ! » «الأجلال لفيلسوف الذي يعلم الناس أن يفكروا! » «المجد للمدافع عن كالاس !» (٢٦) قال جريم ، وكان شاهد عيان ، «استمرت هذه الحاسة ، هذا الهذيان الشامل ، أكثر من عشرين دقيقة » (٢٧). ثم عرضت «أيرين » للمرة السادسة . ورفع السار ثانية ، وكان الممثلون قد أخذوا تمثالا نصفياً لفولتبر من البهو ورفع الستار ثانية ، وكان الممثلون قد أخذوا تمثالا نصفياً لفولتبر من البهو ووضعوه على خشبة المسرح ، فكللوه الآن بالغار ، وقرأت مدام فستريس ووضعوه على خشبة المسرح ، فكللوه الآن بالغار ، وقرأت مدام فستريس التي لعبت دور أيرين على فولتبر أبياتاً في مديحه :

أمام عيون باريس المفتونة بك تقبل اليوم تحية إجلال سوف تؤكدها الأجيال الصارمة

•ن عصر إلى عصر .

كلا ، فما من حاجة بك إلى بلوغ الشاطىء المظلم

لتحظى بشرف الخلود .

فتقبل يافولتىر التاج

الذي قدم إليك ،

فما أجمل أن تكون جديراً به

حين تكون فرنسا هي التي تقدمه^(٢٨) .

وطلب النظارة إعادة الأبيات ، فأعيدت . وخلال التصفق غادر فولتير كرسيه ، وأفسح له الجمع الطريق ، وقادوه إلى مركبته وسط جمهور يفيض حاسة . وجيء بالمشاعل ، وأقنعوا السائق بأن يبطىء السير بالمركبة ، وصاحبها جمع حتى الأوتيسل دفيليت (٢٩) . ان تاريخ الأدب الفرنسي بأسره لم يحوقط فيا نعلم مشهداً كهذا .

كتبت مدام فيجيه -. لبرون التي شهدت هذا كله تفول : «كان الشيخ الذائع الصيت قد شف وهزل حتى لقد خشيت أن تؤذيه هذه العواطف الجماشة أذى ممتاً »(٣٠).

ونصحه ترونشان بالعودة إلى فرنيه بأسرع ما يستطيع ، ولكن مدام دنى رجت خالها أن بجعل فى باريس مقامه الدائم . فوافقها بعد أن أسكرته حرارة استقباله . وامتدح شعب باريس لأنهم أكثر شعوب الأرض مرحاً ، وأدبا ، واستنارة ، وتساعاً ، ولأن لهم أرفع الأذواق ، والملاهى ، والفنون (٢١) ، ونسى « الرعاع » لحظة ، وراح بجوب باريس فى مركبته باحثاً عن بيت يسكنه ، وفى ٧٧ أبريل اشترى بيتاً . واستشاط ترونشان غيظاً وقال «لقد رأيت حمق كثيرين فى حياتى ، ولكن لم أر قط أكثر منه جنوناً . فهو بحسب أنه سيعمر مائة عام و(٢٢) .

وفى ٧ أبريل أخذ فولتير إلى محفل « الأخوات النسع » الماسونى فقبل عضواً دون أن يلزم باجتياز المراحل التمهيدية المألوفة . وكلل رأسه بأكليل من الغار ، وألتى رئيس المحفل خطاباً قال فيه : « إننا نقسم بأن نساعد اخوتنا ، ولكنك كنت المؤسس لمستعمرة كاملة تعبدك وتفيض بإحساناتك . . . لقد

كنت أيها الأخ المحبوب جداً ماسونيا قبل أن تنال الرتبة ، وقد حققت الترامات عضو الماسونية قبل أن تتعهد بالوفاء بها »(٣٣). وفي اليوم الحادى عشر رد زيارة مدام دو دفان فذهب لبراها في شقتها بدير سان - جوزيف ، وتحسست وجهه بيديها المبصرتين . فلم تجد غير العظام ، ولكنها كتبت في اليوم الثاني عشر إلى هوراس ولبول تقول : «اته يفيض حيوية كالعهد به دائماً . وهو في الرابعة والتمانين ، والحق أنني أحسبه ان يموت أبدا . وهو يستمتع بجميع حواسه ، ولم تضعف منها واحدة . أنه مخلوق فذ، وأسمى في الحقيقة بكثير من سائر الحلق » فلما سمع الراهبات بزيارته نددن بالمركيزة لتدنيسها دير هن بحضور رجل أدانته الكنيسة والدولة جميعاً (٣٠٠).

وفى ٢٧ أبريل ذهب إلى الأكاديمية مرة أخرى . ودارت المناقشة حول ترجمة الأبيه دليل لكتاب بوب «رسالة إلى الدكتور أريثنوت» ، وكان فولتبر قد قرأ الأصل ، فهنأ الأبيه على ترجمته ، واغتنم الفرصة ليقترح مراجعة «قاموس» الأكاديمية اثراء للغة المعتمدة بمثات الألفاظ الجديدة التي شقت طريقها إلى الاستعال المهذب . وفي ٧ مايو عاد إلى الأكاديمية بخطة للقاموس الجديد . وتطوع بأن يضطلع بجميع الألفاظ المبتدئة بالحرف أ ، واقترح أن يتكفل كل عضو بحرف ، وعند رفع الجلسة شكرهم «باسم الأبجدية» ، ورد المركيز رشاستالموكس « ونحن نشكرك باسم الآداب »(٣٠٠). في ذلك المساء حضر متنكراً حفلة تمثيل لمسرحيته «الزير» . وفي ختام الفصل في ذلك المساء حضر متنكراً حفلة تمثيل لمسرحيته «الزير» . وفي ختام الفصل الرابع صفق النظارة للممثل لاريف ، وشارك فولتبر في الأعراب عن الرابع صفق النظارة للممثل لاريف ، وشارك فولتبر في الأعراب عن مظاهر الحاسة العارمة التي شهدها ٣٠ مارس مرة أخرى .

ولعله خيراً فعل بالاستمتاع بتلك الأسابيع الأخيره من حياته على حساب صحته ، بدلاً من الانزواء فى عقر دا ره وحيداً ليضيف إلى عمره بضعة أيام مؤلمة . وقد عكف بهمة عظيمة على خطته التى اقترحها لوضع قاموس جديد ، وأسرف فى تعاطى القهوة - فقد بلغ ما شربه من أقداحها فى اليوم أحياناً خمسة وعشرين - حتى لقد جفاه النوم ليلا . وساء حصره أثناء ذلك ، وبات التبول أشد إيلاماً وقصووراً ، وسرت إلى دمه العناصر السامة التى

كان بجب التمخلص منها ، فأحدثت بولينا فى الدم . وأرسل له الدوق رشليو محلولاً من الأفيون أوصى به مسكناً ولكن فولتبر أساء فهم الإرشادات فشرب قنينة كاملة منه مرة واحدة (١١ مايو) ، فأصابه هذيان دام ثمانى وأربعين ساعة ، وشوه الألم وجهه . واستدعى ترونشان ، فأعطاه ما خفف عنه بعض الشيء ، ولكن فولتبر ظل عدة أيام لا ينطق بكلمة ولا يمسك طعاماً . والتمس أن يعيدوه إلى فرنيه ، ولكن أوان ذلك كان قد فات .

وفى ٣٠ مايو قدم الأبيه جولتييه وكاهن سان ــ سولبيس ، مستعدين لمناولته سر الكنيسة المقدس إذا أضاف لاعترافه السابق بالإيمان إيمانه بالاهوت المسيح . وزعمت قصة لم يؤيدها مصدر آخر ، وقد رواها كوندورسيه (٣٧) ، أن فولتين صاح « بالله لاتكلمونى عن ذلك الإنسان! »

أما لا هارب فروى أن جواب فولتبر كان « دعونى أمت فى سلام » . أما دنواريستير فقد قبل الرواية العادية : وهى أن الكاهنين وجدا فولتير محموماً يهدى ، فانصرفا دون أن يناولاه القربان (٣٨) . وزعم ترونشان أن ساعات احتضار الفيلسوف اتسمت بالعذاب الشديد وبصيحات الغضب الشديد (٣١) . ثم هدأت نأمته أخيراً فى الحادية عشرة من تلك الليلة .

ووضع الأبيه منيو جمّان خاله قائماً في مركبة ، وكان قد توقع أن دفنه في مقبرة باريسية سيرفض ، وانطلق بها ١١٠ ميلا إلى دير سكلير في قرية روميني – على – السين هناك قام كاهن محلى بمراسم الصلاة التقليدية على الجثمان ورتل قداساً مطولا فوقه ، وسمح بدفنه في قبو الكنيسة .

وحظر أمر من لويس السادس عشر على الصحف نشر نبأ موت فولتبر (۱۰)، وطلبت الأكاديمية الفرنسية إلى الرهبان الفرنسيكان إقامة قداس على روح الميت ، واكمن لم يمكن الحصول على إذن بذلك . ورتب فر دريك الأكبر، تحية من شاك إلى شاك ، أن يقام قداس على روح فولتبر في كنيسة كاثوليكية ببراين ، ونظم تأبيناً حاراً لصديقه وعدوه ، قرىء على أكاديمية براين في ٢٦ نو فمر ١٧٧٨ . وكتبت كاترين الكبرى لجريم تقول :

« فقدت رجلين لم أرهما قط ، أحباني ، ومجملتهما — فولتير واللورد شاتام . وسيظل القوم زمناً طويلا جداً ، وربما إلى الأبد ، يفتقدون من يعدلانهما ، ولن يجدوا أبداً من يفوقانهما — خصوصاً أول الرجاين . منذ أسابيع كرم فولتير علانية ، والآن لا يجرعون على دفنه . يا له من رجل! أعظم رجل في أمته ، لم لم تأخذ جمانه باسمي ؟ كان ينبغي أن ترسله إلى محنطاً . . . وكان سيحظى بأفخم مثوى . . . اشترى مكتبته وأوراقه بما فيها رسائله إن أمكن . وسأدفع لورثته ثمناً عجزياً »(١٤) .

وتلقت مدام دنی ۱۳۵٬۰۰۰ جنیه نظیر المکتبة التی نقلت إلی أرمیتاج سانت بطرسبرج .

وفى يوليو ١٧٩١ . وبأمر الجمعية التأسيسية للثورة ، نقل رفات فولتير من دير سكليبر إلى باريس ، وطافوا به المدينة فى موكب نصر ، ثم وورى فى كنيسة سانت جنفييف (التى ستسمى بعد قليل بالبانتيون) . فى ذلك العام أطلق على الكمى دى تياتان رسمياً اسم جديد هو الكمى د فولتير . وفى مايو ١٨١٤ خلال عودة الملكية البوربونية ، نقلت جماعة من الغيلان الأتقياء رفات فولتير وروسو من الباتنيون خفية ، وأودعته غرارة ودفنته فى مقلب بأطراف باريس . ولم يعتر للرفات بعد ذلك على أثر .

ج ـــ تأثير فولتير

انه يبدأ بلحظات العداء للاكليروس فى «أوديب» (١٧١٨) ، وهو تأثير فعال اليوم على نطاق عالمى تقريباً . وقد رأينا هذا التأثير يحرك الملوك : فردريك الثانى ، وجوستاف الثالث ، وبدرجة أقل شارل الثالث ملك أسبانيا من خلال أراندا ، وجوزف الثانى ملك البرتغال من خلال أواندا ، وجوزف الثانى ملك البرتغال من خلال بومبال . ولم يعد له فى العالم الفكرى فى الماثى السنة الأخيرة غير تأثير روسو وداروين .

وبينا كان تأثير روسو الأخلاقي ينحو إلى الحنان ، والعاطفة ، وإعادة الحياة الأسرية والوفاء الزوجي ، كان تأثير فولتمر الأخلاقي ينحو إلى

الإنسانية والعدالة ، وإلى تطهير القانون والعادات الفرنسية من المفاسد القانونية وألوان القسوة البربرية ، فلقد حفز فولتبر أكثر من أى فرد آخر تلك الحركة الإنسانية التى أصبحت من مفاخر القرن التاسع عشر . ولا حاجة بنا أن أردنا الإحساس بتأثير فولتبر فى الأدب إلا لتذكر فيلاند ، وكلجرين، وجوته ، وبايرون ، وشلى ، وهينى ، وجوتيه ، ورينان ، وأنا طول فرانس . ولولا فولتبر لاستحال ظهور جبون ؛ ويعترف المؤرخون بقيادته وإلهامه فى التقليل من التركيز على جرائم الناس والحكومات وزيادة الاهتمام بتنميته المعرفة ، والأخلاق ، والسلوك ، والأدب ، والذن .

وقد شارك فولتمر في إنجاب الثورة الفرنسية بإضعاف احترام العلبةات المثقفة للكنيسة وإيمانَ الطبقة الارستقراطية محقوقها الإقطاعية . ولكن تأثير فولتبر السياسي بعد عام ١٧٨٩ طغي عليه تأثير روسو , فقد بدا فولتبر شديًّد المحافظة ، شديد الازدراء لجاهير الشعب ، شديد الاتسام بطابع السادة الإقطاعيين ؛ وقد رفضه روبسير ، وظل « العقد الاجتماعي» سنتمن انجيلا للثورة . أما بونابرت فأحس التأثيرين في تعاقبهما العادى . قال منذكراً تلك الحقبة «كنت حتى عامى السادس عشر على استعداد لمقاتلة أصدقاء فولتمر دفاعاً عن روسى ، أما اليوم فقد انعكس موقفي . . فكلما أمعنت في قراءة فولتبر ازددت شغفاً به . فهو رجل معقول دائماً ، لا بالمهرج ولا بالمتعصب أبدا "«(٤٢). وبعد عودة ملوك البوربون أصبحت مؤلفات فولتبر أداة للفكر البورجوازي ضد النبلاء والأكلىروس المنبعثين من جديد". وتد صدرت بين عامي ١٨١٧ و ١٨٢٩ أثلنتاً عشرة طبعة أمن مجموعة أعماله . قى تلك السَّنوات الإثنتي عشرة بيع من كتب فولتير نيف وثلاثة ملايين القيادة مرة أخرى لروسو . وممكن القول بوجه عام أن الحركات الثورية منذ ١٨٤٨ تبعت روسو أكثر من فولتمر في السياسة ، وتبعث فولتير أكثر من روسو في اللمين .

وكان أعمق تأثير لفولتبر وأبقاه على الزمن تأثيره على الإيمان الديني . فبفضله وبفضل شركائه تجنبت فرنسا حركة الإصلاح الديني البروتستنتي ، وانتقلت رأساً من النهضة إلى التنوير ، وربما كان هذا أحد أسباب العنف الشديد التي رافق التغيير ، إذ لم يكن هناك فترة توقف عند البروتستينية . وقد شعر بعض المتحمسين أن حركة التنوير في جملتها كانت إصلاحاً أعمق من ذلك الذي أحدثه لوثر وكلفن ، لأنها لم تكتف بتحدى مغالاة الكهانة والحرافة فقط ، بل تحدت صميم أسس المسيحية ، لا بل كل العقائدفوق الطبيعية . وقد جمع فولتبر في صوت واحد كل ضروب الفكر المناهض للكاثوليكية ، وأضنى عليها مزيداً من القوة بفضل الوضوح والتكرار وخفة الروح ، حتى لقد بدا حينًا كأنه قد هدم الهيكل الذي ربى فيه . وقد حركت جماعة الفلاسفة الطبقات المفكرة فى العالم المسيحي كله صوب ربوبية مهذبة أو إلحادمستتر . وتأثير جيل جوته من الشباب في ألمانيا بفولتبر تأثراً عميماً وذهب جوته إلى أن « فولتير سيعد دائماً أعظم رجل في أدب العصور الجديد، بل ربما جميع العصور »(ُنَا؛) . وفي انجلترهُ أحست أقلية لامعة بتأثير فولتير ـــــ جودوین ، وبین ، وماری وولستونکرافت ، وبنتام ، وبایرون ، وشلی ؛ ولكن يمكن القول عموماً إن الربوبية الانجليزية سبقته فقللت من حدة تأثيره ، ثم إن السادة الانجليز شعروا بأنه ليس هناك عقل مثقف يرضى بالهجوم على دين يهب مثل هذا العزاء المهدىء للطبقات الأضعف والجنس الأضعف . أما في أمريكا فإن الآباء المؤسسين كانوا كلهم تقريباً تلاميذ لفولتير . وهناك وفى انجلتره غطى تأثير داروين والبيولوجيا الحديثة على تأثير فولتبر فى إضعاف الإيمان الديني ، وفي عصرنا هذا يعانى اللاهوت المسيحي أكثر ما يعانى من وحشية حروبنا التي لانظير لها ، واقتحامات العلوم الظافرة التي تغزو تلك السماوات التي كانت يوماً ما مسكن الآلهة والقديسين .

ونحن مدينون لفولتير أكثر من أى إنسان آخر بذلك التسامح الدينى الذى يسود الآن أوربا وأمريكا الشهالية سيادة فلقة . ولقد رأى فيه أهل باريس لا مؤلف الكتب الفاصلة بين جيلين ، بل المدافع عن كالاس وسرفان . ولم تجرؤ محكمة فى أوربا بعده على تحطيم جسد رجل على دولاب التعذيب لتهم وأدلة كتلك التى أدانت جان كالاس . صحيح أن كتباً مثل

الميل » ظلت تحظر وتحرق ، واكن رمادها أعان على بث أفكارها ، وتقلصت الرقابة الدينية حتى انتهى بها الأمر إلى الإقرار بالهزيمة في صمت . وإذا اضطر أبناؤنا يوماً ما إلى خوض معركة تحرير الفكر من جديد ، وهو أمر يبدو جائزاً ، فليلتمسوا الإلهام والتشجيع فى كتب فولتير التسعة والتسعين . ولن مجدوا فيها صفحة واحدة تبعث على الملل .

۲ - خاتمة روسو : ۱۷۹۷ - ۷۸ أ - الروح المعذب

حين وصل روسو إلى فرنسا فى ٢٢ مايو ١٧٦٧ بعد مقامه التعسى فى انجلتره ، وبعد أن أشرف على الجنون ، وجد بعض العزاء فى الترحيب الذى لقيه من المدن التى اجتاز بها هو وتريز . ومع أنه سافر متخفياً تحت اسم جان - جوزف رينو ، وكان لا يزال من الناحية القانونية خاضعاً للحظر الذى صدر ضده فى ١٧٦٢ ، إلا أن القوم تبينوه وكرهوه ، واستقبلته أميان استقبال الظافرين ، وأرسلت له مدن أخرى « نبيذ المدينة » .

وعرض عليه كثير من الفرنسيين - وكلهم من النبلاء - بيئاً يقيم فيه . أولهم ميرابو الأب ، الذي خيره بين عشرين ضيعة ، فاختار روسو فلورى - سو مودون ، القريبة من باريس ، ولكن المركبز ألح عليه إلحاحاً مزعجاً ليقرأ كتبه ، فهرب روسو ، ولجأ إلى لوى - فرانسوا البوربونى ، أمير كونتى ، في تربيه - لو - شاتو ، القريبة من جيزور (٢١ يونيو ١٧٦٧) . ووضع الأمير القلعة بأسرها تحت تصرف جان - جاك ، بل إنه أوفد الموسيقيين ليشنفوا أذنيه بالموسيقي الهادئة ، وفسر روسو هذا بأنه اتهام له بالجنون ، وخامره الظن بأن شوازيل والكونتيسة بوفليه (خليلة الأمير) انضما إلى فولتير ، وحيامره الظن بأن شوازيل والكونتيسة بوفليه (خليلة الأمير) كان قد اتهمه بإشعال النار في المسرح بجنيف ، الذي احترق وأصبح اأنقاضاً في ٢٩ يناير ١٧٦٨ (٥٠). واعتقد روسو أن كل من في جيزور ينظر إليه كأنه بجرم . وتاق إلى العودة لجنيف ، وكتب إلى شوازيل يرجوه إقناع على حييف بأن يكفر لروسو عن الإساءات الماضية التي ألحقها به (٢٠) ،

وأرسل إليه شوازيل تصريحاً رسمياً بالسفر إلى أى بقعة يريدها فى فرنسا ، وبأن يبرحها ويعود إليها متى شاء (٧٠) . وخطر لروسو الآن أن يعود إلى انجلتره ، فكتب إلى ديفنبورت يسأله أن كان يسمح له بأن يشغل ثانية بيت ووتن ، وأجاب ديفنبورت بأنه يسمح بكل تأكيد .

ثم هرب روسو من ترى فى يونيو ١٧٦٨ خوفاً على حياته فيها ، وترك تريز فى القصر الرينى ضهاناً لسلامتها . واستقل مركبة عامة إلى ليون ، وأقام حينا مع أقرباء دانيل روجن الذى كان قد وفر له الملجأ فى ١٧٦٧ فى سويسرة . على أنه ما لبث أن اعتزل فى فندق الجولد ن فونتن فى بورجوان — أن — دوفينه . وعلى باب حجرته كتب قائمة بالأشخاص الذين يعتقد أنهم يأتمرون به . ثم أرسل فى طلب تريز ، واستقبلها بالفرح والدموع ، وقرر الخر الأمر أن يتزوجها . وقاد تم هذا القران فى حفل مدنى بالفندق فى المنطس ١٧٦٨ .

وفي يناير ١٧٦٩ انتقلا إلى بيت بمزرعة في موكان . قرب جربنويل . وهناك كتب آخر صفحات ، « الأعترافات» ، وهي صفحات نصف مجنونة ، وراح مهديء أعصابه بدراسة علم النبات . ووجدت تريز أن طبعه يزداد حدة ، وكانت هي ذاتها تعانى من الروماتزم والأوصاب الغامضة التي تصاحب أحياناً « تغيير المعيشة » . وتشاجر الزوجان الحديثان مشاجرة بلغ من شدتها أن حملت روسو على الرحيل في رحلة طويلة لجمع النبات وراسته بعد أن ترك لها خطاباً ينصحها بدخول الدير (١٢ أغسطس ١٧٦٩) (١٨٠). فلما عاد ووجدها تنتظره تجدد حبهما . وندم الآن على أنه تخلص من أطفالها . وأحس « أن الرجل الذي يستطيع تربية أولاده تحت بصره رجل سعيد جهداً (١١) . وكتب إلى أم شابة يقول : إن أجمل أسلوب في الحياة يمكن أن يوجد هو أسلوب الأسرة . . فما من شيء يندمج معنا بأشد وأثبت من أسرتنا وأبنائنا . . ولكن أنا الذي يتكلم على الأسرة معنا بأشد وأثبت من أسرتنا وأبنائنا . . ولكن أنا الذي يتكلم على الأسرة هذه السعادة ، ارثى لهم إن كانوا عائرى الحظ فقط ، ومزيداً من الرثاء هم إن كانوا عائرى الحظ فقط ، ومزيداً من الرثاء هم إن كانوا مذنبين! » (١٥٠) .

وكان الشتاء الذى قضته الأسرة فى موكان شاقاً فى بيت رينى يقع فى مهب الرياح كلها . والتمست تريز منه الرحيل إلى باريس . وهكذا استأنف الزوجان أسفارهما الطويلة فى ١٠ أبريل ١٧٧٠ و أنفقنا شهراً لطيفاً فى ليون ، حيث مثلت أوبريت روسو عراف القرية ، خزءا من احتفال أقيم تكريماً له . ثم سافرا فى مراحل بطيئة مخترقين ديجون ، ومونبار ، وأوجزيز ثم بلغا باريس فى خاتمة المطاف فى ٢٤ يونيو ١٧٧٠ . وأقاما فى الطابق الرابع من نزله القديم فى الأوتيل سانت اسبرى ، بشارع بلاتريير — واسمه الآن شارع جان — جاك رومو فى حى من أشد أحياء المدينة ضجيجاً .

وعاش عيشة متواضعة هادئة ، يتكسب بنسخ الموسيقي ويدرس علم النبات ، وكتب الآن (٢١ سبتمبر ١٧٧١) إلى لينايوس رسالة يعرب فيها عن إجلاله (١٥) . فلما ذاع أنه يقيم في باريس خف لزيارته قدامى الأصدقاء ومريدوه الجدد : الأمير لين (الذى عرض عليه بيتاً في ضيعته قرب بروكسل) ، وجريترى ، وجلوك (الذى جاء ليناقش الموسيقي معه) . والمسرح جولدوني ، والمغنية صوفي أرنو ، وجوستاف ولى عهد السويد ، وشباب المؤلفين أمثال جان – جوزف دوزو ، وجاك – هنرى برنار دان دسان – بيير . وفي ١٧٧٧ نال ما اشتهاه فولتير ولم ينله – وهو زيارة من الإمبر اطور يوزف الثاني (٢٠) . ورد إليه تصريح الدخول إلى دار الأوبرا بجاناً ، فكان يختلف إليها من حين لحين ، ليسمع جلوك على الأخص . وصفه برنار دان دسان – بيير في هذه الحقبة (وكان الآن في الستين) بأنه رقيق البدن ، متناسب الأعضاء ، وله «جبين عال ، وعينان متقدتان . وفي غضون الجبين حزن عيق ، ومرح حاد بل كاو » (٢٥) .

وقد استفزه للعودة إلى القلم – رغم وعده عام ۱۷۲۲ بالكف عن التأليف – اتصال هجوم أعدائه عليه . وكان فى سبيل الرد عليهم ، وعلى كل ما دار حوله من شائعات معادية فى باريس وجنيف ، قد اضطلع بكتابه « الاعترافات » (۱۷۲۰) ومن ثم أتم الكتاب الآن (نو فمبر ۱۷۷۰) ، ومع أن روسو كان حتى ذلك الحين عازفاً عن نشره كاه لا ، إلا أنه صمم على أن تطلع باريس على أجزائه المتصلة مهذه الهجمات . وهكذا قرأ فى على أن تطلع باريس على أجزائه المتصلة مهذه الهجمات . وهكذا قرأ فى

ديسمبر على مسامع دوزو وغيره ، فى حجرته ، فقرات طويلة من أعظم كتاب ألفه ، واستمرت القرآءة سبع عشرة ساعة قطعتها وجبتان خفيفتان عاجلتان (٤٠٠) . وفى مايو ١٧٧١ قام بتلاوة أخرى أمام الكونت والكونتيسه أجمون ، والأمير بيناتللي أجمون ، والمركيزه دميم ، والمركيز جوينيه . واختم بتحد من نار :

« لقد كتبت الحقيقة . فإذا سمع أى شخص أشياء مناقضة لما قررته الآن ، حتى إذا أثبتت ألف مرة ، فهو لم يسمع سوى تشهير وافتراء ، وإذا رفض بتاتاً أن يمحصها ويراجعها معى وأنا حى فهو ليس صديقاً للعدالة أو الحق . أما عن نفسى فإنى أعلنها صريحة دون أدنى خوف أن كل من دقق النظر فى بعينيه — طبعى ، وخلق ، وسلوكى ، وميولى ، ولذاتى ، وعاداتى — حتى بغير قراءة كتبى ، ثم حكم على بأننى رجل غير شريف وعاداتى ستحق أن يشنق »(٥٠).

والذين استمعوا إليه استنتجوا من شدة انفعاله أن عقله يوشك أن يختلط. وقال دوزو أن شكوك روسو واتهاماته لاتليق « بجان جاك الرجل السمع الفاضل » ، فكان هذا النقد نهاية صداقتهما (٢٥٠). وحمل غيره من المستمعين أصداء هذه القراءات إلى صالونات باريس ، وأحس بعض ذوى النفوس الحساسة أن روسو قد افترى عليهم . وكتبت مدام ديبنيه إلى مفتش عام الشرطة تقول :

« يجب أن أحيطك علماً مرة أخرى بأن الشخص الذى حدثتك عنه صباح أمس قد قرأ كتابه على السادة دورا ، ويبزيه ، ودوزو . ومادام يستخدم هؤلاء الرجال ليأتمهم على القذف والتشهير فإن لك الحق فى أن تحيطه برأيك فى هذا الأمر . ويخيل إلى أنه ينبغى أن تكلمه بما يكفى من التاطف حتى لا يشكو ، ولكن بحزم يثنيه عن العودة إلى خطئه . فإذا حصلت على كلمة شرف منه فإنى أعتقد أنه ان يحنث بها ، معذرة ألف مرة ، ولكن سلامى النفسى كان فى خطر «(٥٥) .

وطلبت الشرطة إلى روسو أن يكف عن قراءاته ، فوافق ، وخلص إلى أنه لم يستطع قط أن يظفر بالاستماع المنصف إليه في حياته ، وأعان

شعور الأحباط هذا على اختلاط عقله . وبعد عام ۱۷۷۲ أغلق بابه دون الزوار كافة تقريباً عدا برنار دان دسان - بيير . وكان فى جولاته منفرداً يخامره الظن بأن كل من يمر به تقريباً عدو له . وفيا عدا أشباح العداء هذه فإنه احتفظ بطبيعته الطيبة الأصيلة . فاكتتب رغم مقاومة فولتير فى المال المجموع لإقامة تمثال له . وحين أرسل إليه أحد الآباء الروحيين كراسة تندد بفولتير وبيخ الكاتب قائلا : «لاريب فى أن فولتير رجل ردىء وليس فى نيتى أن أثنى عليه ، ولكنه قال وفعل أشياء طيبة كثيرة جداً بحيث ينبغى أن نرخى الستار على أخطائه »(٥٨) .

وحين كان يصرف فكره عن «المؤامرة» التي يتخيلها من حوله ، كان في استطاعته أن يكتب بوضوح كالعهد به من قبل ، وبروح مدهشة من المحافظة والواقعية وقد رأينا كيف التمس المؤتمر البولندى المنعقد عام ١٧٦٩ اقتراحاته بشأن دستور جديد . وقد بدأ كتابه «آراء حول حكومة بولنده» في أكتوبر ١٧٧١ ، وانتهى منه في أبريل ١٧٧٧ . وأول انطباعاتنا عنه أنه يخرق جميع المبادىء التي دافع عنها من قبل دفاعاً مشبوباً . فإذا اعدنا قراءته في شيمخوختنا كان عزاء لنا أن نرى أن روسو (وقد بلغ الستين) يمكن أن يشيخ هو أيضاً ، وأن ينضج – كما يحب الشيوخ أن يقولوا . يمكن أن يشيخ هو أيضاً ، وأن ينضج – كما يحب الشيوخ أن يقولوا . في الأغلال » هذا الرجل بعينه نبه الآن البولنديين ، الذين حكم عليهم «حق في الأغلال » هذا الرجل بعينه نبه الآن البولنديين ، الذين حكم عليهم «حق النقض المطلق » بالفوضي ، إلى أن الحرية امتحان عسير كما أنها عطية إلهية ، وأنها تحتاج إلى مجاهدة للنفس أشق كثيراً من طاعة الأوامر الخارجية . والله الله الله المناه الله المناه الله المناه الله الله المناه الله الله الله المناه المناه الله المناه الله المنه المناه المنه المنه

(إن الحرية طعام قوى ، ولكنه طعام يحتاج إلى هضم متين . . اننى أضحك من تلك الشعوب المنحطة التي تثور لمجرد كلمة من متآمر دساس ، والتي تجرؤ على التحدث عن الحرية وهي تجهل كل الجهل ما تعنيه ، والتي تتصور أنه لكي يتحرر الإنسان يكنى أن يكون ثائراً متمرداً . أيتها الحرية المقدسة السامية ! ليت هؤلاء المساكين يعرفونك حق المعرفة ، ليتهم يتعلمون أي

ثمن يبذل للظفر بك ولصيانتك ، وليت فى الإمكان تعليمهم ان قوانينك أشد صرامة من نبر الطغاة الثقيل ! »(٥٩).

لقد علمت الحياة ومونتسكيو روسو أن مناقشات مثل « عقده الاجتماعي» إنما هي أحلام تهوم في الفراغ ونظريات مجردة لا ترتكز على الواقع . لذلك سلم الآن بأن جميع الدول تضرب جذورها فى التاريخ والظروف ، وأن مصير ها الفناء ان هي قطعت جذور ها دون تمنيز . ومن ثم فقد نصح البولنديين بألا يدخلوا تغييرات فجاثية على دستورهم ، وبأن يحتفظوا بملكهم المنتخب على أن يقيدوا حق النقض المطلق ، وبالكاثوليكية ديناً رسمياً للدولة مع تطوير نظام تعليمي يسمتقل عن الكنيسة(٢٠) . وقد بدت له بولنده محال مواصلاتها ووسائل نقلها الراهنة أوسع من أن تحكم من مركز واحد ، فمن الحبر إذن تقسيمها إلى ثلاث دول تتحد فقط في الاتصالات المشتركة والشئون الخارجية . ومن عجب أن الرجل الذي ندد من قبل بالماكية الخاصة أصلا لكل الشرور ، كرس الآن الإقطاعية البولندية ، واقترح فرض الضرائب على جسيع الأراضي ، على أن تترك حقوق الملكية الراهنة دون مساس بها . ثم أعربٌ عن أمله فى أن تلغى القنية يوماً ١٠ ، ولكنه لم يدع إلى انهائها فى وقت قريب ، فهذا في رأيه بجب أن يؤجل إلى أن يتاح للقن مزيد من التعليم . وقد أكد أن كل شيء رهن بنشر التعليم ، وتعزيز الحرية بأسرع من تعزيز الذكاء والأخلاق معناه فتح الباب على مصراعيه للفوضى وتقسيم البلاد ،

غير أن التقسيم تم قبل أن يتمكن روسو من أنهاء مقاله ، فالسياسة العملية تجاهلت تشريعه الفلسني في بولنده كما تجاهلته في كورسيكا . وقد شارك هذا الأحباط المزدوج في تكدير سنيه الأخيره ، وزاد من حدة احتقاره لجاعة الفلاسفة الذين أثنوا من قبل على أولئك الحكام فر دريك الثاني ، وكاترين الثانية ، ويوزف الثاني – الذين يقطعون الآن أوصال بولنده ، وامتدحوهم باعتبارهم حكاماً مستبدين مستنبرين وماوكاً فلاسفة .

و فی ۱۷۷۲ بدأ محاولة أخرى للر د على خصومه وسمى الكتاب « حوارات :

روسو يحاكم جان ـــ جاك». وقد عكف على هذا الكتاب الذىبلغت صفحاته و و ٤ فترات متقطعة على مدى سنين أربع ، وكان الظلام يغشى عقله أكثر فأكثر كلما مضى فيه . وقد رجت المقدمة القارىء أن يقرأ الحوارات الثلاثة قراءة دقيقة شاملة ، « انظر إلى هذا التفضل الذي يطلبه منك قلب أثقله الحزن على أنه دين انصاف تفرضه السماء عليك »(٦١) . وقد اعترف بما يشوب الكتاب من « إسهاب مفرط وتـــكرار ، وحشو ، و فوضى »(١٥٠) ، غير أن مؤامرة اتصلت خمسة عشر عاماً ــ فيها زعم ــ للنيل من سمعته ، ولا بد أن يبرىء نفسه قبل أن يموت . وقد نْثَى وَجود أى تضارب بين فردية «الأحاديث» وجماعية» العقد الاجتماعي » ، وذكر قراءه أنه لم يرغب قط في أن يقضى على العلوم والفنون ويرتد إلى الهمجية . ووصف مؤلفاته ــ لا سما «جولى» و «أميل» ــ بأنها غنية في الفضيلة والحنان، وتساءل كيف يمكن أن يؤلف مثل هذه الكتب فاسق أنهكه المرض كما صوره المنتقصون من قلر ه(٦٣) . وانهم أعداءه بأنهم أحرقوا دمية تصوره ، وبأنهم ألفوا السرينادات عنه للهزء به (١٤) وشكا من أنهم ، حتى الآن ، يراقبون كل زواره ويحرضون جيرانه على إهانته (١٥٠). ثم كرر قصة ميلاده ، وأسرته ، وصباه ، ووصف رقة خلقه ونزاهته ، ولكنه اعترف بما فيه من كسل ، و « ميل إلى أحلام اليقظة »(٦٦) ، ونزوع إلى أن يخلق في جولاته منفرداً عالماً وهمياً يستطيع أن يسعد فيه ولو للحظة . وعزى نفسه سهذه النبوءة «أنا واثق من أنه سيأتى يوم يبارك فيه الناس الطيبون الشرفاء ذكراى ويبكون على مصيرى »(٦٧) .

ثم أضاف إلى الحوار الأخير فصلا عنوانه «تاريخ هذا الكتاب» ذكر فيه كيف أنه لكى يلفت نظر باريس وفرساى اكتابه اعتزم أن يودع نسخة من المخطوط ، موجهة إلى العناية الإلهية ، على المذبح الأعلى فى كتلرائية نوتردام . وقد حاول هذا فى ٢٤ فبراير ١٧٧٦ ، فلما وجد المذبح مسدوداً بدرابزين ، حاول الدخول إليه من جانبيه ، فلما وجدهما مقفلين أصابه دوار ، وخرج عدواً من الكنيسة ، وراح يضرب على غير هدى ساعات

(م ۲۲ - قصة الحضارة ، ج ۲۲)

فى الشوارع فى شبه هذيان قبل أن يبلغ مسكنه »(١٦). ثم كتب نداء للشعب الفرنسى عنوانه « إلى جميع الفرنسيين الذين ما زالوا يعشقون العدل والحق » ونسخ صوراً منه على إعلانات وزعها على المارة فى الشوارع . وقد رفضه العديد منهم قائلين أنه ليس موجهاً إليهم (١٩) . فأقلع عن محاولاته ، واستسلم للهزعة .

و هدأت الآن ثائر ته بعد أن راض نفسه على الإذعان ، وكتب في هذه الفترة (١٧٧٧ – ٧٨) أجمل كتبه « أحلام جواب منفرد » فروى كيف أن أهل موتييه رفضوه وحصبوا بيته ، وكيف اعتكف في الأيل دسان تبيير في محمرة بيين . وهناك وجد السعادة ، ثم راح – بعد أن استرجع ذكرى تلك الخلوة — يصور المياه الهادئة ، والجداول المندفقة ، والجزيرة تغطيها الخضرة ، والسماء الكثيرة الصور والأشكال . وقد عزف على نغمة رومانسية جديدة بالهاعه إلى أن الروح المتأهلة قد تجد دائماً في الطبيعة شيئاً يستجيب لمزاجها . ونحن نسأل أنفسنا حين نقرأ تلك الصفحات ، أيستطيع رجل نصف مجنون أن يكتب مهذا الإتقاق ، ومهذا الوضوح ، وأحياناً مهذا ولمدوء والصفاء ؟ ولكن الشكاوى القديمة تعود إلى الظهور ، وينوح روسو من جديد لأنه نبذ أطفاله ، وأنه لم يؤت الشجاعة البسيطة التي تمكنه من تربية أبنائه . وقد رأى طفلا يلعب ، فعاد إلى حجرته و « بكى وكفر عن ذنب » « » »

فى تلك السنين الأخيرة التى قضاها فى باريس كان ينظر بعين الحسد إلى ذلك الإيمان الدينى الذي سما بحياة العامة من الناس المحيطين به إلى مسرحية من الموت والبعث . وكان أحياناً يختلف إلى محدمات الصلاة الكاثوليكية . وقد زار ديراً مع بزنار دان دسان – بيير ، وسمع الرهبان يتلون ابتهالا فقال « آه ؛ ما أسعد الإنسان الذي يستطيع أن يؤمن «(٧١) . إنه لم يستطع أن يؤمن (٧٢) ، ولكند حاول أن يسلك كمسيحى ، يتصدق ، ويفتقد المرضى ويواسيهم (٧٢) . وقدد قرأ وكتب حوائبى على كتاب توماس المرضى ويواسيهم (١٣٠) .

ثم خف إحساسه بالمرارة في نفسه بدنو أجله . وحين وصل فولتير

إلى باريس فالمهالت عليه أسباب التكريم ، شعر روسو بالغيرة منه ولكنه تكلم بخير عن عدوه القديم . ووبخ أحد معارفه الذي سخر من تتويج فولتير في التياتر – فرانسيه فقال : «كيف تجرؤ على السخرية من التكريم الذي بذل لفولتير في الهيكل الذي هو ربه ، وبيد الكهان الذين ظاوا خسين سنة بعيشون على روائعه ؟ » (٤٧). ولما سمع بأن فولتير يحتضر قال متنبئاً «كانت يعيشون على روائعه ؟ » (٤٧). ولما سمع بأن فولتير يحتضر قال متنبئاً «كانت حياتانا مرتبطتين الواحدة بالأخرى ، ولن يطول عمرى بعده » (٧٠).

وحين بدأ ربيع ١٧٧٨ يزهر طلب بيتاً في الريف ، فدعاه المركيز رينيه دجير اردان ليسكن كوخاً على مقربة من قصره الريني في ارمينونفيل ، على نحو ثلاثين ميلا من باريس ، وذهب إليه جان - جاك وتريز في ٢٠ مايو ، وهناك راح يجمع العينات النباتية ويعلم النبات لابن المركيز البالغ من العمر عشر سنين . وفي أول يوليو تعشى بشهية مع أسرة مضيفه . وفي صباح الغد أصيب بالنقطة ووقع على الأرض . فرفعته تريز إلى فراشه ، ولكنه وقع منه ، واصطدم بالأرض المبلطة صدمة حادة أحدثت قطعاً في رأسه تدفق منه الدم ، وصرخت تريز مستغيثة ، فحضر المركيز ، ووجد أن روسو قد فاضت روحه .

ولا حقته الافتراءات إلى النهاية . فأذاع جريم وغيره القصة التى زعمت أن روسوا انتحر . وأضافت مدام دستال فيا بعد أنه قتل نفسه حزناً حين اكتشف خيانة تريز . وفاقت هذه القصة غيرها قسوة ، لأن تعقيب تريز عقب موته بقليل كشف عن حبها له . قالت «إن لم يكن زوجى قديساً فن يستطيع أن يكون؟ » ووصف غير ذلك من الشائعات روسو بأنه مات مجنوناً ، ولكن كل الذين كانوا معه في أيامه الأخيرة تلك وصفوه بالهدوء والصفاء .

وفى ٤ يوليو ١٧٧٨ وورى الثرى فى جزيرة الحور فى بركة صغيرة على ضيعة عير اردان . وظلت جزيرة الحور هذه طويلا كعبة بحج إليها الأتقياء ، فأمها المجتمع العصرى كله حرق الملكة حللصلاة على قبر روسو . وفي ١١ أكتوبر ١٧٩٤ نقل رفاته إلى البانتيون حيث ثوى إلى جوار رفات فولتير ،

ومن ذلك المرفأ الذى نعما فيه بسلام الجوار نهضت روحاهما لتجددا حربهما فى سبيل الثورة ، وفرنسا ، والإنسان الغربى .

ب ۔۔ تأثیر روسو

و هكذا ننتهى كما بدأنا بالتأمل المعزز بالدليل الآن ، فى ذلك الأثر الذى لايصدق ، والذى خلفه روسو فى أدب القرن الذى بدأ بموته ، وفى بيداجوجيته وفلسفته ، ودينه ، وأخلاقه ، وعاداته ، وفنه ، وسياسته . والكثير مما كتب يبدو اليوم أن فيه غلواً ، أو إسرافاً فى العاطفة ، أو سخفاً ، و «الاعترافات» و أحلام اليقظة » فقط هما اللذان يحركان مشاعرنا ، ولكن حتى الأمس كانت كل كلمة من كلماته تسمع فى ميدان أو آخر من ميادين الفكر الأوربى أو الأمريكى . إن روسو كما قالت مدام دستال « لم يخترع شيئاً ، ولكنه أشعل النار فى كل شيء » (٢٦) .

فأول شيء بالطبع هو أنه كان بمكانة الأم من الحركة الروما نتيكية . وقد رأينا غيره كثيرين يبذرون بذرتها . « طومسن ، وكولنز ، وجراى ، ورتشر دسن ، وبريفو ، والمسيحية ذاتها ، التي يعد لاهوتها وفنها أعجب ضروب الرومانس قاطبة . ولكن روسو أنضج البذار في مستنبت عواطفه الدافىء . وأسلم لنا الثمرة مكتملة النمو خصبة منذ موادها ، في « الأحاديث: و « العقد الاجتماعي » و « اميل » و « الاعترافات » .

ولكن ما الذى سنعنيه بالحركة الرو،انتيكية ؟ تمرد الوجدان على الفكر، والغريزة على العقل ، والعاطفة على الحكم ، والذات على الموضوع ، والنزعة الذاتية على الموضوعية ، والوحدة على التجمع ، والحيال على الواقع ، والحرافة والأسطورة على التاريخ ، والدين على العلم ، والتصوف على الشعائر ، والشعر والنثر الشعرى على النثر والشعر النثرى ، والفن القوطى المحدث على الكلاسيكي المحدث ، والأنثوى على الرجولى ، والحب الرومانسي على زواج المصلحة ، و «الطبيعة » و «الطبيعي » على المدنية والتكاف ، والتعبير العاطفي على الضوابط العرفية ، والحرية الفردية على النظام الاجتماعي ، وتمرد الشباب على السلطة ، والديمقر اطبة على الأرستقر اطبة ، والإنسان في

مواجهة الدولة – وبإختصار ، تمرد القرن التاسع عشر على الثان عشر ، أو بعبارة أكثر تحديداً ، الفترة ١٧٦٠ – ١٨٥٩ على ١٦٤٨ – ١٧٦٠ : هذه كلها أمواج للمد الروما نتيكى العظيم الذى اكتسع أوربا فيا بين روسو وداروين .

ولقد وجد كل من هذه العناصر تقريباً في روسو تعبيراً وتأييداً ، ووجد بعض الدعم في حاجات العصر وروحه . ذلك أن فرنسا كانت قد مات الفكر الكلاسيكي والانضباط الأرستقراطي . فأتاح تمجيد روسو للوجدان تجرراً للخرائز المكبوته ، والعاطفة المكظومة ، والأفراد والطبقات المظلومة . وأصبحت «الاعترافات » كتاب الوجدان المقدس كما كانت «الموسوعة » العهد الجديد لعصر العقل ، ولا يعني هذا أن روسو رفض العقل ، فهو على العكس وصفه بأنه عطية إلهية ، وقبله حكماً نهائياً (٧٧) ، ولكنه أحس أن نوره البارد في حاجة إلى دفء القلب ليلهم العمل والعظمة والفضيلة . وأصبحت «الحساسية » شعار النساء والرجال . وتعلم النساء الأغماء ، والرجال البكاء . بأسرع من ذى قبل . وتدبذبوا بين الفرح والحزن ، وارجوا الإثنين في دموعهم .

وقد بدأت الثورة والروسوية على صدور الأمهات . هاتيك الصدور التي آن الآن أوان تحريرها من عقال المشدات ، على أن هذا الجانب من الثورة كان أصعب جوانبها ، ولم يعقد له النصر إلا بعد أكثر من قرن تراوح فيه الحبس والإفراج . وبعد نشر «اميل» أرضعت الأمهات الفرنسيات أطفالهن ، حتى في دار الأوبرا . وفيما بين الألحان (٢٨١) . وأطاق الطفل من سجن أقمطته ، وقام أبواه على تربيته بأنفسهم . فإذا التحق بالمدرسة مظى بالتعليم «على طريقة روسو» في سويسره أكثر منه في فرنسا ، ولما كانت النظرة للإنسان الآن تعده خير آ بطبيعته ، فإن التأسيذ وجب أن ينظر ولم تعد حواسه تدان لأنها أدوات الشيطان ، بل تعد أبواباً للخبرات المنيرة ولمئات المباهج البريئة . ووفقاً للنظرة الجديدة لا تعود حجرات الدرس سجوناً . أما التعليم فيجب أن يجعل طبيعياً وساراً بتفتيح حب الاستطلاع سجوناً . أما التعليم فيجب أن يجعل طبيعياً وساراً بتفتيح حب الاستطلاع

والقوى الفطرية وتشجيعها . وأما حشو الذاكرة بالحقائق ، وخنق الفكر بالعقائد القطعية ، فيجب أن يحل مجلهما التدريب على فنون الإدراك الحسى ، والحساب ، والتفكير . ويجب أن يتعلم الأطفال من الأشياء لا من الكتب كلما أمكن — من النبات في الحقل ، والصيخور في البربة ، والغيوم والنجوم في السياء . وقد حفز التحمس لأفكار روسو التربوية بستالوتزى ولافاتير في سويسره ، وبازدوف في المانيا ، وماريا مونتسورى في إيطاليا ، وجون ديوى في أمريكا ؛ و « التربية التقدمية » هي جزء من تراث روسو . وقد أنشأ فريدرش فروبل نظام رياض الأطفال في ألمانيا ، ومنها انتشر في العالم الغربي طولا وعرضاً .

ثم أدركت الفن نفحة من الإلهام الروسوى . فقد أثر تمجيد الطفولة فى جروز ومدام فيجيه ــ لبرون ، وعكست لوحات الفنانبن من المدرسة السابقة ــ للرفائيلين في انجلتره تمجيد العاطفة والغموض . وأعمق من هذا أثر روسو في الأخلاق والسلوك . فطرأ المزيد من دفء الصداقة ووفائها ، ومن التضحيات والاهتمامات المتبادلة . واقتنص الحب الرومانسي الأدب وشق طريقه إلى الحياة . واستطاع الأزواج الآن أن يحبوا زوجاتهم دون هزء بالتقاليد ؛ واستطاع الآباء أن محبوا أبناءهم ، وأصلح ما فسد من الأسرة ، « كان الناس يغضون عن الحيانة الزوجية ، أما روسو فقد جرؤ لاغنى عنه . وحل محل الإعجاب الأعمى بالمحظيات الشفقة على المومسات . وقاوم احتقار العرف طغيان الأتيكيت . وارتفعت سمعة الفضائل البورجوازية ، كالاجتهاد ، والاقتصاد ، وبساطة العادات واللباس . وعما قليل ستطيل فرنسا «الكيلوت» (السراويل القصيرة) إلى سراويل طويلة وتصبح « صان – كيلوت» (متطرفة) فى زيها كما هى فى سياستها . وقد ساهم روسو مع البستنة الانجلمزية في تغيير الحدائق الفرنسية من رتابة طراز النهضة إلى المنحنيات الرومانتيكية والأركان الفجائية ، وأحياناً إلى فوضى برية و « طبيعة » . وانطلق الرجال والنساء من المدينة إلى الريف ، وزاوجوا بين حالات الطبيعة وحالاتهم النفسية وتسلق الرجال الجبال ، والتمس الرجل منهم الوحدة ودلل « أنا » .

واستسلم الأدب بجملته تقريباً لروسو والموجة الرومانثيكية ، فغمر جوته بطله « فوتر » في فيض من الحب ، والطبيعــة ، والعبرات (۱۷۷٤) ، وجعـــل بطله فاوست يختزل نصف روسو فى كلمات ثلاث « الوجدان هو الكل » . قال في ١٧٨٧ مسترجعاً ذكرياته «كان لكتاب اميل وماحوى من عواطف تأثير شامل على العقل المثقف ،(٨٠٠) وأكد شيلر التمرد على القانون في « اللصوص » (١٧٨١) ، وحيا روسو محرراً وشهيدا ، وقارن بينه وبين سقراط (٨١) . وصاح هردر في مرحلة مماثلة من مراحل تطوره « تعالى با روسو وكن لى مرشدا »(٨٢٪. وأعانت بلاغة روسو على تحرير الشعر والمسرحية الفرنسيين من قواعد بوالو ، وتقليد كورنبي وراسين ، وقيود الأسلوب الكلاسيكي الصارمة . وقد أبدع برناردان دسان ــ بيير ، وهو تلميذ محمس اروسو ، رائعة رومانسية في « بول وفرجيني » (١٧٨٤) . وانتصر تأثير جان ــ جاك الأدبى بعد الفاصل النابليونى في أشخاص شاتوبریان ، ولا مارتین ، وموسیه ، وفینی ، وهوجو ، وجوتییه ، وميشليه ، وجورج صاند . وقد أنجب هذا التأثير جيلا من الاعترافات ، وأحلام اليقظة ، وقصص العاطفة أو الغرام ، وحبَّد تصور العبقرية على أنها فطرية لا تعرف قانوناً ، وأنها القاهرة للتقليد والتقييد ، فحرك في إيطاليا لیوباردی ، وفی روسیا بوشکن وتولستوی ، وفی انجلتره وردزورث ، وصدی ، وکولر دج ، وبایرون ، وشلی ، وکیتس ، وفی أمریکا هوثورن و ثورو.

ونصف فلسفة القرن المحصورين «هلويز الجديدة» (١٧٦١) وكتاب داروين «أصل الأنواع» (١٨٥٩) يلونه تمرد روسو على عقلانية حركة التنوير . والواقع أن روسو كان قد أعرب من قبل في رسالة وجهها عام ١٧٥١ إلى بورد عن احتقاره للفلسفة (٨٣) ، وأقام احتقاره هذا على عجز العقل في زعمه عن تعليم الفضيلة للناس . فالعقل يبدو أنه بغير حس أخلاقي ، وهو يناضل للدفاع عن أى رغبة مهما كانت فاسدة إذن فالحاجة إلى شيء

آخر — إلى وعى فطرى بالصواب والخطأ ، وحتى هذا الوعى لا بد من أن يدفئه الوجدان إن أريد منه أن يولد الفضيلة ، وأن ينجب رجلا فاضلا لا آلة حسابية ماهرة .

وهذا بالطبع كلام قاله بسكال من قبل ، ولكن بسكال كان قاله رفضه فولتير ، وفي ألمانيا كانت «عقلانية» فولف في صعود في الجامعات . وحين أصبح إيمانويل كانط أستاذاً في كونجز برج كان قد اقتنع بما قاله هيوم وجاعة الفلاسفة الفرنسيين من أن العقل وحده لا يمكنه أن يقدم الدفاع الكافي حتى عن أساسيات اللاهوت المسيحي . ولكنه وجد في روسو سبيلا لإنقاذ تلك الأساسيات : هي أن تنكر مفعول العقل في العالم فوق الحسي ، وتؤكد استقلال الفكر ، وأولوية الإرادة ، والقوة المطلقة للضمير الفطري ، وتستنبط حرية الإرادة ، وخلود النفس ، ووجود الله ، من شعور الإنسان وستنبط حرية الإرادة ، وخلود النفس ، ووجود الله ، من شعور الإنسان مورته على جدار مكتبه ، ونادي به «نيوتنا» للعالم الأخلاق (١٨٠٠) . وشعر ما خر في تصوفه الدقيق النسيج ، وشوبهاور في تمجبده للإرادة . وتاريخ ما خر في تصوفه الدقيق النسيج ، وشوبهاور في تمجبده للإرادة . وتاريخ الفلسفة منذ كانط صراع بين روسو وفولتير .

أما الدين فقد بدأ بتحريم روسو ، ثم انتقل إلى استخدامه منقذاً له . وأجمع القادة البروتستنت والكاثوليك على تكفيره ، ووضع على صعياء واحد مع فولتير وبيل بوصفهم رجالا « يبثون سموم الضلالة والفسوق » (٥٠). ومع ذلك فحتى في حياة روسو وجد نفر من رجال الدين والعلمانيين راحة وعزاء حين سمعوا أن قسيس سافوا قد قبل بتحمس العقائد الجوهرية للمسيحية ، وأنه نصح الشكاك بأن يثوبوا إلى إيمانهم الأصيل . وحين فر روسو من سويسره عام ١٧٦٥ رحب به أسقف ستر اسبورج ، وبعد أن عاد من انجلتره وجد بعض الكاثوليك الفرنسيين يستشهدون بأقواله شاكرين عاد من انجلتره وجد بعض الكاثوليك الفرنسيين يستشهدون بأقواله شاكرين في ردهم على غير المؤمنين ، وتراودهم الآمال في هدايته الظافرة .

وقد حاول منظرو الثورة الفرنسية إقامة أخلاقية مستقلة عن العقائد

الدينية ؛ على أن روبسبيير في اقتدائه بروسو أقلع عن هذه المحاولة لفشلها ، والتمس قوة تأييد المعتقدات الدينية في صيانة النظام الأخلاق والمضمون الاجتماعي ، وأدان جماعة الفلاسفة لأنهم رفضوا الله وأبقوا على الملوك ؛ أما روسو (في رأى روبسبير) فقد ارتفع فوق هامات هؤلاء الجبناء ، وهاجم جميع الملوك بشجاعة وجاهر بالدفاع عن الله والحلود (٢٨).

وفى ١٧٩٣ باغ تراثا فولتير وروسو المتنافسان مرحلة الحسم فى الصراع بين جاك ـــ رينيه إيبير ومكمسليان رو بسبيبر . فأما إيبير ، أحد قادة كومون باريس ، فقد اتبع العقلانية الفولتيرية ، وشجع انتهاك حرمات الكنائس ، وأقام العبادة العلمنية لألاهة العقل (٣٩٧٣) . وأما رو بسبيير فكان قد رأى روسُو أثناء مقام هذا الفليسوف آخر مرة فئ باريس . وقال مناجياً جان ــ جاك « إيه أنها القديس! . . . لقد تطلعت إلى محياك المهيب . . وفهمت كل أحزان حياة نبيلة كرست نفسها لعبادة الحق ه^(۸۷) . وحين تقال رويسبيبر زمام السلطة أقنع المؤتمر الوطني بتبني و اعلان الإعان » الذي دان به مسيس سافوا ديناً رسمياً للأمة الفرنسية ، وفي مايو ١٧٩٤ افتتح مهرجان الكاثن الأعظم إحياء لذكرى روسو . وحين أرسل إيبير وغيره إلى الجيلوتين بتهمة الإلحاد ، شعر بأنه يتبع نصائح روسو بحذافيرها . ووافق نابليون اللا أدرى روبسبيير على الحاجة إلى الدين . وأعاد وضع الحكومة الفرنسية في جانب الله (١٨٠٢). ثم أعيدت الكنيسة الكاثوليكية إعادة كاملة بعودة الملكية البوربونية الفرنسية (١٨١٤) وكسبت أقلام شاتوبريان ، ودميتر ، ولامارتين ، ولامنية القوية ، ولكن الإيمان القديم اتكأ الآن أكثر فأكثر على حقوق الوجدان لا على جح اللاهوت، فحارب فولتبر و ديدرو ببسكال وروسو . وازدهرت من جديد تلك المسيحية التي بدت محتضرة في ١٧٦٠ ــ في انجلتره الفكتورية وفرنسا في عهد عودة الملكية .

ونحن الآن فقط ــ من الناحية السياسية ــ نخرج من عصر روسو ، وأول علامة على تأثيره السياسي كانت في موجة التعاطف العام الذي أيد المعونة الفرنسية الفعالة الثورة الفرنسية . وقد اقتبس جفرسن إعلان الاستقلال من روسو كما اقتبسه من لوك ومونتسكيو ، واستوعب الكثير من كل من

فولتبر وروسو حين كان سفيراً لدى فرنسا (١٧٨٥ - ٨٩) ، وردد صدى جان حاك في افتراضه أن هنود أمريكا الشهالية «يتمتعون في جملتهم بقدر من السعادة يفوق بمراحل أولئك الذين يعيشون في ظل الحكومات الأوربية « (٨٨) . وقد رفع تجاح الثورة الأمريكية مكانة فلسفة روسو السياسية .

وتزعم مدام دستال أن نابليون عزا الثورة الفرنسية إلى روسو أكثر من أى كاتب آخر (٩٩). وقد ذهب إدمند ببرك إلى أن فى الجمعية التأسيسية الملثورة الفرنسية (٩١-١٧٨٩) خلافاً كبيراً بين زعمائهم على أيهم أقرب شهاً بروسو . والحق أنهم جميعاً يشهونه . . . فإياه يدرسون ، وإياه يتأملون ، وإليه يرجعون فى كل الوقت الذى يستطيعون اقتناصه من شرورهم المجهدة نهاراً أو فجورهم وعربدتهم ليلا . فروسو هو كاهن كتابهم المقدس . . . وله يقيمون أول تماثيلهم "١٠".

وفى ١٧٩٩ استعاد ماليه دويان إلى الأذهان أن « روسو كان له قراء من الطبقتين الوسطى والدنيا أكثر مائة مرة ثما لفولتير . فهو وحده الذى لقح الفرنسيين بعقيدة سيادة الشعب . . . ومن الصعب ذكر ثورى واحد لم ينتشى بهذه النظريات الفوضوية ولم يشتعل بغيرة تحقيقها . . . وقد سمعت مارا فى ١٧٨٨ يقرأ « العقد الاجتماعي» ويعلق عليه فى الشوارع العامة ، فيقابله السامعون المتحمسون بالتصفيق » . . . (١٦١) .

واستشهد الخطباء فى طول فرنسا وعرضها بأقوال روسو فى التبشير بسيادة الشعب ؛ وبعض الفضل فى استطاعة الثورة أن تعيش عقداً من الزمان الزمان رغم خصومها وشططها راجع إلى الترحيب العارم الذى لقيته هذه العقيدة .

وقد اتصل تأثير روسو فى السياسة طوال تقلبات الثورات والرجعية .. وبسبب تناقضاته ، وبسبب القوة والحماسة اللتين بشر بهذه التناقضات بهما ، وجد فيه الفوضويون والاشتراكيون على السواء نبياً وقديساً ؛ ذلك لأن كلتا

الدعوتين المتعارضتين وجدتا غذاء في إدانته الأغنياء وعطفه على الفقراء. وقد ألهمت النزعة الفردية التي اتسمت بها أول «الأحاديث» ورفضه « المدينة الثوار من بين ، وجود وين ، وشلى ، إلى تولستوى وكرويو تكين وادور كاربنتر . قال تولستوى «كنت وأنا في الحامسة عشرة أحيط عنى بمدالية عليها صورة روسو بدلا من الصليب المعتاد »(٩٢) . وقد وفرت عقيدة المساواة ، التي بشر بها ثاني « الأحاديث » موضوعاً أساسياً لضروب منوعه من النظرية الاشتر اكية ، من «جراكوس» بابوف وشارل فوريه وكارل من النظرية الاشتر اكية ، من «جراكوس» بابوف وشارل فوريه وكارل ماركس إلى نيقولاي لينين . يقول جوستاف لانسون «كان كل تقدم أحرز طوال قرن من الزمان في الديمقر اطية ، والمساواة ، وحق التصويت للجميع ، وكل دعاوى الأحز اب المتطرقة التي قد نكون موجة المستقبل ، والحرب على الثراء والملكية ، وكل الحركات المحرضة للجاهير الكادحة المعانية ، كل أو لئك كان ، من بعض النواحي ، من عمل روسو »(٩٢) أنه لم يخاطب كل أو لئك كان ، من بعض النواحي ، من عمل روسو »(٩٢) أنه لم يخاطب المثقفين والكبار بالمنطق والحجة ، بل تكلم إلى الشعب كله بشعور وحاسة في المثقفين والكبار بالمنطق والحجة ، بل تكلم إلى الشعب كله بشعور وحاسة في ألمة يستطيعون فهمها ، وكانت حرارة ببانه ، في السياسة كما في الأدب ، أقوى من سلطان قلم فولتبر .

٣ - لحن سير جنائزى

بعد أن رأى ديدرو فولتير عام ١٧٧٨ سأل صديقاً «لم يتحتم أن يموت؟ » (١٤). ولقد بدا لحن السير الجنائزى الذى شيعت به جماعة الفلاسفة ، من موت هلفتيوس فى ١٧٧١ إلى موت موريللية فى ١٨١٩ ، كأنه تعليق ساخر على الغرور والحيلاء ، ولكنا قد نتساءل أيضاً لم طال عمر بعض هؤلاء الرجال طولا جر معه كل آلام الشيخوخة وهوانها .

وقد مات المحظوظون منهم قبل الثورة ، تعزيهم مائة أمارة على أن أفكارهم وشيكة الانتصار فقضى كوندياك فى ١٧٨٩ ، وطورجو فى ١٧٨١ . أما دالامبير فقد مد فى أجله على كره منه بعد موت الآنسة دلسبيناس . وكانت قد أو دعته أوراقها ، ووضح منها أنها فى السنين الإثنتي عشرة الأخيرة من حياتها منحت حبها لمورا أوجيبير ، ولم تترك له غير

صداقة يشوبها الضيق أحياناً . قال كوندورسيه لطورجو « ان دالامبير مطعون طعنه نجلاء ، وكل ما أرجوه له الآن أن تكون حياته محتملة »(٥٠) . وقد عاد إلى دراساته ، ولكنه لم يكتب بعدها شيئاً ذا بال . وكان يختلف إلى بعض الصالونات ولكن الحياة انطفات من حديثه الذى كان يوماً ما ألمعياً ، وقد رفض الاستجابة لدعوة فر دريك إلى بوتسدام ، و دعوة كاترين إلى سانت بطرسبورج . وكتب إلى فر دريك يقول : « اننى أشعر كأننى رجل تنبسط أمامه صحراء شاسعة تنتهى بهاوية الموت ، ولا أمل له فى لقاء إنسان واحد يحزن إن رآه يسقط فيها ، أو يفكر فيه مرة أخرى بعد أن يختنى »(١٦) .

وكان فى هذا مخطئاً ، فقد اهتم به كثيرون ، ولو أولئك الذين كان عدهم ببعض دخله بانتظام . ذلك أن هيوم أوصى لدالامبير بمائتى جنيه (١٧) وهو واثق أنه سيوزع هذا المبلغ . ومع أنه كان يتقاضى مختلف المعاشات ، فقد عاش عيشة بسيطة إلى النهاية ، و ١٧٨٣ أصيب هو وديدرو بأمراض خطيرة - فأصيب ديدرو بذات الجنب ، ودالامبير باضطراب فى المثانة . وشنى ديدرو ، أما دالامبير فقضى نحبه (٢٩ أكتوبر ١٧٨٣) بالغاً من العمر سبعة وستين عاما .

وكان ديدرو قد عاد من مغامرته الروسية فى أكتوبر ١٧٧٤. وقد أضناه طول السفر فى مركبة حبست حركته ، ولكنه تنبأ صادقاً بأن «القدر يخبىء له عشر سنين أخر فى جرابه » (١٨) . ثم عكف على « خطة لإنشاء جامعة لحكومة روسيا » (لم تنشر حتى ١٨٠٣) ، وقد دعا اللاهتمام الأشد بالعلم والتكنولوجيا ، ووضع اليونانية واللاتينية والأدب فى نهاية القائمة تقريباً ، وبين الطائفتين الفلسفة فسبق بذلك التطورات التربوية بمائة وخمسين عاما . وفى ١٧٧٨ بدأ « مقالا عن عهدى كلود يوس ونيرون ، وعن حياة سنكا ومؤلفاته » . واستطرد فى هذا المقال ليرجو الأمريكيين المنتصرين فى جمهوريتهم الجديدة أن « يمنعوا الزيادة الهائلة والتوزيع غير المتكافىء للثروة والترف ، والتبطل وفساد الأعلاق » (١٩). وفى القسم المخصص لسنكا

أفسح مكاناً للدفاع الحار عن جريم ومدام دبينيه وعن نفسه ضد الهم التي رماهم بها روسو في قراءاته العلنية لاعترافاته ، قال :

وإذا صدر يوماً ما ، نتيجة جنوح المؤلف دائماً للاغراب والشدوذ ، كتاب بمزق فيه الشرفاء اربا بقلم وغد خبيث ... فانظروا إلى الأمام واسألوا أنفسكم هل . . . بجدر بنا أن نصدق رجلا وقحاً . . . اعترف بألف فعل شرير . فاذا يكلف الافتراء رجلا كهذا — وماذا تضيف جريمة كثيراً أو قليلا للفساد الخلق المستتر لمياة تتخفى طوال أكثر من خمسين عاماً وراء أصفق أقنعة الرياء ؟ . . . فسحقاً للعاق الذي يذم من أحسنوا إليه ؛ وسحقاً للرجل الأثيم الذي لا يحجم عن تشويه سمعة أصدقائه القدامي ؛ وسحقاً للجبان الذي يخلف فوق قبره كشف الأسرار التي أؤتمن عليها . . أما عن شخصي ، فأقسم أن عيني أن تتلوثا أبداً بقراءة كتابه ، وإني أوكد أني أوثر أن يسبني عن أن يمدحني (١٠٠) .

وفى ١٧٨٣ ماتت مدام دبينيه . وأحس ديدرو بهذه الحسارة إحساساً عميقاً ، لأنه كان يستمتع بصداقتها وندوتها . وكان جريم ودولباخ على قيد الحياة ، ولكن علاقاته بهما كانت فاتره ، وكان الثلاثة ينحدرون إلى الأنانية الضيقة التى تصحب الشيخوخة ، وكل ماكان فى استطاعتهم تبادله من حليث كان آلامهم . أما تشكيلة الأمراض التى شكا منها ديدرو فكان منها النهاب الكلية والنهاب المعدة ، وحصى المرارة ، والنهاب الرئتين ؛ ولم يعد فى قدرته صعود السلم من مسكنه فى الطابق الرابع فى لى مكتبته فى الطابق يعد فى قدرته صعود السلم من مسكنه فى الطابق الرابع فى لى مكتبته فى الطابق الروجية ، وكان قد اختزل خياناته الزوجية إلى ذكريات حزينة ، وأبلت هى حصيلتها من الكلام ، وهكذا عاشا فى سلام الإعياء المشترك .

و فى ١٧٨٤ مرض مرضاً خطيراً . وحاول كاهن سان ــ سولبيس الذى فشل من قبل مع فولتير أن يكفر عن تقصيره برد ديدرو إلى حظيرة الإيمان ، فزاره ، وتوسل إليه أن يرجع إلى الكنيسة ، وأندره بأنه ما لم يتناول الأسرار المقدسة فإنه لن يحظى بدفنه فى جبانة عامة ، وأجاب ديدرو ،

له انى أفهمك ياسيدى الكاهن . فلقد رفضتم دفن فولتبر لأنه لم يؤمن بلاهوت الإبن . حسناً ، انهم يستطيعون دفنى حين أموت فى أى مكان يشاعون ، ولكنى أعلن أننى لا أومن لا بالآب ولا بالروح القدس ولا بأى واحد فى الأسرة »(١٠١) .

وحين سمعت الإمبراطورة كاترين بأوصابه ، وفرت للى ولزوجته جناحاً فاخراً فى شارع ريشليو . وانتقلا إليه حوالى ١٨ يوليو . وابتسم حين رأى الأثاث الجديد بحمل إليه ، وقال إن فى استطاعته أن يستعمله بضعة أيام لا أكثر . وقد استعمله أقل من أسبوعين . وفى ٣١ يوليو ١٧٨٤ تناول وجبة شهية ، فأصابته جلطة تاجية ، ومات وهو على المائدة بالغا الحادية والسبعين . وأقنعت زوجته وصهره كاهنا محلياً بالصلاة فى الكنيسة على جثمانه رغم إلحاده المشهور . ودفن فى كنيسة سان ـــ روش ، ثم اختنى منها على نحو غامض فى تاريخ غير معروف .

وواصل الموكب سيرته . فهات ما بليه في ١٧٨٥ ، وبوفون في ١٧٨٨ ودولباخ في ١٧٨٩ أما رينال فقد عمر إلى ما بعد الثورة كما رأينا ، وأدان جرائمها الوحشية ، وفاجأ نفسه بالموت ميتة طبيعية (١٧٩٦) . وأما جريم فقد قابل كل لطمات الحظ بصبر تيوتونى . فني ١٧٧٥ رقاه يوزف الثانى بارونا من بارونات الامبراطورية الرومانية المقدسة . وفي ١٧٧٦ عينه دوق ساكسي حوتا سفير آلدى فرنسا . وأكثر «الرسائل الأدبية» كان يقوم بتحريرها بعد ١٧٧٧ سكرتيره ياكوب ما يستر ، ولكن جريم شارك بمقالات بتحريرها بعد ١٧٧٧ سكرتيره ياكوب ما يستر ، ولكن جريم شارك بمقالات لاذعة في الأدب ، والفن ، والدين ، والأخلاق ، والسياسة ، والفلسفة . وكان الشاك الوحيد الممعن في شكوكيته بين جماعة الفلاسفة ، لأنه تشكلك وكان الشاك الوحيد الممعن في شكوكيته بين جماعة الفلاسفة ، لأنه تشكلك يتطلعون إلى الأجيال القادمة بأحلام الطوبي تنعكس في أعينهم ، قال جريم أن هذا سراب قديم العهد جداً ، «وهم تحدر من جيل إلى جيل » ، وقد الاحظنا نبوءته عام ١٧٥٧ بنشوب « ثورة قاضية »(١٠١) وشيكاً فاما جاءت الثورة وكانت سفاكة للدماء ، عاد إلى وطنه الأصلى ألمانيا وأقام في جوتا الثورة وكانت سفاكة للدماء ، عاد إلى وطنه الأصلى ألمانيا وأقام في جوتا

(۱۷۹۳) وخففت كاترين من فقره وعينته سفيراً لها في همبورج (۱۷۹۳) فلما ماتت ولية نعمته الأمبر اطورة ذهب ليعيش مع املي بلزونس ، حفيدة حبيبته مدام دبينيه . وعمر حتى ۱۸۰۷ ، وعاش هذه الحقبة أولا على ذكريات تلك الأيام المثيرة التي كان فيها فكر فرنسا يقود أوربا إلى حافة شاهقة هي حافة الحرية .

: - خاتم الفلاسفة الفرنسيين

ولد جان ــ أنطوان ــ نيقولا كاريتا ، مركيز كوندورسيه ، وحفيد أسرة عريقة في دوفينيه ، في بيكاردي (١٧٤٣) ، وتلقى تعليمه على اليسوعيين فى رامس وباريس ، وظل سنين طويلة لا يفكر إلا فى أن يكون رياضياً كبيراً . وحين بلغ السادسة والعشرين أنتخب عضواً في أكاديمية العلوم ، وحين أصبح فيما بعد سكر تبرآ دائمًا لها ، كتب التأبينات الأعضاء الراحلين ، كما فعل فونتينيل الأكاديمية الفرنسية . وقد أحب فولتمر هذه التأبينات التذكارية كثيراً حتى أنه قال لكوندورسيه : ﴿ إِنَ الْجَمَهُورِ يَتَّمَى أَنَّ يموت أكاديمي كل أسبوع أو نحوه حتى تتاح لك فرصة الكتابة عنه »(١٠٣٠). وقد زار فولتير فى فرنيه (١٧٧٠) ، وعلَق على طبعة تنظم أعمال فولتير نشرها بومارشيه ، وكتب لها مقدمة حارة بعنوان «حياة فولتبر » وأقنعه دالامبير بأن يكتب مقالات للموسوعة ، وقدمه لجولى دلسبيناس ، التي أصبح في حفلات استقبالها قطباً من الأقطاب رغم خجله . لا بل انه كان فى نظر جولى لايفضاه غير دالامبير من حيث سُـعة عقله ، وربما كان يفوقه في حرارة حبه للخبر . وكان أحد الرعيل الأول ممن انضموا للحملة التي شنت على تجارة الرقيق (١٧٨١) ، وقد أعانت جولى على تحريره من ربقة عشقه اليائس للآنسة دوسي ، وهي فتاة لعوب استغلت حبه لها دون أن تبادله إياه . وقد عزى نفسه بصداقة جان ــ باتست سبوار ومدام سيوار ، وعاش معهم فى شركة ثلاثية قانعة .

وفى ١٧٨٥ أصدر «مقالا فى تطبيق التحليل على الاحتمالات » وفيه سبق نظرية مالثوس إذ قال إن نمو السكان ينحو إلى تجاوز إنتاج الطعام ، ولكنه لم يدع إلى العفة الجنسية علاجاً ، بل أقترح تحديد النسل(١٠٤) .

وقد رحب بالثورة فاتحة لمستقبل التعليم الجامعي ، والعدالة ، والرخاء . وفي ١٧٩٠ اختبر للمجلس البلدي الذي كان قد تسلم إدارة باريس ، ثم أنتخب عضواً في الجمعية التشريعية التي حكمت فرنسا من أول أكتوبر ١٧٩١ إلى ٢٠ سبتمبر ١٧٩٢ ، ووضع بوصفه رئيساً للجنة التعليم العام تقريراً يدعو إلى نظام قومي للتعليم الابتدائي والثانوي ، العام ، المجاني ، الشامل للجنسين على السواء ، والبعيد عن النفوذ الكنسي ، ويخطط التقرير الما التعليم تخطيطاً عاماً (١٠٠٠)، وقد وضع مبدأ «دولة الرفاهية» قال : « يجب أن يكون هدف جميع المؤسسات الاجتماعية تحسين الأحوال البدنية والفكرية والأخلاقية لأكثر طبقات السكان عدداً وأشدها فقراً »(١٠٠١). وقدم التقرير إلى الجمعية في ٢١ أبريل ١٧٩٧ ، ثم عطات حروب الثورة وقدم التقرير إلى الجمعية في ٢١ أبريل ١٧٩٧ ، ثم عطات حروب الثورة الخاذ اجراءات تنفيذه ، ولكن حين وطد نابليون سلطته جعل تقرير كونا ورسيه الأساس الذي أرسي فوقه تنظيمه للتعليم من جديد في فرنسا تنظيماً بدأ به عهداً حاسماً .

ولم يتح لكوندورسيه مثل هذه المكانة المرموقة في المؤتمر القومي الذي حل محل الجمعية التشريعية . لأن الجيرونديين المحافظين تشككوا فيه بوصفه جمهوريا ، وارتاب اليعاقبة المتطرفون في نواياه بوصفه ارستقراطيا كاول أن يخضع الثورة لسيطرة الطبقة الوسطي (١٠٧) . وقد صوت في صف الذين أدانوا لويس السادس مذنبا بالخيانة ، ولكنه صوت ضد إعدامه . فلما عين مع ثمانية آخرين أعضاء في لجنة وكل إليها صياغة دستور جديد ، قدم مشروعا رفض بدعوى إسرافه في محاباة البورجوازية — فلما تبني المؤتمر الذي سيطر عليه اليعاقبة دستوراً أكثر تطرفا ، كتب كوندورسيه نشرة غفلا من التوقيع ينصح فيها المواطنين أن يرفضوه . وفي ٨ يوليو ١٧٩٣ أمر المؤتمر بالقبض عليه .

وظل تسعة أشهر مختبثاً في منزل لأرماة المصور كلود ــ جوزف فرنيه . ولكى يصرف ذهنه عن خوف القبض عليه ألف كتيباً يصاح تاخيصاً لحركة التنوير . و «كتاباً أزرق» (أى مخططاً) للمجتمع المثالى القادم . وعنوان المختلوط «نشرة تمهيدية لجدول تاريخي بمراحل تقدم العقل البشرى »(١٠٨).

كذلك سماه Esquisse أى تخطيط ، ويبدو أنه كان يؤمل أن يكتب يوماً ما عرضا أكثر تفصيلا لفلسفته .

وقد استوحى مخطوطه من المحاضرة التى أجمل فيها طورجو ، يوم كان لاهوتياً ، (١١ ديسمبر ١٧٥٠) « المراحل المتعاقبة لتقدم الفكر البشرى » (١٠١) وقسم كوندورسيه التاريخ إلى عشر مراحل : (١) اتحاد الأسر فى قبائل ، (٢) الرعى والزراعة ؛ (٣) اختراع الكتابة ؛ (٤) از دهار الثقافة اليونانية حتى عهد الاسكندر ؛ (٥) تطور المعرفة خلال صعود روما واضمحلالها ؛ (٢) العصور المظلمة ، من ٢٧٤م . إلى الحروب الصليبية ؛ (٧) نمو العلم بين الحروب الصليبية واختراع الطباعة ؛ (٨) من جوتنبرج إلى بيكن ، وجاليليو، وديكارت حتى تأسيس الجمهوريتين الأمريكية والفرنسية ؛ (١٠) عصر الفكر المحرور (١١٠).

وكان كوندورسيه لا يعترف للعصور الوسطى بقدر ، شأنه في ذلك شأن فولتير ، فقد تمثل فيها تساط الكنيسة غلى الفكر الأوربي ، وتخدر الشعب بسحر القَّداس ، وانبعَّاث الشرك نتيجة لعبادة القديسُن (١١١) . ومع أنه احتفظ ــ كفولتير أيضاً ـ بإيمان ربوبي بالله ، فإنه اعتمد على تقدم المعرفة وانتشارها لتقويض سلطّان الكنيسة ، وتوسيع الديمقراطية ، بل والارتقاء بالأخلاق ، فقد شعر بأن الحطيئة والجريمة هما إلى حد كبير نتيجة للجهل (١١٢) . « سيأتى الوقت الذى تشرق فيه الشمس فقط على أحرار الرجال الذين لايعرفون لهم سيداً غير عقالهم »(١١٣) . وقد اثني على فولتس لإطلاقه الفكر من عقاله ، وعلى روسو لإلهامه الناس بأن يقيموا نظاماً اجتماعياً عادلاً . وصور الخير العميم الذي سيفيض بهما القرنان التاسع عشر والعشرون بفضل جهود القرن الثامن عشر : التعليم العام ، وحرية الفكر والتعبير ، وتحرير المستعمرات ، والمساواة أمام القانون . وإعادة توزيع الثروة . وقد تدبذب بعض الشيء في أمر حق التصويت الجميع : فهو يريد بصفة عامة أن يقصر التصويت على أصحاب الأملاك أو الثروة مهما قلت(١١٤) ، وكان أحياناً يخشى أن تمكن سذاجة الجاهير قلة غنية من أن تلقبهم آراءهم مى (م ٢٥ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

شاءت ، وهكذا تخلق أو لجركية بورجوازية ، مستترة وراء واجهة ديمقراطية (١١٥) ، ولكن هروب لويس السادس ومارى أنطوانيت إلى فارين ، والحوف من أن تحاول الدول إعادة الملكية الأوتقراطية في فرنسا ، رداه إلى الدعوة لحق التصويت للجميع بما فيهم النساء (١١٦).

وقد تطلع في الحيال من عزلته المطاردة إلى مستقبل ملؤه جلائل الأعمال .
فتنبأ بصعود الصحافة ضابطاً لطغيان الحكومة ؛ وبتطور دولة الرفاهية بفضل التأمين والمعاشات الاجتماعية ؛ وبحفز الثقافة نتيجة لتحرير المرأة ؛ وبإطالة عمر الإنسان بفضل تقدم الطب ؛ وبانتشار النظام الاتحادي بين الدول؛ وبانقلاب الاستعمارية إلى معونة أجنبية تقدمها البلاد المتقدمة للمتخلفة ؛ وينقلاب الاستعمارية إلى معونة أجنبية تقدمها البلاد المتقدمة الإحصائية على إنارة السياسات وصياغتها ؛ وبازدياد ارتباط العلم بالحكومة (١١٧) ، على إنارة السياسات وصياغتها ؛ وبازدياد ارتباط العلم بالحكومة (١١٧) ، وإذ رأى كل عصر مضيفاً أهدافاً جديدة لإنجازاته ، فلا يمكن إذن أن تكون هناك نهاية متطورة للتقدم . ولا يعنى هذا أن الإنسان سيغدو كاملا في أي وقت ، بل نه سيسعى أبدا إلى الكمال . « ان الطبيعة لم تحدد زماناً لكمال الملكات البشرية ، وقابلية الإنسان للكمال لاحدود لها ، وتقدم هذه القابلية النه ستكون منذ الآن مستقلة عن أي قوة قد تبغى تعطيلها ـ لاحد له غير عمر هذا الكوكب الذي ألقتنا الطبيعة على سطحه (١١٨) »

وقرب ختام هذا التمخطيط تصدى كوندورسيه للمشكلة التي سيعرضها بعد أربع سنين في «مقال عن مبدأ السكان» (١٧٩٨) :

«ألا يجوز أن تأتى لحظة . . . يترتب فيها على زيادة سكان العالم عن أسباب العيش تناقص مستمر لسعادتهم ، . . . أو على أفضل تقدير تدبذب بين النفع والضرر ؟ وألا يدل ذلك على أن العالم قد وصل إلى نقطة يستحيل تحقيق المزيد من التحسين بعدها — وأن قبول النوع الإنساني للكمال قد بلغ بعد سنين طويلة مرحلة يعجز عن تجاوزها ؟

ومنذا الذى يستطيع التنبؤ بالحالة التي يمكن أن يوصل إليها فن تسخير عناصر الطبيعة لخيز الإنسان في الوقت المناسب ؟ . . . وحتى لو اتفقنا على أننا سنصل يوماً ما إلى ذلك الحد . . . فإنه قبل أن يقع هذا كله سيكون تقدم العقل قد و اكب تقدم العلوم ، وتعصب الحرافة السخيف قد كف عن إفساد القانون الأخلاق والحط منه بتعاليمه المنكرة . . . ولنا أن نفتر ض أنه إذا جاء ذلك الوقت فإن الناس سيعرفون أن عليهم واجباً قبل أولثاك الذين لم يولدوا بعد ، هو واجب تيسير السعادة لهم ، لا مجرد العيش وكنى » (١١٩) .

ولم يكن تفاؤل كوندورسيه تفاؤلا أعمى تماماً . «ما زلنا نرى قوى التنوير لاتملك أكثر من جزء صغير جداً من العالم ، والمتنورين حقاً وصدقاً تعليم عليهم كثرة جاهير الناس الذين مازالت تسيطر عليهم الجهالة والتعصب. وما زلنا نرى مناطق شاسعة يرزح فيها البشر تحت نير العبودية »(١٢٠). واكن «صديق الإنسانية» يجب ألا يفقد الأول أمام هذه المصاعب ، فانظر ولكن «صديق الإنساء النبياة التي أنجزت فعلا ، أنظر إلى التعلور الهائل للمعرفة وحب المغامرة ، فأى شيء يستعصى على هذه الإنجازات إذا اتصلت وانتشرت؟ وهكذا أختتم كوندورسيه كتابه برؤيا كانت سنداً له في الشدة ، وبديلا له ولآلاف غيره عن إيمان فوق طبيعى ، وإلى القارىء الكلمة الأخيرة والمتوجة الحركة التنوير :

«كم تعزى الفياسوف الذي يرثى المتخطاء والجرائم والمظالم التي مازالت تلوث الآرض ، والتي كثيراً ما يكون هو نفسه ضحيتها – لكم تعزيه هذه النظرة للنوع الإنساني ، وقد تحرر من أغلاله ، . . . يسير قدماً بخطى ثابتة مطمئنة على طريق الحق ، والفضيلة ، والسعادة . ان تأمل هذا المشهد هو الذي يجزيه عن جميع ما بذل من جهود في إعانة تقدم العقل والدفاع عن الحرية . . وهذا التأمل ملاذ له لاتستطيع ذكرى مضطهديه أن تتبعه إليه . فهناك يحيا بالفكر مع الإنسان وقد رد له حقه وكرامته الطبيعيان ، ويئسي الإنسان الذي عليه وأفسده الجشع ، أو الحوف ، أو الحسد ؛ هناك يحيا مع أثرابه في حنة خلقها العقل ، وجملتها أطهر اللذات التي عرفها حب البشم » (١٢١) .

والقد أوشاك اعتراف الإيمان هذا أن يكون صرخة رجل شاعر بأن.

الموت يبحث عنه . فلما خشى كوندورسيه أن ياحق الضرر بمدام فرنيه إذا اكتشف أنها تؤويه ، أو دعها مخطى طه وغادر بيتها متنكر آ رغم اعتراضاتها . وبعد أن تشرد أياماً على أطراف باريس طلب طعاماً فى فندق . وأثار الشبهة مظهره وعدم وجود أوراق تعرف بهويته . وسرعان ما تبينه القوم أرستقراطياً . وقبض عليه ، وزج فى سجن بمدينة بور – لا – رين (٧ أبريل ١٧٩٤) . وفى صبيحة الغد وجد ميتاً فى زنزانته . وقد ذهب أول كاتب لسيرته إلى أنه حمل السم فى خاتم ، وابتلع هذا السم ، غير أن تقرير الطبيب الذى فحص الجثة عزا موته إلى جلطة فى أحد عروقه (١٢٢) . أما المؤتمر فقد أمر بعد حصوله على تخطيطه وقراءته بأن تطبع الدولة ثلاثة آلاف نسخة منه وتوزعها فى جميع أرجاء فرنسا .

ه ـــ الفلاسفة والثورة

اتفق بيرك ، وتوكفيل (۱۲۳) ، وتين(۱۲۴) ، على أن فلاسفة فرنسا ، من بيل إلى ما بلى ، كانوا عاملا كبيراً فى احداث الثورة . فهل نستطيع قبول النايجة التى خلص إليها جهابذة المحافظين أولئك ؟

لقد كان جميع الفلاسفة المرموقين معارضين للثورة على حكومات أوربا القائمة آنداك ، لا بل إن منهم من وضعوا إيمانهم فى الملوك لأنهم أكثر أحوات الإصلاح عملية ؛ واحتفظ فولتير ، وديدرو ، وجريم بعلاقات صداقة ، إن لم يكن إعجاب شديد ، بواحد أو آخر من أشد الحكام المعاصرين استبداداً – فر دريك الثانى ، كاترين الثانية ، جستاف الثالث ؛ وأسعد روسو أن يستقبل يوزف الثانى أمبر اطور النمسا . أما ديدرو ، وهافتيوس ، ودولباخ ، فقد وجهوا النقد العنيف للملوك بصفة عامة ، واكنهم لم يدعوا قط فى كتبهم التى بين أيدينا إلى الإطاحة بالملكية الفرنسية (١٢٥) . وعارض مارمونتيل وموريلليه الثورة فى غير مواربه (١٢٠١ ، وجهر ما بلى ، الاشتراكى مارمونتيل وموريلليه الثورة فى غير مواربه (١٢٠١ ، وجهر ما بلى ، الاشتراكى بأنه ملكى (١٢٧) ، أما طورجو معبود جاعة الفلاسفة ، فقد جاهد لإنتراذ لويس السادس عشر لا للقضاء عليه . ودعم روسو الأقطار الجمهورية ، ولكن لصغار الدول فقط ، وقبلت الثورة نظرياته وأغفلت تحذيره . وحين ولكن لصغار الدول فقط ، وقبلت الثورة نظرياته وأغفلت تحذيره . وحين

أقام الثوار نظاماً جمهورياً فى فرنسا لم يقيموه على طريقة الفلاسفة الفرنسيين بل أبطال بلوتارخ من اليونان والرومان . ولم تكن قبلتهم فرنيه ، بل اسبرطه وروما الجمهورية .

ان الفلاسفة وفروا الإعداد الأيدولوجي للثورة . وكانت أسبابها اقتصادية أو سياسة ، وعباراتها فلسفية ، وقد تيسر للأسباب الأساسية للثورة أن تفعل فعلها بفضل عمل الهدم الذي قام به الفلاسفة لإزالة العقبات القائمة في طريق التغيير ، مثل الإيمان بالامتيازات الإقطاعية والسلطة الكنيسية ، وحق الملوك الإلهي . فلقد كانت كل الدول الأوربية حتى عام ١٧٨٩ تعتمد على معونة الدين في غرس قدسية الحكومات في النفوس ، وحكمة التقاليد ، وعادات الطاعة ، ومبادىء الأخلاق ؛ وكانت بعض جذور السلطة الأرضية مغروسة في السهاء ، واعتبرت الدولة الله رئيس شرطتها السلطة الأرضية مغروسة في السهاء ، واعتبرت الدولة الله رئيس شرطتها السرية . كتب شامفور والثورة تدور رحاها يقول إن « الكهانة كانت السرية . كتب شامفور والثورة تدور رحاها يقول إن « الكهانة كانت أول معقل للساطة المطلقة ، وقد أطاح به فولتير »(١٢٨) . وذهب توكفيل في نهاية القرن الثامن عشر كان له ولا ريب أعظم الأثر في سبر الثورة برمته »(١٢٩) .

ثم انتقلت الشكوكية التي مزقت اللاهوت القديم شيئاً فشيئاً إلى نقد المؤسسات والشئون العلمانية . وقد ندد الفلاسفة بالفقر والقنية كما ندوا بالتعصب والحرافة ، وكافحوا ليقلصوا سلطان أمراء الإقطاع على طبقة الفلاحين . واعترف بعض النبلاء بقوة الانتقادات اللاذعة التي وجهت المهم ، وفقد الكثير منهم الثقة في تفوقهم الطبيعي وحقوقهم المتوارثة . الستمع إلى الكونت لوى – فليب د سيجور» :

«كنا نقاداً شديدى الاحتقار للعادات القديمة ، ولكبرياء آباثنا الإقطاعية ومراسمهم المتزمته . . . وشعرنا بالميل إلى أن تتبع فى تحمس العقائد الفاسفية التى جهر بها الكتاب الأذكياء الجسورون . واجتذب فولتير انتباهنا ، ومس روسو قلوبنا . . . ولذنا خفية أن نراهم يهاجمون النظام القديم . . . فاستمتعنا في وقت واحد بمزايا طبقة النبلاء ومتع الفلسفة الشعبية »(١٣٠٠) .

وكان من هؤلاء الأشراف الذين وخزهم ضميرهم أشخاص ذوو نفوذ كمير ابو الأب والإبن ، ولاروشغوكو — ليانكور ، ولافاييت ، والفيكونت لوى — مارى دنواى ، و « فليب إيجاليته » (مساواة) ، والدوق أورليان ؛ ثم لنذكر المعونة والمواساة اللتين قدمهما لروسو المرشال الكسبورج ولوى فرانسوا البوربوني أمير كونتي . وقد قادت الأقلية اللبرالية التي حفزتها غارات الفلاحين على الملكية الإقطاعية أمراء الإقطاع في الجمعية التأسيسية على التخلي عن معظم حقوقهم الإقطاعية لقاء تعويضات (٤ أغسطس على التخلي عن معظم حقوقهم الإقطاعية لقاء تعويضات (٤ أغسطس الفلاسفة على نشرها . وكان أبو لويس السادس عشر محفظ عن ظهر قلب فقرات كثيرة من كتاب مونتسكيو « روح القوانين » ، وقد قرأ كتاب فقرات كثيرة من كتاب مونتسكيو « روح القوانين » ، وقد قرأ كتاب للمسيحية . وعلم أبناءه (الذين أصبح ثلاثة منهم ملوكاً) أن « أسباب للمسيحية . وعلم أبناءه (الذين أصبح ثلاثة منهم ملوكاً) أن « أسباب الامتياز التي تحظون بها لم تعطكم إياها الطبيعة ، التي خلقت الناس كلهم سواسية » (١٣٠١) . واعترف لويس السادس عشر في مواسيمه ب « القانون الطبيعي» و « حقوق الإنسان » (١٣٠١) . المترتبة على طبيعة الإنسان بوصفه الطبيعي» و « حقوق الإنسان » (١٣٠١) . المترتبة على طبيعة الإنسان بوصفه كاثناً عاقلا .

وأضافت الثورة الأمريكية مزيداً من المكانة والقدر الأفكار الجمهورية . ولقد استمدت تلك الثورة هي أيضاً قوتها من وقائع الحال الاقتصادية كنظام الضرائب والتجارة ، وكان «إعلان استقلالها» مديناً للمفكرين الانجليز دينه للمفكرين الفرنسيين ، ولكن لوحظ أن واشنطن ، وفرانكلن وجفرسن، قد تهيأوا لقبول الفكر الحر بفضل جاعة الفلاسفة الفرنسيين . وعن طريق أولئك الأبناء الأمريكين للتنوير الفرنسي ، تدرجت النظريات الجمهورية حتى تمثلت حكومة ظافرة في السلاح ، يعتر ف بها ملك فرنسي ، وتمضى في إرساء دستور يدين ببعض الفضل لمونتسكيو .

ولقد مرت الثورة الفرنسية بثلاث مراحل . فنى الأولى حاول النبلاء عن طريق البر لمانات ، أن يستردوا من الملكية ذلك السلطان الذى انتزعه منهم لويس الرابع عشر ، وهؤلاء النبلاء لم يستالهموا جماعة الفلاسفة . وفى

المرحلة الثانية ظفرت الطبقات الوسطى بالتحكم فى الثورة ، وكانت عميقة التشرب بأفكار الفلاسفة ، ولكن المعنى الذى فهمته من « المساواة » كان مساواة البورجوازى بالاستقراطى . وفى المرحلة الثالثة انتزع الرياسة زعماء غوغاء المدينة . وظلت جاهير الشعب متمسكة بالدين ، ولكن زعماءهم كانوا قد فقدوا احترامهم للقساوسة والملوك؛ وأحبت الجاهير لويس السادس عشر إلى النهاية ، ولكن زعماءهم ضربوا عنقه . وبعد ٦ أكتوبر ١٧٨٩ ، سيطر اليعاقبة على باريس ، وكان روسو إلاههم ، وفى ١٠ نو فهير ١٧٩٣ ، احتفل المتطرفون الظافرون بعيد العقل فى كتدرائية نوتردام . وفى تورأحل الثوار تماثيل جديدة تسمى ما بليه ، وروسو ، وفولتير محل تماثيل القديسين . وفى شارتر عام ١٧٩٥ ، فى الكتدرائية الشهيرة ، افتتح عيد العقل بدراما أظهر فيها فولتير وروسو متحدين فى حملة على التعصب (١٣٣) .

لاسبيل إلى الشاك إذن فى أن الفلاسفة أثروا تأثيراً عميقاً فى أيديولوجية الثورة ودرامتها السياسية . أنهم لم يقصدوا إلى العنف ، أو التقتيل ، أو الجيلوتين ؛ ولو قد شهدوا هذه المناظر الدموية لاقشعروا رعباً ، ولر بما قالوا محق إنه قد أسىء فهمهم على نحو قاس ، ولكنهم كانوا مسئولين بقدر ما استخفوا بأثر الدين والتقاليد فى ضبط الغرائز الحيوانية للبشر . وكانت الثورة الحقيقية أثناء ذلك ماضية فى طريقها فى ظل تلك الآراء الأخاذة والأحداث المرثية ، إذ انتزعت الطبقات الوسطى من الأرستقراطية والملك التسلط على الاقتصاد والدولة ، متدرعة بالفلسفة أداة من مائة أداة أخرى فى بلوغ غايتها تلك .

الفصىل السّادش والثلاثؤن

عشمية الثورة

144 - 144E

١ ــ الدين والثورة

كانت الكنيسة الكاثوليكية من الناحية المالية أسلم مؤسسة في البلاد ، عملك نحو ٦٪ من الأرض ، وأملاكاً أخرى تقدر قيمتها في مجموعها بمبلغ يتفاوت بين بليوني جنيه وأربعة بلايين ، وتغل دخــلا سنوياً قدره ، ومود ، ١٢٣، و ١٢٣، و ١٢٣، و ١٢٣، و ١٢٣، و العشور التي تجبي على غلات الأرض وماشيتها (١٪ وكانت هذه الدخول في نظر الكنيسة لازمة لأداء مختلف وظائفها – وهي دعم الحياة الأسرية ، وتنظيم التعليم (قبل ١٧٦٧) ، وتربية الأخلاق ، وتأييد النظام الاجتماعي ، وتوفير الأديرة ملاذاً للنفوس النزاعة للتأمل أو العازفة عن السياسة بحميها من فوضي الزحام واستبداد الدولة ، وغرس مزيج حكيم من الحوف ، والرجاء ، والتسليم ، في نفوس ضرب عليها الفقر أو المشقة أو الحزن نتيجة لعدم المساواة الطبيعية بين البشر ،

كل أولئك زعمت أنها تفعله بواسطة اكليروسها الذي كان قوامه شخو نصف في المائة من السكان ، وكان عدد رجاله قد تقلص منذ عام ١٧٧٩ (٣) ، وأصاب الأديرة اضمحلال خطير ، ويروون إن « رهبان كثيرين كانوا يحبدون الأفكار الجديدة ، ويقرأون مؤلفات الفلاسفة » (٤) . وهجر مثات الرهبان حياة الرهبنة ولم يحل محلهم جدد ، وتقلص عددهم في فرنسا بين ١٧٦٦ و ١٧٨٩ من ٢٦٠٠٠٠ إلى ١٧٠٠٠ ، وفي أحد الأديرة

ون ثمانين إلى تسعة عشر ، وفي آخر من خسين إلى أربعه (٥) . وقد أغلق مرسوم ملكي صدر عام ١٧٦٦ جميع الأديرة التي تضم أقل ون تسعة نزلاء ، ورفع السن المسموح بها لنذر الرهبنة من ست عشرة سنة إلى إحدى وعشرين للرجال ، وإلى ثماني عشرة للنساء . وكانت أخلاق الرهبان منحلة . كتب رئيس أساقفة تور في ١٧٧٨ : « ان الأخوة الرماديين (الفرنسسكان) في حالة انحطاط في هذا الإفليم ، ويشكو الأساقفة من خلاعتهم وما في حياتهم من فوضي » (١) . أما أديرة الراهبات فكانت في حالة طيبة . وكان هناك من فوضي » (١) . أما أديرة الراهبات فكانت في حالة طيبة . وكان هناك أخلاقهن فاضلة ، وقد نشطن لمهامهن في تعليم الفتيات ، والحدمة في أخلاقهن فاضلة ، وقد نشطن لمهامهن في تعليم الفتيات ، والحدمة في محركة الحياة .

وحسن حال الأكليروس من غير الرهبان مادياً في مقار الأسقفيات وساء في الأبراشيات . وقد كان هناك الكثير من الأساقفة المخلصين المجتهدين ، وبعض الكسالى المتشبثين بمتع الحياة الدُّنيا . وقد وجد بيرك أثناء زيارته لفرنسا عام ١٧٧٣ بعض الأساقفة ممن يعيبهم الجشع ، ولكنّ السواد الأعظم منهم وقعوا من نفسه خير موقع بعلمهم ونزاههم (١٠) . وقد خلص مؤرخ ألم بكتب الفصائح إلى هذا الحكم « يمكن القول بصفة عامة أن الرذائل التي استشرت في جسم الأكليروس كله خلال القرن السادس عشر قد اختفت في القرن الثامن عشر . وكان قساوسة الريف عادة رجالا ذوى أخلاق كريمة ، متقشفين ، فضلاء^(١) رغم قانون التبتل » ، وقد شكا كهنة الأبرشيات هؤلاءً من الكبرياء الطبقية في الأساقفة ، وكانوا كلهم نبلاء ، ومن إازامهم بتحويل الجزء الأكبر من العشور إلى الأسقف ، وما ترتب على ذلك من فقر ألجأ القساوسة إلى أن يفاحو االأرض كما يخدمون الكنيسة . وقد تأثر لويس السادس عشر من احتجاجاتهم ، وأمر برفع رواتبهم من خمسائة جنيه في العام إلى سبعمائة . فلما أقبات الثورة أيد كثيرون من صغار الكهنة الطبقة الثالثة . كذلك ظاهر بعض الأساقفة الإصلاح السياسي والاقتصادي ، ولكن أكثر هم ظل صلباً لايلين في عدائه لأى تغيير ات في الكنيسة أو الدولة (١٠٠). وحين أشرفت خزانة فرنسا على الإفلاس ظهر ثراء الكنيسة مناقضاً لفقر الله المنيسة المنيسة مناقضاً لفقر الله للدولة تناقضاً مغرياً بالعدوان عليه ، وبدأ أصحاب الصكوك الذين تشككوا في قدرة الحكومة على دفع فائدة قروضهم أو أصولها يرون في نزع أملاك الكنيسة السبيل الأوحد لإصلاح مالية البلاد . والتتى رفض العقيدة المسيحية المنتشر مع هذا الدافع الاقتصادية .

وزكا الإيمان الديني في القرى ، وخبا في المدن ؛ وفي المدن احتفظت نساء الطبقتين الوسطى والدنيا بتدينهن التقليدى . قالت مدام فيجيه ــ ليرون مسترجعة ذكرى ما ضها «كانت أى تقية جداً . وكنت أنا أيضاً تقية في قرارة نفسى . وقد ألفّنا دائماً أن نستمع إلى القداس المعارل ونخناف إلى خدمات الكنيسة «(١١) . وكانت الكنائس تكتظ بالمصاين في الآحاد والأعياد الدينية (١٢) . ولكن عدم الإيمان بين الرجال كان قد تسلط على نصف العقول القائدة . وفي أوساطُ النبلاء أصبحت الشكوكية المرحة زياً راج حتى بين النساء . كتب مرسييه في كتابه « صورة باريس » في ۱۷۸۳ يقول: و لم محضر أفراد المحتمع العصرى القداس طوال السنوات العشر الماضية ، فإذا حضروا فلكيلا يصدموا شعور أتباعهم الذين يعرفون أمهم يفعلون هذا إرضاء لهم ه(١٣) ، وحدًا القطاع الأعلى من الطبقة الوسطى حدُّو الأرستقراطيين . أما في المدارس « فإن مدرسين كثيرين سرت إليهم عدوى الإلحاد بعد عام ١٧٧١ »(١٤) ، وأهمل كثير من العللاب حضور القداس وقرأوا كتب الفلاسفة . وفي ١٧٨٩ صرح الأب بونفاكس بأن «أخطر فضيحة ، والفضيحة التي ستجر أوخم العواقب ، هي الهجر التام تقريباً للتعليم الديبي في المدارس العامة » (١٥٠). وقد قيل عن إحدى الكليات أن « ثلاثة من البلهاء فقط » هم الدين يؤمنون بالله (١٦) .

أما بين الأكليروس فقد اختلف الإيمان عكسياً باختلاف الدخول . فالأساقفة « قبلوا المبادىء النفعية التي قال بها جماعة الفلاسفة ، واحتفظوا بالمسيح واجهة ساترة فقط »(١٧), وكان مثات من رؤساء الأديرة مثل ما بليه ، وكوندياك ، وموريلايه ، ورينال ، هم أنفسهم «فلاسفة» ، أو معتنقين للشكوك السارية . ثم أساقفة كتاليران لم يتظاهروا بالإيمان المسيحي إلا قليلا؛ ورؤساء أساقفة مثل لومنيه دبريين ، شكا لويس السادس عشر من عدم إيمامهم بالله(١٨) . وقد رفض لويس أن يكلف قسيساً بتعليم ولده محافة أن يفقد الغلام إيمانه الديبي (١٩) .

وواصلت الكنيسة مطالبتها بالرقابة على المطبوعات . فعي عام ١٧٧٠ أرسل الأساقفة إلى الملك مذكرة تناولت «العواقب الخطيرة لحرية التفكير والنشر»(۲۰۰) . وكانت الحكومة في عهد لويس الحامس عشر - قد تساهلت في تطبيق القوانين التي منعت دخول البروتستنت إلى فرنسا ، فكان منهم الآن مثات في المملكة ، يحيون في ظل قيود سياسية ، وفي زيجات لا تعترف بها الدولة، وفي خوفكل يوم من أن تطبق عليهم في أى لحظةٌ قوانين لويس الرابع عشر القديمة ، وفي يوليو ١٧٧٥ التمس مؤتمر من رجال الدين الكاثوليك من الملك أن يحظر اجتماعات البروتستنت ، وزيجاتهم ، وتعليمهم ، وأن يحرم البروتستنت من جميع المناصب العامة ؛ كذلك طلب خفض السن التي يسمح فها بنذر الرهبنة إلى السادسة عشرة (٢١) . وناشد طورجو لويس السادس عشر أن يغفل هذه المقترحات ، وأن مخفف عن البروتستنت قيودهم ، فشارك الكهنة في الحملة لإقصائه . وفي ١٧٨١ أحرقت الطبعة الثانية مٰن كتاب رينال « التاريخ الفاسبي لجزر الهند الشرقية والغربية » بأمر من برلمان باريس ، ونفى المؤلف من فرنسا . وهاجمت الصوربون بوفون لأنه وصف تطوراً طبيعياً للحياة . وفي ١٧٨٥ طالب الأكليروس بالحكم بالسجن المؤبد على الأشخاص الذين يدانون ثلاث مرات بالإلحاد(٢٢).

غير أن الكنيسة التي أو هن بأسبا قرن دن الهجمات لم تعد قادرة على الهيمنة على الرأى العام ، ولا على الاعتماد على «اللراع العلمانية» في تنفيل أو امرها . فبعد أن ظل لويس السادس عشر شديد القاق بسبب يمين التتويج التي أقسمها لحق الهرطقة ، أذعن لضغط الأفكار اللبرالية وأصار في ١٧٨٧ مرسوماً للتسميع لنا بأن نحرم بعد اليوم مرسوماً للتساميع أعده ماليرب : « ان عدالتنا لاتسميع لنا بأن نحرم بعد اليوم

من حقوق الدولة المتحضرة رعايانا الذين لا يعترفون بالكاثوليكية »(٢٣). وقد أبقى المرسوم على حرمان غير الكاثوليك من المناصب العامة ، ولكنه أعطاهم جميع الحقوق المهنية الأخرى ، وسمح لهم بالمهن الحرة ، وأضى الشرعية على زيجاتهم الماضية والمستقبلة ، وأباح لهم الاحتفال مخدماتهم الدينية في المنازل الحاصة . ويجب أن نضيف أن أسقفاً كاثوليكياً هو لا لوزرن أيد بقوة تحرير البروتستنت وإطلاق الحرية الكاملة للعبادة الدينية (٢٤) .

ولم تكن هناك طبقة فى مدن فرنسا أبغض إلى أقلية الذكور المتعلمة من الأكليروس الكاثوليك. يقول توكفيل أن الكنيسة كانت مكروهة « لا لأن القساوسة زعموا أنهم ينظمون شئون العالم الآخر ، بل لأنهم كانوا ملاكاً للأرض ، وأصحاب ضياع وعشور وحكاماً فى هذا العالم »(٢٠) وكتب فلاح إلى نكير فى ١٧٨٨ يقول : « إن الفقراء يقاسون البرد والجوع بينها يرتع كهنة الكتدراثيات فى رغد من العيش ولا يفكرون إلا فى تسمين أنهم كأنهم خنازير ستذبح للفصح »(٢١). وغاظ الطبقات الوسطى إعفاء ثروة الكنيسة من الضرائب.

ولقد كانت معظم الثورات السابقة ثورات اما على الدولة وإما على الكنيسة ، وندر أن نشبت ضدهما معاً فى وقت واحد ، فالقبائل الهمجية أطاحت بروما ، ولكنها قبلت الكنيسة الكاثوليكية الرومانية . والسوفسطائيون فى اليونان القديمة ودعاة الإصلاح البروتستنى فى أوربة القرن السادس عشر ، رفضوا الدين السائد ، ولكنهم قبلوا الحكومة القائمة . أما الثورة الفرنسية فإنها هاجمت الملكية والكنيسة جميعاً ، واضطلعت بمهمة ومخاطرة مزدوجة ، فإنها هاجمت الملكية والكنيسة بعيعاً ، واضطلعت بمهمة ومخاطرة مزدوجة ، هى مهمة الإطاحة بالركيزتين الدينية والدنيوية النظام الاجتماعي القائم . فهل من عجب أن يركب فرنسا الجنون عقداً من الزمان ؟

٢ ــ الحياة على شفا الثورة

أدرك الفلاسفة أنهم وقد رفضوا الأسس اللاهوتية للأخلاق ملتزمون أدبياً بالعثور على أساس آخر ، على نسق آخر الإيمان يحمل الناس على السلوك الكريم بوصفهم مواطنين ، وأزواجاً ، وآباء ، وأبناء(٢٧) . ولكنهم لم

يكونوا إطلاقاً واثقين من إمكان السيطرة على هذا الحيوان البشرى دون ناموس أخلاق مكرس تكريساً فوق طبيعى . وانتهى فولتير وروسو إلى الاعتراف بالضرورة المؤخلاق لإيمان دينى شعبى . وكتب مابليه إلى جون آدمز في ١٧٨٣ في «ملاحظات على حكومة . . . الولايات المتحدة الأمريكية» عام ١٧٨٣ منها إلى أن عدم المبالاة بأمور الدين ، مهما كان غير ضار بالأفراد المتتورين العقلانيين ، إلا أنه وبيل على أخلاق الجاهير . ورأى أن على الحكومة أن تضبط وتوجه فكر هؤلاء «الأطفال» كما يفعل الآباء مع أبنائهم الصغار (٢٨) . أما ديدرو فني النصف الثاني من حياته فكر ملياً في وضع أخلاقيات طبيعية ، ثم اعترف بفشله : « بل إنني لم أجرؤ على أن أخط أول سطر . . ولست أخالني كفئاً لهذا العمل الجليل »(٢٩) .

ولنسأل الآن أى ضرب من الأخلاق ساد فرنسا بعد أربعين عاماً حفلت بالهجمات على المعتقدات فوق الطبيعية ؟ وفى جوابنا عن هذا السؤال بجب ألا نصور النصف الأول من القرن الثامن عشر في صورة مثالية . لقد قال فونتنيل قبيل موته في ۱۷۵۷ إنه يتمنى لو مد في أجله ستون سنة أخرى « لاّرى النهاية التي تنتهي إليه الخيانة الزوجية المستشرية والخلاعة وتحلل جميع الروابط»(٣٠٠). فإذا كانت تلك العبارة (التي لعلها لم تنصف الطبقتين الوسطى والدنيا) تعطى صورة صادقة لأخلاق الطبقة العليا في فرنسا قبل « الموسوعة » (١٧٥١) ، فلن نكون محتمن إذا عزونا إلى جماعة الفلاسفة العيوب التي شابت الأخلاق في النصف الَّثاني من القرن . ذلك أن عوامل أخرى غير اضمحلال الإيمان الديني كانت توهن قوة الناموس الأخلاق القديم ، فتكاثر الثروة مكن الناموس من الإنفاق على آثام كانت من قبل غالية التكافمة . وقد صور لنا رستيف دلابربتون بورجوازياً فاضلا يتحسر على تدهور الخلق الفرنسي بانتقال السكان من القرى والمزارع إلى المدن (٣١) ؛ وكان الشبان يهربون من النظام المفروض عليهم في الأسرة ، والمزرعة ، والناحية ، إلى حياة المدن بما فيها من اتصالات وفر ص مؤذية ، واختفاء للشخصية بين حشود ا المدينة . وفي كتابه « ليالى باريس » وصف رستيف باريس الثمانينيات كأنها دردور هائل عنيف يعج بالأحداث المنحرفين ، وصغار اللصوص ، و محترف الإجرام ، والبغايا إناثاً وذكورا . وذهب تين إلى أن فرنسا في الإجرام ، والبغايا إناثاً وذكورا . وذهب تين إلى أن فرنسا في الاحرام ، المتلبت « بالمتشردين » والمتسولين ، وبكل ضروب النفوس العنيدة . . . الكريهة ، القذرة ، الشرسة ، المتوحشة ، التي ولدها النظام ؛ وقد تجمعت كالحشرات على كل قرحة اجتماعية »(٣٢) . وكانت حثالة الكائن الاجتماعي هذه نتائج الطبيعة البشرية ومحكم البوريون ، ولا يمكن أن تعزى إلى الفلسفة أو انطنماء شعلة الإيمان .

وربما كان بعض القهار الذى ازدهر فى باريس (كما فى لندن) مرتبطاً بعدم الإيمان ، ولكن الجميع شاركوا فيه ، أتقياء وعصاة على حد سواء . وفى ١٧٧٦ ألغيت جميع ألوان اليانصيب الحاص لتدمج فى «اليانصيب الملكى» . ومع ذلك يجوز أن نعزو إلى حد معقول شطراً من الفوضى الجنسية فى الطبقات العليا إلى الإلحاد . فنى كتاب شود رلو دلاكلو «العلاقات الغرامية الحطرة» (١٧٨٢) نجد أشرافاً وهميين يتبادلون الملاحظات فى فن الإغواء ، ويضعون الحطط لفض بكارة فتاة فى الحامسة عشرة بمجرد تركها الدير ، ويعتنقون فلسفة العدمية الأخلاقية . وحجة البطل ، الفيكونت فالمون ، أن جميع الناس أشرار فى رغباتهم على السواء ، ولكن أكثرهم يخفقون فى تحقيقها لأنهم يسمحون للتقاليد الأخلاقية أن تخوفهم . ويقول فالمون أن الرجل العاقل يسعى إلى اشباع أى أحاسيس تعده بأعظم لذة ، ويحتقره كل النواهي الأخلاقية (٣٣) . ويحضرنا فى هـذا المقام أن بعض السوفسطائين اليونان توصلوا إلى مثل هذه النتائج بعد أن نبذوا آلهم (٣٢) .

وفلسفة انعدام الحس الأخلاقي هذه ، كما يعرف العالم كله الآن ، غلا فيها غلوآ مقززآ الكونت دساد ــ الذي يسمى خطأ عادة بالمركيز دساد . وقد ولد في باريس عام ١٧٤٠ ، وخدم في الجيش اثنتي عشرة سنة ، وقبض عليه وحكم عليه بالإعدام بهم اللواط (١٧٧٢) ، ثم فر ، وقبض عليه ، وفر ثانية ، وقبض عليه من جديد ، ثم حكم عليه بالسجن في الباستيل . وهناك ألف عدة قصص وتمثيليات ، فيها من الفحش والبذاءة ما اتسع له خياله : وأهمها «جوستين» (١٧٩١) ، و « قصة جولييت ، أو أزدهار

الرذيلة » (١٧٩٢) . وهو يزعم أنه مادام الإله غير موجود ، فإن العاقل من سمى إلى إشباع كل رغبة ما استطاع دون أن يجر عليه عقوبة أرضية . وكل الرغبات خيرة على السواء ، وكل الفوارق الأخلاقية أوهام ؛ والعلاقات الجنسية الشاذة مشروعة ؛ وهى ليست في حقيقتها شاذة ؛ والجريمة ممتعة لو تجنبت افتضاح أمرك ؛ وقل أن تجد شيئاً ألد من ضربك فتاة جميلة ، ولم يصدم القراء بانعدام الحس الأخلاق عند دساد كما صده وا بالماعة إلى أن القضاء المبرم على النوع الإنساني لن يصيب الكون بأى أذى يذكر حتى أن القضاء المبرم على النوع الإنساني لن يصيب الكون بأى أذى يذكر حتى وفي ١٨٠٨ نقل دساد إلى مستشفى الأمراض العقلية في شارنتون ، ثم أفرج عنه في ١٧٩٠ نقل دساد إلى مستشفى الأمراض العقلية في شارنتون ، ثم أفرج عنه في ١٧٩٠ ، وحكم عليه بالعودة في ١٨٠٨ لاستعصاء شفائه ، ومات

وقد يدفع الفلاسفة بأن هذا الانعدام للحس الأخلاق هو استنتاج خلق لنقدهم اللاهوت المسيحى ، وأن العقل السليم يقر الالتزامات لأدبية سواء دان أو لم يدن بالإ بمان الدينى ، وقد أقر ها كثيرون ، وكان بين سكان فرنسا بل سكان باريس – الأسوياء فى تلك السنين عناصر كثيرة للتجدد الأخلاق: از دياد رقة العاطفة والحنان ، وانتصارات الحب الرومانسي على زيجات المصلحة ، والأم الشابة ترضع طفلها بفخر ، والزوج يتودد إلى زوجته ، والأسرة ترد إلى سابق وحدتها باعتبارها أسلم منبع للنظام الاجتماعى . وكثيراً ماكانت هذه التطورات ممتزجة ببقايا من العقيدة المسيحية ، أو بفلسفة روسو ماكانت هذه التطورات محترجة ببقايا من العقيدة المسيحية ، أو بفلسفة روسو نصف المسيحية ، واكن ديدرو الماحد أيدها تأييداً حماسياً .

وقد أعقب موت لويس الخامس عشر انتقاض على إبا حيته الجنسية . وضرب لويس السادس عشر المثل الطيب ببساطة لباسه وحياته ، وبوفائه لزوجته ، وبأدانته للقمار . وشاركت الملكة ذاتها فى زى البساطة ، وقادت حركة إحياء الحساسية ورقة العاطفة . وجرت الأكاديمية الفرنسية على منح جائزة كل سنة للفضيلة البارزة (٣٦) . وكان أكثر الأدب مهذباً ، ونحيت قصص كريبيون الإبن جانباً ، وقررت قصة برناردان دسان ـ بيير «بول وفرجينى» طابع الطهارة الخلقية فى الحب . وعكس الفن الأخلاق الجديدة ، ومجد جروز ومدام فيجيه ـ لرون الأطفال والأمومة .

وغدت المسيحية والفلسفة معاً نزعة إنسانية بثت المثات من أعمال البر والحبر . وفي شتاء ١٧٨٤ القارس خصص لويس السادس عشر ثلاثة ملابين من الجنبهات لإغاثة الفقراء ؛ وشاركت مارى أنطوانيت بمائتي ألف من جيبها الحاص ، وحذا الكثيرون حذوهما . وساعد الملك والملكة على تمويل مدرسة الصم والبكم التي أسسها الأبيه دليبيه في ١٧٨٨ لتعليم أنجديته الجديدة التي ابتكرها للصم والبكم ، ومدرسة الأطفال المكفوفين التي افتتحها فالنتان هاوى في ١٧٨٤ . وأسست مدام نكير (١٧٧٨) ملجأ ومستشفى للفقراء ، طلت تشرف عليهما بشخصها عشرة أعوام . ووزعت الكنائس ، وأديرة الرهبان والراهبات ، الطعام والدواء . وفي هذا العهد تشكلت حملة لإلغاء الرق .

كذلك كانت آداب السلوك كالأخلاق انعكاساً لعصر روسو . فهى تبلغ قط فى عهد ملوك البوربون هذا المبلغ من الديمقراطية . صحيح أن المفوارق الطبقية ظلت قائمة ، ولكن خفف مها لطف أعظم ومجاملة أوسع . وكان الموهوبون من الرجال ، الذين لا يحملون ألقاب شرف ، يلقون الترحيب فى أعرق البيوت محتداً . ومرة قفزت الملكة من مركبتها لتعين حوذياً جريحاً ، ورفع الملك وأخوه الكونت دارتوا بكتفيهما العجلة ليساعدا عاملا على تخليص عربته من الوحل . وأصبح اللباس أبسط : فاختفت البواريك ، وتخلى السادة ، إلا فى البلاط ، من مطرزاتهم ، ومخرماتهم ، وسيوفهم ، يحيث كان من العسر فى عام ١٧٨٩ أن ينبيء المرء عن طبقة رجل من زيه . وحين استهوى فرانكان فرنسا استسلم له حتى الحياطون ؛ وظهر الناس فى الشوارع المبسون على الطريقة الفرانكلينية قماشاً خشناً ، وحذاء سميكاً » (٢٧)

أما سيدات الطبقة البورجوازية فتزين فى لباسهن تزين سيدات البلاط. وبعد ١٧٨٠ نبذت النساء الطوق الحديدى الثقيل ، ولكنهن حصن قوامهن بتنانبر قاسية يلبسنها متراكبة كالأحجية الصينية المعقدة . وقصرت الصدارات من أمام ، ولكن الصدر كان عادة يغطى بمنديل مثلث يسمونه (رباط) ، وفى الإمكان تكثيف هذه المناديل لستر النهود النحيلة، ومن ثم سماهاالفرنسيون المناديل «الغشاشة» أو «الكاذبة» (٢٨٠). وظلت تسريحات الشعر عالية ، ولكن حين فقدت مارى أنطوانيت معظم شعرها آثناء حمل لها أحلت العقاص محل تسريحة «البرج»، وانتشرت هذه الموضة الجديدة من البلاط إلى باريس. وكان هناك مائتا طراز لقبعات النساء ؛ وكان بعضها هياكل ضعيفة من السلك ، والريش ، والأشرطة ، والأزهار ، والحضر الاصطناعية ؛ ولكن النساء اتبعن في أوقاتهن الأكثر دعة واسترخاء الطراز الذي ابتدعته الملكة في البتي تريانون ، والذي يغطى الرأس بوشاح بسيط. وفي أعظم الثورات قاطبه لبس بعض النساء الأحذية الواطئة أو الإخفاف المريحة (٢٩٠).

ورافق هذا التغيير إلى لباس أروح وأيسر أسلوب في العيش أصح. وأقبلت قلة ميزايدة على «العيشة الطبيعية» : فلا مشدات ، ولا خدم ، ومزيد من الحياة في الهواء الطلق ، وهروب من المدن إلى الريف كلما أمكن . كتب آرثر ينج يقول «كل من يملك بيتاً في الريف يهرع إليه ، ومن لايملك يزور من يملك . والثورة التي قلبت آداب السلوك الفرنسية هي ولاريب من أفضل الملامح التي أخذوها عن انجلتره . وقد زاد ادخالها يسراً سحر مؤلفات روسو» (١٠٠) . غير أن الكثير من هذا «الرجوع إلى الطبيعة » كان كلاماً أو عاطفة أكثر منه عملا أو واقعاً ، وظلت الحياة في باريس تجرى في سباق مجنون مع الحفلات الموسيقية ، والأوبرات ، والتمثيليات ، وسباقات الحيل ، ورياضات الماء ، وألعاب الورق ، والرقص ، والحفلات الراقصة ، والدردشة ، والصالونات .

العمالونات (Salonnieres)

جملت النساء الفرنسيات اضمحلال الإقطاعية لا بمفاتن أشخاصهن وأزيامن فحسب ، بل بقدرتهن التي لاتبارى على جعل المجتمع الفرنسي جزءا حيويا من الحياة الفكرية الأمة ، لا عجرد اجتماعات للمرثرة والقيل والقال . كتب جبون بعد أن وصل في ١٧٧٧ ما انقطع بينه وبين صالونات باريس يقول :

« لو أتيح ليوليانوس الآن أن يلم من جديد بعاصمة فرنسا (حيث ولله عام ٢٣٣١م). لاستطاع أن يتبادل الحديث مع علماء وعباقرة قادرين على فهم تلميله نلاميذ اليونان وعلى تعليمه ، ولعله مغتفر تلك الحاقات اللطيفة التي تند عن أمة لم يوهن روحها الحربية قط حبها للترف ، وهو لابد مصفق لكمال ذلك الفن الرفيع الذى يرقق وبهذب ويجمل علاقات الحياة الاجتماعية » (١٤).

ثم أضاف فى إحدى رسائله « لقد بدا لى دائماً أن النساء فى لوزان ، كما فى باريس ، أرقى كثيراً من الرجال »(٢٠) .

وكانت قداى الصالونيات يخاين المسرح على كره . فمدام جوفران ماتت عام ١٧٧٧ كما سبق القول . أما مدام دود فان فقد أوشكت أن تتم عبور القرن من أوله لآخره ، فقد دخلت التاريخ بوصفها إحدى خليلات الوصى على العرش (٢٤٠) . وافتتحت صالونا اتصل نشاطه من ١٧٣٩ إلى ١٧٨٠ ، وكانت قد خسرت معظم سباع الأدب ، إذ ظفرت بهم جولى دلسبيناس والصالونات الجديدة ، وقد وجد هوراس ولبول – الذى قدم إليها لأول مرة في ١٧٦٥ – تشكيلها من الشيوخ الأرستقراطيين مملة لا تثير اههامه ، « إنهي أتناول عشائي هناك مرتين كل أسبوع ، وأحتمل عشراءها المملين كلهم لأجل خاطر الوصى على العرش (٤٤٠) ، وهو يعني ذكرياتها المرحة لفترة الوصاية الرائعة تلك التي قررت طابع المجتمع الفرنسي والأخلاق الفرنسية طوال الستين عاماً التالية . أما هي ذاتها (في عبارة هوراس) « فلذيذة (في الثامنة والستين) ، تواقة لمعرفة ما يجرى كل يوم توقى لما جرى في القرن الماضي » .

وقد أعجب بفكرها إعجاباً مفرطاً - لأنه لم ياتق قط بمثل هذا الذكاء اللامع فى نساء انجلتره اللائى مازلن مقهورات مكبرتات - حتى لقد ألف أن يلم بها كل يوم ، وقد م لها من التحية والأطراء ما بدا معيداً شبابها الذهبى ، وأفردت هى له مقعداً خاصاً محجز له دائماً ، ووفرت له التدليل بكل لون من ألوان اهتمام المرأة ورعايتها . وإذ كان في طبيعتها بعض الذكورة ، فإن

رقته الأنثوية تقريباً لم تسؤها . واستطاعت وهي عاجزة عن رؤيته أن تشكل صورتها عند كما يشتهيها قلبها ثم أحبت تلك الصورة . أما هو فلم يستطع قط وهو المبصر أن ينسي شيخوختها وعجزها البدني . وحبن عاد إلى انجلتره راحت تدبيج له رسائل فيها من حرارة الحب ما يقرب مما في رسائل جولى دلسبيناس إلى جيبير ، مكتوبة بأروع ماأبداه ذلك العصر من نثر . وقد حاولت ردوده على رسائلها أن تكبيح فرحتها ، وكان يقشعر فرقاً إذا خطر له ما قد يفعله كتاب انجلتره الهجاءون (مثل سلوين) بمثل هذه الأكلة المثيرة لشهية الهجاء . واحتملت لومه ، وأكدت حمها من جديد، ووافقت على أن تسميه صداقة ، ولكنها أكدت له أن الصداقة في فرنسا كثيراً ما تكون أعمق وأقوى من الحب . « انني ملكك أكثر مني ملك نفسي : . . و ددت لواستطعت من أبعث إليك بروحي بدلا من رسالة . واني لأبذل السنين من عمرى عن طيب خاطر لأضمن وجودي على قيد الحياة حين تعود إلى باريس « وقد شبهته بمونتيني « وهذا أسمى مديح في وسعى أن أخصك به ، لأني لا أجد فكراً يعدل فكرة انصافاً و نصوعاً » (ه) .

ثم عاد إلى باريس فى أغسطس ١٧٦٧ . وانتظرته فى انفعال العدارى « أخيراً ، أخيراً ، لم يعد يفرقنا بحر . لا أستطيع أن أحمل نفسى على آن أصدق أن رجلا له شأنك فى الحياة ، ويداه على عجلة حكومة عظمى ، وإذن على عجلة أوربا ، فى وسعه . . أن يترك كل شىء ليحضر ويرى عرافة عجوزاً فى ركن دير . انه حقاً لأمر بالغ السخف ، ولكننى مسحورة ... فتعال يا معلمى ! ليس هذا حلماً – فأنا أعلم أننى صاحية – سأراك اليوم ! » وأرسلت مركبتها ليستقلها ، فوافاها على الفور . وظل ستة أسابيع يطربها محضوره ويحزنها بتحذيراته . فلما عاد إلى انجائره لم تستطع أن تفكر إلا فى رجوعه إلى باريس ، « ستجعل غروبى أجمل وأسعد كثيراً من ظهرتى أو فجرى . أن تلميذتاك ، المطيعة طاعة طفل ، لا أمنية لها إلا أن تراك » (قا) .

وفى ٣٠ مارس ١٧٧٣ طلب إليها أن تكف عن الكتابة (٤٧٪). ثم لانت قناته واستؤنفت الرسائل بينهما . وفى فبراير ١٧٧٥ طلب إليها أن ترد إليه جميع رسائله ، فامتثلت ، مع إلماعة رقيقة إلى رغبتها فى أن يرد إليها رسائلها و سيكون الديك ما يكفى لإنارة أحاسيسك الحارة مدى طويلا ان أضفت إلى رسائلك كل الرسائل التى تلقيها منى وسيكون هذا انصافاً ولا ريب ، ولكنى أترك هذا الآمر لحكمتك » (٤٨) . ولم يبق من رسائله التمانمائة إليها غير تسع عشرة ، أما رسائلها فقد احتفظ بها كالها ، ونشرت بعد موت ولبول . وحين سمع أن معاشها توقف عرض أن يعوضه من إيراده الحاص ، ولكنها لم تر ضرورة لهذا .

وقد زاد انهيار غرامها من قتامة ذلك التشاؤم الطبيعي لامرأة فقدت ألوان الحياة ولكنها عرفت أمواهها الضحلة والعميقة . فقد استطاعت حتى في عماها ، أن تنفذ ببصيرتها خلال الظاهر الآنيق لتصل إلى أنانية البشر التي لا يدركها التعب . وقد سألت ولبول «يامعلمي المسكين ، ألم تلق غير الوحوش ، والتماسيح ، والضباع ؟ أما أنا فلا أرى غير الحمتي ، والبله ، والكذابين ، والقوم الحاسدين ، الغادرين أحياناً .. ان كل من أراه هنا يذبل روحي . فلست أجد في أحد فضيلة ، ولا إخلاصاً ، ولا بساطة »(٩٩) . ولم يبق لها غير أثارة من إيمان ديني يعزيها . ومع ذلك فقد واصلت حفلات عشائها ، مرتين في الأسبوع عادة ، وكثيراً ماكانت تتغذى خارج مسكنها ، ولو هروباً من سأم أيام مظلمة كالليالي .

وأخيراً كفت عن التشبث بالحياة بعد أن تعلمت أن تكرهها ، وراضت نفسها على تقبل الموت . وكانت الأمراض التي تبتلي بها الشيخوخة قد تفاقت واصطلحت عليها ، فشعرت وهي في الثالثة والثمانين بأنها أضعف من أن تقاومها . واستدعت كاهنا وأسلمت نفسها للأمل دون كبير إيمان . وف أغسطس ١٧٨٠ بعثت بآخر رسالة إلى ولبول تقول :

« إننى اليوم أسوأ حالا . . . ولست أخال لهذه الحال معنى إلا النهاية . وليس فى من القوة ما يكنى للإحساس بالحوف ، وبما أنه قدر على ألا أراك مرة أخرى فليس لدى ما أسف عليه . . . فسل نفسك يا صديتى ما استطعت . ولا تبتئس لحالتى . . . وسوف تأسف على ، لأن المرء يطيب له أن يعرف أنه محبوب » (٥) .

وماتت فى ٢٣ سبتمبر تاركة لولبول أوراقها وكلمها .

وواصلت الكثرات غرها من الصالونيات هذا التقليد الجليل: السيدات دو دتو ، ودبينبه ، ودنى ، ودجنليس ، ولكسمبور ، وكوندورسيه وبوفليه ، وشوازيل ، وجرامون ، وبوهارنيه (زوجة عم لجوزفين) . يضاف إليهن جمعاً آخر صالونات ما قبل الثورة ، وهو صالون مدام نكير العظيم . وقَد بدأت حوالى ١٧٧٠ حفلات استقبالها فى الجمعة من كل أسبوع ، ثم أضافت الثلاثاء بعد ذلك وفيه كانت الموسيقي هي الغالبة على الندوة ؛ وهناك قسمت المدعوين للعشاء حرب جلوك ــ بلتثيني حزين ، ثم وحدت بينهم الآنسة كليرون بتلاوتها فقرات من أحب أدوارها التمثيلية إليها . وفي الجمع كان رواد الصالون يلتقون بديدرو ، ومارمونتيل ، وموريليه ، ودا لامبير (بعد موت جولی) ، وسان ... لامبير ، وجريم (بعد موت مدام دبينيه) ، وجبون ، وزينال ، وبوفون ، وجيبر ، وجالياني ، وببجال ، وأنطى ان توما صديق سوزان الأديب الأثير لديهاً . وفي أحد هذه الاجتماعات (أبريل ١٧٧٠) طرقت فكرة إقامة تمثالَ لفوَّلتهر . هناك كان ديدرويكتت هرطقاته ، وهناك كاد يصبح رجلا مهذباً مصقُّولاً . كتب إلى مدام نكبر يقول « مما يؤسفني أن الحظ لَم يواتني بمعرفتك في وقت أسبق ، وإلا لكنت بلا ريب بعثت في إحساساً بالنقاء والرقة يسرى من نفسي إلى كتبي »(٥١) . ولم يبد غيره رأيهم فيها بمثل هذا الثناء . فمار مونتيل مثلا ، وهو الذي ظل صديقاً لها خمسة وعشرين عاماً ، وصف سوزان في مذكراته مهذه العبارات: « لم تؤت شيئاً من مفاتن الشابات الفرنسيات لجهابها بآداب باريس وعاداتها ... فلا ذوق في لباسها ، ولا يسر في حركاتها ، ولا سحر في أدمها ، وكان ذهنها ، كما كان تعبير وجهها ، ثابتين ثباتاً مفرطاً بحيث أفتقداً الحفة والرشاقة ـ وكان أكثر صفاتها جاذبية هي المجاملة ، والإخلاص ، ورقة الفؤاد » (٢٠) . ولم تحبها نساء الطبقة الأرستقراطية . مثال ذلك أن البارونه دوبركبرش التي زارت آل نكير مع الغرانادوق بول في ١٧٨٢ لم تر فيها « ببساطة أكثر من •ربية »(٥٣) ، أما المركنزه دكريكي فقد •زقتها إرباً في صفحات مشحونة بالغل الظريف (٥٤) ، ولا بد أن مدام نكير أوتيت الكثير من الحصال الطيبة حتى ظفرت بحب جبون الدائم ، واكنها لم تتغلب تماماً على تراثها الكافني إطلاقاً ، فظلت متزمته صارمة التدين رغم ثرائها ، ولم تكتسب قط ذلك المرح الراقى الذى توقعه الرجال الفرنسيون من السناء .

وفى ١٧٦٦ أنجبت الفتاة التي أصبحت فيما بعد مدام دسنال . وقد غدت هذه الفتاة جرمين تكبر — التي شبت وترعرعت بين الفلاسفة والحكام — عالمة وهي في العاشرة . وجعلها نبوغها المبكر مفخرة لأبويها إلى أن أرهق مزاجها العنيد العصبي أعصاب أمها . وقد أخضعت سوزان ابنتها لنظام صارم لأن الأم كانت تزداد غلوا في المحافظة كل يوم ، فتمردت الفتاة ، وأصبح الشقاق في هذا البيت الأنيق منافساً للفوضي الضاربة في مالية الدولة . وأضافت المناسة الأم تلك المصاعب التي لقيها نكير في محاولته تفادى إفلاس الحكومة رغم الحرب الأمريكية ، وكرهها اكمل نقد توجهه إليه الصحافة ، حتى بدأت سوزان تحن إلى الحياة الهادئة التي كانت تحياها في سويسرة .

وفى ١٧٨٦ تزوجت جرمين ، واضطلعت ببعض واجبات المضيفة فى صالون أمها . غير أن الصالون الفرنسى كان آخذاً فى الاضمحلال . فالنقاش الأدبى كان يخلى مكانه للسياسة المتحمسة المتحزبة . كتبت سوزان إلى صديقة فى ١٧٨٦ تقول « ليس عندى أنباء أدبية أسوقها إليك ، فحديث الأدب لم يعد الآن موضة العصر ، والأزمة بالغة الشدة ، والناس لا مهتمون بلعب الشطرنج وهم على شفا جرف هار» (٢٥) . وفى ١٧٩٠ انتقلت الأسرة إلى كوبيه ، وهو قصر ريني اشتراه نكير على سواحل محيرة جنيف الشمالية . وهناك ملكت مدام دستال ، وعانت مدام نكير سنوات من مرض عصبى ألم قضى على حياتها فى ١٧٩٤ .

ع ــ الموسيقى

كتب موتسارت من باريس فى أول مايو ۱۷۷۸: «من حيث الموسيتى أرانى محاطاً بوحوش ضاربة لا أكثر . . . سل أى شخص شئت – شريطة ألا يكون فرنسى المولد – فإذا كان له أى علم بالموضوع أجاب بهذا الجواب بالمضبط . . سأكون شاكراً الإله القدير إذا هربت دون أن يفسد ذوتى » (٥٦) .

وهذا حكم صارم ولكن جريم وجولدونى وافقا عليه (٥٠٠) . إلا أن هؤلاء النقاد الثلاثة كانوا كلهم أجانب . وقد عكس الذوق الموسيقي للباريسين من علية القوم آدابهم ، فمال إلى القصد في التعبير والرتابة في الشكل ، وظل يردد أصداء عصر لويس الرابع عشر . ومع ذلك فني هذه السنوات الأولى للحكم الجديد بالضبط فقد نصف باريس قصدهم ، وربما آدابهم ، في وطيس المعركة الدائرة حول بكيني وجلوك . تأمل رسالة جولى ليسبيناس المؤرخة ٢٢ سبتمبر ١٧٧٤ ، « انني أشاهد باستمرار « أورفي وأوريد يتشي » وأنا تواقة إلى الأسماع مراراً وتكرار في اليوم لللك اللحن الذي يمزق فياط قابي (لله لله فقدت حبيبي أوريد يتشي (١٥٠) . ان باريس لم تكن صاء لاتستطيب الموسيقي ، وان زاد ما استوردته مها على مه أنتجته .

وفى ١٧٥١ قدم فرنسوا - جوزف جوسيك ، البالغ سبعة عشر ربيعاً ، من موطنه هاينو إلى باريس محمل خطاب تقديم إلى راموا . وحصل له الفنان العجوز على وظيفة قائد الأوركستر الحاص الذى يديره الكسندر - جوزف دلابويلنير . وألف جوسيك لهذه «الفرقة » (١٧٥٤ وما بعدها) سمفونيات سبقت سمفونية هيدن الأولى نخمس سنوات ، وفى ١٧٥٤ نشر رباعيات سبقت رباعية هيدن بسنة . وفى ١٧٦٠ قدم فى كنيسة سان روش «قداس الموتى» الذى استحدث فكرة العزف على آلات نفخ «التوبا » خارج الكنيسة . ولم يكن لإقدام جوسيك وتعدد مواهبه نهاية . فنى ١٧٨٤ أسس «مدرسة المعناء الملكية » ، التى أصبحت نواة كونسرفتوار باريس الموسيقى الذائع الصيت ، وقد حقق نجاحاً متواطعاً فى الأوبرا ، الهازلة منها والجادة . ثم الصيت ، وقد حقق نجاحاً متواطعاً فى الأوبرا ، الهازلة منها والجادة . ثم تكيف مع الثورة ، وألف بعضاً من أشهر أغانيها ، ومنها «ترنيمة للكائن الأعلى» لاح تفال روبسبيير (٨ يونيو ١٧٩٤) ، وعمر بعد انحسار جميع موجات السياسة ، ومات فى ١٨٢٩ بالغاً من العمر خسة وثمانين عاماً .

أما أبرز شخصية في أوبرا ذلك العهد الفرنسية فهو أندريه جريترى . وكان أجنبياً ككثيرين غيره من أقطاب الموسيقي الفرنسية في القرن الثامن عشر ، فقد ولد فى ليبج عام ١٧٤١ لعازف كمان ، ويروى أنه فى أول مرة تناول فيها القربان طلب إلى الله أن يدعه يموت لتوه ما لم يكتب له أن يكون رجلا صالحاً وموسيقياً عظيماً . فى ذلك اليوم سقطت عارضة خشبية على رأسه وجرحته جرحاً خطيراً ، ثم تماثل للشفاء ، واستنتج أن السهاء تعده بمسقبل سام (٥٩) . وكان منذ عامه السادس عشر يعانى دورياً من نزيف داخلى ، يتقيأ فيه ستة أقداح من الدم فى اليوم ، وكان عرضة للإصابة بالحمى وبالهديان ينتابه بين الحين و الحين ، وكاد أحياناً بجن لعجزه عن وقف نغمة موسيقية من التردد فى رأسه دون توقف . ولعلنا نغتفر حتى الموسيقى الرديثة لرجل لتى كل هذا العذاب واحتفظ رغم ذلك بابتهاجه طوال اثنتين وسبعين

وحين كان في السابعة عشرة ألف ست سمفونيات كانت من الجودة يحيث محصلت له من كاهن إحدى الكتدراثيات على المال اللازم لسفره إلى روما ، وقطع الطريق كله على قدميه فيما روته «المذكرات» الجذابة التي نشرها عام ١٧٩٧(٢٠) ، وخلال الأعوام الثمانية التي أقام فيها بروما حمله بجاح برجوليزي على تأليف الأوبرات الهازلة . فلما جاء باريس (١٧٦٧) لتى التشجيع من ديدرو ، وجريم ، وروسي . ودرس فن الآنسة كليرون المسرحي ، واكتسب مهارة غير عادية في مواءمة موسيقاه لنبرات الحديث الدرامي وتغيراته ، وحقق في أوبراته رقة ونعومة غنائيتين كأنهما انعكاس اروح روسو ، وللعودة إلى البساطة ورقة العاطفة في الحياة الفرنسية . وظل محتفظاً بشعبيته طوال الثورة ، التي أمرت بنشر مؤلفاته على نفقة الحكومة ، وكانت الجموع الثورية تتغنى بألحان من أوبراته ، وقد منحه نابليون معاشاً ، وقد أحبه الجميع لأن حظه من وصات العبقرية كان ضأبلا ؛ فهو رقيق القلب ، ودود ، أنيس ، متواضع ، يذكر منافسيه بالخير ، ويؤدى ديونه ، وقد أحب روسو مع أن روسو أساء إليه ، واشترى الإرميتاج في شيخوخته ، وهو الكوخ الذي أقام فيه روسو من قبل . في ذلك الكوخ ، في ٢٤ سبتمبر ١٨١٣ ، بينما كان نابليون يحارب أوربا كلها ، مات جريترى .

ه ــ الفن في عصر لويس السادس عشر

واصل « طراز لوپس السادس عشر » ، الذي بدأ تقريباً مع مولد لويس السادس عشر (١٧٥٤) ، انتقاضه على شذوذات الباروك المعقدة ورقائق الروكوك الأنثوية ، وتحرك صوب الحطوط الرجولية والنسب السمترية لفن كالاسيكى محدث ألهمته حفائر هركولانيوم وحاسة فنكلمان للفن اليونانى ـــ الروماني . وأشهر مثال على الطراز الجديد في العمارة هو البتي تريانو ، ومن الطريف المسلى أن تتفق مدام دوبارى ومارى أنطى انيت ، على ما بينهما من عزوف عن المخالطة ، في الأستمتاع بهذا التقدير المتواضع للنظام والبساطة الكلاسيكيتين . ومثال جميل آخر هر « قصر اللجيون دونور » الحالى ، والذي بناه باسم « الأوتيل سالم » (۱۷۸۲) بيير روسو على ضفة السين اليسرى . وهناك نتاج أضخم لهذا الطراز هو «قصر العدالة» الذي أعيد بناؤه في ١٧٧٦ ، بمصبحاته الفاخرة من الحديد المشغول في واجهة «الكور دمية». أما «مسرح الأوديون القومى» (١٧٧٩) فقاء اتخذ تمطأ دورياً قائماً ؛ وألطف منه المسرح الذى شاده فى أميان (١٧٧٨) جاك روسو بطراز جمع بين الطراز الكلاسيكي وطراز الهضة ، وقد بني فكتور لوى في بوردو (١٧٧٥) على النمط الكلاسيكي مسرحاً ضخماً وصفه آرثر ينج بأنه « إلى حد كبير أفخم مسرح في فرنسا ، ولم أر مسرحاً يدانيه »(١٦١٠).

أما الزخرف الداخل فقد احتفظ بالأناقة الفرنسية . وكان زى النسيج المزدان بالرسوم فى طريقه إلى الزوال إلا لتغطية الكراسى ذات الذراعين والأرائك ؛ وكان ورق الجدران المرسوم يصل من الصين ، ولكنه استعمل أساساً فى المخادع ، وقسمت جدران الصالونات عادة إلى حشوات من الحشب المشغول ، المنقوش أو المزين بأشكال أو زخارف نباتية عربية تضارع خير نظائرها فى إيطاليا . وأبدع الأثاث المصنوع فى فرنسا فى عهد لويس السادس عشر صممه ونفذه ألمانيان هما جان ... هنرى ريزنر ودافيد رونتجن ؛ وتحوى مجموعة ولسن تماذج رائعة صنعت لمارى أنوارانيت والبتى تريانون ،

وازدهر فن النحت ، وامتد العمر ببيجال ، وفالكونيه ، وجان ـــ

جاك كافييرى من أيام لويس الخامس. أما أوجستن باجو ، الذي كان قد بدأ العمل في ذلك العهد ، فقد نال الآن ما يستحقه من تقدير . وقام بتكليف من لويس السادس عشر بنقش الزخارف للباليه – رويال . والباليه – بوربون . وفي تمثاله « هجران بسيخي »(١٢) حاول التوفيق بين عنصرين في العهد الجديد – العاطفة الرقيقة والشكل الكلاسيكي . ثم نقل فنه – وزوج ابنته – لكلود يون ، واسمه الحقيقي كلود ميشيل . وقد شق كلوديون طريقاً إلى الثراء بمجموعات من التبرا – كوتا (العلين التضيح) فيها شائبة من الشهوانية ، وبلغ أوجه بتمثال لمونتسكيو (١٣) . وكل نشوة الجسد تغني في تمثاله « الحورية والساطير » المحفوظ بمتحف المتروبولتان للفنون في نيويورك .

على أن أعظم نحاتي العصر هو جان ـ أنهاوان أودون . وكان أبوه بواباً ، واكن في مدرسة للفن . وإذا كانت فرساى مسقط رأس جان ، وقله تنفس النحت من التماثيل التي بثها لويس الرابع عشر في حدائق لنوتر . وبعد أن درس على بيجال فاز بجائزة روما وهو في العشرين ، فانطلق إلى إيطاليا (١٧٦٠) . وقد اغتبط البا كامنت الرابع عشر بتمثال «القديس برونو » الذي نحته في روما اغتباطاً شديداً فعلق عليه بقوله «إن القديس يود أن ينطق لولا أن قواعد رهبنته تفرض الصمت (الله الله المعالي عبور أن ينطق لولا أن قواعد رهبنته تفرض الصمت (الكال . وفي باريس خت أو صب سلسلة متعاقبة من تماثيل ديانا . وتمثال برونزي منها في مجموعة منتخب يعد آية في القسمات الكلاسيكية والرشاقة الفرنسية . وأشهر منه عمان في «صالون» « البرونزي المحفوظ الآن باللوفر ، وقد ضن عليه عكان في «صالون» « البرونزي الحفوظ الآن باللوفر ، وقد ضن عليه عكان في «صالون» « المرونزي الحفوظ الآن باللوفر ، وقد ضن عليه جالا وعرياً من أن تعرض على الجاهير» (النه وأرجح من هذا السبب جالا وعرياً من أن تعرض على الجاهير » (النه العفة .

وقد وجد أودون ككثيرين غيره من فنانى القرن الثامن عشر فى تصوير معاصريه ربحاً يفوق تصوير الربات اللائى لا تنتهك حرماتهن . على أنه قرر أن يكون منصفاً للحقائق وأن يظهر الشخصية لا الوجه . وكان ينفق ساعات كثيرة في حجرات النشريح بمدارس الطب المراسة التشريح ، وكان يقيس رأس من يصوره بعناية كلما استطاع ، ثم ينحت تمثاله أو يصبه وفق هذه المقاييس ، وحين أثير سؤال عن جثة نبشت في باريس وهل هي حقيقة جثة جون بول جونز كما قيل ، قورن شكل الجمجمة ومقاييسها بشكل الصورة التي صبها أودون في ١٧٨١ ومقاييسها ، وبلغ من توافق الشكلين أن عد التطابق مؤكداً (٢٦) . وقد نحت في رخام التمثال الذي صنعه لمير ابوكل غارات الجدري ، وأبرز كل الظلال والتجاعيد ، بل توقد العينين وعمقهما ، والشفتين تنفر جان استعداداً للكلام .

وسرعان ما أسعد جبابرة الثورة أن يجلسوا إليه ليصنع تماثياهم ، فنقاهم إلينا بأمانة أحالت الرخام والبرونز إلى لحم التاريخ وروحه . وهكذا نستطيع الآن أن نرى فولتبر ، وروسو ، وديدرو ، ودالامبير ، وبوفون ، وطورجو ، ولويس السادس عشر ، وكاترين الثانية ، وكاليوسترو ، ولافاييت ، ونابليون ، وناى . وحين قدم فولتبر إلى باريس عام ١٧٧٨ صنع له أودون عدة تماثيل تصوره : منها تمثال نصنى برونزى محفوظ الآن في اللوفر ، يبدو فيه الإرهاق والكلال ، وتمثال نصنى شبيه به في متحف فكتوريا وألبرت ، وآخر في مجموعة ولس ، ثم رأس مبتسم مهذب مثالى الشكل طلبه فر دريك الأكبر ، وأشهر الكل ذلك التمثال الذى قدمته مدام الشكل طلبه فر دريك الأكبر ، وأشهر الكل ذلك التمثال الذى قدمته مدام أصابع نحيلة تمسك بذراعي المقعد ، وشفاه رقيقة ، وفم أهتم ، وفي العينين أصابع نحيلة تمسك بذراعي المقعد ، وشفاه رقيقة ، وفم أهتم ، وفي العينين الخزينتين مازالت أثارة من مرح — أنه واحد من التماثيل العظيمة في تاريخ الفن . في ذلك العام ، حين سمع أودون بوفاة روسو ، هرع إلى أرمنون سفيل وصب قناعاً لغرم فولتبر الميت ، ومنه صنع التمثال النصنى المحفوظ فيل وصب قناعاً لغرم فولتبر الميت ، ومنه صنع التمثال النصنى المحفوظ الآن باللوفر ، وهو أيضاً آية من آيات الفن .

وكان هناك أبطال أمريكيون أيضاً ، وقد صنع أودون رءوساً تمثلهم نابضة بالحياة حتى أن قطع العملة المسكوكة فى الولايات المتحدة مازالت تحمل صورة لواشنطن ، وفرانكان ، وجفرسن ، وحين عاد فرانكان إلى أمريكا عام ١٧٨٥ ذهب أودون معه ؛ وأسرع إلى مونت فرنون وأقنع

واشنطن ، الرجل المشغول النافد الصبر ، بأن يجلس إليه فى فترات متقطعة إعلى مدى أسبوعين ، وهكذا صنع النمثال الذي يزدان به مبنى برلمان الدولة في رتشموند بفرجينيا – رجل من الجرانيت ، تجلله انتصارات غالية وأعباء باقية . هنا أيضاً نجد ذلك الاتحاد بين الجسد والروح الذي هو علامة فن فن أودون وخاتمه .

مثل هذا النحت كان من الجائز أن يجعل التصوير بالقياس إليه تر فآصغيراً لولا أن جروز وفراجونار واصلا العمل طوال هذا العهد وخلال الثورة ، لولا أن المصور جاك سلوى دافيد صعد إلى مقام الدكتاتورية على جميع الفنون في فرنسا في انطلاقة نيزكيه كانطلاقة نابليون . وقد تعلم تقنيته من عمه البعيد فرانسو بوشيه ، وأصبح رساماً من الطراز الأول ، وأستاذاً أتقن الحط والتأليف أكثر من إتقانه اللون . وقد أدرك بوشيه أن تغير الأخلاق من بومبادور ودوبارى إلى مارى أنطوانيت كان يقلص الطلب على الصورالي تبرز البهود والأرداف ، فنصح دافيد بأن يذهب ويلتقط الأسلوب الكلاسيكي المحدث البسيط في مرسم جوزف فيان ، الذي كان برسم الجند الرومان والنساء الأبطال . وفي ١٧٧٥ وافق دافيد فيان إلى روما . وهناك أحس بتأثير فنكلمان ومنجز ، والمنحوتات القديمة في متحف الفاتيكان ، والأطلال التي كشف عنها في هركولانبوم وبومبي . وقد قبل مبادىء الكلاسيكية المحدثة ، واتخذ النحت اليوناني نموذجاً محتذيه في تصويره .

فلما قفل إلى باريس عرض إسلسلة من الموضوعات الكلاسيكية المرسومة بصرامة : أندروماك تبكى على جمّان هكتور (١٧٨٣) ، وقسم الهوراتيين (١٧٨٥) ، وموت سقراط (١٧٨٧) ، وبروتس عائداً من الحكم بالموت على أبنائه (١٧٨٩) (٢٧٠) . (وتقول الأسطورة التي رواها ليني أن لوشياس جونيوس بروتس ، حين كان بريتورا لجمهورية روما الفتية (٥٠٥ ق . م) ، حكم على أبنائه بالإعدام لتآمرهم على إعادة الملوك إلى عرش روما)، وكان دافيد قد رسم هذه الصورة الأخيرة في روما ، فلما عرضها على الأكاديمية في باريس حظر عرضها ، ولاكن جمهور الفن احتج، عرضها على الأكاديمية في باريس حظر عرضها ، ولاكن جمهور الفن احتج،

وأخيراً عرضت اللوحة ، فزادت من حمى العصر الثورية . ورأت باريس في هذه الرسهم ، وفي الأخلاقيات الصارمة التي عبرت عنها ، ثورة مزدوجة على الروكوك الأرستقراطي والطغيان الملكي . وأصبح دافيد البطل الراديكالي لأستوديوهات باريس .

وقد أنتخب أثناء الثورة عضواً فى المؤتمر، وفى يناير ١٧٩٣ صوت بالموافقة على إعدام الملك. ثم قتل أحد المتشيعين للملكية عضواً آخر من نواب المؤتمر صوت بالموافقة مثل دافيد (٢٠ يناير ١٧٩٣)، فعرض جثمانه على الجاهير شهيداً جمهورياً، ورسم دافيد «آخر لحظات لبوليتييه»، وعلق المؤتمر اللوحة فى قاعته. وحين قتلت شارلوت كورداى مارا (١٣٣ يوليو ١٧٩٣) صور دافيد الميت راقداً فى حمامه نصف مغمور فى الماء، وندر أن كان التصوير ممعناً فى تصويره للواقع إلى هذا الحد، أو فى تعمده إثارة المشاعر. وقد أرست اللوحتان سجل شهداء الثورة ، وعمل دافيد المارة للماتون ورويسبير ، ومكافأة له عين مديراً لجميع ضروب المفن فى باريس .

فلما أن تقلد نابليون زمام السلطة بلقب «القنصل» الروماني ، رسم دافيد له بذات الحاسة التي رسم بها لزعماء الإرهاب . فرأى في بو نابرت ابن الثورة ، الذي يقاتل ليمنع ملوك أوربا من رد ملك نظير هم إلى عرش فرنسا . وحين نصب نابليون نفسه امبراطوراً (١٨٠٤) لم يفتر إعجاب دافيد به ، وعينه نابليون بصوراً البلاط الإمبراطوري فرسم له المصور عدة صورة مشهورة : نابليون يعبر الألب ؛ نابليون يتوج جوزفين ؛ وتوزيع النسور ؛ وقد علقت هذه اللوحات الضخمة بعد ذلك على جدران حجرات قصر فرساى . وأظهر دافيد أثناء ذلك تعدد مواهبه بلوحتين رائعتين رسم فهما مدام ريكاميه والبابا بيوس السادس (١٨٠٠) . فلما رد آل بوربون نفي فيهما مدام ريكاميه والبابا بيوس السادس (١٨٠٠) . فلما رد آل بوربون نفي دافيد باعتباره من قتلة الملك ، فاعتكف في بروكسل ، حيث وافته زوجته لتشاركه منفاه (وكانت قد هجرته في ١٧٩١ لتحميه الثورة) . وعاد الآن لمناطق المواضيع الكلاسيكية ، وإلى أسلوب التصوير النحقي الذي حباره منجز،

وفى ١٨٢٥ أختتم وهو فى السابعة والسبعين حياة من أروع ما عرف تاريخ الفن .

ومن لوحاته لوحة تصور مدام فيجيه - لبرون ، التي رفضت الثورة وآثرت الملوك والملكات . وقد نشرت وهي تدنو من عامها السابع والثمانين (١٧٥٥ - ١٨٤٧) مذكرات تروى وصفاً لطيفاً لشبابها ، وتذكر قصة عزنة لزاوجها ، ويوميات برحلها الفنية الطويلة ، وصورة لامرأة فاضلة يصدمها عنف التاريخ . وقد مات أبوها وهي في الثالثة عشرة ، وكان مصور أشخاص ، ولم يترك لها مالا ، ولكن البزابث كانت تاميذة شديدة ألذكاء ، فاستداعت وهي بعد في السادسة عشرة أن تكسب دخلا طيباً من صورها . فلستداعت وهي بعد في السادسة عشرة أن تكسب دخلا طيباً من صورها . لبرون الذي كان مدير الفنون للويس الرابع عشر . وبدد زوجها ثروتها فروتها فروته (كما تقول) « بشغفه الجامح بالنساء السيئات الحلق ، وبولعه بالقار » (١٠٠) . وقد ولدت له ابنة ، ثم هجرته بعد ذلك بقليل .

وفى ١٧٧٩ رسمت صورة لمارى أنطوانيت ، التى بلغ إعجابها بها أن جاست لها لترسمها فى عشرين لوحه . وتوثقت الصداقة بين المرأتين فكانتا تشتركان فى غناء الألحان الرقيقة التى كان جريترى يستدر بها العبرات من عيون باريس . وقد فتح كل الأبواب أمام المصورة الجذابة هذا العطف الملكى وما تميز بها عملها من أناقة مهذبة . وقد خلعت الحسن على كل امرأة ، ووضعت الورود فى الحدود الذابلة ، ومالبثت كل سيدة ثرية أن اشتاقت للجلوس إليها لتصورها . وكانت تتقاضى أتعاباً يسر لها ارتفاعها الاحتفاظ بشقة غالية وصالون مختلف إليه خيرة موسيقيى باريس .

وقد ذهبت ثلاث مرات لتصور مدام دوبارى فى لوفسيين رغم صداقتها للملكة . وفى المرة الثالثة (١٤ يوليو ١٧٨٩) سمعت قصف المدافع فى باريس . فعادت إلى المدينة لتجد أن الباستيل سقط ، وأن جماهير الغوغاء الظافرة تحمل الرءوس النبيلة على أسنة الرماح الملطخة بالدماء . وفى ٥ أكتوبر بيها كان حشد آخر من الغوغاء يسير صوب فرساى ليأسر الملك والملكة ، جمعت

ما استطاعت جمعه من متاعها وبدأت ثلاثة عشر عاماً من النفي الاختيارى. وقد رسمت في روما لوحتها المعروفة التي تصورها وتصور ابنتها (٢٠٠)، وفي نابلي رسمت الليدى هاملتن في صورة باخوسية (٢١١)، ورسمت في فيينا، وبرلين، وسانت بطرسبرج، وحين أنهت الثورة شوطها قفلت إلى فرنسا (١٨٠٢)، وهناك عمرت أربعين سنة أخرى بعد أن انتصرت على غير اللهركلها، وأحسنت صنعاً بموتها قبل أن تندلع الثورة من جديد.

٢ - الأدب

أنجب الأدب الفرنسي في الحقبة القصيرة الواقعة بين ١٧٧٤ ، ١٧٨٩ بعض الآثار المذكورة التي مازالت تجد القرآء وتحرك العقول : منها « الحكم » لشامفور ، وبول وفرجيني لبرناردان دسان - بيير ، والعلاقات الغرامية الحطرة لشودرلو دلاكلو (التي تكلمنا عنها بما فيه الكفاية) ، ومجلدات رستيف دلابريتون الكاشفة على ما فيها من فوضي ،

تلك كانت جزراً انبعثت من بحر أدبي يموج بالمدارس والمكتبات، وبجموعات القراء، والمحاضرات، والصحف، والمجلات، والنشرات، والكتب، فيض من المداد فيه الزبد وفيه الخمير لم يعرف العالم له نظيراً من قبل ، ولم يكن يلم بالقراءة من الشعب الفرنسي غير قلة قليلة (٧٧)، ومع ذلك كان الملايين منهم متعطشين للمعرفة جياشين بالأفكار . واتسع الطلب على الموسوعات، وخلاصات العلم الوافية، وماخصات المعرفة، وكان جماعة الفلاسفة والمصلحون يعلقون الآهال العراض على نشر التعلم .

وكان أكثر التعليم لايزال في أيدى رجال الدين رغم إقصاء اليسوعيين وإشراف الدولة على المدارس ، أما الجامعات المتصلة في تقاليدها الدينية والسياسية فكانت قد تبلدت وساءت سمعتها ، وكانت في نهاية القرن بادثة لتوها في الالتفات إلى العلوم . غير أن المحاضرات العامة في العلم كانت تجد رواداً حريصين عليها ، وكانت المدارس التقنية في ازدياد . وكان كل تلاميد الكليات تقريباً من الطبقة الوسطى ، أما شباب النبلاء فآثروا إحدى

الأكاديميات الحربية الإثنتي عشرة التي أنشأها سان – جرمان عام ١٧٧٦ أو بعده (وفي واحدة منها – بمدينة برين – كان نابليون بونابرت يتلتي دروسه) . ويروون أن طلبة الكليات «كثيراً ما الفوا التنظيمات لتأييد المظاهرات السياسية» (٧٣) ، ولما كان عدد خريجي الكليات في تلك الفترة يجاوز طاقة الاقتصاد الفرنسي على استخدامهم ، فقد بات الحريجون العاطلون مصدراً للسخط والتذمر ، وألف هؤلاء الرجال نشرات أجبجت نيران الثورة .

وكان المأغنياء مكتبات خاصة فى مقار تحسد عليها ، تضم كتباً تجلد تجليداً فاخراً وتقرأ أحياناً . أما أفراد الطبقتين الوسطى والدنيا فكانوا ينتفعون بالمكتبات المتنقلة ، أو يشترون كتبهم – وكلها تقريباً ورقية الغلاف – من الأكشاك أو الحوانيت . وفى ١٧٧٤ قدر المبيع من الكتب فى باريس بأربعة أمثال المبيع فى لندن الآهلة بعدد أكثر كثيراً من السكان (٧٤)، وذكر رستيف دلابريتون أن القراءة قد جعلت عمال باريس «عنيدين» (٥٠٠).

أما الصحف فكانت تنمو عدداً وحجماً وتأثيراً . وكانت صحيفة «الجازيت دفرانس» القديمة ، التي أنشئت في ١٩٣١ ، لا تزال الأداة الرسمية - وغير الموثوق بها - في نقل الأنباء السياسية . وكانت صحيفة «المركيز دفرانس» التي بدأت في ١٩٧٧ باسم «المركيز جالان» توزع في ١٧٩٠ ثلاثة عشر ألف نسخة ، وهو توزيع كان يعد ممتازاً ؛ وقد وصفها مير ابو بأنها أكفأ الصحف الفرنسية (٢٧١ صدرت «الجورناك دبارى» - وهي أول الصحف اليومية الفرنسية ، أما صحيفة «المونيتور» الأوسع شهرة فلم تصدر إلا في ٢٤ نو فير ١٧٨٩ ، وكان هناك الكثير من الصحف الإقليمية ، مثل «الكوربيه دبروفانس» التي كان مجررها مير ابو الابن .

وكانت النشرات أو الكراريس فيضاناً غامراً اكتسح فى النهاية كل شىء أمامه ، فنى الشهور الأخيرة منعام ١٧٨٨ صدر منها نحو ٢٠٥٠ فى فرنسا (٧٧)، (م ٢٧ – قصة الحضارة ، ح ٢٢) وكان لبعضها تأثير تاريخي ، مثل كراسة الأبيه سبيس » ما الطبقة الثالثة » أوكراسة كامي دمولان « فرنسا الحرة » . حتى إذا جاء يوليو من عام ١٧٨٩ وجدنا الصحافة أعظم قوة في فرنسا . وقد وصفها نكير في ١٧٨٤ بأنها « قوة غير مرثية تملي أوامرها على المدن والمحاكم على السواء ، وحتى في قصور الملوك ، رغم أنها بلا مال ، وبلا سلاح ، وبلا جيش » (١٧٨ و وصف الأغاني دوراً في الدعوة والتحريض ، وقد وصف شامفور الحكومة بأنها ملكية مقيدة بالأغاني الشعبية (٢٧٠) .

وطوى تيار الثورة شامفور نفسه فانتقل من كونه «شخصاً مرضياً عنه» في البلاط إلى المشاركة في اقتحام الباستيل . وقد ولد لبدال ريقي (١٧٤١) ، وقدم إلى باريس وكسب قوته بالحيلة والظرف . وكانت النساء يسكنه ويطعمنه لالشيء إلا للاستمتاع بإثاره حديثه ، وقد كتب عدة مسرحيات ، أبهجت إحداها مارى أنطوانيت كثيراً فأقنعت الملك بأن يمنحه معاشاً قدره ألف وماثنا جنيه . وعين سكرتيراً لأخت للويس السادس عشر ، وتلتي راتباً إضافياً قدره ألفا جنيه في العام . وبدا أن كل شيء يربطه بالقضية الملكية ، ولكن في ١٧٨٣ التتي بميرابو ، فما لبث أن انقلب لاذعاً للحكومة . وهو الذي اقترح على سبيس العنوان اللافت الذي وضعه على كراسته الشهيرة .

وفى هذه الأثناء ، وبوحى من لاروشفوكو ، وفوفنارج ، وفولتبر ، دون بإيجاز وعلى عجلة «حكما» أفصحت عن نظرته الساخرة إلى العالم . وقد قالت مدام هلفتيوس التى ظلت تستضيفه فى بيتها بسيفر طوال سنين أربع «كلما جرى حديث بينى وبين شامفور فى الصباح ، كان الحزن يغمرنى بقية اليوم »(١٠٠) . وقد رأى الحياة خدمة ينخدع بها الأمل «ان الأمل دجال لايفتاً ، كتال علينا ، أما أنا فإن سعادتى لم تبدأ إلا يوم طلقت الأمل »(١١). «لو أن الحقائق القاسية ، والاكتشافات المجزنة ، وأسرار المجتمع – التى تتألف منها معرفة رجل الدنيا الذى بلغ الأربعين – عرفها هذا الإنسان نفسه وهو فى العشرين ، لأصابه اليأس ، أو لبات إنساناً فاسداً عن عمد »(١٠٠) .

وقد سخر شاه فور هن العقل ، وهو الذي جاء في ختام عصر العقل ، ورأى فيه سيداً على العاطفة أقل منه أداة للشر . « ان الإنسان في حالة المجتمع الراهنة يبدو أكثر فساداً بسبب عقله هنه بسبب عواطفه المشبوبة »(١٣٠). أما عن النساء « فيهما بلغ سوء رأى الرجل فين ، فيا من امرأة لايسوء رأيها فيهن عن رأيه »(١٨٠) . والزواج فخ ، « ان الزواج والعزوبة كليما مجلبة للعناء : وينبغي أن نفضل منهما ما ليست متاعبه بغير دواء»(١٠٥) . « ان النساء لا يمنحن للصداقة إلا ما يقترضنه من الحب» (١٦٠) . و « الحب الذي يوجد في المجتمع ليس إلا تبادل أوهام واحتكاك بشرتين (١٨٠) .

فلما خرج شامفور من القصور والبيوت الفاخرة إلى شوارع باريس اشتد تشاؤمه . «باريس ، مدينة اللهو واللذة ، حيث يموت أربعة أخماس الناس حزناً ... المكان الذى يفوح نتنه وليس فيه إنسان ينبض قلبهبالحب، (٨٨٠).

والعلاج الوحيد لهذه الأحماء الفقيرة هو العقم . « من سوء حظ النوع الإنسانى ، وحسن حظ الطغاة ، أن الفقراء والتعساء لا بملكون غريزة الكبرياء التى عملكها الفيل ، فهو لايتوالد وهو أسس » . . . (٨١) .

وكان أحياناً بسترسل في الحلم بمثل أعلى «من الضرورى الجمع بين النقائض : حب الفضيلة دون اكتراث للرأى العام ، والميل للعمل دون اكتراث للشهرة ، وحب المرء لصحته دون اكتراث للحياة » (١٠) . وقله خطر له في بضبع سنين أن يضفي على الحياة معنى بتكريس نفسه للثورة ، ولكن خمس سنين من التعامل مع ميرابو ، ودانتون ، ومارا ، وروبسبير ، أحيت يأسه من جديد وبدا له يومها أن شعار الثورة « الحرية ، والمساواة ، والإخاء » أصبح معناه «كن أخى وإلا قتلتك » (١١) . واختار الانضهام إلى صفوف الجبروند ، وراح يسوط الزعماء الأكثر تطرفاً بدعابته المهورة . وفيض عليه ، ثم أفرج عنه بعد قايل . فاما رأى نفسه مهدداً بالقبض عليه ثانية ، ضرب نفسه بالرصاص وطعن نفسه . ومد فى أجاه حتى ١٣٩ أبريل ثانية ، ضرب نفسه بالرصاص وطعن نفسه . ومد فى أجاه حتى ١٣٩ أبريل لابد فيه للقلب أما أن ينكسر أو يتقسى .

وإذا كان تأثير فولتبر هو الغالب عند شاهفور ، فإن تأثير روسو كان كاملا وسافراً في جاك ـ هنرى برناردان دسان ـ بيمر . فني الحادية والثلاثين (١٧٦٨)كاف بوصفه مهندساً عهمة حكومية في الأيل دفرانس ، المسماه الآن موريتبوس . في تلك الجزيرة الجبلية ، المطبرة ، الكثيرة الثمر ، وجد ما خاله «حالة الطبيعة» التي تخيلها روسو ــ رجالا ونساء يعيشون ملتصقين بالأرض لم تلوثهم رذائل المدنية . فلما عاد إلى فرنسا (١٧٧١) أصبح صديقاً مخاصاً لجان ـ جاك ، وتعلم أن يحتمل غضباته ، وأن يرى فيه مخلصاً ثانياً للبشرية . وفي كتابه « رحلة إلى الأيل دفرانس » (١٧٧٣) اوصف حياة سكان الجزيرة البسيطة وإعانهم الديني الذي يشددهم . وقد رأى أسقف اكس في هذا الكتاب انتقاضاً سليماً على فولتمر ، وحصل للمؤلف على معاش ملكى قدره ألف جنيه . واستجاب برناردان بكتاب عنوانه « در اسات للطبيعة » (١٧٨٤) ، وآخر عنوانه « توافقات الطبيعة » (١٧٩٦)، وصف فيهما عجائب حياة النبات والحيوان ، وزعم أن الأمثلة الكثيرة للتوفيق ، والهدف ، والخطة ، تثبت وجود عقل أعلى . وفاق روسو في تمجيده للوجدان فوق العقل . «كلما تقدم العقل أتانا بالدليل على تفاهتنا ، وبدلا من أن بهدىء أحزاننا بأمحاثه ، فهو كثيراً ما يزيدها بنوره . . أما الوجدان . . . فيعطينا دافعاً سامياً ، وهو إذ يخضع عقولنا يصبح أنبل الغرائز وأكثرها إشباعاً في حياة البشر»(٩٣).

وقد ألحق برناردان بالطبعة الثانية من « الدراسات » (۱۷۸۸) رواية سماها « بول و فرجينى » ظلت و احدة من عيون الأدب الفرنسي خلال التقلبات الكثيرة التى اعترت الذوق الأدبى ، وخلاصتها أن امر أتين فرنسيتين حبليين تنزلان موريتيوس، إحداهما مات زوجها ، والأخرى هجرها حبيبها ، وتالد الواحدة بول والأخرى فرجمه . ويشب العلفلان ويتر عرعان في واد في الجبل ، وسط مناظر رائم ينتشر فيها أد بح الأزهار العلبيعية . ويشكل أخبلا قهما سب الأم وتعالم الدن حتى إذا بالنا الحلم أحب أحدهما الآخر . .

إذ ليس حولهما أحد غيرهما . وتبعث فرجيني إلى فرنسا لتتسلم إرثاً ، وهو أمر لايحدث كثيراً في الحالة الطبيعية . فيعرض عليها هناك الزواج والثراء العريض إن أقامت في فرنسا ، ولكنها ترفضهما لتعود إلى موريتيوس وبول . ويعدو بول هابطاً إلى الشاطىء ليرى سفينها وهي تدنو من البر ، وتغمره الفرحة يخواطر الحب والسعادة ، ولكن السفينة تجنح إلى مياه ضحلة فترتطم بالقاع وتحطمها عاصفة . وتغرق فرجيني وهي تحاول الوصول إلى البر ، ومموت بول حزناً علها .

والكتيب قصيدة منثورة ، رواها المؤلف ببساطة في الأسلوب ، ونقاء وموسيقي في اللغة لايفوتها كتاب في الأدب الفرنسي . ووافقت تقواه ورقة عاطفته مزاج الجبل ، ولم يزعج أحداً أن لهاتين المرأتين الفاضلتين ولطفليهما عبيداً (١٩٠) . وهالل القوم لبرناردان خلفاً أصيلا لروسو ، وكتبت إليه النساء بنغمة الإعجاب الحار التي طيبت من قبل خاطر مؤلف «اديل» . وحلما برناردان حدو روسو فلم يستغل شهرته ، بل تجنب مخالطة المجتمع ، وعاش عيشة هادئة بين الفقراء . وتركته الثورة دون أن تمسه بسوء . وفي إبان عنفها تزوج وهو في الخامسة والحميد من فيليسيتيه ديدو ، البالغة اثنتين وعشرين ربيعاً ، فولدت له طفلين سميا بول وفرجيني . وبعد أن ماتت فيليستيه تزوج ثانية وهو في الثالثة والستين من شابة أندعي ديزيريه وبيليو ، رعته في حب متى مات في ١٨١٤ . وقبل رحيله شهد بزوغ نجم شاتوبريان الذي تلقى من يديه مشعل الرومانسية والتقوى الفرنسيتين وحمله إلى القرن التاسع عشر ،

هذا وقد ظهرت فى هذا العصر كتب أقل شأناً لم يعد الناس يقرءونها اليوم ، ولكنها شاركت فى إعطاء الجيل صوته ولونه . من ذلك أن الأبيه جان حاك بارتلمى أصدر وهو فى الثانية والسبعين (١٧٨٨) كتاباً سماه « رحلة الفتى أناخارسس فى اليونان » بعد أن عكف على تأليفه ثلاثين عاماً ، وقد زعم الكتاب أنه وصف لطبيعة اليونان وآثارها ومؤسساتها وعاداتها وعملاتها فى القرن الرابع قبل المديح ، كما رآها رحالة سكوذى . وقد صعد الكتاب إلى قمة الموجة الكلاسيكية ، وكان من أبرز الكتب الكلاسيكية الناجعة فى ذلك العصر ، وكاد يرسى أصول علم العملات فى فراسا .

ونافس شعببته كتاب آخر هو «الأطلال ، أو تأهلات في ثورات الامبراطوريات » الذي أصدره الكونت كونستانتان دفولني في ١٧٩١ بعد أن قضى أربع سنوات من الرحلة في مصر والشام . وحين رأى حطام الحضارات القديمة تساعل « من يستطيع أن يؤكد لنا أن مثل هذا الخراب المخارات القديمة تساعل « من يستطيع أن يؤكد لنا أن مثل هذا الخراب متفائل من يوما ما مصير بلادنا ؟ » وقد نتر دد الآن في إعطاء جواب متفائل عن هذا السؤال ، ولكن فولني الذي جاء في ختام عصر العقل ، والذي ورث كا ورث كوندوريسيه كل آماله للبشرية ، أخير قراءه أن سقوط تلك من إنسان إلى آخر و من جيل إلى جيل . أما الآن فقد ذلات هذه الصعوبات من إنسان إلى آخر و من جيل إلى جيل . أما الآن فقد ذلات هذه الصعوبات باختراع الطباعة ، فكل ما يلزم منذ الآن لتفادي تدمير الحضارة هو بث باختراع الطباعة ، فكل ما يلزم منذ الآن لتفادي تدمير الحضارة هو بث من دوافعهم غير الاجتماعية والصالح العام . وفي هذا التوازن بين القوى متخلي الحرب مكانها للتحكيم ، « وسيصبح النوع الإنساني بأسره مجتمعاً عظيماً واحداً ، أسرة واحدة تحكمها روح واحدة وقوانين عامة ، وتتمتع عظيماً واحداً ، أسرة واحدة تحكمها روح واحدة وقوانين عامة ، وتتمتع بكل السعادة التي في مقدور الطبيعة البشرية » (١٠)

والآن نصل إلى سيرة عجيبة هي سيرة نيقولا _ إدمون رستيف دلابريتون ، الذي لقبه بعض معاصريه «روسو البالوعات» و «فولتير خادمات المخادع» ، وهو مؤلف نحو ماثي كتاب ، طبع الكثير منها بيديه وبمطبعته ، وبعضها فيه فحش متعمد ، وكلها يؤلف صورة تفصيلية لأخلاق وعادات الطبقات الدنيا في عهد لويس السادس عشر .

فنى كتابه «حياة أبى» (١٧٧٩) أعطانا وصفاً صور فيه أباه إدمون في صورة مثالية مشربة بالحنان ، هذا الآب الذي تذكر أن له «طلعة هرقول ورقة صبية »(٩١) . أما الإبن فقد سجل حياته هو في ستة عشر كتاباً مستفيضة عنوانها «مسيونيقولا» (١٧٩٤ – ٩٧) ، اختلطت فيها الحقيقة بالخيال عن تقلبات حياته وغرامياته وأفكاره . وقد ولد في بيت بمزرعة (١٧٣٧) في ساسيه (التي سمى قسم منها لابريتون) ، على عشرين ميلا من أوكسير . ساسيه (التي سمى قسم منها لابريتون) ، على عشرين ميلا من أوكسير . ويروى أنه حين بلغ الحادية عشرة أصبح أباً لأول مرة (٩٧) . وفي الرابعة

عشرة أحب جانيت روسو ، وكانت في السابعة عشرة ، وبدأ إعجابه الذي المتد طوال حياته بأقدام الأثبي «كا شعوري نحوها نقياً رقيقاً كما كان حاداً . . وكانت قدمها الجميلة شيئاً لا أستطيع مقاومته » (١٨) . ولعل الرغبة في تخليصه من شراك كهذه هي التي أوحت بإيفاده إلى أوكسير (١٧٥١) ليعمل تلميذاً لطابع . وسرعان ما أغوي زوجته معلمه ، ولكن لا سند لنا لهذه الواقعة غيره . ثم يقول إنه في الخامسة عشرة كان له خمس عشرة «خلياة» . وبعد أربع سنين من هذه الهواية انتقل إلى باريس ، وهناك استخدم طابعاً باليومية يكسب فرنكين ونصفاً في اليوم ، وهو أجر مكنه من الحصول على طعامه و دفع أجر مومس بين الحين والحين ، وكان إذا قلت موارده نام مع الخادمات (١٩٠١) . وفي ١٧٦٠ حين كان في السادسة والعشرين تزوج امرأة تكاد تقاربه خبرة ، واسمها أجنيس لوبيك ، ثم تبين أن كليهما غير وفي لصاحبه . وتم طلاقهما في ١٧٦٤ ، لا بسبب هذه الزلات ، بل لأن كليهما وقع في شرك التأليف ، وكانا يتنافسان على الورق والمداد والشهرة .

وكان نيقولا قد بدأ حياته كاتباً في ١٧٦٧ بقصته «قدم فانشيت » التي كانت قدم الصبية هي « أبرز ملاعها Piéce de résistance وكان أول عمل أهبي ناجح له هو « الفلاح المنحرف» (١٧٧٥) وهو يقص بالرسائل كيف انحرف الفلاح إدمون بعد انتقاله إلى باريس متأثراً بحياة المدينة وفسوقها . فيعلمه ملحد يدعى جودى داراس أن الله أسطورة وأن الأخلاق أكذوبة . وأن كل اللذات مشروعة ، وأن الفضيلة عبء ثقيل لامبرر له على الحقوق الطبيعية لرغباتنا . وأن أول واجباتنا أن نعيش ملء حياتنا ما استطعنا العيش (١٠٠٠) . ويقبض على أراس ، فيقول له إدمون « يوجد ما استطعنا العيش (١٠٠٠) . ويقبض على أراس ، فيقول له إدمون « يوجد الله » ، ويشنق أراس غير نادم ولا تائب . وقد سمى أحد معاصرى المؤلف هذا الكتاب « علاقات الناس الغرامية الحطرة » (١٠١١) ، وذهب رستيف هذا الكتاب « علاقات الناس الغرامية الحطرة » (١٠١١) ، وذهب رستيف الى أنه سيعيش ما عاشت اللغة الفرنسية (١٠١١) ، وفي كتاب مرافق سماه « الفلاحة المنحرفة » (١٧٨٤) واصل هجومه على انعدام المسئولية الأخلاقية ومقاسد حياة المدينة . وقد استعمل حصياته من كتبه ليرفع مقامه درجة أو اثنتين على السلم الاجتماعي للفسق .

أما أهم أعمال رستيف فهو «المعاصرات» الذي طال حتى بلغ خمسة وستين مجلداً (١٧٨٠ – ٩١). وكان لهذه القصص القصيرة عنوان فرعى جذاب هو «مغامرات أجمل نساء عصرنا» – وفيه وصف لحياة وغراميات وآداب باثعات الزهر، وباثعات القسطل، وباثعات الفحم، والخياطات، والحلاقات، بلغ من الواقعية والدقة مبلغاً أتاح للنساء الحقيقيات أن يتبين أنفسهن فيه ويلعن المؤلف حين يلقينه في الشوارع (١٠٣٠). ومثل هذا المشهد العريض من الحياة البشرية لم يقدمه كاتب في الأدب الفرنسي حتى جاء بلز اك. وقد أدان النقاد إدمان رستيف على «الموضوعات المنحطة»، ولكن مياستيان مرسييه، الذي كان كتابه «لوحة باريس». (١٧٨١ – ٩٠) يعرض مسحاً للمدينة أفضل ترتيباً، حكم بأنه «أعظم قصاصينا غير منازع» (١٠٤٠).

وقبيل نشوب الثورة بدأ رستيف يسجل في «ليالى باريس» (١٧٨٨ - ٩٤) الأحداث التي شهدها (أو تخيلها) في جولاته الليلية . وهنا أيضاً كان أهم ما لاحظه الأعماق السفلى لباريس — الشحاذين ، والحمالين ، والمنشائين ، والمهربين ، والمقامرين ، والسكارى ، وخاطنى الأطفال ، واللصوص ، والمنحرفين ، والبغايا ، والقوادين ، والمنتجرين ، وقد زعم أن حظه من السعادة كان ضئيلا ، ومن الشقاء موفورا ، وصور نفسه بطلا منقذا في حالات كثيرة ، وقد ألم بالمقاهى القريبة من الباليه — رويال ، ورأى الثورة تتشكل ، سمع كامى ديمولان يلحو الناس دعوته المشهورة إلى حمل السلاح ، ورأى اللاهماء الظافرين يجوبون المدينة عارضين رأس دلونى مأمور السلاح ، ورأى الدهماء الظافرين يجوبون المدينة عارضين رأس دلونى مأمور الملك (١٠٠٠) . ثم لم يلبث أن مل العنف والإرهاب وعدم الأمان . وتعرض غير مرة لحطر القبض عليه ، ولكنه نجا بإعلانه الولاء للثورة . أما في مجالسه غير مرة لحطر القبض عليه ، ولكنه نجا بإعلانه الولاء للثورة . أما في مجالسه الحاصة فكان يندد بهذا كله ويتمنى لو أمكن « رد لويس السادس عشر الطليب إلى مكان السلطة » (١٠٠١) . وقد عنف في لوم روسو لأنه أطلق العنان العلياب إلى مكان السلطة » (١٠١١) . وقد عنه في لوم روسو لأنه أطلق العنان لانفعالات الشباب والجهال والعاطفيين ، « ان كتابه أميل هو اللدى لانفعالات الشباب والجهال والعاطفيين ، « ان كتابه أميل هو اللدى

رمانا بهذا الجيل المغرور ، العنيد ، الوقح ، المتصلب ، الذي يعلو صوته على من هم أكبر منه سناً فيسكتهم » (١٠٧) .

وهكذا تقدم به العمر وندم على أفكار شبابه لا على خطاياه . وفي المجلد الثامن من « المسيونيقولا» « تقويماً » بالرجال والنساء الذين عرفهم في المجلد الثامن من « المسيونيقولا» « تقويماً » بالرجال والنساء الذين عرفهم في حياته ومنهم عدة مئات من العشيقات ، وأكد من جديد إيمانه بالله . وفي حياته ومنهم على الكونتيسه بوهارنيه نابليون بأن رستيف يعانى شظف العيش وأن حجرته ليس بها نار تدفئها ، فبعث إليه نقوداً وخادماً وحارساً ، ثم عينه (١٨٠٥) في وظيفة بوزارة الشرطة ، وفي ٨ فراير ١٨٠٦ مات رستيف وقد بلغ الثانية والسبعين . واشتركت الكونتيسة وعدة أعضاء من المجمع الفامة البالغين ألفاً وثمانمائة في تشييعه إلى مثواه الأخر .

٧ ــ بومارشيه

كتب أرثر ينج في ۱۷۸۸ يقول «كلما خبرت المسرح الفرنسي وجدتني مضطراً إلى الاعتراف بتفوقه على مسرحنا ، سواء في عدد ممثله الأكفاء ، أو في نوعة الراقصين والمغنين والأشخاص الذين تعتمد عليهم صناعة المسرح، وكلهم راسخ القدم على نحو رائع» (۱۰۸) ، وكانت الحفلات التمثيلية تحيا كل ليلة ، بما فيها ليالى الأحد ، في التياتر – فرانسبه الذي أعيد بناؤه في ۱۷۸۲ ، وفي كثير من المسارح الإقليمية . وجاءت الآن فترة خلت فيها خشة المسرح من فحول الممثلين فقد مات لوكان ، ونقاعدت صرفي أرنو في ۱۷۷۸ ؛ من فحول الممثلين فقد مات لوكان ، ونقاعدت صرفي أرنو في ۱۷۷۸ ؛ فرانسيز في ۱۷۸۷ ، وحقق أول انتصار له في مسرحية مع الكوميدي – جوزف فرانسيز في ۱۷۸۷ ، وحقق أول انتصار له في مسرحية ماري – جوزف شنييه «شارل التاسع» في ۱۷۸۹ . وكان أحب كتاب العصر المسرحين إلى الشعب ميشيل جان سيدين الذي ألف كوميديات عاطفية استأثرت بالمسرح الفرنسي طوال قرن من الزمان . ونحن نحيه وننتقل إلى الرجل الذي نفخ الحياة في « فيجارو ه مساعدة موتسارت وروسيني ، وأعطى الحرية لأمريكا الخي زعمه) .

وقد عاش هذا الرجل ، وهو بيبر - أوجستن كارون ، كما عاش فولتبر ، أربعة وعشرين عاماً دون أن يعرف اسمه التاريخي . وكان أبوه صانع ساعات في ضاحية سان - ديني الباريسية . وبعد أن تمرد قليلا راض نفسه على احتراف حرفة أبيه . فلما بلغ الحادية والعشرين اخترع ضرباً جديداً من الهروب مكنه من أن يصنع «ساعات ممتازة بلغت غاية ما يناسب من الصغر والتسطح »(١٠١) . وقد أمهج لويس الحامس عشر بعينة منها ، وصنع لمدام بومبادور ساعة كانت من الصغر يحيث أمكن إدخالها في خاتمها ، ورعم أن هذه أصغر ما صنعه الصانعون من الساعات اطلاقاً . وفي ١٧٥٥ وزعم أن هذه أصغر ما صنعه الصانعون من الساعات اطلاقاً . وفي ١٧٥٥ على المائدة الملكية الذين كانوا يقومون على خدمة الملك خلال تناوله الطعام ؛ ولم تكن بالوظيفة المرموقة ، ولكنها أتاحت لبيبر مدخلا إلى البلاط . وبعد ولم تكن بالوظيفة المرموقة ، ولكنها أتاحت لبيبر مدخلا إلى البلاط . وبعد عام مات فرانكيه ، فتزوج بيبر أرملته (١٧٥٧) وكانت تكبره مخمس سنين ، وإذ كانت تملك إقطاعة صغيرة ، فقد أضاف بيبر اسم الإقطاعة الى البلاء ، فأصبح بومارشيه ، فلما ماتت زوجته (١٧٥٧) ورث أملاكها .

ولم يكن قد حظى بأى تعليم ثانوى على الإطلاق ، ولكن الجميع — حتى الأرستقر اطيين الذين ساءهم تسلقه السريع — أقروا بتيقظ ذهنه وسرعة خاطره . والتتى في الصالونات والمقاهى بديدرو ، ودالامبير ، وغير هما من جاعة الفلاسفة ، فنهل من التنوير . وقد استرعى انتباه بنات لويس الحامس عشر العوانس تحسين أدخله في نظام دواسة الهارب ، وفي ١٧٥٥ بدأ يعطيهن دروساً في الهارب . وطلب المصرفي جوزف بآرى — دوفرينه إلى بومارشيه أن يستعين بالآنسات الملكيات في الحصول على تأييد لويس الحامس عشر للمدرسة الحربية التي كان رجل المال يديرها ، وأفلح بيير في الأمر ، فأعطاه بارى — دوفرنيه أسهماً قيمتها ستون ألف فرنك . يقول بومارشيه « لقد أطلعني على أسرار عالم المال . . . وبدأت أجمع ثروتي برشاده ، وعملا بنصيحته دخلت في مضاربات عديدة ، أعاني في بعضها بإرشاده ، وعملا بنصيحته دخلت في مضاربات عديدة ، أعاني في بعضها علماله أو بإسمه » (١١٠) . وهكذا أصبح بومارشيه فيلسوفاً من أصحاب الملايين ، مقدياً في هذا وفي كثير غيره بالسوابق التي وضعها فولتير . فما وافي عام مقتدياً في هذا وفي كثير غيره بالسوابق التي وضعها فولتير . فما وافي عام مقتدياً في هذا وفي كثير غيره بالسوابق التي وضعها فولتير . فما وافي عام مقتدياً في هذا وفي كثير غيره بالسوابق التي وضعها فولتير . فما وافي عام مقتدياً في هذا وفي كثير غيره بالسوابق التي وضعها فولتير . فما وافي عام

۱۷۷۱ حتى بلغ من الثراء ما أتاح له شراء وظيفة سكرتارية شرفية لدى الملك ، جاءته بلقب النبالة . وسكن منزلا رائعاً فى شارع كونديه أنزل فيه أباه وأخواته الفخورين .

وكان له أختان أخريان تعيشان في مدريد ــــ إحداهما متزوجة وا لأخرى واسمها لبزیت . مخطربة لخوزیه کالافیجو أی فخاردو المحرر المؤلف اللَّذِي ظُلُّ سَتَّ سَنُواتَ يُؤْجِلُ الزُّواجِ غَيْرُ مَرَّةً . وَفِي مَايُو ١٧٦٤ خَرْجِ بُومَارُ شَيَّه في رحلة طويلة راكباً عربة العريد نهاراً وليلا إلى العاصمة الإسبانية . فعثر على كلافيجو ، ووعده هذا بأنه سيتزوج لبزيت عما قليل ، ولكنه زاغ متنقلا من مكان إلى مكان . وأخبر آأدركه بيس ، وطالبه بالتوقيع على عقد زواج ، فاعتذر خوزيه محجة أنه تناول لتوه مسَّهلا ، وكان القانونُ الإسباني يعتبر أي عقد يوقع في ظرف كهذا باطلا . فهدده بومارشيه ، فاستعدى عليه كلافيجو قوى الحكومة . وهذم الفرنسي الذكي بسلاح التسويف والمماطلة . فلما أقلع عن المطاردة ، حول جهوده إلى ميدان التجارة وكون عدة شركات ، إحداها لإمداد المستعمرات الإسبانية بالعبيد الزنوج . (ونسى أنه قبل سنة واحد فقط كتب قصة ذم فها الرق) (١١١) . وتحطّمت هذه الحطط جميعها على صخرة الموهبة الإسبانية، موهبة التسويفوالتأجيل. علىأن بيبر استمتع أثناء ذلك بالصحية الطيبة ومخايلة تحمل لقب نبالة ، وخمر من العادات الإسبانية ما أعانه على تأليف تمثيلياته عن حلاق أشبيلي . أما لنزيت فقد وجدت حبيبًا Tخر ، وقفل بومارشيه إلى فرنسا خاوى الوفاض إلا من الحبرة . وقله كتب مذكرات رائعة عن رحلته ، ألف منها جوته مسرحيته «كلافيجو» كما أسلفنا

وفى ١٧٧٠ مات بارى – دوفرنيه تاركاً وصية أقر فها بأنه مدين البومارشيه مخمسة عشر ألف فرنك. ونازع أهم الورثة وهو الكونت دلابلاش على صحة هذه الفقرة مدعياً أنها مزورة . وأحيل النزاع على برلمان باريس ، فعين المستشار لوى – فالنتن جوزمان ليبدى رأيه فيه . في هذا الظرف المرج كان بومارشيه نزيل السجن نتيجة شجار عنيف مع الدوق دشوان على خليلة . فلما أفرج عنه مؤقتاً ، أرسل « هدية » من مائة جنيه ذهبي (لوى

دور) ، وساعة مرصعة بالماس ، إلى السيدة جوزمان اغراء لها على أن تمهد السبيل لاستاع زوجها إليه ، فطلبت خسة عشر جنها ذهبياً أخرى أجر «سكرتبر» ، فأرسلها . وظفر بالمقابلة ، ولكن المستشار اتخذ قراراً ضده ، فأعادت السيدة جوزمان كل شيء إلا الحمسة عشر جنها ذهبياً ، وأصر بومارشيه على ردها هذا المبلغ أيضاً ، واتهمه جوزمان بتقديم الرشوة . فعرض بيير الأمر على الشعب في ساسلة من «المذكرات» فيها من الحيوية والظرف ما أكسبه ثناء عريضاً باعتباره مجادلا بارعاً ان لم يكن رجلا أميناً كل الأمانة . وقد قال فولتبر عنها : لم أر قط شيئاً أقوى ولا أجراً ولا أفكه واحد و يحصدهم حصداً » (١١١) . وأصدر البرلمان حكماً برفض دعواه في واحد و يحصدهم حصداً » (١٧٧٣) ، وأصدر البرلمان حكماً برفض دعواه في عليه بدفع ، الميراث (٢ أبريل ١٧٧٣) ، وأتهمه في الواقع بالتزوير ، وحكم عليه بدفع ، مهره وخيه نظر التعويض والديون .

فلما أفرج عن بومارشيه (٨ مايو ١٧٧٣) استخدمه لويس الحامس عشر جاسوساً في بعثة إلى انجلتره ليمنع تداول نشرة فاضحة في حق مدام دوبارى . فنجح في مهمته ، وواصل اشتغاله عميلا في عهد لويس السادس عشر الذي كلفه بأن يعود إلى لندن ويرشو جوليلمو انجيلوتشي كي يمتنع عن اصدار نشرة في حق مارى أنطرانيت . وسلم انجليلوتشي المخطوطة نظير م، ٥٠٥ فرنك ورحل إلى نور مبرج ؛ واشتبه بومارشيه في حيازته نسخة ثانية ، فتبعه عبر المانيا ، وأدركه قرب نويشتات ، وأكرهه على تسليمه النسخة ، ثم هاجمه قاطعاً طريق ، فدفعهما عنه ، ولكنه جرح ، وشتي طريقه إلى فيينا ، حيث قبض عليه بوصفه جاسوساً ، وقضى في السجن شهراً ، ثم أطلق سراحه ، فركب قافلا إلى فرنسا .

ولكن مغامرته الجريئة التالية أحق بمكان فى التاريخ . ذلك أن فرجين أوفده فى ١٧٧٥ إلى لندن ليستطلع له حقيقة الأزمة المتصاعدة بين انجلتره وأمريكا . وفى سبتمبر بعث بومارشيه إلى لويس السادس عشر بتقرير تنبأ بنجاح الثورة الأمريكية ، وأكد وجود أقلية مناصرة للأمريكيين فى انجائره «

وفى ٢٩ فبراير ١٧٧٦ وجه إلى الملك رسالة أخرى ، أوصى فيها بإرسال المعونة الفرنسية سراً إلى أمريكا ، بحجة أنه لا سبيل أمام فرنسا لحاية نفسها من التبعية إلا بإضعاف شوكة انجلتر ه (١١٣) . ووافق فرجين علي هذا الرأى ، ورتب كما رأينا أن يمول بومارشيه لتزويد المستعمرآت الانجليزية بالعتاد الحربي . وفرغ بومارشيه محملته لهذه المغامرة . فنظم شركة 🖪 رودريج هورتاليه وشركائه » . وراح يتنقل بين الثغور الفرنسية ويشترى السفن ويجهزها ويشحنها بالمؤنه والعتاد ، ويجندُ الضباط الفرنسيين المدربين للجيش الأمريكي ، وينفق (في زعمه) عدة ملايين من الجنبهات من ماله الحاص فوق المليونين اللذين أمدته مهما الحكومتانُّ الفرنسية وَالإسبانية . وقد أبلغ سایلاس دین الکونجرس الامریکی (۲۹ نوفمبر ۱۷۷۲) «اننی ماکنت لأستطيع انجاز مهمتى لولاجهو د مسيوبومأرشيه الذكية السخية التي يعتريها الكالى ، هذا الرجل الذي تدين له الولايات المتحدة من جميع الوجُّوه ، أكثر من دينها لأى رجل آخر على هذا الجانب من المحيط » (١١٤) ". وفى نهاية الحرب قدر سايلاس أن أمريكا تدين لبومارشيه بمبلغ ٣٦٠٠،٠٠٠ فرنك . أما الكونجرس الذي افترض أن كل العنادكان منحة من الحلفاء ، فقد رفض الطلب ، ولكنه في ١٨٣٥ دفع ٨٠٠,٠٠٠ جنيه لورثة بومارشيه ..

ثم انه وجد خلال هذا النشاط المحموم وقتاً لكتابة المزيد من المذكرات الموجهة إلى الشعب والتي يحتج فيها على مرسوم البرلمان الصادر في ٦ أبريل ١٧٧٣ . وفي ٦ سبتمبر ١٧٧٦ ألغى ذلك المرسوم ، وردت إلى بومارشيه كل حقوقه المدنية . وفي يوليو ١٧٧٨ أصدرت محكمة في اكس – أن بروفانس حكما لصالحه في النزاع على وصية بارى – دوفرنيه ، واستطاع بومارشيه أن يحس أنه في النهاية قد برأ أسمه .

ولم تكفه كل هذه المغامرات في الحب، والحرب، والتجارة، والقضاء. فقد بتى عالم لم يغزه بعد، هو عالم الكلام، والأفكار، والطباعة، وعليه فني ١٧٦٧ قدم للكوميدى ـ فرانسيز أولى تمثيلياته «أوجيني»، وقد عرضت في ٢٩ يناير ١٧٦٩، واستقبلها النظارة استقبالا حسناً، ولكن

النقاد رفضوها . ثم سقطت تمثيلية أخرى هي «الصديقان» (١٣٠ يناير ١٧٧٠) رغم الأعداد المألوف ، «لقد ملأت الصالة بأفضل العال ، بأيد كالمجاذيف ، ولكن جهود العصبة المتآمرة » غلبته (١١٥) . ذلك أن جمعية الأدباء التي يتزعمهافريرون قاومته باعتباره دخيلا ، ومجرما مزمنا انقلب كاتبا مسرحيا ، تماما كما ناصبه بلاط فرساى العداء لأنه صانع ساعات انقلب نبيلا . ومن ثم نواه في مسرحيته التالية يجعل فيجارو يصف «جمهورية الدئاب ، الذين لا يفتا بعضهم ينشب مخالبه في وقاب البعض الآخر . . . كل الحشرات ، والبعوض الصغير والكبر ، والنقاد ، وكل الحاسدين من الصحفيين ، والكتبين ، والرقباء » (١١٦) .

ولتى بومارشيه فى المسرح كما لتى فى الحياة جيشاً من الأعداء فهر مهم حميعا . وفى أروع لحظات الإبداع التي جادت مها عبقريته المتعددة المناحي تصور شخصية فيجارو الحلاق ، الجراح ، الفيلسوف ، اللابس صدرية من الساةان وسراويل ركوب ، وقيثارته المعلقة على كتفه ، وذهنه المتوقد على استعداد لتدليل أى صعوبه ، وذكاؤه مخترق حجب النفاق وا لأكاذيب والمظالم التى ثلوث عصره . ويمكن القول أن فيجارو من ناحية لم يكن خلقاً جديداً ، إنما هو اسم وشكلُّ جديدان لشخصية مألوفة هي شخصية الخادم الذكي في الكوميديا اليونانية والرومانية ، وفي الكوميديا ديللارتي الإيطالية ، وفي شخصية موليير «سجاناريل» ولكنه كله كما عرفناه من صنع بومارشيه إلا الموسيقي ، لا بل حتى الموسيقي كانت أصلا من صنعه . فقد ألف أول الأمر « حلَّاق أشبيليه » أوبرا هازله عرضها على الكوميدى - ايتاليين في ١٧٧٢ فرفضت ، ولكن موتسارت تعرف إلى هذه الموسيقي حين كان في باريس (١١٧) . وعدل بومارشيه الأوبرا إلى كوميديا ، فقبلها الكوميدى ــ فرانسيز وحدد تاريخاً لإخراجها ولكن سجن المؤلف (٢٤ فبراير ١٧٧٣) اضطرُّ الفرقة لتأجيُّل عرضها . فلما أفرج عنه استؤنف اعدادها للعرض ولكنها أجلت لأن مؤلفها وجهت إليه التهمة من البر لمان . غير أن النجاح الذي لقيه دفاع بومارشيه عن نفسه في « مذكر انه » حدا بالمسرح مرة أخرى إلى ترتيب اخراجها ، فأعلن أنها ستعرض في ١٢ فبراير ١٧٧٤ . يقول جريم «نفدت كل المقاصير حتى الحفلة الخامسة »(١١٨). ولكن حظرت المتثيلية فى اللحظة الأخيرة بحجة أنها قد تحدث تأثيراً ضاراً بالقضية المعلقة فى اللولمان .

ومضت سنة أخرى ، وجاء الله جديد خداه بو مارشيه ببسالة معرضاً حياته للخطر غير مرة ، فأعطى الإذن ، وفى ٢٣ فبراير ١٧٧٥ وصلت « سلاق أشبيليه » آخر الأمر إلى خشبة المسرح . غير أن الحظ لم يحالفها ، فقد كانت مفرطة الطول ، وكانت الإثارة التي مهدت لها قد جعلت جمهور النظارة يتوقع منها فوق ما ينبغي . وعليه فني يوم واحد راجعها بومارشيه واختصرها في عملية جراحية رائعة ، فنقيت الكوميديا من التعقيدات المشوشه ، وأخليت الفكاهة من الإسهاب في الحديث ، وأزال بومارشيه العجلة الحامشة من العربة على حد قوله — وحققت التمثيلية انتصاراً في المساء الثاني ووصفتها مدام دو دفان التي كانت تحضر الحفل بأنها « نجحت نجاحاً الثاني ووصفتها مدام دو دفان التي كانت تحضر الحفل بأنها « نجحت نجاحاً مفرطاً . . ولقيت من الاستحسان والتصفيق ما جاوز كل الحدود » (١٩٩٠) .

ثم تحداه الأميركونتي أن يكتب تتمه للمسرحية يبدو فيها فيجارو شخصية أكثر تطوراً ونضبجاً . وكان المؤلف مستغرقاً الآن في دور المنقذ لأمريكا ، فلما أنجز تلك المهمة عاد إلى المسرح وأخرج كوميديا خلقت تاريخاً أكثر درامية حتى من «طرطوف» مولير . فني هذه الكوميديا — زواج فيجارو … نرى الكونت المافيفا وروزينا ، وهما شخصيتا حلاق أشبيليه — يقضيان عدة سنين في حياتهما الزوجية ، وكان قد مل المفاتن التي سحرته خلال الكثير من المواقف المعقدة ، وانصرف الآن إلى مغامرة هي إغواء سوزان ، خادمة الكونتيسه وخطيبة فيجارو الذي أصبح كبير خدم الكونت وقهر مان القصر الرشيق الريني . ويقوم تابع في الثالثة عشرة يدعي شيروبان بدور أشبه باللحن الرشيق المصاحب للموضوع الرئيسي وذلك بعشقه الغرير الكونتيسه التي يبلغ عمر ها المصاحب للموضوع الرئيسي وذلك بعشقه الغرير الكونتيسه التي يبلغ عمر ها معف عمره. أما فيجارو فقد تحول فيلسرفاً ، ويصفه بومارشيه بأنه «العقل مو شحاً بالمرح والملح» (۱۲۰). ويكاد هذا أن يكون تعريفاً المروح الغالية ولحركة التنوير .

يقول لسوزان «ولدت لأكون رجل بلاط» ، فإذا رأت في هذه الوظيفة « حرفه عسيرة » أجامها « مطلقاً . ا لاستقبال ، والأخذ ، والطلب ـــ هذا هو السر في كلمات ثلاث »(١٢١). وفي المناجاة التي جعلها روسيني تدوى فى جنبات العالم كاه يخاطب نبلاء أسبانيا (وفرنسا) باحتقار يوشك أن يكون ثوريًّا ، « ما الذى صنعتموه لتنالوا هذا الحظ الوفير ؟ لقد كلفتم أنف كم مشقة أن تولدوا ، لا أكثر ، وفيما عدا ذلك فأنتم قوم عاديون تماماً ، في حين أنني أنا ، التائه وسط الجاهير ، كما على في سبيل تحصيل قوتي فقط أن أستعين بقدر من العلم والحساب يفوق ما أنفق في حكم أسبانيا كالها هذه السنين المَّائة المنقضية »(١٢٢) . وهو سهرَ أ بالجنود اللهين « يقتُلون ويقتلون في سبيل مصالح بجهاونها تماماً . «أما أنا فأريد أن أعرف لماذا يشتدغضبي «(١٢٣) ، وحتى النوع الإنساني ينال منه ما يستحقه من قصاص : «أن يشرب وهو غير عطشاِنَ ، وأن يمارس الحب في جميع المواسم ــ هذا وحده ما يميزنا عن سائر الحيوان »(١٧٤). ثم يكيل شتى الضربات لبيع الوظائف العامة ، وسلطة الوزراء التعسفية ، وإخفاقات العدالة ، وحالة السجون ، والرقابة على الفكر واضطهاده «مسموح لى أن أنشر ما أشاء ، شريطة ألا أذكر فى كتاباتى لا الحكام ، ولا دين الدولة ، ولا السياسة ، ولا الأخلاق ، ولا الموظفين ، ولا المالية ، ولا الأوبرا ، ولا . . . أي شخص ذي خطر ، على أن أخضع لتفتيش رقيبين أو ثلاثة » (١٢٥) . واتهمت فقرة جنس الذكور بأنهم مسئولون عن البغاء ــ وهي فقرة حذفها الممثلون ، ربما لأنها اقتربت قرباً شديداً من أسباب ترفيههم - : أن الرجال يخلقون العرض بطلباتهم ، ثم يعاقبون بقوانينهم النساء اللائى يلبين هذا الطاب "(١٢٦) . أما حبكة التمثيلية فلم تكتف بإظهار الحادم أذكى من سيده ـ فهذا تقليد وألوف جداً يحيث لايسيء لأحد ـ بل أنها فضحت الكونت النبيل فأظهرته رجلا زانياً بكل ما في الكلمة من معنى .

وقبل الكوميدى ــ فرانسيز « زواج فيجارو » فى ۱۷۸۱ ، واكن لم يتيسر اخراجها حتى ۱۷۸۴ . ذلك أنها حين تليت على مسامع لويس السادس عشر احتمل بروح الفكاهة المتسامحة ما تخللها من هجاء عارض ، ولكن حين سمع المناجاة وما اشتمات عليه من هزء بطبقة النبلاء وبالرقابة ، أحس أنه لايسعه السياح بأن تهان هذه المؤسسات الأساسية علانية ، فصناح قائلا «هذا شيء بغيض ، ويجب ألا يمثل أبدا ، ان السياح بعرضه ليعدل تدمير الباستيل . فهذا الرجل يسخر من كل شيء يحب احترامه في أي حكومة (١٢٧)، مطر تمثيل المسرحية .

وقرأ بومارشيه أجزاء منها في بيوت خاصة ، فأثار هذا فضول القوم ، ورتب بعض الحاشية أن تمثل أمام البلاط ، ولكن هذا أيضاً حظر في اللحظة الأخيرة ، وأخيراً أذعن الملك للاحتجاجات والالتماسات ، ووافق على اعتماد تمثيانها عانماً بعد أن ينهي الرقباء النص بعناية ، وكانت حفاة العرض الأولى (٢٧ أبريل ١٧٨٤) حدثاً تاريخياً ، وبدت باريس كانها مصممة على حضور هذه الحفلة الأولى . واقتتل الأثيراف والعامة على دخول المسرح، وحدامت البوابات الحديدية ، وهشمت الأبواب ، واختنى ثلاثة أشخاص ، وكان بومارشيه موجوداً ، وقد سعد بهذا الشجار ، وبلغ من نجاح المسرحية أنها مثلت ستين مرة دون انقطاع ، وكان المسرح يغص بالنظارة في كل حفاة تقريباً . أما الحصيلة فلم يسبق لها نظير ، وتصدق بومارشيه بنصيبه كله – البالغ ١٩٩٩ عنيهاً (١٢٨) ،

ولقد رأى التاريخ في «زواج فيجارو» إرهاصاً بالثورة ، ووصفها نابليون أبأنها اله الثورة وقد أخذت أتفعل أفعالها »(١٢٩). ودخات بعض عباراتها في خميرة العصر . وقد أنكر بومارشيه في المقدمة التي صدت بها بعد ذلك المسرحية المنشورة أى قصد ثورى ، واستشهد بفقرات من كتاباته دافع فيها عن الملكية والأرستقراطية . فهو لم يطلب هدم المؤسسات القائمة بل القضاء على المظالم المتصلة بها ، وتوفير العدالة المتكافئة لجميع الطبقات ، ومزيداً من حرية الفكر والنشر ، وحماية الفرد من أوامر القبض المختومة

(م ٢٨ - قصة الحضارة ، ج ٤٢)

وغيرها من ضروب شطط السلطة الماكية ، وقد رفض الثورة كما رفضها معبوده فولتمر لأنها دعوة إلى الفوضي وطغيان الرعاع .

وواصل دراسة أعمال فولتبر طوال شيى الاضطرابات العارمة التي اكتنفته . وأدرك أوجه الشبه بينه وبين الشيخ ــ ولكن لعله لم يدرك إلبعد ــ : ذلك المركب الذى جمع بين النشاط الذهني المحموم والدراية البارعة بأمور المال ، وذلك الاحتقار للشكوك والوساوس الخلقية ، وتلك الشجاعة في محاربة الظلم والمحن والشدائد . واعتزم أن يحفظ أعمال فولتير وينشرها طبعة جامعة كاملة . وكان على يقين من أن هذا غير ميسور في فرنسا حيث حظر الكثير من مؤلفات فولتبر . لذلك ذهب إلى مُوريا وأخبره أن كاترين الثانية مزمعة إصدار طبعة فرنسية في سانت بطرسبرج . وقال إن هذا سيكون وصمة عار على فرنسا ، وأدرك الوزير المعنى المراد ، ووعد بالإذن بتداول طبعة كاملة . وكان كتبي باريسي يدعي شارل ــ جوزف بانكوك قد حصل على حقوق طبع مخطوطات فولتير التي لم تنشر ، فاشتراها بومارشيه ممبلغ ١٦٠,٠٠٠ فرناك . ثم جمع كل ١٠ وجده من وثلفات فولتير المنشورة، واستورد حروف باسكرنيل الطباعية من انجابره، واشترى مصانع للورق في الفوج . وظفر بكوندورسيه معاقاً ومترجماً لفولتبر . واستأجر حصناً قديماً في كيل ، عبر الرين من ستراسبورج ، وركب المطابع ، وأخرج طبعتين رغم مثات المحن والشدائد ، إحداهما في سبعين مجلداً من قطع الثمن ، والأخرى في اثنين وتسعين مجلداً من القطع الإثنى عشرى (١٧٨٣ – ٩٠) . وهذا أضخم مشروع طباعي حاوله إنسان حتى ذلك التاريخ في أوربا ، تما في ذلك « الموسوعة » . وطبع بومارشيه خمسة عشر ألف مجموعة وهو يتوقع بيعاً عاجلا لها ، فلم يبع منها غير ألفين ، من جهة بسبب الحملات التي شنها البرلمان والاكليروس على المشروع (١٣٠١) ، ومن جهة ثانية بسبب الاضطرابات السياسية في ١٧٨٨ ـ ٩٠ ، ومن جهة ثالثة لأن قلقة مركز الناس المالى منعتهم من شراء المجموعة الغالية الثمن ـــ وزعم بومارشيه أنه خسر في هذه المغامرة مليوناً من الجنبيات . على أنه أخرج أيضاً طبعة من أعمال روسو .

أما الثورة التي أعان على الإعداد لها فكانت نكبة عليه . ذلك أنه في ١٧٨٩ بني لنفسه ولزوجته الثالثة قصراً غالى التكلفة تجاه الباستيل ، ملأه بالبديع من الأثاث والرياش وأحاطه بفدانين من الأرض . ونظر الرعاع الله ين أثاروا الشغب مراراً في المنطقة شزراً إلى هذا النرف ، فأغاروا على بيته مرتين ، وأصبح بومارشيه الذي اكتمل الآن صممه وشاخ قبل الأوان مهدداً باعتباره أرستقراطياً . لذلك بعث بملتمس إلى كومون باريس يعلن فيه إيمانه بالثورة ، غير أنه قبض عليه رغم ذلك (٢٣٧ أغسطس ١٧٩٧) فيه أفرج عنه بعد قليل ، إلا أنه عاش في خوف من الاغتيال لا يفتأ يؤرقه . ثم دارت عجلة الحطر فكلفته حكومة الثورة (١٧٩٢) بالسفر إلى هولنده وشراء المدافع للجمهورية . على أن المفاوضات أخفقت وصودرت أملاكه وشراء المدافع للجمهورية . على أن المفاوضات أخفقت وصودرت أملاكه باريس ، وحصل على الإفراج عنهما ، وسمج له باسترداد أملاكه . وعاش بعد ذلك ثلاث سنين محطم الجسد لا الروح ، ورحب بصعود نجم نابليون ، بعد ذلك ثلاث سنين محطم الجسد لا الروح ، ورحب بصعود نجم نابليون ، ثم مات في ما مايو ١٧٩٩ بالنقطه وقد بلغ السادسة والسبعين . وندر حتى قريخ فرنسا أن عاش رجل حياة بمثل هذا الملء والتنوع والمغامرة .

* * *

الفصل السابع والثلاثون

تشريح الثورة ١٧٧٤ – ٨٩

لقد فحصنا فكر فرنسا عشية الثورة - فحصنا فلسفتها ، ودينها ، وأخلاقها ، وسلوكها ، وأدبها ، وفنها . ولكن هذه كانت أزهاراً هشة نبت من أرض اقتصادية ، ولا قدرة لنا على فهمها إن لم نلم بجدورها ، لا بل إننا لن نفهم حقيقة ذلك الزلز ال السياسي الذي أطاح بر «النظام القديم» دون أن نفحص كل جهاز من أجهزة الاقتصاد الفرنسي ، كل بدوره ولو في إيجاز ، ونرى كيف عاونت حالته على مجيء هذه القارعة الكبرى .

وعلينا ونحن نعود مرة أخرى إلى تناول الزراعة والصناعة والمالية أن نتذكر أنها ليست لوحات تجريدية قابضة للصدر بل كائنات بشرية حية حساسة . نبلاء وفلاحون ينظمون إنتاج الطعام ؛ ومديرون وعمال يصنعون السلع ؛ ومخترعون وعلماء يصوغون طرائق وأدوات جديدة ؛ ومدن تشغى بالمتاجر والمصانع ، وربات بيوت مهمومات وجاهير رعاع متمرده ؛ وثغور ومراكب تزخر بالتجار ، والملاحين ، والبحارة ، والرجال المغامرين ؛ ومصرفيون يغامرون بالمال ويكسبونه ويخسرونه مثل نكير ، وبالحياة مثل لافوازييه ؛ ثم تدفق الأفكار والسخط الثوريين وضغطهما خلال هذا الكل الهائج المضطرب ، أنها لصورة معقدة رهيبة .

١ ـــ النبلاء والثورة

کان عدد الفرنسیین ۲٤٫٦٧۰٫۰۰۰ رجل و امرأة و طفل ، و هکذا قدر نکیر عدد السکان فی ۱۷٫۰۰۰٫۰۰۰ . فقد تصاعد عددهم من ۱۷٫۰۰۰٫۰۰۰

فى ١٧١٥ بفضل زيادة إنتاج الطعام وتحسن وسائل حفظ الصحة وانعدام الغزو الأجنبي والحرب الأهلية ، وحظيت الأمة في مجموعها بازدياد الرخاء خلال القرن الثامن عشر ، ولكن أكثر الثراء الطارىء انحصر في الطبقة الوسطى (٢).

وكان كل الفرنسيين ريفيين فيا عدا مليونين من الأنفس ، والحياة الزراعية يديرها النظار الملكيون ، والمديرون الاقليميون ، وكهنة الأبرشيات ، والسادة – أى أمراء الإقطاع – الذين قدر عددهم في ١٧٨٩ بنحو ، ٢٦,٠٠٠ هؤلاء وأبناؤهم خدموا وطنهم في الحرب بأسلوبهم الأنيق العتيق (وقاء أصبحت السيوف الآن حلية أكثر منها سلاحاً) . ولم تبق إلا قلة من النبلاء في البلاط ، أما السواد الأعظم فعاشوا في ضياعهم . وزعموا أنهم يكسبون دخولهم بتوفير الإدارة الزراعية ، والرقابة البوليسية ، والمحاكم ، والمدارس ، والمستشفيات ، والإحسانات . على أن معظم هذه المهام كانت قد تلقاها عمال للحكومة المركزية ، وكان الملاك من الفلاحين يطورون نظمهم الهادفة إلى الإدارة الحاية ، وهكذا باتت طبقة النبلاء عضواً أثرياً ، يأخذ الدم الكثير من الكائن الاجتماعي ، ولا يعطيه لقاء ذلك إلا القليل غلاف الحدمة العسكرية . وحتى هذه الحدمة أثارت شكوى عامة ، لأن النبلاء أقنعوا لويس السادس عشر (١٧٨١) بأن يحرم من جميع المناصب الكبرى في الجيش والبحرية والحكومة كل من لايظاهره أربعة أجيال من الاستقراطية ،

ثم رمى النبلاء فوق هذا بأنهم تركوا مساحات شاسعة من ضياعهم بورا في الوقت الذي يجوع فيه للخبر الآلاف من سكان المدن . ويصدق على الكثير من بتماع فرنسا هذا الوصف الذي كتبه آرثر ينج عن قطاعي اللوار ونهر شير : « ان الحقول مسرح للإدارة المهلهلة ، كما أن البيوت شاهد على الفقر المدقع . ومع ذلك فإن هذه البلاد كلها قابلة جداً للتحسن لوعرفوا ما ينبغي أن يصنعوه بها »(٣) « وكان عدد غير قليل من النبلاء فقراء ،

^(*) قام آرثر يونج ، أحد وجوه المزارعين الانجليز ، برحلات في القارة في ١٧٨٧ و ١٧٩٨ ورفي آرائه بمض الانجليزية (١٧٩٨ وروى مشاهداته في « رحلات في فرلسا» (١٧٩٢) وفي آرائه بمض التحيزات الانجليزية (« خد جماع الجنس البشرى ، تجد في انجلتره في نصف ساعة قدر ا من حسن الادراك أكثر مما تجده في فرنسا في نصف سنة (٤).) واكن يبدو انه قدم لنا وصفا منصفا موثوقا به لما رأى . وسنراه يذكر الثراء كما يذكر الفقر . وأهم مآخمته على فرنسا تحكم نخلفها التكنولوجي ، وحكومتها المسرفة في الاركزية ، والقهر ، والاوتقراطية .

بعضهم لنقص كفايتهم ، وبعضهم اسوء طالعهم ، وبعض لإرهاق أرضهم . وقد التمس كثير من هؤلاء المعونة من الملك ، وتلتى العديد منهم منحا من خزانة الدولة .

أما القنية بمعنى ارتباط الشخص قانوناً بقطعة من الأرض وخضوعه بصفة دائمة لمالكها في أداء الرسم والحدمات ، فكانت قد اختفت من فرنسا إلى حد كبير في ١٧٨٩ ، وبتى نحو مليون من الأقنان أكثرهم على الأملاك الديرية . فلما حرر لويس السادس عشر الأقنان العاملين على الأراضى الملكية (١٧٧٩) ، سوف برلمان فرانسن — كونتيه (في شرقي فرنسا) تسعة أشهر حتى سجل مرسومه ، ورفض الاقتداء بالملك كنيسة لوكسوى ودير فونتين ، ومجموع ما لديهما أحد عشر ألف قن ، و دير سان — كلود في مديرية الجورا الحالية ، وكان لديه عشرون ألف قن ، و ذلك رغم عدة نداءات انضم فيها إلى فولير عدد من الكنيسيين (٥) . على أن هؤلاء الأقنان المتروا حريهم شيئاً فشيئاً ، أو نالوها بالهروب ثم ألغى لويس السادس عشر في ١٧٧٩ حق المالك في مطاردة الأقنان الآبقين خارج أملاكه .

ومع أن ه ٩/ من الفلاحين كانوا أحراراً في ١٧٨٩ ، إلا أن السواد الأعظم منهم ظلوا خاضعين لحق أو أكثر من الحقوق الإقطاعية التي تختلف في الدرجة من الهليم لآخر . وكانت تشمل إيجاراً سنوياً (ضوعف في القرن الثامن عشر) ، ورسماً نظير حق التوريث ، وأجراً عن استعال مطحن السيد وأقرائه ومعاصره وبرك سمكه – التي كانت كلها حكراً له . وقد احتفظ بحق مطاردة طرائده حتى داخل محاصيل الفلاح ، وسيج مساحات متزايدة من الأرض المشاع التي كان الفلاح بحتطب منها ويطلق فيها ماشيته لترعى . أما السخرة فقد خففت في معظم أرجاء فرنسا إلى ضريبة تدفع نقداً ، ولكن ظل الفلاح في أوفرن ، وشمبانيا ، وأرترا ، واللورين ، مطالباً بأن يبذل للإقطاعي المحلي كل سنة ثلاثة أيام أو أربعة من العمل الذي لايتقاضي عنه أجرا ، وذلك لصيانة الطرق البرية والجسور والطرق الماثية (٢) . ومكن القول أن الحقوق الإقطاعية الباقية اقتطعت في جملها ومتوسطها

عشرة فى المائة من إنتاج الفلاح أو دخله ، ثم اقتطعت ضريبة العشور الكنيسية نسبة أخرى تتفاوت بين ثمانية وعشرة فى المائة . فإذا أضيف إلى هذا الضرائب المدفوعة للدولة ، وضرائب السوق والبيوع ، والرسوم المدفوعة لكاهن الأبرشية نظير مراسم العاد والزواج والدفن ، لم يبق للفلاح إلا نحو نصف ثمرات كده .

ولما كانت قبمة المبالغ النقدية التي يتسلمها السادة الإقطاعيون تتناقص مهبوط قيمة العملة ، فقد حاولوا حماية دخلهم بزيادة الرسوم ، وإحياء رسوم عنى عليها الدهر ، وتسييج المزيد من الأرض المشاع . وكانت جباية الرسوم تعهد عادة إلى ملتزمين محترفين كثيراً مالا يعرفون الرحمة في أداء عملهم . فإذا تشكك الفلاح في حق السيد في رسوم معينة قيل له أنها مدرجة في قوائم الضياع أو سعجلاتها . فإذا تحدى صحة هذه القوائم رفع الأمر إلى المحكة الإقطاعية أو إلى البر لمان الإقليمي الذي كان سادة الإقطاع مهيمنون عليم (٧٠) . وحين نشر بونسير ، بتشجيع طور جو سرا ، (١٧٧٦) كراسةعنوانها ومساوىء الحقوق الإقطاعية » أوصى فيها باخترال هذه الحقرق ، لامه بر لمان باريس . وانبرى فولتير لحوض المحركة من جديد وقد بلغ الثانية والثمانين ، فكتب يقول : إن اقتراج إلغاء الحقوق الإقطاعية يعدل مهاجمة أملاك السادة أعضاء البر لمان أنفسهم ، الذين يمتلك معظمهم إقطاعات أملاك السادة أعضاء البر لمان أنفسهم ، الذين يمتلك معظمهم إقطاعات أملاك السادة أعضاء البر لمان أنفسهم ، الذين يمتلك معظمهم إقطاعات أملاك السادة أعضاء البر لمان أنفسهم ، الذين يمتلك معظمهم إقطاعات أملاك السادة أعضاء البر لمان متضافرين ضد العدو المسترى ـ أى الشعب » (١٠) .

على أن هذاك ما أمكن أن يقال دفاعاً عن الحقوق الإقطاعية فهى من وجهة نظر النبيل رهن عقارى قبله الفلاح بمحض حريته كجزء من الثمن الذى اشترى به قطعة أرض من مالكها الشرعى ــ الذى كان فى كشر من الحالات قد اشتراها بحسن نية مالكها السابق . وكان بعض النبلاء الفقراء يعتمدون فى قوتهم على هذه الرسوم ، وكان الفلاح يعانى من شر الضرائب، والعشور ، ومعالب الحرب وغاراتها أكثر كثيراً مما يعانى من الرسوم الإقطاعية . استمع إلى أعظم وأشرف الاشتراكيين الفرنسيين وهو جان ــ الإقطاعية . استمع إلى أعظم وأشرف الاشتراكيين الفرنسيين وهو جان ــ

جوريه يقول « لو لم يكن فى المجتمع الفرنسي فى القرن الثامن عشر مساوى، غير تلك البقايا التافهة لذلك النظام (الإقطاعي) ، لما دعت الحاجة لثورة تشفى هذا الجرح المتقرح ، ولكان اختزال الحقوق الإقطاعية تدريجياً وتحرير الفلاحين كفيلا بإحداث التغيير بطريقة سامية (١).

وكان أبرز ملامح طبقة النبلاء الفرنسيين اعترافها بالذنب ، إذ لم يقتصر الأمر على انضام الكثير من النبلاء إلى جهاعة الفلاسفة في رفض اللاهوت القديم ، بل ان بعضهم كما رأينا سخر من امتيازات طبقهم التي عني عليها الزمن (۱۰) . وقبل الثورة بسنة عرض ثلاثون نبيلا أن يتنازلوا عن امتيازاتهم الإقطاعية المالية (۱۱) . وكانا يعرف مثالية الشاب لافاييت الذي لم يكتف بالقتال دفاعاً عن أمريكا بل حال عودته إلى فرنسا خاض بقوة ذلك الكفاح بالقتال دفاعاً عن أمريكا بل حال عودته إلى فرنسا خاض بقوة ذلك الكفاح ليعتق العبيد في جيانا الفرنسية (۱۲) . وفشا الجهر بالمبادىء اللبرالية ، والدفاع عن الإصلاح ، في شطر من الأرستقراطيين لاسيا حاملات الألقاب مثل النبيلات لا مارك ، ودبوفليه ، ودبريين ، ودلكسمبور . ولعب مثات من الأشراف والأساقفة دوراً نشيطاً في الحملات التي شنت لتحقيق المساواة الشرائب ، والحد من الإسراف الحكومي ، وتنظيم أعمال البر ، وإنهاء السخرة (۱۳) . وبذل بعض الأشراف ، كدوقة بوربون ، معظم ثروتهم المفقراء (۱۶) .

على أن هذا كله لم يكن إلا حيلة لطيفة فوق الواقع الواضح للعيان، وهو أن طبقة النبلاء الفرنسيين لم تعد تستأهل قوتها . صحيح أن كثيرين منهم حاولوا الاضطلاع بمسئولياتهم التقليدية ، غير أن المفارقة بين التبطل المترف الذي يرتع فية الإقطاعيون الأثرياء وبين شظف العيش الذي تعانيه جاهير أشرفت غير مرة على المجاعة ، أثارت العداء والاحتقار . وقبل ذلك بزمن مديد أصدر رجل ، كان هو نفسه نبيلا عظيماً ، حكم الإعدام على طبقته ، فلنستمع إلى رينيه حلوى دفوايه ، مركيز دارجنسون ، وزير الدولة فلنستمع إلى رينيه حوالى ١٧٥٢ :

« لابد من القضاء على سلالة السادة العظام قضاء مبرما . وأعنى بالعظام أصحاب الألقاب والأملاك والعشور والمناصب والوظائف ، الذين يتبوأون المقام الرفيع رغم أنهم بلاكفايات وأنهم ليسوا بالضرورة راشدين ، فهم لذلك عديمو القيمة في كثير من الأحايين . . . وإنى ألا حظ أن الناس محافظون على سلالة من كلاب الصيد الأصلية ، ولكن متى تدهورت السلالة قضوا علمها »(١٥) .

هؤلاء السادة بعينهم ، الأغنياء ، المتكبرون ، الذين لاوظيفة لهم في الغالب ، هم الذين بدأوا الثورة . ذلك أنهم كانوا ينظرون بحسرة إلى العهد الذي سبق ريشليو ، يوم كانت طبقتهم هي السلطة الحاكمة في فرنسا . وحين أكدت البرلمانات حقها في إبطال المراسم الملكية ، انضم نبلاء الدم والسيف إلى نبلاء الرداء – وهم الفضاه الوراثيون – في محاولة لإخضاع الملك . وهللوا لخطباء البرلمان الذين رددوا صيحة «الحرية» وشجعوا الشعب وكتاب الكراريس على التنديد بسلطة لويس السادس عشر المطلقة . وليس في وسعنا أن نلومهم على هذا ، غير أنهم بإضعافهم سلطة الملك مكنوا ١٧٨٩ الجمعية التشريعية التي تهيمن عليها الطبقة البورجوازية من أن تستحوذ على السيادة في فرنسا . وهكذا دق النبلاء أول مسهار في نعشهم .

٢ ـــ الفلاحون والثورة

كان أكثر العمل الزراعي المؤدى على الحمسة والحمسين في المائة من أرض فرنسا الذي ممتلكه النبلاء ورجال الدين والملك . يؤديه محاصصون يأخذون المواشي والأدوات والبزار من المالك ويدفعون له نصف المحصول عادة . وكان هؤلاء المحاصصون بوجه عام فقراء معدمين حتى لقد حكم آرثر ينج على هذا النظام بأنه «لعنة البلاد بأسرها وخرابها » (١٦) ، ومرد ذلك ضعف الحوافز أكثر من قسوة الملاك .

أما أغلبية الملاك الفلاحين الدين زرعوا خمسة وأربعين فى المائة من الأرض فقد قضى عليهم بالفقر صغر مساحة أراضيهم . الأر الذى حد

ن استعال الآلات الزراعية استعالا رائحاً . وتخلفت التكنولوجيا الزراعية في فرنسا عن نظيرتها في انجلتره . صحيح نحان هناك مدارس زراعية ومزارع نمو ذجية ، ولكن لم يفد منها غير قلة من المزارعين . ولعل ستين في المائة من الملاك الفلاحين كانوا بملكون أقل من الهكتارات الحمسة (نحو ثلاثة عشر فداناً) اللازمة لإعاشة الأسرة ، واضطر الرجال للعمل فعلة أجراء على المزارع الكبيرة . وقد ارتفعت أجور فعلة المزارع اثني عشر في المائة في المائة أو أكثر (١٧) ، ومع أن الإنتاج الزراعي ارتفع خلال حكم لويس السادس عشر ، فإن الأجراء من الفلاحين ازدادوا فقراً ، وألفوا برولتاريا ريفية كانت في فترات العالة الراكدة بمثابة معمل تفريخ ينتج حشوداً من المتسولين والمتشردين ، وقد ذهب شامفور إلى أنه « لاجدال في أن بفرنسا سبعة ملايين رجل يتسولون ، واثني عشر يعجزون عن التصدق » (١٨) .

ولعل فقر الفلاحين قد بالغ الرحالة في وصفه لأن أول ما استرعي الاحظهم كان الأحوال الظاهرة ؛ فهم لم يروا العملة والسلع الخبأة هرباً من عين مقدر الضريبة . وتتضارب التقديرات المعاصرة لهذه الفترة . فقد وجد آرثر ينج مناطق يعمها الفقر والتوحش والقذارة كما في بريتاني ، ومناطق فيها الثراء والكبرياء كما في بيارن (١١) . ويمكن القول عموماً أن الفقر في ريف فرنسا عام ١٧٨٨ لم يكن مدقعاً كما كان في إرلنده ، ولا أسوأ منه في أوربا الشرقية أو في بعض الأحياء الفقيرة المزدحمة في المدن «الغنية» في وقتنا الحاضر ، ولكنه كان أسوأ منه في انجلتره أو في وادي بو المعطاء أبدا . وتشير أحدث الدراسات إلى أنه «كان هناك أزمة زراعية في نهاية النظام القديم » (٢٠) . فإذا جاء القحط والمجاعة . كما حدث في ١٧٨٨ السكان من التضور جوعاً إلا بفضل الصدقات التي وزعها الحكومة والكهنة » السكان من التضور جوعاً إلا بفضل الصدقات التي وزعها الحكومة والكهنة »

وكان على الفلاح أن يدفع ما يفرض عليه أداؤه للدولة والكنيسة والنبلاء، ووقعت ضريبة التاى – أى ضريبة الأرض – كلها تقريباً على كاهله ، وكان يقدم كل الرجال اللازمين لمشاة الجيش أو جلهم . وقد تحمل عبء احتكار الحكومة للملح . وكان الفضل لجهده فى صيانة الطرق والجسور والقنوات . ولعله كان مؤدياً العشور برضى أكثر حفهو رجل « مخاف الله » والعشور تجبى جباية رحيمة ، وندر أن أقتضته عشر دخله بالضبط (٢١) ، ولكنه رأى أكثر ها يترك الأبرشيه ليعول أسقفا فى بلد ناء ، أو كنسياً عاطلا فى البلاط، بل حتى علمانيا اشترى مصة فى العشور المستقبله . وقد خفف لويس السادس عشر عبء الضريبة المباشرة على الفلاح ، ولكن الضرائب غير المباشرة زيدت فى كثير من الأقاليم (٢٢) .

فهل كان فقر الفلاح سبب الثورة ؟ لقد كان فقره عاملا درامياً في المركب من أسباب عدة .كان أفقر الفقراء أعجز من أن يثوروا ؛ في استطاعتهم أن يرفعوا أصواتهم طلباً اللغوث ، ولكنهم لا بملكون الوسيلة ولا الهمة لتنظيم الثورة ، إلى أن استنفرهم المزارعون الآكثر ثراء وعملاء العلبقة الوسطى ، وانتفاضات رعاع باريس . على أنه حين وهنت قوى الدولة نتيجة تطور الشعب الفكرى ، وحين سرت عدوى الأفكار الراديكالية إلى الجيش سرياناً خطراً ، وحين لم تعد الساهات المحلية قادرة على الاعتباد على التأييد الحربي يأتيها من فرساى – عندها أصبح الفلاحون قوة ثورية ، فتجمعوا ، وتبادلوا الشكاوى والعهود ، وتساحوا ، وهاجموا القصور الريفية ، وأحرقوا وتبادلوا الشكاوى والعهود ، وتساحوا ، وهاجموا القصور الريفية ، وأحرقوا بيوت الإقطاعيين المتغطرسين ، ودمروا السجلات الإقطاعية التي استشهدوا مها على صحة الحقوق الإقطاعية ، هذا العمل المباشر ، الذى هدد بتدمير شامل لأملاك الإقطاعيين ، هو الذى روع النبلاء فنزلوا عن امتيازاتهم شامل لأملاك الإقطاعيين ، هو الذى روع النبلاء فنزلوا عن امتيازاتهم الإقطاعية (٤ أغسطس ١٨٧٩) . ووضعوا بذلك نهاية شرعية للنظام القديم .

٣ – الصناعة والثورة

فى موضوع الصناعة على الأخص تغيم الصورة السابقة للثورة وتتعقد(١). فالصناعة البيئية -صناعة الرجال والنساء والأبناء فى البيت - كانت تخدم التجار الذين يوفرون المادة ويشترون الناتج(٢)، والطوائف الحرفية - المحلمون، وعمال اليومية، والصبية - كانت تنتج السلع اليدوية لتلبية الاحتياجات المحلية بنوع خاص. وقد عمرت هذه الطوائف حتى الثورة، واكن فى

١٧٨٩ كان قد أوهنها غاية الوهن نمو (٣) المشروعات الحرة الرأسمالية وهي شركات كان لها أن تجمع رأس المال من أي مصدر ، وأن تستأجر أي إنسان ، وأن تبتكر وتطبق أساليب جديدة في الإنتاج والتوزيع ، وأن تتنافس مع أي إنسان ، وأن تبيع في أي مكان . وكانت هذه المؤسسات عادة صغيرة ولكنها أخذت تتكاثر ، فكان في مرسليا وحدها عام ١٧٨٩ ثمانية وثلاثون مصنعاً للصابون ، وثمانية وأربعون للقبعات ، وثمانية للزجاج ، واثنا عشر لتكرير السكر وعشر مدابغ (٢٣) . أما في المنسوجات ، والبناء ، والتعدين ، وتصنيع المعادن ، فقد اتسعت الرأسمالية وغدت مشروعات واسعة النطاق ، وكان هذا عادة بفضل شركات المحاصة .

وكانت فرنسا بطيئة فى الأخذ بآلات النسيج التي كانت آنئا. تفتتح الثورة الصناعية فى انجلتره ، ولكن مصانع نسيج كبيرة كانت تدور دواليبها فى آبفیل ، وأمیان ، ورامس ، وباریس ، ولوفییه ، وأورلیان ، وازدهرت صناعة الحرير في ليون ، وكانت صناعات المعار تقيم تلك العائر الضخمة ذات الشقق ، التي مازالت تضني على المدن الفرنسية ملامحها المميزة . وكانت صناعة السفن تشغل آلاف العال في نانت ، وبوردو ، وما رسليا ، أما التعدين فكان أكثر الصناعات الفرنسية تقدماً . وقد احتفظت الدولة بجميع الحقوق فى التربة السفلية ، وأجرت المناجم لأصحاب الامتياز، وفرضت . قانون أمن للمعدنين ^(٢٤) ، وحفرت الشركات مداخل للمناجم وصل عمقها إلى ثلاثماثة قدم ، وركبت أجهزة غالية للتهوية ، والصرف ، والنقل ، وخلقت أصحاب ملايين . وكان لشركة انزان (١٧٩٠) أربعة آلاف عامل ، وستمائة حصان ، واثَّنتا عشرة آلة بخارية ، وكانت تستخرج ٣١٠,٠٠٠ طن من الفحم في العام . وقد وفر استخراج الحديد وغيره من المعادن المادة لصناعة معدنية متسعة . وفي ١٧٨٧ جمعت شركة كروزر المساهمة رأسمال قدره عشرة ملايين جنيه لاستخدام أحدث الآلات فى إنتاج المصنوعات الحديدية ، وكانت الآلات البخارية تشغل المنافيخ ، والمطارق ، والمثاقب ، ومكنت السكك الحديدية الجواد الواحد من أن يجر ماكان بحتاج جره من قبل إلى خمسة جياد ،

وقد ابتكر الفرنسيون بعض الاختراعات المذهلة في هذه السنين . ففي ١٧٧٦ رفه المركنز جوفروا عن الجاهير المحتشدة على نهر دوب بمنظر قارب تحركه آلة بخارية ، وذلك قبل أن يبحر زورق فولتن «كلىر ونت» التجارية في نهر هدسن ذهاباً وإياباً . بل أدهش من هذا كانت الحطوات الأولى فى غزو الفضاء . فنى ١٧٦٦ أثبت هنرى كافندش أن للهيدروجين كثافة أقل من الهواء ، واستنتج جوزف بلاك أن كيساً بملأ بالهيدروجين يستطيع الصعود فى الجو . وعكف جوزف وإتينن مونجولفييه على تجاربهما على هَدَى المبدأ القائل بأن الهواء تقل كثافته إذا سخَّن ؛ وفي ٥ يونيو ١٧٨٣ ، فى انونيه قرب ليون ، ملأ بالوناً بالهواء المسخن ، فارتفع إلى علو ألف وستمائة قدم ، ثم هبط بعد عشر دقائق حين برد هواؤه . وصعد بالون مملوء بالهيدروجين صممه جاك ــ الكسندر شارل من باريس في ٢٧ أغسطس ۱۷۸۳ على مشهد من ۳۰۰٫۰۰۰ متفرج يهتفون له ، فاما هبط على بعد خمسة عشر ميلا مزقه حشد من القرويين إرباً زاّعمين أنه عدو مغير من الجو (٢٠٠) . وفی ۱۵ أکتوبر قام جان ــ فرنسوا بیلاتر دروزییه بأول طیران مدون للإنسان ، مستخدماً بالوناً كبالون مونجوالفييه به هواء مسخن ، واستمر صعوده أربع دقائق . وفى ٧ يناير ١٧٨٥ طار الفرنسي فرنسوا بلا نشار ، والفزيائي الأمريكي جون جفريز ، في بالون من انجلتره إلى فرنسا . وبدأ الناس يتحدثون عن الطبران إلى أمريكا (٢٦) .

وزكت مدن فرنسا خلال هذا العهد الحاسم بعد أن غذتها الصناعة والتجارة . فكانت ليون تشغى بالحوانيت والمصانع والمشروعات . وذهل آرثر ينج لفخامة بوردو . وأصبحت باريس الآن مركزا تجاريا أكثر منه سياسيا ، فكانت بمثابة القلب لمجمع اقتصادی يهيمن على نصف عاصمة فرنسا ، ومن ثم على نصف اقتصادها . وكان يسكنها عام ۱۷۸۹ نحو فرنسا ، ومن ثم على نصف اقتصادها . وكان يسكنها عام ۱۷۸۹ نحو فولتير الكثير منها بأنه جدير بالقوط والفندال(۲۸) . وقال بريستلى الذى فولتير الكثير منها بأنه جدير بالقوط والفندال(۲۸) . وقال بريستلى الذى زارها في ۱۷۷۶ : « لا أستطيع الزعم بأنه قد راغنى شيء منها غير اتساع

العماثر العامة وبهائها ، وفي مقابل هذا ساءني كثيراً ضيق أكثر الشوارع وقذارتها ونتنها «٢٩) . ومثل هذا الوصف كتبه ينج :

«ان تسعة أعشار الشوارع قدر، وكلها خلو من أرصفة المشاه. والمشى الذى تجده فى لندن غاية فى الإمتاع والنظافة بحيث تمارسه السيدات يومياً .. هو هنا كد وعناء للرجل، وضرب من المحال على المرأة الأنيقة الثياب. . وعربات الركوب كثيرة، وأسوأ من ذلك كثيراً ذلك العدد الهائل من «الكبريلات» التي بجرها حصان واحد ويسوقها الفتيان العصريون ومقلدوهم . بسرغة فائقة تجعل الشوارع بالغة الحطر . . . وقد لطخنى أنا نفسى رشاش الوحل غير مرة »(٣٠) .

وأخذت طبقة من العال الكادحين « برولتاريا » تتشكل في المدن كبير ها وصغيرها، رجال ونساء ، وأطفال يعملون لقاء أجر بأدوات ومواد ليست ملكاً لهم . ولا يتوافر لدينا إحصاء عنهم ، ولكن قدر عددهم في باريس عام ١٧٨٩ ب ٧٥,٠٠٠ أسرة ، أو ٣٠٠,٠٠٠ فرد (٣١) . وكان هناك أعداد كبّرة لهذه النسبة في آبفيل ، وليون ، ومرسليا . وكانت ساعات العمل طويَّلة والأجور ضثيلة ، لأن حكماً أصدره برلمان باريس (١٢ نوفمبر ١٧٧٨) حظر على العال تنظيم أنفسهم . وقد ارتفعت الأجور ما بين عامى ١٧٤١ و ١٧٨٩ اثنين وعشريّن في الماثة ، وارتفعت الأسعار خمسةٌ وستين في المائة (٣٢) ، ويبدو أن حال العال تدهور في عهد لويس السادس عشر (٣٣). فلما قل الطلب ، أو اشتدت المنافسة الأجنبية (كما حدث في ١٧٨٦) ، طردت أعداد كبرة من العال فأصبحوا كلا على البر والإحسان. وكادت آلاف الأسر تموتُ جوعاً عندما ارتفع ثمن الخيز ، الذي كان قوام نصف طعام الجاهير الباريسية (٣٤) . وكان ثلاثون ألف شخص يتلقون الإغاثة العامة في ليون عام ١٧٨٧ ، واشتد فقر ثلثي سكان رامس في ١٧٨٨ عقب أحد الفيضانات ، وفي باريس عام ١٧٩١ قيدت مائة ألف أسرة على أنها معوزة (٢٥٠) . وكتب مرسييه حوالي ١٧٨٥ يقول «ان عامة الشعب في باريس ضعاف الأبدان صفر الوجوه صغار الأجسام معوقو النمو وكأنهم طبقة تغردت عن ساثر الطبقات في الدولة (٣٦) .

وألف العمال الاتحادات وأضربوا في تحد لأوامر الحظر فني ١٧٧٤ توقفوا عن العمل لارتفاع تكاليف المعيشة بأسرع من الأجور ، ولأن قوانين العرض والطلب غير المنظمة تهوى بالعمال إلى درك الكفاف لا أكثر ، أما أرباب العمل الذين امتلأت مخازتهم بالطعام فقد انتظروا أن يكره الجوع العمال على طلب الصلح . ودفع الإحباط الكثير من العمال إلى الرحيل عن ليون قاصدين مدنا أخرى ، بل مهاجرين إلى سويسره أو إيطاليا ، واكتهم أوقفوا على الحدود وأعيدوا إلى مواطنهم قسرا . وثار العمال ، واستولوا على مكاتب البلدية ، وأقاموا دكتاتورية قصيرة الأجل من البرولتاريا على الكومون ، فاستدعت الحكومة الجيش الذي أخمد التمرد ، ثم شنق اثنان من زعماء العمال ، وعاد المضربون إلى ورشهم مقهورين ، يشعرون بالعداء من الحكومة وأرباب العمل على السواء (٣٧) .

وفى ١٧٨٦ عادوا إلى الإضراب ، مؤكدين أنهم عاجزون عن إعالة أسرهم حتى بمواصلة العمل ثمانى عشرة ساعة فى اليوم ، شاكبن من أنهم بعاملون «بأقسى مما تعامل به الحيوانات المنزلية ، فحتى هذه تعطى من الطعام ما يكنى لحفظها سليمة قوية ٤ (٣٨). ووافقت سلطات المدينة على منحهم علاوة ، ولكنها حظرت أى اجتماع يضم أكثر من أربعة أشخاص . واضطلعت كتيبة مدفعية بتنفيذ هذا الحظر ، وأطلق الجند الرصاص على المضربين فقتلوا عدة أشخاص ، وعاد المضربون إلى العمل وسحبت العلارة منهم بعد ذلك (٣١) .

وقد نشبت حوادث الشغب احتجاجاً على ارتفاع تكاليف المعيشة ، متفرقة طوال النصف الثانى من القرن الثامن عشر . فوقعت منها ستة ف نورمنديه بين على ١٧٥٧ ، و ١٧٦٨ ؛ وفى ١٧٦٨ سيطر القائمون بالشغب على روان ، ونهبوا مخازن الغلال الحكومية ، وسلبوا المتاجر ، ووقعت أحداث مماثلة فى رامس عام ١٧٧٠ ، وفى بواتيه عام ١٧٧٧ ، وفى ديجون وفرساى وباريس ويونتواز عام ١٧٧٥ ، وفى اكس براو فانس عام ١٧٨٥ ، من باريس عام ١٧٨٥ ، ١٧٨٩ .

فأى دور إذن لعبه فقر البرولتاريا ، أو فقر المدن عموماً ، في إحداث الثورة ؟ لقد كان في ظاهر الأمر سبباً مباشراً ، فالعجز في الخبز وما ترتب عليه من شغب في باريس في ١٧٨٨ – ٨٩ رفع حمى الشعب إلى درجة كان فيها أفراده على استعداد للمغامرة بحياتهم في تحدى الجيش والهجوم على الباستيل . على أن الجوع والغضب يستطيعان إعطاء القوة المحركة ، واكنهما لا يعطيان القيادة ، ومَن المحتمل أن حوادث الشغب كان مكن تهدئتها بخفض سعر الخبز لو لم توجه القيادة من الطبقات الأعلى المتمردين للاستيلاء على الباستيل و الزحف على فرساى . ثم ان الجاهير لم يكن الديها إلى ذلك الحبن أى فكرة عن قاب الحكومة ، أو خلع الملك ، أو إقامة جمهورية . وكانت طبقة البرولتاريا تتحدث عن المساواة الطبيعية حديثاً مملؤه الأمل ، واكمها لم تحلم بالاستيلاء على الدولة . لقد طالبت بتنظيم الدولة للاقتصاد ــ بينها , عارضته البورجوازية ــ أو على الأتل بتحديد سعر الحبز ، ولكن هذا كان عودة للنظام القديم ، لا تقدماً نحو اقتصاد تهيمن عليه الطبقة العاملة . صحيح . أنه حين جد الجد كان رعاع باريس المدفوعون بالجوع والمحرضون من الخطباء والعملاء هم الذين استولوا على الباستيل ومنعوا بذلك الملك من استخدام الجيش ضد الجمعية الوطنية ، ولكن حين أعادت الجمعية تنظيم فرنسا كان ذلك بإرشاد البورجوازيين وتحقيقاً لأهدافهم .

٤ ـــ البورجوازية والثورة

كان المامح البارز للحياة الاقتصادية الفرنسية في القرن الثامن عشر هو صعود طبقة التجار ورجال الأعمال . وكانت قد بدأت تزكو أيام لويس الرابع عشر وكولبير ، وأفادت أعظم فائدة من الطرق والقنوات الممتازة التي يسرت التجارة ، وأثرت على الاتجار مع المستعمرات ، وارتفعت يلى مكان مرموق في الوظائف الإدارية (حتى ١٧٨١) ، وهيمنت على مالية الدولة .

واكن ازعجتها إلى حد التمرد تلك المكوس التي فرضت لصالح (م ٢٩ ــ قصة الحضارة ؛ ج ٢٢) الإقطاعيين أو الحكومة على الطرق والترع ، وذلك الفحص المضيع للوقت للشحنات عند كل محطة للمكوس وكان هناك ثلاثون إلى أربعين من هذه المكوس بجب أن يدفعها المركب الذي يحمل بضاعة من جنوبي فرسا إلى باريس (١٠). وطالب رجال الأعمال بحرية التجارة داخل الحدود، ولكنهم لم يكونوا واثقين من رغبتهم في هذه الحرية بين الأمم . وفي ١٧٨٦ . وبدافع من نظريات الفزيوقر اطبين ، خفضت الحكومة التعريفات على المنسوجات والبضائع الحديدية الواردة من انجلتره ، مقابل خفض التعريفات الانجليزية على الخمور والزجاج والحاصلات الفرنسية الأخرى ، وكان من نتائج هذا إصابة صناعة النسيج الفرنسية بضربة ، لأنها لم تستطع منافسة المصانع الانجليزية المجهزة بآلات أحدث . وبلغت البطالة في ليون ، وأميان ، نقطة التفجر.

ومع ذلك دعم خفض التعريفات التجارة الخارجية وملأ خزائن طبقة التجار . وتضاعفت التجارة تقريباً بين على ١٧٦٣ و ١٧٨٧ ، ونيفت على بليون فرنك في ١٧٨٠ (٢٤) . واكتظت مدن الثغور الفرنسية بالتجار ، والشاحنين ، والملاحين ، والمتاجر ، ومعامل التكرير ، ومصانع التقطير . في تلك المدن كانت طبقة التجار ورجال الأعمال هي الغالبة قبل أن تكرس الثورة تفوقها القومي بزمان .

وجاء شطر من الثروة التجارية من قنص العبيد الأفارقة أو شرائهم ونقلهم إلى أمريكا وبيعهم هناك ليعملوا على المزارع الكبيرة ، وهي ماكانت عليه الحال في انجلتره . فني ۱۷۸۸ شحن تجار الرقيق الفرنسيون ٢٩٥٥، وزنجياً إلى سان حدومنج (هايتي) وحدها (٤٣٠) . وكان المستثمرون الفرنسيون يمتلكون معظم الأرض والصناعات هناك وفي جواد لوب والمارتنيك . وفي سان حدومنج كان ثلاثون ألفاً من البيض يستخدمون ١٠٠٠، ١٠٥ عبد (١٤١) . وتألفت في باريس «جدمية أصدقاء السيد » عام ١٧٨٨ برآسة كوندورسيه ، وكانت تضم بين أعضائها لافاييت ومير ابو الابن ، وتستهدف إلغاء الرق ، عير أن الشامدين أصحاب المزارع أغرقوا الحركة باحتجاجاتهم . وفي ١٧٨٩ عبر حت غرفة بوردو التجارية بالآتي : «أن فرنسا تحتاج إلى مستعمراتها صرحت غرفة بوردو التجارية بالآتي : «أن فرنسا تحتاج إلى مستعمراتها

لصيانة تجارتها ، ومن ثم تحتاج إلى عبيد حتى تصبح التجارة مجزية فى هذا الجزء من العالم ، على الأقل إلى أن يعثر على وسيلة أخرى» (٥٠) .

واحتاجت المشروعات الصناعية والاستعارية وغيرها إلى رأس المال ، وولدت سلالة متكاثرة من المصرفيين ، وعرضت شركات المحاصة السندات، وطرحت الحكومة أسهم القروض ، وتطورت المضاربة في بيع وشراء السندات المالية ، واستأجر المضاربون صحفيين لبث الشائعات المقصود بها رفع أسعار الأسهم أو خفضها (٢٦) ، وشارك أعضاء الوزارات في المضاربة ، فأصبحوا خاضعين لضغط المصرفيين أو نفوذهم . وكانت كل حرب تزيد من اعتماد الدولة على الماليين ، وتزيد من اهتمام الماليين اهتماماً جدياً بسياسة الدولة وقدرتها على الوفاء بديونها . وحظى بعض المصرفيين بثقة شخصية تفوق الثقة في الحكومة ، ومن ثم استطاعو أن يقتر ضوا بفائدة منخفضة ، ويقوضوا الحكومة بفائدة أعلى ، ويزيدوا ثروتهم بإمساك دفاترهم لا أكثر – ويقوضوا الحكومة بفائدة أعلى ، ويزيدوا ثروتهم بإمساك دفاترهم لا أكثر – مادام حكمهم صائباً وما دامت الدولة تدفع ديونها .

وتعاظم ثراء الملتزمين العامين (وهم الماليون الذين كانوا يشترون حق جباية الضرائب غير المباشرة بتقديمهم قرضاً للحكومة) واشتد كره الناس لهم ، وذلك لأن الضرائب غير المباشرة ، كضرائب البيوع عموهاً ، كانت أفدح ما تكون على من يضطرون لإنفاق الكثير من دخلهم على ضروريات الحياة اليومية ، وكان بعض هؤلاء الملتزمين مثل هلفتيوس ولافوازييه ، رجالا ذوى نزاهة نسبية وروح وطنية ، أسخياء في مساهمتهم في البر والآداب والفنون (٧٠). وتبينت الحكومة مساوىء نظام الالتزام هذا ، وخفضت عدد الملتزمين من ستين إلى أربهين في ١٧٨٠ ، ولكن عداء الشعب لهم استمر . وقد ألغت الثورة النظام ، وكان رأس لافوازييه أحد الرءوس لهم استمر . وقد ألغت الثورة النظام ، وكان رأس لافوازييه أحد الرءوس

و لما كان نظام الضرائب قد لعب دوراً قيادياً بين أسباب الثورة ، فلابد لنا من أن نذكر القارىء مرة أخرى بمختلف الضرائب التي كان الفرنسيون. يدفعونها . (١) كانت التاي ضريبة على الأرض والأملاك الشخصية . وقد أعنى الأشراف منها لمـــا يؤدونه من خدمة حربية ، وأعنى الأكليروس لأبهم يحفظون النظام الاجتماعي ويصلون من أجل الدولة ، وأعنى القضاه وكبار الإداريين ، وموظفو الجامعات ، ووقع كل الضريبة تقريباً على كاهل ملاك الأرض من الطبقة الثالثة ــ ومن ثم على الفلاحين فى المقام الأول. (٢) ضريبة الرءوس وكانت تفرض على كلّ رأس فى الْأسرة ، ولم يعف منها غير الأكلروس (٣) الضريبة العشرينية وكانت ضريبة على الملكية كلها عقارية أو شخصية ، ولكن النبلاء تهربوا من شطر كبير منها وهن ضريبة الرعوس باستخدام النفوذ الخاص ، أو استخدام المحامين ليعثروا على ثغرات في القانون ، وتفادى الأكلىروس الضريبة العشرينية بعطاء اختیاری دوری للدولة (٤) كانت كلّ مدینة تدفع ضریبـــة للحكومة وتفرضها على مواطنها . (٥) فرضت الضرائب غير المباشرة بهذه الوسائل : (أ) مكوس النَّقل . (ب) مكوس الاستبرَّاد والتصدير . (ح) رسوم الإنتاج على الأنبذة والمسكرات والصاّبون والجــــلد والحديد وورْق اللعبّ الخ . (د) الاحتكارات الحكومية لبيع التبغ والملح، فكان على كل فرد أن يشترى كل عام حداً أدنى مقرراً من الملح من الحكومة بالسعر الذي تحدده ، وكان دائماً أعلى من سعر السوق . وكانت ضريبة الملح (الجابل) هذه من أكبر أسباب شقاء الفلاح (٦) كان الفلاح يدفع ضريبة لينجو من السخرة . وبلغت جملة ما يدفعه الفرد من الطبقة الثالثة في المتوسط من الضرائب اثنين وأربعين إلى ثلاثة وأربعين في الماثة من دخله (۸۶)

فإذا أخذنا التجار وأصحاب المصانع ورجال المال والمخترعين والمهندسين والعلماء وصغار البيروقراطيين والكتبة وأصحاب الحوانيت والكيميائيين والفنانين والكتبية والمعلمين والمؤلفين والفزيائيين والمحامين والقضاء من غير ذوى الألقاب...إذا أخذنا هؤلاء جملة باعتبارهم المؤلفين للطبقة البورجوازية، أمكننا أن نفهم كيف أنها في ١٧٨٨ كانت قد أصبحت أغنى وأنشط شطر من الأمة . ولعلها كانت تملك من الأرض الريفية قدر ما تهملك طبقة النبلاء (٤٩) ، وكان في استطاعتها اكتساب النبالة عمجرد شراء إقطاعة نبيلة

أو وظيفة من وظائف (السكرتيرين) الكثيرة للملك ، وبينا خسرت الطبقة النفر والمال بفعل البطالة والإسراف والتحال البيولوجي ، وخسر الأكليروس الأرض الصلبة بصعود العلم والفلسفة ، والحياة والناموس الأبيقوريين الحضريين ، إزدادت الطبقات الوسطى ما لا وقوة بفضل تطور الصناعة والتكنولوجيا والتجارة والمالية ، فحلات بغلاتها أو وارداتها الحرانيت (البوتيكات) التي أدهش مهاؤها الزوار الأجانب اللهين ألمو بباريس أوليون أورامس أو بوردو (١٠٠) ، وبينا كانت الحروب تفقر الحكومة كانت تغيى الطبقة البورجوازية التي قدمت النقل والمواد . وقد انحصرت أكثر الثروة المتعاظمة في المدن ؛ وهربت من الفلاحين والعال وظهرت أوضح ما تكون في التجار والماليين . فكان أربعون تاجراً فرنسياً علكون في ١٧٨٩ ثروة جمائها ستون مليون جنيه (١١) ، وجمع مصرفي واحد هو بارى حو ما تكون أم ما ثله مليون جنيه (١١) ، وجمع مصرفي واحد هو بارى حو ما تكون أم ما ثله مليون أبه و بارى المروة عمارئل ما ثه مليون أبه و المرادي .

أما السبب الأساسي في الثورة فهو تلك المفارفة بين الواقع الاقتصادي والنظم السياسية ، بين أهمية العلبقة البورجوازية في إنتاج الثروة وتملكها وبين إقصائها عن القوة السياسية . وكانت الطبقة الوسطى الراقية على وعي بقدراتها وحماسة الاستخفاف بها . وأحفظها انغلاق طبقة النبلاء الاجتماعي ووقاحتها حما حدث لامرأة ألمعية هي مدام رولان حين دعيت للمكث حتى تتناول العشاء في بيت أرستقراطي ، ثم وجدت العلمام يقدم لها في جناح الحدم (٥٠) . وقد رأى البورجوازيون طبقة النبلاء تستنزف مال الدولة في الإنفاق المسرف والولائم الباذخة في الوقت الذي أنكر فيه المنصب أو الترقية السياسية أو الحربية على الرجال الذين وصعوا بجرأتهم وابتكارهم اقتصاد فرندا الجالب للضرائب ، والذين تدعم مدخراتهم الخزانة الآن ، ثم رأو الأكليروس يلتهمون ثلث دخل الأمة في الإبقاء على لاهوت عده كل الفرنسيين المتعلمين تقريباً طفلياً وأثرا متخلفا من تراث العصر الوسيط .

ولم يكن بالطبقات الوسطى رغبة فى الإطاحة بالملكية ، ولكنها تطلعت الى الهيمنة عليها . ولم يكن بها رغبة قط فى الديمقراطية ، واكنها أرادت

حكومة دستورية ، يمكن أن يحشد فيها ذكاء جميع الطبقات للتأثير في التشريع والإدارة والسياسة . وقد طالبت بالتحرر من هيمنة الدولة أو العلوائف النقابية على الصناعة أو التجارة ، ولكنها لم تكره الإعانات المالية الحكرمية ، أو التأييد من الفلاحين وجاهير المدن لتحقيق أهدافها . وكان لب الثررة الفرنسية هو إطاحة البورجوازية بالنبلاء والأكليروس ، وهي بورجوازية الفرنسية هو إطاحة البورجوازية بالنبلاء والأكليروس ، وهي بورجوازية استخدمت مخط الفلاحين للقضاء على الإقطاعية ، وسخط جاهير المدن لشل جيوش الملك . فلما عقد اللواء للجمعية التأسيسية بعد عامين من الثورة ، ألغت نظام الإقطاع ، وصادرت أملاك الكنيسة ، وأجازت تنظيم التجار ، ولكنها حظرت جميع تنظيات العال أو تجمعاتهم (١٤ يونيو ١٧٩١) (١٥٥).

ه - احتشاد القوى

كانت هذه القوى الثورية كلها خاضعة لتأثير الأفكار ، وقد استخدمتها قناعاً للرغبات ومؤجعاً لها . وكان يوجد بالإضافة إلى الدعوة التى نشرها الفلاسفة الفزيوقراطيون شيوعيون مبعثرون واصلوا ووسعوا الاشتراكية التى فصلها فى الجيل الماضى موريللى ، وما بلى ، ولنجيه (٢٥٠٠) . فسبق بريسو دفارفيل بكتابه «مباحث فاسفية حول حق الملكية » (٢٧٨٠) كتاب بيير برودون «ليست الملكية إلا لصوصية» ، إذ زعم أن الملكية الحاصة إنما هى سرقة للممتلكات العامة ، فليس هناك «حق مقلس ،.. يبيح أكل طعام عشرين رجلا بينما يكون نصيب الرجل الواحد غير كاف «والقوانين» مؤامرة الأقوياء على الفقراء» (٢٥٠). وقد اعتلر بريسو فيما بعد عن كتبه الأولى باعتبارها فورات طالب ، وأصبح من زعماء الجيروند ، وأعدم بالجليوتين لاعتداله (١٧٩٣) .

وفى ١٧٨٩ قبيل الاستيلاء عنوة على الباستيل ، أصدر فرنسوا بواسيل «كتاب تعليم للنوع الإنسانى بالسؤال والجواب» ، قطع الشوط كله إلى الشيوعية ، فزعم أن كل الشرور مردها » الطبقة المرتزقة ، القاتلة للبشر ، المعادية للمعجتمع ، التي ظلت إلى الآن تحكم الناس وتذلهم وتدمرهم » (١٥٨) . و لقد استرق الأقوياء الضعفاء ، ووضعوا القوانين ليحكموهم . واخترعت

الملكية ، والزواج ، والدين ، لأضفاء الشرعية على الغصب ، والعنف ، والحداع ، وكانت النتيجة أن قلة قليلة هي التي تملك الأرض ، بيما تكابد الأغلبية الجوع والبرد. وما الزواج إلا ملكية خاصة في النساء ، وليس لإنسان حق في أكثر مما يحتاج إليه ، وكل ما زا على ذلك بجب أن يوزع على كل إنسان حسب حاجته . وعلى العاطاين الأغنياء أن يعملوا أو يجوعوا ، وبجب أن تحول الأديرة إلى مدارس (٥١) .

أما أطرف هؤلاء الرا يكاليين وأبعدهم أثراً فهم فرنسوا - اميل بابيف . فبعد أن أعان النبلاء والأكلروس في تأكيدهم للحقوق الإقطاعية ضد الفلاحين (٢٠) ، أرسل إلى أكاديمية آراس (٢١ مارس ١٧٨٧) اقتراحاً بأن تقدم جائزة لأفضل مقال يكتب في هذا الموضوع (إذا أخذنا في الاعتبار مجموع المعرفة التي حصلناها الآن ، فماذا يكون حال شعب بلغت غرائزهم الاجتماعية حالة تستوجب أن تسود بينهم المساواة الكاملة . . . التي يكون فيها كل شيء هشركاً بينهم » (٢١) . غير أن الأكا يمية لم تستجب لاقتراحه ، فبين جراكوس بابيف (كما سمى نفسه فيها بعد) في رسالة بتاريخ ٨ يوليو ١٧٨٧ أن كل الناس متساوون بالطبيعة ، وأن كل الأشياء مشتركة في الحالة الطبيعية ، أما كل التاريخ التالي لهذه الحالة فهو انحطاط وخداع . وقد جمع خلال الثورة أتباعاً كثيرين ، وكان على وشك تزعم تمرد على حكومة الإدارة ، ولكن عملاءها قبضوا عليه فحكم عليه بالإعدام (١٧٩٧) .

على أن آراء كهذه لم تلعب غير دور متواضع فى توليد الثورة . فلم يكن هناك أثر يذكر للميول الاشتراكية فى «كراسات المظالم» التى وردت لمجلس طبقات الأمة من جميع أرجاء فرنسا فى ١٧٨٩ ، ولم يحتو أى منها على هجمات على الملكية الخاصة أو النظام الملكى - وكانت الطبقة الوسطى تمسك بزدام الموقف .

ثم هل كان البناءون الأحرار (الماسون) عاملاً فى الثورة ؟ لقد سبق ذكر صعود هذه الجمعية السرية فى انجلتره (١٧١٧) وأول ظهورها فى فرنسا (١٧٣٤) ، وقد انتشرت سريعاً فى أوربا البروتستنتية ، وأيدها

فردريك الثانى فى المانيا ، وجستاف الثالث فى السويد . وحظر البابا كلمنت الثانى عشر . (۱۷۳۸) على السلطات الكنسية أو العلمانية الانضهام إلى الماسون أو مساعدتهم ، ولكن بر لمان باريس رفض تسجيل هذا الأمر البابوى ، فجرده بذلك من مفعوله القانونى فى فرنسا . وفى ۱۷۸۹ كان هذاك ۲۲۹ عفلا ها سونياً فى باريس ، كل منها يضم عادة خمسين عضواً إلى مائة (۲۲) ، وبين هؤ لاء كثير من النبلاء ، وبعض الكهنة ، وأخوة لويس السادس عشر ، وأكثر زعماء حركة التنوير (۱۳) ، وفى ۱۷۲۰ أسس هلفتيوس محفل العلوم ، وفى ۱۷۷۰ أسس هلفتيوس محفل العلوم ، وفى ۱۷۷۰ أسس هلفتيوس محفل العلوم ، وفى ۱۷۷۰ وسعة الفلكى لالاند إلى « محفل الأخوات التسع» (ربات الفنون) ، هذا التي برتولايه ، وفرانكلن ، وكوندورسيه ، وشامفور ، وجروز ، وأودون ، ثم سييس ، وبريسو ، ودعولان ، ودانتون (۱۲۶) ،

وكان الماسون من الناحية النظرية يستبعدون من عضويتهم كل « فاسق كافر » وكل « ملحد غبي » (١٥٠) ، وكان على كل عضو أن يعلن إيمانه به « مهندس الكون الأعظم » ولم تشترط في العضو عقيدة دينية غير هذه ، وبدلك قصر الماسون بوجه عام لاهوتهم على الربوبية . ويبدو أنهم كانوا أصحاب نفوذ في الحركة التي قامت لطرد اليسوعيين من فرنسا (١٦٠) . وكان هدفهم المعلن أن ينشئوا جاعة إخوان دولية سرية يتر ابطون فيها بالاجتماع والطقوس ويتعهدون بتبادل العون وبالتسامح الديني والإصلاح السياسي . وفي عهد لويس السادس عشر دخلوا ميدان السياسة بنشاط ، وأصبح عدد من الأعضاء الأرستقر اطبين زعماء متحدرين في الجمعية الوطنية -- لافاييت ، من الأعضاء الأرستقر اطبين زعماء متحدرين في الجمعية الوطنية -- لافاييت ، ومير ابو الأب والإبن، والفيكونت دنواي ، ودوق لاروشفوكو -- ايانكور ، ودوق أورليان (١٧٠) .

وأخيراً جاءت الأندية ذات الطابع السياسي الواضح. وقد نظمت أول الأمر على غرار الأندية الانجليزية – لتناول الطعام ، والسمر ، والقراءة – ثم أصبحت حوالى عام ١٧٨٤ مراكز للدعوة شبه الثورية . قال معاصر إنهم فى هذه الأندية «يبدون آراءهم بصوت عال ودون قيد فى حقوق الإنسان ، ومزايا الحرية ، والشرور الكبرى الناجمة عن عدم المساواة فى ظروف الحياة » (١٨٠) . وبعد تجمع مجلس الطبقات كون المندوبون عن

إقليم برتنى « نادى برتن » ، ولم يلبث النادى أن وسع عضويته فشملت غير البرتنين كميرابو الإبن ، وسييس ، وبروبسبير ، وفى أكتوبر ١٧٨٩ نقل مقره إلى باريس ، وأصبح « جمعية اليعاقبه » ،

وهو ما يحدث فى معظم الأحداث البالغة الأهمية فى التاريخ وكان من وهو ما يحدث فى معظم الأحداث البالغة الأهمية فى التاريخ وكان من العوامل الأساسية نمو الطبقات الوسطى عدداً وتعليماً وطموحاً وثراء وسلطاناً اقتصادياً ، ومطالبتها بوضع سياسى واجتماعى يتناسب وإسهامها فى حياة الأمة ومالية الدولة ، وحشيتها من أن تجعل الخزانة سنداتها الحكومية عديمة القيمة بإعلانها الإفلاس ، ومما لحق بهذا العامل واستخدمه مساعداً ومهدداً فقر ملايين الفلاحين الذين يستصرخون طلباً للتخفف من الرسوم والضرائب والعشور ، ورخاء عدة ملايين من الفلاحين لهم من القوة ما يكنى لتحدى والعشور ، ورخاء عدة ملايين من الفلاحين لهم من القوة ما يكنى لتحدى الإقطاعيين وجباة والضرائب والأساقفة وأفواج الجند ، والسخط المنظم الذى استشعرته جاهير المدن التي عانت من التلاعب فى إمدادات الحبز ، ومن تخلف الأجور عن الأسعار فى التصاعد التاريخي للتضخم .

أضف إلى هذا أشتاتاً متشابكة من العوامل المساعدة : إسراف البلاط المكلف ، وعجز الحكومة وفسادها ، وإضعاف الملكية نتيجة اصراعها الطويل مع البر لمانات وطبقة النبلاء ، وانعدام المؤسسات السياسية التي يمكن غن طريقها التعبير عن المظالم على نحو قانونى وبناء ، ومستويات الإدارة الرفيعة التي يتوقعها مواطنون شحذت عقولهم المدارس والكتب والصالونات والعلم والفلسفة وحركة التنوير أكثر من أى شعب من الشعوب المعاصرة ، هذا فضلا عن انهيار الرقابة على المطبوعات أيام لويس السادس عشر ، وبث أفكار الإصلاح أو الأفكار الثورية على يد فولتبر ، وروسو ، وديدرو ، ودالامبير ، ودولباخ وهلفتيوس ، وموريلليه ، وموريللي ، وما بلى ، ومير ابوا الأب ، وطورجو ، وكوند ورسيه ، وبومارشيه ، ومير ابوا الأب ، ومئات غير هؤلاء من الكتاب الدين لم يكن لهم قط نظير ومير ابوا الإبن ، ومئات غير هؤلاء من الكتاب الدين لم يكن لهم قط نظير من قبل عدداً والمعيه وقوة ، والذين تغلغلت دعوتهم في كل طبقة باستثناء من قبل عدداً والمعيه وقوة ، والذين تغلغلت دعوتهم في كل طبقة باستثناء

طبقة الفلاحين — في ثكنات الجيش ، وصوامع الرهبان ، وقصور الأشراف ، وحجرات الانتظار الملكية . يضاف إلى هذا كله ذلك التقلص المدمر الذي أصاب الإيمان في صدق كنيسة كانت قد ساندت الأوضاع الراهنة وحق الملوك الإلهي ، وبشرت بفضائل الطاعة والإستسلام ، وكدست قدراً هائلا من الثروة المحسودة في الوقت الذي لاتستطيع الحكومة أن تعثر فيه على وسيلة لتحويل واجباتها المتسعة . ثم انتشار الإيمان بوقانون طبيعي » يتعللب عدالة إنسانية لكل عاقل دون نظر للمولد أو اللون أو العقيدة أو الطبقة ، و بو والة طبيعية » معطاءة كل الناس فيها متساوون ، فضلاء أحرار ، سقطوا منها نتيجة لنمو الملكية الحاصة ، والحرب ، والقانون الذي يوجه لحدمة العلبقة المميزة ، أضف إلى هذا ظهور وتكاثر المحامين والحطباء المستعدين للدفاع عن الوضع الراهن أو مهاجمته ، ولإثارة مشاعر الشعب وتنظيمها ، وتكاثر عن الدوق أورليان إلى التربع على عرش فرنسا مكان ابن عمه .

ثم أجمع هذه العوامل كلها معاً في حكم ملك لطيف خبر ضعيف متر دد حيره تشابك الصراعات من حوله ، والدوافع المتضاربة في داخله ، واتركها تفعل فعلها في شعب أشد وعياً بمظالمه ، وأحر عاطفة وأقبل للإثارة وأخصب خيالا من أى شعب آخر تقريباً وعاه التاريخ ، ثم لا يلزم لضم هذه القوى وتأجيجها لتحدث انفجاراً ثمزقاً إلا حادث بمس الجاهير ، ويتغلغل تغلغلا أعمق من الفكر في أقوى غرائز البشر . وربما كانت هذه هي وظيفة قحط عام ١٧٨٨ و مجاعته ، وشتاء ١٧٨٨ – ١٨ القاسي . لقد تنبأ المركيز دجير اردان في ١٧٨١ بأن « الجوع وحده سيولد هذه الثورة الكبرى (١٩٠ هـ وقد وصل الجوع إلى الريف ، وإلى المدن ، وإلى باريس ، وأنشب في الجاهير أظفاره في ضراوة تكني التغلب على التقاليد ، والاحترام ، والحوف ، ولترفير معلية لتحقيق أهداف وأفكار رجال ينعمون بالغذاء العليب . وهكلا ولتوفير معلية لتحقيق أهداف وأفكار رجال ينعمون بالغذاء العليب . وهكلا تخطمت سدود القانون والعرف والتدين ، واندلع لهيب الثورة .

الياب الثالث

الأنهيار السياسي

14 - 1414

١ - القلادة الماسية : ٥٧٨٥

فى يونيو ١٧٨٣ عاد أكسيل فون فرسن إلى فرنسا بعد أن أبلى بلاء حسناً فى الدفاع عن أمريكا وكسب الفخار فى يوركتون ، فوجد مارى أنطوانيت فى روعة حسمها الذى تركها عليه قبل ثلاث سنين . وحتى فى ١٧٨٧ ، حين كانت فى الثانية والثلاثين ، وجدها آرثر ينج « أجمل امرأة » رآها فى البلاط ذلك اليوم (١) . ولم تتردد فى تأييد طلب جوستاف الثالث إلى لويس السادس عشر أن يعين فرسن الوسيم كولونيللا للفوج السويدى الملكى فى الجيش الفرنسي – مما سيتيح له قضاء وقت غير قصير فى فرساى ، واعترف أكسيل لاخته صوفى بأنه يحب الملكة ، وأنه يعتقد أن حبه يلتى استجابة منها . وما من شك فى أنها كانت تحس الود الحار نحوه ، وقد تبادلا الرسائل الرقيقة بعد ثمانية أعوام عقب المحاولة الباسلة التي بذلها لتهريبها هى والملك من فرنسا ، عبد ثمانية أعوام عقب المحاولة الباسلة التي بذلها لتهريبها هى والملك من فرنسا ، غير أن دعوتها لصوفى أن تأتى وتعيش بقربه توحى بعزمها على أن تحتفظ غير أن دعوتها لصوفى أن تأتى وتعيش بقربه توحى بعزمها على أن تحتفظ بشعورها نحوه فى نطاق الحدود اللائقة (٢) . ولم يكد يؤمن بعراءتها أحد فى البلاط غير زوجها . وأكدت علاقتها الآئمة أغنية ذاعت بين عامة الشعب تقول :

إن أشئت أن تعرف

ديوڻا ، وابن زنا ، وامرأة فاجرة ،

فانظر إلى الملك ، والملكة .

والأمير ولى العهد ^(٣) .

ولقد لخص لوى ــ فليب د سيجور الأمر فى هذه العبارة : « لقد فقدت سمعها ولكنها صانت فضيلها »(١) .

وفى ٢٥ مارس ١٧٨٥ ولدت مارى أنطوانيت ابناً ثانياً سمى لوى سمارل ، وسر الملك سروراً عظيماً فوهبها قصر سان سكلو الذى كان قد اشتراه من الدوق أورليان بستة ملايين من الجنبهات ، وأدان البلاط غلو تقديره للملكة ، ولقبتها باريس على سبيل التهكم (السيدة العجز) (ه) . وقد استخدمت نفوذها على زوجها لتوجيه تعيينه للوزراء والسفراء وغيرهم من كبار القوم وحاولت دون جدوى أن تغير من كراهيته للتحالف مع النمسا ، وزادت جهودها هذه من كره الشعب لها .

في هذا الجو من عداء الشعب لـ «النمساوية » مذا الجو من عداء الشعب لـ «النمساوية » كما كانوا يلقبونها نستطيع أن نفهم تصديق الناس لقصة القلادة الماسية . وكانت هذه القلادة ذاتها أمراً لايصدق ، فهي خيط من ٢٤٧ ماسة قيل إنها تزن ٢٠٨٠٠ قير اط^(٢) * وكان اثنان من جواهرية البلاط هما شارل بومر وبول باسانج — قد اشتريا ماساً من نصف العالم ليصنعا قلادة لمدام دوبارى ، اتقين من أن لويس الحامس عشر سيبتاعها لها . ولكن لويس الحامس عشر مات ، فن تراه يشترى الآن حلية باهظة الثن كهذه ؟ وعرضها الجوهريان مات ، فن تراه يشترى الآن حلية باهظة الثن كهذه ؟ وعرضها الجوهريان على مارى أنطوانيت لقاء ١٠٠٠،٠٠٠ جنيه ، فرفضتها لغلوها الشديد (٧) على مارى أنطوانيت لقاء ، ١٠٥٠،٠٠٠ جنيه ، فرفضتها لغلوها الشديد (٧) وهنا تصدر الصورة الكردينال برنس اوى — ربينه — ادوار دروهان .

وكان الكردينال ثمرة ناضيجة لأسرة من أعرق الأسر الفرنسية وأغناها ، فيل إن دخله بلغ ١,٢٠٠,٠٠٠ جنيه فى العام . رسم قسيساً فى ١٧٦٠ ، وعين مساعداً لعمه رئيس أساقفة ستراسبورج ، وبصفته هذه رحب رسمياً عارى أنطوانيت أول مرة دخلت فيها فرنسا (١٧٧٠) . فلما وجد ستراسبورج ميداناً يضيق به طموحه ، عاش أكثر وقته فى باريس ، حيث انضم إلى

⁽ ب) إذا أعدنا تقدير عام ١٩٦٥ مميارا لسمر الماس (١٠٠٠ر ريال القيراط) كانت القلادة تساوى ١٠٠٠ر ٢٩ر٩ دولار .

الحزب المناوىء للنمسا والملكة ، وفي ١٧٧١ أوفده لويس السادس عشر إلى فيينا مبعوثاً خاصاً لاستطلاع المناورات النمساوية لتقسيم بولنده . واغتاظت ماريا تريزا من الولائم الباذخة التي كان يولمها ومن بثه الشائعات الفاضحة عن ولى العهد الجديد . واستدعاه لويس السادس عشر إلى باريس ، ولكن الأقارب الأقوياء أقنعوا الملك بأن يعينه كبير المتصرفين في المبرات الملكية (١٧٧٧) . وبعد عام رقى القس المرح الوسيم إلى رتبة الكردينالية ، وفي المراك أصبح رئيساً لأساقفة ستراسبورج وهناك التي بكاليوسترو فوقع تحت سحر المشعوذ وانطات عليه دعاواه ، وإذ كان روهان قد ارتفع إلى هذا المقام العالى بهذه السرعة الكبيرة ، فقد خيل إليه أن في وسعه الطموح الى تقلد منصب كبير وزراء لويس السادس عشر ، شريطة أن يكفر عن سنوات معارضته للملكة .

وكان من أسباب لهوه فى باريس مدام دلا موت ـــ قالوا ، المرأة الجذابة اللكية . وكانت جان دسان ــ ريمي دفالوا هـــذه تدعى أنها تحدرت من هنرى الثانى ملك فرنسا وإحدى خليلاته . ولكن أسرتها فقدت ثروتها ، فاضطرت جان إلى الاستجداء في الشوارع ، وفي ١٧٧٥ أكدت الحكومة نسبها الماكمي ، ومنحتها معاشاً قدره ثمائمائة فرناك . وفي ١٧٨٠ تزوجت أنطى ان دلاموت ، وكان ضابطاً في الجيش يهوى الدس والنآمر ، خدعها في أمر دخله ، فكان زواجهما على حد قولها رباطاً بين القحط والمجاعة(٨) . وقد انتحل لقب كونت ، فأصبحت جان كونتيمية دلاموت ، ومهذه الصفة راحت ترف حول باريس وفرساى ، وتغزو قلوب الرجال بما سمته « مظهر العافية والشباب (الذي يسميه الرجال التألق) ، وبشخصية غاية في الحيوة والمرح »(١) . فلما أصبحت خليلة للكردينال (١٧٨٤) (١١) ، ادعت أن لها صلات وثيقة جداً في البلاط ، وعرضت أن تنال له موافقة الماكة على أهدافه . فكلفت ريتو دفيليت تقليد خط جلالتها ، وجاءت الكردينال برسائل حب زعمت أنها من مارى أنطرانيت ، وأخبراً وعدت بأن ترتب له لقاء مع الملكة . ثم دربت مومساً تدعى « البارونه » أوليفيا على انتحال شخصية الملكّة ، وفي « بستان فينوس ».

« بقرسای ، فی جوف اللیل الهیم ، التّی الکوردینال فترة قصیرة بهذه المرأة ، وحسبها أنطرانیت ، ولثم قدمها ، وتلتی منها وردة عربوناً للتصالح (أغسطس ۱۷۸۶) ، أو هكذا تروی (الكونتیسة ،(۱۱) .

ثم غامرت مدام دلاموت الآن بخطة أكثر جرأة لو تجحت لوضعت حداً حداً لفقرها . ذلك أنها زورت خطاباً من الملكة بخول لروهان شراء القلادة باسمها ، وقدم الكردينال الحطاب إلى بومر ، فسلمه هذا الجواهر (٢٤ يناير ١٧٨٥) بعد تعهد كتابى منه بدفع ، ١,٦٠٠,٠٠٠ فرنك منجمة . وأخد روهان الماسات إلى الكونتيسة ، وبناء على طلبها سلمها إلى ممثل مزعوم للملكة . أما تاريخ الماسات بعد ذلك فغير مؤكد ، ويبدو أن الكونت ، دلاموت أحداها إلى انجائره وباعها قطعة قطعة (١٢) .

وأرسل بومر فاتورة بالقلادة إلى الملكة فردت بأنها لم تطلبها قط وأنها لم تكتب قط الحطاب الذي يحمل اسمها . فلما وافي القسط الأول (٣٠ يوليو ١٧٨٥) ولم يعرض روهان غير ثلاثين ألف فرنك من المبلغ المستحق وقدره ٠٠٠،٠٠ عرض بومر الأمر على البارون دبروتوى وزير البيت الملكي . فأنبأ بروتوى به الملك ، فاستدعى لويس الكردينال ودعاه لتفسير تصرفاته ، فأراه روهان بعض خطابات زعم أنها من الملكة . وفطن الملك للتو إلى أنها مزورة وقال « ليس هذا خط الملكة ، والتوقيع ليس له حتى الشكل المميز » (١٣) ، واشتبه في أن روهان وغيره من الحزب المناوىء لزوجته قد بيتوا هذه المؤامرة لتشويه سمعتها . فأمر بزج الكردينال في الباستيل لزوجته قد بيتوا هذه المؤامرة لتشويه سمعتها . فأمر بزج الكردينال في الباستيل هربت إلى المخبأ تلو المخبأ ، ولكن أمكن القبض عليها ، فزجت هي أيضاً هربت إلى المخبأ ، ولكن أمكن القبض عليها ، فرجت هي أيضاً أيضاً في الباستيل . كذلك قبض على « البارونة » أوليفيا ، وربتو دفيليت ، وكاليوسترو ، الذي اشتبه خطأ في أنه مدبر المؤامرة ، مع أنه في الواقع فعل قصاراه ليثبطها (١٥) .

وأعنقد لويس أنه لابد من محاكمة علنية لإقناع الشعب ببراءة الملكة ، فعرض القضية على أعدائه ، وهم برلمان باريس . وكانت المحاكمة أشد قضايا

القرن في فرنسا إثارة لاهتهام الرأى العام ، كما أصبحت قضيسة وارن هيستنجز في انجلتره بعدها بثلاث سنين . وصدر حكم البرلمان في ٣١ مايو ١٧٨٦ . فأعلنت براءة الكردينال روهان ، باعتباره مخدوعاً أكثر منه خادعاً ، ولكن الملك حرمه مناصبه الرسمية ونفاه إلى دير لاشيز – ديو . اوحكم على اثنين من الشركاء في الجريمة بالسجن ، وبرثت ساحة كاليوسترو . أما مدام دلاموت فقد جردت من الابسها علانية وضربت بالسوط في لا الكوردمي » أمام قصر العدالة ، ورسمت بحزف ٧ (اختصاراً لكلمة وهو سجن النساء سيئي السمعة . وبعد أن قضت عاماً في هذا المحبس الذي يورث الجنون فرت ، ولحقت بزوجها في لندن ، وكتبت ترجمة لحياتها بورث الجنون فرت ، ولحقت بزوجها في لندن ، وكتبت ترجمة لحياتها شرحت فيها كل شيء ، ثم ماتت في ١٧٩١ .

واغتبط النبلاء وجاهير الباريسيين بتبرئة ساحة الكردنيال وانتقدوا الماكة لإيصالها الأمر إلى محاكمة علنية ، وكان الشعور العام أن شرهها المعروف المجواهر هو عذر الكردينال فى تصديق الرسائل المزورة . وغالت الشائعات والأقاويل إلى حد اتهامها بمخللة روهان (١٥) ، مع أنها لم تكن رأته خلال السنوات العشر السابقة القبض عليه . ومرة أخرى صانت الملكة عرضها ولحق الأذى بسمعها . قال نابليون لا إن موت الملكة يجب أن يؤرخ من محاكمة القلادة الماسية (١٦) .

۲ - کالون : ۱۷۸۳ - ۸۷

فى ١٠ نوفمبر ١٧٨٣ عين الملك شارل – ألكسندر دكالون مراقبة عاماً للمالية . وكان كالون قد أصاب نجاحاً فى منصب الناظر الملكى بمتز وليل، واشتهر بآدابه الساحرة ، وروحه المرحة ، وبراعته فى أمور المال – رغم أنه هو ذاته كان غارقاً فى الدين شأنه شأن الحكومة التى دعى لإنقاذها (١٧) . ولم يجد غير ٣٦٠,٠٠٠ فرنك فى الخزانة ، مع دين قصير الأجل قدره ولم يجد غير ٢٤٦,٠٠٠ ، يزيد خسين مليوناً من الفرنكات كل سنة . وقد رفض كما رفض نكمر من قبل فرض المزيد من الضرائب مخافة أن يشر الأمر التمرد

ويضعف الاقتصاد ، وبدلا من الضرائب قرر عمل يا نصيب بعد المفاوضة ، جاء بمائة مليون من الجنهات ، ثم لجأ إلى الأكليروس وظفر منهم بمنحة قدرها ثمانية عشر مليوناً من الجنهات بعد أن تعهد بمصادرة الطبعة التي أصدرها بومارشيه من أعمال فولتير . ثم أعاد سك العملة الذهبية فربح للخزانة بذلك خسين مليوناً . واقترض ٢٥٠٠٠٠٠ من المصرفيين . وحداه الأمل في حفز التجارة إلى تخصيص مبالغ كبيرة للمشروعات الصحية العامة في المدن ولتحسين الطرق والترع والثغور ، واستفادت موانىء الهافر وحنكرك ودبيب ولا ووشيل ، وبدأت الأرصفة الكبرى في شربورج ، وعملا بالنظرية التي تزعم أنه لابد للحكومة من أن تتخذ لها دائماً واجهة من الثراء ، خصص الاعتهادات دون تردد للحاشية ، ولم يسأل أسئلة حول من الثراء ، خصص الاعتهادات دون تردد للحاشية ، ولم يسأل أسئلة حول بزيادة نفقات بيته من الملك والماكة . أما الملك نفسه ، فإنه برغم نواياه الطبية سمح بزيادة نفقات بيته من ١٨٧٠ . ٢٠٠٠٠٠ في ١٧٧٧ المناس ١٧٨٠٠٠٠٠ في

وكان كالون يقترض كلما زاد إنفاقه ، وكلما اقترض ازدادت الفائدة التي يتعين دفعها على الدين . وفي أغسطس ١٧٨٦ اعترف للملك المذهول أن كل الوسائل قد استنفدت ، وأن الدين القومي والعجز السنوى زادا زيادة لم يسبق لها نظير ، وأنه لانجاة للحكومة من الحراب المالي إلا بتوسيع الضرائب لتشمل النبلاء الأكليروس . وكان كالون عليماً بأن برلمان باريس الذي كان آنئد مر تبطأ بنبلاء السيف في حلف سافر سيقاوم هذا الاقتراح، الذي كان آنئد مر تبطأ بنبلاء السيف في حلف سافر سيقاوم هذا الاقتراح، ومن ثم اقترح أن يدعى لفيف من الرجال البارزين يختارهم بمعرفته من الطبقات الثلاث كلها في جميع أرجاء فرنسا إلى فرساى للتشاور إنقاذاً لمالية المعرفة ، فو افق الملك .

والتأم شمل « مجلس الأعيان » فى ٢٢ فبراير ١٧٨٧ ، وكان يضم ٢٦ نبيلا ، و ١١ كنسياً ، و ١٦ عضواً من مجلس الملك ، و ٣٨ قاضياً ، و ١٦ نبيلا ، و ١٦ قاضياً ، و ٢٥ نائباً من « أقطار الدولة » (وهى أقاليم تتمتع بامتيازات خاصة) ، و ٢٥ موظفاً بلدياً ، وجملتهم ١٤٤ ، ووجه كالون إليهم الخطاب بصراحة تنطوى على الشجاعة ، وأفاض فى الحديث عن المساوىء التى لابد من القضاء عليها

أيا كان رسوخها في الزمن والميول المغرضة ، لأنها و ثقيلة الوطأة على أكثر الطبقات إنتاجاً وكدا » وأدان عدم المساواة العام في منح الإعانات المالية ، و وعدم التناسب الهائل في النصيب الذي تسهم به مختلف الأقاليم والرعايا الذين يدينون بالتبعية لملك واحد » (١٩٠) ثم عرض اقتر احات أكثر راديكالية من اقتر احات طورجو ، وقدمها على أن الملك قد وافق عليها ، ولو أنها نفذت لر بما تفادت اندلاع الثورة . وقبل الأعيان بعضها مما تحدر من واعادة حرية الاتجار في الغلال وإنشاء المجالس الإقليمية ، وإنهاء السخرة ، وعادة حرية الاتجار في الغلال وإنشاء المجالس الإقليمية ، وإنهاء السخرة ، محجة الأعضاء الأشراف والأكلروس أن «إعانة الأرض فقد رفض ، وكانت حجة الأعضاء الأشراف والأكلروس أن «إعانة الأرض » تقتضي مسحاً الحميع الأراضي ، وإحصاء لكل ملاك الأرض ، في فرنسا ؛ وهذا يستغرق سنة ، ولن يكون له أثر في الأزمة الراهنة .

ولجأ كالون إلى الشعب بنشر خطبه ، ولم يستطب النبلاء ولا الأكليروس هذا الالتجاء للرأى العام ، ورد المجلس بأن طالب كالون يتقديم حساب كامل عن الإيرادات والمصروفات أثناء وزارته ، فرفض الامتثال للطلب ، لأنه عرف أن الكشف عن وسائله ونفقاته سيكون فيه القضاء عليه . وأصر المجلس على أن الحاجة إلى القصد في النفقات أمس منها إلى تعديل هيكل الفيرائب ، ثم تشكك في سلطته في وضع نظام جديد للضرائب ، فمثل هذه السلطة لا بملكها إلا مجلس طبقات الأمة (Etats Généraux وهو مؤتمر قومى من نواب تختارهم الطبقات الثلاث états) ولم يدع مجلس كهذا منذ عام ١٦٦٤ ،

ووافق أحد الأعيان ، وهو لافاييت ، على معظم مقترحات كالون ، ولكنه كان عديم الثقة بالرجل – فاتهمه ببيع بعض الأراضى الملكية دون علم الملك ، وتحداه كالون أن يثبت التهمة ، فأثبتها (٢٠) . وكان لويس السادس عشر قد ساءه التجاء كالون للشعب متخطياً بذلك رجال الحكومة ، فأدرك

الآن بعد أن تكشفت له الأمور تباعاً أن كالون قد غشه في حالة الخزينة عووضح له أنه لن يستطيع الحصول على أى تعاون من الأعيان مادام كالون مراقباً للمالية . فلما طلب كالون إقالة ناقده البارون دبرتوى اللى كان صديقاً شخصياً لمارى أنطوانيت ، أشارت على الملك بأن يقبل كالون بدلا منه . فاتبع النصيحة بعد أن أرهقته هذه الضجة الشديدة (٨ أبريل ١٧٨٧) . أما كالون فقد هرب سراً إلى انجابره بعد أن علم بأن بر لمان باريس يخفط للتحقيق في إدانته و فحص شئونه الحاصة . وفي ٢٣ أبريل حاول لويس تهدئة الأعيان بالوعد بالوفر الحكومي و نشر مالية الدولة . وفي أول مايو عوبناء على نصيحة الملكة أيضاً ، عن أحد الأعيان رئيساً لمجاس فرنسا نا

٣ ــ لوميق دبرين : ١٧٨٧ ــ ٨٨

كان رئيساً لأساقفة تو اوز ، واكنه كان حر الفكر حرية اشهر بها حتى أن جهاعة الفلاسفة رحبوا بتقلده السلطة . وقبل ست سنوات ، حين زكى ليخاف كرستوف دبومون رئيساً لأساقفة العاصمة ، اعترض لويس السادس عشر قائلا « يجب على الأتل أن يكون لنا رئيس أساقفة لباريس ، ومن بالله ه (۲۱) . وكان من أعظم ضرباته الموفقة وهو وزير للمالية أنه حصل على نقله لرآسة أساقفة سانس ، وهو منصب أغنى كثيراً من منصب رئيس أساقفة تولوز . وقد أقنع الأعيان بالموافقة على خطته الرامية إلى جمع ثمانين مليونا من الفرنكات ، واكن حين طلب إليهم الموافقة على ضريبة الأرض الجديدة عادوا يعتذرون بأنهم لا عاكون ساقلة هذه الموافقة . فاما رأى اويس أن الأعيان ان يزيدوا على ذاك أقاله في لعاف (٢٥ مايو ١٧٨٧) .

وقد حاول بريين تحقيق الوفور بطلبه الخفض فى نفقات كل مصلحة حكومية ، فقاومه رؤساء المصالح ، ولم يؤيد الملك وزيره . وخفض لويس نفقات بيته بمليون فرنك ، وارتضت الماكة خفضاً كهذا (١١ أغسطس) وقد أوتى بريين من الشجاعة ما جعله يرفض المطالب المالية التى طالب بها البلاط ، وأصدقاء الماكة ، وأخ المملك . وثما يشرفه أنه استصدر من

البر لمان الكاره (يناير ۱۷۸۸) وفى وجه مقاومة معظم زملائه الأساقفة ، المرسوم الملكى الذى بسط مظلة الحقوق المدنية على البروتستنت .

وكان من سوء طالعه أنه تقلد السلطة في فترة انتشر فيها انكماش اقتصادي استمر حتى الثورة ، نتيجة لنقصان المحاصيل مراراً ولمنافسة الواردات البريطانية . وفي أغسطس ١٧٨٧ تصابحت جهمير المشاغبين الجائعة في باريس بالنداءات الثورية وأحرقت الدمى التي مثلت بعض الوزراء . كتب أرثر ينج في ١٣ أكتوبر يقول «يبدو أن الناس جميعاً يشعرون بأن زئيس الأساقفة لن يقوى على تخليص الدولة من عبء موقفها الراهن ، . . . وأن شيبئا خارقاً للعادة سيقع ، وأن إشهار الدولة لإفلاسها فكرة ليست بعيدة الليوع خارقاً للعادة سيقع ، وأن إشهار الدولة لإفلاسها فكرة ليست بعيدة الليوع اطلاقاً »(٢٢) ثم أضاف في اليوم السابع عشر « إن رأياً واحداً غلب على الجاعة كلها ، وهو أنهم على شفا ثورة عظيمة في الحكومة . . . وغليان شديد في جميع صفوف الناس ، الذين يتوقون إلى تغيير ما ، . . . وخميرة قوية من الحرية ، تكبر كل ساعة منذ الثورة الأمريكية » (٢٢) .

وكانت الإصلاحات التي دعا إليها كالون وبرين ، وقبلها الملك ، تنتظر تسجيل البرلمانات لها وإقرارها قانوناً للدولة ، أبا برلمان باريس فقد وافق على إطلاق حرية تجارة الغلال وتحويل السخرة إلى مبلغ نقدى ، ولكنه رفض التصديق على ضريبة دمغة ، وفي ١٩ يوليو ١٧٨٧ أرسل إلى لويس السادس عشر تصريحاً بأن « الأمة ، ممثلة في مجلس الطبقات ، هي وحدها صاحبة الحق في أن تمنح الملك الموارد التي قد يتبن أنه لا غني عنها »(٤٤) . هو معلوم إلى ذلك الحين في التاريخ الفرنسي ، ليس إلا ،ؤسسة إقياعية شديدة الانحياز إلى العلبقات المميزة . أما نبلاء السيف ، اللهن لم تغيب عنهم هذه الحقيقة ، فقد وافقوا على التصريح ، ومنذ ذلك الحين المضموا إلى العربية المرادء في هذا « التمرد النبيل » الذي مهد للثورة . وأما لويس فقد تردد في دعوة مجلس الطبقات مخافة أن ينهي المجلس استبدادية الملكية البوربونية بتأكيده للسلطات التشريعية ،

وفي أهسطس ١٧٨٧ قدم للبر لمان مرسوماً بغيريبة على جميع الأراضي في جميع الطبقات ، فرفض البر لمان تسجيلها ، فدعا لويس الأعضاء إلى بهلس قضائي أعلى «سرير عدالة» في فرساى ، وأمرهم بالتسجيل ، فلما عاد الأعضاء إلى باريس أعلنوا أن التسجيل باطل ، وعادوا يطالبون بعقد مجاس الطبقات ، فنفاهم الملك إلى ترويه (١٤ أغسطس) وثارت البر لمانات الإقليمية احتجاجاً ، واندلعت حوادث الشغب في باريس ، وأذعن برين والملك ، فاستدعى البرلمان (٢٤ سبتمبر) وسط مظاهر ابتهاج الشعب .

ثم تجدد الصراع حين رفض البرلمان التصديق على اقتراح بريين جمع قدر قدره قدره ٢٧٠٠،٠٠٠ جنيه . ودعا الملك لعقد «جاسة ملكية» للبرلمان (١١ نو فمر ١٧٨٧) قدم فيها وزراؤه الحجج المؤيدة لتسجيل القانون . ولكن البرلمان أصر على الرفض ، وصاح الدوق وزليان «مولاى ، هذا غير قانونى ! » وأجاب لويس فى نوبة غضب طائشة على غير العادة «هذا لا يغير من الأمر شيئاً ! انه قانونى لأنى أريده » – وهكذا أكد مبدأ الحكم الاستبدادى فى غير مواربة . ثم أمر بتسجيل المرسوم ، فسجل ، ولكنه ما إن غادر القاعة حتى ألغى البرلمان التسجيل . فاما سمع لويس مهذا نبى الدوق أورليان إلى فيلليه كوتريه ، وزج باثنين من أعضاء البرلمان فى البلستيل (٢٠ نوفير) . واحتجاجاً على هذين الأمرين وغيرهما من أوامر القبض دون محاكمة ، بعث البرلمان إلى الملك (١١ مارس ١٧٨٨) التعسفية تنهاك الحقوق التي لا يمكن انتزاعها ... ان الملوك يحكمون إما بالقهر أو بالقانون ، . . والأمة تطاب من جلالته أعظم خير يمكن لأى ملك أن أن المعطيه لرعاياه – وهو الحرية » (٢٠) ...

ورأت الوزارة أن تهدىء ثائرة البرلمان بالإذعان لما طااب به من نشر بيان بإيرادات الحكومة ومصروفاتها . فزاد هذا النشر الطين بله لأنه كشف عن عجز مقداره ١٦٠,٠٠٥، جنيه . ورفض المصرفيون أن يقرضوا الدولة مزيداً من المال ما لم يصدق البرلمان على القرض ، وأقسم البرلمان أنه

لن يفعل. وفى ٣ مايو ١٧٨٨ أصدر و إعلاناً للحقوق » ذكر لويس السادس عشر ووزراءه بأن فرنسا «ملكية محكمها ملك ، طبقاً للقوانين » ، وأن على المبر لمان ألا يتخطى عن حقه القديم فى تسجيل المراسيم الملكية قبل أن تصبح قوانين . ثم عاود المطالبة بعقد مجلس الطبقات ، ، أمر الوزراء باعتقال عضوين من زعاء البر لمان هما ديمرنيل وجوابلار (٤ مايو) ، وتم هذا وسط فوضى واضطراب فى القاعة واحتجاجات غاضبة فى الشوارع . وفى ٨ مايو أعلن بريين عزم الحكومة على إنشاء محاكم جديدة ، ترأمها « محكمة مطلقة أعلن بريين عزم الحكومة على إنشاء محاكم جديدة ، ترأمها « محكمة مطلقة السلطة » يكون لها وحدها منذ الآن سلطة تسجيل المراسيم الملكية ، أما البر لمانات الفرنسي بجملته . ومنح بر لمان باريس أثناء ذلك « أجازة » — أى أنه من الناحية الفعلية أوقف عمله .

وعليه لجأ البر لمان إلى النبلاء ، والأكليروس ، والبر لمانات الإفليمية ، فخف الجميع لتأييده . وأرسل الأدواق والأشراف إلى الملك احتجاجات على إلغاء حقوق البر لمان التقليدية . وأدان مؤتمر المكليروس (10 يونيو) بعنيه في المتوسط إلى ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، وخفض « منحته » من إلى عشر مليون بعنيه في المتوسط إلى ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، مونة أخرى حتى يعاد البر لمان (٢١) . ثم شقت البر لمانات الواحد تلو الآخر عصا الطاعة على الملك . وأعلن برلمان بو (عاصمة بيارن) أنه لن يسجل مراسيم رفضها بر لمان باريس ، وحين هددت الحكومة أعضاءه باستعال القوة تسلح الشعب بر لمان باريس ، وحين هددت الحكومة أعضاءه باستعال القوة تسلح الشعب باعتبارهم خزنة ، وحرم من حياية القانون كل الأشخاص الذين يستخدمون المحاكم الجديدة . وأصدر بر لمان رين (عاصمة برتني) قوانين مماثلة ، فلما أرسلت الحكومة الجند لفضه تصدى لهم موظفو النبلاء المحليون المساحون (٢٧٠) وحين أذاع الحاكم العسكري في جرينويل (عاصمة الدوفينه) مرسوماً ملكياً وحين أذاع الحاكم العسكري في جرينويل (عاصمة الدوفينه) مرسوماً ملكياً ناقوس الحطر ، فقذف الجند الكارهين لمهمة ببلاط من الأسطح ، نقذفت الجند الكارهين لمهمة ببلاط من الأسطح ، نقذفت الجند الكارهين لمهمة ببلاط من الأسطح ،

وأكرهت المحاكم على سحب مرسوم الملك (٧ يونيو ١٧٨٧ ، « يوم البلاط») وإلا شنقوه على ثريا ردهته . ولكن القضاة امتثلوا لأمر ملكى بنفيهم .

ولقد صنع مجتمع جرينوبل التاريخ بانتقاضه هذا . وصمم النبلاء الاكليروس والعامة على إعادة مجلس طبقات الدوفينية ليلتم في ٢١ يولو . ولما كانت الطبقة الثالثة قد قادت النصر في «يوم البلاط» فقد منحت تمثيلا مكافئاً لتمثيل الطبقتين الأخيرين مجتمعتين ، واتفق على أن يكون التصويت في المجلس الجديد بالأفراد لا بالطبقات ، وقد وضعت هذه الاتفاقات سوابق لعبت دوراً في تنظيم مجلس الطبقات القومي . فلما حظر على مجلس طبقات الدوفينه أن يجتمع في فيزيل على بضعة أميال ، وهناك ، بقيادة محام شاب يدعى جان — جوزيف مونييه ، وخطيب شاب يدعى أنطوان بارناف ، وضع النواب الحمسهائة قرارات (أغسطس ١٧٨٨) أبدت حقوق البر لمانات في التسجيل ، وطالبت بألغاء أوامر القبض الملكية ، ودعت إلى عقد مجلس لطبقات الأمة ، وتعهدت بعدم الموافقة إطلاقاً على ضرائب جديدة ما لم يصدق عايها مجلس الطبقات . هنا كانت إحدى بدايات ضرائب جديدة ما لم يصدق عايها مجلس الطبقات . هنا كانت إحدى بدايات على الثورة الفرنسية : فإن إفليماً بأسره تحدى الملك ، وطالب في واقع الأمر علكية دستورية .

واستسلم الملك بعد أن قهره هذا التمرد الذى شمل الأمة كلها تقريباً على السلطة الملكية ، فقرر أن يدعو مجلس الطبقات ، ولما كان آخر اجتماع لهذه الهيئة قد انقضى عليه ١٧٤ عاما ، ولما كان نمو الطبقة الثالثة قد استحال معه اتباع الإجراءات القديمة ، فقد أصدر لويس السادس عشر (٥ يوليو ١٧٨٨ (نداء غير عادى على أنه أمر من أو امر مجلس الملك :

«سيحاول جلالته العمل بما يقرب من الإجراءات القديمة ، واكن إذا لم يتيسر التحقق من هذه الإجراءات فإنه يريد أن يسد الثغرة بالتأكد من مشيئة رعاياه . . . وعليه فقد قرر الملك أن يأدر بإجراء كل البحوث الممكنة الحاصة بالأمور سالفة الذكر في جميع محفوظات كل إقليم ، وأن تبلغ نتائج هذه البحوث إلى مجالس الطبقات الإقليمية ومؤتمراتها ، . . . التي بدورها

تبلغ جلالته برغباتها . . . ويدعو جلالته جميع الدارسين والأشخاص المتعامين فى مملكته . . أن يوافوا حامل الأختام بجميع المعلومات والمذكرات المتصلة بالشئون التى يتضمها هذا المرسوم (٢٨) .

وفى ٨ أغسطس دعا لويس طبقات فرنسا الثلاث أن توقد مندوبين إلى دورة لمجلس الطبقات تجتمع بفرساى فى أول مايو ١٧٨٩ . ثم عطل فى اليوم ذاته (المحكمة المطلقة السلطة) التى سرعان ما طواها التاريخ فى زوايا النسيان . وفى ١٦ أغسطس اعترفت الحكومة بإفلاسها فى الواقع ، إذ أعلنت أن الترامات الدولة ابتداء من ٣١ ديسمبر ١٧٨٨ لن تدفع كلها عملة بل يدفع بعضها ورقاً على المواطنين جميعاً أن يقبلوه عملة قانونية . وفى يدفع بعضها ورقاً على المواطنين جميعاً أن يقبلوه عملة قانونية . وفى مهم أغسطس استقال برين محم بالرضى والثراء فى الوقت الذى أحرقت فيه جاهير باريس دمية تصوره . ثم اعتكف فى سانس ، وهناك انتحر فى المعاد . ١٧٩٤

٤ - عودة نكبر : ١٧٨٨ - ٨٩

وطلب الملك إلى نكبر على مضض أن يعود إلى الحكومة (٢٥ أغسطس) ومنحه الآن لقب الوزير ومقعداً فى المجلس الملكى . وهال الجميع لهذا التعيين من الملكة والأكليروس إلى المصرفيين وعامة الشعب . وتجمع حشد فى فناء قصر فرساى ليرحبوا به ، فخرج إليهم وقال لهل « نعم يا أبنائى ، أنا باق ، فاطمئنوا » ووقع بعضهم على ركبهم وقبلوا يديه (٢١) فبكى على طريقة ذلك العصر .

على أن الخلل الذى استشرى فى الإدارة ، وفى الشوارع ، وفى الفكر الحكومى والشعبى ، كان قد قارب جداً حالة التحلل السياسى بحيث كان قصارى ما استطاعة نكير هوالاحتفاظ بالاستقرار حتى يجنسع مجلس الطبقات ، ثم بلفتة كريمة منه لاستعادة الثقة بالحكومة وضبع ملبونى فرنك من ماله فى الحزانة ، وارثهن ثروته الحاصة ضماناً جزئياً لالتزامات الدولة (٣٠٠) . ثم ألغى الأمر الذى صدر فى ١٦ أخسطس بإلزام حملة السندات بقبول

البنكنوت بدلا من النقود ، وارتفعت أسعار السندات الحكومية ثلاثين في المائة في السوق ، وقدم المصرفيون من المال للخزانة ما يكفي لتجاوز الأزمة عاما .

وعملا بنصيحة نكير دعا الملك البرلمان ثانية (٢٣ سبتمبر) . واقترف البرلمان في نشوة انتصاره خطأ التصريح بأن مجلس الطبقات القادم ينبغي أن يعمل كما عمل سابقه في ١٦١٤ – أي منعقداً بطبقات منفصلة ومصوتاً في وحدات طبقية ، وهذا كفيل بأن يصيب الطبقة الثالثة أو توماتيا بالعجز السياسي . أما جاهير العامة التي كانت قد صدقت دعوى البرلمان بأنه يدافع عن الحرية ضد الطغيان ، فقد أدركت أن الحرية المقصودة هي حرية الطبقتين المميزتين في التسيد على الملك . وهكذا حرم البرلمان نفسه ، بانضامه على هذا النحو إلى صف النظام الإقطاعي ، من تأييد الطبقة الوسطى القوية ، ولم بعد منذ الآن عاملا مؤثراً في تشكيل الأحداث . وبلغ « التمرد النبيل » مهذا حدوده وأنهي شوطه ، ثم أخلى الآن مكانه للثورة البورجوازية ، النبيل » مهذا حدوده وأنهي شوطه ، ثم أخلى الآن مكانه للثورة البورجوازية ،

وقد زاد مهمة نكبر عسراً ما حل بالبلاد عام ۱۷۸۸ من قحط انتهى بعواصف ثلجية أتلفت المحاصيل الهزيلة . وكان شتاء ۱۷۸۸ – ۸۹ من أقسى ماغرفه تاريخ فرنسا ، فنى باريس هبط الترمومتر إلى ۱۸ تحت الصفر الفارنهيتى ، وتجمد السن تماماً من باريس إلى الهافر ، وارتفع سعر الخبز من تسعة سنتات فى أغسطس ۱۷۸۸ إلى أربعة عشر فى فبراير ۱۷۸۹ ، وبذلت الطبقات العليا قصارى جهدها للتمخفيف عن الشعب ، وأنفق بعض النبلاء ، كالدوق أورليان ، مئات الألوف من الجنبهات فى إطعام الفقراء وتدفئهم ، وتبرع رئيس الأساقفة بأربعائة ألف جنيه ، وظل دير للرهبان يطعم ألفاً ومائتى شخص يومياً على مدى ستة أسابيع (۳۲) . وحظر نكبر يطعم ألفاً ومائتى شخص يومياً على مدى ستة أسابيع (۳۲) . وحظر نكبر المجاعة ، ولكنه ترك لحلفائه أو لمجاس الطبقات مهمة سداد القروض التى المجاعة ، ولكنه ترك لحلفائه أو لمجاس الطبقات مهمة سداد القروض التى

لم أقنع الملك أثناء ذلك (٢٧ ديسمبر ١٧٨٨) بأنه بجب في مجلس الطبقات القادم أن يُكُون نواب الطبقة الثالثة مساوين فىالعدد لنواب الطبقتين الأخير تين عجتمعتين ، وذلك رغم النصيحة المضادة التي أشار بها النبلاء الأقوياء . وفي ٢٤ يونيو ١٧٨٩ أذاع على جميع أقسام فرنسا دعوة لتنتخب ممثلين لها بالتصويت . وكان كل رجل فرنسي في الطبقة الثالثة يزيد عمره على أربعة وعشرين عاما ويدفع أى ضريبة ، من حقه ... بل أنه مأمور ... بأن يدلى بصوته ، وكذلك جميع المهنيين ، ورجال الأعمال ، وأعضاء الطوائف الحرفية ، أى أن جميع العامة ــ باستثناء المعدمين وأفقر العال ــ كان عليهم أن يدلوا بأصواتهم (٣٢) ، واجتمع المرشحون الناجحون على هيئة لجنسة انتخابية اختارت نائباً عن القسم . أما في الطبقة الأولى (الأكليروس) فكان كل كاهن أو خورى ، وكلُّ دير للرهبان أو الراهبات ، يدلى بصوته لاختيار ممثل فى الجمعية الانتخابية للقسم ، وكان رؤساء الأساقفة ، والأساقفة، ورؤساء الأديرة ، أعضاء في تلك الجمعية بحكم وظائفهم ، واختارت الجمعية مندوباً في مجلس الطبقات ، أما في الطبقة الثانية (الأشراف) فقد كان كل نبيل فوق الرابعة والعشرين تلقائياً عضواً في الجمعية الإنتخابية التي اختار ت مندوباً يمثل نبلاء قسمه . وفي باريس وحدها قصر حق التصويت على من يدفعون فرضة رؤس قدرها جنيهات أو أكثر ، وقد أسقط بذلك معظم أفر اد الطبقة العاملة (٣٣).

ودعت الحكومة كل جمعية انتخابية في كل طبقة لوضع «كراسة بالشكاوى والمظالم» لإرشاد ممثلها . و لحصت كراسات الأقسام لكل طبقة في كراسات إقليمية ، ثم قدمت هذه للملك ، كاملة أو مختصرة ، وأجمعت الكراسات كلها على إدانة الحكم المطاق ، والمطالبة بملكية دستورية تتقيد فيها سلطات الملك ووزرائه بالقانون وبمجلس منتخب على نطاق قومى بحتمع دورياً وله وحده حق تقرير الفرائب الجديدة واعتماد القوانين الجديدة . وطلب إلى جميع النواب تقريباً عدم الموافقة على اعتماد أموال للحكومة حتى تحصل الأمة على دستور كهذا . وأدانت جميع الطبقات عدم كفاية الحكومة في شئون المال ، والمظالم المقترنة بالضرائب غير عدم

المباشرة ، وشطط السلطة الملكية كما يتمثل فى أوامر القبض الملكية . وطالب الجميع بالمحاكمة وفق نظام المحلفين ، وبسرية الرسائل ، وبإصلاح القانون . ودعا الجميع للحرية ، ولكن على طريقتهم الخاصة : فالنبلاء لاستعادة السلطات التى كانت لهم قبل حكم ريشليو ، والأكليروس والبورجوازيون للتحرر من كل تدخل للدولة ، والفلاحون للتحرر من الضرائب الظالمة والرسوم الإقطاعية . وقبل الجميع من حيث المبدأ المساواة فى الضرائب على جميع أنواع الملكية . وأعرب الجميع عن الولاء للملك ، ولكن أحداً لم يذكر «الحق الإلهى » فى الحكم (٣٤) ، فقد كان هذا الحق بإجاع الآراء فى عداد الموتى .

واشترطت كراسات النبلاء أن تجتمع كل طبقة من الطبقات الثلاث في مجلس الطبقات منفصلة وتصوت بوصفها طبقة متحدة . أما كراسات الاكليروس فقد رفضت التسامح الديني ، وطلبت إلغاء الحقوق المدنية الممنوحة للبروتستنت مؤخراً . وطالبت بعض الكراسات بترك شطر أكبر من ضريبة العشور الأبرشية ، وبفتح المناصب في السلم الكهنوتي أمام جميع القساوسة على السواء . وأسفت معظم الكراسات الكنسية على ما شاب العصر من فساد أخلاقي في الفن والأدب والمسرح ، وعزت هذا التدهور إلى حرية النشر المفرطة ، وطالبت بقصر الأشراف على التعليم على الاكليروس الكاثلوليكي دون سواه .

أما كراسات الطبقة الثالثة فأعربت أكثر ما أعربت عن آراء الطبقة الوسطى والفلاحين الملاك . فطالبت بإلغاء الحقوق الإقطاعية ومكوس النقل ، وبفتح الطريق للمواهب لجميع الطبقات ولجميع المناصب . ونددت بثراء الكنيسة وتبطل الرهبان الغالى التكلفة . وافترحت إحدى الكراسات على الملك إن أراد تغطية العجز أن يبيع أراضى الاكليروس وإيجاراتهم ، واقترحت كراسة أخرى مصادرة جميع الأملاك الديرية (٣٠٠) . وشكت كراسات كثيرة من العبث المنكر الذي تحدثه بالمزارع حيوانات النبلاء ومطاردتهم لصيدهم . وطلبت التعليم المجانى للجميع ، وإصلاح المستشفيات ومطاردتهم لصيدهم . والقضاء المبرم على القنية وتجارة الرقيق . وأكدت كراسة والسجون ، والقضاء المبرم على القنية وتجارة الرقيق . وأكدت كراسة

نموذجية للفلاحين « أننا ركيزة العرش الرئيسية ، وسند الجيوش الصادق . . . إننا مصدر البراء للآخرين ، بينها نظل فقراء »(٣٦) .

لقد كان انتخاب مجلس الطبقات هذا ، في جملته ، لحظة نبيلة باعثة على الفخر في تاريخ فرنسا . وكادت فرنسا البوربونيه ، ولو للحظة ، أن تصبح ديمقراطية ، على الأرجح بنسبة من السكان تدلى بأصواتها تفوق نسبة من يدلون بأصواتهم في إنتخاب أمريكي يجرى البوم . وكان انتخاباً عادلا، لا يشوبه الحلل الذي قد يتوقع في عملية بهذه الجدة ، وواضح أنه كان أقل فساداً من معظم الانتخابات التي أجريت في ديمقراطيات أوربا اللاحقة (٣٧) . ولم يحدث قط من قبل ، على قدر علمنا ، أن أصدرت حكومة من الحكومات دعوة عريضة كهذه لشعبها لتحيطه علماً بالإجراءات ، ولتتعرف إلى شكاوي دعوة عريضة كهذه لشعبها لتحيطه علماً بالإجراءات ، ولتتعرف إلى شكاوي الشعب ورغباته ، وقد أتاحت هذه الكراسات في جملها للحكومة نظرة للأحوال في فرنسا أشمل من أي نظرة أتيحت لها في أي عهد ، المواد المؤهلة نالآن امتلكت فرنسا ، إن كانت قد امتلكت في أي عهد ، المواد المؤهلة نالأن الحكم ، والآن اختارت خيرة رجالها بمحض حريبها من كل طبقة ، ليلتقوا بملك كان قد قام فعلا بمقدمات شجاعة للتغيير ، وملأ الأمل فرنسا ليلتقوا بملك كان قد قام فعلا بمقدمات شجاعة للتغيير ، وملأ الأمل فرنسا وفرساي .

ه ــ يدخل ميرابو

وكان أحدهم نبيلا انتخبه العامة عن إكس - أن - برفانس ومرسليا . وقد أصبح هذا الرجل ، أنوريه - جابرييل - فكتور ركيتى ، كونت ميرابو - الدميم الوجه الساحر الشخصية ، والذى تفرد بهذا الشرف الشاذ المزدوج ، علما مسيطراً من أعلام النورة منذ وصوله إلى باريس (أبريل ١٧٨١ (حتى موته السابق لأوانه (١٧٩١) .

ولقد نوهنا من قبل بأبيه ــ فكتور ركيتي ، مركيز مير أبو ــ فزيوقراطيا و « صديقاً للإنسان » ، أى لكل إنسان عدا زوجته وأبنائه ، وقد وصف فوفنارج «صديق الإنسان» هذا بأنه « ذو طبع نارى مكتئب ، أشد عتواً وتقلباً . . . من البحر ، يتسلط عليه نهم دائم للذة والمعرفة والمجلسه » (٣٨) . وقد اعترف المركبز بهذا كله ، وأضاف إليه أن « الفساد الحلق طبيعة ثانية فيه » . وحين بلغ الثامنة والعشرين صمم على أن يكتشف إن كان ممكناً أن يكتنى بامرأة واحدة ، فطلب يد مارى دفيسان ، التي لم يرها قط ، ولكنها كانت الوريثة غير المنازعة لثروة كبيرة . وبعد أن تزوجها وجد أنها امرأة سليطة رثة عاجزة ، ولكنها أنجبت له في إحدى عشرة سنة أحد عشر طفلا ، تخطى العلولة منهم خمسة . وفي ١٧٦٠ زج المركبز في عشر طفلا ، تخطى العلولة منهم خمسة . وفي ١٧٦٠ زج المركبز في «الشاتو دفانسين » بتهمة الكتابات المهيجة ، ولكن أفرج عنه بعد أسبوع . وفي ١٧٦٠ هجرته وعادت إلى ألها .

وشب ابنه البكر ، أونوريه - جابريبل - وسط هذه الدراما العائلية . وقد ماتت إحدى جدتيه مجنونة ، وتعرضت إحدى شقيقاته وأحد إخوته للجنون بين الحين والحين ، ومن المعجزات أن ينجو جابريبل نفسه من الجنون وهو يصارع الكارثة تلو الكارثة . وقد ولد وله سنان ، وكأنهما تحذير للعالم . وحين بلغ الثالثة أصيب بالجدرى الذى خلف في وجهه ندوبا ونقراً كأنه ساحة قتال . وكان غلاماً شديد الحيوية ، مشاكساً ، عنيداً ، وكان أبوه ، الشديد الحيوية ، مشاكساً ، عنيداً ، وكان أبوه ، الشديد الحيوية ، مشاكساً عنيداً ، كراهية أبيه ، وسر المركبز أن يتخلص منه بإرساله حين بلغ الخامسة عشرة (١٧٦٤) إلى أكاديمية حربية في باريس . وهناك تعلم جابرييل الرياضيات (١٧٦٤) إلى أكاديمية مورأ بنهم إذ تسلطت عليه رغبة عارمة في الإتيان والألمانية والانجليزية ، وقرأ بنهم إذ تسلطت عليه رغبة عارمة في الإتيان بملا الأعمال . وقرأ فولتمر ففقد دينه ، وقرأ روسو فتعلم أن يتعاطف مع عامة الشعب ، وفي الجيش سرق خليلة قائده ، واشتبك في مبارزة ، مها عامة الشعب ، وفي الجيش سرق خليلة قائده ، واشتبك في مبارزة ، وشارك في الغزو الفرنسي اكورسيكا ، وظفر بقدر من الثناء على بسالته أشعر أباه محبه ولو لحظة .

وحين بلخ الثالثة والعشرين تزوج ابتغاء المال بصراحة من إميلي مارنياك ، وكانت تتوقع أن ترث ٥٠٠,٠٠٠ فرنك . فولدت لجابرييل ولدا ، ثم اتخذت عشيقاً ، واكتشف خيانها ، وأخنى خيانته ، ثم غفر لها . وتشاجر

مع رجل يدعى فللنيف ، وحطم همسية فوق ظهره ، فاتهم بتعمد القتل ، ورغبة فى تفادى القبض عليه حصل أبوه على أمر المكى مختوم زج بمقتضاه جابرييل فى الشاتوديف ، القائم على جزيرة حيال مارسليا ، وطلب إلى زوجته أن تلحق به ، ولكنها رفضت ، وتبادلا رسائل فيها حنق متصاعد ، انتهت بأن أقرأها «الوداع إلى الأبد » (١٤ ديسمبر ١٧٧٤) ، واستدفأ أثناء ذلك بمضاجعة زوجة مأمور السجن بين الحين والحين .

وفى مايو ١٧٧٥ نقل بمسمى أبيه إلى سجن أرخى فى الشاتو دجو ، قرب بونتارليبه والحدود السويسرية . ودعاه سجانه المسيو دسان - مورى إلى الحفلة التي فيها بصوفى دروفيه ، الزوجة ذات التسعة عشر ربيعاً للمركيز دمونيبه السبعينى . وقد وجدت ميرابو أكثر إشباعاً من زوجها ، صحيح أن وجهه كان منفراً ، وشعره صرقى القرام ، وأنفه ضخماً ، ولكن عينيه كانتا متقدتين ، وطبعه كان «نارياً » وكان فى استطاعته أن يغوى بحديثه أى امرأة . واستسلمت له صرفى كلية ، وفر من بونتارليبه ، ثم هرب إلى تونون فى إقليم سافوا ، وهناك أغرى ابنة عم له . وفى أغسطس ١٧٧٦ لحقت به صوفى فى فريس بسريسره لأن العيش بعيداً عنه كما قالت معناه «الموت ألف مرة كل يوم » (٢٩٠) . وأقسمت الآن «أما جابرييل أوالموت ١ » واقترحت أن تشتغل ، لأن جابريبل كان مفلساً .

فصحها إلى أمستردام حيث استخدمه مارك ريه ، ناشر كتب روسو ، مترجماً ، وعملت صوفي سكرتيرة له ، واشتغلت بتدريس الإبطالية ، وقد كتب عدة كتب صغيرة تحدث في أحدها عن أبيه فقال « انه يعظ بالفضيلة ، والبر ، والقصد ، في حن أنه أسوأ الأزواج ، وأقسى الأباء وأكثرهم إسرافاً » (۱) ، ورأى ميرابو الأب في هذا خروجاً على أصول اللياقة . فاتفق مع والدى صوفي على تدبير إعادة الزوجين من هولنده ، فقبض فاتفق مع والدى صوفي على تدبير إعادة الزوجين من هولنده ، فقبض عليهما (١٤ مايو ١٧٧٧) وجيء بهما إلى باريس . وبعد أن فشلت صوفي في محاولة الانتحار ، أرسلت إلى إصلاحية ، أما جابرييل الساخط فقد زج في الشاتو دفانسين ، مقتفياً في ذلك خطى أبيه وديدرو ، وهناك ظل

يضتى فى السجن اثنين وأربعين شهراً . وبعد أن قضى فيه عامين سمح له بالكتب والورق والقلم والمداد ، فراح يبعث لصوفى برسائل ملؤها الإخلاس المشبوب . وفى ٧ يناير ١٧٧٨ ولدت بنتاً لعالها كانت ابنته وفى شهر يونيو نقلت الأم وطفلتها إلى دير فى جيان قرب أورليان .

والتمس مير ابو من أبيه أن يصفح عنه ويعمل على اطلاق سراحه . وقال متوسلا «دعتى ارى الشمس ، دعنى أتنسم هواء أكثر حرية ، دعنى أرى وجه اخوانى البشر ! . اننى لا أبصر غير الجلران المظلمة . ابتاه سأموت من آلام التهاب الكلى ! » ولكى يخفف من شقائه ويكسب بعض المال لصوفى ، ويتنى الجنون ، ألف عدة كتب ، بعضها جنسى . وكان أهمها هو « الأوامر الملكية المختومة » الذى وصف مظالم القبض دون إذن والسجن دون محاكمة ، وطالب بإصلاح السجون والقانون فلما نشر هذا الكتيب فى ١٧٨٧ بلغ تأثر لويس السادس عشر به مبلغاً حمله على أن يأمر فى غانسين (٢٠) .

وقد ترفق سجانو ميرابو به ، وبعد ١٧٧٩ سميح له بالتمشي في حداثق الشاتو ولقاء الزوار ، ووجد في بعض زائريه منصرفات لطاقته الجنسية العارمة (٤٣). ووافق أبوه على أن يعمل على الإفراج عنه إذا اعتذر ازوجته واستأنف معاشرتها ، لأن المركيز العجوز كان تواقاً لحفيد يواصل بقاء الأسرة . فكتب جابرييل إلى زوجته يطلب الصفح . وفي ١٣٣ ديسمبر وكانت له بعض العلاقات الغرامية في باريس ، وزار صوفي في ديرها ، وكانت له بعض العلاقات الغرامية في باريس ، وزار صوفي في ديرها ، والظاهر أنه أخيرها أنه ينوى العودة إلى زوجته . ثم مضي إلى لوبنيون ، وأبهج قلب أبيه . وتلقت صوفي مالا من زوجها ، وانتقات إلى بيت قريب من الدير ، وانهمكت في أعمال البر ، ووافقت على الزواج من كبتن سابق في الدير ، وانهمكت في أعمال البر ، ووافقت على الزواج من كبتن سابق في الحيالة . ولكنه مات قبل أن يزف إليها ، فانتحرت في الغد (٩ سبتمبر الحيالة ، واكنه أدهش الأصدقاء والأعداء تهمها فيها مبجر ها له ، وخسر دعواه ، ولكنه أدهش الأصدقاء والأعداء

بهلاغه مرافعته التى ستغرقت خمس ساعات دفاعاً عن قضية يستحيل الدفاع عنها . وتبرأ منه أبوه ، فقاضاه ، وحميل منه على راتب قدره ثلاثة آلاف فرنك فى السنة ، وراح يقترض المال زيحيا حياة مترفة . وفى ١٧٨٤ اتخذ خلياة جديدة تدعى هنريبت نيرا . واصطحبها فى رحلة إلى انجلتره وألمانيا غفرتها له هنرينيت لأنه – كما قالت – «ما إن تتودد إنيه امرأة أقل تودد حتى يلتهب لفوره» (٥٤) . والتتى بفردريك مرتبن ، وعرف عن بروسيا ما يكنى لتأليف كتابه «فى الملكية البروسية » (١٧٨٨) (من مادة زوده ما ضابط بروسي) ، وقد أهدى الكناب لأبيه ، الذي وصفه بأنه «مصنف خمخم لعامل ها ثبج . «وكلفه كالون برسئل سرية عن الشئون الألمانية ، فأرسل منها سبعين أدهشت الوزير بإدراكها المرهف وأسلوبها القوى .

فلما عاد إلى باريس رأى أن سخط الشعب قارب الحاسة الثورية ، وفي رسالة إلى الوزير مونموران حاسر من نشوب الثورة ما لم يجتمع مجلس طبقات الأمة قبيل عام ١٧٨٦ « انى أسأل هل حسبتم حساب قوة الجرع المزازلة إذا تفاعلت مع روح اليأس . انني أسأل من سيجرؤ على أن يكون مستولاً عن سلامة جميع من يلتفون حول المرش ، أجل ، بل سلامة الملك نفسه ؟ (٢٪) وقد طواه خنم هذا الهياج فاندفع فيه ووفق في مصالحة هشة مع أبيه (الذي مات في ١٧٨٩). ثم رشح نفسه في اكس - أن - بروفانس لمجلس طبقات الأمة ودعا نبلاء المُديم لاختياره ، فرفضي ا ، فانجه إلى الطبقة الثالثة ، التي رحبت به . وانبعث الآن من شرنقتين المحافظة واتخذ له أجنحة بوصفه ديمقراطيًا « أن حَن السادة كامن في الشعب وحده ، والملك لا يمكن أن بِكُونَ أَكْثَرُ مِنَ القَاضِي الأُولَ للشَّمَبِ» (٤٧) ، وقله أراد الاحتفاظ بالملكية ، إنما حاية للشءب من الارستقراطية ، ثم دعا بإلحاح أثناء ذلك إلى إعطاء حتى التصويت لجميع الذكور البالغين (٤٨) . وفي خطآب موجه لمجلس طبقات إقليم بروفانس هدد الطبتمات المميزة بإضراب عام : لا حدار من أن تحتقروا هذا الشعب الذي ينتج كل شيء ، هذا الشعب الذي لا يحتاج إلا لفرض الجمود عليه حتى يصبح رهيبًا جبارًا ۽ (١٩) .

ثم اندلع شغب بسبب الحبر في مارسليا (مارس ١٧٨٩) ، وأرسل أولو الأمر في طلب مبرابو لهدىء ثائرة الشعب لأنهم كانوا على بينة من شعبيته ، وتجمعت الجاهير في حشد من ١٢٠,٠٠٠ للهتاف له (٥٠) . فنظم دورية لمنع حوادث العنف . وفي « بيان لشعب مارسليا » نصح العامة بالصبر حتى يتاح لمجلس طبقات الأمة الوقت للموازنة بين المنتجين الذين يريدون أسعاراً منخفضة . وأطاعه يريدون أسعاراً عالية والمستهلكين الذين يريدون أسعاراً منخفضة . وأطاعه القائمون بالشغب . وبقوة الإقناع ذاتها هدأ تمرداً نشب في إكس . وانتخبته الكس ومرسليا نائباً عنهما ، فشكر الناخبين ، وقرر أن عمل إكس . وفي أبريل ١٧٨٩ اتحد سمته إلى باريس ومجلس الطبقات .

٣ – التجربة الآخيرة للدراما : ١٧٨٩

واخترق بلدآ يواجه المجُّعة ويجرب الثورة . فني ربيع عام ١٧٨٩ نشب في أقسام عديدة تمرد متكرر على الضرائب وغلاء الحبز . من ذلك أن الجاهير في ليون أغاروا على مكاتب جابي الضرائب وأتلفوا سجلاته . وفى آجده ، قرب مونبلييه ، هدد الشعب بعمليات ساب ونهب شاملة ما لم تخفض أسعار السلع ، ومنعت القرى التي خشيت عجز الغلال عنوة تصديرها من الأقسام . وتحدث بعض الفلاحين عن احراق جميع القصور الريفية وقتل أمراء الإقطاع (مايو ١٧٨٩) (٥١) . وفي مونلبري قادت النساء حشداً من الغوغاء في حملة على مخازن الغلال والخابز حين نمى إليهن أن سعر الحبز قد زيد ، واستولين على كل ما وصلت إليه أيديهن من الحبز والدقيق . ومثل هذا حدث في بريه ــ سير ــ سين، وبانول ، وأميان ، وفي كل مكان بفر نسا تقريباً . وفي المدينة تلوُّ المدينة أثار الحطباء الشعب بأنائهم بأنَّ الملك أجل دفع الضرائب كلها (٥٢) . وسرى خلال إقليم بروفانس في شهرى مارس وأبريل نبأ يقول ان « خبر الملوك يريد المساواة في الضرائب ، وألا يكون بعد اليوم أساقفة ، ولا إقطاعيون ، ولا عشور ، ولا مكوس ، ولا ألقاب ، ولا امتيازات» (٥٣) . وبعد أول أبريل ١٧٨٩ كف الناس عن دفع الرسوم الإقطاعية ، وهكذا لم يكن نزول النبلاء «التطوعي » عن حقوقهم الإقطاعية فى ٤ أغسطس عملا من أعمال التضحية ، بل إقراراً. بالأمر الواقع .

وازداد الانفعال والإثارة في باريس كل يوم تقريباً باقتراب موعد انعقاد مجلس طبقات الأمة ، فتدفقت النشرات من المطابع ورفع الحطباء عقائرهم في المقاهي والأندية وصدرت أشهر وأقوى نشرة في التاريخ بأسره في يناير ١٧٨٩ ، بقلم رجل من أحرار الفكر هو الأبيه إيمانويل بحوزف سييس ، الوكيل العام لأسقفية شارتر . وكان شامفور قد كتب متسائلا هما الطبقة الثالثة ؟ – إنها كل شيء . وماذا تملك ؟ لا شيء » . فصاغ سييس هذا « الأبجرام » المتفجر عنواناً جذاباً وحوله إلى ثلاثة أسئلة سرعان ما رددتها نصف فرنسا :

« ما الطبقة الثالثة ؟ كل شيء

اذا كانت إلى اليوم في النظام السياسي ؟ لا شيء .

ماذا تطلب ؟ أن تصبح شيئاً (١٥).

وذكر سييس أنه من بين سكان فرنسا البالغين ٢٦,٠٠٠,٠٠٠ نسمة ، ينتمى إلى الطبقة الثالثة ـ العامانية المجردة من الإلقاب ـ على الأقل بعضه و ٢٥,٠٠٠,٠٠٠ وهذا معناه في حقيقة الأمر أن الطبقة الثالثة هي الأمة . فإذا أبت الطبقتان الأخريان الجلوس معها في مجلس الطبقات ، كان لها العلس في أن تؤلف بنفسها « الجمعية الوطنية » . وقد حفظ التاريخ المك العبارة فها حفظ .

على أن الجوع كان أبلغ حتى من الكلام . فتقاطر الشحاذون والمجرمون على مراكز الإغاثة كاما أقامتها فى باريس الحفكومة والكهنة والأغنياء ، وافدين من داخل البلاد ليأكلوا ويغامروا بفقرهم فى أفعال يائسة . وكانت الجهاهير هنا وهناك تنفذ إرادتها بنفسها دون اعتداد بالقانون ، فهددت بشنق أى تأجر يخنى الغلال أو يغالى فى سعرها على أقرب عمود نور ، وكثيراً

(م ٣١ - قفية الحضارة ، ج ٤٢)

ما اعترضت قوافل الغلال ونهبتها قبل أن تستطيع هذه القوافل الوصول إلى السوق ؛ وكانت أحياناً تطبق على الأسواق بالغوغاء وتستولى عنوة ودون دفع الثمن على الغلة التي أتى بها الفلاحون ليبيعوها (٥٥). وفي ٢٣ أبريل استصدر نكير من المجلس الملكي مرسوماً يخول للقضاه والشرطة جرد مخازن الغلال الحاصة وإلزامها حيثها عز الحيز بإرسال غلالها للسوق ، ولكن هذا الأمر نفذ في تراخ . كذلك كانت صورة باريس في ربيع ذلك العام .

فى هذه الجاهير الغاضبة من الدهماء تبين الدوق أورليان أداة قد تحقق له مآربه . وكان الحفيد البعيد لفايب أورليان الذي كان وصياً على عرش فرنسا (١٧١٥ – ٢٣) . وقد ولد في ١٧٤٧ ، ولقب بدوق شارتر في الحامسة من عمره ، ثم تزوج فی الثانیة والعشرین بلویز ــ ماری دبوربون بنتییفر، التي جعلته ثروتها أغنى رجل في فرنسا (٥١) . وفي ١٧٨٥ ورث لقب دوق أورليان ، وبعد ١٧٨٩ ، وبفضل دفاعه عن القضايا الشعبية ، عرف بفليب إيجالتيه (المساواه). وقد رأيناه يتحدى الملك في الىر لمان وينفي إلى فيلليه --كوربه . فلما عاد بعد قليل إلى باريس صمم على أن يجعل من نفسه معبود الشعب ، مؤملا أن يختار خلفاً لابن عمه لويس السادس عشر أن اعتزل أو خلع هذا الملك الذي أزعجته الحطوب ، فسخا في عطائه للشعب ، وأوصى بتأمين أملاك الكنيسة (٧٠) ، وفتح للجاهير حديقة البالية ـــرويال وبعض حجراته فى قلب باريس ، وكانت له شمائل الارستقراطي الجواد وأخلاق سلفه الوصى على العرش . وقامت مربية أبنائه مدام جنليس ، همزة وصل بينه وبين مىرابو ، وكوندورسيه ، ولافاييت ، وتالىران ، ولافوزييه ، وفولني ، وسييس ، ودعمولان . وقد بذل له زملاؤه من الماسون الأحرار التأييد الكبير (٥٨). وقام الروائي شوديرلو دلاكلو ، وكان سكرتبره ، بدور العميل له في تنظم المظاهرات والانتفاضات الشعبية . وفي الحدائقُ والمقاهي .وبيوت القار ، والمواخر القريبة من قصره كان كتاب النشرات يتبادلون الأفكار ويضعون الحطط ، هذا شارك آلاف الناس من جميع الطبقات في اضطر ابات الساعة وانفعالاتها ، وأصبح البالية ــ رويال ، بوصفه اسماً على هذا المركب كله ، قلب الثورة النابض .

ويزعمرن ، وهو زعم محتمل ولكنه ليس مؤكداً ، أن مال الدوق ، ونشاط شودرلو دلا كلو '، لعبا دورآ في تنظيم الهجوم على مصنع ريفيون فى شارع سانت ــ أنطوان . أما ريفيون هذا فكان يتزعم ثورته الخاصة : يحل محل الرسوم والنسجيات الجدارية ورقآ رقيقا رسمه فنانون بتقنية طورها بنفسه ، وينتج ما وصفه حجة انجليزى بأنه ﴿ أَجمل ما صنع على الإطلاق من ورق الحائط بغير جدال » (٩٥) . وقد استخدم مصنعه ثلاثمائة عامل ، كان الحد الأدنى لأَجر العامل منهم خمسة وعشرين سوا (١,٥٦ دولاراً؟) ف اليوم . وفى اجتماع لجمعية الناخبين فى حى سانت ــ مارجريت نشب نزاع بين ناخبي الطبقة الوسطى والعالُ ، وخيف أو تخفض الأجور(٢١) . وُسِرى نَبأ كاذب بأن ريفيون قال « ان العامل الذي له زوجة وأولاد في استطاعته أن يعيش على خسة عشر سوا فى اليوم » . وفى ٢٧ أبريل احتشد جمع أمام منزل صاحب المصنع ، فلما لم يجدوه أحرقوا دمية تمثله . وفي اليوم الثامن والعشرين ، أغار الغوغاء بعد أن عززوا قوتهم وتسلحوا على بيته ، ونهبوه ، وأشعلوا النار في أثاثه ، وشربوا الحمر من مُحزن خموره ، واستولوا على النقود والآنية الفضية . ثم انتقل القائمون بالشغب إلى المصنع ونهبوه . وجرد الجنود لقتالهم ، فدافعوط عن أنفسهم في معركة اتصلت عدة ساعات ، لتى فيها اثنا عشر جندياً ونيف وماثنا مشاغب مصرعهم . وأغلق ريفيون مصنعه وشد رحاله إلى انجلتره .

كذلك كان مزاج باريس حين وصل النواب المنتخبون ومناوبوهم لحضور مجلس طبقات الأمة في فرساى .

٧ ــ مجلس طبقات الأمة : ١٧٨٩

فى ٤ مايو تحرك النواب فى موكب مهيب الاستماع إلى القداس فى كنيسة القديس لويس : يتقده لهم كهنة فرساى ، ويليهم ممثلو الطبقة الثالثة فى ثياب سوداء ، ثم نواب الأشراف فى ثيابهم الزاهية وقبعاتهم المزينة بالريش ، ثم الملك والملكة يحيط بهما أفراد الأسرة المالكة . وازدجم أهل المدينة فى الشوارع والشرفات وأسطح المنازل ، وصفقوا

لممثلى العامة ، وللمملك ولدوق أورليان ، واستقبلوا بالصمت النبلاء ، ورجال الاكلروس ، والملكة ، وكان كل إنسان (عدا الملكة) سعيداً ذلك اليوم ، لأن الأمل الذي تطلع إله الكثيرون قد تحقق . وبكى الكثيرون ، من بين النبلاء ، لمرأى الأمة المنقسمة وقد بدت متحدة .

وفي ٥ مايو اجتمع النراب في «قاعة الملاهي الصغيره الضخمة ، الواقعة على نحو أربعائة يآردة من القصرالملكي . وبلغ عددهم ٦٢١ من العامة، و ۳۰۸ من الاكليروس ، و ۲۸۵ من النبلاء (وفيهم عشرون من نبلاء الرداء) . أما النوّاب الكنسيمين فكان نحو ثلثيهم من أصل شعبي ، وقد اختار كثيرون من هؤلاء الوقوف في صف العامة . وكان نصف نواب الطبقة الثالثَة تقريباً من المحامين ، وخمسة في المائة من أرباب المهن، وثلاثة عشر في المائة من رجال الأعمال ، وتمانية في المائة بمثلون الفلاحين(٦٣). ومن رجال الاكايروس أسقف أوتان ، شارل ــ ،وريس دتاليران ــ بيريجور، الذي وصفه مير ابو وصفاً سبق به عبارة نابليون « الوحل في جوار ب حريرية » فقال عنه « رجل خسيس ، جشع ، سافل ، دساس ، لايشتهي غير اارحل والمال ، يبيع روحه فى سبيل المال ، وهو إن نعل كان على حق ، لأنه عندها سيأخذ الذهب بدل كومة من الروث "(٢٤) ، ولم يكن في هذا الوصف إنصاف للكاء تالير ان الطيع. وكان بين النبلاء عدة رجال دعوا إلى الإصلاحات الجوهرية : لا فاييت ، وكوندورسيه ، ولا للي ـ تولندال ، وفيكونت نوای ، وأدواق أورلیان ، وانجیون ، ولا روشفوکو ــ ایانکور . وقد انضم معظمهم إلى سييس ، ومير ابوا ، وغير هم من نواب الطبقة الثالثة في جمعية الثلاثين» التي قامت بدور الجاعة المنظمة للإجراءات اللمرالية » ومن أبرز نواب الطبقة الثالثة ميرابو ، وسيس ، ومونييه ، وبارناف ، والفاكي جان بابي ، ومكسمليان روبسبيير . وكان هذا الجمع في مجموعه أبرز تجمع سياسي في التاريخ الفرنسي ، وربما في التاريخ الحديث بأسره. وتطلعت النفوس الكربمة في طول أوربا وعرضها لهذا الحشد عساء أن يرفع لواء ينضوى تحته المظلومون في كل أمة . وافتتح الملك الجاسة الأولى بخطاب موجز اعترف فيه صراحة بما تعانمه حكومته من كرب مالى نسبه إلى «حرب غالية التكلفة واكنها شريفة » وطلب « زيادة فى الضرائب» وأبدى الأسف على « الرغبة المغالية فى التجديد » ، ثم تبعه نكير بخطاب استغرى ثسلات ساعات واعترف فيسه بعجز بلغ م تبعه نكير بخطاب استغرى أنه بلغ ساعات واعترف فيسه بعجز بلغ على قرض قدره وحقيقة الأمر أنه بلغ ، ، ، ، ، ، ، ، ،) وطلب الموافقة على قرض قدره ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، الإحصاءات المرهقة للدهن ، وكان أكثرهم يتوقع من الوزير اللبرالى أن يبسط برنامجاً للإصلاح .

ثم بدأ صراع الطبقات في الغد ، حين انفرد كل من طبقة النبلاء والاكلبروس بقاعة منفصلة وشق جمهور الشعب الآن طريقه عنوة إلى قاعة الملاهي الصغيرة ، وسرعان ما أخذ يؤثر في أصوات النواب بأعرابه القوى – المنظم عادة – عن الاستحسان أو الاعتراض . ورفضت الطبقة الثالثة أن تعترف بنفسها هيئة منفصلة ، وانتظرت في تصميم أن تنضم إليها الطبقتان الأخريان ويتم التصويت عضواً عضواً . ورد النبلاء بأن التصويت بالطبقات – أي بصوت لكل طبقة – جزء من الدستور الملكي لايمكن بهلطبقات – أي بصوت لكل طبقة واحدة والساح بالتصويت تغييره و ذلك أن إدماج الطبقات الثلاث في طبقة واحدة والساح بالتصويت دون عناء أن تحسب التأييد من صغار الاكليرزس هذا كله معناه تسليم عقل فرنسا وخلقها اجرد الكثرة العددية والإرادة البورجوازية . أما مندوبو الاكليروس المنقسمون بين محافظين وأحرار ، فلم يتخذوا موقفاً من الطرفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضي شهر من الطرفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضي شهر من الحلوفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضي شهر من الحلوفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضي شهر من الحلوفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضي شهر من الطرفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضي شهر من الطرفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضي شهر من الطرفين ، منتظرين أن تهديهم الأحداث إلى أفضل طريق . ومضي شهر

وكان سعر الخبر أثناء ذلك يواصل ارتفاعه برغم محاولات نكير لخبهله ، وخطر العنف الجاهيرى يتزايد ، وتدفق فيض من النشرات ، فكتب آرثر ينج في ٩ يونيو يقول : « ان الحركة التجارية المتزايدة الآن في حوانيت باريس التي تبيع النشرات لاتصدق . ولقد ذهبت إلى الباليه رويال لأرى

ما جد نشره ولأحصل على قائمة بكل ما نشر ووجدت أن كل ساعة ثلد جديداً. فقد صدر من النشرات اليوم ثلاث عشرة ، وأمس ست عشرة ، وفي الأسبوع الماضي اثنتان وتسعون . . وتسع عشرة من عشرين من هده النشرات يناصر الحرية ، ويناوىء الاكليروس والنبلاء عادة . . . ولايصدر أي رد عليه »(٦٥) .

وفى ١٠ يونيو أوفد نواب الطبقة الثااثة لجنة إلى النبلاء والأكليروس تكرر دعوتهم إلى اجماع موحد ، وتصرح بأنه إذا واصلت الطبقتان الاجماع منفصلتين فإن الطبقة الثالثة ستأخذ في التشريع الأمة بدونهم . ووقع التصدع في صراع الإرادات الجاعية في ١٤ يونيو ، حين انضم تسعة من كهنة الابرشيات إلى نواب العامة . في ذلك اليوم أنتخبت الطبقة الثالثة ، بأي الابرشيات إلى نواب العامة . في ذلك اليوم أنتخبت الطبقة الثالثة ، بأي رئيساً لها ، ووضعت لنفسها نظاماً للمناقشة والتشريع . وفي اليوم الحامس عشر اقترح سييس أن يطلق النواب المجتمعون في قاعة الملاهي الصغيرة والدين يمثلون ستة وتسعين في المائة من الأمة - على أنفسهم اسم «جمعية الواب الأمة الفرنسية المعترف مم والثابتة صحة عضويتهم . ورأى ميرابو أن العبارة فضفاضة ولا بدأن الملك سير فضها . وبدلا من أن يتراجع سييس ، بسط الإسم المقترح فجعله «الجمعية الوطنية» ، وكذلك تمت الموافقة على الإسم الحديد بأغلبية ٤٩١ مقابل ٨٩ صوتاً (٢٦) . وقد غير هذا الإعلان الملكية المطلقة تلقائياً إلى ملكية مقيدة ، وأنهي السلطات التي امتازت بها الطبقات المعلية ، وشكل - من الناحية السياسية - بداية الثورة .

ولكن هل يقبل الملك هذا الغض من سلطته ؟ ولكى تعطفه الجمعية الوطنية للقبول قررت أن جميع الفرائب القائمة ينبغى دفعها كالسابق إلى أن تحل الجمعية ، وبعدها لا تدفع ضرائب إلا ما أذنت به الجمعية ، وأن الجمعية ستنظر بأسرع ما تستطيع فى أسباب عجز الحبز وعلاجه ، وأنها بعد قبول دستور جديد ستتكفل بديون الدولة وتوافق على سدادها ، بعد قبول دستور جديد ستتكفل بديون الدولة وتوافق على سدادها ،

كسب تأييد حاملي السندات الحكومية ، وقد وضعت كالها بمهارة لتقلل. من مقاومة الملك .

واستشار لويس مجلسه . فحذره نكير من أن مجلس الطبقات سينهار ما لم تزعن الطبقان الممزتان ، وأن الضرائب لن تدفع ، وأن الحكومة ستصبح مفلسة لا حول لها ولا قوة . واعترض وزراء آخرون بأن التصويت الفردى سيكون معناه دكتاتورية الطبقة الثالثة وإصابة طبقة النبلاء بالعجز السياسي . وقرر لويس أن يقاوم الجمعية الوطنية لأنه شعر أن عرشه يعتمد على النبلاء والأكليروس . فأعلن أنه سيلتي خطاباً على مجلس الطبقات في النبلاء والأكليروس . فأعلن أنه سيلتي خطاباً على مجلس الطبقات في بأن الشعب سيقاوم خطوة كهذه .

واقتضت « الجاسة الملكية » المقررة تجهيز قاعة الملاهى الصغيرة بترتيبات مادية جديدة فأرسلت الأوامر بإجراء هذه الترتيبات إلى مهرة صناع القصر دون إشعار الجمعية . فلما حاول نواب الطبقة الثالثة دخول القاعة في ٢٠ يونيو وجدوا أبوابها مغلقة وداخلها مشغولا بالصناع . واعتقد النواب أن الملك يخطط لطردهم ، فانتقلوا إلى ملعب للتنس مجاور (وصالة ملعب التنس وأقسموا بميناً صنعت التاريخ .

وحيث أن الجمعية الوطنية دعيت لوضع دستور المماكة ، ولإحداث التجديد في النظام العام ، ولصيانة المبادىء الصحيحة للنظام الملكي ، وحيث أنه ما من شيء يقوى على منعها من مواصلة مداولاتها في أي مكان تضطر إلى الاجتماع فيه ، وأخيراً ، بما أنه حيثما اجتمع أعضاؤها فهناك تكون الجمعية الوطنية ، لذلك تقرر الجمعية أن يقسم جميع أعضائها عيناً مغلظة بألا يتفرقوا ، وأن يعاودوا الاجتماع كلما دعت الظروف ، حتى يستقر حال المملكة ، ويرسى على أسس مكيفة ، وأنه بعد حلف المين المذكورة سيصدق جميع الأعضاء ، وكل منهم بمفرده ، على هذا القرار الثابت بالتوقع عليه» (١٧).

وقد وقع جميع النواب الحاضرين وعددهم ٥٥٧ نائباً وعشرون مناوباً إلا اثنين ، ثم وقع في تاريخ لاحق خسة وخسون أخر وخسة قساوسة . فلُما. أن ترامى نبأ هذه الأحداث إلى باريس احتشد جمع غاضب حول البالية – وويال وأقسموا على الدفاع عن الجمعية الوطنية أيا كان الثمن . وفى فرساى بات من الحطر على أى شريف أو أسقف أن يظهر فى الشوارع ، وقد لتى عدد منهم معاملة خشنة ، ولم ينج رئيس أساقفة باريس بجلده إلا حين وعد بأن ينضم إلى الجمعية ، وفى ٢٢ يونيو اجتمع النواب الذين أقسموا اليمين فى كنيسة سان لوى ، وهناك انضم إليهم بعض النبلاء و ١٤٩ من النواب الكنسيين البالغ عددهم ٣٠٨ .

وفى ٢٣ يونيو اجتمع نواب الطبقات الثلاث فى قاعة الملاهى الصغيرة ليستمعوا إلى الملك . وطوق الجنود القاعة . وتخلف نكير عن الحضور مع الحاشية الملكية على نحو واضح . وتكلم لويس فأوجز ، ثم أناب وزيراً فى قراءة قراره . وقد رفض القرار دعوى النواب الذين أعلنوا أنفسهم جمعية وطنية باعتبارها غير قانونية وباطلة . وسمح باجتماع موحد للطبقات الثلاث ، وبالتصويت الفردى على المسائل التي لاتؤثر فى هيكل فرنسا الطبقى ، واكن عظر أى عمل عمس « الحقوق القديمة والدستورية . . . للملكية ، أو الامتيازات التشريفية . . . للطبقتين الأوليين ، أما الأمور المتصلة بالدين أو الكنيسة فلا بد من أن يوافق عليها الاكليروس . وسمح الملك لمجلس الطبقات بحق المعتراض على الضرائب والقروض الجديدة ، ووعد بالمساواة فى فرض المضرائب إذا وافقت عليها الطبقتان المميزتان ، وعرض أن يتلقى توصيات الضرائب إذا وافقت عليها الطبقتان المميزتان ، وعرض أن يتلقى توصيات بالإصلاح . وينشىء مجالس اقليمية يكون التصويت فيها فردياً . ووافق على بالإصلاح . وينشىء مجالس اقليمية يكون التصويت فيها فردياً . ووافق على وكل آثار ألقنية فى فرنسا . ثم ختم الجلسة بمظهر وجيز للسلطة ؛ :

« لو أنكم تركتمونى وحدى فى هذه المغاهرة الكبرى فسأعمل وحيداً لرفاهية شعبى . . . وسوف أعد نفسى دون سواى الممثل الحقيقي لهم . . . ولن تصبح خطة من خطفلكم أو اجراء من اجراءاتكم قانوناً ما لم أوافق عليه صراحة . . . وانى آمركم بالتفرق فوراً ، وبمضى كل نائب إلى قاعة طبقته صباح غد لتستأنفوا مناقشاتكم » (١٨) .

فلما انصرف الملك رحل معظم النبلاء وقلة من الاكليروس . وأعلن المركيز بريزيه ، كبير التشريفات ، على النواب الذين بقوا أن الملك يريد الجميع أن يبرحوا القاعة . ورد ميرابو رداً مشهوراً : «سيدى . . . ليس لك هنا مكان ولا صوت ولا حق فى الكلام . . . فإذا كنت قد كلفت بإرغامنا على مبارحة هذه القاعة ، فلا بد لك من طلب الأوامر باستعمال القوة ، . . . لأننا لن نبرح أماكننا إلا على أسنة الرماح» (١٦٩) . وظاهرت هذا التصريح صيحة هتف بها الجميع «هذه إرادة الجمعية » فانسحب بريزيه ، التصريح صيحة هتف بها الجميع «هذه إرادة الجمعية » فانسحب بريزيه ، وصدرت الأوامر للجند المحليين بإخلاء القاعة ، ولكن به ض النبلاء الأحرار أقنعوهم بالا يتخذوا أى اجراء . فاما أنبىء الملك بالموقف قال «تباً لهم م ، فليمكثوا إذن » (٢٠) .

وفى ٢٤ يونيو كتب ينج فى يوميته: «ان الغليان فى باريس لا يمكن تصوره ، فقد كان عشرة آلاف شخص طوال اليوم فى الباليه رويال . . . والاجتماعات المستمرة هناك تنصل وتبلغ من التهور . وسورة الحرية درجة لاتكاد تصدة » (١٧) . وعجزت السلطات البلدية عن حفظ النظام ، لأنها لم تستطع الاعتماد على «الحرس الفرنسيين» المحليين ؛ ذلك أن كثيرين من هؤلاء كان لهم أقرباء شرحوا لهم قضية الشعب ، وتآخى بعض هؤلاء الجند مع الحشد المحيط بالباليه – رويال ؛ وفى فوج فى باريس كانت هناك جمعية سرية أقسمت ألا تطيع أوامر مناوئة للجمعية الوطنية . وفى ٢٥ يونيو اجتمع الرجال الذين انتخبوا من قبل نواب الطبقة الثالثة عن باريس ، وعدد هؤلاء الرجال الذين انتخبوا من قبل نواب الطبقة الثالثة عن باريس ، وعدد هؤلاء علما المرجال الذين انتخبوا أنف مهم على الحكومة الملكية للعا صمة ، فأختاروا القديم ، همة حاية الحباة والأملاك . فى ذلك اليوم نفسه انتقل سبعة وأربعون بيلا يتقدمهم دون أورليان إلى قاعة الملاهى الصغرى . وبدا أن انتصار الجمعية أصبح الآن أكيداً ، وأن القوة وحدها هى الى تستطيع زعزعته .

وفى ٢٦ يونيو ، وبرغم معارضة نكير ، أخبر الأعضاء المحافظون فى الوزارة الملك أن الجنود المحليين فى فرساى وباريس لا يمكن بعد الآن الركون

إلى طاعتهم الأوامر ، وأقنعوه بأن يرسل فى طلب ستة أفواج من الأقاليم . وفى السابع والعشرين ، وتحولا إلى نصيحة نكير ، أمر لويس وفود النبلاء والاكليروس بالانضام إلى باتى النواب . ففعلوا ، ولكن النبلاء أبو المشاركة فى التصويت بحجة أن تفويضهم عن دوائرهم الانتخابية بمنعهم من التصويت الفردى فى مجلس الطبقات . وخلال الأيام الثلاثين التالية عاد أكثرهم إلى ضياعهم .

وفى أول يوليو استدعى الملك إلى باريس عشرة أفواج ، معظمهم من الألمان والسويسريين ، وفى الأسابيع الأولى من يوليو احتل ستة آلاف جندى بقيادة المرشال برولى فرساى ، واتخذ عشرة آلاف أخر بقيسادة البارون بزينفال مواقعهم حول باريس ، لا سيا فى الشان دمارس . واعتقدت الجمعية والشعب أن الملك يخطط لتفريقهم أو تخويفهم ، وبلغ الحوف من القبض ببعض النواب مبلغاً جعاهم يبيتون فى قاعة الملاهى الصغرى بدلا من العودة إلى بيوتهم ليلاب،

فى جو الإرهاب هذا عينت الجمعية لجنة لوضع مخططات المستور جديد. وقدمت اللجنة للجمعية تقريراً تمهيدياً فى ٩ يوليو ، ومن ذلك اليوم أطاق النواب على أنفسهم اسم « الجمعية التأسيسية الوطنية » . وكان المل السائل بين الأعضاء فى جانب الملكية اللستورية. وكان من رأى مير ابو المطالبة به «حكومة شبيهة بحكومة انجلتره بوجه عام » تكون فيها الجمعية الحيثة التشريعية ، ولكنه واصل فى السنتين اللتين أفسحتا له فى أجله الإلحاح على الاحتفاظ بملك لفرنسا . وأثنى على لويس السادس عشر لما أتصف به من طيبة قلب وسماحة مقصد يشوش عليهما أحياناً مشبروه قصار النظر ، ثم تساءل :

« هل درس هؤلاء الرجال ، في ثاريبخ أى شعب من الشعوب ، كيف تبدأ الثورات وكيف تنفذ؟ وهل لاحظوا بأى سلسلة رهيبة من الظروف يكره أعقل الرجال على إتيان أفعال تتجاوز كثيراً حدود الاعتدال ، وبأى دوافع مخيفة يقذف بشعب غاضب إلى ألوان من الشطط لو فكروا فيها مجرد تفكير لارتعدت فرائعهم فرقا؟ » (٧٣).

وخامرت الجمعية الشائ فى أن مير ابو مأجور من الملك أو الملكة ليدافع عن الملكية ، وأكنها أساساً اتبعت نصيحته . وأحس النواب ، الذين كان العنصر السائد فيهم الآن رجالا من الطبقة الوسطى ، أن جهاهير الشعب أخذت تصبح عسيرة القياد إلى حد خطر ، وأن السبيل الوحيد للحيلولة دون التحالل الشامل للنظام الاجتماعى هو الإبقاء فترة على الهيكل التنفيذي الراهن للدولة ،

على أنهم لم يشعروا بمثل هذا الانعطاف نحو الملكة . فقد علم أنها شاركت المجاببة في تأييد الحزب المحافظ في مجلس الملك ، وأنها تمارس سلطة سياسية تفوق كفايتها كثيرة . وكانت خلال هذه الأشهر الحرجة قد تجلدت لثكل ربما نال من أى قدرة أوتيتها على الحكم الهادىء المتعقل! . ذلك أن ابنها البكر ، ولى العهد لويس ، كان شديد المعاناة من الكساح وأغوجاج العمود الفقرى إلى درجة أعجزته عن المشي بغير معونة (١٧٠) . وفي ٤ يونيو مات . ولم تعد مارى أنطوانيت التي حطمها الحزن والحوف تلك المرأة الفاتنة التي كانت تمرح طوال سني الحكم الأولى . وباتت وجنتاها شاحبتين تحيلتين ، وأخذ الشيب يتسلل إلى شعرها ، وشاب الحزن بسهاتها وهي تذكر أياماً أسعد ، ثم أرق مضجعها وعها بحشود الدهماء تلعن اسمها في باريس وتحمى الجمعية في فرساى وترهها .

وفى ٨ يوليو وافقت الجمعية على اقتراح لميرابو يطلب إلى الملك أن ينقل من فرساى جنود الإقليميين الذين جعلوا من حدائق لنوتر معسكراً مسلحاً , ورد لويس بأنه ليس هناك أذى مقصود بالجمعية ، ولكن فى مدام دستال مستحضرة ذلك الحدث «وتقاطرت باريس كلها لتزوره فى الساعات الأربع والعشرين التى سمح له بها الاستعداد لرحلته . . . وأحال الرأى العام عاره انتصاراً »(٥٠) . ثم رحل هو وأسرته فى هدوء إلى الأراضى المنخفضة . أما الذين أيدوه فى الوزارة فأقيلوا معه . وفى ١٧ يوليو ، وفى المنتسلام كامل لدعاة استخدام القوة ، عين لويس صديق الملكة ، البارون دبروتوى ، خلفاً لنكير ، وعين دبرولى وزيراً للحربية . وبدا أن الجمعية وثورتها الوليدة مقضى عليهما قضاء مبرما .

ولكن الإنقاذ جاءهما من شعب باريس .

٨ ــ إلى الباستيل

كانت عوامل كثيرة تحمل الجماهير على الانثقال من الغليان إلى مرحاة العمل . فقد كان سعر الحيز قضية متبرة لحفيظة ربات البيوت ، وانتشرت الشبهة في أن بعض تجار الجملة محبسون الغلال عن السوق طمعاً في أسعار أعلى حتى مما وصلت إليه(٧٦) . وأرسلت السلطات البلدية الجديدة الجاد لحماية المخابز مخافة أن يفضى الجوع إلى النهب العشوائى . وكانت القضية التي تؤرق الباريسيين علمهم بأن الأفواج التي في خارج المدينة ، والتي لم يتسن بعد كسب تأييدها لقضية الشعب ، تهدد الجمعية والثورة . وقد بلغ غضب الجهاهبر وخوفهم أثر سقوط نكبر المفاجىء ــ وهو الرجل الوحيد في الحكوءة الذى كان الشعب قد وثق به ــ نقطة كفت عندها كلمة واحدة لتثبر رداً عنيفاً . فني ١٢ يوليو وثب كامي ديمولان ، وكان أحد خريجي مدارس اليسوعيين ولكنه أصبح الآن محاميًا متطرفًا في التاسعة والعشرين من عمره ، فوق مأثدة خارج « الكافية دافوا » على مقربة من البالية ـــ رويال وندد بأقالة نكير باعتبارها خذلاناً للشعب ، وصاح « إن الألمان (الجند) في الشان دمارس سيدخلون باريس الليلة ليذبحوا سكانها !» ثم لوح بطبنجة وسيف وهتف «إلى السلاح! »(٧٧). وللتو تبعه فريق من السامعين إلى ميدان فاندوم يحملون تماثيل نصفية لنكير والدوق أورايان ، وهناك أكرههم بعض الجند على الفرار ، ثم تجمع في المساء حشد في حداثق التويلري ، فهاجمهم **فوج من الجند الألمان ، فقاوموهم بالقوارير والحجارة ، فأطلق الجنود** النارُّ عليهم وجرحوا كثيرين ، وبعد أن تفرقوا عادوا إلى التجمع في الأوتيل دفيل ، وشقوا طريقهم إليه عنوة ، واستولوا على ما وجدوه من سلاح . وانضم الشحاذون والمجرمون إلى القائمين بالشغب ، ثم انقض الجميع على عدة بيوت ونهبوها .

وفی ۱۳ یولیو تجمع الحشد مرة أخرى ، ودخلوا دیر سان ــ لازار . واستولوا علی مخزونه من الغلال وحملوه إلى السوق فی لی هال ، وفتح

حشد آخر سجن لا فور س وأطلق سراح السجناء وكان أكثر هم من المدنيين وراح أفراد الشعب يفتشون عن البنادق فى كل مكان ، فلما لم يجدوا منها لا القليل ، صنعوا خسين ألف حربة (٢٨١) . وخافت الطبقات الوسطى فى باريس على بيوتها وممتلكاتها ، فألفت مليشيا خاصة بها وسلحتها ، وفى الوقت نفسه واصلى الأغنياء تشجيع الجاهير الثائرة وتمويلها وتسليحها لعل هذا أن يشى الملك عن استعمال القوة مع الجمعية (٢٩١) .

وفى صباح ١٤ يوليو الباكر أغار حشد من ثمانية آلاف رجل على الأوتيل ديز نفاليد ، واستواوا على ٣٢,٠٠٠ بندقية ، وبعض البارود ، واثنتي عشرة قطعة من المدفعية . وفجأة صاح أحدهم « إلى الباستيل » . ولكن لم الباس**تيل** بالذات ؟ لا لإطلاق سراح سجنائه ، الذين لم يتعدوا السبعة ، فضلا عن أنه كان بوجه عام منذ ١٧١٥ يستعمل مكاناً لحبس راق لسراة القوم . غير أن هذه القلعة الضخمة التي بلغ ارتفاعها مائة قدم وسماك أسوارها ثلاثين قدماً والتي أحاط بها خندق عرضه خسة وسبعون قدهاً ظلت أمداً طويلا رمزاً للاستبداد . وكانت ترمز في ضمر الشعب إلى مئات السجون والزنزانات الخفية ، وكان بعض الكراسات قد طالب بتدميرها . ولعل ما أثار الجمع علمهم بأن الباستيل قد صوب بعض المدافع إلى شارع وضاحية سانت ـــ أنطوان ، وهي حي يغلي بالمشاعر الثورية . وربما كان أهم من هذا كله ما قبيل من أن الباستيل احتوى مخزناً ضخماً من السلاح والذُّخيرة ، لا سيما البارود ، ولم عملك الثوار منه إلا القليل . وكان في القاعة حامية قوامها اثنان وثمانون جندياً فرنسياً واثنان وثلاثون من الحرس السويسرى ، بقيادة المركعز داونى ، وكان رجلا لين الطبع ^(٨٠) . و لكن ذاع عنه بين الجاهير أنه وحش غليظ القلب(٨١).

وبينها كان الجمع الذى تألف أكثره من الباعة والصناع يتجه صوب الباستيل استقبل دلونى وفداً من المجلس البادى ، طلب إليه سحب المدافع المهددة من مواقعها ، وألا يتخذ أى اجراء عدائى نحو الشعب ، ووحد نظر ذلك باستخدام نفوذه لثنى الجمع عن مهاجمة الحصن . ووافق القائد ، واستضاف الوفدل تناول طعام الغداء ، وتلقت لجنة أخرى أوفدها المحاصرون

أنفسهم تعهداً من دلونى بألا يطلق جنوده النار على الشعب ما لم تكن هناك محاولة لاقتحام الحصن عنوة . ولكن هذا لم يرض الجمع الهائج ، فقد كان مصمماً على الاستيلاء على الذخيرة التي لاتستطيع بنادقه بدونها أن تقاوم الزحف المنتظر من جنود بيزنفال الأجانب على المدينة ، على أن بيزنفال لم يكن حريصاً على الزحف إلى داخل باريس إذ خامره الظن بأن جنوده سير فضون إطلاق النار على الشعب . الملك انتظر الأوامر من دبرولى ، ولكن شيئاً منها لم يصله .

وحوالى الواحدة بعد الظهر تسلق ثمانية عشر من الثوار سور بناء مجاور، ووثبوا إلى داخل الفناء الأمامى للباستيل ، وأنزلوا كوبربين متحركين ، فعمر المثات فوق الحندق ، وأنزل كوبريان آخران ، وسرعان ما اهتلأ الفناء بجمع متحفز و اثق من نفسه . فأدر هم دَّلُوني بالانسحاب ، فأبوا ، وعليه فقد أصدّر أمره لجنوده بإطلاق النار عليٰهم . ورد المهاجمون على النار وأشعلوا النبران في بعض الأبنية الخشبية والملاحقة الأسوار الحجرية . وحوالى الثالثة انضم أفراد من الحرس الفرنسيين المنطرنين إلى المحاصرين ، وأخلوا يقصفون الحصن بخمسة من المدافع التي أستوات عَليها الجاهير ذلك الصباح من الأوتيل ديز نفاليد . وبعد أربع ساعات من القتالُ لقى ثَمَّانية وتسمرن من المهاجمين وواحد من المدافعين مُصرعهم. أما دلونى فحين رأى الجمع لايفتأ يزداد عدَّداً بوصول امداد جديدة ، وإذ لم تصله كلمة تعده بالعون من بزينفال ، ولم يكن لديه مؤو نة من الطعام تثبت للحصار ، فقد أمر جنده بالكف عن إطلاق النار ورفع علم أبيض . ثم عرض الاستسلام إذا سمح لجنوده بالخروج بسلاحهم آمنین ، فرفض الجمع الذي هاجه منظر قتلاه النظر في أي شيء غير التسليم دون قيد أو شرط (^{۸۲)}. وأراد داوني نسف الحصن فمنعه رجاله. وعليه أرسل إلى المهاجمين أسفل الحصن مفتاح المدخل الرئيسي . واندفع الجمع ، وجردوا الجنود من سلاحهم ، وقنارا ستة شهم ، وقبضوا على دلونى ، وأطلقوا سراح السجناء المذهولين .

وبينما كان كثير من المنتصرين يستولون على ما وصات إليه أيديهم من سلاح وذخيرة ، قاد فريق من الجمع دلونى إلى الأوتيل دفيل توطئه لمحاكمته

فيا يبدو على جريمة القتل . وفي الطريق أوقفه المتحمسون منهم وأوقعوه أرضا ، وأوسعوه ضرباً حتى مات ، ثم قطعوا رأسه ، واخترقوا شوارع باريس في عرض ظافر وهم يحملون هذه الغنيمة الدامية مرفوعة عالياً فوق حرية .

فى عصر ذلك اليوم عاد لويس السادس عشر إلى فرساى من رحلة صيد قضى فيها نهاره ، ودون فى يوميته هذه الملاحظة «١٤ يوليو : لا شىء » فلما وصل الدوق دلا روشكوكو - لا نكور قادماً من باريس أنبأه بنبأ الهجوم الناجح على الباستيل ، وقال الملك مندهشاً «ماذا ، هذا تمرد! » وأجاب الدوق « لا يا مولاى ، إنها ثورة » .

وفى ١٥ يوليو ذهب الملك إلى الجمعية فى تواضع وأكد لها أن الجنود الإقليميين والأجانب سيبعدون عن فرساى وباريس ، وفى ١٦ يوليو أقال يروتوى وأرتوا ودبرولى أقال يروتوى وأستدعى نكير لوزارة ثالثة ، وبدأ بروتوى وأرتوا ودبرولى وغيرهم من النبلاء حركة نزوح المهاجرين عن فرنسا ، ودمرت الجاهية أثناء ذلك الباستيل بعد أن تسلحت بالمعاول والبارود . وفى ١٧ يوليو ذهب لويس إلى باريس يرافقه خسون من الجمعية ، واستقبله المجلس البلدى والشعب فى الأوتيل دفيل ، وثبت على قبعته شارة الثورة الحمراء البيضاء الزرقاء .

ختسام

وهكذا نختم في هذين المجلدين الأخيرين مسحنا للقرن الذي مازالت صراعاته وإنجازاته فعالة اليوم في حياة البشر . لقد رأينا الثورة الصناعية تبدأ بذلك السيل المتدفق من المخترعات التي قد تحقق ـ قبل أن نصل إلى الألف الثانى للميلاد ـ حلم أرسطو بالآلات التي تحرر البشر من كل عناء يدوى، ولقد سجلنا المراحل التي خطتها علوم كثيرة صوب فهم أنضل للطبيعة وتطبيق أجدى لقوانيها . ولقد رحبنا بانتقال الفلسفة من الميتافيزيقا العقيمة إلى اجتهادات العقل في شئون البشر الدنيوية . ولقد تتبعنا بأهمام حي محاولة تحرير الدين من الشعوذة والتعصب الأعمى وعدم التسامح ، وتنظيم الأخلاقية

دون استعانة بالثواب والعقاب السماويين ؛ ولقد عامتنا جهود الساسة والفلاسفة أن نقيم حكومة عادلة قادرة ، وأن نوفق بين الديمقر اطية وبين بساطة البشر وعدم مساواتهم الطبيعية . ولقد استمتعنا بمختاف إبداعات الجال في الباروك ، والفن الكلاسيكي المحدث، وانتصارات الموسيقي في باخ ، وهندل ، وفيفالدي وفي جلوك ، وهايدن ، وموتسارت . ولقد شهدنا از دهار الأدب في ألمانيا على يد شيلر وجوته ، وفي انجلتره على يد فحول الروائيين وأعظم المؤرخين، وفي أسكتلنده على يد بوزويل وبير نز ، وفي السويد بتفجر الأغنية في عهد جوستاف الثالث ؛ وفي فرنسا ترددنا بين فولتير منافحاً عن العقل والذكاء وبين روسو مدافعاً بالدوع عن حقوق الوجدان . ولقد سمعنا النصفيق وبين روسو مدافعاً بالدوع عن حقوق الوجدان . ولقد سمعنا النصفيق صالونات فرنسا وانجلتره ، وعملك النساء المتألق في النمسا وروسيا . ثم راقبنا الملوئات فرنسا وانجلتره ، وعملك النساء المتألق في النمسا وروسيا . ثم راقبنا الملوئات فرنسا وانجلتره ، وعملك النساء المتألق في النمسا وروسيا . ثم راقبنا الملوئات فرنسا وانجلتره ، وعملك النساء المتألق في النمسا وروسيا . ثم راقبنا الملوئات فرنسا وانجلتره ، وعملك النساء المتألق في النمسا وروسيا . ثم راقبنا الملوئات فرنسا وانجلتره ، وعملك النساء المتألق في النمسا وروسيا . ثم راقبنا المهلاك الفلاسفة .

وقد يبدو من السخف أن نهى قصتنا فى الاحظة التى أوشك الكثير جداً من الأحداث على بث الحياة ونفخ الروح فى هذه الصفحات . وما كان أسعدنا لو أتيح لنا الزحف خلال ضجيج الثورة وعجيجها ، ثم فحصنا ذلك التفجر البركانى للطاقة المعروف بنابليون ، واستمتعنا أبما استمتاع بثروة القرن التأسع عشر فى الأدب ، والعلم ، والفلسفة ، والموسيقى ، والفن ، والتكنولوجيا ، والحكم . وكان يهجنا أكثر لو عدنا إلى وطننا أدريكا ، جنوبها وشمالها ، وحاولنا أن ننسج قطعة النسيج المعقدة ، نسيج الحياة والتاريخ الأمريكيين فى صورة واحدة مماسكة متحركة . بيد أنه لابد لنا أن نروض أنفسنا على تقبل فكرة الفناء ، وأن نترك لعقول أنضر القيام عهمة ومغامرة ، هما إضافة تجارب فى التأليف والتركيب إلى البحوث الأساسية التى قام بها الإخصائيون التاريخيون والعلميون .

لقد أتممنا على قدر استطاعتنا قصة الحضارة هذه ، ومع أننا كرسنا معظم حياتنا لهذا العمل ، فإننا عليان بأن عمر الإنسان أن هو إلا لحظة قصيرة في التاريخ ، وبأن خير ما يقدمه المؤرخ من عمل سرعان ما يكتسح حين

يطمو أبهر المعرفة ويتعاظم . غير أننا ونحن نابع در ستنا من قرن إلى قرن، از ددنا يقيماً بأن كتابة الناريخ الرسمي قد أسرف في تجزئتها أبواباً وفروعاً ، وأنه يدبني لبعضنا أن بحاول كتابة التاريخ كلا ، كما كان يعاش ، في جميع وجوه الدراما المعقدة الموصولة .

لقد انقضت الآن أربعون عاماً من المشاركة السعيدة في ملاحقة التاريخ. وكنا نحلم باليوم الذي نكتب فيه آخر كلمة في آخر مجلد . والآن وقد أقبل هذا اليوم فإننا علميان بأننا سنفتقد الهدف المهنع الذي أضفي على حياتنا معنى والتباها :

وإننا لشاكران للقارىء الذى صاحبنا هذه السنين الكثيرة بعض الرحلة الطويلة أوكلها . لقدكنا على الدوام واعين بخضوره ، والآن نستأذنه فى الرحيل ونقرئه تحية الوداع :

E E E



CHAPTER XXVII

- 1. Shakespeare, Richard II, Act II, Sc. i.
- 2. Nussbaum, History of the Economic Institutions of Modern Europe, 130.
- 3. Namier, Sir Lewis, Crossroads of Power, 175.
- 4. Ashton, T. S., Economic History of England, 179.
- 5. Watson, J. S., Reign of George III, 28.
- 6. Nussbaum, 73.
 7. Hammond, J. L. and Barbara, The Village Lahourer, 17.
- 8. Usher, A. P., An Introd. to the Industrial History of England, 323.
- 9. Quennell, M. and C., History of Everyday Things in England, 79.
- 10. Mantoux, Paul, The Industrial Revolution in the 18th Century, 258.
- 11. Samuel Smiles, Lives of the Engineers, in History Today, April, 1956, 263.
- 12. Ibid., 263, 265
- 13. The Age of Voltaire, \$17.
- 14. Mantoux, 326.
- 15. Usher, Introd. to Industrial History, 316.
- 16. Boswell, Life of Johnson, 598.
- 17. Lipson, E., Growth of English Society, 100.
- 18. Marieoux, 385; George, London Life, 200-7.

- 10. Smith, Adam, Wealth of Nations, I, 73.
- 20. Mantoux, 439; Smith, 60.
- 21. Ashton, 203.
- 22. Mantoux, 70.
 23. Arthur Young in Turberville, Johnson's England, I, 218
- 24. Müller-Lyer, F., History of Social Development, 221.
- 25. Mantoux, 420.
- 26. Ibid., 421.
- 27. Barnes, H. E., Economic History of the Western World, 313.
- 28. Webb, Sidney and Beatrice, History of Trade Unionism. 51.
- 29. Ashton, 235. 30. Traill, H. D., Social England, V, 336.
- 31. Mantoux, 411.
- 32. Ibid., 413.
- 33. 413.
- 14. Lecky. History of England, III, 135-36.
- 35. Smith, Wealth of Nations, 1, 59.
- 36. Rogers, J. E. T., Six Conturies of Work and H'ages, 80.

CHAPTER XXVIII

- 1. George, M. D., England in Transition, 218 f.
- 2. Ibid., 219.
- 3. 218.
- 4. Namier, Structure of Politics at the Accession of George III, 80.
- 5. New CMH, VII, 145
- 6. Lecky, History of England, III, 171.
- 7. Wilson, P. W., William Pitt the Younger,
- 8. Plumb, J. H., Men and Places, 12.
- o. Namier, Structure of Politics, 77-79.
- 10. lbid., 150.
- 11. Lecky, III, 171.
- 12. Blackstone, Sir W., Commentaries on the Laws of England, 17 (p. 50 of orig. ed.).
 13. Namier, Crossroads of Power, 133.
- 14. Thackeray, The Four Georges, 62.
- 15. Cl. Butterfield, George Ill and the Historians, 175; Morley, John, Burke: a Historical Study, 9.
- 16. Lecky, III, 11; Namier in History Today, Seprember, 1953, p. 615.
- 17. Watson, J. S., The Reign of George III,
- 18. Age of Voltaire, Ch. iii, Sec. ix; present volume, Ch. ii, Secs. II, IV.
- 19. Walpole, Horace, Memoirs of the Reign of George III, II, 331.
- 20. Burke, Edmund, speech on American Taxation, in Speeches and Letters on American Affairs, 28.
- 21. Burke, Vindication of Natural Society, 9.
- 32. lbid.
- 23, 12-10.
- 84. 20.

```
73. Jefferson, D. W., Eighteenth-Century
25. 22.
                                                       Prose, 140.
26. 44.
                                                   74. Walpole, Memoirs of Reign of George
27. 21.
                                                       III, I, 248.
28. 48.
29. 50.
                                                   75. Enc. Brit., XXIII, 603d.
30. Morley, John, Burke, 13.
                                                   76. Walpole, Reign of George III, I, 263.
                                                   77. Boswell on the Grand Tour: Italy, Cor-
31. Findication, 4 (preface).
32. Burke, On Taste, and On the Sublime
                                                       sica and France, 5.
    and Beautiful, 45 f.
                                                   78. Walpole, Reign of George III, III, 239.
33. Ibid.
                                                   79. Lecky, III, 151.
                                                   80. S. MacCoby, ed., The English Radical
34- 93-
35- 95-
                                                       Tradition, 2.
36. Macaulay, Essays, I, 454.
                                                   81. Lecky, III, 175-76.
37. Morley, Burke, 30.
                                                   81. Ibid., 152.
38. Ibid., 104.
                                                   83. MacCoby, 2.
39. Boswell, Journal of a Tour to the Hebri-
                                                   84. Lecky-III, 153.
    des, 141.
                                                   85. Junius, Letters, 3-6.
40. Stephen, Sir Leslie, History of English
                                                   86. Junius, letter of Nov. 29, 1769.
    Thought in the 18th Century, 1, 222.
                                                   87. Letters, pp. 134, 148.
41. Parliamentary History, XXXVII, 363, in
                                                   88. Ibid., p. 29.
    Buckle, H. T., An Introd. to the History
                                                   89. Lecky, II, 468.
    of Civilization in England, 1, 327.
                                                   90. Walpole, Reign of George Hl, IV, 78;
42. Piozzi, Hester Thrale, Anecdotes of the
                                                       Lecky, III, 143.
                                                   91. MacCoby, 31
    Late Samuel Johnson, 138.
43. Morley, Burke, 107.
                                                   92. Enc. Brit., XXIII, 603d.
44. In Cambridge History of English Litera-
                                                   93. CMH, VIII, 714.
    ture, XI, 9.
                                                   94. Lecky, III, 268.
45. Enc. Brit., XI, 644d.
                                                   95. Ibid., 300.
46. Moore, Thomas, Memoirs of the Life of
                                                   96. Watson, Reign of George III, 174.
                                                   97. Ashton, 158; Traill, V. 115.
98. Hammond, J. L. and Barbara, Rise of
    Sheridan, 1, 78.
47. Drinkwater, John, Charles James Fox, 9,
                                                       Modern Industry, 32.
48. Staël, Mmc. de, Germany, I, 277.
                                                   99. Lecky, III, 299.
                                                   100. Drinkwater, 94.
49. Thackeray, Four Georges, 87.
50. Enc. Brit., IX, 568b.
                                                   101. CMH, VIII, 521.
                                                   102. Lecky, III, 331.
51. Drinkwater, 195.
52. Walpole, Horace, Letters, Feb. 4, 1778.
                                                   103. Beard, Charles and Mary, Rise of Amer-
                                                       ican Civilization, I, 212.
53. Lecky, III, 468.
54. Gibbon, Edward, Memoirs, 54.
                                                   104. Peterson, Houston, Treasury of the
                                                        World's Great Speeches, 101-22.
 55. National Gallery, London; Dulwich Col-
                                                   105. Lecky, III, 530.
     lege; National Gallery, Washington.
                                                   106. Ibid., 531.
 56. Moore, Sheridan, I, 17.
                                                  107. 545.
108. Peterson, 143-46.
 57. The Rivals, Act I, Sc. ii.
 58. lbid., III, iii.
                                                   109. CHE, IX, 6.
 50. In Taine, H., English Literature, 355.
 60. Enc. Brit., XVII, 973b.
61. Wilson, P. W., William Pitt, 58.
                                                   110. Sherwin, 205.
                                                   111. Burke, Speeches and Letters on American
 62. Dorn, W. L., Competition for Empire,
                                                        Affairs, 84.
                                                   112. lbid., 118-19.
 63. Walpole, letter of Oct. 31, 1760.
                                                   113. Drinkwater, 145.
                                                   114. Walpole, letter of Sept. 11, 1775.
 64. Laski, Harold, Political Thought in Eng-
                                                   115. Lecky, IV, 82.
116. Churchill, Sir Winston, History of the
     land, Locke to Bentham, 144.
 65. Butterfield, George III, 173.
                                                   English-Speaking Peoples, II, 116.
117. Lecky, IV, 221.
 66. Lecky, III, 61.

    Macaulay, Essays, I, 431.
    Wilson, William Piss, 44.

                                                   118. Namier, Crossroads, 130.
                                                   119. Enc. Brit., V. 833d.
 69. Gibbon, Edward, Journal, 145.
                                                   120. Namier, Crossroads, 164.
 70. Enc. Bru., XXIII, 602b.
                                                   111. Walpole, letter of Mar. 5, 1771.
 71. Ibid.
                                                   121. Lecky, Ili, 491.
 ys. Sherwin, A Gentleman of Wit and Fash-
                                                   123. CMH, VI, 570.
     ion: The Life and Times of George Sel-
```

124 **(bid.,** 572.

uryzi, 47-54.

125. 578-80. 126. Walpole, letter of Mar. 2, 1773.

127. Wilson, William Pitt, 171.

128. Morley, Burke, 33; Namier, Crossroads, 165-67.

129. Watson, Reign of George III, 319.

130. Morley, Burke, 125. 131. G. G. S., Life of R. B. Sheridan, 113.

132. Macaulay, Essays, I, 633.

133. Peterson, Great Speeches, 179.

134. Gibbon, Mennoirs, 334.

135. Macaulay, I, 644. 136. Burke, Observations on the State of the

Nation (1709), in Lecky, V, 335n.
137. Burke, speech on "Relief of Protestant

Dissenters" (1773), in Morley, Burke, 69. 138. Wilson, William Pitt, 226.

139. Stephen, English Thought in the 18th

Century, I, 279. 140. Lecky, V, 449: Wilson, 235.

141. Burke, Reflections on the French Revolution, 8.

142. Enc. Brit., IV, 418c.

143. Burke, Reflections, 35.

144. Ibid., 18 f.,

145. 36.

146. 73. 147. Enc. Brit., IV, 418d.

148. CHE, X, 285.

149. Moriey, Burke, 179.

150. Ibid., 15.

151. Burke, Reflections, 93.

152. Ibid., 6.

153. CHE, Xl, 11.

154. Letter to a Member of the National Assembly, in Reflections, 279.

155. Burke, 87. 156. Lecky, III, 218-19; Stephen, English Thought in the 18th Century, 1, 251-52;

Laski, 159, 171. 157. Laski, 147.

158. Sherwin, Selwyn, 275.

150. Taine, English Literature, 416.

160. Wilson, 325.

161. G. G. S., Life of Sheridan, 155.

CHAPTER XXIX

- 1. Eckermann and Soret, Conversations with Goethe, Mar. 12, 1827.
- 2. Lecky, England in the 18th Century, VI.
- 3. Quennell, Everyday Things, 93.
- 4. George, London Life, 103.
- 5. Quennell, 90.
- 6. George, 26.
- 7. Boswell, Hebrides, 31.
- 8. Lecky, VI, 15; 9. Nussbaum, History of Economic Institu-110ns, 128.
- 10. Boswell, Life of Johnson, 1, 781.
- 11. Sherwin, George Selwyn, 34.

- 12. Ibid., 125.
- 13. Drinkwater, Charles James Fox, 13.
- 14. Lecky, VI, 152.
- 15. Boswell, Johnson, 978.
- 16. Age of Voltaire, Ch. ii, Sec. vi.
- 17. Wealth of Nations, Il, 276.
- 18. Stephen, English Thought, 1, 421.
- 19. Besant. London, 282-83. 20. Sherwin, 288.
- 21. Vicar of Wakefield, Ch. xxiv.
- 22. Boswell, Johnson, 338. 23. Lecky, VI, 268; Drinkwater, 131. 24. Lecky, VI, 269.

 - 25. Boswell, Johnson, 846.
- 26. Walpole, Mar. 22, 1780. 27. CMH, VI, 187.
- 28. Buckle, An Introd. to the History . .
- of England, 1, 321n. 19. George, London Life, 135.
- 30. Borsford, J. B., English Society in the 18th Century, 332 f.
- 11. Blackstone, Commentaries, 118-29.
- 32. Enc. Brit., XX, 7802.
- 33. Ibid., 780d.
- 34. Fay, Bernard, Franklin, 77.
- 35. Mowat, Age of Reason, 61.
- 30. Quennell, 9.
 - 37. Watson, P. B., Some Women of France

 - 38. Walpole, Memoirs of the Reign & George III, IV, 158.
- 19. Boswell, Johnson, 597.
- 40. Burke, Reflections, 86. 41. Boswell on the Grand Tour: Italy , , . ,
- 42. Robertson, Short History of Freethought,
- II, 206. 43. Boswell in Holland, 62.
- 44. Gibbon. Decline and Fall of the Roman Empire, V, 554.
- 45. Fay, La Franc-Maconneria, 273.
- 46. Age of Voltaire, pp. 528, 580. 47. Cowper, The Task, ii. lines 378-94.
- 48. Stephen, English Thought, II, 375. 49. Walpole, June 3, 1780.
- 50. Walpole, June 7, 1780.
- 51. June 16, 1780.
- 52. Lecky, V, 189.
- 53. Sir F. D. McKinnon, in Turberville,
- lobnson's England, II. 189. 54. Bentham, Jeremy, A Fragment on Gov-
- ernment, 22.
- 55. Biackstone, Commentaries, Vol. I, p. 3. 56. Commentaries (orig. ed.), Book I, Ch.
- vii.
- 57. Commentaries (1914 ed.), Vol. II, p. 129.
- 58. Locky, VI, 261.
- 59. Ibid., 255-58: Turberville, I, 17-21; Johnson, The Idler, Jan. 6, 1759.
- 60. Besant, London, 608.
- 61. Bentham, Fragment, 10.
- 61. Ibid.

63. Ch. iv, No. 20.

64. Bentham, Fragment, 3.

65. Ibid., 56.

66. Age of Voltaire, 139, 149, 529, 687.

67. Mack, M. P., Jeremy Bentham, 102-5.

68. Bentham, Introduction to Principles of Morals and Legislation, 189.

69. Clark, G. N., Seventeenth Century, 127. 70. Davidson, W. L., Political Thought in England: The Utilitarians, 26.

71. Turberville, II, 178.

72. Mantzius, Karl, History of Theatrical Art, V. 388.

73. Krutch, Sanuel Johnson, 272.

74. Barton, Margaret, G*arrick*, 53.

75. Ibid., 59.

77. Burney, Fanny, Diary, 12.

78. Hawkins, Sir John, Life of Samuel Johnson, 189.

79. Pearson, Hesketh, Johnson and Boswell,

80. Johnson, Samuel, Works, 1, 196.

81. Krutch, 37. 82. George, London Life, 288.

83. Boswell: The Ominous Years, 118.

84. Turberville, I, 195.

85. George, London: 171.

86. Ibid., 24.

87. Turberville, l, 171.

88. Boswell's London Journal, 81.

89. Boswell, Johnson, 733.

CHAPTER XXX

1. Geiringer, Haydn, 95.

2. Ibid., 103.

3. Burney, Charles, History of Music, II, 868.

4. Walpole, June 23, 1789.

5. National Portrait Gallery, London.

6. Burney, II, 9.

7. Sherwin, Selwyn, 110.

8. Lewis, W. S., Horace Walpole, 107.

9. Turberville, II, 110.

10. Dillon, Glass, 299.

11. Samuel Smiles in Mantoux, Industrial Revolution, 385

12. London, Royal Academy of Arts.

13. Turberville, II, 10.

14. Ibid., 91.

15. Wilson, William Pitt, 97.

Collection of Lady Ford.

17. Greenwich, Eng., National Maritime Museum.

18. London, National Gallery. (Unallocated pictures are in private collections.)

19. National Portrait Gallery.

20. Ibid.

21. Reynolds, Sir Joshua, Portraits, 110.

22. National Portrait Gallery.

er litid

24. San Marino, Calif., Huntington Art Gallery.

25. Waterhouse, Reynolds, 110.

26. Ibid., 127.

27. 79. 18. 87.

29. 63. 30. 267.

31. 201; London, National Gallery.

32. Waterhouse, 57.

33. Wallace Collection, London. 34. Reynolds, Fifteen Discourses, 3.

35. Wilenski, R. H., English Painting, 150.

36. Reynolds, Portraits, 167.

37. Boswell, Johnson, 651.

38. National Portrait Gallery.

39. Royal Academy of Arts.

40. Reynolds, Fifteen Discourses, 78 (Discourse vi), 8 (i).

41. Ibid., 7 (1).

42. 14 (H).

43. Ibid.

44: 30 (111). 45: Ibid.

46. 264 (XV).

47. Wilenski, 113.

48. Allan Cunningham in Clark, B. H., Great

Short Biographics, 789.

49. Gillet, Louis, La Peinture, xviie et xviiie siècles, 416.

50. Washington, National Gallery.

51. Edinburgh, National Gallery.

52. Millar, Oliver, Thomas Gainsborough, 11.

53. Clark, B. H., Biographies, 796.

54. Craven, Thomas, Treasury of Art Masterpieces, 214

55. Reynolds, Fifteen Discourses, 230 (xiv).

56. Waterhouse, Gainsborough, 36.

57. Pijoan, Joseph, History of Art, III, 479.

58. Reynolds, Fifteen Discourses, 227 (xiv).

CHAPTER XXXI

1. Lecky, England in the 18th Century, IV,

2. New CMH, VIII, 28.

3. lbid., 714.

4. Lecky, IV, 317.

5. D'Alton, E. A., History of Ireland, IV, 545; Enc. Brit., X, 659d.

6. Fay, La Franc-Magonnerie, 399.

7. Smith, Adam, Wealth of Nations, I, 70.

8. Johnson, Works, II, 271, 345.

9. Boswell, Hebrides, 135.

10. Enc. Brit., XX, 169d.

11. Snyder, F. B., Life of Robert Burns, 189.

12. Age of Voltaire, 184.

13. Ibid., 507-86.

14. 586-602.

15, 139-61.

16. Reid, Thom s, Works, 1, 7, 81, 91.

```
68. Burns, Robert, Works, I, 85, 75.
17. Ibid., 12.
                                                  69. Ibid., 101.
18, 106,
19. Hume, David, Treatise of Human Na-
                                                  70. Witte, Schiller and Burns, 10.
                                                  71. "The Rigs o' Barley."
    ture, I, 254.
20. Reid, Works, 423.
                                                  72. Burns, H orks, I, 85, 77.
21. Boswell's Journal, Sept. 16, 1769 (Bos-
                                                  73. Ibid., 50.
                                                  74. Brown, Hilton, There Was a Lad, 23, 50.
    well in Search of a Wife, 293).
22. London National Portrait Gallery.
                                                  75. Carlvic, Essay on Burns, in Works, XIII,
23. Edinburgh National Gallery.
                                                      204-00.
24. Private Collection.
                                                  76. Burns, Works, 1, 162.
                                                  77. Keith, Christina, The Russet Coat, 81.
25. Carlyle, Schiller, 103.
                                                  78. Burns, Works, I, 141.
26. Walpole, July 11, 1759.
27. Gibbon, Memoirs, 122.
                                                  79. Brown, Hilton, 26.
                                                  80. Snyder, 297.
28. Stewart, Dugald, Life of Robertson
                                                  81. Ibid., 308.
82. Hill, J. C., 102.
    (1811), 305.
29. Gibbon, Memoirs, Appendix 22, p. 296.
                                                  83. Snyder, 360, 374, 379, 390.
30. Black, Art of History, 15.
                                                  84. Burns, Robert, and Mrs. Dunlop, Corre-
31. Brandes, Goethe, L. 84.
32. See The Age of Faith, 498.
                                                      spondence, 11, viii.
                                                  85. Burns, Works, 1, 24.
33. Thomson, Derick, The Gaelic Sources
     of Macpherson's "Ossian," 4-5, 80.
                                                  86. Currie, James, Life of Robert Burns, in
                                                      Burns, Works, 11, 58.
34. Macpherson, James, Poems, 40 (Fingal,
    Book 1).
                                                  87. Robert Chambers in Snyder, 432.
35. Ibid., 49, 52, 54.
                                                  88. 5nvder, 432-35.
36, 415-16.
                                                  by. Ibid., 430.
37. Johnson, Works, XII, 375; Boswell, Heb-
                                                  90. Boswell's London Journal, 198.
     rides, 163.
                                                  or. Pearson, 107.
 38. Boswell, Johnson, 496.
                                                  92. Boswell's London Journal, 66.
 39. Thomson, Derick, 16 f.
                                                  93. Ibid., 93.
 40. Buckle, lb, 347.
                                                  94. 66.
 41. Smith, Adam, Moral and Political Philos-
                                                  95. 93.
     ophy, 75.
                                                  96. 137
42. Ibid., 255.
                                                  Q7. 206-Q.
 43. 191.
                                                  98. Boswell on the Grand Tour: Germany
 44. Laski, Political Thought in England, 99,
                                                      and Switzerland, 44.
     101, 188; see also Age of Voltaire, 155.
                                                  99. Boswell, Johnson, 237-40.
45. Smith, Wealth of Nations, II, 107.
                                                 100. Boswell's London Journal, 251, 281.
46. lbid., 113.
                                                 101. Boswell in Holland, Sept. 18, 1763.
47. 121.
                                                 102. Ibid., 387-90.
48. Sec Age of Voltaire, 138.
                                                 103. 46.
49. Wealth of Nations, II, 180.
                                                 104. 157.
50. Ibid., I, 26, 29.
                                                 16 7. 259-61.
51. I, 110.
                                                 106. 314.
52, 129,
                                                 107. 328.
53. 129.
                                                 108. 330.
54. 42.
                                                 109. 349.
55. 75, 2.
                                                 110. 368.
56. 73.
                                                 111. Boswell on the Grand Tour: Germany.
57- 72, 345-
58. Rosebery, Lord, Pitt, 4.
                                                 112. Ibid., 117.
59. Waterhouse, Reynolds, 329.
                                                 113. 164-66.
60. Burns's autobiographical letter to John 114, 241.
    Moore, in Neilson. W. A., Robert Burns, 115. Boswell in Search of a Wife, 24.
                                                 116. lbid., 36-37.
61. ln Snyder, Burns, 54.
                                                 117. 76.
62. Ibid., 67.
                                                 118. 207.
63. 67.
                                                 110. 240.
64. 239.
                                                 120. Boswell for the Defense, 140.
65. See "The Ordination."
                                                 121. Boswell: The Ominous Years. 34-48.
66. Witte, Schiller and Burns, 10.
                                                 122. Ibid., 304-7.
67. Hill, J. C., Love Songs and Heroines of 123. Macaulay, Essays, II, 539-41.
    Robert Burns, vis-2.
```

124. Boswell: The Ominous Yes - 138

125. Boswell in Search of a Wife, 40.

126. Boswell: The Ominous Years, Incred., x.

CHAPTER XXXII

1. Johnson, The Idler, No. 40.

2. Brooke, Henry, The Fool of Quality, 80.

3. Cross, Wilbur, Life and Times of Laurence Sterne, 99.

4. lbid., 179.

5. Ibid.

6, 183.

7. Parton, Life of Voltaire, II, 267.

8. Mossner, E. C., Life of David Hume, 503.

y. Sterne, Laurence, Tvistvani Shandy, Book VIII, Ch. ii.

10. Ibid., Book IV, Ch. xxxviii.

11. Cross, 263.

12. Sterne, Letters to Eliza, x.

13. Ibid., letter of Apr. 14, 1767.

14. Sterne, Journal, Apr. 24, 1767.

15. Moore, Thomas, Life of Lord Byron, in Taine, English Literature, 477.

16. Alacaulay, Essays, Il, 565.

17. Burney, Fanny, Diary, 17.

16. Burney, Fanny, Evelina, 22.

19. Letter of Mar. 5, 1772. 20. Walnole, Feb. 18, 1769.

21. See Age of Volume, 95-98.

22. Lewis, Horace Walpole, 12n: Wharton, Grace and Philip, Wits and Beaux of Society, II, 28.

23. Walpole, "Reminiscences," in Letters, I, жсііі.

24. Letter of Mar. 2, 177

25. Nicolson, Harold, The Age of Reason,

26. Walpole, Memoirs of the Reign of George Ill, II, 154.

27. Letter of Nov. 24, 1774.

28. Nicolson, 248.

29. Ibid., 249.

30. Letter of July 24, 1756.

31. Letter of Dec. 2, 1762. 32. Sherwin, Selwyn, 104.

33. Letter of Nov. 11, 1766.

34. Walpole, Memoirs of the Last Ten Years of the Reign of George the Second, p. xl.

35. Letter of June 15, 1768.

16. Oct. 1, 1782.

37. Nov. 11, 1763.

38. Lewis, Horace Walpole, 5.

39. Feb. 7, 1772.

40. Jan. 12, 1766.

41. Letter to John Chute, January, 1766.

42. Lewis, 20.

43. Wharton, II, 83.

44. Lewis, 81.

45 Jan. 18, 1750.

46. Gibbon, Memoirs, introd. by G. B. Hill, xxi; Robertson, J. M., Gibbon, 1.

47. Memoirs, 20.

48. Age of Voltaire, 127.

49. Memoirs, 45.

50. Ibid., 51, 54.

51. 65.

52. 69.

53. 105.

54. 106, 156.

55. Gambier-Parry, M., Madame Necker, 16.

56. Gibbon, Journal, introd., ixxii.

57. Memoirs, 107.

48. Ibid., 120.

19. Gilibon, Essai sur l'étude de la littérature, in Miscellaneous Writings, No. 1.

60. Ibid., liii.

61. Memoirs, 143.

62. Journal, 22.

63. lbid., 136.

64. Memoirs, 153.

65. Robertson, J. M., Gibbon, 117; Memoirs,

178.

66. lbid., 167.

67. Decline and Fall of the Roman Empire, final page.

68. Alemorrs, Appendix 30.

69. lbid., 172.

70, 169.

71. 191n.

72. 193.

73. Robertson, Gibbon, 119; Drinkwater, Charles James Fox, 206.

74. Low, D. M., Edward Gibbon, 282.

75. Memoirs, 190.

76. Ibid., 195.

77. 195.

78. Decline and Fall, I. 316. Renan agreed with Gibbon about the Antonines; see his Marc Aurèle, 479. Calmann-Lévy, Paris, n.d.

79. Decline and Fall, I, 316.

80. Ibid., 150.

81. 9 and 10 William III, c. 22.

82.. Decline and Fall, II, 72-73.

83. Ibid.

84. 102-5.

85. 182.

86. 244; see Voltaire's view in The Age of Voltaire, 486.

87. LOW, 260.

88. Sainte-Beuve, English Portraits, 152-53.

89. Low, 158.

90. Gibbon, Miscellaneous Writings, 277.

91. Walpole, Jan. 27, 1781.

92. Memoirs, 211.

93. Decline and Fall, 432-33.

94. Memoirs, 213.

os. Ibid., 215. 96. Low, 302.

97. Memoirs, 214.

os. Walpole, June 5, 1788.

99. Decline and Fall, VI, 656.

100. Memoirs, 225.

101. Ibid., Agn.

```
102. Fuglum, Per, Edward Gibbon, 15.
                                                  153. Cowper, The Task, Book I, line 749.
                                                  154. Ibid., line 718.
103. Memoirs, 240.
104. Boswell, Johnson, Mar. 19, 1781.
                                                  155. Il, lines 1-7.
                                                  156. II, 11-28.
105. Low, 222-23.
106. Memoirs, 230-31.
                                                  157. 206.
                                                  158. Cowper, Poems, 172.
107. LOW, 320.
108. Memoirs, 228, 234. G. G. S., Life of 159. Enc. Brit., X, 405a (by Macaulay).
    Sheridan, 122.
                                                  160. Boswell, Johnson, 152.
                                                  161. Ibid., 305.
109. Memoirs, Appendix 55.
                                                  162. Goethe, Truth and Fiction, Il, 37, 170.
110. Ibid., 141n.
111. Appendix 66.
                                                  163. Thackeray, English
                                                                                Humourists,
112. Sainte-Beuve. English Portraits, 159.
                                                       H'orks, 181n.
113. Memoirs, Appendix 66.
                                                  164. Irving, 170.
                                                  165. Vicar of Wakefield, preface.
114. Ibid., 339 and Appendix 62.
115. Gibbon, Correspondence, II, 93, 298, in
                                                  166. Boswell, Johnson, 449.
     Memoirs, 339.
                                                  167. Barron, Garrick, 256.
                                                  168. E.g., Reynolds, Portraits, 38.
116. Correspondence, II, 255, in Robertson,
     Gibbon, 120.
                                                  160. Irving, 121.
117. Gibbon, Autobiography, Everyman's Li-
                                                  170. Garnett and Gosse, English Literature,
     brary ed., in Gay, P., Voltaire's Politics.
                                                       III, 342; Irving, 320.
                                                  171. Boswell for the Defense, 167.
     250.
118. Memoirs, introd. by G. B. Hill, xii.
                                                  172. Thackeray, English Humourists, 291.
                                                  173. Ibid.
119. LOW. 344.
120. Gibbon, letter of Nov. 11, 1793.
                                                  174. Goldsmith, Oliver, Select Works, 194.
121. Decline and Fall, 1776 ed., I, 206.
122. Bury, J. B., in Enc. Brit., X, 331d.
                                                               CHAPTER XXXIII
123. Decline and Fall, ed. J. B. Bury, L. xli.
                                                     1. Boswell, Johnson, 17.
 124. Ibid., zlvii; Robertson, Gibbon, 15; Black.
      Art of History, 161.
                                                     2. Boswell, Hebrides, 142.
 125. Decline and Fall, IV, 673.
                                                     3. Krutch, Johnson, 12.
 126. Ibid., 99.
                                                    4. Pearson, Johnson and Boswell, 6.
 127. l, 314.
128. Voltaire, Works, XVIa, 250-51.
                                                     5. Krutch, 10.
                                                    6. Boswell, Johnson, 564.
 129. Decline and Fall, III, 97.
                                                     7. Enc. Brit., XIII, 100d.
 130. VI, 337.
                                                     8. Hill, G. Birkbeck, Johnsonian Miscella-
 131. Cf. Fuglum, 136.
                                                       nies, II, 309; Greene, Donald, Politics of
 132. Decline and Fall, Ch. lxiv.
                                                       Samuel Johnson, 123.
 133. V, 237.
                                                     4. Johnson, London, line 202.
 134. Ibid., 423.
                                                    10. Hawkins, Life of Samuel Johnson, 55-57.
                                                    11. Krutch, 49.
 135. III, 522.
 136. Preface to Milman ed., p. 6.
 137. CHE, X, 445.
138. Seebohm, Frederick, The Age of John-
                                                    13. Turberville, Johnson's England, I, 318n.
                                                    14. Boswell, Johnson, 94.
                                                    15. Enc. Brit., XIII, 1104.
      1011, 128.
 139. Walpole, letter of Nov. 15, 1764; Reign
                                                    16. Boswell, Johnson, 1177.
      of George Ill, Il, 25.
                                                    17. Hawkins, 66.
                                                    18. Hume. David, Essays, Literary, Moral,
  140. Nevill, J. C., Thomas Chatterton, o6.
                                                        and Political, 52.
 141. Chatterton, Complete Poetical Works,
                                                    19. Johnson, Il'orks, I, 213.
 142. Ibid., 64.
                                                    20. Ibid., 215.
  143. Walpole, letters of June 19, 1777, and
                                                    21. 217.
 July 14, 1778.
144. Irving, Washington, Oliver Goldmith,
                                                    22. Hawkins, 98.
                                                    23. Johnson, The Rambler, 257-64.
24. Boswell, Holland Journal, Sept. 23, 1763.
      266.
 145. Stanza xlv.
                                                    25. Davis, Bertram, Johnson before Bosspell,
 146. Cowper, William, Poems, 135.
```

26. Hill, G. B., Miscellanies, I, 136. 27. Boswell, Johnson, 165.

Great Letters, 130.

30. Boswell, Johnson, 002.

29. Schuster, M. L., Treaming of the World's

28. Ibid., 242.

147. Sainte-Beuve, English Portraits, 173.

150. Sainte-Beuve, English Portraits, 176-77.

148. Cowper, 188. 149. CHE, XI, 89.

151. Cowper, 87.

152. See Age of Voltaire, 331.

33. Johnson's Dictionary, preface; p. 20. 34. Ibid., 284. 35. Boswell, Johnson, 179. 36. Arthur Murphy in Johnson, Works, I, 37. H'orks, V, 419. 18. Rasselas, Ch. vi. 39. Ibid., Ch. xix. 40. Ch. xxviii, 41. Ch. xli.

32. Boswell for the Defense, 55 (Mar. 23,

42. Boswell, Johnson, 228. 43. Ibid., 260. 44. Wharton, Grace and Philip, Wits and Beaux of Society, 1, 366.

45. Krutch, 264.

11. Ibid., 157.

46. Pearson, 184. 47. Boswell, Johnson, 272. 48. Bailey, John, Dr. Johnson and His Circle,

49. Boswell, 542. 50. Boswell for the Defense, 175. 51. Boswell, Hebrides, 180.

52. Pearson, 195. 53. Roswell's London Journal, 234. 54. Piozzi, Anecdotes of the Late Samuel] o/mson, 190.

55. National Portrait Gallery. 56. National Gallery, London. 57. Hawkins, 293. ca. Turberville, I, 384.

59. Boswell, Johnson, 283; Hawkins, 147. 60. Boswell, Hebrides, 136. 61. Boswell, Johnson, 49. 62. Pearson, 81.

63. Boswell: The Ominous Years, 264. 64. Bailey, 29. os. Boswell, Johnson, oss.

66. Ibid., 1197.

67. 293. 68. Piozzi, 181. 69. Hawkins, 122.

70. Russelus, Ch. xliii. 71. Hawkins, 132. 72. Boswell, 586.

73. Turberville, II, 108. 74. Krutch, 369.

75. This is Hume's report, in Krutch, 221. and Pearson, 48; the phraseology was made more decorous in Boswell.

76. Boswell, Hebrides, 144. 77. Walpole, May 26, 1791. 78. Irving, Goldsmith, 183.

79. Piozzi, 70. 80. Ibid., 57. 81. Boswell, Johnson, 1124.

82. Ibid., 1126. 83. Bailey, 30. 84. Boswell, 351.

85. Krutch, 366.

87. Boswell, Johnson, 343. 88. Boswell: The Ominous Years, 133. 89. Low, Gibbon, 213. 90. Lovejoy, Arthur, Essays in the History

of Ideas, 39. 01. Walpole, Mar. 28, 1786. 92. In Gibbon, Memoirs, 220n. 93. Boswell, Hebrides, 11. 04. Boswell, Johnson, 222.

95. Hebrides, 140. 96. Johnson, 988. 97. Pearson, 262. 98. Greene, Donald, Politics of Samuel John-5071, 270.

99. Boswell, Johnson, 744. 100. Ibid., 1025. 101. 807. 102. 762. 103. Bailey, 104.

104. Boswell, Johnson, 807. 105. lhid., 410. 100. 363. 107. 525.

108, 274. 100. Hawkins, 208. 110. Boswell. Johnson, 267, 414, 469, 514, 740;

Boswell's Lendon Journal, 276, 281.

111. Ibid., 253; Johnson, Works, XII, 111. 112. Boswell, Johnson, 787. 113. Ibid., 341. 114. 309. 115. 486.

116. Greene, 161. 117. Ibid., 167. 118. Taxation No Tyranny, in Works, XII.

119. Boswell, Johnson, 508. 120. Johnson, Works, XII. 198n. 121. Hawkins, 222.

122. Boswell, Johnson, 505. 123. Ibid., 507. 124. 654. 125. In Greene, 195.

126. Boswell, Johnson, 33, 1051; Piozzi, 14. 127. Boswell, Johnson, 1107-3. 128. Ibid., 282.

120. A21; Bailey, 103. 130. Pearson, 252. 131. Ibid., 251.

132. Lives of the English Poets, I, 63 ("Milton") 133. Rasselas. Ch. xxxi: Hawkins, 131.

134. Lives, I, 63. 135. Pearson, 248. 136. Boswell, Johnson, 352, 807. 137. Ibid., 309.

138. 308. 130. Flopkins, Mary A., Hannah More, 61. 140. Hawkins, 108. 141. Johnson, Works, X, 169.

142. 1612., 137, 149.

143. Krutch, 189.

144. Boswell, Hebrides, 178.

145. Ibid., 268.

146. Il orks, XII, 413.

147. Pearson, 237. 148. Boswell, Johnson, 685n.

149. Lives, I, 91.

150. Walpole, Feb. 19, 1781.

151. Walpole, Apr. 14, 1781.

152, Piozzi, 186.

153. Krutch, 522.

154. Ibid., 509.

155. Schuster, Treasury of the World's Great Letters, 133.

156. Burney, Fanny, Diary, 92.

157. Boswell, Jahnson, 1109.

158. Krutch, 547. 159. Boswell, Johnson, 1059.

160, Hawkins, 255.

161. Ibid., 259.

162. Krutch, 551.

163. Boswell, Johnson, 1181.

164. Davis, Bertram, Johnson before Borwell, quis.

165. CHE, X, 213.

166. Boswell: The Ominous Years, 103.

167. E.g., Boswell, Note Book, xvii, 1, 13; Krutch, Johnson, 384.

168. E.g., Boswell: The Ominous Years, 111.

169. Boswell, Johnson, x.

170. Hannah More, Letters, 102.

171. CHE, X, 213.

171. Letter of May 16, 1791.

CHAPTER XXXIV

1. Gooch, Maria Theresa, 124.

2. Ibid., 7.

3. 8.

4. Bearne, Mrs., A Court Painter, 323.

5. Ercole, Gay Court Life, 272.

6. Castelor, André, Queen of France, 20.

7. Zweig, Stefan, Marie Antoinette c.

8. Padover, Saul, Life and Decib of Louis XVI, 30.

9. Gooch, Maria Theresa, 122.

10. Padover, 30.

11. Castelot, 37.

12. lbid., 40.

13. Zweig, 21.

14. Castelot, 64.

15. Ibid., 73; Dakin, Turgot and the Ancien Régime, 19.

16. Walpole, July 10, 1774.

17. Mathiez, Albert, The French Revolution,

18. Tocqueville, L'An. on Régime, 122.

19. Maine, Sir Henry, Ancient Law, 48.

20. Cobban, Alfred, History of Modern France, I, 127.

21. Taine, The Ancient Regime, 95.

22. Ibid., 68-69.

23. Mathiez, 5.

24. Taine, Ancient Regime, 118, 98.

25. Ercole, 370.

26. Castelot, 85.

27. Campan, Alme., Mensoirs, 1, 317.

28. Mossiker, Frances, The Queen's Necklace, 201.

29. Ibid., 163.

30. Castelot, 66, 158.

31. Lacroix, The Eighteenth Century, 35.

32. Vigee-Lebrun, Mme., Memoirs, 56.

33. Desnoiresterres, Voltaire et la société française, VIII. 294.

34. Castelot, 174.

35. Cobban, Alfred, Historians and the Causes of the French Revolution, 5, 14.

36. Mme. Campan gives several examples (Memoirs, I, 190-94).

37. Cobban, History of Modern France, 1,

38. Castelot, 123.

39. Fay, Bernard, Louis XVI, ou La Fin d'un -monde, 311.

40. Havens, G. R., The Age of Ideas, 302.

41. In Mossiker, Queen's Necklace, 160. 42. Cisteiot, 119.

43. Padover, The Revolutionary Emperor, 119, 125.

44. Ibid., 119.

45. Castelot, 122.

46. Ibid., 121.

47- 124-

48. Zweig, Marie Antoinette, 137.

40. Padover, Louis XVI, 102.

50. Ségur, Marquis de, Marie Antoinette, 104.

51. Ibid.

52. Michelet, Histoire de France, V. 491.

53. "The Good-natured King.

54. Campan, Mme., Memoirs, I, 178.

55. Padover, Louis XVI, 118-19. 56. Funck-Brentano, L'Ancien Régime, 545.

7. Gibbon, Decline and Fall, ed. J. B. Bury, IV, 529.

58. Padover, L mis XVI, 23.

59. Campan, Mme., I, 1851. 60. Faÿ, Louis XVI, 8.

61. Taine, Ancient Regime, 304.

62. Funck-Brentano, 546.

63. Campan, l, 180.

64. Strylenski, Eighteenth Century, 213.

65. Gooch, Catherine the Great, 230.

66. Goethe, Truth and Fiction, II, 350.

67. Dakin, Turgot, 126.

68. Say, Leon, Turgot, 101.

69. Robinson, J. H., Readings in European History, 426.

70. See Age of Louis XII', 160.

71. Voltaire, Works, XXIb, 347.

72. Parton, Life of Voltaire, Il. 535.

73. Martin, H., Histoire de Frince, XVI, 340.

74. Dakin, 187; Padover, Louis XVI, 75.

75. Say, 12.

76. Dakin, 152; Tocqueville, 190.

77. Tocqueville, 190.

78. Say, 161-66; Funck-Brentano, 554.

79. Renard, Georges, Guilds in the Middle Ages, 125.

80. Martin, H., France, XVI, 371.

81. Ibid., 372.

82. Taine, Ancient Regime, 237.

83. Padover, Louis XVI, 92.

84. Dakin, 221.

85. Say, 185-91.

86. Dakin, 203; Martin, H., France, XVI, 379.

87. Michelet, Histoire de France, V. 480.

88. Say, 43.

89. Warwick, Mirabeau and the French Revolution, 104. On L'Hôpital see The Age of Reason Begins, 337-45.

00. Jaures, Jean, Histoire socialiste de la Révolution française, I, 159.

91. Martin, H., France, XVI, 387.

92. Taine, Ancient Regime, 302.

93. Michelet, Histoire de France, V. 488.

94. Campan, Alme., I, 181. 95. Tocqueville, 191.

96. Lecky, History of England in the 18th Century, V, 39-41

97. Padover, Louis XVI, 108; Martin, H., France, XVI, 416.

98. Becker, Carl, The Heavenly City of the 18th-Century Philosophers, 77.

99. Lecky, IV, 50.

100. History Today, October, 1957, 659.

101. Martin, H., France, XVI, 428, 102. Morris, R. B., The Peacemakers, 104-7.

103. CMH, VIII, 93.

104. Gooch, Catherine the Great, 97.

105. Martin, H., France, XVI, 500-1.

106. Ibid., 504.

107. Mahan, A. T., Influence of Sea Power upon History, 337.

108. Morris. Peacemakers, 178-81.

109. Lecky, IV, 256-59.

110. Ibid.

111. Morris, 277.

112. Ibid., 461.

113. Tocqueville, 155.

114. Ibid., 119.

CHAPTER XXXV

1. Parton, Life of Voltaire, IL 401.

2. Ibid., 496.

3. Pomeau, La Religion de Voltaire, 427.

4. Chaponnière, l'oltaire chez les calvinistes,

5. Faguet, Literary History of France, 508.

6. Lanson, Gustave, Voltaire, 158.

7. Torrey, N. L., The Spirit of Voltaire, 150.

8. Brandes, Voltaire, Il, 317.

9. Wagnière in Parron, II, 564.

10. Ibid.

11. Note to Walpole, Letters, VII, 35.

12. Brandes, Voltaire, Il, 322; Parcon, II, 367.

13. Desnoiresterres, Voltaire et la société française, VIII, 199-200; Campan, I, 323; Martin, H., Histoire de France, XVI,

14. Parton, Life of Voltaire, II, 568.

15. Brandes, II, 324.

16. Pomenu, 263.

17. Noves, Voltaire, 583.

18. Pomeau, 307.

19. Desnoiresterres, VIII, 230.

20. Lanson, Voltaire, 200.

21. Desnoiresterres, VIII, 232-33.

22. Ihid., 235.

23. 236.

24. 245. 25. Wiener, Leo, Anthology of Russian Literature, I, 357.

26. Noves, 600.

27. Brandes, Voltaire, II, 346.

26. Ibid., 337.

29. Desnoiresterres, VIII, 283-91.

30. Vigée-Lebrun, Menioirs, 199.

31, Ducros, French Society in the 18th Century, 121.

32. Desnoiresterres, VIII, 302.

33. Ibid., 306; Brandes, Volsaire, II, 340.

34. Strachey, Lytton, Books and Characters,

35. Brandes, II, 341.

36. Desnoiresterres, VIII, 334, 365.

37. Pomeau, 447.

38. Desnoiresterres, VIII, 350.

39. Ibid., 366; Crequi, Marquise de, Souvemirs, 235n.

40. Brandes, Voltaire, II, 348.

41. Gooch, Catherine the Great, 70.

42. In Brandes, Voltaire, II, 94n.: the order has been slightly changed.

43. Ibid., 354

44. Parton, Il, 494.

45. Voltaire, La Guerre de Genève, in Josephson, Rousseau, 479.

46. Hendel, Charles, Citizen of Geneva, 92.

47. Josephson, 481,

48. Hendel, Citizen, o8.

49. Ibid., 99 (letter of Oct. 10, 1769).

50. Ibid., 101 (letter of Jan. 17, 1770).

51. See Age of Voltaire, 565.

52. Michelet, Histoire de France, V, 485.

53. Morley, Rousseau, II, 156.

54. Josephson, 495. 55. Rousseau, The Confessions, II, end.

56. Josephson, 501.

57. Ibid.

58. Desnoiresterres, VII, 488.

50. Vaughn, C. E., Political Writings of Rousseau, Il, 445.

60. Ibid., 376, 381.

61. Rousseau, Rousseau juge de Jean-Jacques,

61. Ibid., 19.

63. 64-67. 64. 120, 124. 65. 117-18.

66. 292, 302, 327. 67. Third Dialogue.

68. Rousseau juge, 319 f.

69. Josephson, 508.

70. Reveries of a Solitary, Ninth Promenade. 115. Schapiro, 80, 88.

71. Josephson, 518. 72. Masson, P. M., La Religion de Rousseau, 117. Ibid., x-xi, 175. II, 213-15, 301-2.

73. Ibid., 246.

74. Josephson, 502; Faguet, Vie de Rouseau, 120, 169. 300.

75. Josephson, 527.

76. Babbitt, Irving, Spanish Character and Other Essays, 225.

77. Cassirer, The Question of Rousseau, 39.

78. Lemaître, Rousseau, 247.

79. Lanson, Histoire de la littérature française, 798.

80. Goethe, Truth and Fiction, II, 236.

81. Schiller, "Rousseau," in Poems, 25. In 129. Tocqueville, 165. Works.

82. In Maritain, Three Reformers, 125.

83. Collection complète des oeuvres, 1, 186.

84. Cassirer, Question of Rousseau, 39.

85. Pomeau, 340.

86. Masson, P. M., La Religion de Rousseau, III, 239-44.

87. Ibid., 74.

88. In Morley, Rousseau and His Era, II, 173.

80. Masson, La Religion, III, 227.

90. Burke, "Letter to 2 Member of the National Assembly," in Reflections on the French Revolution, 262.

91. Taine, Ancient Regime, 317.

92. Lemaître, 361. 93. Lanson, Histoire de la littérature française, 798.

94. Crocker, The Embattled Philosopper,

95. Ségur, Julie de Lespinasse, 41...

96. Letter of Feb. 27, 1777, in Hazard, European Thought, 323.

97. Ford, Miriam de, Love Children, 212,

96. Havens, Age of Ideas, 351.

99. Crocker, Embanied Philosopher, 400.

100. Rousseau juge de Jean-Jacques, "Avertissement," v-vi.

101. Crocker, Embattled Philosopher, 433.

102. Sainte-Beuve, Portraits of the 18th Cenшту, II, 213.

103. Schapiro, J. S., Condorcei, 69.

104. Russell, Bertrane History of Western Philosophy, 722.

105. Schapiro, Condorcet, 91.

105. Martin, H., France. XVI, 525.

107 Schapiro, 96-97.

108. So reads the ms. in the Bibliothèque de l'Institut.

or See The Age of Voltaire, 775.

110. Condorcet, Sketch for a Historical Picture of the Progress of the Mind, p. v.

111. lbid., 105.

112. 10.

113. 179.

114. Aulard, A., The French Revolution, I,

116. Condorcet, 193.

118. 4.

119. 188.

121. 202.

122. Schapiro, 107.

123. Tocqueville, 8.

124. Taine, Ancient Regime, 317.

125. Aulard, I, 83.

126. Robertson, J. M., Short History of Freethought, Il. 284. 127. Aulard, I, 83.

128. Robertson, J. M., Short History, 188.

130. In Sec. Henri, Economic and Social Conlitions in France during the 18th Century, 107.

131. Padover, Louis XVI, 6, 7, 11.

132. Tocqueville, 156.

133. Masson, P. M., La Religion de Rousseau, III, 237.

CHAPTER XXXVI

1. See, Economic and Social Conditions, 61: Jaurès, Histoire socialiste, 1, 60; Taine (The French Revolution, I, 168) estimated the value of church property at four billion livres.

2. Herbert, Sydney, The Fall of Feudalism in France, 40.

3. Mornet, Daniel, Les Origines intellectuelles de la Révolution française, 278.

2. Ibid., 274; Sée, 66.

3. Ibid.; Taine, French Revolution, 1, 162-63. 6. See, 66.

7. Taine, French Revolution, I, 167.

8. Burke, Edmund, Reflections on the French Revolution, 142.

9. Sanger, W., History of Prostitution, 131.

10. See, 23; Mornet, 176.

11. Vigée-Lebrun, Memoirs, 14.

12. Lacroix, Paul, The Eighteenth Century in France, 346.

13. Taine, Ancient Regime, 291.

14. Mornet, 335.

15. Lacroix, 265

16. Mornet, 331

17. Fay, Louis XVI, 280.

18. Martin, H., Histoire de France, XVI, 512.

19. Fay, 280.

20. Lecky, England in the At Connery, V.

- 21. Martin, H., France, XVI, 353.
- 22. Mornet, 212.
- 23. Funck-Brentano, L'Ancien Régime, 554.
- 24. Martin, H., France, XVI, 585.
- 25. Tocqueville, 9.
- 26. Herbert, S., Fall of Feudalism, 84.
- 27. See Age of Voltaire, 776-80.
- 28. In Crocker, Age of Crisis, 392.
- 20. In Becker, Heavenly City, 80.
- 30, Carlyle, Essay on Diderot.
- 31. Restif de La Bretonne, La Vie de mon sere, 90 f.
- 32. Taine, Ancient Regime, 380.
- 31. Laclos, Choderlos de, Les Liaisons dongereuses. Letter LXVI.
- 34. See Plato, The Republic, Nos. 338-44.
- 31. De Sade, Comte, Juliette, in Crocker, Age of Crisis, 15.
- 36. Guerard. Albert, Life and Death of an Ideal, 244
- 37. Mme. d'Oberkirch in Taine, Ancient Regime, 163.
- 18. Köhler, Carl, History of Custimic, 366.
- 30. Bochn, Modes and Manners, IV, 215.
- 40. In Looniis, Du Barry, 169.
- 41. Decline and Fall of the Roman Empire. near end of Ch. xix.
- 42. Gibbon. Correspondence, Il. 46, in Memoirs, 2221).
- 43. See Age of Voltaire, 201-2.
- 44. Walpoic, Dec. 2, 1705.
- 4c. Koven. Anna de, Horace Walpole mid Mmc. du Deffand, 102, 116.
- 46. Ibid., 127.
- 47. Watson, Paul, Some Women of France.
- 48. Ibid.
- 49. 89: Koven, 157.
- 50. Ibid., 195.
- st. Crocker, Embattled Philosopher, 354.
- 52. Gambier-Parry, Madmne Necker, 78.
- 53. Ibid., 215.
- 54. Crequi. Marquise de, Souvenirs, 192-94.
- 55. Gambier-Parry, 250.
- 56. Anderson, E., Letters of Mozart, II, 787.
- 57. Einstein. Mozart, 356.
- 18. Lespinasse, Letters, 138.
- 59. Rolland, Romain, Essays in Music, 147.
- 60. Grove's Dictionary of Music, 11, 456.
- 61. Young, Arthur, Travels in France, 67.
- 62. Louvre.
- 63. In the Institute, Paris,
- 64. Dilke, Lady Emilia, French Architects and Sculptors, 130, It is now in the Ecole des Beaux-Arts in Paris.
- 65. I mie magazine, Jan. 31, 1764, p. 44.
- 66. Ibid.
- 67. All in the Louvre.
- 68. Both in the Louvre.
- 69. Vigée-Lebrun, 42.
- 70. Louvre.
- 71. Private collection.

- 72. Taine, French Revolution, I, 141; Mornet. Origines intellectuelles, 419; La Fontaincric, French Liberalism, 23.
- 73. Mornet, 443.
- 74. Lecky, V, 394.
- 75. Mornet, 426.
- 76. Enc. Brit., XVI, 349d.
- 77. Lecky, V, 425.
- 78. Ducros, French Society, 314.
- ry. Ibid.
- 80. Faguet, Literary History, 539.
- 81. Chamfort, Schastien, Maximes, 25.
- 82. Ibid., 27.
- 83. 6.
- 84. 71.
- Hs. 67.
- 86. 69.
- N7. 62.
- 88. 87.
- hg. 8g. 90. 26.
- 91. 539.
- 92, Ibid., preface, p. 50.
- 93. In Masson, La Religion de Rousseau, III. 137-38.
- 94. Bernardin de Saint-Pierre, Paul et Virginic, 15, 34, 58.
- 95. In Bury, J. B., The Idea of Progress, 200; italics ours.
- 96. Restif de La Bretonne, La Vie de mon pėrc. 75.
- 97. Palache, Four Novelists of the Old Regime, 172.
- 08. Ibid., 191.
- 99. Restif, La Vie de mon père. 14.
- 100. Chadourne, Restif de La Bretonne, 185.
- 101. Ibid., 354.
- 102. Palache, 246.
- 103. Chadourne, 223.
- 104. Ibid., 219.
- 105. Restif, Les Nuits de Paris, Nos. 100-114.
- 10% Ibid. No. 412.
- 107. No. 103.
- 108. Young, Arthur, 143.
- 100. Beaumarchais, letter of June 16, 1755, in Lomenie, Beaumarchais and His Times,
- 110. Ibid., 78.
- 111. 9
- 112. Voltaire, letter of Jan. 3, 1774.
- 113. Lomenie, Beatmarchais, 263, 269 f.
- 114. Havens, Age of Ideas, 368.
- 115. Beaumarchais, The Barber of Seville, Act I. in Matthews, Chief European Dramatists, 332.
- :16 lbid.
- 117. Brom Eric, Mozart, 110n.
- 118. Lomenie, Bemmarchais, 150.
- 119. Ibid., 252.
- 120. Le Mariage de Figuro, directions to the players, in Beaumarchais, Oescres, 184.
- 121. Ibid., Act II, Sc. ii.

- 122. V, vii.
- 123. V, xii.
- 124. II, XXI.
- 125. V, iii.
- 126. Preface, Oeuvres, 171.
- 127. Loménie, Beaumarchais, 351.
- 128. Ibid., 383-84.
- 129. Havens, 382.
- 130. Lomenie, 348.

CHAPTER XXXVII

- 1. Sec, Economic and Social Conditions, 8. 1. Labrousse, C. E., in Cobban, Historians
- and . . . the French Revolution, 35.
- 3. Young, Arthur, Travels in France, 70.
- 4. Ibid., 19.
- 5. Herbert, Fall of Feudalism, 5-10.
- 6. Ibid., 12, 15.
- 7. Lefebvre, Georges, Coming of the French Revolution, 121.
- 8. Sée, Economic Conditions, 54.
- 9. Jaurès, Histoire socialiste, I. 36.
- 10. Mornet, Origines intellectuelle: de la Révolution, 143.
- 11. Michelet. Histoire de France, V. 548.
- 12. Martin, H., France, XVI, 512n.
- 13. Tocqueville, 193; Taine, Ancient Regime, 300 f.; Taine, French Revolution, 1, 157.
- 14. Goodwin, The European Nobility, 41.
- 15. Argenson, Marquis d', Pensées sur la réformation de l'état, in See, Economic Conditions, 109.
- 16. Young, 24.
- 17. Herbert, Fall of Feudalism, 58; Sec, 5; Gershov, From Despotism to Revolution,
- 18. Chamfort, Maximes, 90. 19. Young, 125, 61.
- 20. Lefebvre, 116; see also Taine, Ancient Regime, 335-36.
- 21. Lefebvre, 118.
- 22. Ibid.
- 23. Jaurès, I, 76.
- 24. N CMH, VII, 237.
- 25. Mousnier and Labrousse, L. D.z-imitième Siècle, 137.
- 26. Stryienski, Eighteenth Century, 271.
- 27. Lefebyre, 87
- 28. Lecroix, Eighteenth Century in France,
- 29. Fren h, Sidney, Torch and Crucible: The Life and Death of Antoine Lavoisier, 87.
- 36) bung, 103.
- 31 Lefehvre, 97.
- 32. Ibid., 21.
- 33. See, 183; Renard and Weulersee, Life and Work in Modern F supe, 198.
- 34. Mousnier and Labrousse, 186.
- 35. Taine, Ancient Regime, 387.
- 36. Ibid., 388.
- 37. Jaurès, Histoire socialiste, I, 109.

- 38. Ibid., 110.
- 39. Ibid.
- 40. Taine, Ancient Regime, 334.
- 41. Ibid., 361.
- 42. Lecky, V, 394; Gershoy, 308.
- 43. Jaurès, 1, 69.
- 44. Ibid., 68.
- 45. Séc. 148.
- 46. Cobban, History of Modern France, I,
- 47. Jaurès, I, 62; Séc. 197-98.
- 48. Taine, Ancient Regime; 351-52.
- 40. Lefebyre, 14.
- 50. Jaurès, I, 62.
- 51. Ibid., 98.
- 52. Beard, Miriam, History of the Business Man, 404.
- 53. Taine, 320.
- 54. Beard. Miriam, 352.
- 55. Lecky, V. 484.
- 56. See above, Ch. iii, Sec. v.
- 57. Lichtenberger, André. Le Socialisme et la Révolution française, 35; Martin. Kingsley, Rise of French Liberal Thought, 252.
- 18. L'chtenberger, 447.
- 59. li id., 446-50.
- 60. Lnc. Hrit., II. 238b.
- 61. Lichtenberger, 442 f.
- 62. Mornet, 36a.
- 63. Ibid., 364: Lefebvre, 43.
- 64. Cumming, Ian, Helvétius, 126-28.
- 65. lbid., 119.
- 66. Fülop-Miller, R., Power and Secret of the Jesuits, 436.
- 67. Fay, La Franc-Maconnerie, 242.
- 68. Georgel, Memoirs, II. 310, in Buckle, Ib. 665.
- 69. Mornet, 450.

CHAPTER XXXVIII

- 1. Young, Arthur, Travels in France, 15.
- 2. Segur, Marie Antoinette, 121; Castelot, 184.
- 3. Fay, Louis XVI, 293.
- 4. Gooch, Mari. Theresa, 168.
- 5. Vigee-Lebrun, Memoirs, 57.
- 6. Mossiker, Queen's Necklace, 36.
- 7. Ibid., 37, 200, 203.
- 8. 105.
- 9. Vie de Jeanne de Valois, by herself, in Mossiker, 63.
- 10. Enc. Brit., VII, 3212.
- 11. Mossiker, 183-84.
- 12. lbid., 226.
- 13. 273.
- 14. 260.
- 15. Fay, Louis XVI, 275.
- 16. Mossiker, ix.
- 17. Martin, H., France, XVI, 539.

- 18. Taine, Ancient Regime, 92.
- 19. Martin, H., XVI, 573.
- 20. Paine, Thomas, The Rights of Man. 80.
- 21. Stryienski, Eighteenth Century, 286.
- 22. Young, Arthur, 92.
- 23. Ibid., 97.
- 24. Guerard, A., Life and Death of an Ideal, 308.
- 25. Martin, H., France, XVI, 597.
- 26. Lefebvre, 29; Cobban, History of Modern France, I, 128.
- 27. Martin, H., XVI, 608.
- 18. Stewart, J. H., Documentary Survey of the French Revolution, 27-29; Martin, H., XVL 612.
- 19. Michelet, The French Revolution, 118.
- 30. Michelet, Histoire de France, V., 545.
- 31. Fay, Losas XVI, 308; Taine, French Revolution, I, 2.
- 32. Aulard, I, 129; Michelet, French Revolution, 73.
- 33. Lichtenberger, 20; Martin, H., XVI, 630n.
- 34. Tocqueville, 121.
- 35. Herbert, Fall of Feudalism, 76, 87.
- 36. Ibid., 76. 37. CMH, VIIL 128.
- 38. Barthou, Louis, Mirabeau, 11.
- 39. Ibid., 62.
- 40. 68.
- 41. Michelet, Histoire de France, V, 515.
- 42. Crocker, Embattled Philosopher, 436.
- 43. Barthou, 91.
- 44. Ibid., 97.
- 45. 118.
- 46. 138.
- 47. 162.
- 48. 163; Martin, H., France, XVI, 624.
- 49. Jaurès, I, 77.

- 50. Michelet, Histoire de France, V, 554.
- 51. Herbert, Fall of Feudalism, 95.
- 52. Taine, French Revolution, 1, 17.
- 53: Taine, Ancient Regime, 378.
- 54. Martin, H., France, XVI, 625.
- 55. Lefebvre, 94. 56. Enc. Brit., XVI, 909d.
- 57. Fay, Louis XVI, 312.
- 58. Ibid., 305.
- 59. Enc. Brit., XII, 491b.
- 60. Taine, French Revolution, I, 28.
- 61. Enc. Brit., XII, 401b.
- 62. Taine, I, 28.
- 63. CMH, VIII, 133; Cobban, History of Modern France, l, 140.
- 64. Barthou, 171.
- 65. Young, Arthur, 153.
- 66. Lefebyre, 72.
- 67. Young, 176.
- 68. Lefebvre, 76.
- 69. Young, 176.
- 70. Lefebvre, 77.
- 71. Young, 177.
- 72. Michelet, French Revolution, 137; Lefebvre, 80-81.
- 73. Speech of July 8, 1789, in Barthou, 186.
- 74. Alme. Campan, Memoirs, I, 358.
- 75. Mme. de Staël, Considérations sur la Révolution française, in Ducros, French Society, 316.
- 76. Kropotkin, Peter, The Great French Revolution, 61-63.
- 77. Michelet, French Revolution, 133.
- 78. Ibid., 141.
- 79. Lefebvre, 86.
- 80. Taine, French Revolution, L. 42.
- 81. Michelet, French Revolution, 150.
- 82. Lefebyre, 101.

رتم الإيداع بدار الكتب ١٩٨٧/٥٥٦٦